

SI.114/2:F88/units 16-24/supp.

UNIVERSITY OF  
MINNESOTA LIBRARY

APR 12 1976

DEPOSITORY PUBN.  
U.S.-G.P.O.-D-295  
GOVERNMENT PUBLICATIONS DIVISION

FOREIGN SERVICE INSTITUTE

FRENCH

SUPPLEMENTARY EXERCISES

FOR BASIC COURSE

UNITS 16 - 24

DEPARTMENT OF STATE

Digitized by Google

Original from  
UNIVERSITY OF MINNESOTA

**FRENCH**

**SUPPLEMENTARY EXERCISES**

**FOR BASIC COURSE**

**UNITS 16 - 24**

**ROBERT J. SALAZAR**

**AND ASSOCIATES**

**FOREIGN SERVICE INSTITUTE**

**WASHINGTON, D.C.**

**1974**

**DEPARTMENT OF STATE**



## Unit 16

	<u>Page</u>
Dialogue: Parlons spectacle	
Useful words	714-715
Lexical drills	716-723
Questions on the dialogue	724
Grammar 1: Verbs like: Recevoir	725-731
2: The conditionnel	732-742
3: Interrogative pronouns: qui & que + est-ce que + est-ce qui	743-752
4: Relative pronoun: dont	753-757
5: Interrogative pronouns: lequel, laquelle, etc...	758-762
Situations	763-764
Question Drill	765-767
Response Drill	768-770
Review Drills	771-774
Narration	775
Reading	776-777

## Useful words

- |   |  |
|---|--|
| 1. Si vous aviez le temps, iriez-vous à la pêche?       | 1. If you had the time, would you go fishing?              |
| 2. Si vous aviez le temps, iriez-vous à la chasse?      | 2. If you had the time, would you go hunting?              |
| 3. Si vous aviez le temps, iriez-vous aux courses?      | 3. If you had the time, would you go to the races?         |
| 4. Si vous aviez le temps, iriez-vous à la piscine?     | 4. If you had the time, would you go to the swimming pool? |
|   |  |
| 1. Va-t-on faire du ski?                                | 1. Are we going to ski?                                    |
| 2. Va-t-on faire du camping?                            | 2. Are we going camping?                                   |
| 3. Va-t-on faire de l'alpinisme?                        | 3. Are we going to go mountain climbing?                   |
| 4. Va-t-on faire de la natation?                        | 4. Are we going swimming?                                  |
| 5. Va-t-on faire la queue?                              | 5. Are we going to wait in line?                           |
|   |  |
| 1. Je n'aime pas ce film?                               | 1. I don't like that film.                                 |
| 2. Je n'aime pas les sous-titres.                       | 2. I don't like the sub-titles.                            |
| 3. Je n'aime pas ce cinéma.                             | 3. I don't like that movie theatre.                        |
| 4. Je n'aime pas cet écran.                             | 4. I don't like that screen.                               |
| 5. Je n'aime pas les actualités.                        | 5. I don't like the newsreels.                             |
| 6. Je n'aime pas cette pièce.                           | 6. I don't like that play.                                 |
|   |  |
| 1. Il paraît que la séance est très longue.             | 1. I heard that the play is very long.                     |
| 2. Il paraît que le cinéma est très moderne.            | 2. I heard that the movie theatre is very modern.          |
| 3. Il paraît que l'écran est très grand.                | 3. I heard that the screen is very large.                  |
| 4. Il paraît que les documentaires sont très longs.     | 4. I heard that the documentaries are very long.           |
| 5. Il paraît que le théâtre est très petit.             | 5. I heard that the theatre is very small.                 |
|   |  |
| 1. Je regrette, mais je ne sais pas jouer aux cartes.   | 1. I'm sorry, but I don't know how to play cards.          |
| 2. Je regrette, mais je ne sais pas jouer au bridge.    | 2. I'm sorry but I don't know how to play bridge.          |
| 3. Je regrette, mais je ne sais pas jouer au poker.     | 3. I'm sorry but I don't know how to play poker.           |
| 4. Je regrette, mais je ne sais pas jouer à la belotte. | 4. I'm sorry but I don't know how to play belotte.         |
| 5. Je regrette, mais je ne sais pas jouer au tennis.    | 5. I'm sorry but I don't know how to play tennis.          |
| 6. Je regrette, mais je ne sais pas nager.              | 6. I'm sorry but I don't know how to swim.                 |

## Useful words (suite)

- |   |   |
|---|---|
| 1. Jouez-vous du piano?                                     | 1. Do you play the piano?               |
| 2. Jouez-vous <u>de la guitare</u> ?                        | 2. Do you play the guitar?              |
| 3. Jouez-vous <u>du violon</u> ?                            | 3. Do you play the violin?              |
| 4. Jouez-vous <u>d'un instrument</u><br><u>de musique</u> ? | 4. Do you play a musical<br>instrument? |
|   |   |
| 1. La tenue de soirée est de<br>rigueur.                    | 1. Evening dress is required.           |
| 2. La tenue de soirée <u>est</u><br><u>facultative</u> .    | 2. Evening dress is optional.           |
| 3. La tenue de soirée <u>est</u><br><u>obligatoire</u> .    | 3. Evening dress is required.           |

Lexical Drills

Lexical A-1

1. Voulez-vous faire un tour au foyer?
2. Voulez-vous faire un tour en ville?
3. Voulez-vous faire un tour à la campagne?
4. Voulez-vous faire un tour dans le jardin?
5. Voulez-vous faire un tour dans la forêt?
6. Voulez-vous faire un tour sur la terrasse?
7. Voulez-vous faire un tour en banlieue?
8. Voulez-vous faire un tour au foyer?

Lexical A-2

1. Il ne reste que des places séparées.
2. Il ne reste que deux allumettes.
3. Il ne reste que quelques cigarettes.
4. Il ne reste qu'un quart d'heure.
5. Il ne reste que trois exemplaires.
6. Il ne reste que des fauteuils d'orchestre.
7. Il ne reste que des billets de première classe.
8. Il ne reste que du Dubonnet.
9. Il ne reste que onze jours de vacances.
10. Il ne reste que des places séparées.

Lexical A-3

1. Dans ce cas-là, j'aimerais mieux une loge.
2. Dans ce cas-là, j'aimerais mieux du vin.
3. Dans ce cas-là, j'aimerais mieux un bon cigare.
4. Dans ce cas-là, j'aimerais mieux des fruits.
5. Dans ce cas-là, j'aimerais mieux un dessert.
6. Dans ce cas-là, j'aimerais mieux une auto moins chère.
7. Dans ce cas-là, j'aimerais mieux un billet de 1ère classe.
8. Dans ce cas-là, j'aimerais mieux une loge.

Lexical A-4

1. Je crois qu'il vaudrait mieux y aller à l'entracte.
2. Je crois qu'il vaudrait mieux y retourner en été.
3. Je crois qu'il vaudrait mieux déchirer la lettre.
4. Je crois qu'il vaudrait mieux ne pas leur parler tout de suite.
5. Je crois qu'il vaudrait mieux arriver avant eux.
6. Je crois qu'il vaudrait mieux aller faire un tour.
7. Je crois qu'il vaudrait mieux prendre autre chose.
8. Je crois qu'il vaudrait mieux essayer de le faire.
9. Je crois qu'il vaudrait mieux y jeter un coup d'oeil.
10. Je crois qu'il vaudrait mieux y aller à l'entracte.



## Lexical A-5

1. Il me semble déjà entendre l'orchestre.
2. Il me semble déjà avoir rencontré cette personne.
3. Il me semble déjà entendre quelque chose.
4. Il me semble déjà avoir vu ce film.
5. Il me semble déjà avoir lu ce livre.
6. Il me semble déjà être venu par ici.
7. Il me semble déjà entendre l'orchestre.

## Lexical A-6

1. Croyez-vous qu'il va falloir attendre l'ouvreuse?
2. Croyez-vous qu'il va venir nous voir?
3. Croyez-vous qu'il faudra y aller?
4. Croyez-vous qu'il vaut mieux partir maintenant?
5. Croyez-vous qu'il va commencer à neiger?
6. Croyez-vous qu'il va nous rester du temps?
7. Croyez-vous qu'elle va pouvoir nous aider?
8. Croyez-vous qu'il va falloir tout changer?
9. Croyez-vous que vous pourrez me prévenir à temps?
10. Croyez-vous qu'il va falloir attendre l'ouvreuse?

## Lexical A-7

1. Je vais d'abord vous placer.
2. Je vais d'abord leur écrire.
3. Je vais d'abord lui téléphoner.
4. Je vais d'abord y répondre.
5. Je vais d'abord la réparer.
6. Je vais d'abord les chercher.
7. Je vais d'abord l'expédier.
8. Je vais d'abord vous inscrire.
9. Je vais d'abord vous placer.

## Lexical A-8

1. Pourvu que nous ne soyons pas trop de côté.
2. Pourvu que nous ne soyons pas trop en retard.
3. Pourvu que nous ne soyons pas trop loin.
4. Pourvu que nous ne soyons pas trop en avance.
5. Pourvu que nous ne soyons pas trop près.
6. Pourvu que nous ne soyons pas trop dérangés.
7. Pourvu que nous ne soyons pas trop de côté.

Lexical A-9

1. Pourvu que nous ne soyons pas trop de côté.
2. Pourvu que nous soyons à l'heure.
3. Pourvu que nous arrivions à l'avance.
4. Pourvu qu'elle puisse nous accompagner.
5. Pourvu que vos amis ne soient pas en retard.
6. Pourvu qu'ils nous préviennent à temps.
7. Pourvu que nous soyons ensemble.
8. Pourvu que nous ne soyons pas trop de côté.

Lexical A-10

1. Je vous les apporterai ensuite.
2. Je vous les apporterai plus tard.
3. Je vous les apporterai demain.
4. Je vous les apporterai cet après-midi.
5. Je vous les apporterai dans la soirée.
6. Je vous les apporterai la semaine prochaine.
7. Je vous les apporterai ce soir.
8. Je vous les apporterai ensuite.

Lexical A-11

1. Dépêchez-vous, le rideau se lève.
2. Dépêchez-vous, le train s'en va.
3. Dépêchez-vous, le film va commencer.
4. Dépêchez-vous, les actualités commencent.
5. Dépêchez-vous, l'avion atterrit.
6. Dépêchez-vous, l'ouvreuse arrive.
7. Dépêchez-vous, ça a déjà commencé.
8. Dépêchez-vous, le rideau se lève.

## Lexical B-1

1. Voulez-vous faire un tour au foyer?
2. Voulez-vous faire un tour en ville?
3. Allons-nous faire un tour en ville?
4. Allons-nous faire un tour dans le jardin?
5. Voudriez-vous faire un tour dans le jardin?
6. Voudriez-vous faire un tour sur la terrasse?
7. Allez-vous faire un tour sur la terrasse?
8. Allez-vous faire un tour au foyer?
9. Voulez-vous faire un tour au foyer?

## Lexical B-2

1. Il ne reste que des places séparées.
2. Ils n'ont eu que des places séparées.
3. Ils n'ont eu qu'une semaine de vacances.
4. Elle ne prendra qu'une semaine de vacances.
5. Elle ne prendra que des effets personnels.
6. Nous n'avons que des effets personnels.
7. Nous n'avons que des places séparées.
8. Il ne reste que des places séparées.

## Lexical B-3

1. Je crois qu'il vaudrait mieux y aller à l'entracte.
2. Je crois qu'il vaudrait mieux lui téléphoner cet après-midi.
3. Nous savons qu'il vaudrait mieux lui téléphoner cet après-midi.
4. Nous savons qu'il vaudrait mieux les retrouver plus tard.
5. Elle croit qu'il vaudrait mieux les retrouver plus tard.
6. Elle croit qu'il vaudrait mieux vous y conduire dans la soirée.
7. Il dit qu'il vaudrait mieux vous y conduire dans la soirée.
8. Il dit qu'il vaudrait mieux y aller à l'entracte.
9. Je crois qu'il vaudrait mieux y aller à l'entracte.

## Lexical B-4

1. Je vais d'abord vous placer.
2. Nous allons d'abord vous placer.
3. Nous allons d'abord les inscrire.
4. Je dois d'abord les inscrire.
5. Je dois d'abord faire la vaisselle.
6. Il faut d'abord faire la vaisselle.
7. Il faut d'abord faire la queue.
8. Nous allons d'abord faire la queue.
9. Nous allons d'abord vous servir.
10. Je vais d'abord vous servir.
11. Je vais d'abord vous placer.

Lexical B-5

1. Je vous les apporterai ensuite.
2. Il nous le dira ensuite.
3. Il nous le dira plus tard.
4. On leur en parlera plus tard.
5. On leur en parlera la prochaine fois.
6. Je vous y conduirai la prochaine fois.
7. Je vous y conduirai dans la soirée.
8. Nous en aurons besoin dans la soirée.
9. Nous en aurons besoin la semaine prochaine.
10. Je vous les apporterai la semaine prochaine.
11. Je vous les apporterai plus tard.

Lexical B-6

1. On voit très bien la scène.
2. Je vois très bien la scène.
3. Je vois assez mal la scène.
4. Je vois assez mal le bout de la rue.
5. On voit assez mal le bout de la rue.
6. On voit parfaitement le bout de la rue.
7. On voit parfaitement le paysage.
8. On reconnaît parfaitement le paysage.
9. On reconnaît très bien le paysage.
10. On reconnaît très bien la scène.
11. On voit très bien la scène.

Lexical B-7 (correlation)

1. Je vais d'abord vous placer. Je vous les apporterai ensuite.
2. On va d'abord vous placer. On vous les apportera ensuite.
3. Je vais d'abord la placer. Je les lui apporterai ensuite.
4. Elle va d'abord nous placer. Elle nous les apportera ensuite.
5. Il va d'abord les placer. Il les leur apportera ensuite.
6. Nous allons d'abord le placer. Nous les lui apporterons ensuite.
7. Il va d'abord vous placer. Il vous les apportera ensuite.
8. Je vais d'abord la placer. Je les lui apporterai ensuite.
9. Je vais d'abord vous placer. Je vous les apporterai ensuite.

## Lexical C-1 (translation)

- |  |  |
|--|--|
| 1. Do you have two orchestra seats for that day? | 1. Avez-vous deux fauteuils d'orchestre pour ce jour-là? |
| 2. I arrived that day.                           | 2. Je suis arrivé ce jour-là.                            |
| 3. It was raining that day.                      | 3. Il neigeait ce jour-là.                               |
| 4. That day, I stayed home.                      | 4. Ce jour-là, je suis resté chez moi.                   |
| 5. We're leaving that month.                     | 5. Nous partons ce mois-là.                              |
| 6. I didn't go to work that day.                 | 6. Je ne suis pas allé travailler ce jour-là.            |

## Lexical C-2 (translation)

- |   |  |
|---|--|
| 1. We don't have anymore.                       | 1. Nous n'en n'avons plus.                     |
| 2. It doesn't rain anymore.                     | 2. Il ne pleut plus.                           |
| 3. We're not going there anymore.               | 3. Nous n'y allons plus.                       |
| 4. They don't write to us anymore.              | 4. Ils ne nous écrivent plus.                  |
| 5. I don't want anymore.                        | 5. Je n'en veux plus.                          |
| 6. They don't obey us anymore.                  | 6. Ils ne nous obéissent plus.                 |
| 7. They no longer have the time to play tennis. | 7. Ils n'ont plus le temps de jouer au tennis. |
| 8. I no longer play the guitar.                 | 8. Je ne joue plus de la guitare.              |

## Lexical C-3 (translation)

- |  |   |
|--|---|
| 1. Preferably in the first ten rows.               | 1. Dans les dix premiers rangs de préférence.           |
| 2. I spent the first two years in Paris.           | 2. J'ai passé les deux premières années à Paris.        |
| 3. The first two days, we didn't work.             | 3. Les deux premiers jours, nous n'avons pas travaillé. |
| 4. I didn't read his last two books.               | 4. Je n'ai pas lu ses deux derniers livres.             |
| 5. It rained the first three days of our vacation. | 5. Il a plu les trois premiers mois de nos vacances.    |
| 6. The first two years are the most difficult.     | 6. Les deux premières années sont les plus difficiles.  |

Lexical C-4 (translation)

- |  |   |
|--|---|
| 1. There are only separate seats left.     | 1. Il ne reste que des places séparées. |
| 2. There's only one week left.             | 2. Il ne reste qu'une semaine.          |
| 3. How many days do you have left?         | 3. Combien de jours vous reste-t-il?    |
| 4. We don't have many left.                | 4. Il ne nous en reste pas beaucoup.    |
| 5. I think I have only one left.           | 5. Je crois qu'il ne m'en reste qu'un.  |
| 6. I don't have any more left.             | 6. Il ne m'en reste plus.               |
| 7. Will you be able to finish what's left? | 7. Pourrez-vous finir ce qui reste?     |

Lexical C-5 (translation)

- |  |   |
|--|---|
| 1. Do you want to walk around the lobby before going in? | 1. Voulez-vous faire un tour au foyer avant d'entrer? |
| 2. I'll call you before I leave.                         | 2. Je vais vous téléphoner avant de partir.           |
| 3. Let the water run before drinking it.                 | 3. Laissez couler l'eau avant de la boire.            |
| 4. Before you tear this letter read it.                  | 4. Avant de déchirer cette lettre lisez-la.           |
| 5. Before you talk to them, come and see me.             | 5. Avant de leur parler, venez me voir.               |
| 6. What am I supposed to do before I leave?              | 6. Que dois-je faire avant de partir?                 |
| 7. I went to see them before I left.                     | 7. Je suis allé les voir avant de partir.             |

Lexical C-6 (translation)

- |  |   |
|--|---|
| 1. I think it would be better to go there at intermission. | 1. Je crois qu'il vaudrait mieux y aller à l'entracte.          |
| 2. It would be better to see them later.                   | 2. Il vaudrait mieux les voir plus tard.                        |
| 3. It would be better to rent some.                        | 3. Il vaudrait mieux en louer.                                  |
| 4. It would be better to wait for her.                     | 4. Il vaudrait mieux l'attendre.                                |
| 5. It would be better to have the room ready for that day. | 5. Il vaudrait mieux faire préparer la chambre pour ce jour-là. |
| 6. It would be better not to go on foot.                   | 6. Il vaudrait mieux ne pas y aller à pied.                     |
| 7. It's better to have them done.                          | 7. Il vaut mieux les faire faire.                               |

## Lexical C-7 (translation)

- |   |   |
|---|---|
| 1. Do you think we'll have to wait for the usherette? | 1. Croyez-vous qu'il va falloir attendre l'ouvreuse?    |
| 2. Do you think we'll have to wait for them?          | 2. Croyez-vous qu'il va falloir les attendre?           |
| 3. Do you think we'll have to be there?               | 3. Croyez-vous qu'il va falloir y être?                 |
| 4. Do you think we'll have to take a look at it?      | 4. Croyez-vous qu'il va falloir y jeter un coup d'oeil? |
| 5. Do you think we'll have to take advantage of it?   | 5. Croyez-vous qu'il va falloir en profiter?            |
| 6. Do you think we'll have to have them translated?   | 6. Croyez-vous qu'il va falloir les faire traduire?     |
| 7. Do you think we'll have to go there ourselves?     | 7. Croyez-vous qu'il va falloir y aller nous-mêmes?     |

## Lexical C-8 (translation)

- |  |   |
|--|---|
| 1. I'll seat you first. Then I'll bring them to you.                     | 1. Je vais d'abord vous placer. Je vous les apporterai ensuite.                 |
| 2. First I'm going to lunch. Then I'll type that letter.                 | 2. Je vais d'abord déjeuner. Je taperai la lettre ensuite.                      |
| 3. First you're going to work. Then you'll have a vacation.              | 3. Vous allez d'abord travailler. Vous aurez des vacances ensuite.              |
| 4. We're going to talk to them first. Then we'll see.                    | 4. Nous allons d'abord leur parler. Nous verrons ensuite.                       |
| 5. Let's find a good restaurant first. Then we'll talk.                  | 5. Trouvons d'abord un bon restaurant. Nous parlerons ensuite.                  |
| 6. We're going to look for an apartment first. Then we'll see the house. | 6. Nous allons d'abord chercher un appartement. Nous verrons la maison ensuite. |
| 7. I'm going to translate the letter first. Then I'll show it to you.    | 7. Je vais d'abord traduire la lettre. Je vous la montrerai ensuite.            |

## Questions on the Dialogue

- |  |   |
|--|---|
| 1. Qu'est-ce que M. Savignac demande à l'employé?                                    | 1. Il lui demande si on joue Faust mardi en matinée.        |
| 2. Joue-t-on Faust jeudi en matinée?   | 2. Non, vendredi en soirée seulement.                       |
| 3. Quand joue-t-on Faust?  | 3. Vendredi en soirée.                                      |
| 4. Combien de fauteuils d'orchestre M. Savignac veut-il?                             | 4. Il en veut deux.   |
| 5. Dans quel rang les veut-il?   | 5. Il les veut dans les dix premiers rangs de préférence.   |
| 6. Est-ce qu'il en reste?  | 6. Non, il n'en reste plus.                                 |
| 7. Que reste-t-il?   | 7. Il ne reste que des places séparées au troisième balcon. |
| 8. Les places du 3ème balcon conviennent-elles à M. Savignac?                        | 8. Non, elles ne lui conviennent pas.                       |
| 9. Que préfère-t-il?   | 9. Il préfère une loge.                                     |
| 10. A quelle heure commence la représentation?                                       | 10. A neuf heures précises.                                 |
| 11. Les programmes sont-ils marqués deux francs ou trois francs?                     | 11. Ils sont marqués deux francs.                           |
| 12. M. Verteuil et M. Savignac vont-ils aller faire un tour au foyer avant d'entrer? | 12. Non, ils ne vont pas y aller.                           |
| 13. Pourquoi ne vont-ils pas faire un tour au foyer?                                 | 13. Parce que M. Verteuil croit entendre l'orchestre.       |
| 14. Quand vont-ils y aller?  | 14. Ils vont y aller à l'entracte.                          |
| 15. Vont-ils déposer leurs pardessus quelque part?                                   | 15. Oui, ils vont les déposer au vestiaire.                 |
| 16. Combien de temps attendent-ils l'ouvreuse?                                       | 16. Ils ne l'attendent pas. La voici qui arrive.            |
| 17. Pour qui M. Verteuil a-t-il préparé de la monnaie?                               | 17. Il a préparé de la monnaie pour l'ouvreuse.             |
| 18. Qu'est-ce que M. Savignac demande à l'ouvreuse?                                  | 18. Il lui demande si elle a des jumelles à louer.          |
| 19. Pourquoi lui demande-t-il des jumelles?  | 19. Parce qu'il a oublié les siennes.                       |
| 20. L'ouvreuse va-t-elle d'abord lui apporter les jumelles?                          | 20. Non, elle va d'abord les placer.                        |
| 21. De quoi M. Verteuil a-t-il peur?   | 21. Il a peur d'être trop de côté.                          |
| 22. Sont-ils bien ou mal placés?   | 22. Il sont bien placés car ils voient très bien la scène.  |



Grammar 1: Verbs like recevoir

recevoir	je reçois, nous recevons, ils reçoivent
devoir	
apercevoir	
concevoir	
décevoir	
percevoir	
boire	je bois, nous buvons, ils boivent

Learning drills

Learning 1

1. Je dois partir la semaine prochaine.
2. Ils doivent partir la semaine prochaine.
3. Nous devons partir la semaine prochaine.
4. Tu dois partir la semaine prochaine.
5. Vous devez partir la semaine prochaine.
6. On doit partir la semaine prochaine.
7. Elle doit partir la semaine prochaine.

Learning 2

1. Je bois du café après chaque repas.
2. Nous buvons du café après chaque repas.
3. Il boit du café après chaque repas.
4. On boit du café après chaque repas.
5. Elles boivent du café après chaque repas.
6. Tu bois du café après chaque repas.
7. Vous buvez du café après chaque repas.
8. Je bois du café après chaque repas.

Learning 3

1. En général, je ne reçois pas beaucoup de cartes postales.
2. En général, nous ne recevons pas beaucoup de cartes postales.
3. En général, il ne reçoit pas beaucoup de cartes postales.
4. En général, ils ne reçoivent pas beaucoup de cartes postales.
5. En général, tu ne reçois pas beaucoup de cartes postales.
6. En général, vous ne recevez pas beaucoup de cartes postales.
7. En général, on ne reçoit pas beaucoup de cartes postales.
8. En général, je ne reçois pas beaucoup de cartes postales.

Learning 4

1. Je vous devrai cent francs.
2. Vous me devrez cent francs.
3. Il nous devra cent francs.
4. Tu me devras cent francs.
5. Ils vous devront cent francs.
6. Nous leur devons cent francs.
7. On lui devra cent francs.
8. Elle me devra cent francs.

Learning 5

1. Elle a dû rester à cause des enfants.
2. Nous avons dû rester à cause des enfants.
3. Il a dû rester à cause des enfants.
4. Ils ont dû rester à cause des enfants.
5. J'ai dû rester à cause des enfants.
6. Vous avez dû rester à cause des enfants.
7. On a dû rester à cause des enfants.
8. Elle a dû rester à cause des enfants.

Learning 6

1. S'il n'y a pas de vin, je boirai de l'eau.
2. S'il n'y a pas de vin, vous boirez autre chose.
3. S'il n'y a pas de vin, il boira autre chose.
4. S'il n'y a pas de vin, on boira de l'eau.
5. S'il n'y a pas de vin, nous boirons de l'eau.
6. S'il n'y a pas de vin, ils boiront autre chose.
7. S'il n'y a pas de vin, tu boiras autre chose.
8. S'il n'y a pas de vin, je boirai de l'eau.

Learning 7

1. C'est parce qu'il n'y avait pas de vin que nous avons bu de l'eau.
2. C'est parce qu'il n'y avait pas de vin qu'ils ont bu de l'eau.
3. C'est parce qu'il n'y avait pas de vin qu'elle a bu de l'eau.
4. C'est parce qu'il n'y avait pas de vin que tu as bu de l'eau.
5. C'est parce qu'il n'y avait pas de vin que j'ai bu de l'eau.
6. C'est parce qu'il n'y avait pas de vin que vous avez bu de l'eau.
7. C'est parce qu'il n'y avait pas de vin qu'on a bu de l'eau.
8. C'est parce qu'il n'y avait pas de vin que nous avons bu de l'eau.

Learning 8

1. Là-bas, je recevais le courrier deux fois par jour.
2. Là-bas, nous recevions le courrier deux fois par jour.
3. Là-bas, on recevait le courrier deux fois par jour.
4. Là-bas, vous receviez le courrier deux fois par jour.
5. Là-bas, ils recevaient le courrier deux fois par jour.
6. Là-bas, elle recevait le courrier deux fois par jour.
7. Là-bas, tu recevais le courrier deux fois par jour.
8. Là-bas, je recevais le courrier deux fois par jour.

## Grammar 1

## Practice Drills

## Practice A-1

1. J'aime beaucoup cette revue mais je la reçois toujours trop tard.
2. Nous aimons beaucoup cette revue mais nous la recevons toujours trop tard.
3. Elle aime beaucoup cette revue mais elle la reçoit toujours trop tard.
4. On aime beaucoup cette revue mais on la reçoit toujours trop tard.
5. Ils aiment beaucoup cette revue mais ils la reçoivent toujours trop tard.
6. Vous aimez beaucoup cette revue mais vous la recevez toujours trop tard.
7. J'aime beaucoup cette revue mais je la reçois toujours trop tard.

## Practice A-2

1. Je ne peux pas rester; je dois être en ville à 6h.
2. Il ne peut pas rester; il doit être en ville à 6h.
3. Elles ne peuvent pas rester; elles doivent être en ville à 6h.
4. Nous ne pouvons pas rester; nous devons être en ville à 6h.
5. On ne peut pas rester; on doit être en ville à 6h.
6. Elle ne peut pas rester; elle doit être en ville à 6h.
7. Je ne peux pas rester; je dois être en ville à 6h.
8. Vous ne pouvez pas rester; vous devez être en ville à 6h.
9. Tu ne peux pas rester; tu dois être en ville à 6h.

## Practice A-3

1. Je suis sûr que l'auto que j'ai aperçue était noire.
2. Il est sûr que l'auto qu'il a aperçue était noire.
3. Nous sommes sûrs que l'auto que nous avons aperçue était noire.
4. Elle est sûre que l'auto qu'elle a aperçue était noire.
5. Ils sont sûrs que l'auto qu'ils ont aperçue était noire.
6. Je suis sûr que l'auto que j'ai aperçue était noire.
7. Nous sommes sûrs que l'auto que nous avons aperçue était noire.
8. Il est sûr que l'auto qu'il a aperçue était noire.

## Practice A-4

1. Le télégramme qu'il a reçu hier n'est pas celui qu'il attendait.
2. Le télégramme qu'ils ont reçu hier n'est pas celui qu'ils attendaient.
3. Le télégramme que j'ai reçu hier n'est pas celui que j'attendais.
4. Le télégramme que vous avez reçu hier n'est pas celui que vous attendiez.
5. Le télégramme qu'elle a reçu hier n'est pas celui qu'elle attendait.
6. Le télégramme que nous avons reçu hier n'est pas celui que nous attendions.
7. Le télégramme que tu as reçu hier n'est pas celui que tu attendais.
8. Le télégramme qu'on a reçu hier n'est pas celui qu'on attendait.

Practice A-5

1. S'ils ont soif, ils boiront de l'eau.
2. Si j'ai soif, je boirai de l'eau.
3. Si tu as soif, tu boiras de l'eau.
4. Si vous avez soif, vous boirez de l'eau.
5. S'il a soif, il boira de l'eau.
6. Si elle a soif, elle boira de l'eau.
7. Si elles ont soif, elles boiront de l'eau.
8. Si nous avons soif, nous boirons de l'eau.
9. Si on a soif, on boira de l'eau.

Practice B-1

1. Dites à... que vous lui devez 50 fr.
2. Demandez-à... si vous ne lui devez pas quelque chose.
3. Dites à... de ne pas boire beaucoup.
4. Dites à... que vous n'avez pas reçu sa lettre.
5. Demandez à... si vous devez l'attendre.
6. Dites à... qu'il vous déçoit.
7. Demandez à... s'il a reçu la lettre que vous lui avez envoyée.
8. Dites à... qu'il doit être de retour lundi.
9. Dites à... qu'il ne vous doit que 5 fr.
10. Demandez à... s'il reçoit beaucoup de courrier.

Practice B-2

1. Quand ils ont soif, ils boivent de l'eau.
2. Si tu as soif, tu boiras de l'eau.
3. Quand elle a soif, elle boit de l'eau.
4. Quand vous aurez soif, vous boirez de l'eau.
5. Quand j'avais soif, je buvais de l'eau.
6. Quand on a soif, on boit de l'eau.
7. Si elles ont soif, elles boiront de l'eau.
8. Si tu as soif, tu boiras de l'eau.
9. Quand nous avons soif, nous buvions de l'eau.
10. Quand tu auras soif, tu boiras de l'eau.
11. Si j'ai soif, je boirai de l'eau.
12. Quand j'ai soif, je bois de l'eau.

Practice B-3

1. Demandez à... de quand date la lettre qu'il a reçue ce matin.
2. Dites à... que vous avez dû rester chez vous à cause de vos examens.
3. Demandez à... s'il a reçu la lettre que vous lui avez envoyée il y a un mois.
4. Demandez à... à quelle heure il reçoit son courrier.
5. Demandez à... combien de fois par jour il recevait du courrier quand il était à l'étranger.
6. Demandez à... s'il veut boire quelque chose.
7. Demandez à... s'il boit du vin pendant les repas.
8. Demandez à... s'il reçoit le courrier le matin ou l'après-midi.
9. Dites à... que s'il ne veut pas être en retard, il doit partir tout de suite.
10. Dites à... que vous ne savez pas ce que vous devez faire.

Grammar 2

The Conditionnel

Learning Drills

Learning 1

1. S'il faisait froid, je fermerais la fenêtre.
2. S'il faisait froid, elle fermerait la fenêtre.
3. S'il faisait froid, nous fermerions la fenêtre.
4. S'il faisait froid, on fermerait la fenêtre.
5. S'il faisait froid, il fermerait la fenêtre.
6. S'il faisait froid, vous fermeriez la fenêtre.
7. S'il faisait froid, tu fermerais la fenêtre.

Learning 2

1. S'il faisait chaud, nous irions à la piscine.
2. S'il faisait chaud, il irait à la piscine.
3. S'il faisait chaud, ils iraient à la piscine.
4. S'il faisait chaud, j'irais à la piscine.
5. S'il faisait chaud, vous iriez à la piscine.
6. S'il faisait chaud, tu irais à la piscine.
7. S'il faisait chaud, on irait à la piscine.
8. S'il faisait chaud, elles iraient à la piscine.
9. S'il faisait chaud, elle irait à la piscine.
10. S'il faisait chaud, nous irions à la piscine.

\*Learning 3

1. S'il n'était pas si tard, nous resterions.
2. S'il n'était pas si tard, nous les recev<sup>r</sup>ions.
3. S'il n'était pas si tard, nous en profiterions.
4. S'il n'était pas si tard, nous les préviendrions.
5. S'il n'était pas si tard, nous le réparerions.
6. S'il n'était pas si tard, nous vous accompagnerions.
7. S'il n'était pas si tard, nous vous attendrions.
8. S'il n'était pas si tard, nous en discuterions.
9. S'il n'était pas si tard, nous en préparerions.
10. S'il n'était pas si tard, nous les réveillerions.
11. S'il n'était pas si tard, nous refuserions.
12. S'il n'était pas si tard, nous téléphonerions.

\* Noter la prononciation de la terminaison des verbes ci-dessus:  
resterions, profiterions, etc.



Learning 4

1. S'il neigeait, nous ne sortirions pas.
2. S'il neigeait, elle prendrait un taxi.
3. S'il neigeait, vous n'iriez pas faire un tour.
4. S'il neigeait, j'emporterais mon imperméable.
5. S'il neigeait, on en profiterait pour dormir.
6. S'il neigeait, nous n'irions pas à la piscine.
7. S'il neigeait, l'avion ne pourrait pas atterrir ici.
8. S'il neigeait, nous pourrions faire du ski.
9. S'il neigeait, je laisserais l'auto au garage.
10. S'il neigeait, nous mettrions plus longtemps.
11. S'il neigeait, tu emporterais ton imperméable.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor: Que ferez-vous?  
Student: Que feriez-vous?

- |                                  |                                    |
|----------------------------------|------------------------------------|
| 1. Que feras-tu?                 | 1. Que ferais-tu?                  |
| 2. Que direz-vous?               | 2. Que diriez-vous?                |
| 3. Où irez-vous?                 | 3. Où iriez-vous?                  |
| 4. Quand partirons-nous?         | 4. Quand partirions-nous?          |
| 5. Que boirez-vous?              | 5. Que boiriez-vous?               |
| 6. Où dormirez-vous?             | 6. Où dormiriez-vous?              |
| 7. Comment les traduirons-nous?  | 7. Comment les traduirions-nous?   |
| 8. Que fera-t-on?                | 8. Que ferait-on?                  |
| 9. Où iront-elles?               | 9. Où iraient-elles?               |
| 10. Quand partirez-vous?         | 10. Quand partiriez-vous?          |
| 11. Avec qui sortira-t-elle?     | 11. Avec qui sortirait-elle?       |
| 12. Comment le construiront-ils? | 12. Comment le construiraient-ils? |
| 13. Où pourrez-vous aller?       | 13. Où pourriez-vous aller?        |
| 14. Comment l'expédiera-t-on?    | 14. Comment l'expédierait-on?      |
| 15. Quand jouerez-vous?          | 15. Quand joueriez-vous?           |
| 16. Combien en aurons-nous?      | 16. Combien en aurions-nous?       |
| 17. Comment le saura-t-il?       | 17. Comment le saurait-il?         |
| 18. Où seront-ils?               | 18. Où seraient-ils?               |

Practice A-2

Tutor: Nous en achèterons \*  
Student: Nous en achèterions.

- |                                     |                                      |
|-------------------------------------|--------------------------------------|
| 1. Nous donnerons quelque chose.    | 1. Nous donnerions quelque chose.    |
| 2. Vous habiterez en ville.         | 2. Vous habiteriez en ville.         |
| 3. Nous demanderons au gérant.      | 3. Nous demanderions au gérant.      |
| 4. Nous commencerons plus tôt.      | 4. Nous commencerions plus tôt.      |
| 5. Vous nous aiderez.               | 5. Vous nous aideriez.               |
| 6. Nous vous réveillerons tôt.      | 6. Nous vous réveillerions tôt.      |
| 7. Nous emporterons tout.           | 7. Nous emporterions tout.           |
| 8. Vous les dérangerez.             | 8. Vous les dérangeriez.             |
| 9. Vous composerez le numéro.       | 9. Vous composeriez le numéro.       |
| 10. Vous changerez de gare à Paris. | 10. Vous changeriez de gare à Paris. |

\* Noter le "e" muet au futur mais pas au conditionnel.

Tutor: Nous en apporterons \*  
 Student: Nous en apporterions.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Vous en apporterez.                  | 1. Vous en apporteriez.                  |
| 2. Nous l'accepterons.                  | 2. Nous l'accepterions.                  |
| 3. Nous vous les montrerons.            | 3. Nous vous les montrerions.            |
| 4. Vous rentrerez plus tôt.             | 4. Vous rentreriez plus tôt.             |
| 5. Nous risquerons d'avoir un accident. | 5. Nous risquerions d'avoir un accident. |
| 6. Vous les marquerez.                  | 6. Vous les marqueriez.                  |
| 7. Vous les enregistrerez tous.         | 7. Vous les enregistreriez tous.         |
| 8. Nous marcherons moins vite.          | 8. Nous marcherions moins vite.          |
| 9. Vous en parlerez souvent.            | 9. Vous en parleriez souvent.            |
| 10. Nous bavarderons avec eux.          | 10. Nous bavarderions avec eux.          |

\* Cette fois-ci le "e" n'est muet ni au futur ni au conditionnel. Noter que phonétiquement il est précédé de plus d'une consonne.

## Practice A-4

Tutor: Nous réparerons l'auto nous-mêmes.  
 Student: Nous réparerions l'auto nous-mêmes.

Tutor: Nous réparerions l'auto nous-mêmes.  
 Student: Nous réparerions l'auto nous-mêmes.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Vous répar <u>er</u> iez l'auto.          | 1. Vous répar <u>er</u> eriez l'auto.         |
| 2. Nous désir <u>er</u> ions leur parler.    | 2. Nous désir <u>er</u> erions leur parler.   |
| 3. Vous répar <u>er</u> ez l'auto.           | 3. Vous répar <u>er</u> eriez l'auto.         |
| 4. Vous préfér <u>er</u> ez autre chose.     | 4. Vous préfér <u>er</u> eriez autre chose.   |
| 5. Nous les sépar <u>er</u> ons.             | 5. Nous les sépar <u>er</u> erions.           |
| 6. Vous le prépar <u>er</u> iez.             | 6. Vous le prépar <u>er</u> eriez.            |
| 7. Nous le déclar <u>er</u> ons.             | 7. Nous le déclar <u>er</u> erions.           |
| 8. Nous n'exagér <u>er</u> ions pas.         | 8. Nous n'exagér <u>er</u> erions pas.        |
| 9. Vous déchir <u>er</u> ez la lettre.       | 9. Vous déchir <u>er</u> eriez la lettre.     |
| 10. Nous prépar <u>er</u> ons quelque chose. | 10. Nous prépar <u>er</u> erions autre chose. |
| 11. Nous répar <u>er</u> ions l'auto.        | 11. Nous répar <u>er</u> erions l'auto.       |
| 12. Vous les sépar <u>er</u> ez.             | 12. Vous les sépar <u>er</u> eriez.           |

## Practice A-5

Tutor: Nous prendrons l'avion.  
 Student: Nous prendrions l'avion.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Nous y répondrons.                    | 1. Nous y répondrions.                    |
| 2. Vous les préviendrez.                 | 2. Vous les préviendriez.                 |
| 3. Vous devrez partir.                   | 3. Vous devriez partir.                   |
| 4. Nous reviendrons.                     | 4. Nous reviendrions.                     |
| 5. Nous vous soumettrons la lettre.      | 5. Nous vous soumettrions la lettre.      |
| 6. Vous n'en voudrez pas.                | 6. Vous n'en voudriez pas.                |
| 7. Nous leur transmettrons votre lettre. | 7. Nous vous transmettrions votre lettre. |
| 8. Vous en recevrez plus que nous.       | 8. Vous en recevriez plus que nous.       |
| 9. Nous vendrons l'auto.                 | 9. Nous vendrions l'auto.                 |
| 10. Vous comprendrez.                    | 10. Vous comprendriez.                    |

## Practice A-6

Tutor: S'il faut partir, nous partirons.  
 Student: S'il fallait partir, nous partirions.

- |   |   |
|---|---|
| 1. S'il faut en faire, nous en ferons.                    | 1. S'il fallait en faire, nous en ferions.                    |
| 2. S'il faut y aller, nous irons.                         | 2. S'il fallait y aller, nous irions.                         |
| 3. S'il faut gagner, vous gagnerez.                       | 3. S'il fallait gagner, vous gagneriez.                       |
| 4. S'il faut continuer, nous continuerons.                | 4. S'il fallait continuer, nous continuerions.                |
| 5. S'il faut arriver à l'heure, vous arriverez à l'heure. | 5. S'il fallait arriver à l'heure, vous arriveriez à l'heure. |
| 6. S'il faut nous attendre, vous nous attendrez.          | 6. S'il fallait nous attendre, vous nous attendriez.          |
| 7. S'il faut y retourner, nous y retournerons.            | 7. S'il fallait y retourner, nous y retournerions.            |
| 8. S'il faut en apporter, nous en apporterons.            | 8. S'il fallait en apporter, nous en apporterions.            |
| 9. S'il faut fermer le magasin, vous le fermerez.         | 9. S'il fallait fermer le magasin, vous le fermeriez.         |
| 10. S'il faut rendre les livres, nous les rendrons.       | 10. S'il fallait rendre les livres, nous les rendrions.       |
| 11. S'il faut vous suivre, nous vous suivrons.            | 11. S'il fallait vous suivre, nous vous suivrions.            |
| 12. S'il faut en parler, vous en parlerez.                | 12. S'il fallait en parler, vous en parleriez.                |
| 13. S'il faut tout détruire, nous détruirons tout.        | 13. S'il fallait tout détruire, nous détruirions tout.        |
| 14. S'il faut les prévenir, vous les préviendrez.         | 14. S'il fallait les prévenir, vous les préviendriez.         |

## Practice A-6 (suite)

- |  |  |
|--|--|
| 15. S'il faut le déclarer, nous le déclarerons.          | 15. S'il fallait le déclarer, nous le déclarerions.          |
| 16. S'il faut ralentir, vous ralentirez.                 | 16. S'il fallait ralentir, vous ralentiriez.                 |
| 17. S'il faut retrouver vos amis, nous les retrouverons. | 17. S'il fallait retrouver vos amis, nous les retrouverions. |
| 18. S'il faut vendre l'auto, nous la vendrons.           | 18. S'il fallait vendre l'auto, nous la vendrions.           |
| 19. S'il faut boire du lait, nous en boirons.            | 19. S'il fallait boire du lait, nous en boirions.            |
| 20. S'il faut écouter le discours, nous l'écouterons.    | 20. S'il fallait écouter le discours, nous l'écouterions.    |

## Practice A-7

Tutor: Elle ne sort pas parce qu'il pleut.

Student: Elle ne sort pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas elle sortirait.

1. Tu ne sors pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas tu sortirais.
2. Je ne sors pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas je sortirais.
3. Nous ne sortons pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas nous sortirions.
4. Ils ne sortent pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas ils sortiraient.
5. On ne sort pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas on sortirait.
6. Il ne sort pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas il sortirait.
7. Vous ne sortez pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas vous sortiriez.
8. Elles ne sortent pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas elles sortiraient.
9. Je ne sors pas parce qu'il pleut; s'il ne pleuvait pas je sortirais.

Practice A-9

Tutor: Pourquoi n'achetez-vous pas de voiture? Vous devriez en acheter une.

1. Pourquoi vos amis ne vous répondent-ils pas? Ils devraient vous répondre.
2. Pourquoi ne lisez-vous pas les journaux? Vous devriez les lire.
3. Pourquoi n'en profitons-nous pas? Nous devrions en profiter.
4. Pourquoi n'allez-vous pas dans le midi? Vous devriez y aller.
5. Pourquoi ne ferme-t-on pas plus tôt? On devrait fermer plus tôt.
6. Pourquoi ne faites-vous pas couler l'eau? Vous devriez la faire couler.
7. Pourquoi n'expédie-t-on pas les paquets tout de suite? On devrait les expédier tout de suite.
8. Pourquoi ne prends-tu pas de vacances? Tu devrais en prendre.
9. Pourquoi ne répondez-vous pas au téléphone? Vous devriez y répondre.
10. Pourquoi ne faites-vous pas faire vos costumes? Vous devriez les faire faire.
11. Pourquoi n'accompagne-t-il pas sa soeur à la gare? Il devrait l'y accompagner.
12. Pourquoi ne jetez-vous pas un coup d'oeil à la cuisine? Vous devriez y jeter un coup d'oeil.
13. Pourquoi ne réveille-t-on pas les enfants? On devrait les réveiller.

Practice A-10

1. Si tout va bien, je devrais recevoir le colis que j'attends cette semaine.
2. Si tout va bien, vous devriez recevoir le colis que vous attendez cette semaine.
3. Si tout va bien, elles devraient recevoir le colis qu'elles attendent cette semaine.
4. Si tout va bien, nous devrions recevoir le colis que nous attendons cette semaine.
5. Si tout va bien, je devrais recevoir le colis que j'attends cette semaine.
6. Si tout va bien, on devrait recevoir le colis qu'on attend cette semaine.
7. Si tout va bien, vous devriez recevoir le colis que vous attendez cette semaine.
8. Si tout va bien, tu devrais recevoir le colis que tu attends cette semaine.
9. Si tout va bien, je devrais recevoir le colis que j'attends cette semaine.

## Practice A-11

1. Quand elle aura le temps de faire la vaisselle, elle la fera.
2. Si elle n'a pas le temps de faire la vaisselle, elle ne la fera pas.
3. Si vous pouviez profiter de vos vacances, vous en profiteriez.
4. Quand j'aurai le temps de répondre à ces lettres, j'y répondrai.
5. S'ils n'ont pas envie de répondre au téléphone, ils n'y répondront pas.
6. Si nous voulions voir nos amis, nous les verrions.
7. Si je peux suivre des cours, j'en suivrai.
8. Si vous vouliez être au bureau à l'heure, vous y seriez.
9. Quand nous pourrons essayer le nouveau système, nous l'essaierons.
10. Si nous n'avons pas le temps de faire réparer l'auto, nous ne la ferons pas réparer.
11. Si tu voulais nous aider, tu nous aiderais.
12. Quand ils veulent demander de l'argent à leurs parents, ils leur en demandent.
13. Si nous pouvions vous conduire en ville, nous vous y conduirions.
14. Quand nous avons le temps d'écrire à nos amis, nous leur écrivons.
15. Si nous pouvions vous aider, nous vous aiderions.
16. Quand ils pourront vous monter la lettre, ils vous la monteront.
17. Si je n'avais pas le temps de venir vous attendre à la gare, je ne viendrais pas.
18. Si nous n'avions pas peur de faire du ski, nous en ferions.
19. Avant, quand vous aviez quelque chose à dire, vous le disiez.
20. S'ils veulent profiter de l'occasion, ils en profiteront.
21. Si on pouvait nous envoyer des nouvelles, on nous en enverrait.

## Practice A-12

1. Quand on a le temps de faire le ménage, on le fait.
2. Si nous avons le temps de faire le ménage, nous le ferions.
3. Si elle veut faire le ménage, elle le fera.
4. Si vous vouliez aller en ville, vous iriez.
5. Quand ils veulent faire du sport, ils en font.
6. Si nous pouvons enlever les taches, nous les enlèverons.
7. Si j'ai le temps d'écrire à mes amis, je leur écrirai.
8. Si nous avions le temps de répondre au courrier, nous y répondrions.
9. Quand nous pourrons lire le courrier, nous le lirons.
10. Si vous vouliez réussir à votre examen, vous y réussiriez.
11. Si nous savions réparer les skis, nous les réparerions.
12. S'ils peuvent nous conduire à la gare, ils nous y conduiront.
13. Si on leur permet de venir, ils viendront.
14. S'il nous fallait vendre l'auto, nous la vendrions.
15. S'ils peuvent réparer l'appareil, ils le répareront.
16. Quand on peut emmener les enfants, on les emmène.
17. Si vous aviez besoin de travailler, vous travailleriez.
18. Quand on veut étudier, on étudie.
19. Si tu voulais étudier, tu étudierais.

Practice B-1

Tutor: Je reste à la maison parce qu'il ne fait pas beau.  
Student: S'il faisait beau, je ne resterais pas à la maison.

Tutor: Je ne vous attends pas parce que je suis pressé.  
Student: Si je n'étais pas pressé, je vous attendrais.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Nous fermons les fenêtres parce qu'il pleut.                         | 1. S'il ne pleuvait pas, nous ne fermerions pas les fenêtres.             |
| 2. Ils nous écrivent parce qu'ils ont besoin de nous.                   | 2. S'ils n'avaient pas besoin de nous, ils ne nous écriraient pas.        |
| 3. Vous prenez l'avion parce que vous êtes pressé.                      | 3. Si vous n'étiez pas pressé, vous ne prendriez pas l'avion.             |
| 4. On les fait venir parce qu'on a besoin d'eux.                        | 4. Si on n'avait pas besoin d'eux, on ne les ferait pas venir.            |
| 5. Il étudie le français parce qu'il va en France.                      | 5. S'il n'allait pas en France, il n'étudierait pas le français.          |
| 6. Tu les aides parce que tu as besoin d'eux.                           | 6. Si tu n'avais pas besoin d'eux, tu ne les aiderais pas.                |
| 7. Nous allons dans le Midi parce que nous aimons la chaleur.           | 7. Si nous n'aimions pas la chaleur, nous n'irions pas dans le Midi.      |
| 8. Nous ne leur écrivons pas parce que nous ne savons pas leur adresse. | 8. Si nous savions leur adresse nous leur écririons.                      |
| 9. Ils viennent me chercher parce que mon auto est au garage.           | 9. Si mon auto n'était pas au garage, ils ne viendraient pas me chercher. |
| 10. On ralentit parce qu'on arrive à la douane.                         | 10. Si on n'arrivait pas à la douane, on ne ralentirait pas.              |
| 11. Nous vous en donnons parce que nous en avons beaucoup.              | 11. Si nous n'en avions pas beaucoup, nous ne vous en donnerions pas.     |
| 12. Nous ne sortons pas parce qu'il neige.                              | 12. S'il ne neigeait pas, nous sortirions.                                |



## Practice B-2

1. Quand je suis à l'étranger, j'essaie de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
2. Si nous étions à l'étranger, nous essaierions de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
3. Quand je serai à l'étranger, j'essaierai de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
4. Si vous allez à l'étranger, essayez de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
5. Si tu étais à l'étranger, tu essaierais de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
6. Quand nous sommes à l'étranger, nous essayons de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
7. Si elles étaient nommées à l'étranger, elles essaieraient de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
8. Quand nous serons à l'étranger, nous essaierons de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
9. Si on m'envoie à l'étranger, j'essaierai de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
10. Si on nous envoyait à l'étranger, nous essaierions de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
11. Quand vous êtes à l'étranger, essayez de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
12. Si j'ai l'occasion d'aller à l'étranger, j'essaierai de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
13. Quand ils seront à l'étranger, ils essaieront de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
14. Quand vous serez à l'étranger, vous essaieriez de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
15. Quand tu seras à l'étranger, essaie de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.

Practice B-3

1. Quand ils ont assez d'argent, ils ne restent pas chez eux; ils vont passer leurs vacances au bord de la mer.
2. Si j'avais assez d'argent cet été, je ne resterais pas chez moi; j'irais passer mes vacances au bord de la mer.
3. C'est parce que je n'ai pas assez d'argent cet été que je reste chez moi et que je ne vais pas passer mes vacances au bord de la mer.
4. Quand vous aurez assez d'argent l'été prochain, ne restez pas chez vous, allez passer vos vacances au bord de la mer.
5. C'est parce que vous n'avez pas assez d'argent l'été que vous restez chez vous et que vous n'allez pas passer vos vacances au bord de la mer.
6. Si vous aviez de l'argent l'été, vous ne resteriez pas chez vous, vous iriez passer vos vacances au bord de la mer.
7. L'été, quand nous avons assez d'argent, nous ne restions pas chez nous, nous allions passer nos vacances au bord de la mer.
8. L'été, quand j'aurai assez d'argent, je ne resterai pas chez moi; j'irai passer mes vacances au bord de la mer.
9. C'est parce que nous n'avons pas assez d'argent l'été dernier que nous sommes restés chez nous et que nous ne sommes pas allés passer nos vacances au bord de la mer.
10. S'il avait assez d'argent cet été, il ne resterait pas chez lui; il irait passer ses vacances au bord de la mer.
11. C'est parce qu'ils n'ont pas assez d'argent l'été, qu'ils restent chez eux et qu'ils ne vont pas passer leurs vacances au bord de la mer.
12. Quand elle aura assez d'argent l'été prochain, elle ne restera pas chez elle, elle ira passer ses vacances au bord de la mer.
13. En été, s'il avait assez d'argent, il ne resterait pas chez lui; il irait passer ses vacances au bord de la mer.
14. Quand nous avons assez d'argent l'été, nous ne restons pas chez nous; nous allons passer nos vacances au bord de la mer.
15. C'est parce que je n'avais pas assez d'argent l'été dernier que je suis resté chez moi et que je ne suis pas allé passer mes vacances au bord de la mer.
16. En été quand ils ont assez d'argent, ils ne restent pas chez eux; ils vont passer leurs vacances au bord de la mer.
17. C'est parce que tu as beaucoup d'argent cet été, que tu ne restes pas chez toi et que tu vas passer tes vacances au bord de la mer.

## Grammar 3

## Interrogative Pronouns

qui & que + est-ce que  
+ est-ce qui

## Learning 1

1. Qu'est-ce que vous voulez?
2. Qu'est-ce que tu dis?
3. Qu'est-ce que vous faites?
4. Qu'est-ce que nous avons?
5. Qu'est-ce que tu vois?
6. Qu'est-ce que vous comprenez?
7. Qu'est-ce que nous faisons?
8. Qu'est-ce que je dis?
9. Qu'est-ce que vous prenez?

## Learning 2

1. Qu'est-ce qui vous convient?
2. Qu'est-ce qui est ouvert?
3. Qu'est-ce qui est fini?
4. Qu'est-ce qui est déchiré?
5. Qu'est-ce qui ne va pas?
6. Qu'est-ce qui est meilleur?
7. Qu'est-ce qui vous plaît?
8. Qu'est-ce qui vous inquiète?

## Learning 3

1. Qui est-ce que vous connaissez?
2. Qui est-ce que tu emmènes?
3. Qui est-ce que vous préférez?
4. Qui est-ce que tu as rencontré?
5. Qui est-ce que nous verrons?
6. Qui est-ce que vous cherchez?
7. Qui est-ce que vous appelez?
8. Qui est-ce que tu as vu?

Learning 4

1. Qui est-ce qui m'accompagne?
2. Qui est-ce qui m'a écrit?
3. Qui est-ce qui vous aide?
4. Qui est-ce qui t'a téléphoné?
5. Qui est-ce qui vous a vu?
6. Qui est-ce qui la ramènera?
7. Qui est-ce qui vous a prévenu?
8. Qui est-ce qui me rendra visite?
9. Qui est-ce qui vous envoie?
10. Qui est-ce qui se plaint?

Learning 5

1. A qui est-ce que vous avez parlé?
2. A qui est-ce que tu as remis la lettre?
3. A qui est-ce que elle a donné le message?
4. A qui est-ce que vous l'avez dit?
5. A qui est-ce qu'on a soumis les dossiers?
6. A qui est-ce que nous avons écrit?
7. A qui est-ce qu'ils obéissent?
8. A qui est-ce que vous pensiez?

Learning 6

1. De quoi est-ce qu'il est question ?
2. De quoi est-ce que vous avez besoin ?
3. De quoi est-ce que tu as peur?
4. De quoi est-ce qu'ils ont parlé?
5. De quoi est-ce que tu joues?
6. De quoi est-ce que vous voulez parler?
7. De quoi est-ce que tu devais parler?
8. De quoi est-ce qu'on peut profiter?
9. De quoi est-ce que nous allons discuter?

## Practice Drills

## Practice A-1

Tutor: On m'a parlé de cette affaire.  
 Student: Qui est-ce qui vous en a parlé?

- |   |   |
|---|---|
| 1. On m'a dit que vous étiez de retour.   | 1. Qui est-ce qui vous l'a dit?             |
| 2. On me l'a dit.                         | 2. Qui est-ce qui vous l'a dit?             |
| 3. On a prévenu vos amis.                 | 3. Qui est-ce qui les a prévenus?           |
| 4. On a trouvé la solution.               | 4. Qui est-ce qui l'a trouvée?              |
| 5. On devait vous transmettre le message. | 5. Qui est-ce qui devait me le transmettre? |
| 6. On doit me ramener à l'hôtel.          | 6. Qui est-ce qui doit vous y ramener?      |
| 7. On m'a dit de venir vous voir.         | 7. Qui est-ce qui vous l'a dit?             |
| 8. On a payé l'addition.                  | 8. Qui est-ce qui l'a payée?                |

## Practice A-2

Tutor: Ça me plaît.  
 Student: Qu'est-ce qui vous plaît?

- |                              |   |
|------------------------------|---|
| 1. C'est important.          | 1. Qu'est-ce qui est important?         |
| 2. Ça nettoie très bien.     | 2. Qu'est-ce qui nettoie très bien?     |
| 3. Ça ne paye pas.           | 3. Qu'est-ce qui ne paye pas?           |
| 4. Ça ne me va pas.          | 4. Qu'est-ce qui ne vous va pas?        |
| 5. Ça m'inquiète.            | 5. Qu'est-ce qui vous inquiète?         |
| 6. Ça n'a pas mis longtemps. | 6. Qu'est-ce qui n'a pas mis longtemps. |
| 7. Ça s'est bien passé.      | 7. Qu'est-ce qui s'est bien passé?      |
| 8. Ça pourra l'aider.        | 8. Qu'est-ce qui pourra l'aider?        |
| 9. Ce n'est pas permis.      | 9. Qu'est-ce qui n'est pas permis?      |
| 10. C'est fait.              | 10. Qu'est-ce qui est fait?             |
| 11. Ça ne compte pas.        | 11. Qu'est-ce qui ne compte pas?        |

Practice A-3

Tutor: On a fait suivre la lettre.  
Student: Qui est-ce qui l'a fait suivre?

Tutor: Ça ne me plaît pas.  
Student: Qu'est-ce qui ne vous plaît pas?

- |  |   |
|--|---|
| 1. On me doit 10 francs.                       | 1. Qui est-ce qui vous doit 10 francs?        |
| 2. Ce n'est pas permis.                        | 2. Qu'est-ce qui n'est pas permis?            |
| 3. On vous en parlera.                         | 3. Qui est-ce qui m'en parlera?               |
| 4. Ça n'a pas beaucoup de valeur.              | 4. Qu'est-ce qui n'a pas beaucoup de valeur?  |
| 5. On vous enverra les renseignements.         | 5. Qui est-ce qui me les enverra?             |
| 6. Ça dérange beaucoup mes amis.               | 6. Qu'est-ce qui les dérange beaucoup.        |
| 7. On m'a dit d'aller chercher le courrier.    | 7. Qui est-ce qui vous l'a dit?               |
| 8. On n'a pas accepté la demande des employés. | 8. Qui est-ce qui ne l'a pas acceptée?        |
| 9. Ça ne marchera pas.                         | 9. Qu'est-ce qui ne marchera pas?             |
| 10. On est en train de revoir votre dossier.   | 10. Qui est-ce qui est en train de le revoir? |

Practice A-4

Tutor: J'ai trouvé ce que je cherchais.  
Student: Qu'est-ce que vous cherchiez?

- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| 1. Je sais exactement ce que je veux.             | 1. Qu'est-ce que vous voulez?         |
| 2. Vous n'avez pas entendu ce que je vous ai dit. | 2. Qu'est-ce que vous m'avez dit?     |
| 3. Ce n'est pas exactement ce que je cherche.     | 3. Qu'est-ce que vous cherchez?       |
| 4. Je sais ce que j'ai.                           | 4. Qu'est-ce que vous avez?           |
| 5. Je sais ce que je vais faire.                  | 5. Qu'est-ce que vous allez faire?    |
| 6. Vous n'avez pas compris ce que je voulais.     | 6. Qu'est-ce que vous vouliez?        |
| 7. Je sais ce qu'on va vous faire faire.          | 7. Qu'est-ce qu'on va me faire faire? |
| 8. J'ai entendu ce que vous disiez.               | 8. Qu'est-ce que je disais?           |

## Practice A-5

**Tutor:** Je dois voir quelqu'un.  
**Student:** Qui est-ce que vous devez voir?

- |                                    |  |
|------------------------------------|--|
| 1. On va nommer quelqu'un.         | 1. Qui est-ce qu'on va nommer?           |
| 2. J'ai vu quelqu'un.              | 2. Qui est-ce que vous avez vu?          |
| 3. On a trouvé quelqu'un.          | 3. Qui est-ce qu'on a trouvé?            |
| 4. Je connais quelqu'un.           | 4. Qui est-ce que vous connaissez?       |
| 5. On est allé chercher quelqu'un. | 5. Qui est-ce qu'on est allé chercher?   |
| 6. J'ai oublié quelqu'un.          | 6. Qui est-ce que vous avez oublié?      |
| 7. Je dois rencontrer quelqu'un.   | 7. Qui est-ce que vous devez rencontrer? |
| 8. Il faut prévenir quelqu'un.     | 8. Qui est-ce qu'il faut prévenir?       |

## Practice A-6

**Tutor:** De quoi a-t-il besoin?  
**Student:** De quoi est-ce qu'il a besoin?

- |                                  |  |
|----------------------------------|--|
| 1. A quoi pensez-vous?           | 1. A quoi est-ce que vous pensez?          |
| 2. De quoi ont-ils peur?         | 2. De quoi est-ce qu'ils ont peur?         |
| 3. De quoi est-il question?      | 3. De quoi est-ce qu'il est question?      |
| 4. A quoi joue-t-on?             | 4. A quoi est-ce qu'on joue?               |
| 5. Par quoi commence-t-on?       | 5. Par quoi est-ce qu'on commence?         |
| 6. Sur quoi comptez-vous?        | 6. Sur quoi est-ce que vous comptez?       |
| 7. De quoi a-t-on besoin?        | 7. De quoi est-ce qu'on a besoin?          |
| 8. Avec quoi peut-on faire cela? | 8. Avec quoi est-ce qu'on peut faire cela? |
| 9. De quoi se plaint-il?         | 9. De quoi est-ce qu'il se plaint?         |

Practice A-7

Tutor: On a parlé de cette affaire à quelqu'un.  
Student: A qui est-ce qu'on en a parlé?

Tutor: On a parlé de quelque chose d'important.  
Student: De quoi est-ce qu'on a parlé?

- |   |   |
|---|---|
| 1. Il était question de quelque chose d'important.            | 1. De quoi est-ce qu'il était question? |
| 2. Je l'ai dit à quelqu'un que vous connaissez.               | 2. A qui est-ce que vous l'avez dit?    |
| 3. La secrétaire a peur de quelque chose.                     | 3. De quoi est-ce qu'elle a peur?       |
| 4. J'ai parlé de cette affaire à quelqu'un de très important. | 4. A qui est-ce que vous en avez parlé? |
| 5. Il était question de quelqu'un d'important.                | 5. De qui est-ce qu'il était question?  |
| 6. J'ai besoin de quelque chose de mieux.                     | 6. De quoi est-ce que vous avez besoin? |
| 7. On va commencer par quelque chose d'autre.                 | 7. Par quoi est-ce qu'on va commencer?  |
| 8. On a parlé de quelque chose d'assez important.             | 8. De quoi est-ce qu'on a parlé?        |
| 9. J'ai donné votre message à quelqu'un d'autre.              | 9. A qui est-ce que vous l'avez donné?  |
| 10. Les enfants ont peur de quelqu'un.                        | 10. De qui est-ce qu'ils ont peur?      |



## Practice A-8

Ex 1: Tutor: Il y a quelque chose qui ne marche pas.  
Student: Qu'est-ce qui ne marche pas?

Ex 2: Tutor: J'ai oublié quelque chose d'important.  
Student: Qu'est-ce que vous avez oublié?

Ex 3: Tutor: J'ai téléphoné à quelqu'un.  
Student: A qui est-ce que vous avez téléphoné?

- |   |  |
|---|--|
| 1. J'ai besoin de quelque chose d'autre.        | 1. De quoi est-ce que vous avez besoin?        |
| 2. Je suis allé voir quelqu'un.                 | 2. Qui est-ce que vous êtes allé voir?         |
| 3. Il faut prévenir quelqu'un.                  | 3. Qui est-ce qu'il faut prévenir?             |
| 4. Quelqu'un me l'a dit.                        | 4. Qui est-ce qui vous l'a dit?                |
| 5. Elle a parlé à quelqu'un.                    | 5. A qui est-ce qu'elle a parlé?               |
| 6. J'ai bu quelque chose de très bon.           | 6. Qu'est-ce que vous avez bu?                 |
| 7. Quelqu'un vous a téléphoné.                  | 7. Qui est-ce qui m'a téléphoné?               |
| 8. J'ai peur de quelque chose.                  | 8. De quoi est-ce que vous avez peur?          |
| 9. Ils sont en train de regarder quelque chose. | 9. Qu'est-ce qu'ils sont en train de regarder? |
| 10. Quelqu'un m'a accompagné.                   | 10. Qui est-ce qui vous a accompagné?          |
| 11. Je voyage avec quelqu'un.                   | 11. Avec qui est-ce que vous voyagez?          |
| 12. J'ai trouvé quelque chose.                  | 12. Qu'est-ce que vous avez trouvé?            |
| 13. Quelqu'un m'a prévenu.                      | 13. Qui est-ce qui vous a prévenu?             |
| 14. Je dois téléphoner à quelqu'un.             | 14. A qui est-ce que vous devez téléphoner?    |
| 15. Il se plaint de quelque chose.              | 15. De quoi est-ce qu'il se plaint?            |

Practice A-9

Ex 1: Tutor: Il y a quelque chose que je voudrais vous dire.

Student: Que voudriez-vous me dire?

Ex 2: Tutor: Il y a quelque chose qui ne marche pas.

Student: Qu'est-ce qui ne marche pas?

- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| 1. Il y a quelque chose qui manque.               | 1. Qu'est-ce qu'il manque?          |
| 2. Il y a quelque chose qui me dérange.           | 2. Qu'est-ce qui vous dérange?      |
| 3. Il y a quelque chose qu'il faut faire réparer. | 3. Que faut-il faire réparer?       |
| 4. Il y a quelque chose qui est déchiré.          | 4. Qu'est-ce qui est déchiré?       |
| 5. Il y a quelque chose qui ne me plaît pas.      | 5. Qu'est-ce qui ne vous plaît pas? |
| 6. Il y a quelque chose que j'ai oublié.          | 6. Qu'avez-vous oublié?             |
| 7. Il reste quelque chose.                        | 7. Que reste-t-il?                  |
| 8. J'aimerais faire quelque chose d'autre.        | 8. Qu'aimeriez-vous faire?          |
| 9. Il y a quelque chose qui ne marchera pas.      | 9. Qu'est-ce qui ne marchera pas?   |
| 10. On m'a remis quelque chose.                   | 10. Que vous a-t-on remis?          |
| 11. Il y a quelque chose qui ne va pas.           | 11. Qu'est-ce qui ne va pas?        |
| 12. Il y a quelque chose qui m'inquiète.          | 12. Qu'est-ce qui vous inquiète?    |

## Practice A-10

**Ex 1: Tutor: Qu'est-ce qu'ils veulent?**

**Student: Que veulent-ils?**

**Ex 2: Tutor: Qu'est-ce qui ne va pas?**

**Student: Qu'est-ce qui ne va pas?**

- |  |   |
|--|---|
| 1. Qu'est-ce qu'il manque?                     | 1. Que manque-t-il?                     |
| 2. Qu'est-ce qui ne vous plaît pas?            | 2. Qu'est-ce qui ne vous plaît pas?     |
| 3. Qu'est-ce qu'ils disent?                    | 3. Que disent-ils?                      |
| 4. Qu'est-ce qu'il faut faire?                 | 4. Que faut-il faire?                   |
| 5. Qu'est-ce qui est important?                | 5. Qu'est-ce qui est important?         |
| 6. Qu'est-ce qu'ils vous ont promis?           | 6. Que vous ont-ils promis?             |
| 7. Qu'est-ce qui est marqué?                   | 7. Qu'est-ce qui est marqué?            |
| 8. Qu'est-ce qu'on vous a dit?                 | 8. Que vous a-t-on dit?                 |
| 9. Qu'est-ce qu'on leur a servi?               | 9. Que leur a-t-on servi?               |
| 10. Qu'est-ce qui ne va pas?                   | 10. Qu'est-ce qui ne va pas?            |
| 11. Qu'est-ce qu'on vous a fait visiter?       | 11. Que vous a-t-on fait visiter?       |
| 12. Qu'est-ce qui est nécessaire?              | 12. Qu'est-ce qui est nécessaire?       |
| 13. Qu'est-ce qu'on vous a donné comme excuse? | 13. Que vous a-t-on donné comme excuse? |
| 14. Qu'est-ce qui est urgent?                  | 14. Qu'est-ce qui est urgent?           |

## Practice B-1

(Use long form only when needed)

- |  |  |
|--|--|
| 1. What's left?                          | 1. Que reste-t-il?                               |
| 2. What do you have left?                | 2. Que vous reste-t-il?                          |
| 3. What's modern?                        | 3. Qu'est-ce qui est moderne?                    |
| 4. What are you thinking about?          | 4. A quoi pensez-vous?                           |
| 5. What's wrong?                         | 5. Qu'est-ce qui ne va pas?                      |
| 6. What were you told?                   | 6. Que vous a-t-on dit?                          |
| 7. What do you think of her?             | 7. Que pensez-vous d'elle?                       |
| 8. What is it?                           | 8. Qu'est-ce que c'est?                          |
| 9. What do you mean?                     | 9. Que voulez-vous dire?                         |
| 10. What does it mean?                   | 10. Qu'est-ce que ça veut dire?                  |
| 11. What are you afraid of?              | 11. De quoi avez-vous peur?                      |
| 12. What are we going to do?             | 12. Qu'allons-nous faire?                        |
| 13. What do you need?                    | 13. De quoi avez-vous besoin?                    |
| 14. What are we waiting for?             | 14. Qu'attendons-nous?                           |
| 15. What's more expensive? This or that? | 15. Qu'est-ce qui coûte plus cher? Ceci ou cela? |

## Practice B-2

(Use "est-ce que")

Tutor: When are you leaving?

Student: Quand est-ce que vous partez?

- |   |  |
|---|--|
| 1. What are you saying?                             | 1. Qu'est-ce que vous dites?                             |
| 2. When did they go?                                | 2. Quand est-ce qu'ils y sont allés?                     |
| 3. How does one get there?                          | 3. Comment est-ce qu'on y va?                            |
| 4. When will you come back?                         | 4. Quand est-ce que vous reviendrez?                     |
| 5. When did he tell you?                            | 5. Quand est-ce qu'il vous l'a dit?                      |
| 6. Why didn't he throw it away?                     | 6. Pourquoi est-ce qu'il ne l'a pas jeté?                |
| 7. When are they coming back?                       | 7. Quand est-ce qu'ils reviennent?                       |
| 8. Why don't they do something else?                | 8. Pourquoi est-ce qu'ils ne font pas autre chose?       |
| 9. Which plane did they take?                       | 9. Quel avion est-ce qu'ils ont pris?                    |
| 10. On which plane did he leave?                    | 10. Par quel avion est-ce qu'il est parti?               |
| 11. When did you receive it?                        | 11. Quand est-ce que vous l'avez reçu?                   |
| 12. When did she start working?                     | 12. Quand est-ce qu'elle a commencé à travailler?        |
| 13. When will you be able to translate that letter? | 13. Quand est-ce que vous pourrez traduire cette lettre? |
| 14. What are you planning to do?                    | 14. Qu'est-ce que vous comptez faire?                    |

## Dont

## Learning 1

1. Voilà la voiture dont j'ai besoin.
2. Voilà la secrétaire dont j'ai besoin.
3. Voilà le travail dont j'ai besoin.
4. Voilà les vacances dont j'ai besoin.
5. Voilà le climat dont j'ai besoin.
6. Voilà le cours dont j'ai besoin.
7. Voilà les meubles dont j'ai besoin.
8. Voilà l'examen dont j'ai besoin.
9. Voilà le journal dont j'ai besoin.

## Learning 2

1. Les personnes dont j'ai besoin ne sont pas ici.
2. Les personnes dont je vous parlais ne sont pas ici.
3. Les personnes dont il est question ne sont pas ici.
4. Les personnes dont nous avons besoin ne sont pas ici.
5. Les personnes dont vous me parliez ne sont pas ici.
6. Les personnes dont il était question ne sont pas ici.
7. Les personnes dont vous avez peur ne sont pas ici.

## Learning 3

1. Voilà la maison dont on a refait les murs.
2. Voilà la maison dont les murs sont très épais.
3. Voilà la maison dont on a modernisé la cuisine.
4. Voilà la maison dont le jardin est très grand.
5. Voilà la maison dont le salon donne sur la terrasse.
6. Voilà la maison dont vous cherchez l'adresse.
7. Voilà la maison dont j'ai vu l'annonce dans le journal.
8. Voilà la maison dont il faut changer les fenêtres.
9. Voilà la maison dont les fenêtres sont toujours fermées.

## Learning 4

1. Ce n'est pas ce dont j'ai besoin.
2. Ce n'est pas ce dont nous avons peur.
3. Ce n'est pas ce dont il est question.
4. Ce n'est pas ce dont vous parliez.
5. Ce n'est pas ce dont nous avons discuté.
6. Ce n'est pas ce dont j'ai peur.
7. Ce n'est pas ce dont j'ai entendu parler.
8. Ce n'est pas ce dont on parle.
9. Ce n'est pas ce dont nous aurons besoin.
10. Ce n'est pas ce dont elle aura peur.

## Practice A-1

Tutor: J'ai besoin de ce livre.

Student: C'est le livre dont j'ai besoin.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Elle a peur de ce grand voyage.                  | 1. C'est le grand voyage dont elle a peur.              |
| 2. Ils n'ont pas besoin de ce livre.                | 2. C'est le livre dont ils n'ont pas besoin.            |
| 3. Je ne vous ai pas encore parlé de cette affaire. | 3. C'est l'affaire dont je ne vous ai pas encore parlé. |
| 4. Je me suis occupé de cette affaire moi-même.     | 4. C'est l'affaire dont je me suis occupé moi-même.     |
| 5. On parle de cet homme dans les journaux.         | 5. C'est l'homme dont on parle dans les journaux.       |
| 6. Vous n'avez pas besoin de ces vacances.          | 6. Ce sont les vacances dont vous n'avez pas besoin.    |
| 7. Je n'ai pas entendu parler de cette affaire.     | 7. C'est l'affaire dont je n'ai pas entendu parler.     |
| 8. Nous n'avons pas peur de ces gens.               | 8. Ce sont les gens dont nous n'avons pas peur.         |
| 9. Il se plaint de cet employé.                     | 9. C'est l'employé dont il se plaint.                   |
| 10. Je me suis occupé de cette affaire.             | 10. C'est l'affaire dont je me suis occupé.             |

## Practice A-2

Tutor: La cuisine de cet appartement est très moderne.

Student: C'est un appartement dont la cuisine est très moderne.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Je ne connais pas le nom de ce magasin.                | 1. C'est un magasin dont je ne connais pas le nom.                 |
| 2. Les chambres de cette maison sont très petites.        | 2. C'est une maison dont les chambres sont très petites.           |
| 3. La cuisine de ce restaurant est excellente.            | 3. C'est un restaurant dont la cuisine est excellente.             |
| 4. J'ai perdu la clef de cette valise.                    | 4. C'est une valise dont j'ai perdu la clef.                       |
| 5. Le climat de cette région est très doux.               | 5. C'est une région dont le climat est très doux.                  |
| 6. Je n'ai pas aimé la fin de ce discours.                | 6. C'est un discours dont je n'ai pas aimé la fin.                 |
| 7. Je connais l'auteur de ce livre.                       | 7. C'est un livre dont je connais l'auteur.                        |
| 8. On ne voit pas la fin de ce travail.                   | 8. C'est un travail dont on ne voit pas la fin.                    |
| 9. Les fenêtres de la chambre sont toujours fermées.      | 9. C'est une chambre dont les fenêtres sont toujours fermées.      |
| 10. On aperçoit le jardin de la maison du haut de la rue. | 10. C'est une maison dont on aperçoit le jardin du haut de la rue. |
| 11. Je ne suis pas satisfait de ce travail.               | 11. C'est un travail dont je ne suis pas satisfait.                |
| 12. Je n'ai lu que le début de cet article.               | 12. C'est un article dont je n'ai lu que le début.                 |

## Practice A-3

Tutor: Voilà le livre; je le cherchais.  
 Student: Voilà le livre que je cherchais.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Voilà le garçon; je lui ai parlé ce matin.                             | 1. Voilà le garçon à qui j'ai parlé ce matin.                           |
| 2. C'est la dactylo; je vous ai parlé d'elle la semaine dernière.         | 2. C'est la dactylo dont je vous ai parlé la semaine dernière.          |
| 3. Où est la femme de chambre? Elle doit m'aider à descendre les bagages. | 3. Où est la femme de chambre qui doit m'aider à descendre les bagages? |
| 4. Il me faut le texte; vous l'avez tapé ce matin.                        | 4. Il me faut le texte que vous avez tapé ce matin.                     |
| 5. Je cherche la secrétaire; elle m'a parlé au téléphone.                 | 5. Je cherche la secrétaire qui m'a parlé au téléphone.                 |
| 6. Je connais l'affaire; il en est question dans les journaux.            | 6. Je connais l'affaire dont il est question dans les journaux.         |
| 7. Voilà la route; on l'a terminée il y a un mois.                        | 7. Voilà la route qu'on a terminée il y a un mois.                      |
| 8. Apportez-moi les renseignements; j'en ai besoin.                       | 8. Apportez-moi les renseignements dont j'ai besoin.                    |
| 9. Où est le dossier? Je vous l'ai apporté ce matin.                      | 9. Où est le dossier que je vous ai apporté ce matin?                   |

## Practice A-4

1. Je connais la personne dont vous parlez.
2. Je connais la personne à qui vous écrivez.
3. Je connais la personne dont vous avez peur.
4. Je connais la personne que vous avez invitée.
5. Je connais la personne que vous cherchez.
6. Je connais la personne chez qui vous êtes allé.
7. Je connais la personne à qui vous avez rendu visite.
8. Je connais la personne avec qui vous êtes sorti.
9. Je connais la personne dont il est question.
10. Je connais la personne à qui tu penses.
11. Je connais la personne sur qui vous comptez.
12. Je connais la personne que vous essayez de décrire.

Practice A-5

Tutor: J'aime cette ville.

Student: C'est la ville que j'aime.

- |  |   |
|--|---|
| 1. J'ai peur de l'examen.                              | 1. C'est l'examen dont j'ai peur.                           |
| 2. Nous pensions à ce documentaire.                    | 2. C'est le documentaire auquel nous pensions.              |
| 3. On a tant critiqué ce film anglais.                 | 3. C'est le film anglais qu'on a tant critiqué.             |
| 4. J'ai besoin de cet instrument.                      | 4. C'est l'instrument dont j'ai besoin.                     |
| 5. Nous avons parlé à cet employé.                     | 5. C'est l'employé à qui j'ai parlé.                        |
| 6. L'auto est garée devant cet immeuble.               | 6. C'est l'immeuble devant lequel l'auto est garée.         |
| 7. Les fenêtres de cette maison sont toujours fermées. | 7. C'est la maison dont les fenêtres sont toujours fermées. |
| 8. Il faudrait faire réparer ces lunettes.             | 8. Ce sont les lunettes qu'il faudrait faire réparer.       |
| 9. Ce locataire n'est jamais satisfait.                | 9. C'est le locataire qui n'est jamais satisfait.           |
| 10. Je les ai vus entrer dans ce café.                 | 10. C'est le café dans lequel je les ai vus entrer.         |
| 11. J'ai acheté ces deux livres.                       | 11. Ce sont les deux livres que j'ai achetés.               |
| 12. Nous avons commencé par ce livre.                  | 12. C'est la livre par lequel nous avons commencé.          |



## Practice B-1 (translation)

(à reprendre dans les exercices de revision)

- |   |   |
|---|---|
| 1. The car I'm thinking about is too expensive.                               | 1. L'auto à laquelle je pense est trop chère.   |
| 2. The man you called is here.  | 2. L'homme à qui vous avez téléphoné est ici.   |
| 3. The car I would like to buy is too expensive.                              | 3. L'auto que je voudrais acheter est trop chère.                                       |
| 4. The journalist whose article we read (past) is here.                       | 4. Le journaliste dont nous avons lu l'article est ici.                                 |
| 5. The money we have left is not sufficient.                                  | 5. L'argent qu'il nous reste ne suffit pas.   |
| 6. The employee we talked to was very pleasant.                               | 6. L'employé à qui nous avons parlé était très aimable.                                 |
| 7. The road which is being built will be finished in 2 years.                 | 7. La route qu'on est en train de construire sera terminée dans 2 ans.                  |
| 8. The people we're going to visit this week-end live far from here.          | 8. Les gens à qui nous allons rendre visite pendant le week-end habitent loin d'ici.    |
| 9. The letters I answered were not important.                                 | 9. Les lettres auxquelles j'ai répondu n'étaient pas importantes.                       |
| 10. The letter I'm waiting for is very important.                             | 10. La lettre que j'attends est très importante.  |
| 11. Who is the person you were introduced to?                                 | 11. Qui est la personne à qui on vous a présenté?                                       |
| 12. The road we chose was the longest one.                                    | 12. La route que nous avons choisie était la plus longue.                               |
| 13. The car was too small for us; that's the reason for which I sold it.      | 13. L'auto était trop petite pour nous; c'est la raison pour laquelle je l'ai vendue.   |
| 14. Who is that man who just went out?  | 14. Qui est cet homme qui vient de sortir?  |
| 15. Who is that man everybody is talking about?                               | 15. Qui est cet homme dont tout le monde parle?   |
| 16. The team we played was not very good.                                     | 16. L'équipe contre laquelle nous avons joué n'était pas très bonne.                    |
| 17. What's this game you are playing?   | 17. Quel est ce jeu auquel vous jouez?  |
| 18. The town they're talking about is only one hour from here.                | 18. La ville dont ils parlent n'est qu'à une heure d'ici.                               |
| 19. Let me show you the window through which they came in.                    | 19. Laissez-moi vous montrer la fenêtre par laquelle ils sont entrés.                   |
| 20. The letters we must answer are on the desk.                               | 20. Les lettres auxquelles nous devons répondre sont sur le bureau.                     |
| 21. The person we need for this job is not easy to find.                      | 21. La personne dont nous avons besoin pour ce travail n'est pas facile à trouver.      |
| 22. The piece of paper on which I saw that telephone number was on this desk. | 22. Le morceau de papier sur lequel j'ai vu ce numéro de téléphone était sur ce bureau. |

Grammar 5 : Pronouns: lequel, laquelle, etc...

Learning 1

1. On a écrit plusieurs livres à ce sujet; lequel voulez-vous?
2. On a écrit plusieurs livres à ce sujet; lequel avez-vous?
3. On a écrit plusieurs livres à ce sujet; lesquels choisissez-vous?
4. On a écrit plusieurs livres à ce sujet; lesquels avez-vous lus?
5. On a écrit plusieurs livres à ce sujet; lequel préférez-vous?
6. On a écrit plusieurs livres à ce sujet; lequel avez-vous demandé?
7. On a écrit plusieurs livres à ce sujet; lequel est le meilleur?
8. On a écrit plusieurs livres à ce sujet; lesquels avez-vous achetés?

Learning 2

1. Il reste plusieurs places; laquelle voulez-vous?
2. Il reste plusieurs places; laquelle allez-vous choisir?
3. Il reste plusieurs places; lesquelles prenez-vous?
4. Il reste plusieurs places; laquelle préférez-vous?
5. Il reste plusieurs places; lesquelles aimeriez-vous?

Learning 3

1. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Par lequel voulez-vous commencer?
2. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Auquel pensez-vous?
3. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Duquel est-il question?
4. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Desquels avez-vous besoin?
5. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Duquel parle-t-on?

Learning 4

1. Il y a plusieurs organisations de ce genre. A laquelle pensez-vous?
2. Il y a plusieurs organisations de ce genre. À laquelle avez-vous écrit?
3. Il y a plusieurs organisations de ce genre. De laquelle est-il question?
4. Il y a plusieurs organisations de ce genre. Desquelles parlez-vous?
5. Il y a plusieurs organisations de ce genre. Pour laquelle travaille-t-il?
6. Il y a plusieurs organisations de ce genre. À laquelle va-t-on écrire?
7. Il y a plusieurs organisations de ce genre. Par laquelle commence-t-on?
8. Il y a plusieurs organisations de ce genre. Sur laquelle peut-on compter?

## Learning 5

1. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. A laquelle avez-vous parlé?
2. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. Duquel parlez-vous?
3. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. De laquelle parlez-vous?
4. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. Auxquels avez-vous parlé?
5. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. A laquelle avez-vous téléphoné?
6. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. Chez lequel voulez-vous aller?
7. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. Avec lesquels avez-vous rendez-vous?
8. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. Desquels est-il question?
9. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. A laquelle rendez-vous visite?
10. Il y a plusieurs locataires dans cet immeuble. Auquel pensez-vous?

Practice Drills

Practice 1

Tutor: J'ai pris le bateau.

Student: Lequel avez-vous pris?

- |   |   |
|---|---|
| 1. Il me manque un livre.                               | 1. Lequel vous manque-t-il?               |
| 2. On a fait réparer la machine.                        | 2. Laquelle a-t-on fait réparer?          |
| 3. J'ai vu un très beau film.                           | 3. Lequel avez-vous vu?                   |
| 4. J'ai perdu les clefs.                                | 4. Lesquelles avez-vous perdues?          |
| 5. Il y a une boîte qu'on ne peut pas ouvrir.           | 5. Laquelle ne peut-on pas ouvrir?        |
| 6. Je voudrais voir un de vos employés.                 | 6. Lequel voulez-vous voir?               |
| 7. Je voudrais voir une de vos employées.               | 7. Laquelle voudriez-vous voir?           |
| 8. Il faudra faire enlever quelques-uns de ces meubles. | 8. Lesquels faudra-t-il faire enlever?    |
| 9. L'hôtel qu'on m'a indiqué est très bien.             | 9. Lequel vous a-t-on indiqué?            |
| 10. Il y a une fenêtre que je n'arrive pas à fermer.    | 10. Laquelle n'arrivez-vous pas à fermer? |

Practice 2

1. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; chez lequel allez-vous?
2. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; lequel voulez-vous voir?
3. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; chez lequel êtes-vous allé?
4. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; lequel n'aimez-vous pas?
5. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; auquel pensez-vous?
6. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; lequel est le meilleur?
7. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; duquel est-il question ?
8. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; chez lequel allez-vous?
9. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; lequel travaille le mieux?
10. Il y a deux dentistes dans cet immeuble; auquel as-tu téléphoné?

## Practice 3

Tutor: A quelle université êtes-vous allé?  
 Student: A laquelle êtes-vous allé?

- |  |                                  |
|--|----------------------------------|
| 1. De quels étudiants parlez-vous?       | 1. Desquels parlez-vous?         |
| 2. De quelle étudiante est-il question ? | 2. De laquelle est-il question?  |
| 3. Par quelle porte êtes-vous entré?     | 3. Par laquelle êtes-vous entré? |
| 4. De quelle université parlez-vous?     | 4. De laquelle parlez-vous?      |
| 5. Quelle auto préférez-vous?            | 5. Laquelle préférez-vous?       |
| 6. A quel étudiant avez-vous parlé?      | 6. Auquel avez-vous parlé?       |
| 7. De quelle encre avez-vous besoin?     | 7. De laquelle avez-vous besoin? |
| 8. A quels employés avez-vous parlé?     | 8. Auxquels avez-vous parlé?     |
| 9. A quel examen avez-vous réussi?       | 9. Auquel avez-vous réussi?      |
| 10. Quels examens avez-vous passés?      | 10. Lesquels avez-vous passés?   |

## Practice 4

1. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Lequel avez-vous choisi?
2. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Par lequel avez-vous commencé?
3. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Duquel avez-vous besoin?
4. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Auquel pensez-vous?
5. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Lequel avez-vous lu?
6. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Lequel avez-vous acheté?
7. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Duquel avez-vous envie?
8. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Duquel parlez-vous?
9. Il y a plusieurs livres qui traitent ce sujet. Lequel avez-vous envie de lire?

Practice A-5

1. There is a white suitcase and a brown suitcase. Which one is yours.
  2. There is a train at 7pm and another at 9:30 pm. Which one do you take?
  3. Of all these cars, which is the least expensive one?
  4. There are two good restaurants in that street. Which one did you go to?
  5. Which one of these books do you need?
  6. You bought several books; will you read all of them? Which ones will you read?
  7. There are several musical instruments. Which one do you play?
  8. Which one of these dresses is the most expensive?
1. Il y a une valise blanche et une valise marron. Laquelle est la vôtre?
  2. Il y a un train à 19 heures et un autre à 21 heures 30. Lequel prenez-vous?
  3. De toutes ces autos, laquelle est la moins chère?
  4. Il y a deux bons restaurants dans cette rue. Auquel êtes-vous allé?
  5. Duquel de ces livres avez-vous besoin?
  6. Vous avez acheté plusieurs livres; les lirez-vous tous? Lesquels lirez-vous?
  7. Il y a plusieurs instruments de musique. Duquel jouez-vous?
  8. Laquelle de ces robes est la plus chère?

## SITUATION I

16-763

- A. Hier soir je suis allée voir le film dont vous m'aviez parlé.
- M. Alors, qu'en pensez-vous?
- A. Je trouve que c'est un des meilleurs films de l'année.
- M. Je suis tout-à-fait d'accord. Et pourtant beaucoup de gens l'ont critiqué.
- A. Ils ne l'ont peut-être pas compris.
- M. Il paraît qu'à Londres on faisait la queue pour le voir.
- A. Ce n'est pas comme ici.
- M. En tous cas, moi j'aimerais le revoir.
- A. Moi aussi, mais pas tout de suite. Je préférerais l'oublier un peu d'abord.
- André est allé voir hier soir le film dont Monique lui avait parlé. Il l'a trouvé très bon et pourtant à Paris il n'a pas eu de succès. A Londres au contraire on faisait la queue pour le voir. Les deux amis, eux aimeraient le revoir.
- "success"  
"on the other hand"

## SITUATION II

- M. Ch. Heureusement que nous ne sommes pas allés au théâtre.
- Mme Ch. Nous n'aurions pas eu de places.
- M. Ch. A chaque fois qu'on joue une pièce de X., c'est la même chose. Il faut attendre au moins deux mois pour avoir des orchestres.
- Mme Ch. Nous pourrions demander à Gilbert de nous en prendre.
- M. Ch. Ah! C'est vrai qu'il a une agence de théâtre.
- Mme Ch. Il aurait peut-être des places pour samedi.
- M. Ch. Je crois qu'il vaudrait mieux y aller en semaine. Il y a moins de monde que pendant le week-end.
- M. et Mme Chevron sont contents de ne pas être allés au théâtre X. Il n'y aurait pas eu de places. Mme Chevron pense que l'on pourrait en demander à Gilbert qui a une agence de théâtre, soit pour samedi soit pour un autre jour de la semaine.
- "glad"

SITUATION III

- C. C'est Raymond qui vient de téléphoner.
- L. Je suis sûr qu'il avait besoin de vous pour son bridge.
- C. Exactement, et j'y serais allé si j'avais pu.
- L. Il ferait mieux de ne pas attendre la dernière minute. Il trouvera difficilement un quatrième à cette heure-ci.
- C. Je crois que Jean aimerait jouer. J'ai donné son numéro à Raymond pour qu'il l'appelle.
- L. Ne croyez-vous pas qu'il faudrait partir?
- C. Vous avez raison, il est déjà 8h.

Charles et Louis sont prêts à partir, quand le téléphone sonne. C'est Raymond qui a besoin de quelqu'un pour son bridge. Les deux amis sont déjà pris mais donnent à Raymond le numéro de Jean qui aimerait sans doute jouer.

"certainly"



## Question Drills

1. Si un matin en sortant de chez vous vous ne trouviez pas votre voiture, que feriez-vous?
2. Qu'est-ce qu'un foyer? Pouvez-vous l'expliquer?
3. Aux Etats-Unis, donne-t-on un pourboire aux ouvreuses?
4. Où, en général, laisse-t-on un pourboire et à qui?
5. Combien de fois par mois allez-vous au cinéma?
6. En quelle saison préférez-vous aller au cinéma?
7. Avez-vous besoin de jumelles quand vous êtes au cinéma?
8. Prenez-vous l'autobus pour aller travailler?
9. Si vous manquiez l'autobus, que feriez-vous?
10. Que feriez-vous si vous perdiez les clefs de votre auto?
11. Si vous aviez l'occasion de faire du camping dans la forêt, tout seul, loin de tout le monde, le feriez-vous?
12. Qu'est-ce que vous buvez chez vous quand vous avez soif?
13. Prenez-vous du vin avec vos repas?
14. Si je vous demandais de m'accompagner au théâtre la semaine prochaine, accepteriez-vous?
15. Si vous ne saviez pas le numéro de quelqu'un à qui vous voulez téléphoner, que feriez-vous?
16. Si on vous donnait le choix entre travailler ou rester chez vous pendant le week-end, que feriez-vous?
17. Quand vous allez au théâtre, où laissez-vous votre pardessus?
18. A quoi préférez-vous jouer? Au bridge ou à la belotte?
19. Est-ce que le bridge ressemble au poker?
20. Jouez-vous souvent aux cartes?
21. Quel est le titre du film que vous avez vu la dernière fois que vous êtes allé au cinéma?

## Question Drill (suite)

22. Que préférez-vous? Le jazz ou la musique classique?
23. N'est-il pas plus agréable d'aller au cinéma en hiver qu'en été?
24. Que faites-vous pendant les week-ends en été?
25. Y a-t-il des entractes dans les cinémas américains?
26. Combien de temps dure l'entracte?
27. Que peut-on faire pendant l'entracte?
28. Que pensez-vous des films étrangers avec sous-titres?
29. A-t-on assez de temps pour les lire?
30. A-t-on besoin de jumelles pour lire les sous-titres?
31. En France, dans quelle région peut-on faire du ski?
32. Est-il facile de faire du ski?
33. Préférez-vous aller au bord de la mer ou à la piscine?
34. Où est-il préférable d'apprendre à nager, au bord de la mer ou à la piscine?
35. Est-il difficile de nager sous l'eau?
36. Combien de temps peut-on rester sous l'eau?
37. Que feriez-vous si vous aviez l'occasion d'aller en France?
38. Peut-on faire de l'alpinisme en hiver?
39. Allez-vous souvent faire un tour après le dîner?
40. Iriez-vous à la pêche si vous en aviez l'occasion?
41. Où préféreriez-vous pêcher? En rivière ou en mer?
42. Est-ce que vous êtes allé au théâtre dernièrement?
43. Où étiez-vous placé la dernière fois que vous étiez au théâtre?

## Question Drill (suite)

44. Si vous aviez un grand jardin, y feriez-vous construire une piscine?
45. Que faut-il faire pour ne pas arriver en retard le matin au bureau?
46. Est-il facile de prendre un taxi pendant les heures d'affluence?
47. Quelle est d'après vous la meilleure façon de voyager?
48. N'êtes-vous pas fatigué après un long voyage en avion ?
49. Refuseriez-vous de travailler le week-end si on vous le demandait?
50. Que feriez-vous si vous n'aviez pas besoin de travailler?

## Response Drill

1. Demandez à... ce qu'il préfère. Le cinéma ou le théâtre.
2. Demandez à... s'il va plus au théâtre qu'au cinéma.
3. Demandez à... s'il sait nager.
4. Demandez à... s'il veut bien vous apprendre à nager.
5. Demandez à... si on ne joue pas Faust cette semaine.
6. Dites à... que vous aimez nager sous l'eau.
7. Demandez à... ce qui le dérange le plus quand il nage sous l'eau.
8. Dites que vous n'allez au cinéma que l'hiver.
9. Dites que vos amis et vous, vous faites beaucoup de camping en été.
10. Demandez à... s'il préfère les pique-niques au bord de la mer ou à la campagne.
11. Demandez à... s'il n'est pas possible de faire du ski par ici.
12. Demandez à... s'il vaut mieux acheter les skis ou les louer.
13. Dites à... que si c'est la première fois qu'il fait du ski, il vaudrait mieux en louer.
14. Dites à... que vous avez envie d'aller faire du ski mais que vous ne savez pas où aller.
15. Demandez à... s'il préfère être placé près de l'écran quand il va au cinéma.
16. Demandez à... si on passe des films étrangers en ville et s'il y a des sous-titres.
17. Demandez à... comment s'appelle le cinéma près duquel il habite.
18. Dites à... que vous allez à la pêche avec des amis et demandez-lui s'il ne veut pas vous accompagner.
19. Demandez à... si on peut faire de l'alpinisme en hiver.
20. Demandez à... ce qu'il fera s'il pleut ce week-end.
21. Dites à... que vous avez oublié votre imperméable au vestiaire et que vous allez le chercher.

## Response Drill (suite)

22. Dites à... de ne pas vous attendre, que vous serez certainement en retard.
23. Demandez à... où il a appris à jouer de la guitare.
24. Demandez à... s'il faut beaucoup de temps pour apprendre à jouer d'un instrument de musique.
25. Demandez à... où il aimerait aller s'il avait des vacances en décembre.
26. Demandez à... s'il comprendrait les films étrangers s'il ne lisait pas les sous-titres.
27. Dites que si vous avez des enfants vous voudriez qu'ils apprennent à jouer d'un instrument de musique.
28. Demandez à... de vous nommer les endroits où en général on doit laisser un pourboire.
29. Demandez à... s'il ne préfère pas être près de la scène quand il va au théâtre.
30. Dites à... que vous n'aimez aller à la pêche que s'il fait beau et que vous savez qu'il y a du poisson.
31. Demandez à... s'il a jeté un coup d'oeil aux papiers que vous lui avez remis ce matin.
32. Demandez à... s'il n'a pas envie d'aller faire un tour après le déjeuner.
33. Dites à... que vous le retrouverez plus tard pour l'apéritif à la terrasse du café.
34. Demandez à... s'il ne gagnerait pas plus à faire autre chose que ce qu'il fait.
35. Demandez à... ce qu'il fera quand il arrivera à Paris.
36. Demandez à... si en général, il prend un verre quand il rentre chez lui.
37. Demandez à... s'il n'aimerait pas partir plus tôt ce soir.
38. Demandez à... s'il savait que vous seriez en retard.

Response Drill (suite)

39. Demandez à... si ça ne le dérangerait pas de vous déposer en ville.
40. Demandez à... si ce n'est pas lui que vous avez aperçu au marché samedi dernier.
41. Demandez à... s'il connaît le diplomate dont il est question dans les journaux d'aujourd'hui.
42. Demandez à... de vous donner l'adresse du docteur dont il vous a parlé le mois dernier.

## Review Drills

## Review 1

Tutor: Il y a quelque chose qu'il ne veut pas me donner.  
 Student: Qu'est-ce qu'il ne veut pas vous donner?

Tutor: Il veut me donner quelque chose.  
 Student: Que veut-il vous donner?

- |   |  |
|---|--|
| 1. Il y a quelque chose qu'on ne lui a pas encore appris. | 1. Qu'est-ce qu'on ne lui a pas encore appris? |
| 2. Je viens d'apprendre quelque chose.                    | 2. Que venez-vous d'apprendre?                 |
| 3. Il y a quelque chose qu'on a oublié de mentionner.     | 3. Qu'a-t-on oublié de mentionner?             |
| 4. Il y a quelque chose qu'on ne vous a pas dit.          | 4. Qu'est-ce qu'on ne m'a pas dit?             |
| 5. J'aimerais qu'on me rapporte quelque chose.            | 5. Qu'aimeriez-vous qu'on vous rapporte?       |
| 6. Il y a quelque chose qui ne me plaît pas.              | 6. Qu'est-ce qui ne vous plaît pas?            |
| 7. On veut que vous signiez quelque chose.                | 7. Que veut-on que je signe?                   |
| 8. Il m'est arrivé quelque chose.                         | 8. Que vous est-il arrivé?                     |
| 9. Il y a quelque chose que je n'ai pas fini.             | 9. Qu'est-ce que vous n'avez pas fini?         |
| 10. Je veux vous dire quelque chose.                      | 10. Que voulez-vous me dire?                   |
| 11. Il y a quelque chose qu'on ne m'a pas montré.         | 11. Qu'est-ce qu'on ne vous a pas montré?      |
| 12. J'ai oublié de vérifier quelque chose.                | 12. Qu'avez-vous oublié de vérifier?           |
| 13. Il y a quelque chose qui n'est pas en règle.          | 13. Qu'est-ce qui n'est pas en règle?          |
| 14. Il y a quelque chose que vous ne savez pas.           | 14. Qu'est-ce que je ne sais pas?              |
| 15. J'ai oublié quelque chose.                            | 15. Qu'avez-vous oublié?                       |

Review 2

1. C'est ce que j'ai entendu dire.
2. C'est ce dont j'ai envie.
3. C'est ce que je veux.
4. C'est ce dont j'ai peur.
5. C'est ce dont j'ai besoin.
6. C'est ce que je voulais dire.
7. C'est ce que j'ai peur de faire.
8. C'est ce que j'ai décidé de faire.
9. C'est ce dont il est question.
10. C'est ce dont j'ai entendu parler.
11. C'est ce qu'il me faut.
12. C'est ce dont je me suis occupé.

Review 3

1. Si nous voulions emmener les enfants, nous les emmènerions.
2. Si nous voulions appeler nos amis, nous les appellerions.
3. Si je savais réparer l'auto, je la réparerais.
4. Si nous avons l'occasion de profiter du soleil, nous en profiterions.
5. Si nous avons assez d'argent pour acheter une auto, nous en achèterions une.
6. Si nous voulions peser le colis, nous le pèserions.
7. Si nous avons le temps de nettoyer la maison, nous la nettoierions.
8. Si vous aviez envie de revenir, vous reviendriez.
9. Si vous vouliez signer ces papiers, vous les signeriez.
10. Si nous faisons un effort pour les comprendre, nous les comprendrions.
11. Si vous vouliez répondre à cette lettre, vous y répondriez.



## Review 4

1. C'est la maison dont les fenêtres sont toujours fermées.
2. C'est la maison que je voulais acheter.
3. C'est la maison dont on m'a parlé.
4. C'est la maison que je t'ai montrée.
5. C'est la maison dont on n'a pas les clefs.
6. C'est la maison que tu as visitée.
7. C'est la maison dont nous avons discuté le prix.
8. C'est la maison qu'ils veulent vendre.
9. C'est la maison dont je vous parlais.
10. C'est la maison qu'ils ont louée.
11. C'est la maison dont on aperçoit le toit.
12. C'est la maison que nous voudrions acheter.
13. C'est la maison dont j'ai besoin.
14. C'est la maison qu'il faut réparer.
15. C'est la maison dont on a vu une annonce dans les journaux.
16. C'est la maison que je cherchais depuis longtemps.
17. C'est la maison dont je vous ai donné l'adresse.

## Review 5

- |  |   |
|--|---|
| 1. Call your friends before you leave.                         | 1. Téléphonnez à vos amis avant de partir.                              |
| 2. Let's not forget to leave a tip before we leave.            | 2. N'oublions pas de laisser un pourboire avant de partir.              |
| 3. You should study before taking your exams.                  | 3. Vous devriez étudier avant de passer vos examens.                    |
| 4. Before we have lunch, lets go for a walk.                   | 4. Avant de déjeuner, allons faire un tour.                             |
| 5. Don't forget to take your keys before going out.            | 5. N'oubliez pas de prendre vos clefs avant de sortir.                  |
| 6. I'll call you before I leave.                               | 6. Je vous téléphonerai avant de partir.                                |
| 7. It would be better to take a look at it before we buy it.   | 7. Il vaudrait mieux y jeter un coup d'oeil avant de l'acheter.         |
| 8. It's going to rain; take your umbrella before you go out.   | 8. Il va pleuvoir; prenez votre parapluie avant de sortir.              |
| 9. I'll have this suit cleaned before I give it away.          | 9. Je vais faire nettoyer ce costume avant de le donner.                |
| 10. Don't you want to have a drink before having lunch?        | 10. Ne voulez-vous pas prendre un verre avant de déjeuner?              |
| 11. I sent you a card before I left Paris.                     | 11. Je vous ai envoyé une carte avant de quitter Paris.                 |
| 12. Before I start working, I would like to find an apartment. | 12. Avant de commencer à travailler, j'aimerais trouver un appartement. |
| 13. They came to see me before they left.                      | 13. Ils sont venus me voir avant de partir.                             |
| 14. Before being a secretary, she was a pianist.               | 14. Avant d'être secrétaire, elle était pianiste.                       |

Review 6

Tutor: Je voudrais acheter un livre.  
Student: Lequel voudriez-vous acheter?

- |  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| 1. Je vais à la plage.                                 | 1. A laquelle allez-vous?           |
| 2. J'ai parlé à un des étudiants.                      | 2. Auquel avez-vous parlé?          |
| 3. Je vous ai rendu le livre.                          | 3. Lequel m'avez-vous rendu?        |
| 4. Il n'a pas pris l'avion; il est parti par le train. | 4. Par lequel est-il parti?         |
| 5. Il me manque une valise.                            | 5. Laquelle vous manque-t-il?       |
| 6. Il est entré par une de ces fenêtres.               | 6. Par laquelle est-il entré?       |
| 7. J'ai jeté pas mal de lettres.                       | 7. Lesquelles avez-vous jetées?     |
| 8. Il y a un sport que je n'aime pas du tout.          | 8. Lequel n'aimez-vous pas du tout? |
| 9. J'ai perdu une de mes clefs.                        | 9. Laquelle avez-vous perdue?       |
| 10. Je l'ai lu dans le journal.                        | 10. Dans lequel l'avez-vous lu?     |

Narration: Au téléphone.

-Allô! Nicole? C'est Denise.

-Ah! Bonjour Denise. Comment allez-vous?

-Très bien, merci. Je vous téléphone pour vous demander si vous aimeriez venir au cinéma avec moi un jour de la semaine prochaine. Il y a longtemps que nous ne sommes pas sorties ensemble.

-Je suis tout-à-fait d'accord, quel film aimeriez-vous voir?

-Je ne sais pas, j'ai simplement envie d'aller au cinéma.

-Il paraît qu'il y a un très bon film au Dupont.

-Ah! oui, lequel?

-Le Rouge et le Noir. J'ai des amis qui l'ont vu et qui l'ont beaucoup aimé.

-Très bien. Quand voulez-vous y aller?

-Voyons... lundi je dîne chez des amis... mardi, j'ai rendez-vous chez le coiffeur... est-ce que mercredi vous conviendrait?

-Oui, mercredi je suis libre. A quelle heure nous retrouvons-nous?

-Pourriez-vous venir me chercher à huit heures, la séance commence à 8 heures et demie.

-Entendu, je serai chez vous à 8 heures précises.

-Dites-moi, qu'avez-vous fait tous ces temps-ci?

-Vendredi dernier je suis allé voir Carmen. C'était très bien.

-Il paraît qu'on donne Mireille à l'Opéra Comique samedi prochain, j'ai toujours eu envie de le voir, mais je n'en ai jamais eu l'occasion.

-Moi non plus. Si nous y allions ensemble.

-C'est une très bonne idée. Il faudrait louer les places le plus tôt possible, je pourrais peut-être le faire demain.

-Cela me rendrait service, je sors si tard du bureau qu'il me serait difficile d'y aller.

-Alors je m'en occupe. Oh! Excusez-moi, on sonne, il faut que je vous quitte.

-Alors, à mercredi.

simplement

dîne

possible

rendrait service

"simply"

"have dinner"

"possible"

"would be a help"

Reading: Aimez-vous les sports d'hiver?

Lorsque je voyais quelqu'un faire du ski, dans un film ou aux actualités, je pensais que c'était très facile. Mais depuis j'ai changé d'avis.

Je ne suis pas très sportif, et je préfère être dans un fauteuil, que dans une voiture de course ou à la piscine. Pourtant Pierre m'avait tant parlé des sports d'hiver que j'ai fini par accepter d'y aller avec lui. Il m'avait décrit Chamonix sous son meilleur jour, et pendant qu'il parlait je me voyais en train de bavarder et de rire avec un groupe de jeunes gens et de jeunes filles en costume de ski, près d'une grande cheminée.

Nous sommes partis en pleine saison, et les couloirs du wagon étaient encombrés de sacs, de valises, de skis, etc... On pouvait à peine passer pour gagner les compartiments.

En arrivant à Chamonix, le soir, j'ai eu l'impression de n'avoir pas quitté le le train, car partout, dans l'hôtel, où il n'y avait pourtant pas une seule chambre libre, je retrouvais tous ceux qui avaient fait le voyage avec nous.

Le jour suivant, après la séance de ski, j'étais déjà prêt à trouver n'importe quelle excuse pour ne pas accompagner Pierre. Je ne voulais que rester sur la terrasse et profiter du spectacle sans avoir à y prendre part.

Les skis et moi ne semblons pas faits pour nous entendre. Lorsque je veux aller à gauche, ils décident que la bonne route est à droite. Lorsque j'essaie de rester sur mes pieds, ils prennent plaisir à me démontrer que descendre assis est le plus sûr moyen de ne pas tomber.

## Reading:(suite)

Au bout de trois jours, grâce à une légère entorse provoquée par un dernier désaccord avec mes skis, j'ai enfin pu me reposer et contempler le paysage qui est très beau. J'aime beaucoup les montagnes tant que je n'ai qu'à les regarder.

Une semaine plus tard, Paris m'a vu rentrer, moins sportif que jamais.

lorsque	"whenever"
avis	"opinion"
rire	"laugh"
groupe	"group"
cheminée	"fireplace"
en pleine saison	"in the height of the season"
encombrés	"cluttered"
sacs	"bags"
en arrivant	"arriving"
impression	"impression "
n'importe quelle excuse	"any kind of excuse"
décident	"decide"
plaisir	"pleasure"
démontrer	"show"
moyen	"means"
grâce à	"thanks to"
entorse	"sprain"
provoquée	"caused"
désaccord	"disagreement "
reposer	"rest"
contempler	"contemplate"
montagnes	"mountains"

End of Unit 16

## Unit 17

	<u>Page</u>
Dialogue: A l'aéroport.	
Useful words	779
Lexical drills	780-789
Questions on the dialogue	790
Grammar 1: Verbs like: prendre	791-797
2: Reflexive verbal construction	798-812
3: Negative pronouns	813-824
4: Demonstrative pronouns	825-830
5: Subjunctive - part 1	831-885
Situations	886-887
Question drill	887
Response drill	888
Narration	889
Reading	850

## USEFUL WORDS

De quel fleuve s'agit-il?  
De quel lac s'agit-il?  
De quelle montagne s'agit-il?  
De quelle île s'agit-il?  
De quelle colline s'agit-il?  
De quel océan s'agit-il?  
De quelle planète s'agit-il?  
De quel détroit s'agit-il?

Which river is it about?  
 Which lake is it about?  
 Which mountain is it about?  
 Which island is it about?  
 Which hill is it about?  
 Which ocean is it about?  
 Which planet is it about?  
 Which strait is it about?

Nous volions au-dessus d'une région  
montagneuse.  
 Nous volions au-dessus d'une région  
plate.  
 Nous volions au-dessus d'une région  
désertique.  
 Nous volions au-dessus d'une région  
cultivée.  
 Nous volions au-dessus d'une région  
peuplée.

We were flying over a mountainous  
 region.  
 We were flying over a flat region.  
 We were flying over a desert region.  
 We were flying over a cultivated  
 region.  
 We were flying over a populated  
 region.

Il contemple le ciel.  
 Il contemple les étoiles. (f)  
 Il contemple la lune.  
 Il contemple les nuages. (m)  
 Il contemple les arbres.

He gazes at the sky.  
 He gazes at the stars.  
 He gazes at the moon.  
 He gazes at the clouds.  
 He gazes at the trees.

Il supporte mal le climat du Sud.  
 Il supporte mal le climat du Nord.  
 Il supporte mal le climat de l'ouest. (m)  
 Il supporte mal le climat de l'est. (m)

He can't adjust to the climate of  
 the South.  
 He can't adjust to the climate of  
 the North.  
 He can't adjust to the climate of  
 the West.  
 He can't adjust to the climate of  
 the East.

## Lexical Drills

## Lexical A-1

1. Etes-vous certain de n'avoir rien oublié?
2. Etes-vous certain de n'avoir rien dit?
3. Etes-vous certain de n'avoir rien trouvé?
4. Etes-vous certain de n'avoir rien vu?
5. Etes-vous certain de n'avoir rien fait?
6. Etes-vous certain de n'avoir rien perdu?
7. Etes-vous certain de n'avoir rien senti?
8. Etes-vous certain de n'avoir rien entendu?
9. Etes-vous certain de n'avoir rien laissé?
10. Etes-vous certain de n'avoir rien oublié?

## Lexical A-2

1. J'ai vérifié avant de partir.
2. J'ai vérifié avant de sortir.
3. J'ai vérifié avant de venir.
4. J'ai vérifié avant de descendre.
5. J'ai vérifié avant de signer.
6. J'ai vérifié avant de payer.
7. J'ai vérifié avant de continuer.
8. J'ai vérifié avant de revénir.
9. J'ai vérifié avant de partir.

## Lexical A-3

1. Je m'aperçois que je n'aurai rien à lire dans l'avion.
2. Je sais que je n'aurai rien à lire dans l'avion.
3. Il est vrai que je n'aurai rien à lire dans l'avion.
4. Je crois que je n'aurai rien à lire dans l'avion.
5. Je suis sûr que je n'aurai rien à lire dans l'avion.
6. J'admets que je n'aurai rien à lire dans l'avion.
7. Il me semble que je n'aurai rien à lire dans l'avion.
8. Je m'aperçois que je n'aurai rien à lire dans l'avion.

## Lexical A-4.

1. Ce n'est pas la peine que vous achetiez des journaux.
2. Ce n'est pas la peine que vous y répondiez.
3. Ce n'est pas la peine que vous l'installiez.
4. Ce n'est pas la peine que vous y passiez.
5. Ce n'est pas la peine que vous en demandiez.
6. Ce n'est pas la peine que vous l'assuriez.
7. Ce n'est pas la peine que vous le rendiez.
8. Ce n'est pas la peine que vous l'essayiez.
9. Ce n'est pas la peine que vous achetiez des journaux.



## Lexical A-5

1. Ce n'est pas un avion à réaction qu'on voit là-bas?
2. Ce n'est pas l'océan qu'on voit là-bas?
3. Ce n'est pas votre maison qu'on voit là-bas?
4. Ce n'est pas ton ami qu'on voit là-bas?
5. Ce n'est pas le lac qu'on voit là-bas?
6. Ce n'est pas l'aéroport qu'on voit là-bas?
7. Ce n'est pas l'université qu'on voit là-bas?
8. Ce n'est pas un hangar qu'on voit là-bas?
9. Ce n'est pas un avion à réaction qu'on voit là-bas?

## Lexical A-6

1. L'année dernière, nous avons failli avoir un accident.
2. Il y a dix jours, nous avons failli avoir un accident.
3. Le mois dernier, nous avons failli avoir un accident.
4. Avant-hier, nous avons failli avoir un accident.
5. La semaine dernière, nous avons failli avoir un accident.
6. Ce matin, nous avons failli avoir un accident.
7. Il y a six mois, nous avons failli avoir un accident.
8. Samedi dernier, nous avons failli avoir un accident.
9. L'année dernière, nous avons failli avoir un accident.

## Lexical A-7

1. J'ai entendu dire qu'on agrandissait l'aéroport.
2. J'ai entendu dire que vous partiez pour l'étranger.
3. J'ai entendu dire qu'ils arrivaient la semaine prochaine.
4. J'ai entendu dire qu'on construisait une nouvelle route.
5. J'ai entendu dire qu'on allait tout recommencer.
6. J'ai entendu dire qu'il s'agissait d'autre chose.
7. J'ai entendu dire qu'il n'était pas à bord.
8. J'ai entendu dire que ça se trouvait au bord du fleuve.
9. J'ai entendu dire que c'était une région désertique.
10. J'ai entendu dire que la séance commençait à 8h.
11. J'ai entendu dire qu'on agrandissait l'aéroport.

## Lexical A-8

1. Ce n'est pas la peine que vous achetiez des journaux ou des magazines.
2. Il est inutile que vous achetiez des journaux ou des magazines.
3. Il est impossible que vous achetiez des journaux ou des magazines.
4. Il est peu probable que vous achetiez des journaux ou des magazines.
5. Il n'est pas nécessaire que vous achetiez des journaux ou des magazines.
6. Il est important que vous achetiez des journaux ou des magazines.
7. Il ne faut pas que vous achetiez des journaux ou des magazines.
8. Il faudrait que vous achetiez des journaux ou des magazines.

Lexical A-9

1. J'ai entendu dire qu'on agrandissait l'aéroport.
2. On nous a dit qu'on agrandissait l'aéroport.
3. Je ne savais pas qu'on agrandissait l'aéroport.
4. Je croyais qu'on agrandissait l'aéroport.
5. Nous avons entendu dire qu'on agrandissait l'aéroport.
6. Nous ne savions pas qu'on agrandissait l'aéroport.
7. J'ai cru comprendre qu'on agrandissait l'aéroport.
8. J'ai appris qu'on agrandissait l'aéroport.
9. J'ai entendu dire qu'on agrandissait l'aéroport.

Lexical A-10

1. J'ai tout vérifié avant de partir.
2. J'ai tout fermé avant de partir.
3. J'ai tout nettoyé avant de partir.
4. J'ai tout préparé avant de partir.
5. J'ai tout vendu avant de partir.
6. J'ai tout acheté avant de partir.
7. J'ai tout rangé avant de partir.
8. J'ai tout donné avant de partir.
9. J'ai tout lavé avant de partir.
10. J'ai tout fini avant de partir.
11. J'ai tout vérifié avant de partir.

Lexical A-11

1. Vous étiez dans l'aviation pendant la guerre n'est-ce-pas?
2. Vous étiez en France pendant la guerre n'est-ce-pas?
3. Vous étiez aux Etats-Unis pendant la guerre n'est-ce-pas?
4. Vous étiez ici pendant la guerre n'est-ce-pas?
5. Vous étiez en Afrique pendant la guerre n'est-ce-pas?
6. Vous étiez dans la marine pendant la guerre n'est-ce-pas?
7. Vous étiez étudiant pendant la guerre n'est-ce-pas?
8. Vous étiez dans l'aviation pendant la guerre n'est-ce-pas?

## Lexical B-1

1. Etes-vous certain de n'avoir rien oublié?
2. Sont-ils sûrs de n'avoir rien oublié?
3. Sont-ils sûrs de n'avoir rien vu?
4. Est-ce qu'il est certain de n'avoir rien vu?
5. Est-ce qu'il est certain de n'avoir rien perdu?
6. Etes-vous sûr de n'avoir rien perdu.
7. Etes-vous sûr de n'avoir rien oublié?
8. Etes-vous certain de n'avoir rien oublié?

## Lexical B-2

1. J'ai vérifié avant de partir.
2. J'ai tout fini avant de partir.
3. J'ai tout fini avant de déjeuner.
4. J'en suis occupé avant de déjeuner.
5. Je m'en suis occupé avant de sortir.
6. Je leur ai téléphoné avant de sortir.
7. Je leur ai téléphoné avant d'y aller.
8. Je leur ai écrit avant d'y aller.
9. Je leur ai écrit avant de partir.
10. J'ai vérifié avant de partir.

## Lexical B-3

1. Je m'aperçois que je n'aurai rien à lire.
2. Je sais que je n'aurai rien à lire.
3. Je sais que je n'aurai rien à faire.
4. Il est vrai que je n'aurai rien à faire.
5. Il est vrai que je n'aurai rien à dire.
6. Il me semble que je n'aurai rien à dire.
7. Il me semble que je n'aurai rien à perdre.
8. J'admets que je n'aurai rien à perdre.
9. J'admets que je n'aurai rien à regretter.
10. Je suis sûr que je n'aurai rien à regretter.
11. Je suis sûr que je n'aurai rien à gagner.
12. Je m'aperçois que je n'aurai rien à gagner.
13. Je m'aperçois que je n'aurai rien à lire.

## Lexical B-4

1. Ce n'est pas la peine que vous achetiez des journaux.
2. Ce n'est pas la peine que vous y répondiez.
3. Il n'est pas nécessaire que vous y répondiez.
4. Il n'est pas nécessaire que vous l'essayiez.
5. Je voudrais que vous l'essayiez.
6. Je voudrais que vous y passiez.

7. Il faudrait que vous y passiez.
8. Il faudrait que vous l'installiez.
9. Ce n'est pas la peine que vous l'installiez.
10. Ce n'est pas la peine que vous achetiez des journaux.

Lexical B-5

1. J'ai entendu dire qu'on agrandissait l'aéroport.
2. J'ai entendu dire que vous partiez pour l'étranger.
3. Je croyais que vous partiez pour l'étranger.
4. Je croyais qu'on allait détruire les vieux hangars.
5. J'ai cru comprendre qu'on allait détruire les vieux hangars.
6. J'ai cru comprendre qu'on fabriquait un nouveau modèle.
7. Je ne savais pas qu'on fabriquait un nouveau modèle.
8. Je ne savais pas que les travaux allaient commencer.
9. On nous a dit que les travaux allaient commencer.
10. On nous a dit qu'on élargissait la route.
11. J'ai entendu dire qu'on élargissait la route.
12. J'ai entendu dire qu'on agrandissait l'aéroport.

Lexical B-6

1. Ce n'est pas un avion à réaction qu'on voit là-bas?
2. Ce n'est pas l'aéroport qu'on voit là-bas?
3. Ce n'est pas l'aéroport qu'on voit à droite?
4. Ce n'est pas un lac qu'on voit à droite?
5. Ce n'est pas un lac qu'on voit au bas de la montagne?
6. Ce n'est pas une maison qu'on voit au bas de la montagne?
7. Ce n'est pas une maison qu'on voit dans l'île?
8. Ce n'est pas le phare qu'on voit dans l'île?
9. Ce n'est pas le phare qu'on voit la-bas?
10. Ce n'est pas un avion à réaction qu'on voit là-bas?

Lexical B-7

1. C'est un de ceux dont on vient d'annoncer la mise en service.
2. C'est une de celles dont on vient d'annoncer la mise en service.
3. C'est une de celles dont on vient d'annoncer le départ.
4. C'est une de celles dont on va annoncer le départ.
5. C'est un de ceux dont on va annoncer le départ.
6. C'est un de ceux dont on va annoncer l'arrivée.
7. C'est un de ceux dont on a annoncé l'arrivée.
8. C'est une de celles dont on a annoncé l'arrivée.
9. C'est une de celles dont on a annoncé la mise en service.
10. C'est une de celles dont on vient d'annoncer la mise en service.
11. C'est un de ceux dont on vient d'annoncer la mise en service.

## Lexical B-8

1. On est en train de construire de nouvelles pistes.
2. On est en train de construire des auto-routes.
3. Ils sont en train de construire des auto-routes.
4. Ils sont en train de faire des auto-routes.
5. Ils sont en train de faire de nouveaux hangars.
6. Ils refusent de faire de nouveaux hangars.
7. Ils refusent de construire de nouveaux hangars.
8. Ils refusent de construire de nouvelles pistes.
9. On est en train de construire de nouvelles pistes.

## Lexical B-9 (correlation)

1. Quand vous serez à bord, l'hôtesse de l'air vous en donnera.
2. Quand tu seras à bord, l'hôtesse de l'air t'en donnera.
3. Dès que nous serons à bord, l'hôtesse de l'air nous en donnera.
4. Quand elle sera à bord, l'hôtesse de l'air lui en donnera.
5. Dès qu'ils seront à bord, l'hôtesse de l'air leur en donnera.
6. Quand il sera à bord, l'hôtesse de l'air lui en donnera.
7. Quand je serai à bord, l'hôtesse de l'air m'en donnera.
8. Quand vous serez à bord, l'hôtesse de l'air vous en donnera.

## Lexical B-10 (Transformation)

Tutor: Etes-vous certain de n'avoir rien oublié?

Student: J'ai vérifié avant de partir et tous mes papiers sont dans ma serviette.

1. Est-elle certaine de n'avoir rien oublié?  
Elle a vérifié avant de partir et tous ses papiers sont dans sa serviette.
2. Etes-vous certain de n'avoir rien oublié?  
J'ai vérifié avant de partir et tous mes papiers sont dans ma serviette.
3. Sont-ils certains de n'avoir rien oublié?  
Ils ont vérifié avant de partir et tous leurs papiers sont dans leurs serviettes.
4. Es-tu certain de n'avoir rien oublié?  
J'ai vérifié avant de partir et tous mes papiers sont dans ma serviette.
5. Est-il certain de n'avoir rien oublié?  
Il a vérifié avant de partir et tous ses papiers sont dans sa serviette.
6. Sont-elles certaines de n'avoir rien oublié?  
Elles ont vérifié avant de partir et tous leurs papiers sont dans leurs serviettes.

Lexical B-11 (Transformation)

Tutor: Faut-il que j'achète des journaux ou des magazines?

Student: Non, quand vous serez à bord l'hôtesse de l'air vous en donnera.

1. Faut-il qu'elle achète des journaux ou des magazines?  
Non, quand elle sera à bord, l'hôtesse de l'air lui en donnera.
2. Est-ce que tu dois acheter des journaux ou des magazines?  
Non, quand je serai à bord, l'hôtesse de l'air m'en donnera.
3. Vont-elles acheter des journaux ou des magazines?  
Non, quand elles seront à bord, l'hôtesse de l'air leur en donnera.
4. Faut-il que j'achète des journaux ou des magazines?  
Non, quand vous serez à bord, l'hôtesse de l'air vous en donnera.
5. Doivent-ils acheter des journaux ou des magazines?  
Non, quand ils seront à bord, l'hôtesse de l'air leur en donnera.
6. Est-ce qu'il va acheter des journaux ou des magazines?  
Non, quand il sera à bord, l'hôtesse de l'air lui en donnera.

## Lexical C-1 (Translation)

- |   |   |
|---|---|
| 1. Are you sure you haven't forgotten anything? | 1. Etes-vous certain de n'avoir rien oublié?  |
| 2. I'm sure I haven't forgotten anything.       | 2. Je suis certain de n'avoir rien oublié.    |
| 3. Are they sure they haven't seen anything?    | 3. Sont-ils certains de n'avoir rien vu?      |
| 4. He is sure he hasn't lost anything.          | 4. Il est certain de n'avoir rien perdu.      |
| 5. I am sure I haven't won anything.            | 5. Je suis certain de n'avoir rien gagné.     |
| 6. Are you sure you haven't heard anything?     | 6. Etes-vous certain de n'avoir rien entendu? |
| 7. I am sure I haven't said anything.           | 7. Je suis sûr de n'avoir rien dit.           |

## Lexical C-2 (Translation)

- |   |  |
|---|--|
| 1. I checked before I left.                 | 1. J'ai vérifié avant de partir.             |
| 2. He called me before he left.             | 2. Il m'a téléphoné avant de partir.         |
| 3. Read it before you sign it.              | 3. Lisez-le avant de le signer.              |
| 4. Show me the letter before you send it.   | 4. Montrez-moi la lettre avant de l'envoyer. |
| 5. I checked everything before I bought it. | 5. J'ai tout vérifié avant de l'acheter.     |
| 6. Call them before you go see them.        | 6. Téléphonnez-leur avant d'aller les voir.  |

## Lexical C-3 (Translation)

- |  |   |
|--|---|
| 1. When you are on board, the stewardess will give you some. | 1. Quand vous serez à bord, l'hôtesse vous en donnera.        |
| 2. When we have them, we'll send them to you.                | 2. Quand nous les aurons, nous vous les enverrons.            |
| 3. When I know it, I'll tell you.                            | 3. Quand je le saurai, je vous le dirai.                      |
| 4. When we see them, we'll talk to them.                     | 4. Quand nous les verrons, nous leur parlerons.               |
| 5. When you answer it, it will be too late.                  | 5. Quand vous y répondrez, il sera trop tard.                 |
| 6. When you return this book, I'll give you another one.     | 6. Quand vous rendrez ce livre, je vous en donnerai un autre. |

Lexical C-4 (Translation)

- |   |  |
|---|--|
| 1. I heard they were enlarging the airport. | 1. J'ai entendu dire qu'on agrandissait l'aéroport.          |
| 2. I heard it was cold over there.          | 2. J'ai entendu dire qu'il faisait froid là-bas.             |
| 3. I heard you were leaving for the USA.    | 3. J'ai entendu dire que vous partiez pour les USA.          |
| 4. I heard it was going to snow.            | 4. J'ai entendu dire qu'il allait neiger.                    |
| 5. I heard you were selling your car.       | 5. J'ai entendu dire que vous vendiez votre voiture.         |
| 6. I heard you needed a secretary.          | 6. J'ai entendu dire que vous aviez besoin d'une secrétaire. |

Lexical C-5 (Translation)

- |  |                                       |
|--|---------------------------------------|
| 1. Didn't anything ever happen to you? | 1. Ne vous est-il jamais rien arrivé? |
| 2. Didn't anything ever happen to him? | 2. Ne lui est-il jamais rien arrivé?  |
| 3. Didn't anything ever happen to her? | 3. Ne lui est-il jamais rien arrivé?  |
| 4. Nothing ever happened to us.        | 4. Il ne nous est jamais rien arrivé. |
| 5. Nothing happened to me.             | 5. Il ne m'est rien arrivé.           |
| 6. Did something happen to them?       | 6. Leur est-il arrivé quelque chose?  |
| 7. Did something happen to you?        | 7. Vous est-il arrivé quelque chose?  |
| 8. What happened to you?               | 8. Que vous est-il arrivé?            |
| 9. What would happen to me?            | 9. Que m'arriverait-il?               |
| 10. What could happen to him?          | 10. Que pourrait-il lui arriver?      |

Lexical C-6 (Translation)

- |   |  |
|---|--|
| 1. We had to make an emergency landing.     | 1. Nous avons dû atterrir d'urgence.   |
| 2. We had to change rooms.                  | 2. Nous avons dû changer de chambres.  |
| 3. She had to leave because of the climate. | 3. Elle a dû partir à cause du climat. |
| 4. We had to throw them away.               | 4. Nous avons dû les jeter.            |
| 5. We had to buy some.                      | 5. Nous avons dû en acheter.           |
| 6. I had to have them repaired.             | 6. Nous avons dû les faire réparer.    |



Lexical C-7 (Translation)

- |  |  |
|--|--|
| 1. That's why they are building new runways.       | 1. C'est pour cela qu'on est en train de construire de nouvelles pistes. |
| 2. That's why we came back.                        | 2. C'est pour cela que nous sommes revenus.                              |
| 3. That's why we had to make an emergency landing. | 3. C'est pour cela que nous avons dû atterrir d'urgence.                 |
| 4. That's why I can't stay more than a week.       | 4. C'est pour cela que je ne peux pas rester plus d'une semaine.         |
| 5. That's why we had to slow down.                 | 5. C'est pour cela que nous avons dû ralentir.                           |
| 6. That's why she was late.                        | 6. C'est pour cela qu'elle était en retard.                              |
| 7. That's why he had to lie.                       | 7. C'est pour cela qu'il a dû mentir.                                    |

## Questions on the Dialogue

- |   |   |
|---|---|
| 1. Quand M. Legrand a-t-il confirmé son départ?   | 1. Il l'a confirmé avant-hier.  |
| 2. Qu'est-ce qu'il a vérifié avant de partir?   | 2. Il a vérifié si tous ses papiers étaient dans sa serviette.                    |
| 3. Étaient-ils tous dans sa serviette?  | 3. Oui, ils étaient tous dans sa serviette.                                       |
| 4. A-t-il emporté quelque chose à lire dans l'avion?                                    | 4. Non, il n'a rien emporté à lire.   |
| 5. Devra-t-il acheter des journaux ou des magazines?                                    | 5. Non, ce n'est pas la peine d'en acheter.                                       |
| 6. Pourquoi est-ce que ce n'est pas la peine d'en acheter?                              | 6. Parce que, quand il sera à bord, l'hôtesse de l'air lui en donnera.            |
| 7. Qu'est-ce qu'il y a dans la serviette de M. Legrand?                                 | 7. Il y a des papiers.  |
| 8. L'hôtesse distribue-t-elle des journaux et des magazines à tous les passagers?       | 8. Oui, elle en distribue à tout le monde (à tous).                               |
| 9. Qu'est-ce que M. Legrand voit en arrivant à l'aéroport?                              | 9. Il voit un avion à réaction.   |
| 10. Où est cet avion à réaction?  | 10. Il est près du hangar.  |
| 11. Est-ce un vieil avion?  | 11. Non, c'est un de ceux dont on vient d'annoncer la mise en service.            |
| 12. Qu'est-on en train de construire?   | 12. On est en train de construire de nouvelles pistes.                            |
| 13. Pourquoi les avions à réaction ne peuvent-ils pas atterrir sur les vieilles pistes? | 13. Parce qu'elles sont trop courtes. (parce qu'elles ne sont pas assez longues.) |
| 14. Que fait-on de l'aéroport?  | 14. On est en train de l'agrandir.  |
| 15. Où était M. Dumas pendant la guerre?  | 15. Il était dans l'aviation.   |
| 16. Était-il navigateur?  | 16. Non, il était pilote.   |
| 17. Que lui est-il arrivé pendant la guerre?  | 17. Il ne lui est rien arrivé.  |
| 18. Quand a-t-il failli avoir un accident?  | 18. Il a failli avoir un accident alors qu'il était passager.                     |
| 19. Que s'est-il passé?   | 19. Un des moteurs a calé et ils ont dû atterrir d'urgence.                       |

Grammar 1  
Verbs like: prendre

LEARNING 1

1. Que prenez-vous?
2. Que prend-il?
3. Que prenons-nous?
4. Que prennent-ils?
5. Que prends-tu?
6. Que prend-elle?
7. Que prennent-elles?
8. Que prend-on?

LEARNING 2

1. On prend quelque chose?
2. Tu prends quelque chose?
3. Il prend quelque chose?
4. Elle prend quelque chose?
5. Je prends quelque chose?

LEARNING 3

1. Ils apprennent pas mal de choses.
2. Il apprend pas mal de choses.
3. On apprend pas mal de choses.
4. Elles apprennent pas mal de choses.
5. Elle apprend pas mal de choses.
6. Tu apprends pas mal de choses.
7. J'apprends pas mal de choses.
8. Ils apprennent pas mal de choses.

LEARNING 4

1. Je ne comprends pas ce qu'ils disent.
2. On ne comprend pas ce qu'ils disent.
3. Elles ne comprennent pas ce qu'ils disent.
4. Vous ne comprenez pas ce qu'ils disent.
5. Nous ne comprenons pas ce qu'ils disent.
6. Il ne comprend pas ce qu'ils disent.
7. Tu ne comprends pas ce qu'ils disent.
8. Ils ne comprennent pas ce qu'ils disent.

LEARNING 5

1. S'il y a du vin, j'en prendrai bien volontiers.
2. S'il y a du vin, nous en prendrons bien volontiers.
3. S'il y a du vin, on en prendra bien volontiers.
4. S'il y a du vin, il en prendra bien volontiers.
5. S'il y a du vin, ils en prendront bien volontiers.
6. S'il y a du vin, elle en prendra bien volontiers.
7. S'il y a du vin, elles en prendront bien volontiers.
8. S'il y a du vin, j'en prendrai bien volontiers.

LEARNING 6

1. S'il le fallait, j'apprendrais même à parler chinois.
2. S'il le fallait, nous apprendrions même à parler chinois.
3. S'il le fallait, ils apprendraient même à parler chinois.
4. S'il le fallait, tu apprendrais même à parler chinois.
5. S'il le fallait, vous apprendriez même à parler chinois.
6. S'il le fallait, elle apprendrait même à parler chinois.
7. S'il le fallait, j'apprendrais même à parler chinois.
8. S'il le fallait, on apprendrait même à parler chinois.

LEARNING 7

1. Quand il pleuvait, nous prenions un taxi.
2. Quand il pleuvait, il prenait un taxi.
3. Quand il pleuvait, on prenait un taxi.
4. Quand il pleuvait, je prenais un taxi.
5. Quand il pleuvait, tu prenais un taxi.
6. Quand il pleuvait, nous prenions un taxi.
7. Quand il pleuvait, vous preniez un taxi.
8. Quand il pleuvait, elle prenait un taxi.
9. Quand il pleuvait, je prenais un taxi.

LEARNING 8

1. Nous ne les avons pas pris.
2. Nous ne les avons pas repris.
3. Nous ne les avons pas compris.
4. Nous ne les avons pas appris.
5. Nous ne les avons pas surpris.

LEARNING 9

1. Les avez-vous compris?
2. Les avez-vous vendus?
3. Les avez-vous repris?
4. Les avez-vous perdus?
5. Les avez-vous appris?
6. Les avez-vous attendus?
7. Les avez-vous pris?
8. Les avez-vous vendus?
9. Les avez-vous surpris?

LEARNING 10

1. Comprenez-vous quelque chose?
2. Vendez-vous quelque chose?
3. Prenons-nous quelque chose?
4. Attendons-nous quelque chose?
5. Reprennent-ils quelque chose?
6. Entendent-ils quelque chose?
7. Prend-il quelque chose?
8. Vend-il quelque chose?

PRACTICE A-1

Tutor: Il a pris du café.  
Student: Il prend du café.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Cela m'a surpris.                           | 1. Cela me surprend.                            |
| 2. Il n'a pas compris le texte.                | 2. Il ne comprend pas le texte.                 |
| 3. Son départ nous a surpris.                  | 3. Son départ nous surprend.                    |
| 4. J'ai pris le temps de déjeuner.             | 4. Je prends le temps de déjeuner.              |
| 5. Avez-vous appris quelque chose?             | 5. Apprenez-vous quelque chose?                 |
| 6. Ils n'ont pas pris assez de renseignements. | 6. Ils ne prennent pas assez de renseignements. |
| 7. Il n'a pas tout compris.                    | 7. Il ne comprend pas tout.                     |
| 8. Avez-vous pris votre imperméable?           | 8. Prenez-vous votre imperméable?               |
| 9. Je ne les ai pas compris.                   | 9. Je ne les comprends pas.                     |
| 10. Tu ne m'as pas compris.                    | 10. Tu ne me comprends pas.                     |
| 11. Ils n'en ont pas repris.                   | 11. Ils n'en reprennent pas.                    |
| 12. Est-ce que ça ne t'a pas surpris?          | 12. Est-ce que ça ne te surprend pas?           |

PRACTICE A-2

Tutor: Est-ce qu'on t'a compris?  
Student: Non, on ne m'a pas compris.

- |                                  |                                       |
|----------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Est-ce que tu me comprends?   | 1. Non, je ne te comprends pas.       |
| 2. Me comprends-tu?              | 2. Non, je ne te comprends pas.       |
| 3. Est-ce que je vous surprends? | 3. Non, vous ne me surprenez pas.     |
| 4. Apprenez-vous le chinois?     | 4. Non, je n'apprends pas le chinois. |
| 5. Est-ce que je t'ai surpris?   | 5. Non, tu ne m'as pas surpris.       |
| 6. M'avez-vous compris?          | 6. Non, je ne vous ai pas compris.    |
| 7. Est-ce que je te surprends?   | 7. Non, tu ne me surprends pas.       |
| 8. Me comprenez-vous?            | 8. Non, je ne vous comprends pas.     |

PRACTICE A-3

- |  |                            |
|--|----------------------------|
| 1. Vous prenez les billets?                  | 1. Oui, je les prends.     |
| 2. Votre ami a-t-il pris du vin?             | 2. Oui, il en a pris.      |
| 3. Votre amie comprend-elle le français?     | 3. Oui, elle le comprend.  |
| 4. Avez-vous pris des vacances?              | 4. Oui, j'en ai pris.      |
| 5. Est-ce que je vous surprends?             | 5. Oui, vous me surprenez. |
| 6. Vous a-t-on appris le français?           | 6. On me l'a appris.       |
| 7. Vos amis ont-ils repris leur appartement? | 7. Oui, ils l'ont repris.  |
| 8. Vous reprenez du dessert?                 | 8. Oui, j'en reprends.     |
| 9. Est-ce qu'on a pris ton nom?              | 9. Oui, on l'a pris.       |

PRACTICE A-4

Tutor: Est-ce qu'on a compris ce que tu as dit?

Student: Non, on n'a pas compris ce que j'ai dit.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Comprenez-vous ce que je dis?  | 1. Non, je ne comprends pas ce que vous dites.   |
| 2. Savez-vous ce que je prends?   | 2. Non, je ne sais pas ce que vous prenez.   |
| 3. Est-ce que tu sais ce que j'ai appris?   | 3. Non, je ne sais pas ce que tu as appris.  |
| 4. Si votre voiture marchait, prendriez-vous le taxi pour aller travailler?               | 4. Non, si ma voiture marchait, je ne prendrais pas le taxi pour aller travailler.             |
| 5. Si je n'avais pas de bagages, est-ce que je prendrais le taxi pour aller à l'aéroport? | 5. Non, si vous n'aviez pas de bagages, vous ne prendriez pas le taxi pour aller à l'aéroport. |
| 6. Est-ce que ça vous prend beaucoup de temps pour aller travailler?                      | 6. Non, ça ne me prend pas beaucoup de temps pour aller travailler.                            |
| 7. Est-ce que ça te surprend de me revoir?  | 7. Non, ça ne me surprend pas de te revoir.  |
| 8. Est-ce que vous avez pris les mêmes places que la dernière fois?                       | 8. Non, je n'ai pas pris les mêmes places que la dernière fois.                                |

PRACTICE A-5

Tutor: Vous allez en France?

Student: Oui, c'est pour cela que j'apprends le français.

- |                                    |  |
|------------------------------------|--|
| 1. Il va en France?                | 1. Oui, c'est pour cela qu'il apprend le français.       |
| 2. Elles vont en Belgique?         | 2. Oui, c'est pour cela qu'elles apprennent le français. |
| 3. On vous envoie à Tunis?         | 3. Oui, c'est pour cela que j'apprends le français.      |
| 4. Tu vas en France?               | 4. Oui, c'est pour cela que j'apprends le français.      |
| 5. Est-ce que je vais en Belgique? | 5. Oui, c'est pour cela que vous apprenez le français.   |
| 6. Vous allez au Sénégal?          | 6. Oui, c'est pour cela que j'apprends le français.      |

Practice A-6

Tutor: Est-ce que vous partez par le rapide de 18h ?  
Student: Non, je prends celui de 22 h.

1. Est-ce que je pars par le rapide de 19 h ?  
Non, vous prenez celui de 22 h.
2. Est-ce qu'ils sont partis par le rapide de 18 h ?  
Non, ils ont pris celui de 22 h.
3. Est-ce que vous partiez par le rapide de 18 h 30 ?  
Non, je prenais celui de 22 h.
4. Votre amie est-elle partie par le rapide de 19 h ?  
Non, elle a pris celui de 22 h.
5. Vos amis partent-ils par le rapide de 20 h 30 ?  
Non, ils prennent celui de 22 h.
6. Est-ce que je partirai par le rapide de 20 h 30 ?  
Non, vous prendrez celui de 22 h.
7. Votre ami part-il par le rapide de 18 h ?  
Non, il prend celui de 22 h.
8. Etes -vous parti par le rapide de 21 h ?  
Non, j'ai pris celui de 22 h.

Practice A-7

Tutor: Elle comprend.  
Students: elles comprennent.

- |                             |                              |
|-----------------------------|------------------------------|
| 1. Il ne nous comprend pas  | Ils ne nous comprennent pas. |
| 2. Il ne nous entend pas    | Ils ne nous entendent pas.   |
| 3. Elle en vend beaucoup    | Elles en vendent beaucoup.   |
| 4. Il apprend à lire.       | Ils apprennent à lire.       |
| 5. Elle vous attend.        | Elles vous attendent.        |
| 6. Il en prend d'autres.    | Ils en prennent d'autres.    |
| 7. Elle lui rend visite     | Elles lui rendent visite.    |
| 8. Elle ne me surprend pas  | Elles ne me surprennent pas. |
| 9. Il prend trop de temps   | Ils prennent trop de temps.  |
| 10. Il reprend l'initiative | Ils reprennent l'initiative. |



Practice A-8

Tutor: Ils comprennent tout.  
Student: ils ont tout compris.

- |                                      |                                       |
|--------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Elle vend tout                    | 1. Elle a tout vendu.                 |
| 2. Il ne prend que des hors d'oeuvre | 2. Il n'a pris que des hors-d'oeuvre. |
| 3. Ils en reprennent tous            | 3. Ils en ont tous repris.            |
| 4. Elle n'entend pas bien.           | 4. Elle n'a pas bien entendu.         |
| 5. Ils n'en vendent pas.             | 5. Ils n'en ont pas vendu.            |
| 6. Elle ne comprend pas tout.        | 6. Elle n'a pas tout compris.         |
| 7. Ils ne m'apprennent pas tout.     | 7. Ils ne m'ont pas tout appris.      |
| 8. Elle ne me les rend pas tous.     | 8. Elle ne me les a pas tous rendus.  |
| 9. Ils ne nous en rendent qu'un.     | 9. Ils ne nous en ont rendu qu'un.    |
| 10. Ils n'en prennent pas tous.      | 10. Ils n'en ont pas tous pris.       |

GRAMMAR 2

## Reflexive Verbs and other similar verb construction

s'approcher de	se mouiller
s'aider	se montrer
s'attendre	se maintenir
s'attendre à	se nommer
s'en aller	se permettre de
s'acheter	se promettre
s'assurer que	se prendre pour à
s'aimer	s'en prendre à
s'appeler	s'y prendre
s'apercevoir que	se passer de
s'annoncer	se payer
s'agrandir	se préparer
s'adresser à	se quitter
se comprendre	se remettre
se conduire	se couvrir
se changer	se fatiguer à
se chercher	se rendre
se couper	se rendre à
se décrire	se rendre visite
se demander	se rencontrer
se déranger	se ranger
se déplacer	se rendre compte de
s'écrire	se répéter
s'entendre	se réveiller
s'emporter	se regarder
s'enrhumer	se retrouver
se faire mal	se retenir
s'en faire	se rappeler
se faire inscrire	se suffire
se faire prendre	se soumettre à
s'y faire	se sentir
s'entretenir	se servir (de)
s'écouter	se surprendre à + verb
s'excuser	se tenir (bien, mal)
se geler	s'en vouloir
se garder de	se brosser
s'installer	s'attendre à
s'inscrire	se débarrasser de
se jeter à, par, de etc.	se souvenir de
se jouer de	s'occuper de
se laver	se coucher
se laisser aller	se lever
se laisser + verb	s'asseoir

Reflexive verbs and other similar constructions  
(Continuation)

se dépêcher	<u>3rd Person Verbs</u>
se reposer	se composer de
s'endormir	se confondre
s'intéresser à	se concevoir
s'habituer à	se déchirer
s'absenter	se discuter
se plaindre de	s'enlever
se perdre	se gagner
s'arrêter	se louer
s'apercevoir	s'obtenir
se promener	s'oublier
se parler	se passer
se téléphoner	se payer
se trouver	se produire
s'inquiéter	se repasser
s'ennuyer	se savoir
	se terminer
	se vendre
	se valoir
	se vérifier
	s'agir de
	s'améliorer

LEARNING DRILLS

Learning 1

1. Il faut que je me lave.
2. Il faut que je me lève
3. Il faut que je me réveille
4. Il faut que je me rase.
5. Il faut que je me change.
6. Il faut que je me dépêche.
7. Il faut que je me prépare
8. Il faut que je m'installe
9. Il faut que je me dérange

Learning 2

1. Est-ce que vous vous inscrivez?
2. Est-ce que vous vous préparez?
3. Est-ce que nous nous quittons?
4. Est-ce que nous nous servons?
5. Est-ce que vous vous écrivez?
6. Est-ce que vous vous plaignez?
7. Est-ce que tu te prépares?
8. Est-ce que tu t'endors?
9. Est-ce que tu te remets?

Learning 3

1. Nous ne nous sentons pas bien
2. Je ne me sens pas bien
3. Elle ne se sent pas bien.
4. Elles ne se sentent pas bien.
5. Vous ne vous sentez pas bien.
6. On ne se sent pas bien.
7. Tu ne te sens pas bien.
8. Il ne se sent pas bien.
9. Nous ne nous sentons pas bien.

Learning 4

1. Elle se rend compte de tout.
2. Je m'occupe de tout.
3. Ils se souviennent de tout.
4. On se plaint de tout.
5. Nous nous rendons compte de tout
6. Vous vous plaignez de tout.
7. Tu te souviens de tout.
8. Nous nous débarrassons de tout.

Learning 5

1. De quoi vous êtes-vous aperçu?
2. De quoi se sont-ils rendus compte?
3. De quoi s'est-il plaint?
4. De quoi nous sommes-nous occupés?
5. De quoi s'est-elle souvenue?
6. De quoi t'es-tu débarrassé?
7. De quoi vous êtes-vous entretenus?
8. De quoi se sont-ils plaints?

Learning 6

1. Nous nous habituons à tout.
2. Je m'intéresse à tout.
3. On se fait à tout.
4. Vous vous habituerez à tout.
5. Tu t'intéresses à tout.
6. Nous nous faisons à tout.
7. Elles se sont intéressées à tout.
8. On s'attend à tout.

Learning 7

1. Ne vous inquiétez pas et tout ira bien.
2. Ne t'empportes pas et tout ira bien.
3. Ne nous arrêtons pas et tout ira bien.
4. Ne vous en faites pas et tout ira bien.
5. Ne t'en vas pas et tout ira bien.
6. Ne nous absentons pas et tout ira bien.
7. Ne vous plaignez pas et tout ira bien.
8. Ne nous perdons pas et tout ira bien.

Learning 8

1. Est-ce que vous vous voyez demain?
2. Est-ce que vous les voyez demain?
3. Est-ce que vous vous rencontrerez demain?
4. Est-ce que vous la rencontrerez demain?
5. Est-ce que vous vous inscrivez demain?
6. Est-ce que vous l'inscrivez demain?
7. Est-ce que vous vous en allez demain?
8. Est-ce que vous y allez demain?
9. Est-ce que vous vous y rendez demain?
10. Est-ce que vous la rendez demain?

Learning 9

1. Je crois qu'ils se sont perdus.
2. Je crois qu'ils les ont perdus
3. Je crois qu'elle s'est réveillée
4. Je crois qu'elle les a réveillés
5. Je crois qu'elle est réveillée
6. Je crois qu'ils s'en sont aperçus.
7. Je crois qu'ils nous ont aperçus.
8. Je crois que ça se termine.
9. Je crois que c'est terminé.
10. Je crois qu'il a terminé.

PRACTICE DRILLS

Practice A-1

1. J'aime bien me lever très tôt le matin.
2. Ils aiment bien se lever très tôt le matin.
3. Nous aimons bien nous lever très tôt le matin.
4. Elle aime bien se lever très tôt le matin.
5. Tu aimes bien te lever très tôt le matin.
6. On aime bien se lever très tôt le matin.
7. J'aime bien me lever très tôt le matin.
8. Il aime bien se lever très tôt le matin.
9. Vous aimez bien vous lever très tôt le matin.

Practice A-2

1. Ils n'ont pas le temps de s'ennuyer.
2. Elle n'a pas le temps de s'ennuyer.
3. Vous n'avez pas le temps de vous ennuyer.
4. On n'a pas le temps de s'ennuyer.
5. Je n'ai pas le temps de m'ennuyer.
6. Elles n'ont pas le temps de s'ennuyer.
7. Tu n'as pas le temps de t'ennuyer.

Practice A-3

1. Je m'en suis occupé moi-même.
2. Il s'en est occupé lui-même.
3. Vous vous en êtes occupé vous-même.
4. Tu t'en es occupé toi-même.
5. Je m'en suis occupé moi-même.
6. Ils s'en sont occupés eux-mêmes.
7. Nous nous en sommes occupés nous-mêmes.

Practice A-4

1. Ne m'a-t-elle pas dit qu'elle s'en allait ce soir?
2. Ne vous ont-ils pas dit qu'ils s'en allaient ce soir?
3. Ne m'as-tu pas dit que tu t'en allais ce soir?
4. Est-ce que tu ne leur a pas dit que tu t'en allais ce soir?
5. Ne m'avez-vous pas dit que vous vous en alliez ce soir?
6. Est-ce que je ne vous ai pas dit que je m'en allais ce soir?
7. Ne lui a-t-il pas dit qu'il s'en allait ce soir?

PRACTICE A-5

1. Si vous ne faites pas attention, vous allez vous faire mal.
2. Si elle ne fait pas attention, elle va se faire mal.
3. Si elles ne font pas attention, elles vont se faire mal.
4. Si nous ne faisons pas attention, nous allons nous faire mal.
5. Si tu ne fais pas attention, tu vas te faire mal.
6. S'il ne fait pas attention, il va se faire mal.
7. Si je ne fais pas attention, je vais me faire mal.

PRACTICE A-6

1. Quand nous irons travailler, nous nous lèverons tôt.
2. Quand vous irez travailler, vous vous lèverez tôt.
3. Si tu allais travailler, tu te lèverais tôt.
4. Si je vais travailler, je me lèverai tôt.
5. Quand elles allaient travailler, elle se levaient tôt.
6. Quand vous allez travailler, vous vous levez tôt.
7. S'ils vont travailler, ils se lèveront tôt.
8. Quand on va travailler, on se lève tôt.
9. Si elle va travailler, elle se lèvera tôt.
10. Quand tu allais travailler, tu te levais tôt.

PRACTICE A-7

1. Je me demande se j'ai bien fait de m'en occuper.
2. Nous nous demandons si nous avons bien fait de nous en occuper.
3. Ils se demandent s'ils ont bien fait de s'en occuper.
4. Tu te demandes si tu as bien fait de t'en occuper.
5. Elle se demande si elle a bien fait de s'en occuper.
6. Vous vous demandez si vous avez bien fait de vous en occuper.
7. On se demande si on a bien fait de s'en occuper.
8. Elles se demandent si elles on bien fait de s'en occuper.

PRACTICE A-8

1. Quand je suis fatigué, je me repose.
2. Si nous étions fatigués, nous nous reposerions.
3. Quand il sera fatigué, il se reposera.
4. S'il était fatigué, il se reposerait.
5. Quand vous serez fatigué, vous vous reposerez.
6. Si vous étiez fatigué, vous vous reposeriez.
7. Quand on est fatigué, on se repose.
8. Si j'étais fatigué, je me reposerai.
9. Quand ils seront fatigués, ils se reposeront.
10. Si vous êtes fatigué, reposez-vous. (vous vous reposerez)



## Practice A-9

1. Si nous avons le temps, nous nous en occuperons.
2. Si elle a le temps, elle s'en occupera.
3. Si elle avait le temps, elle s'en occuperait.
4. Quand on aura le temps, on s'en occupera.
5. Si j'ai le temps, je m'en occuperai.
6. Dès qu'on aura le temps, on s'en occupera.
7. Si vous aviez le temps, vous vous en occuperiez.
8. Quand nous avons le temps, nous nous en occupons.
9. Si nous avions le temps, nous nous en occuperions.
10. Quand vous aurez le temps, vous vous en occuperez.
11. Si nous avions le temps, nous nous en occuperions.
12. Si tu as le temps, tu t'en occuperas.

## Practice A-10

tutor: Vous êtes-vous souvenu de fermer la porte?  
 student: Oui, je m'en suis souvenu.

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| 1. Vous attendiez-vous à me voir?                    | Oui, je m'y attendais.          |
| 2. Vous souviendrez-vous de ce que je vous dis?      | Oui, je m'en souviendrai.       |
| 3. Vous êtes-vous rendu compte de ce qui se passait? | Oui, je m'en suis rendu compte. |
| 4. Vous êtes-vous aperçu qu'il neigeait?             | Oui, je m'en suis aperçu.       |
| 5. Vous êtes-vous assuré des heures de départ?       | Oui, je m'en suis assuré.       |
| 6. Vous êtes-vous servi de la nouvelle machine?      | Oui, je m'en suis servi.        |
| 7. Vous êtes-vous fait inscrire à l'université?      | Oui, je m'y suis fait inscrire. |
| 8. Vous êtes-vous occupé des bagages?                | Oui, je m'en suis occupé.       |
| 9. Vous êtes-vous promené dans le jardin?            | Oui, je m'y suis promené.       |
| 10. Vous êtes-vous habitué au climat?-               | Oui, je m'y suis habitué.       |
| 11. Vous intéressez-vous à la politique?             | Oui, je m'y intéresse.          |

## Practice A-11

tutor: On le déchire assez facilement.  
 student: Ça se déchire assez facilement.  
 Tutor: C'est facile à réparer.  
 student: Ça se répare facilement

- |   |   |
|---|---|
| 1. On en vend partout.                        | Ça se vend partout.                       |
| 2. On les trouve dans tous les bons magasins. | Ça se trouve dans tous les bons magasins. |
| 3. Ce n'est pas facile à repasser.            | Ça ne se repasse pas facilement.          |

- |                                  |                               |
|----------------------------------|-------------------------------|
| 4. On ne l'oublie pas            | Ça ne s'oublie pas.           |
| 5. On le lave à l'eau froide     | Ça se lave à l'eau froide.    |
| 6. On l'enlève à l'essence       | Ça s'enlève à l'essence.      |
| 7. C'est facile à repasser.      | Ça se repasse facilement.     |
| 8. On ne le voit pas du tout.    | Ça ne se voit pas du tout.    |
| 9. On ne le fait pas en un jour. | Ça ne se fait pas en un jour. |

#### Practice A-12

Tutor: Votre amie se plaint-elle souvent de son travail?

Student: Non, elle ne s'en plaint que très rarement.

1. Vous servez-vous toujours de votre machine à écrire?  
Non, je ne m'en sers que très rarement.
2. Votre ami se déplace-t-il souvent?  
Non, il ne se déplace que très rarement.
3. Vous êtes-vous souvent absenté?  
Non, je ne me suis absenté que très rarement.
4. Est-ce que tu te perds toujours quand tu vas quelque part?  
Non, je ne me perds que très rarement.
5. Vous ennuyez-vous souvent?  
Non, je me m'ennuie que très rarement.
6. Vous absentez-vous souvent?  
Non, je ne m'absente que très rarement.
7. Vous arrêtez-vous souvent dans votre travail?  
Non, je ne m'arrête que très rarement.
8. Vous occupez-vous toujours de ce genre de choses?  
Non, je ne m'en occupe que très rarement.
9. Vous enrhumiez-vous souvent?  
Non, je me m'enrhume que très rarement.

#### Practice A-13

1. Dites à .... de s'asseoir.
2. Dites à .... de ne pas s'en occuper.
3. Dites à .... de s'arrêter.
4. Dites à .... de ne pas se perdre.
5. Dites à .... que vous avez du mal à vous habituer au climat.
6. Demandez à .... s'il est perdu.
7. Dites à .... de se débarrasser de ses dettes.
8. Demandez à .... s'il va se promener après le déjeuner.
9. Demandez à .... s'il aimerait s'arrêter.
10. Demandez à .... s'il a pu s'endormir avec tout le bruit qu'il y avait.
11. Dites à .... que vous ne vous intéressez pas à ce genre de choses.
12. Demandez à .... s'il ne s'en souvient pas.

## Practice B-1

1. Elle ne s'en ira que lorsqu'elle sera prête.
2. Tu ne t'en iras que lorsque tu seras prêt.
3. Ils ne s'en iront que lorsqu'ils en auront envie.
4. Je ne m'en vais que lorsque je suis prêt.
5. Nous ne nous en irons que lorsque nous serons prêts.
6. Ils ne s'en iront que s'ils sont prêts.
7. Vous ne vous en irez que lorsque vous serez prêts.
8. Nous ne nous en irons que si nous sommes prêts.

## Practice B-2

1. Vous n'avez pas besoin de vous en occuper.
2. Nous n'avons pas pu nous en occuper.
3. Je n'ai pas besoin de m'en occuper.
4. Tu n'as pas voulu t'en occuper.
5. Ils n'ont pas le temps de s'en occuper.
6. Elle a commencé à s'en occuper.
7. Vous avez accepté de vous en occuper.
8. Nous préférons nous en occuper.
9. J'ai refusé de m'en occuper.
10. Il aime mieux s'en occuper.
11. Elles ont décidé de s'en occuper.
12. Je n'arrive pas à m'en occuper.
13. Nous n'avons pas intérêt à nous en occuper.

## Practice B-3

1. Je ne me dépêche que si je suis en retard.
2. Si je n'étais pas en retard, je ne me dépêcherais pas.
3. C'est parce que je suis en retard que je me dépêche.
4. Si elle était en retard, elle se dépêcherait.
5. Comme ils ne sont pas en retard, ils ne se dépêchent pas.
6. Quand on n'est pas en retard, on ne se dépêche pas.
7. Quand nous sommes en retard, nous nous dépêchons.
8. Si nous étions en retard, nous nous dépêcherions.
9. Si tu étais en retard, tu te dépêcherais.
10. Si nous étions en avance, nous ne nous dépêcherions pas.
11. Si vous n'étiez pas en retard, vous ne vous dépêcheriez pas.
12. C'est parce que vous êtes en retard que vous vous dépêchez.

Practice B-4

Je me débarrasserai de ma voiture avant de partir.

1. Quand vous débarrasserez-vous de votre voiture?  
Je m'en débarrasserai avant de partir.
2. Que feriez-vous si vous partiez?  
Si je partais, je me débarrasserais de ma voiture.
3. Quand se débarrassera-t-il de sa voiture?  
Il s'en débarrassera avant de partir.
4. Que fera-t-il avant de partir?  
Il se débarrassera de sa voiture avant de partir.
5. Que ferez-vous avant de partir?  
Je me débarrasserai de ma voiture avant de partir.
6. Quand vos amis se débarrasseront-ils de leur auto?  
Ils s'en débarrasseront avant de partir.
7. Que feront vos amis quand ils partiront?  
Quand ils partiront, ils se débarrasseront de leur voiture.
8. Qu'avez-vous fait avant de partir?  
Avant de partir, je me suis débarrassé de ma voiture.
9. Que feront vos amis quand ils partiront?  
Quand ils partiront, ils se débarrasseront de leur voiture.
10. Qu'est-ce que je devrais faire avant de partir?  
Vous devriez vous débarrasser de votre voiture avant de partir.
11. Vous débarrasseriez-vous de votre auto si vous ne partiez pas?  
Non, je ne m'en débarrasserais pas si je ne partais pas.
12. Quand est-ce que je devrais me débarrasser de mon auto?  
Vous devriez vous en débarrasser avant de partir.

Practice B-5

1. Je ne me souviens pas de lui, mais si je le rencontre, je le reconnaitrai.
2. Je ne me souviens pas d'elle, mais si je la rencontre, je la reconnaitrai.
3. Nous ne nous souvenons pas d'elle, mais si nous la rencontrions, nous la reconnaitrions.
4. Vous ne vous souvenez pas d'elle, mais si vous la rencontrez, vous la reconnaitrez.
5. Elle ne se souvient pas de nous, mais si elle nous rencontre, elle nous reconnaitra.
6. Il ne se souvient pas de moi, mais s'il me rencontre, il me reconnaitra.
7. Vous ne vous souvenez pas d'elle, mais si vous la rencontriez, vous la reconnaitriez.
8. Ils ne se souviennent pas de vous, mais s'ils vous rencontrent, ils vous reconnaitront.

9. Elle ne se souvient pas de nous, mais si elle nous rencontre, elle nous reconnaîtra.
10. Tu ne te souviens pas de lui, mais si tu le rencontrais, tu le reconnaîtrais.

## Practice B-6

Tutor: Vous êtes-vous plaint au directeur?

Student: oui, je me suis plaint à lui.

1. Vous souviendrez-vous du message?  
Oui, je m'en souviendrai.
2. Vous attendiez-vous à partir?  
Oui, je m'y attendais.
3. Vous êtes-vous rendu compte de la situation?  
Oui, je m'en suis rendu compte.
4. Vous occupez-vous des enfants?  
Oui, je m'occupe d'eux.
5. S'est-on servi de l'auto?  
Oui, on s'en est servi.
6. S'intéresse-t-on à votre point de vue?  
Oui, on s'y intéresse.
7. S'occupe-t-on de ce monsieur?  
Oui, on s'occupe de lui.
8. Vous habituez-vous au climat?  
Oui, je m'y habitue.
9. Vous souvenez-vous de moi?  
Oui, je me souviens de vous.
10. Vous êtes-vous adressé à la vendeuse?  
Oui, je me suis adressé à elle.
11. Vous êtes-vous arrêté à Paris?  
oui, je m'y suis arrêté.
12. Vous occuperez-vous des formalités?  
Oui, je m'en occuperai.

## Practice B-7

1. Dites à .... que vous ne vous attendiez pas à le voir.
2. Dites à .... qu'il n'a pas besoin de se raser pour aller se promener.
3. Demandez à .... s'il s'attendait à vous voir.
4. Dites à .... de ne pas se laisser faire.
5. Dites à .... de ne pas se déranger, qu'on va s'occuper de lui.
6. Dites à .... de ne pas s'inquiéter s'il ne reçoit pas de vos nouvelles.
7. Dites à .... que vous vous demandez pourquoi il s'inquiète à votre sujet.
8. Demandez à .... comment il s'appelle.
9. Demandez à .... s'il se réveille facilement le matin.
10. Dites à .... de ne pas s'en prendre à moi.
11. Dites à .... de réfléchir avant de s'en aller.
12. Dites à .... que vous ne vous intéressez pas à la politique.

Practice B-8

1. Dites à ... que vous vous intéressez beaucoup à ce qu'il fait.
2. Dites à ... qu'il ferait mieux de ne pas s'en faire.
3. Demandez à ... s'il se souviendra de ce que vous lui dites.
4. Dites à ... de ne pas se laisser faire.
5. Demandez à ... comment il s'y prend pour réparer son auto.
6. Demandez à ... s'il a l'intention de se débarrasser de son auto.
7. Demandez à ... s'il se rend compte de ce qui se passe.
8. Dites à ... que vous ne vous êtes perdu qu'une fois.
9. Demandez à ... comment il s'y prend pour se faire comprendre.

Practice B-9

1. Demandez à ... s'il a le temps de s'asseoir une minute.
2. Dites à ... que vous voudriez vous entretenir avec lui d'une affaire assez délicate.
3. Dites à ... de ne pas en faire plus qu'il n'en faut.
4. Demandez à ... s'il se plaît où il est en ce moment.
5. Dites à ... de ne pas s'en faire au sujet des visas, qu'un de vos amis s'en occupe.
6. Dites à ... de prendre tout son temps pour se décider.
7. Demandez à ... si elle a rangé le dossier auquel vous travailliez.
8. Dites à ... de ne vendre sa villa que s'il peut en tirer un bon prix.
9. Demandez à ... s'il a du mal à s'habituer à son nouveau genre de vie.
10. Dites à ... qu'à cause d'un accident vous avez bien perdu une heure entre Avignon et St. Tropez.
11. Dites à ... que la prochaine fois que vous irez le voir, vous essaieriez de ne pas vous perdre.
12. Demandez à ... s'il s'est renseigné sur le prix des places.
13. Dites à ... de ne pas s'attendre à des merveilles.
14. Dites à ... de ne pas vous attendre car vous ne savez pas de combien de temps vous aurez besoin.
15. Demandez à ... s'il lui reste assez de temps pour terminer ce qu'il a commencé.

Practice B-10  
Traduction

- |                                      |   |
|--------------------------------------|---|
| 1. I'll always remember that.        | 1. Je me souviendrai toujours de ça         |
| 2. You don't have to hurry,          | 2. Vous n'avez pas besoin de vous dépêcher. |
| 3. I am supposed to take care of it. | 3. Je dois m'en occuper.                    |
| 4. They got up at 6:00               | 4. Ils se sont levés à 6H.                  |
| 5. She didn't like it there.         | 5. Elle ne s'y est pas plu.                 |
| 6. Don't fall asleep                 | 6. Ne vous endormez pas.                    |
| 7. They complained about it.         | 7. Ils s'en sont plaints.                   |
| 8. What happened this morning?       | 8. Que s'est-il passé ce matin?             |

9. Take care of it
10. I don't have time to get bored
11. It's improving
12. We met at the café

Occupez-vous-en  
 Je n'ai pas le temps de m'ennuyer.  
 Ça s'améliore.  
 Nous nous sommes rencontrés au  
 café.

Practice B-11

Tutor: Je me suis coupé le doigt.  
 Tutor: I cut my finger

1. He cut his finger
2. Wash your hands
3. He hurt his knee (past)
4. She's brushing her hair
5. Did you have time to brush your teeth?

Il s'est coupé le doigt.  
 Lavez-vous les mains.  
 Il s'est fait mal au genou  
 Elle se brosse les cheveux.  
 Avez-vous eu le temps de vous  
 brosser les dents?

Practice B-12

1. Help each other
2. They met in Paris
3. We don't get along.
4. We understand each other.
5. Where did you meet?
6. Do they get along?
7. We write each other once a year
8. We are going to visit each other more often.
9. They do not always understand each other.
10. Where are we going to meet?

Aidez-vous(les uns les autres.)  
 Ils se sont rencontrés à Paris.  
 Nous ne nous entendons pas.  
 Nous nous comprenons.  
 Où vous êtes-vous rencontrés?  
 S'entendent-ils?  
 Nous nous écrivons une fois par an.  
 Nous allons nous rendre visite plus souvent.  
 Ils ne se comprennent pas toujours  
 Où allons-nous nous rencontrer?

Practice B-13

1. Were you expecting to see me?
2. Were you expecting me?
3. Did you use the typewriter?
4. When did you use it?
5. They only used it once.
6. What is this machine used for?
7. Try to keep them busy.
8. I am very busy
9. He is taking care of it.
10. She got lost
11. We are lost
12. I have not lost yet.

Vous attendiez-vous à me voir?  
 M'attendiez-vous?  
 Vous êtes-vous servi de la machine?  
 Quand vous en êtes-vous servi?  
 Ils ne s'en sont servi qu'une fois.  
 A quoi sert cette machine?  
 Essayez de les occuper.  
 Je suis très occupé.  
 Il s'en occupe.  
 Elle s'est perdue.  
 Nous sommes perdus  
 Je n'ai pas encore perdu.

Practice B-14

1. Dites à .... de ne pas se perdre en chemin.
2. Demandez à .... s'il s'attendait à vous revoir.
3. Dites à .... de ne pas s'en prendre à vous.
4. Dites à .... de ne pas en prendre cette fois-ci.
5. Dites à .... de faire ce qu'il veut.
6. Demandez à .... où il s'est arrêté en cours de route.
7. Dites à .... de ne pas se laisser aller.
8. Dites à .... qu'il va se mouiller s'il ne prend pas son imperméable.
9. Dites à .... de ne pas s'attendre à un miracle.
10. Dites à .... que le travail que vous faites ne vous intéresse pas.
11. Demandez à .... à quelle heure il veut qu'on le réveille.
12. Dites à .... que vous ne vous êtes pas rendu compte que vous étiez en retard.
13. Dites à .... que si vous aviez sommeil, vous iriez vous coucher.
14. Demandez à .... ce qu'il ferait s'il perdait son passeport.
15. Demandez à .... comment il s'appelle.
16. Dites à .... de ne pas se déranger, que vous allez vous servir.
17. Dites à .... de ne pas s'en aller avant de vous avoir parlé.
18. Dites à .... qu'il ne me dérange pas du tout.
19. Dites à .... qu'il n'a pas besoin de s'en faire.
20. Demandez à .... s'il se déplace souvent pour son travail.
21. Demandez à .... si on l'a aidé à s'installer.
22. Dites à .... que vous ne vous souvenez pas de vous être absenté les jours où il neigeait.
23. Dites à .... que vous avez du mal à vous habituer au climat.



GRAMMAR 3 Negative pronouns.  
Rien - personne

Step one: rien

LEARNING DRILLS

Learning 1.

1. Je ne sais rien.
2. Je ne vois rien.
3. Je ne dis rien.
4. Je ne bois rien.
5. Je ne fais rien.
6. Je ne prends rien.
7. Je ne veux rien.

Learning 2.

1. Ils ne comprennent rien
2. Nous ne savons rien.
3. Elle ne dit rien.
4. Je n'entends rien
5. Vous ne perdez rien.
6. Tu ne comprends rien.
7. On n'apporte rien.
8. Nous ne faisons rien.

Learning 3.

1. Il n'y a rien de prévu.
2. Il n'y a rien de changé.
3. Il n'y a rien de décidé.
4. Il n'y a rien de perdu.
5. Il n'y a rien de fait.

Learning 4

1. Rien n'est perdu.
2. Rien n'est changé.
3. Rien n'est fait.
4. Rien n'est prévu.

Learning 5

1. Il n'y a rien de sûr.
2. Il n'y a rien de certain.
3. Il n'y a rien de facile.
4. Il n'y a rien de bon.

Learning 6

1. Nous n'avons rien vendu.
2. Nous n'avons rien vu.
3. Nous n'avons rien fait.
4. Nous n'avons rien entendu.
5. Nous n'avons rien compris.
6. Nous n'avons rien préparé.
7. Nous n'avons rien déplacé.
8. Nous n'avons rien remarqué.

Learning 7

1. Je ne pense à rien.
2. Ils n'obéissent à rien.
3. Ils ne s'intéressent à rien.
4. On ne s'attend à rien.
5. Vous ne tenez à rien.
6. Tu ne contribues à rien.
7. Ça ne sert à rien.

Learning 8

1. Je ne me souviens de rien.
2. Elle ne s'occupe de rien.
3. Nous n'avons besoin de rien.
4. Il n'a peur de rien.
5. Ça n'a l'air de rien.
6. Tu n'as envie de rien.

Learning 9

1. Ils ne veulent rien dire.
2. Ils ne veulent rien faire.
3. Ils ne veulent rien boire.
4. Ils ne veulent rien manger.
5. Ils ne veulent rien acheter.
6. Ils ne veulent rien changer.
7. Ils ne veulent rien décider.

Learning 10

1. Il vaut mieux ne rien dire.
2. Il vaut mieux ne rien faire.
3. Il vaut mieux ne rien décider.
4. Il vaut mieux ne rien jeter.
5. Il vaut mieux ne rien laisser.
6. Il vaut mieux ne rien promettre.
7. Il vaut mieux ne rien avoir.

PRACTICE DRILLS

Practice A-1

Tutor: Vous avez quelque-chose?

Student: Non, je n'ai rien.

- |                                  |                           |
|----------------------------------|---------------------------|
| 1. Vous buvez quelque-chose?     | Non, je ne bois rien.     |
| 2. Vous voulez quelque chose?    | Non, je ne veux rien.     |
| 3. Vous vouliez quelque chose?   | Non, je ne voulais rien.  |
| 4. Vous faites quelque chose?    | Non, je ne fais rien.     |
| 5. Vous prenez quelque chose?    | Non, je ne prends rien.   |
| 6. Vous empruntez quelque chose? | Non, je n'emprunte rien.  |
| 7. Vous voyez quelque chose?     | Non, je ne vois rien.     |
| 8. Vous remarquez quelque chose? | Non, je ne remarque rien. |

PRACTICE A-2

Tutor: Vous avez besoin de quelque chose?

Student: Non, je n'ai besoin de rien.

- |                                       |                                  |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| 1. Vous pensiez à quelque chose?      | Non, je ne pensais à rien.       |
| 2. Vous avez pris quelque chose?      | Non, je n'ai rien pris.          |
| 3. Vous avez remarqué quelque chose?  | Non, je n'ai rien remarqué.      |
| 4. Vous avez quelque chose à faire?   | Non, je n'ai rien à faire.       |
| 5. Vous avez trouvé quelque chose?    | Non, je n'ai rien trouvé.        |
| 6. Vous avez quelque chose à dire?    | Non, je n'ai rien à dire.        |
| 7. Vous avez besoin de quelque chose? | Non, je n'ai besoin de rien.     |
| 8. J'ai quelque chose à faire?        | Non, vous n'avez rien à faire.   |
| 9. Se passe-t-il quelque chose?       | Non, il ne se passe rien.        |
| 10. S'est-on aperçu de quelque chose? | Non, on ne s'est aperçu de rien. |

Practice A-3

Tutor: Que peut-on faire?

Student: On ne peut rien faire.

- |  |                                    |
|--|------------------------------------|
| 1. De quoi avez-vous besoin?             | Je n'ai besoin de rien.            |
| 2. De quoi vous êtes-vous occupé?        | Je ne me suis occupé de rien.      |
| 3. De quoi est-ce que je vais m'occuper? | Vous n'allez vous occuper de rien. |
| 4. Que faut-il faire?                    | Il ne faut rien faire.             |
| 5. De quoi s'est-on plaint?              | On ne s'est plaint de rien.        |

- |                                   |                                    |
|-----------------------------------|------------------------------------|
| 6. A quoi vous intéressez-vous?   | 6. Je ne m'intéresse à rien        |
| 7. De quoi s'occupera-t-on?       | 7. On ne s'occupera de rien.       |
| 8. De quoi pourra-t-on se passer? | 8. On ne pourra se passer de rien. |
| 9. A quoi pensiez-vous?           | 9. Je ne pensais à rien.           |
| 10. Qu'avez-vous senti?           | 10. Je n'ai rien senti.            |

## Practice A-4

Tutor: Que faites-vous?

Student: Rien

- |                               |           |
|-------------------------------|-----------|
| 1. De quoi avez-vous besoin?  | De rien.  |
| 2. A quoi pensez-vous?        | A rien.   |
| 3. Qu'avez-vous trouvé?       | Rien.     |
| 4. Qu'avez-vous entendu?      | Rien.     |
| 5. A quoi vous attendez-vous? | A rien.   |
| 6. Qu'avez-vous remarqué?     | Rien      |
| 7. De quoi profiterez-vous?   | De rien.  |
| 8. Qu'apprendrez-vous?        | Rien.     |
| 9. Sur quoi peut-on compter?  | Sur rien. |
| 10. Qu'avez-vous reçu?        | Rien.     |

## Practice A-5

Tutor: Que vous rappelle ce paysage?

Student: Il ne me rappelle rien du tout.

Tutor: Qu'avez-vous appris?

Student: Je n'ai rien appris du tout.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Qu'entendez-vous?                           | 1. Je n'entends rien du tout.                     |
| 2. A quoi sert cette nouvelle machine?         | 2. Elle ne sert à rien du tout.                   |
| 3. De quoi vous souvenez-vous?                 | 3. Je ne me souviens de rien du tout.             |
| 4. Sur quoi comptez-vous?                      | 4. Je ne compte sur rien du tout.                 |
| 5. De quoi vos amis se sont-ils rendus compte? | 5. Ils ne se sont rendus compte de rien. du tout. |
| 6. Que vous reste-t-il?                        | 6. Il ne me reste rien du tout.                   |
| 7. Que s'est-il passé hier?                    | 7. Il ne s'est rien passé du tout.                |
| 8. De quoi vous êtes-vous occupé?              | 8. Je ne me suis occupé de rien du tout.          |
| 9. A quoi vous intéressez-vous?                | 9. Je ne m'intéresse à rien. du tout.             |
| 10. Qu'est-ce qu'il y a de bon à boire?        | 10. Il n'y a rien de bon du tout à boire          |
| 11. Qu'avez-vous vu?                           | 11. Je n'ai rien vu. du tout.                     |
| 12. Que m'avez-vous dit?                       | 12. Je ne vous ai rien dit. du tout.              |

Practice A-6

1. Je n'ai rien à faire.
2. Je n'ai rien à dire.
3. Je n'ai rien à vendre.
4. Je n'ai rien dit.
5. Je n'ai rien vendu.
6. Je n'ai rien à répondre.
7. Je n'ai rien fait.
8. Je n'ai rien à lire.
9. Je n'ai rien vu.
10. Je n'ai rien à boire.

Practice A-7

Tutor: J'ai tout compris.  
Student: Je n'ai rien compris.

- |                                  |                                    |
|----------------------------------|------------------------------------|
| 1. Je vous ai tout dit.          | 1. Je ne vous ai rien dit.         |
| 2. Ils ont tout compris.         | 2. Ils n'ont rien compris.         |
| 3. Ont-ils tout dépensé?         | 3. N'ont-ils rien dépensé?         |
| 4. Il a tout vendu.              | 4. Il n'a rien vendu.              |
| 5. Vous avez presque tout mangé. | 5. Vous n'avez presque rien mangé. |
| 6. On a tout perdu.              | 6. On n'a rien perdu.              |
| 7. Ils ont tout vérifié.         | 7. Ils n'ont rien vérifié.         |
| 8. J'ai tout organisé.           | 8. Je n'ai rien organisé.          |
| 9. On nous a tout préparé.       | 9. On ne nous a rien préparé.      |

Practice A-8

Tutor: Tout ce que vous dites est enregistré.  
Student: Rien de ce que vous dites n'est enregistré.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Je comprends tout ce que vous dites.                  | 1. Je ne comprends rien de ce que vous dites.                 |
| 2. Tout ce qu'ils ont nous intéresse.                    | 2. Rien de ce qu'ils ont ne nous intéresse.                   |
| 3. Tout ce que vous avez me plaît.                       | 3. Rien de ce que vous avez ne me plaît.                      |
| 4. J'ai trouvé tout ce que vous vouliez.                 | 4. Je n'ai rien trouvé de ce que vous vouliez.                |
| 5. Ils ont fait tout ce que vous leur avez dit de faire. | 5. Ils n'ont rien fait de ce que vous leur avez dit de faire. |
| 6. Tout ce qu'on vend est de bonne qualité.              | 6. Rien de ce qu'on vend n'est de bonne qualité.              |
| 7. Tout ce qu'on dit est vrai.                           | 7. Rien de ce qu'on dit n'est vrai.                           |
| 8. Vous avez tout ce dont j'ai besoin.                   | 8. Vous n'avez rien dont j'ai besoin.                         |

Practice A-9

1. Elle ne s'occupe de rien.
2. Nous n'avons besoin de rien.
3. Il ne respecte rien.
4. Je n'ai envie de rien.
5. Ils ne s'attendent à rien.
6. Nous n'attendons rien.
7. Je ne cherche rien.
8. Ils n'ont peur de rien.
9. Je ne m'intéresse à rien.
10. Nous ne craignons rien.
11. Nous ne nous sommes aperçus de rien.

Part two: NEGATIVE PRONOUNS

Personne

Learning Drills

Learning 1

1. Ils ne connaissent personne.
2. On ne veut personne.
3. Je n'attends personne.
4. Nous n'emmenons personne.
5. On ne trouve personne.
6. Il n'y a personne.
7. Il ne reste personne.

Learning 2

1. Personne n'est parti.
2. Personne n'a compris.
3. Personne n'est venu.
4. Personne n'a entendu.
5. Personne ne s'est plaint.
6. Personne n'est revenu.
7. Personne n'était là.

Learning 3

1. On ne parle de personne.
2. Il n'a peur de personne.
3. Nous n'avons besoin de personne.
4. Je ne m'occupe de personne.
5. Elle ne se souvient de personne.
6. Ce n'est de la faute de personne.
7. On ne doute de personne.

Learning 4

1. Je ne parle à personne.
2. On ne pense à personne.
3. Il ne s'intéresse à personne.
4. Je ne l'ai dit à personne.
5. Ça ne plaît à personne.
6. Ça n'appartient à personne.
7. Ils n'obéissent à personne.
8. Il n'a fait allusion à personne.
9. On ne répond à personne.



## PRACTICE DRILLS

## Practice A-1

Tutor: Vous connaissez quelqu'un?

Student: Non, je ne connais personne.

- |                                   |                                |
|-----------------------------------|--------------------------------|
| 1. Vous emmenez quelqu'un         | Non, je n'emmène personne.     |
| 2. Vous avez trouvé quelqu'un?    | Non, je n'ai trouvé personne.  |
| 3. Vous cherchez quelqu'un?       | Non, je ne cherche personne.   |
| 4. Y-a-t-il quelqu'un?            | Non, il n'y a personne.        |
| 5. Est-ce qu'il reste quelqu'un?  | Non, il ne reste personne.     |
| 6. Vous reconnaissez quelqu'un?   | Non, je ne reconnais personne. |
| 7. Attendez-vous quelqu'un?       | Non, je n'attends personne.    |
| 8. Avez-vous vu quelqu'un?        | Non, je n'ai vu personne.      |
| 9. Est-ce qu'il manque quelqu'un? | Non, il ne manque personne.    |

## Practice A-2

Tutor: Est-ce que quelqu'un s'est occupé des billets?

Student: Non, personne ne s'en est occupé.

- |  |                                   |
|--|-----------------------------------|
| 1. Est-ce que quelqu'un s'en souvient?                 | Non, personne ne s'en souvient.   |
| 2. Est-ce que quelqu'un vous a prévenu?                | Non, personne ne m'a prévenu.     |
| 3. Est-ce que quelqu'un a téléphoné?                   | Non, personne n'a téléphoné.      |
| 4. Est-ce que quelqu'un se sert de la machine?         | Non, personne ne s'en sert.       |
| 5. Est-ce que quelqu'un vous attend.                   | Non, personne ne m'attend.        |
| 6. Est-ce que quelqu'un a payé?                        | Non, personne n'a payé.           |
| 7. Est-ce que quelqu'un s'est aperçu de votre absence? | Non, personne ne s'en est aperçu. |
| 8. Est-ce que quelqu'un va en ville?                   | Non, personne n'y va.             |

## Practice A-3

Tutor: Vous avez besoin de quelqu'un?

Student: Non, je n'ai besoin de personne.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Vous pensiez à quelqu'un?               | Non, je ne pensais à personne.            |
| 2. Elle a peur de quelqu'un?               | Non, elle n'a peur de personne.           |
| 3. Vous souvenez-vous de quelqu'un?        | Non, je ne me souviens de personne.       |
| 4. Avez-vous parlé à quelqu'un?            | Non, je n'ai parlé à personne.            |
| 5. L'avez-vous dit à quelqu'un?            | Non, je ne l'ai dit à personne.           |
| 6. Avez-vous besoin de quelqu'un?          | Non, je n'ai besoin de personne.          |
| 7. Avez-vous téléphoné à quelqu'un?        | Non, je n'ai téléphoné à personne.        |
| 8. Avez-vous besoin de quelqu'un?          | Non, je n'ai besoin de personne.          |
| 9. En avez-vous fait allusion à quelqu'un? | Non, je n'en ai fait allusion à personne. |

Practice A-4

Tutor: A qui avez-vous dit que vous partiez?

Student: Je ne l'ai dit à personne.

- |                                     |                                     |
|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 1. De qui ont-ils besoin?           | 1. Ils n'ont besoin de personne.    |
| 2. A qui pensez-vous?               | 2. Je ne pense à personne.          |
| 3. Sur qui peut-on compter?         | 3. On ne peut compter sur personne. |
| 4. A qui vous intéressez-vous?      | 4. Je ne m'intéresse à personne.    |
| 5. Avez-vous pensé à quelqu'un?     | 5. Non, je n'ai pensé à personne.   |
| 6. A qui avez-vous donné le numéro? | 6. Je ne l'ai donné à personne.     |
| 7. Pour qui vous en faites-vous?    | 7. Je ne m'en fais pour personne.   |
| 8. En qui avez-vous confiance?      | 8. Je n'ai confiance en personne.   |
| 9. A qui avez-vous téléphoné?       | 9. Je n'ai téléphoné à personne.    |
| 10. De qui vous souvenez-vous?      | 10. Je ne me souviens de personne.  |
| 11. Avec qui vous entendez-vous?    | 11. Je ne m'entends avec personne.  |

Practice A-5

1. Nous n'avons peur de personne.
2. Il ne nous manque personne.
3. On ne dérange personne.
4. On ne cherche personne.
5. Ça ne plaît à personne.
6. Ils n'ont besoin de personne.
7. Je ne me souviens de personne.
8. Ça n'appartient à personne.
9. Nous n'attendons personne.
10. Ils n'obéissent à personne.
11. Elle ne s'entend avec personne.
12. Vous n'écoutez personne.

Practice A-6

Tutor: Qui avez-vous prévenu?

Student: Je n'ai prévenu personne.

- |                                 |  |
|---------------------------------|--|
| 1. Qui vous a téléphoné?        | 1. Personne ne m'a téléphoné.          |
| 2. Qui s'occupe de vous?        | 2. Personne ne s'occupe de moi.        |
| 3. De qui avez-vous besoin?     | 3. Je n'ai besoin de personne.         |
| 4. Qui est-ce qui vous a aidé?  | 4. Personne ne m'a aidé.               |
| 5. De qui vous occupez-vous?    | 5. Je ne m'occupe de personne.         |
| 6. Qui avez-vous rencontré?     | 6. Je n'ai rencontré personne.         |
| 7. A qui pensez-vous?           | 7. Je ne pense à personne.             |
| 8. Qui est-ce qui vous l'a dit? | 8. Personne ne me l'a dit.             |
| 9. Qui vous a rendu visite?     | 9. Personne ne m'a rendu visite.       |
| 10. Qui s'en est rendu compte?  | 10. Personne ne s'en est rendu compte. |

Practice A-7

Tutor: Qu'avez-vous dit à vos amies?

Student: Je ne leur ai rien dit.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Qui est venu vous chercher?           | Personne n'est venu me chercher         |
| 2. Que s'est-il passé?                   | Il ne s'est rien passé.                 |
| 3. Qu'est-ce qu'il vous reste?           | Il ne me reste rien.                    |
| 4. Que vous a-t-on dit?                  | On ne m'a rien dit.                     |
| 5. A qui pensez-vous?                    | Je ne pense à personne.                 |
| 6. De quoi avez-vous besoin?             | Je n'ai besoin de rien.                 |
| 7. Qu'est-ce que je te dois?             | Tu ne me dois rien.                     |
| 8. Qui est-ce qui s'occupe de la maison? | Personne ne s'en occupe.                |
| 9. De quoi vous êtes-vous occupé?        | Je ne me suis occupé de rien.           |
| 10. En qui peut-on avoir confiance?      | On ne peut avoir confiance en personne. |
| 11. Qu'est-ce qu'il te manque?           | Il ne me manque rien.                   |
| 12. De quoi peut-on se plaindre?         | On ne peut se plaindre de rien.         |
| 13. De quoi vous souvenez-vous?          | Je ne me souviens de rien.              |
| 14. Qui est-ce qui vous a aidé?          | Personne ne m'a aidé.                   |
| 15. A qui allez-vous rendre visite?      | Je ne vais rendre visite à personne.    |

Practice A-8

Tutor: Tout le monde le sait.

Student: Personne ne le sait.

Tutor: Il sait tout.

Student: Il ne sait rien.

- |   |   |
|---|---|
| 1. J'en ai parlé à tout le monde.                               | Je n'en ai parlé à personne.                              |
| 2. Tout le monde y était.                                       | Personne n'y était.                                       |
| 3. Moi, J'ai tout compris.                                      | Moi, je n'ai rien compris.                                |
| 4. Il veut tout savoir.   | Il ne veut rien savoir.                                   |
| 5. On dirait que tout le monde est au courant de cette affaire. | On dirait que personne n'est au courant de cette affaire. |
| 6. Eux, ils s'intéressent à tout.                               | Eux, ils ne s'intéressent à rien.                         |
| 7. Ça appartient à tout le monde.                               | Ça n'appartient à personne.                               |
| 8. Écrivez tout.  | N'écrivez rien.   |
| 9. Tout le monde en veut.                                       | Personne n'en veut.                                       |
| 10. Elle s'occupe de tout.                                      | Elle ne s'occupe de rien.                                 |
| 11. Tout le monde savait ce qu'il fallait faire.                | Personne ne savait ce qu'il fallait faire.                |
| 12. Tout le monde s'en est rendu compte.                        | Personne ne s'en est rendu compte.                        |

Practice B-1 (Traduction)

- |   |  |
|---|--|
| 1. I have nothing left..                      | 1. Il ne me reste rien.                      |
| 2. Nobody knew what I was doing               | 2. Personne ne savait ce que je faisais.     |
| 3. Nobody saw me.                             | 3. Personne ne m'a vu.                       |
| 4. We don't need anybody.                     | 4. Nous n'avons besoin de personne.          |
| 5. There was nothing left.                    | 5. Il ne restait rien.                       |
| 6. There is nothing more difficult than that. | 6. Il n'y a rien de plus difficile que ça.   |
| 7. I am sure nothing happened to her.         | 7. Je suis sûr qu'il ne lui est rien arrivé. |
| 8. I don't remember anything.                 | 8. Je ne me souviens de rien.                |
| 9. Don't you need anything?                   | 9. N'avez-vous besoin de rien?               |
| 10. Nobody has any.                           | 10. Personne n'en a.                         |

Practice B-2 (Traduction)

- |  |  |
|--|--|
| 1. No one remembers it better than he does.  | 1. Personne ne s'en souvient mieux que lui.        |
| 2. I have nothing better to do.              | 2. Je n'ai rien de mieux à faire.                  |
| 3. There is nothing more difficult.          | 3. Il n'y a rien de plus difficile.                |
| 4. Nobody wants to come back.                | 4. Personne ne veut revenir.                       |
| 5. I am sure nobody remembers him.           | 5. Je suis sûr que personne ne se souvient de lui. |
| 6. Nobody took care of it.                   | 6. Personne ne s'en est occupé.                    |
| 7. Nobody is waiting for me.                 | 7. Personne ne m'attend.                           |
| 8. Nothing grows there.                      | 8. Rien n'y pousse.                                |
| 9. I have not said anything yet.             | 9. Je n'ai encore rien dit.                        |
| 10. Nobody wants to take care of it.         | 10. Personne ne veut s'en occuper.                 |
| 11. I have nothing to add to that statement. | 11. Je n'ai rien à ajouter à cette déclaration.    |

## Grammar 4 : Demonstrative pronouns

## Learning Drills

## Learning 1

Tutor: Vous prenez le train de 6 h?

Student: Non, je prends celui de 8 h.

- |                                  |                              |
|----------------------------------|------------------------------|
| 1. Vous prenez le train de 10 h? | Non, je prends celui de 8h.  |
| 2. Vous prenez l'avion de 3 h?   | Non, je prends celui de 8h.  |
| 3. Vous prenez le car de 6 h?    | Non, je prends celui de 8h.  |
| 4. Vous prenez le rapide de 5 h? | Non, je prends celui de 8h.  |
| 5. Vous prenez l'express de 7 h? | Non, je prends celui de 8h.  |
| 6. Vous prenez le train de 6 h?  | Non, je prends celui de 8 h. |

## Learning 2

1. Celle de mes amis est plus grande que la mienne.
2. Celle de mes amis marCHE mieux que la mienne.
3. Celle de mes amis n'est pas aussi moderne que la vôtre.
4. Celle de mes amis est plus solide que la mienne.
5. Celle de mes amis est plus petite que la tienne.
6. Celle de mes amis est plus chère que la mienne.

## Learning 3

1. Ce sont celles que vous connaissez.
2. Ce sont celles qui sont arrivées.
3. Ce sont celles que j'ai vues.
4. Ce sont celles que nous avons reçues.
5. Ce sont celles qui viennent d'arriver.
6. Ce sont celles dont nous parlions.

## Learning 4

1. Avez-vous vu ceux qui sont en vitrine?
2. Avez-vous remarqué ceux qui sont en vitrine?
3. Avez-vous trouvé ceux qui sont en vitrine?
4. Voulez-vous voir ceux qui sont en vitrine?
5. Avez-vous essayé ceux qui sont en vitrine?
6. Allez-vous prendre ceux qui sont en vitrine?

Learning 5

1. Celles-là ne sont pas terminées.
2. Celles-ci ne sont pas terminées.
3. Ceux-là ne sont pas terminés.
4. Ceux-ci ne sont pas terminés.

Learning 6

1. Celle-là n'est pas à vendre.
2. Celle-ci n'est pas à vendre.
3. Celui-ci n'est pas à vendre.
4. Celui-là n'est pas à vendre.

Learning 7

1. Voulez-vous essayer celui-là?
2. Voulez-vous essayer celle-ci?
3. Voulez-vous essayer ceux-là?
4. Voulez-vous essayer celui-ci?
5. Voulez-vous essayer celle-là?
6. Voulez-vous essayer ceux-ci?

Learning 8

1. Ce sont ceux-là qui m'intéressent.
2. C'est celle-là qui m'intéresse.
3. Ce sont ceux-ci qui m'intéressent.
4. C'est celui-ci qui m'intéresse.
5. C'est celui-là qui m'intéresse.
6. Ce sont celles-ci qui m'intéressent.
7. Ce sont celles-là qui m'intéressent.
8. C'est celle-ci qui m'intéresse.

## PRACTICE DRILLS

## Practice A-1

1. Celles qui sont en réclame ne sont pas comparables à celles-là.
2. Celui qui est en réclame n'est pas comparable à celui-là.
3. Ceux qui sont en réclame ne sont pas comparables à ceux-là.
4. Celle qui est en réclame n'est pas comparable à celle-là.
5. La robe qui est en réclame n'est pas comparable à celle-là.
6. Les vêtements qui sont en réclame ne sont pas comparables à ceux-là.
7. Ceux qui sont en réclame ne sont pas comparables à ceux-là.
8. Le fauteuil qui est en réclame n'est pas comparable à celui-là.
9. Les pneus qui sont en réclame ne sont pas comparables à ceux-là.

## Practice A-2

1. Les routes qu'on est en train de construire sont meilleures que celles que l'on construisait autrefois.
2. Les avions qu'on est en train de construire sont meilleurs que ceux que l'on construisait autrefois.
3. Les maisons qu'on est en train de construire sont meilleures que celles que l'on construisait autrefois.
4. Les immeubles qu'on est en train de construire sont meilleurs que ceux que l'on construisait autrefois.
5. Les hôpitaux qu'on est en train de construire sont meilleurs que ceux que l'on construisait autrefois.
6. Les autos qu'on est en train de construire sont meilleures que celles que l'on construisait autrefois.

## Practice A-3

Tutor: Elle sort avec le garçon qui étudie le français.

Student: Elle sort avec celui qui étudie le français.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Il est arrivé par le train de 20h05.            | Il est arrivé par celui de 20h05.          |
| 2. Je n'ai pas lu l'édition du soir.               | Je n'ai pas lu celle du soir.              |
| 3. C'est le plat que j'aime le mieux.              | C'est celui que j'aime le mieux.           |
| 4. Nous avons emprunté la voiture de la concierge. | Nous avons emprunté celle de la concierge. |
| 5. J'ai visité la maison qui était à vendre.       | J'ai visité celle qui était à vendre.      |
| 6. Nous avons admiré les jardins de la ville.      | Nous avons admiré ceux de la ville.        |

- |                                     |                             |
|-------------------------------------|-----------------------------|
| 7. C'est le chien des voisins.      | C'est celui des voisins.    |
| 8. On a volé la voiture du boucher. | On a volé celle du boucher. |

Practice A-4

Tutor: Je me souviens des vacances de l'année dernière.

Student: Je me souviens de celles de l'année dernière.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Avez-vous jeté un coup d'oeil au courrier d'aujourd'hui?                                    | 1. Avez-vous jeté un coup d'oeil à celui d'aujourd'hui?                               |
| 2. Elle ressemble à la fille de nos voisins.   | 2. Elle ressemble à celle de nos voisins.   |
| 3. Vous feriez mieux d'obéir aux ordres que vous avez reçus.                                   | 3. Vous feriez mieux d'obéir à ceux que vous avez reçus.                              |
| 4. Je ne l'ai dit qu'aux employés qui étaient présents ce jour-là.                             | 4. Je ne l'ai dit qu'à ceux qui étaient présents ce jour-là.                          |
| 5. Je pense à l'auto que j'avais il y a cinq ans.  | 5. Je pense à celle que j'avais il y a cinq ans.                                      |
| 6. Je suis descendu à l'hôtel que vous m'aviez indiqué.  | 6. Je suis descendu à celui que vous m'aviez indiqué.                                 |
| 7. J'ai mis les rapports dans le tiroir du bas à droite.                                       | 7. J'ai mis les rapports dans celui du bas à droite.                                  |
| 8. Je ne suis pas contre les réglemens qui sont nécessaires à la bonne marche de l'entreprise. | 8. Je ne suis pas contre ceux qui sont nécessaires à la bonne marche de l'entreprise. |
| 9. Il est surtout question des fonctionnaires qui s'absentent souvent.                         | 9. Il est surtout question de ceux qui s'absentent souvent.                           |

Practice A-5

Tutor: Ce restaurant est bien meilleur que celui-là.

Student: Ce restaurant est bien meilleur que celui-là.

Tutor: Votre maison est plus moderne.

Student: Votre maison est plus moderne que celle-là.

1. Mon auto est moins chère que celle-là.
2. Ces fleurs-ci sont plus fraîches que celles-ci.
3. Cet arbre est beaucoup plus beau que celui-là.
4. Je préfère celui-là à celui-ci.
5. Je tiens beaucoup plus à celle-ci qu'à celle-là.
6. Celui-là est bien plus pratique que celui-ci.
7. Ceux-ci sont aussi bons que ceux-là.
8. Je m'intéresse plus à celui-ci qu'à celui-là.
9. Je m'occupe moins de celui-là que de celui-ci.



## Practice A-6

Tutor: La route que je connais est assez compliquée

Student: Celle que je connais est assez compliquée.

1. Jetez les livres dont vous ne vous servez pas.  
Jetez ceux dont vous ne vous servez pas.
2. Servons-nous de la machine que nous venons de recevoir.  
Servons-nous de celle que nous venons de recevoir.
3. Apportez-moi le courrier auquel nous devons répondre.  
Apportez-moi celui auquel nous devons répondre.
4. Relisons le chapitre qui nous intéresse.  
Relisons celui qui nous intéresse.
5. Ce sont les cigarettes des clients.  
Ce sont celles des clients.
6. Les livres de ma soeur sont dans le placard.  
Ceux de ma soeur sont dans le placard.
7. Je préfère travailler dans le bureau du premier étage.  
Je préfère travailler dans celui du premier étage.
8. L'horloge qui se trouve à côté retarde toujours.  
Celle qui se trouve à côté retarde toujours.
9. J'ai bien aimé le climat de la Côte d'Azur.  
J'ai bien aimé celui de la côte d'Azur.
10. Si on me laissait choisir, je prendrais l'auto de ma soeur.  
Si on me laissait choisir, je prendrais celle de ma soeur.
11. Je voudrais accrocher l'affiche qu'on vient de me donner.  
Je voudrais accrocher celle qu'on vient de me donner.

## Practice A-7

Tutor: Qui est cet homme?

Student: C'est celui dont je vous ai parlé.

- |                               |                                     |
|-------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Qui est cette femme?       | C'est celle dont je vous ai parlé.  |
| 2. Qui est cette homme?       | C'est celui dont je vous ai parlé.  |
| 3. Qui sont ces gens?         | Ce sont ceux dont je vous ai parlé. |
| 4. Qu'est-ce que c'est?       | C'est ce dont je vous ai parlé.     |
| 5. Quel magasin est-ce?       | C'est celui dont je vous ai parlé.  |
| 6. Qui est cette jeune fille? | C'est celle dont je vous ai parlé.  |
| 7. Quel film est-ce?          | C'est celui dont je vous ai parlé.  |
| 8. Qui est ce monsieur?       | C'est celui dont je vous ai parlé.  |

## Practice A-8

Tutor: A quel restaurant allez-vous?

Student: A celui dont vous m'avez parlé.

- |                                       |                                    |
|---------------------------------------|------------------------------------|
| 1. Quelle route prenez-vous?          | Celle dont vous m'avez parlé.      |
| 2. Chez quel dentiste êtes-vous allé? | Chez celui dont vous m'avez parlé. |
| 3. Quel film allez-vous voir?         | Celui dont vous m'avez parlé.      |

- |  |                                   |
|--|-----------------------------------|
| 4. A quel hôtel êtes-vous descendu?            | A celui dont vous m'avez parlé.   |
| 5. Avec quels étudiants avez-vous discuté?     | Avec ceux dont vous m'avez parlé. |
| 6. De quelle étudiante s'agit-il?              | De celle dont vous m'avez parlé.  |
| 7. Laquelle de mes amies avez-vous rencontrée? | Celle dont vous m'avez parlé.     |
| 8. A quel employé vous êtes-vous adressé?      | A celui dont vous m'avez parlé.   |

Practice A-9

Tutor: A quel restaurant êtes-vous allé?  
Student: A celui que vous m'avez indiqué.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Quel itinéraire avez-vous choisi?              | 1. Celui que vous m'avez indiqué.       |
| 2. Chez quel docteur êtes-vous allé?              | 2. Chez celui que vous m'avez indiqué.  |
| 3. A quel hôtel allez-vous?                       | 3. A celui que vous m'avez indiqué.     |
| 4. Par quel train votre ami est-il parti?         | 4. Par celui que vous lui avez indiqué. |
| 5. Quelles heures préférez-vous?                  | 5. Celles que vous m'avez indiquées.    |
| 6. Quels sont les moyens que vous allez employer? | 6. Ceux que vous m'avez indiqués.       |
| 7. De quel appartement s'agit-il?                 | 7. De celui que vous m'avez indiqué.    |
| 8. A quel garagiste êtes-vous allé?               | 8. A celui que vous m'avez indiqué.     |

Practice A-10 (Traduction)

- |  |  |
|--|--|
| 1. Which one of these books have you read?                               | 1. Lequel de ces livres avez-vous lu?  |
| 2. Which of these cars is yours?   | 2. Laquelle de ces voitures est la vôtre?  |
| 3. Which one of these two books do you prefer, this one, or that one?    | 3. Lequel de ces deux livres préférez-vous celui-ci ou celui-là.                         |
| 4. I read the books you told me about.                                   | 4. J'ai lu les livres dont vous m'avez parlé.  |
| 5. I liked this one but I preferred that one.                            | 5. J'ai aimé celui-ci mais j'ai préféré celui-là.  |
| 6. Look at this man over there.  | 6. Regarde cet homme là-bas.   |
| 7. Which one, that one?  | 7. Lequel, celui-là?   |
| 8. Which car do you prefer, that one?                                    | 8. Quelle voiture préférez-vous, celle-là?   |
| 9. Which is the best itinerary, this one?                                | 9. Quel est le meilleur itinéraire, celui-ci?  |
| 10. Since I have to get rid of one car, I prefer to get rid of this one. | 10. Puisque je dois me débarrasser d'une voiture, je préfère me débarrasser de celle-ci. |

## GRAMMAR 5 - THE SUBJUNCTIVE (Introduction)

## Part One

## Learning Subjunctive Endings

## Learning 1

- |   |                             |
|---|-----------------------------|
| 1. Il faut que vos amis attendent.          |                             |
| 2. Il faut <u>que vos amis viennent.</u>    |                             |
| 3. Il faut <u>que vos amis partent.</u>     | (observer la terminaison)   |
| 4. Il faut <u>que vos amis écrivent.</u>    | (de la troisième personne)  |
| 5. Il faut <u>que vos amis comprennent.</u> | (pluriel de la plupart des) |
| 6. Il faut <u>que vos amis réussissent.</u> | (verbes au présent de)      |
| 7. Il faut <u>que vos amis conduisent.</u>  | (l'indicatif)               |
| 8. Il faut <u>que vos amis dorment.</u>     |                             |
| 9. Il faut <u>que vos amis déjeunent.</u>   |                             |
| 10. Il faut <u>que vos amis boivent.</u>    |                             |

## Learning 2

- |  |                            |
|--|----------------------------|
| 1. Il faut qu'ils écrivent.            |                            |
| 2. Il faut <u>qu'il écrive.</u>        |                            |
| 3. Il faut <u>qu'ils attendent.</u>    |                            |
| 4. Il faut <u>qu'il attende.</u>       |                            |
| 5. Il faut <u>qu'ils essaient.</u>     |                            |
| 6. Il faut <u>qu'il essaie.</u>        |                            |
| 7. Il faut <u>qu'ils acceptent.</u>    |                            |
| 8. Il faut <u>qu'il accepte.</u>       |                            |
| 9. Il faut <u>qu'ils atterrissent.</u> | (Observer la terminaison)  |
| 10. Il faut <u>qu'il atterrisse.</u>   | (du subjonctif qui est la) |
| 11. Il faut <u>qu'ils abandonnent.</u> | (même que la troisième)    |
| 12. Il faut <u>qu'il abandonne.</u>    | (personne du pluriel de)   |
| 13. Il faut <u>qu'ils étudient.</u>    | (l'indicatif présent)      |
| 14. Il faut <u>qu'il étudie.</u>       |                            |
| 15. Il faut <u>qu'ils éteignent.</u>   |                            |
| 16. Il faut <u>qu'il éteigne.</u>      |                            |

Part One

Learning 3

1. Il vaut mieux qu'ils obéissent.
  2. Il vaut mieux qu'il obéisse.
  3. Il vaut mieux que j'obéisse.
  4. Il vaut mieux qu'on obéisse.
  5. Il vaut mieux qu'elle obéisse.
  6. Il vaut mieux que tu obéisses.
  7. Il vaut mieux qu'elles obéissent.
  8. Il vaut mieux qu'il obéisse.
- (Observer la terminaison)  
(des personnes au)  
(subjonctif à part "nous")  
(et "vous")

Learning 4

1. Il vaut mieux que vous reveniez.
  2. Il vaut mieux que vous dormiez.
  3. Il vaut mieux que nous partions.
  4. Il vaut mieux que nous attendions.
  5. Il vaut mieux que vous écriviez.
  6. Il vaut mieux que vous ralentissiez.
  7. Il vaut mieux que nous obéissions.
  8. Il vaut mieux que vous avanciez.
  9. Il vaut mieux que nous répondions.
  10. Il vaut mieux que vous choisissiez.
  11. Il vaut mieux que nous éteignions.
  12. Il vaut mieux que vous téléphoniez.
  13. Il vaut mieux que nous marchions.
  14. Il vaut mieux que vous acceptiez.
  15. Il vaut mieux que vous obéissiez.
- (Observer la terminaison)  
(de "nous" et de "vous")  
("ions", "iez" comme à)  
(l'imparfait)

Learning 5

1. Ce n'est pas la peine que je parte.
2. Ce n'est pas la peine que nous partions.
3. Ce n'est pas la peine qu'ils écrivent.
4. Ce n'est pas la peine qu'il écrive.
5. Ce n'est pas la peine qu'on sorte.
6. Ce n'est pas la peine que vous insistiez.
7. Ce n'est pas la peine qu'il attende.
8. Ce n'est pas la peine qu'elles attendent.
9. Ce n'est pas la peine qu'ils allument.
10. Ce n'est pas la peine que nous insistions.
11. Ce n'est pas la peine qu'on éteigne.
12. Ce n'est pas la peine que vous ralentissiez.
13. Ce n'est pas la peine que tu reviennes.
14. Ce n'est pas la peine que vous écriviez.

## Part One

## Practice Subjunctive Endings

## Practice A-1 (transformation)

Tutor: Faut-il que vous partiez?

Student: Oui, il faut que je parte.

- |                                    |                                     |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Faut-il que vous téléphoniez?   | 1. Oui, il faut que je téléphone.   |
| 2. Faut-il que vous reveniez?      | 2. Oui, il faut que je revienne.    |
| 3. Faut-il que vous sortiez?       | 3. Oui, il faut que je sorte.       |
| 4. Faut-il que vous lisiez?        | 4. Oui, il faut que je lise.        |
| 5. Faut-il que vous étudiiez?      | 5. Oui, il faut que j'étudie.       |
| 6. Faut-il que vous attendiez?     | 6. Oui, il faut que j'attende.      |
| 7. Faut-il que vous marchiez?      | 7. Oui, il faut que je marche.      |
| 8. Faut-il que vous payiez?        | 8. Oui, il faut que je paye.        |
| 9. Faut-il que vous écriviez?      | 9. Oui, il faut que j'écrive.       |
| 10. Faut-il que vous ralentissiez? | 10. Oui, il faut que je ralentisse. |
| 11. Faut-il que vous travailliez?  | 11. Oui, il faut que je travaille.  |
| 12. Faut-il que vous restiez?      | 12. Oui, il faut que je reste.      |
| 13. Faut-il que vous acceptiez?    | 13. Oui, il faut que j'accepte.     |

## Practice A-2 (transformation)

Tutor: Faut-il que vous preniez les billets?

Student: Oui, il faut que je les prenne.

- |  |                                       |
|--|---------------------------------------|
| 1. Faut-il que vous écriviez à vos amis?     | 1. Oui, il faut que je leur écrive.   |
| 2. Faut-il que vous achetiez les billets?    | 2. Oui, il faut que je les achète.    |
| 3. Faut-il que vous réserviez les places?    | 3. Oui, il faut que je les réserve.   |
| 4. Faut-il que vous téléphoniez à votre ami? | 4. Oui, il faut que je lui téléphone. |
| 5. Faut-il que vous répondiez à vos amis?    | 5. Oui, il faut que je leur réponde.  |
| 6. Faut-il que vous ouvriez les fenêtres?    | 6. Oui, il faut que je les ouvre.     |
| 7. Faut-il que vous fermiez les fenêtres?    | 7. Oui, il faut que je les ferme.     |
| 8. Faut-il que vous attendiez vos amis?      | 8. Oui, il faut que je les attende.   |
| 9. Faut-il que vous lisiez le courrier?      | 9. Oui, il faut que je le lise.       |
| 10. Faut-il que vous appreniez vos leçons?   | 10. Oui, il faut que je les apprenne. |
| 11. Faut-il que vous déchiriez les lettres?  | 11. Oui, il faut que je les déchire.  |

Part One

Practice A-3 (transformation)

Tutor: Faut-il que je vous attende?

Student: Oui, il vaut mieux que vous m'attendiez.

- |                                    |  |
|------------------------------------|--|
| 1. Faut-il que je vous aide?       | 1. Oui, il vaut mieux que vous m'aidiez.       |
| 2. Faut-il que je vous suive?      | 2. Oui, il vaut mieux que vous me suiviez.     |
| 3. Faut-il que je vous accompagne? | 3. Oui, il vaut mieux que vous m'accompagniez. |
| 4. Faut-il que je vous téléphone?  | 4. Oui, il vaut mieux que vous me téléphoniez. |
| 5. Faut-il que je vous écrive?     | 5. Oui, il vaut mieux que vous m'écriviez.     |
| 6. Faut-il que je vous attende?    | 6. Oui, il vaut mieux que vous m'attendiez.    |
| 7. Faut-il que je vous prévienne?  | 7. Oui, il vaut mieux que vous me préveniez.   |
| 8. Faut-il que je vous quitte?     | 8. Oui, il vaut mieux que vous me quittiez.    |
| 9. Faut-il que je vous écoute?     | 9. Oui, il vaut mieux que vous m'écoutez.      |
| 10. Faut-il que je vous réveille?  | 10. Oui, il vaut mieux que vous me réveilliez. |

Practice A-4 (transformation)

Tutor: Vous m'attendez?

Student: Oui, il vaut mieux que je vous attende.

Tutor: Je vous attends?

Student: Oui, il vaut mieux que vous m'attendiez.

- |                                  |   |
|----------------------------------|---|
| 1. Je vous écris?                | 1. Oui, il vaut mieux que vous m'écriviez.      |
| 2. Vous m'accompagnez?           | 2. Oui, il vaut mieux que je vous accompagne.   |
| 3. Je vous envoie les paquets?   | 3. Oui, il vaut mieux que vous me les envoyiez. |
| 4. Je vous accompagne?           | 4. Oui, il vaut mieux que vous m'accompagniez.  |
| 5. Vous me ramenez?              | 5. Oui, il vaut mieux que je vous ramène.       |
| 6. Vous me donnez votre adresse? | 6. Oui, il vaut mieux que je vous la donne.     |
| 7. Je vous laisse?               | 7. Oui, il vaut mieux que vous me laissiez.     |
| 8. Je vous aide?                 | 8. Oui, il vaut mieux que vous m'aidiez.        |
| 9. Vous me quittez?              | 9. Oui, il vaut mieux que je vous quitte.       |
| 10. Je vous emmène?              | 10. Oui, il vaut mieux que vous m'emmeniez.     |
| 11. Je vous attends?             | 11. Oui, il vaut mieux que vous m'attendiez.    |
| 12. Vous m'emmenez?              | 12. Oui, il vaut mieux que je vous emmène.      |
| 13. Vous me suivez?              | 13. Oui, il vaut mieux que je vous suive.       |
| 14. Je vous soutiens?            | 14. Oui, il vaut mieux que vous me souteniez.   |

## Part One

## Practice A-5(correlation)

1. S'il faut que je parte, je partirai.
2. S'il faut que j'attende, j'attendrai.
3. S'il faut que nous attendions, nous attendrons.
4. S'il faut que vous écriviez, vous écrirez.
5. S'il faut que tu reviennes, tu reviendras.
6. S'il faut qu'elle descende, elle descendra.
7. S'il faut qu'ils conduisent, ils conduiront.
8. S'il faut que nous répondions, nous répondrons.
9. S'il faut que j'éteigne, j'éteindrai.
10. S'il faut que vous étudiiez, vous étudierez.
11. S'il faut qu'il atterrisse, il atterrira.
12. S'il faut que vous cherchiez, vous chercherez.
13. S'il faut que j'obéisse, j'obéirai.
14. S'il faut qu'ils étudient, ils étudieront.
15. S'il faut qu'elle maigrisse, elle maigrira.
16. S'il faut que vous lisiez, vous lirez.
17. S'il faut que nous ralentissions, nous ralentirons.

## Practice A-6

Tutor: Il faut que je retrouve ce livre.

Student: Pourquoi faut-il que vous le retrouviez?

- |   |  |
|---|--|
| 1. Il faut que vous me disiez la vérité.                        | 1. Pourquoi faut-il que je vous la dise?                       |
| 2. Il faut que j'attende mes amis.                              | 2. Pourquoi faut-il que vous les attendiez?                    |
| 3. Il faut que vous peigniez les murs de votre cuisine.         | 3. Pourquoi faut-il que je les peigne?                         |
| 4. Il faut que je rejoigne mes amis.                            | 4. Pourquoi faut-il que vous les rejoigniez?                   |
| 5. Il faut que j'achète une autre auto.                         | 5. Pourquoi faut-il que vous en achetiez une autre?            |
| 6. Il faut que vous contribuiez à nos recherches.               | 6. Pourquoi faut-il que j'y contribue?                         |
| 7. Il faut que je me mette en rapport avec l'attaché militaire. | 7. Pourquoi faut-il que vous vous mettiez en rapport avec lui? |
| 8. Il faut que vous me montriez votre passeport.                | 8. Pourquoi faut-il que je vous le montre?                     |
| 9. Il faut que je m'occupe de cette affaire.                    | 9. Pourquoi faut-il que vous vous en occupiez?                 |
| 10. Il faut que vous assistiez au programme.                    | 10. Pourquoi faut-il que j'y assiste?                          |
| 11. Il faut que je réponde à cette lettre.                      | 11. Pourquoi faut-il que vous y répondiez?                     |
| 12. Il faut que je me dépêche.                                  | 12. Pourquoi faut-il que vous vous dépêchiez?                  |

Part One

Practice A-7

Tutor: Je voudrais que vous vous occupiez de cette affaire.

Student: Quand voudriez-vous que je m'en occupe?

- |   |  |
|---|--|
| 1. On voudrait que je m'occupe de cette affaire.    | 1. Quand voudrait-on que vous vous en occupiez?  |
| 2. Je voudrais que vous veniez m'aider.             | 2. Quand voudriez-vous que je vienne vous aider? |
| 3. Je voudrais que vous me préveniez.               | 3. Quand voudriez-vous que je vous prévienne?    |
| 4. Je voudrais que vous me conduisiez à l'aéroport. | 4. Quand voudriez-vous que je vous y conduise?   |
| 5. On veut que je téléphone.                        | 5. Quand veut-on que vous téléphoniez?           |
| 6. Je voudrais que vous vérifiez les compts.        | 6. Quand voudriez-vous que je les vérifie?       |
| 7. On veut que je m'arrête.                         | 7. Quand veut-on que vous vous arrêtiez?         |
| 8. Je voudrais que tu me conduise à la gare.        | 8. Quand voudrais-tu que je t'y conduise?        |
| 9. Je voudrais que vous répondiez à cette lettre.   | 9. Quand voudriez-vous que j'y réponde?          |
| 10. On voudrait que je traduise ce texte.           | 10. Quand voudrait-on que vous le traduisiez?    |

Practice A-8

Tutor: Rapportez-moi quelque chose.

Student: Que voulez-vous que je vous rapporte?

- |                                   |  |
|-----------------------------------|--|
| 1. Occupez-vous de quelque chose. | 1. De quoi voulez-vous que je m'occupe?      |
| 2. Invitez quelqu'un?             | 2. Qui voulez-vous que j'invite?             |
| 3. Intéresse-toi à quelque chose. | 3. A quoi veux-tu que je m'intéresse?        |
| 4. Dites-moi quelque chose.       | 4. Que voulez-vous que je vous dise?         |
| 5. Envoyez-moi quelque part.      | 5. Où voulez-vous que je vous envoie?        |
| 6. Retrouvons-nous quelque part.  | 6. Où voulez-vous que nous nous retrouvions? |
| 7. Buvez donc quelque chose.      | 7. Que voulez-vous que je boive?             |
| 8. Prenez quelque chose.          | 8. Que voulez-vous que je prenne?            |
| 9. Plaignez-vous à quelqu'un.     | 9. A qui voulez-vous que je me plaigne?      |
| 10. Emmenez quelqu'un.            | 10. Qui voulez-vous que j'emmene?            |



Part One

Practice A-9 (Traduisez)

- |   |   |
|---|---|
| 1. You have to start immediately.         | 1. Il faut que vous commenciez tout de suite.       |
| 2. What do you want me to say?            | 2. Que voulez-vous que je dise?                     |
| 3. When do you want us to begin?          | 3. Quand voulez-vous que nous commençons?           |
| 4. Do you have to remember everything?    | 4. Faut-il que vous vous souveniez de tout?         |
| 5. Do I have to answer that letter?       | 5. Faut-il que je réponde à cette lettre?           |
| 6. When do you want us to come help you?  | 6. Quand voulez-vous que nous venions vous aider?   |
| 7. Why do you have to leave so early?     | 7. Pourquoi faut-il que vous partiez si tôt?        |
| 8. How many do we have to keep?           | 8. Combien faut-il que nous en gardions?            |
| 9. Why did you have to leave?             | 9. Pourquoi a-t-il fallu que vous partiez?          |
| 10. Where do you want me to wait for you? | 10. Où voulez-vous que je vous attende?             |
| 11. Why don't you want her to use it?     | 11. Pourquoi ne voulez-vous pas qu'elle s'en serve? |
| 12. What do you want me to tell her?      | 12. Que voulez-vous que je lui dise?                |

Practice A-10 (Traduisez)

- |  |   |
|--|---|
| 1. If you want me to take care of it, I will.                                | 1. Si vous voulez que je m'en occupe, je m'en occuperai.                            |
| 2. If I have to tell them what I think, I will.                              | 2. S'il faut que je leur dise ce que je pense, je le leur dirai.                    |
| 3. If he wants you to help him, he'll tell you.                              | 3. S'il veut que vous l'aidiez, il vous le dira.                                    |
| 4. If he is going to do it, we'll have to show him how.                      | 4. S'il veut le faire, il faudra que nous lui montrions comment.                    |
| 5. If you had to tell them what you think, would you tell them?              | 5. S'il fallait que vous leur disiez ce que vous pensez, le leur diriez-vous?       |
| 6. I would have to learn German if I went to Germany.                        | 6. Il faudrait que j'apprenne l'Allemand si j'allais en Allemagne.                  |
| 7. Since you're already late, it would be better that you don't wait for me. | 7. Puisque vous êtes déjà en retard, il voudrait mieux que vous ne m'attendiez pas. |
| 8. If all goes well, where do you want us to wait for you?                   | 8. Si tout va bien, où voulez-vous que nous vous attendions?                        |

Part Two

The verbs: aller, vouloir, être, avoir, savoir, pouvoir, faire,  
valoir, pleuvoir, falloir.

Learning Drills

Learning 1

1. Il est possible que j'aille en France cet été.
2. Il est possible qu'on aille en France cet été.
3. Il est possible que tu ailles en France cet été.
4. Il est possible qu'il aille en France cet été.
5. Il est possible qu'ils aillent en France cet été.
6. Il est possible qu'elle aille en France cet été.
7. Il est possible qu'elles aillent en France cet été.
8. Il est possible que vous alliez en France cet été.
9. Il est possible que nous allions en France cet été.

Learning 2

1. Il se peut que j'en veuille.
2. Il se peut qu'ils en veuillent.
3. Il se peut qu'il en veuille.
4. Il se peut que tu en veuilles.
5. Il se peut qu'elles en veuillent.
6. Il se peut qu'elle en veuille.
7. Il se peut qu'on en veuille.
8. Il se peut que vous en vouliez.

Learning 3

1. Il est possible que tu sois à Paris l'année prochaine.
2. Il est possible que je sois à Paris l'année prochaine.
3. Il est possible qu'il soit à Paris l'année prochaine.
4. Il est possible qu'elle soit à Paris l'année prochaine.
5. Il est possible qu'on soit à Paris l'année prochaine.
6. Il est possible que nous soyons à Paris l'année prochaine.
7. Il est possible que vous soyez à Paris l'année prochaine.
8. Il est possible que tu sois à Paris l'année prochaine.

Learning 4

1. Il se peut que vous ayez raison.
2. Il se peut que nous ayons raison.
3. Il se peut qu'ils aient raison.
4. Il se peut qu'on ait raison.
5. Il se peut que tu aies raison.
6. Il se peut qu'il ait raison.
7. Il se peut qu'elles aient raison.
8. Il se peut qu'elle ait raison.

## Part Two

## Learning 5

1. Il vaut mieux que vous sachiez la vérité.
2. Il vaut mieux qu'on sache la vérité.
3. Il vaut mieux qu'il sache la vérité.
4. Il vaut mieux que tu saches la vérité.
5. Il vaut mieux qu'elle sache la vérité.
6. Il vaut mieux que nous sachions la vérité.
7. Il vaut mieux que je sache la vérité.
8. Il vaut mieux que vous sachiez la vérité.

## Learning 6

1. Il est possible que nous puissions les aider.
2. Il est possible que je puisse les aider.
3. Il est possible qu'il puisse les aider.
4. Il est possible qu'on puisse les aider.
5. Il est possible que vous puissiez les aider.
6. Il est possible que tu puisses les aider.
7. Il est possible qu'elle puisse les aider.
8. Il est possible que nous puissions les aider.

## Learning 7

1. Il faut qu'on fasse les bagages.
2. Il faut qu'elle fasse les bagages.
3. Il faut que vous fassiez les bagages.
4. Il faut que tu fasses les bagages.
5. Il faut que je fasse les bagages.
6. Il faut que nous fassions les bagages.

## Learning 8

1. Il est possible que ça en vaille la peine.
2. Il est possible qu'il pleuve.
3. Il est possible qu'il faille partir.
4. Il est possible qu'il soit trop tard.
5. Il est possible que ce soit bon.
6. Il est possible qu'il fasse mauvais.
7. Il est possible que ça en vaille la peine.
8. Il est possible qu'il faille abandonner.
9. Il est possible qu'il pleuve.
10. Il est possible qu'il y ait du vent.

Part Two

Learning 9

1. C'est dommage que vous soyez partis.
2. C'est dommage que vous ayez refusé.
3. C'est dommage qu'ils aient abandonné.
4. C'est dommage que tu sois enrhumé.
5. C'est dommage qu'on ait perdu.
6. C'est dommage que nous soyons partis.
7. C'est dommage qu'il soit revenu.
8. C'est dommage que vous ayez grossi.
9. C'est dommage que je sois parti.
10. C'est dommage qu'elles aient payé.

## Part Two

## Practice Drills

## Practice A-1

Tutor: Il est en retard.

Student: C'est dommage qu'il soit en retard.

- |                          |   |
|--------------------------|---|
| 1. Ils sont en retard.   | 1. C'est dommage qu'ils soient en retard.   |
| 2. Ils sont partis.      | 2. C'est dommage qu'ils soient partis.      |
| 3. Elle est partie.      | 3. C'est dommage qu'elle soit partie.       |
| 4. Elle a perdu.         | 4. C'est dommage qu'elle ait perdu.         |
| 5. Elles ont perdu.      | 5. C'est dommage qu'elles aient perdu.      |
| 6. Il est malade.        | 6. C'est dommage qu'il soit malade.         |
| 7. Ils sont malades.     | 7. C'est dommage qu'ils soient malades.     |
| 8. Il a refusé.          | 8. C'est dommage qu'il ait refusé.          |
| 9. Ils ont refusé.       | 9. C'est dommage qu'ils aient refusé.       |
| 10. Elle est sortie.     | 10. C'est dommage qu'elle soit sortie.      |
| 11. Ils sont sortis.     | 11. C'est dommage qu'ils soient sortis.     |
| 12. Elles ont abandonné. | 12. C'est dommage qu'elles aient abandonné. |
| 13. Il a abandonné.      | 13. C'est dommage qu'il ait abandonné.      |

## Practice A-2

1. Vous devez partir que vous le vouliez ou non.
2. Je dois partir que je le veuille ou non.
3. Elle doit partir qu'elle le veuille ou non.
4. Nous devons partir que nous le voulions ou non.
5. Ils doivent partir qu'ils le veuillent ou non.
6. Tu dois partir que tu le veuilles ou non.
7. Il doit partir qu'il le veuille ou non.
8. Vous devez partir que vous le vouliez ou non.
9. Elles doivent partir qu'elles le veuillent ou non.
10. On doit partir qu'on le veuille ou non.
11. Nous devons partir que nous le voulions ou non.
12. Je dois partir que je le veuille ou non.
13. Elles doivent partir qu'elles le veuillent ou non.
14. Il doit partir qu'il le veuille ou non.

## Practice A-3

1. Je ne peux pas sortir; il faut que je fasse mes devoirs.
2. Nous ne pouvons pas sortir; il faut que nous fassions nos devoirs.
3. Ils ne peuvent pas sortir; il faut qu'ils fassent leurs devoirs.
4. Tu ne peux pas sortir; il faut que tu fasses tes devoirs.
5. Elle ne peut pas sortir; il faut qu'elle fasse ses devoirs.
6. Vous ne pouvez pas sortir; il faut que vous fassiez vos devoirs.
7. Elles ne peuvent pas sortir; il faut qu'elles fassent leurs devoirs.
8. Je ne peux pas sortir; il faut que je fasse mes devoirs.
9. Il ne peut pas sortir; il faut qu'il fasse ses devoirs.

Part Two

Practice A-4

1. Je dois partir; il faut que j'aille travailler.
2. Elle doit partir; il faut qu'elle aille travailler.
3. Vous devez partir; il faut que vous alliez travailler.
4. Ils doivent partir; il faut qu'ils aillent travailler.
5. Tu dois partir; il faut que tu ailles travailler.
6. On doit partir; il faut qu'on aille travailler.
7. Nous devons partir; il faut que nous allions travailler.
8. Je dois partir; il faut que j'aille travailler.
9. Elles doivent partir; il faut qu'elles aillent travailler.
10. Il doit partir; il faut qu'il aille travailler.

Practice A-5

1. Pour que tu puisses partir, il faut que tu aies de l'argent.
2. Pour que nous puissions partir, il faut que nous ayons de l'argent.
3. Pour qu'elle puisse partir, il faut qu'elle ait de l'argent.
4. Pour que je puisse partir, il faut que j'aie de l'argent.
5. Pour que vous puissiez partir, il faut que vous ayez de l'argent.
6. Pour qu'ils puissent partir, il faut qu'ils aient de l'argent.
7. Pour qu'on puisse partir, il faut qu'on ait de l'argent.
8. Pour qu'elle puisse partir, il faut qu'elle ait de l'argent.
9. Pour que tu puisses partir, il faut que tu aies de l'argent.

Practice A-6

1. Pour que je lui écrive, il faut que je sache son adresse.
2. Pour que nous lui écrivions, il faut que nous sachions son adresse.
3. Pour qu'elle lui écrive, il faut qu'elle sache son adresse.
4. Pour qu'on lui écrive, il faut qu'on sache son adresse.
5. Pour que tu lui écrives, il faut que tu saches son adresse.
6. Pour que vous lui écriviez, il faut que vous sachiez son adresse.
7. Pour qu'il lui écrive, il faut qu'il sache son adresse.
8. Pour que je lui écrive, il faut que je sache son adresse.

Practice A-7

1. Je vais à Paris; il faut que j'y sois à 6 heures.
2. Nous allons à Paris; il faut que nous y soyons à 6 heures.
3. Ils vont à Paris; il faut qu'ils y soient à 6 heures.
4. Elle va à Paris; il faut qu'elle y soit à 6 heures.
5. Tu vas à Paris; il faut que tu y sois à 6 heures.
6. On va à Paris; il faut qu'on y soit à 6 heures.
7. Il va à Paris; il faut qu'il y soit à 6 heures.
8. Vous allez à Paris; il faut que vous y soyez à 6 heures.
9. Je vais à Paris; il faut que j'y sois à 6 heures.

## Part Two

## Practice A-8

Tutor: Je ne peux pas partir.

Student: C'est dommage que vous ne puissiez pas partir.

- |                                 |   |
|---------------------------------|---|
| 1. Je n'ai pas faim.            | 1. C'est dommage que vous n'avez pas faim.          |
| 2. Vous ne pouvez pas partir.   | 2. C'est dommage que je ne puisse pas partir.       |
| 3. Il ne pleut pas.             | 3. C'est dommage qu'il ne pleuve pas.               |
| 4. Je ne veux pas sortir.       | 4. C'est dommage que vous ne vouliez pas sortir.    |
| 5. Ils ne veulent pas rester.   | 5. C'est dommage qu'ils ne veuillent pas rester.    |
| 6. Vous n'êtes pas resté.       | 6. C'est dommage que je ne sois pas resté.          |
| 7. Ils ne sont pas revenus.     | 7. C'est dommage qu'ils ne soient pas revenus.      |
| 8. Elle ne sait rien.           | 8. C'est dommage qu'elle ne sache rien.             |
| 9. Je ne veux rien.             | 9. C'est dommage que vous ne vouliez rien.          |
| 10. Ils ne savent pas conduire. | 10. C'est dommage qu'ils ne sachent pas conduire.   |
| 11. Il ne fait pas beau.        | 11. C'est dommage qu'il ne fasse pas beau.          |
| 12. Ça n'en vaut pas la peine.  | 12. C'est dommage que ça n'en vaille pas la peine.  |
| 13. Je ne sais pas conduire.    | 13. C'est dommage que vous ne sachiez pas conduire. |
| 14. Elle ne veut pas venir.     | 14. C'est dommage qu'elle ne veuille pas venir.     |

## Practice A-9

Tutor: Vous n'avez pas besoin de partir. You don't have to leave.

Tutor: Il ne faut pas que vous partiez. You must not leave.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Vous n'avez pas besoin de vous en faire.        | 1. You don't have to worry.                      |
| 2. Il ne faut pas que vous vous en fassiez.        | 2. You must not worry.                           |
| 3. Vous n'avez pas besoin de leur dire où je vais. | 3. You don't have to tell them where I am going. |
| 4. Il ne faut pas qu'on sache ce que vous faites.  | 4. One must not know what you do.                |
| 5. Vous n'avez pas besoin de vous en occuper.      | 5. You don't have to take care of it.            |
| 6. Il ne faut pas que vous y pensiez.              | 6. You must not think about it.                  |
| 7. Il ne faut pas qu'on vous voie.                 | 7. You must not be seen.                         |
| 8. Vous n'avez pas besoin de le savoir.            | 8. You don't have to know it.                    |
| 9. Elle n'a pas besoin d'y être.                   | 9. She doesn't have to be there.                 |
| 10. Vous n'avez pas besoin de vous dépêcher.       | 10. You don't have to hurry.                     |

Part Two

Practice A-10

Tutor : Vous n'avez pas besoin d'y aller.

Student: Il n'est pas nécessaire que vous y alliez. (You don't have to go there.)

- |  |   |
|--|---|
| 1. Nous n'avons pas besoin d'y être.                 | 1. Il n'est pas nécessaire que nous y soyons.                   |
| 2. Vous n'avez pas besoin d'en apporter.             | 2. Il n'est pas nécessaire que vous en apportiez.               |
| 3. Ils n'auront pas besoin de s'en occuper.          | 3. Il ne sera pas nécessaire qu'ils s'en occupent.              |
| 4. Ils n'ont pas besoin de le savoir.                | 4. Il n'est pas nécessaire qu'ils le sachent.                   |
| 5. Vous n'avez pas besoin de me prévenir.            | 5. Il n'est pas nécessaire que vous me préveniez.               |
| 6. Je n'aurai pas besoin d'y aller.                  | 6. Il ne sera pas nécessaire que j'y aille.                     |
| 7. Je n'ai pas besoin de me déplacer.                | 7. Il n'est pas nécessaire que je me déplace.                   |
| 8. Elle n'a pas besoin de les faire réserver.        | 8. Il n'est pas nécessaire qu'elle les fasse réserver.          |
| 9. Je n'ai pas besoin de le savoir aujourd'hui.      | 9. Il n'est pas nécessaire que je le sache aujourd'hui.         |
| 10. Vous n'avez pas besoin de les finir aujourd'hui. | 10. Il n'est pas nécessaire que vous les finissiez aujourd'hui. |

Practice A-11

Tutor : Faut-il que je fasse réserver les places?

Student: Non, il n'est pas nécessaire que vous les fassiez réserver.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Faut-il que je vous accompagne?                    | 1. Non, il n'est pas nécessaire que vous m'accompagniez.        |
| 2. Faut-il que vous m'accompagniez?                   | 2. Non, il n'est pas nécessaire que je vous accompagne.         |
| 3. Faut-il que je vous attende?                       | 3. Non, il n'est pas nécessaire que vous m'attendiez.           |
| 4. Faut-il que je fasse renouveler mon passeport?     | 4. Non, il n'est pas nécessaire que vous le fassiez renouveler. |
| 5. Faut-il que j'aille au consulat?                   | 5. Non, il n'est pas nécessaire que vous y alliez.              |
| 6. Faut-il que vous ayez les résultats tout de suite? | 6. Non, il n'est pas nécessaire que je les aie tout de suite.   |



- |   |  |
|---|--|
| 7. Faut-il que je prenne les billets à l'avance?      | 7. Non, il n'est pas nécessaire que vous les preniez à l'avance. |
| 8. Faut-il que vous passiez au bureau cet après-midi? | 8. Non, il n'est pas nécessaire que j'y passe cet après-midi.    |
| 9. Faut-il que j'assiste à l'entrevue?                | 9. Non, il n'est pas nécessaire que vous y assistiez.            |
| 10. Faut-il que vous soyez à l'aéroport?              | 10. Non, il n'est pas nécessaire que j'y sois.                   |

Autre exemple à développer en se servant des phrases du practice A-11:

Tutor : Faut-il le savoir?

Student: Non, il n'est pas nécessaire de le savoir.

Qu: Non, on n'a pas besoin de le savoir.

## Part Two

### Practice B-1

Model sentences or patterns:

- |  |   |
|--|---|
| A. Il faut que vous partiez.           | You must leave.                                       |
| B. Vous n'avez pas besoin de partir.   | You don't have to leave.                              |
| C. Il ne faut pas que vous partiez.    | You must not leave.                                   |
| 1. I have to take care of it.          | 1. Il faut que je m'en occupe.                        |
| 2. You don't have to take care of it.  | 2. Vous n'avez pas besoin de vous en occuper.         |
| 3. She must not suspect it.            | 3. Il ne faut pas qu'elle s'en doute.                 |
| 4. You have to begin on time.          | 4. Il faut que vous commenciez à l'heure.             |
| 5. I don't have to be there.           | 5. Je n'ai pas besoin d'y être.                       |
| 6. You don't have to worry about it.   | 6. Vous n'avez pas besoin de vous en faire.           |
| 7. You have to be interested in it.    | 7. Il faut que vous vous y intéressiez.               |
| 8. You must not tell them about it.    | 8. Il ne faut pas que vous le leur disiez.            |
| 9. I have to get up early tomorrow.    | 9. Il faut que je me lève tôt demain.                 |
| 10. We don't have to take the plane.   | 10. Nous n'avons pas besoin de prendre l'avion.       |
| 11. I must not forget what she told me | 11. Il ne faut pas que j'oublie ce qu'elle m'a dit.   |
| 12. You don't have to tell me, I know. | 12. Vous n'avez pas besoin de me le dire, je le sais. |
| 13. You have to know what's going on.  | 13. Il faut que vous sachiez ce qui se passe.         |

Situation 1

- P. Ne me parlez plus de voyages par avion!  
C'est la dernière fois que j'en fais.
- D. Qu'est-ce qui s'est passé?
- P. En bien! pour commencer nous sommes partis en retard.
- D. Oh! par mauvais temps, cela arrive souvent.
- P. Attendez. Une heure après, le pilote a annoncé qu'on retournait à Orly.
- D. Et les passagers n'ont pas demandé pourquoi?
- P. Si. C'était parce qu'un des moteurs avait calé.
- D. Avez-vous changé d'avion a l'aéroport?
- P. Mais non. Nous avons dû attendre qu'on répare le nôtre.

M. Perrier ne veut plus entendre parler de voyages par avion. Le dernier a été trop mauvais. M. Durand lui demande ce qui s'est passé. Il dit qu'ils sont partis en retard, que l'un des moteurs a calé et qu'ils ont dû retourner à Orly.

Situation 11

- P. A quel employé vous êtes-vous adressé?
- D. A celui du bureau de tourisme.
- P. Vous a-t-il donné des renseignements intéressants?
- D. Oui, Il paraît que c'est une région très montagneuse.
- P. Je crois que les gens y vont pour la chasse, n'est-ce pas?
- D. En automne, oui, et en été, ils y vont pour la pêche.
- P. Il y a un bon hôtel au bord du lac, mais j'ai entendu dire qu'il était très cher.
- D. Oui. En tout cas, si on n'a pas envie d'aller à l'hôtel, on peut faire du camping dans les environs.

Au bureau de tourisme, M. Durand a eu des renseignements intéressants sur une région montagneuse où l'on va en été pour la pêche et en automne pour la chasse. Il donne ces renseignements à M. Perrier.

## Situation 111

- P. Je trouve que vous avez grossi. Vous devriez faire du sport.
- D. Il est vrai que je suis assis toute la journée.
- P. Pourquoi n'allez-vous pas à la piscine de temps à autre?
- D. Parce que j'ai peur de l'eau.
- P. Si vous vous leviez plus tôt, nous pourrions jouer au tennis.
- D. J'ai déjà du mal à me réveiller à temps pour aller au bureau!
- P. Alors, essayez de marcher un peu, de rentrer à pied le soir.
- D. Oh! non. J'aime encore mieux être gros que de faire un effort.
- M. Perrier trouve que son ami a grossi. Il devrait faire du sport, aller à la piscine, jouer au tennis, marcher un peu. M. Durand ne veut pas faire d'effort, il aime encore mieux être gros.

## Question Drill

1. En quelle langue voudriez-vous que je vous parle?
2. Quand faut-il que vous rejoigniez votre poste?
3. Si je rencontrais vos amis que voudriez-vous que je leur dise?
4. Ne croyez-vous pas qu'il est possible que je n'aime pas le théâtre?
5. Que ferez-vous de votre auto si vous partez pour l'étranger?
6. Que feriez-vous si vous saviez que vous ne pouviez pas emmener votre auto?
7. Comment vous déplacerez-vous, si vous n'aviez pas d'auto?
8. Si vous aviez l'occasion d'avoir un poste à l'étranger, où voudriez-vous qu'on vous envoie?
9. Qu'est-ce qui vous manquera le plus quand vous serez à l'étranger?
10. De quoi ne pourrez-vous pas vous passer facilement à l'étranger?
11. Vous habituez-vous facilement aux coutumes du pays quand vous êtes à l'étranger?
12. A quelle heure devez-vous vous lever pour arriver à l'heure à votre travail?
13. Combien de temps vous faut-il pour venir ici le matin?
14. Que ferez-vous de votre auto quand vous partirez pour l'étranger?
15. A votre avis, est-il plus agréable de travailler que de s'amuser?
16. Que préférez-vous faire pendant vos heures de loisir? Lire ou vous promener?
17. Pour que je comprenne les règles du "baseball" que faudrait-il que je fasse?
18. Ne vous est-il jamais arrivé de vous ennuyer pendant vos vacances?
19. Quelle est la raison la plus importante pour laquelle nous avons des vacances? Pour qu'on puisse voyager et s'amuser? Pour qu'on puisse se détendre et se reposer?
20. Que faut-il que j'aie pour voyager à l'étranger?
21. Si je n'avais pas de passeport où faudrait-il que j'aie pour en obtenir un?
22. Quelle est, à votre avis, la plus grande ligne aérienne du monde?
23. Si vous étiez femme, aimeriez-vous être hôteesse de l'air?
24. Quelle est, à votre avis, la partie la plus difficile du travail d'une hôteesse de l'air?
25. Quel est, selon vous, le travail idéal pour une femme?
26. Quand vous faites un voyage en avion, comment passez-vous le temps?
27. Est-ce qu'il vous arrive d'être malade en avion ou en bateau?

28. Comment préférez-vous voyager? En avion ou par le train?
29. Que pensez-vous des grands aéroports internationaux? Orly par exemple?
30. Y en a-t-il un près de chaque ville?
31. N'avez-vous pas eu peur la première fois que vous avez pris l'avion?
32. Avez-vous toujours voulu un travail qui vous permettrait de voyager?
33. Quand vous étiez jeune, que vous promettiez-vous de faire plus tard?

#### Response Drill

1. Demandez à monsieur s'il faut qu'il s'y prenne à l'avance pour obtenir ses billets.
2. Dites à monsieur de ne pas s'en faire qu'il peut toujours prendre un autre avion.
3. Dites à monsieur de ne s'en prendre qu'à lui s'il ne réussit pas à son examen.
4. Demandez à monsieur de vous présenter à l'ami dont il vous a si souvent parlé.
5. Demandez à monsieur s'il va finalement acheter la voiture d'occasion qu'on lui a recommandée.
6. Demandez à monsieur s'il s'absente souvent pendant les week-ends.
7. Dites à monsieur de ne pas oublier de se réveiller à temps, qu'il ne doit pas manquer son train.
8. Demandez à monsieur s'il s'est souvenu de faire inscrire son fils pour la prochaine rentrée scolaire.
9. Demandez à monsieur s'il ne vaudrait pas mieux qu'il fasse renouveler son passeport immédiatement.
10. Dites à monsieur que ce n'est pas la peine qu'il se dérange, que vous pouvez vous débrouiller comme ça.
11. Demandez à monsieur où lui et sa femme se sont rencontrés pour la première fois.
12. Demandez à monsieur s'il ne va pas falloir qu'il s'arrête pour prendre de l'essence.
13. Demandez à monsieur s'il veut que vous l'aidiez à transporter ses bagages à la gare.
14. Demandez à monsieur où vous pouvez vous adresser pour avoir des renseignements.
15. Demandez à monsieur s'il se souvient encore de l'aventure qui lui est arrivée au Brésil.
16. Demandez à monsieur s'il ne vaudrait pas mieux qu'il s'assure des heures de départ.
17. Demandez à monsieur s'il ne voudrait pas vous laisser vous reposer un moment.
18. Demandez à monsieur ce qu'il voudrait que vous fassiez pour l'aider.
19. Dites à monsieur que vous n'avez pas de temps à perdre et que vous ne pouvez pas vous arrêter.
20. Demandez à monsieur s'il va emprunter l'auto de sa femme ou celle de son fils.
21. Demandez à monsieur ce qu'il ferait si on lui proposait un poste en Afrique.
22. Dites à monsieur que ce n'est pas la peine qu'il se dépêche, que vous êtes vous-même en retard.
23. Dites à monsieur que vous voulez qu'il vous aide à traduire votre lettre en anglais.

24. Demandez à monsieur s'il s'est aperçu de ce qui se passait quand l'accident est arrivé.
25. Dites à monsieur que vous supportez mal le climat de Washington.
26. Demandez à monsieur s'il aime contempler les étoiles quand le ciel est clair en été.
27. Demandez à monsieur s'il est certain de n'avoir rien remarqué.
28. Dites à monsieur que vous ne vous êtes aperçu de rien parce qu'il faisait trop sombre.
29. Dites à monsieur qu'il faudrait qu'il vous accompagne à l'aéroport, que votre voiture est en panne.
30. Demandez à monsieur de s'en occuper lui-même, que vous ne pouvez rien faire pour lui.
31. Demandez à monsieur s'il ne serait pas nécessaire qu'il commence à faire les démarches nécessaires à l'ambassade.
32. Demandez à monsieur de quel pays il s'agissait dans ce roman dont on lui a tant parlé.
33. Dites à monsieur qu'il vaudrait mieux qu'il admette qu'il s'est trompé.
34. Dites à monsieur que sa femme va vouloir qu'il l'accompagne à l'hôpital.
35. Demandez à monsieur s'il ne faut pas qu'il aie un passeport pour aller de France en Belgique.

Narration: Un grand jour

Un avion vient d'atterrir, un autre va décoller. Des voyageurs arrivent, d'autres partent. Que de monde!

Par la fenêtre de la salle d'attente, Jean-Paul regarde tout ce va-et-vient. Il attend, avec ses parents, le départ de l'avion de New-York.

C'est la première fois que Jean-Paul, qui a douze ans, prend l'avion, et il lui est difficile de rester tranquille jusqu'au départ. Son père lui a dit qu'ils allaient passer la nuit dans l'avion, et que demain matin, ils seraient à New-York. Il lui a aussi promis de le réveiller dès que la grande ville serait en vue. Jean-Paul est impatient d'apercevoir les gratte-ciel qu'il n'a jamais vus qu'en cartes postales ou en films.

Ses parents, qui vont souvent en Amérique, ont pensé qu'il était maintenant assez grand pour ne pas oublier ce qu'il aurait vu pendant son séjour.

C'est enfin l'heure du départ. Jean-Paul sort le premier de la salle d'attente et va vite vers l'avion. Il a peur de ne pas avoir de place à côté d'une fenêtre. L'hôtesse de l'air lui dit de ne pas s'inquiéter et lui indique les places qui leur sont réservées, à ses parents et à lui.

Le moment tant attendu arrive enfin. Les hélices tournent, les moteurs ronflent, l'avion prend la piste pour décoller.

décoller	'to take off'	impatient	'anxious'
voyageurs	'passengers'	gratte-ciel	'skyscrapers'
salle d'attente	'waiting room'	réservées	'reserved'
va-et-vient	'coming and going'	hélices(f)	'propellers'
nuit	'night'	tournent	'turn'
		ronflent	'roar'

Reading Rêvons de l'avenir

Deux étudiants se trouvaient à la terrasse d'un café des Champs-Élysées. Ils regardaient autour d'eux et parlaient de ce qu'ils aimeraient faire.

"Ah!" disait l'un, "si je pouvais avoir une de ces nouvelles autos sport, je partirais tout de suite. J'aimerais faire de la vitesse sur les routes et dépasser toutes les voitures."

"Vous pourriez avoir un accident, et en tout cas vous auriez sûrement des contraventions."

"Soyez tranquille, ça ne m'arrivera pas car je m'ai même pas assez d'argent pour une bicyclette. Et vous? N'aimeriez-vous pas voyager?"

"Oh! si. Mais certainement pas comme vous. Il me faudrait beaucoup de temps et d'argent."

"Que voudriez-vous faire? Le tour du monde?"

"Exactement. Mais pas en quatre-vingts jours comme dans le livre de Jules Verne. Je voudrais pouvoir m'arrêter ou je voudrais, rester aussi longtemps qu'il me plairait dans les villes et les pays que je traverserais. J'aimerais entre autres, connaître le Japon et le Brésil. Mais au Brésil, ce ne sont pas les grandes villes qui m'intéressent, ce sont les régions moins connues de l'intérieur. Il y a aussi tous les pays d'Europe que je ne connais pas. Rien qu'en Espagne et en Italie, on pourrait facilement passer plusieurs mois."

"Mais alors, quand seriez-vous de retour?"

"De retour! Il faudrait commencer par partir. Pour le moment, je n'en vois pas la possibilité. Lorsque mes moyens me le permettront, je n'aurai peut-être plus le goût de l'aventure, et les grands voyages me sembleront trop fatigants. Ou encore, je serai trop pris par mes affaires pour pouvoir m'absenter longtemps. Maintenant, à défaut d'autre chose, je dois me contenter d'aller passer mes vacances dans le Midi."

autour d'eux	'all around them'	lorsque	'at the time when'
dépasser	'to pass'	moyens (m)	'means'
contraventions (f)	'tickets'	goût	'taste'
bicyclette	'bicycle'	aventure	'adventure'
intérieur	'interior'	fatigants	'tiring'
Europe	'Europe'	à défaut	'in lieu of'
possibilité	'possibility'	je dois me contenter	'I must be satisfied'

## Unit 18

## Review Drills

## Basic Sentences and Useful Words

## Review 1

- |  |  |
|--|--|
| 1. For the heavy work, I already have someone.                 | 1. Pour le gros travail, j'ai déjà quelqu'un.                  |
| 2. I have someone who will be suitable.                        | 2. J'ai une personne qui fera votre affaire.                   |
| 3. If you want to wait a minute, I'll send for her.            | 3. Si vous voulez attendre une minute, je l'envoie chercher.   |
| 4. He's leaving for overseas with his family.                  | 4. Il part pour l'étranger avec sa famille.                    |
| 5. How much do you earn?                                       | 5. Combien gagnez-vous?  |
| 6. We're getting near Belgium.                                 | 6. Nous approchons de la Belgique.                             |
| 7. I lived there for three years.                              | 7. J'y ai vécu trois ans.                                      |
| 8. I go there occasionally on business.                        | 8. J'y vais de temps en temps pour affaires.                   |
| 9. You have to figure about four hours from Paris to Brussels. | 9. Il faut compter quatre heures environ de Paris à Bruxelles. |
| 10. We're only making a short sightseeing trip.                | 10. Nous ne faisons qu'une courte visite de tourisme.          |

## Basic Sentences and Useful Words

## Review 2

- |  |  |
|--|--|
| 1. After all, we had a clear conscience.         | 1. Après tout, nous avons la conscience tranquille.      |
| 2. They are less strict than they used to be.    | 2. Ils sont moins stricts qu'ils ne l'étaient autrefois. |
| 3. We prefer that they learn French well.        | 3. Nous préférons qu'ils apprennent bien le français.    |
| 4. She'll be five in January.                    | 4. Elle aura cinq ans en janvier.                        |
| 5. Jacqueline will bring her back at noon.       | 5. Jacqueline la ramènera à midi.                        |
| 6. Isn't Michel the older?                       | 6. Michel n'est-il pas l'aîné?                           |
| 7. What time does the performance start?         | 7. A quelle heure commence la représentation?            |
| 8. There are only separate seats left.           | 8. Il ne reste que des places séparées.                  |
| 9. Do you have change for her?                   | 9. Avez-vous de la monnaie pour elle?                    |
| 10. Are you sure you haven't forgotten anything? | 10. Etes-vous certain de n'avoir rien oublié?            |



## Basic Sentences and Useful Words

## Review 3

- |   |  |
|---|--|
| 1. Isn't that a jet we see over there?                  | 1. Ce n'est pas un avion à réaction qu'on voit là-bas?                     |
| 2. I notice I won't have anything to read on the plane. | 2. Je m'aperçois que je n'aurai rien à lire dans l'avion.                  |
| 3. What happened?                                       | 3. Que s'est-il passé?   |
| 4. We don't have any more.                              | 4. Nous n'en avons plus.   |
| 5. In the first ten rows preferably.                    | 5. Dans les dix premiers rangs de préférence.                              |
| 6. That's a good idea.                                  | 6. C'est une bonne idée.   |
| 7. What a job you'll have!                              | 7. Quel travail vous aurez!  |
| 8. Do I have to open my suitcase too?                   | 8. Faut-il aussi que j'ouvre ma valise?                                    |
| 9. Is it for Paris or for the suburbs?                  | 9. Est-ce pour Paris ou pour la banlieue?                                  |
| 10. Don't bother to buy newspapers or magazines.        | 10. Ce n'est pas la peine que vous achetiez des journaux ou des magazines. |

## Basic Sentences and Useful Words

## Review 4

- |  |  |
|--|--|
| 1. Which river is it about?                                | 1. De quel fleuve s'agit-il?                                   |
| 2. He gazes at the stars.                                  | 2. Il contemple les étoiles.                                   |
| 3. You were in the Air Force during the war, weren't you?  | 3. Vous étiez dans l'aviation pendant la guerre, n'est-ce pas? |
| 4. I think it would be better to go there at intermission. | 4. Je crois qu'il vaudrait mieux y aller à l'entracte.         |
| 5. I'm sorry I don't know how to play cards.               | 5. Je regrette de ne pas savoir jouer aux cartes.              |
| 6. I don't like the newsreels.                             | 6. Je n'aime pas les actualités.                               |
| 7. Will she stay there all day?                            | 7. Est-ce qu'elle y restera toute la journée?                  |
| 8. How long is this wall?                                  | 8. Quelle est la longueur de ce mur?                           |
| 9. Would a pound of butter be enough for you?              | 9. Est-ce qu'une livre de beurre vous suffirait?               |
| 10. She refuses to do her homework.                        | 10. Elle refuse de faire ses devoirs.                          |

## Basic Sentences and Useful Words

## Review 5

- |   |  |
|---|--|
| 1. I have three children, two of whom go to school.           | 1. J'ai trois enfants dont deux vont à l'école.                        |
| 2. I feel like driving there.                                 | 2. J'ai envie d'y aller en auto.                                       |
| 3. I met him by chance.                                       | 3. Je l'ai rencontré par hasard.                                       |
| 4. She does the dishes.                                       | 4. Elle fait la vaisselle.   |
| 5. However, in the beginning, his assistant used to help him. | 5. Pourtant au début son adjoint l'aidait.                             |
| 6. My socks are wet.  | 6. Mes chaussettes sont mouillées.                                     |
| 7. I hope the red tape won't hold us up too long.             | 7. J'espère que les formalités ne nous retiendront pas trop longtemps. |
| 8. Do you visit them occasionally?                            | 8. Leur rendez-vous visite de temps à autres?                          |
| 9. I'm going to take advantage of it and go there now.        | 9. Je vais en profiter et y aller maintenant.                          |
| 10. Do you know somebody who could give them a few lessons?   | 10. Connaissez-vous quelqu'un qui puisse leur donner quelques leçons?  |

## Basic Sentences and Useful Words

## Review 6

- |   |   |
|---|---|
| 1. I don't know where I put my raincoat.                    | 1. Je ne sais pas où j'ai mis mon imperméable.                  |
| 2. This year Michel and Jean will be boarding.              | 2. Cette année Michel et Jean seront pensionnaires.             |
| 3. Do you think we'll have to wait?                         | 3. Croyez-vous qu'il va falloir attendre?                       |
| 4. This wall is one meter high.                             | 4. Ce mur a un mètre de haut.                                   |
| 5. It contains one liter.                                   | 5. Ça contient un litre.  |
| 6. Didn't anything ever happen to you?                      | 6. Ne vous est-il jamais rien arrivé?                           |
| 7. We had to make an emergency landing.                     | 7. Nous avons dû atterrir d'urgence.                            |
| 8. If you had the time, would you go to the swimming pool?  | 8. Si vous aviez le temps, iriez-vous à la piscine?             |
| 9. When you're on board, the stewardess will give you some. | 9. Quand vous serez à bord, l'hôtesse de l'air vous en donnera. |
| 10. We were flying over a mountainous region.               | 10. Nous volions au-dessus d'une région montagneuse.            |

## Lexical and Grammar

## Review 7

- |   |  |
|---|--|
| 1. The curtain is not going up yet.               | 1. Le rideau ne se lève pas encore.                |
| 2. Do I have to open the window?                  | 2. Faut-il que j'ouvre la fenêtre?                 |
| 3. Do you think we'll have to wait for them?      | 3. Croyez-vous qu'il va falloir les attendre?      |
| 4. Your overcoats are at the check-room.          | 4. Vos pardessus sont au vestiaire.                |
| 5. I'm sure I didn't forget anything.             | 5. Je suis certain de n'avoir rien oublié.         |
| 6. I didn't confirm my departure yet.             | 6. Je n'ai pas encore confirmé mon départ.         |
| 7. All of them are jets.                          | 7. Ce sont tous des avions à réaction.             |
| 8. Our plane is the one near the hangar.          | 8. Notre avion est celui qui est près du hangar.   |
| 9. I didn't know they were enlarging the airport. | 9. Je ne savais pas qu'on agrandissait l'aéroport. |
| 10. It was put into service in 1969.              | 10. On l'a mis en service en 1969.                 |

## Lexical and Grammar

## Review 8

- |   |   |
|---|---|
| 1. Did one of the motors stall?                     | 1. Un des moteurs a-t-il calé?                    |
| 2. They had to make an emergency landing.           | 2. Ils ont dû atterrir d'urgence.                 |
| 3. I was a pilot during the war.                    | 3. J'étais pilote pendant la guerre.              |
| 4. I wonder what these people are talking about.    | 4. Je me demande de quoi ces gens parlent.        |
| 5. I don't feel like walking there.                 | 5. Je n'ai pas envie d'y aller à pied.            |
| 6. I think she's doing the housework.               | 6. Je crois qu'elle fait le ménage.               |
| 7. There is only one elevator, and it doesn't work. | 7. Il n'y a qu'un ascenseur, et il ne marche pas. |
| 8. It isn't about you.                              | 8. Il ne s'agit pas de vous.                      |
| 9. That company has jet planes only.                | 9. Cette compagnie n'a que des avions à réaction. |
| 10. I live by the riverside.                        | 10. J'habite au bord du fleuve.                   |

## Lexical and Grammar

## Review 9

- |   |   |
|---|---|
| 1. We'll bring her back at noon.                              | 1. Nous la ramènerons à midi.                                   |
| 2. She'll stay there the whole summer.                        | 2. Elle y restera tout l'été.                                   |
| 3. I'm sure he isn't the elder.                               | 3. Je suis sûr qu'il n'est pas l'aîné.                          |
| 4. Don't forget that in France, it's different.               | 4. N'oubliez pas qu'en France c'est différent.                  |
| 5. I'm looking for someone who could give them a few lessons. | 5. Je cherche quelqu'un qui puisse leur donner quelques leçons. |
| 6. Would you know somebody who could help us?                 | 6. Connaissez-vous quelqu'un qui puisse nous aider?             |
| 7. You should rest more often.                                | 7. Vous devriez vous reposer plus souvent.                      |
| 8. I rested enough.   | 8. Je me suis assez reposé.                                     |
| 9. How high is the building?                                  | 9. Quelle est la hauteur du mur?                                |
| 10. She doesn't want to enroll in the university.             | 10. Elle ne veut pas se faire inscrire à l'université.          |

## Lexical and Grammar

## Review 10

- |   |   |
|---|---|
| 1. Does it contain more than a liter?                                 | 1. Est-ce que ça contient plus d'un litre?                              |
| 2. We don't need sub-titles to understand the film.                   | 2. Nous n'avons pas besoin de sous-titres pour comprendre le film.      |
| 3. I don't play belote very often.                                    | 3. Je ne joue pas souvent à la belote.                                  |
| 4. If you had the time, would you take advantage of it to go fishing? | 4. Si vous aviez le temps, en profiteriez-vous pour aller à la pêche?   |
| 5. We decided to have them enrolled in the lycée.                     | 5. Nous avons décidé de les faire inscrire au lycée.                    |
| 6. That seems very difficult to me.                                   | 6. Cela me paraît très difficile.                                       |
| 7. New runways are being built.                                       | 7. On est en train de construire de nouvelles pistes.                   |
| 8. The new runways which have just been built are longer.             | 8. Les nouvelles pistes que l'on vient de construire sont plus longues. |
| 9. When you are on board, the stewardess will show you to your seat.  | 9. Quand vous serez à bord, l'hôtesse de l'air vous placera.            |
| 10. I checked everything before I left.                               | 10. J'ai tout vérifié avant de partir.                                  |



## Lexical and Grammar

## Review 11

- |   |   |
|---|---|
| 1. It isn't about your work.                    | 1. Il ne s'agit pas de votre travail.       |
| 2. I can't stand this climate.                  | 2. Je ne peux pas supporter ce climat.      |
| 3. Let's walk around the lobby before going in. | 3. Faisons un tour au foyer avant d'entrer. |
| 4. It seems to me I hear music.                 | 4. Il me semble entendre de la musique.     |
| 5. Do you have boats for rent?                  | 5. Avez-vous des bateaux à louer?           |
| 6. You're not too far to the side?              | 6. Vous n'êtes pas trop de côté?            |
| 7. I don't have any change for her.             | 7. Je n'ai pas de monnaie pour elle.        |
| 8. Do I have to open this suitcase?             | 8. Faut-il que j'ouvre cette valise?        |
| 9. We've been on the way since this morning.    | 9. Nous sommes en route depuis ce matin.    |
| 10. You haven't been very long.                 | 10. Vous n'avez pas mis très longtemps.     |

## Lexical and Grammar

## Review 12

- |  |   |
|--|---|
| 1. They didn't have a clear conscience.  | 1. Ils n'avaient pas la conscience tranquille.                            |
| 2. I don't have anyone for the heavy work.                                       | 2. Je n'ai personne pour le gros travail.                                 |
| 3. She's going to spend a few days at her mother's home and will be back Sunday. | 3. Elle va passer quelques jours chez sa mère et sera de retour dimanche. |
| 4. Unfortunately, they left for overseas.  | 4. Malheureusement, ils sont partis pour l'étranger.                      |
| 5. He left for overseas a little more than two years ago.                        | 5. Il est parti pour l'étranger il y a un peu plus de deux ans.           |
| 6. How many children did that Brazilian diplomat have?                           | 6. Combien d'enfants ce diplomate brésilien avait-il?                     |
| 7. I don't feel like taking care of it today.                                    | 7. Je n'ai pas envie de m'en occuper aujourd'hui.                         |
| 8. What I have doesn't remove the spots.   | 8. Ce que j'ai n'enlève pas les taches.                                   |
| 9. Did you run the water?  | 9. Avez-vous fait couler l'eau?   |
| 10. I stopped smoking.   | 10. Je me suis arrêté de fumer.   |

## Review 13

Tutor: Mon ami m'a téléphoné.  
 Student: Quand vous a-t-il téléphoné?

- |  |   |
|--|---|
| 1. J'ai vu mes amis.                               | 1. Quand les avez-vous vus?                       |
| 2. On m'a téléphoné.                               | 2. Quand vous a-t-on téléphoné?                   |
| 3. J'ai traduit les documents.                     | 3. Quand les avez-vous traduits?                  |
| 4. Je vous prêterai l'auto.                        | 4. Quand me la prêterez-vous?                     |
| 5. J'en ai fait part à la concierge.               | 5. Quand lui en avez-vous fait part?              |
| 6. J'ai perdu ma clef.                             | 6. Quand l'avez-vous perdue?                      |
| 7. Je vous ai envoyé les documents.                | 7. Quand me les avez-vous envoyés?                |
| 8. Je voudrais vendre l'auto.                      | 8. Quand voudriez-vous la vendre?                 |
| 9. Vos amis m'ont rendu visite.                    | 9. Quand vous ont-ils rendu visite?               |
| 10. Je me suis perdu.                              | 10. Quand vous êtes-vous perdu?                   |
| 11. J'ai habité à l'étranger.                      | 11. Quand y avez-vous habité?                     |
| 12. Il faut que je m'en occupe.                    | 12. Quand faut-il que vous vous en occupiez?      |
| 13. J'en parlerai aux employés.                    | 13. Quand leur en parlerez-vous?                  |
| 14. Je me suis rendu compte de ce qui se passait.  | 14. Quand vous en êtes-vous rendu compte?         |
| 15. Il faut que je fasse renouveler mon passeport. | 15. Quand faut-il que vous le fassiez renouveler? |

## Review 14

- |  |  |
|--|--|
| 1. I've been working here for more than a year.      | 1. Je travaille ici depuis plus d'un an.               |
| 2. He left a little more than two years ago.         | 2. Il est parti il y a un peu plus de deux ans.        |
| 3. I don't work as much as you do.                   | 3. Je ne travaille pas autant que vous.                |
| 4. We lived there for more than a year.              | 4. Nous y avons habité pendant plus d'un an.           |
| 5. This car is in no better condition than that one. | 5. Cette auto n'est pas en meilleur état que celle-là. |
| 6. We need much more time.                           | 6. Nous avons besoin de beaucoup plus de temps.        |
| 7. I talked to him not more than five minutes ago.   | 7. Je lui ai parlé il n'y a pas plus de cinq minutes.  |
| 8. He has more enemies than friends.                 | 8. Il a plus d'ennemis que d'amis.                     |
| 9. I've known them for more than ten years.          | 9. Je les connais depuis plus de dix ans.              |
| 10. I've used it more than once.                     | 10. Je m'en suis servi plus d'une fois.                |
| 11. We have more than three hours left.              | 11. Il nous reste plus de trois heures.                |
| 12. It's not later than usual.                       | 12. Il n'est pas plus tard que d'habitude.             |

## Review 15

Tutor: La grosse valise est à moi.  
 Student: La grosse valise est à moi.  
 Tutor: Grise  
 Student: La valise grise est à moi.

- |               |                                    |
|---------------|------------------------------------|
| 1. Petite     | 1. La petite valise est à moi.     |
| 2. Beige      | 2. La valise beige est à moi.      |
| 3. Autre      | 3. L'autre valise est à moi.       |
| 4. Foncée     | 4. La valise foncée est à moi.     |
| 5. Blanche    | 5. La valise blanche est à moi.    |
| 6. Vieille    | 6. La vieille valise est à moi.    |
| 7. Marron     | 7. La valise marron est à moi.     |
| 8. Claire     | 8. La valise claire est à moi.     |
| 9. Grosse     | 9. La grosse valise est à moi.     |
| 10. Neuve     | 10. La valise neuve est à moi.     |
| 11. Noire     | 11. La valise noire est à moi.     |
| 12. Ouverte   | 12. La valise ouverte est à moi.   |
| 13. Bleu-ciel | 13. La valise bleu-ciel est à moi. |
| 14. Vide      | 14. La valise vide est à moi.      |
| 15. Lourde    | 15. La valise lourde est à moi.    |

Tutor: C'est un vieil appartement.  
 Student: C'est un vieil appartement.  
 Tutor: Moderne  
 Student: C'est un appartement moderne.

- |               |                                     |
|---------------|-------------------------------------|
| 1. Petit      | 1. C'est un petit appartement.      |
| 2. Ensoleillé | 2. C'est un appartement ensoleillé. |
| 3. Grand      | 3. C'est un grand appartement.      |
| 4. Formidable | 4. C'est un appartement formidable. |
| 5. Humide     | 5. C'est un appartement humide.     |
| 6. Bel        | 6. C'est un bel appartement.        |
| 7. Magnifique | 7. C'est un appartement magnifique. |
| 8. Neuf       | 8. C'est un appartement neuf.       |
| 9. Vieil      | 9. C'est un vieil appartement.      |
| 10. Luxueux   | 10. C'est un appartement luxueux.   |
| 11. Joli      | 11. C'est un joli appartement.      |
| 12. Cher      | 12. C'est un appartement cher.      |

Refaire l'exercice en remplaçant appartement par maison. Rajouter les adjectifs suivants: solide, blanche, immense, hantée, grise.

## Review 16

\* Tutor: Nous en apportererons.  
 Student: Nous en apportererions.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Vous en apporterez.                 | 1. Vous en apporteriez.                 |
| 2. Nous fermerons.                     | 2. Nous fermerions.                     |
| 3. Nous vous les montrerons.           | 3. Nous vous les montrerions.           |
| 4. Nous l'accepterons.                 | 4. Nous l'accepterions.                 |
| 5. Vous rentrerez plus tôt.            | 5. Vous rentreriez plus tôt.            |
| 6. Nous ne risquerons rien du tout.    | 6. Nous ne risquerions rien du tout.    |
| 7. Vous les enregistrerez tous.        | 7. Vous les enregistreriez tous.        |
| 8. Nous marcherons moins vite.         | 8. Nous marcherions moins vite.         |
| 9. Vous nous en parlerez n'est-ce pas? | 9. Vous nous en parleriez n'est-ce pas? |
| 10. Nous bavarderons avec eux.         | 10. Nous bavarderions avec eux.         |
| 11. Vous les charmerez.                | 11. Vous les charmeriez.                |
| 12. Nous valserons.                    | 12. Nous valserions.                    |
| 13. Vous l'adopterez.                  | 13. Vous l'adopteriez.                  |
| 14. Nous nous efforcerons d'y aller.   | 14. Nous nous efforcerions d'y aller.   |
| 15. Nous sifflerons.                   | 15. Nous sifflerions.                   |

## Review 17

- |                                     |  |
|-------------------------------------|--|
| 1. We would walk.                   | 1. Nous marcher <u>er</u> ions.                |
| 2. We'll accept it.                 | 2. Nous l'accepter <u>er</u> ons.              |
| 3. You'll avoid it.                 | 3. Vous l'eviter <u>er</u> ez.                 |
| 4. You would listen to them.        | 4. Vous les écouter <u>er</u> iez.             |
| 5. You wouldn't dare.               | 5. Vous n'oser <u>er</u> iez pas.              |
| 6. You won't find any.              | 6. Vous n'en trouver <u>er</u> ez pas.         |
| 7. We'll have lunch at one o'clock. | 7. Nous déjeunerons à une heure.               |
| 8. We would reimburse you.          | 8. Nous vous rembourser <u>er</u> ions.        |
| 9. We'll empty them.                | 9. Nous les vider <u>er</u> ons.               |
| 10. We would empty them.            | 10. Nous les vider <u>er</u> ions.             |
| 11. Where will you meet?            | 11. Où vous rencontrer <u>er</u> ez-vous?      |
| 12. We'll take care of it.          | 12. Nous nous en occuper <u>er</u> ons.        |
| 13. Would you help me?              | 13. M'aider <u>er</u> iez-vous?                |
| 14. What will we talk about?        | 14. De qu <u>oi</u> parler <u>er</u> ons-nous? |

\* Le "e" n'est muet ni au futur ni au conditionnel. Noter que phonétiquement il est précédé de plus d'une consonne.

## Review 18

1. Aimez-vous voyager?
2. Voyagez-vous souvent pour affaires?
3. Préférez-vous voyager seul ou accompagné?
4. Comment voyagez-vous?
5. Si vous en aviez les moyens, voyageriez-vous continuellement?
6. Si vous aviez une situation dans laquelle il vous serait impossible de voyager, que feriez-vous?
7. Quelle est la partie du voyage qui vous intéresse le plus?
8. Aimez-vous voyager en voiture?
9. Avez-vous le temps de regarder le paysage quand vous conduisez?
10. Avez-vous eu l'occasion de faire du tourisme quand vous étiez étudiant?
11. Quand vous étiez étudiant que faisiez-vous pour vous distraire?
12. Etes-vous déjà allé à l'étranger?
13. Que pensez-vous de la douane en général?
14. Ne simplifierait-on pas les voyages si on éliminait les douanes?
15. Est-ce que certaines douanes ne sont pas plus faciles que d'autres?
16. Les douaniers sont-ils tous très stricts?
17. Comment sont les formalités de douane entre les Etats-Unis et le Canada?
18. A-t-on besoin d'un passeport pour traverser la frontière entre le Canada et les Etats-Unis?
19. Que faut-il faire à la frontière?
20. Avez-vous toujours la conscience tranquille quand vous passez à la douane?
21. Pourquoi faut-il que vous ouvriez vos valises?
22. Que faut-il déclarer à la douane?
23. Si on a de l'alcool, peut-on ne pas le déclarer?
24. Faut-il toujours avoir un passeport quand on voyage?
25. Pendant combien de temps un passeport est-il valide?
26. Combien de temps faut-il pour traverser l'Atlantique en bateau?
27. Où pensez-vous être dans un an?
28. Combien de temps pensez-vous y rester?
29. Quand comptez-vous revenir ici?
30. Où étiez-vous il y a un an?
31. Que faisiez-vous?
32. Depuis combien de temps êtes-vous ici?
33. En avez-vous encore pour longtemps?
34. De quoi a-t-on besoin quand on part pour l'étranger?
35. Avez-vous des amis à l'étranger?
36. Leur rendez-vous visite de temps en temps?
37. Que comptez-vous faire pendant vos vacances?
38. Quand préférez-vous prendre vos vacances? En été ou en hiver?

## Review 19

1. Dites à... de ne pas oublier de vous dire à quelle heure il part.
2. Demandez à... combien de temps il sera en voyage.
3. Dites à... de vous prévenir quand il sera prêt.
4. Demandez à... s'il a lu l'annonce que vous avez fait mettre dans le journal d'hier.
5. Dites à... que demain, vous lui ferez savoir ce qu'il doit faire.
6. Dites à... de vous dire quand il aura besoin de vous.
7. Dites à... de bien vouloir fermer la porte, vous avez du travail et vous ne voulez pas qu'on vous dérange.
8. Dites à... que l'ambassade n'est pas loin et qu'il pourrait y aller à pied.
9. Demandez à... s'il a pensé à quelqu'un pour prendre sa place quand il sera en vacances.
10. Dites à... qu'il n'a pas l'air de savoir de quoi vous parlez.
11. Dites à... que vous aimeriez savoir ce que vous devez faire.
12. Dites à... que s'il a l'occasion d'être en Europe, il devrait s'arranger pour passer quelques jours à Londres.
13. Demandez à... s'il a pu trouver les renseignements que vous lui avez demandés.
14. Demandez à... qui lui a dit que vous partiez en voyage.
15. Dites à... que vous ne saviez pas qu'il vous attendait.
16. Dites à... que si vous saviez qu'il vous attendait, vous vous seriez dépêché.
17. Dites à... que s'il fait beau le week-end prochain, vous avez l'intention d'en profiter pour aller à la plage.
18. Dites à... de ne pas oublier de vous téléphoner quand il arrivera à destination.
19. Dites à... que la route qu'il vous a indiquée vous paraît très bien.
20. Dites à... que s'il veut bien vous attendre encore cinq minutes, vous pourrez le déposer où il voudra.
21. Demandez à... où vous pouvez obtenir les renseignements que vous cherchez.
22. Demandez à... combien de temps il pense mettre pour terminer ce qu'il fait.
23. Demandez à... s'il aura plus de travail au début de la saison des vacances.
24. Dites à... que vous avez perdu son adresse et que c'est la raison pour laquelle vous n'êtes pas allé le voir.
25. Dites à... que c'est la première fois que vous prenez l'avion et que vous avez un peu peur.
26. Dites à... que lorsqu'il aura fait plusieurs voyages en avion, il ne voudra plus voyager autrement.
27. Dites à... qu'il fait si beau aujourd'hui que plutôt que d'aller au bureau vous aimeriez mieux passer votre temps à vous promener.
28. Dites à... que s'il n'avait pas beaucoup de travail, il pourrait en profiter pour vous accompagner en ville.

29. Demandez à... ce qu'il faut que vous fassiez pour que les employés soient à l'heure.
30. Demandez à... s'il ne ramènera pas quelques souvenirs des pays qu'il visitera.
31. Demandez à... à quelle vitesse il conduit quand il fait de longs voyages en voiture.
32. Demandez à... s'il déclare tout ce qu'il a sur lui et dans ses valises quand il passe à la douane.
33. Dites à... que vous ne voyagez que de temps en temps pour affaires seulement.
34. Dites à... que les douaniers ne font que leur travail et qu'ils ne sont pas aussi stricts qu'on ne le pense.
35. Demandez à... combien de temps il faudrait que vous comptiez si vous faisiez le voyage Paris-Bruxelles en voiture.
36. Dites à... que pour l'affaire dont il vous avait parlé vous avez trouvé quelqu'un qui pourrait l'aider.
37. Demandez à... s'il sait le nom du diplomate qui lui a remis son passeport.
38. Dites à... que vous serez libre après quatre heures et que vous pourrez discuter avec lui de ce qui l'intéresse.
39. Demandez à... s'il profitera de son long séjours à Paris pour passer quelques jours à Londres.
40. Demandez à... ce qu'il ferait si pendant un voyage à l'étranger, il perdait son passeport.



## Review 20

Tutor: Mes amis ne m'ont pas réveillé.  
 Student: Pourquoi ne vous ont-ils pas réveillé?

- |  |   |
|--|---|
| 1. On n'a pas fermé les fenêtres.          | 1. Pourquoi ne les a-t-on pas fermées?        |
| 2. Je n'ai pas osé.                        | 2. Pourquoi n'avez-vous pas osé?              |
| 3. Elle n'a pas lu le contrat.             | 3. Pourquoi ne l'a-t-elle pas lu?             |
| 4. Je n'ai pas acheté d'allumettes.        | 4. Pourquoi n'en avez-vous pas acheté?        |
| 5. Mes amis ne m'ont pas prévenu.          | 5. Pourquoi ne vous ont-ils pas prévenu?      |
| 6. Je ne vous ai pas attendu.              | 6. Pourquoi ne m'avez-vous pas attendu?       |
| 7. Je n'ai pas apporté la liste.           | 7. Pourquoi ne l'avez-vous pas apportée?      |
| 8. Ils n'ont pas laissé de pourboire.      | 8. Pourquoi n'en ont-ils pas laissé?          |
| 9. Je ne me suis pas occupé des détails.   | 9. Pourquoi ne vous en êtes-vous pas occupé?  |
| 10. On n'a pas réparé l'auto.              | 10. Pourquoi ne l'a-t-on pas réparée?         |
| 11. Je n'ai pas téléphoné à vos amis.      | 11. Pourquoi ne leur avez-vous pas téléphoné? |
| 12. On n'a pas distribué les journaux.     | 12. Pourquoi ne les a-t-on pas distribués?    |
| 13. Les étudiants ne se sont pas révoltés. | 13. Pourquoi ne se sont-ils pas révoltés?     |
| 14. On n'a pas fini la route.              | 14. Pourquoi ne l'a-t-on pas finie?           |
| 15. On n'a pas payé les employés.          | 15. Pourquoi ne les a-t-on pas payés?         |
| 16. Je n'ai pas ouvert le colis.           | 16. Pourquoi ne l'avez-vous pas ouvert?       |
| 17. Je n'ai pas vérifié le contenu.        | 17. Pourquoi ne l'avez-vous pas vérifié?      |
| 18. Je n'ai pas rempli de fiche.           | 18. Pourquoi n'en avez-vous pas rempli?       |

## Review 21

(Use long form only when needed)

- |  |  |
|--|--|
| 1. What's left?                          | 1. Que reste-t-il?                               |
| 2. What do you have left?                | 2. Que vous reste-t-il?                          |
| 3. What's modern?                        | 3. Qu'est-ce qui est moderne?                    |
| 4. What are you thinking about?          | 4. A quoi pensez-vous?                           |
| 5. What's wrong?                         | 5. Qu'est-ce qui ne va pas?                      |
| 6. What were you told?                   | 6. Que vous a-t-on dit?                          |
| 7. What do you think of her?             | 7. Que pensez-vous d'elle?                       |
| 8. What do you think of that?            | 8. Que pensez-vous de ça?                        |
| 9. What do you think of it?              | 9. Qu'en pensez-vous?                            |
| 10. What is it?                          | 10. Qu'est-ce que c'est?                         |
| 11. What do you mean?                    | 11. Que voulez-vous dire?                        |
| 12. What does it mean?                   | 12. Qu'est-ce que ça veut dire?                  |
| 13. What are you afraid of?              | 13. De quoi avez-vous peur?                      |
| 14. What are we going to do?             | 14. Qu'allons-nous faire?                        |
| 15. What do you need?                    | 15. De quoi avez-vous besoin?                    |
| 16. What are we waiting for?             | 16. Qu'attendons-nous?                           |
| 17. What's more expensive? This or that? | 17. Qu'est-ce qui coûte plus cher? Ceci ou cela? |
| 18. What are you going to do with it?    | 18. Qu'allez-vous en faire?                      |
| 19. What do you complain about?          | 19. De quoi vous plaignez-vous?                  |
| 20. What's possible?                     | 20. Qu'est-ce qui est possible?                  |

1. Essayez d'être objectif.
2. J'espère être objectif. (objective).
3. Je crois être objectif.
4. Il est important d'être objectif.
5. Il faut être objectif.
6. Il est difficile d'être objectif.
7. Il vaut mieux être objectif.
8. Tâchons d'être objectifs.
9. Efforcez-vous d'être objectif.
10. Nous préférons être objectifs.
11. Elle est loin d'être objective.
12. Je tiens à être objectif.
13. Il n'arrive pas à être objectif.
14. Il se force à être objectif.
15. Elle ne fait aucun effort pour être objective.
16. On oublie souvent d'être objectif.
17. N'ayez pas peur d'être objectif.
18. J'aime mieux être objectif.
19. Je fais de mon mieux pour être objectif.
20. Vous feriez mieux d'être objectif.

## Review 23

Tutor: Vous a-t-on apporté les renseignements?

Student: Oui, on me les a apportés.

- |   |  |
|---|--|
| 1. M'avez-vous laissé les renseignements?                   | 1. Oui, je vous les ai laissés.                      |
| 2. M'avez-vous montré la villa?                             | 2. Oui, je vous l'ai montrée.                        |
| 3. M'avez-vous apporté les bagages?                         | 3. Oui, je vous les ai apportés.                     |
| 4. M'a-t-on traduit le texte?                               | 4. Oui, on vous l'a traduit.                         |
| 5. M'avez-vous laissé des allumettes?                       | 5. Oui, je vous en ai laissé.                        |
| 6. Vous a-t-on laissé l'adresse?                            | 6. Oui, on me l'a laissée.                           |
| 7. M'a-t-on monté les bagages?                              | 7. Oui, on vous les a montés.                        |
| 8. Vous a-t-on donné une excuse?                            | 8. Oui, on m'en a donné une.                         |
| 9. Vous a-t-on offert un autre poste?                       | 9. Oui, on m'en a offert un autre.                   |
| 10. Vous a-t-on présenté à mon ami?                         | 10. Oui, on m'a présenté à lui.                      |
| 11. Mon amie vous a-t-elle rendu le livre?                  | 11. Oui, elle me l'a rendu.                          |
| 12. Vous a-t-on dit le nom de l'hôtel?                      | 12. Oui, on me l'a dit.                              |
| 13. Avez-vous eu l'occasion de passer à la mission?         | 13. Oui, j'ai eu l'occasion d'y passer.              |
| 14. Est-ce que je vous ai donné mon adresse?                | 14. Oui, vous me l'avez donnée.                      |
| 15. Vous êtes-vous ennuyé où vous étiez?                    | 15. Oui, je me suis ennuyé où j'étais.               |
| 16. Avez-vous pris beaucoup de photos pendant vos vacances? | 16. Oui, j'en ai pris beaucoup pendant mes vacances. |

## Review 24

- |   |   |
|---|---|
| 1. Think it over.                               | 1. Réfléchissez-y.                                    |
| 2. We've been looking for them for a long time. | 2. On les cherche depuis longtemps.                   |
| 3. There wasn't any.                            | 3. Il n'y en avait pas.                               |
| 4. They didn't like it.                         | 4. Ça ne leur a pas plu.                              |
| 5. I've just said it.                           | 5. Je viens de le dire.                               |
| 6. I've told them.                              | 6. Je le leur ai dit.                                 |
| 7. Don't tell me.                               | 7. Ne me le dites pas.                                |
| 8. What happened to them?                       | 8. Que leur est-il arrivé?                            |
| 9. Don't worry.                                 | 9. Ne vous en faites pas.                             |
| 10. Whom are you waiting for?                   | 10. Qui attendez-vous?                                |
| 11. I don't need it today.                      | 11. Je n'en ai pas besoin aujourd'hui.                |
| 12. Why don't you use it more often?            | 12. Pourquoi ne vous en servez-vous pas plus souvent? |
| 13. He got rid of it.                           | 13. Il s'en est débarrassé.                           |
| 14. He resembles her very much.                 | 14. Il lui ressemble beaucoup.                        |
| 15. That doesn't help me.                       | 15. Ça ne m'aide pas.                                 |
| 16. I had it replaced.                          | 16. Je l'ai fait remplacer.                           |
| 17. It doesn't cost you anything.               | 17. Ça ne vous coûte rien.                            |
| 18. Does he have any left?                      | 18. Lui en reste-t-il?                                |
| 19. How many did you send them?                 | 19. Combien leur en avez-vous envoyé?                 |
| 20. Did you answer it right away?               | 20. Y avez-vous répondu tout de suite?                |

## Review 25

1. Comment tapez-vous à la machine?
2. Tapez-vous vos lettres?
3. Préférez-vous taper vos lettres ou les écrire?
4. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?
5. Êtes-vous allé vous promener?
6. Où êtes-vous allé vous promener?
7. Était-il tôt ou tard quand vous êtes rentré?
8. Comment êtes-vous venu ici ce matin?
9. Où allez-vous déjeuner aujourd'hui?
10. Vous êtes allé au même endroit hier?
11. Avez-vous une auto?
12. Comment conduisez-vous?
13. Conduisez-vous mieux quand il neige?
14. Conduit-on vite quand les routes sont glissantes?
15. Avez-vous bien dormi hier soir?
16. Dormez-vous aussi bien à l'hôtel que chez vous?
17. Aimez-vous l'apéritif?
18. Avez-vous l'habitude de prendre un apéritif avant vos repas?
19. Vous est-il arrivé de prendre un apéritif avant le petit déjeuner?
20. A quelle heure faut-il que vous rentriez?
21. Vous habitez loin d'ici?
22. Combien de temps vous faut-il pour rentrer en voiture?
23. Quand avez-vous commencé les cours de français?
24. Parliez-vous français avant de venir ici?
25. Combien de livres de français vous a-t-on donnés?
26. Vous en avez pour combien de temps ici?
27. Quelle est la date de votre départ?
28. Avez-vous lu les journaux ce matin?
29. De quoi était-il question?
30. Qu'est-ce qui vous intéresse le plus dans un journal?
31. Quel journal lirez-vous quand vous serez à l'étranger?
32. Dans combien de semaines partez-vous?
33. Quand vous serez à votre poste aurez-vous plus de travail ou moins de travail qu'ici?
34. Quel genre de travail ferez-vous?
35. Faudra-t-il que vous parliez français ou anglais?

## Review 26

Tutor: Il atterrit à dix heures.  
 Student: Ils atterrissent à dix heures.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Il ne sait pas l'adresse.                     | 1. Ils ne savent pas l'adresse.                          |
| 2. Il dort très mal quand il fait chaud.         | 2. Ils dorment très mal quand il fait chaud.             |
| 3. Il part par le train de 21 h.                 | 3. Ils partent par le train de 21 h.                     |
| 4. Quand elle peut mentir elle ment.             | 4. Quand elles peuvent mentir elles mentent.             |
| 5. Il n'a pas l'air de comprendre?               | 5. Ils n'ont pas l'air de comprendre.                    |
| 6. Elle ne conduit pas très bien.                | 6. Elles ne conduisent pas très bien.                    |
| 7. Il lit le discours du président.              | 7. Ils lisent le discours du président.                  |
| 8. Il dit toujours la même chose.                | 8. Ils disent toujours la même chose.                    |
| 9. Il sert toujours la même chose.               | 9. Ils servent toujours la même chose.                   |
| 10. Il traduit les nouveaux textes               | 10. Ils traduisent les nouveaux textes.                  |
| 11. Il ne sait pas ce qu'il dit.                 | 11. Ils ne savent pas ce qu'ils disent.                  |
| 12. Elle rougit assez souvent.                   | 12. Elles rougissent assez souvent.                      |
| 13. Il met beaucoup trop de temps.               | 13. Ils mettent beaucoup trop de temps.                  |
| 14. Il ment chaque fois qu'il dit quelque chose. | 14. Ils mentent chaque fois qu'ils disent quelque chose. |
| 15. Il ne sort pas très souvent.                 | 15. Ils ne sortent pas très souvent.                     |
| 16. Elle vient la semaine prochaine.             | 16. Elles viennent la semaine prochaine.                 |
| 17. Il ne comprend pas ce qui se passe.          | 17. Ils ne comprennent pas ce qui se passe.              |
| 18. Il en vend beaucoup.                         | 18. Ils en vendent beaucoup.                             |
| 19. Il réfléchit à ce qu'il va dire.             | 19. Ils réfléchissent à ce qu'ils vont dire.             |
| 20. Il ne veut pas nous dire ce qu'il fait.      | 20. Ils ne veulent pas nous dire ce qu'ils font.         |

## Review 27

1. Demandez à... comment il s'appelle.
2. Demandez à... s'il est déjà aller à l'étranger.
3. Dites à... de vous dire où il est nommé.
4. Demandez à... si on l'a déjà nommé quelque part.
5. Demandez à... s'il compte aller faire un tour avant de déjeuner.
6. Demandez à... depuis combien de temps il étudie.
7. Demandez à... s'il a étudié le français avant de venir ici.
8. Dites à... que vous n'êtes pas content de vous en aller.
9. Demandez à... si c'est à cause de son poste qu'il n'est pas content de partir pour l'étranger.
10. Demandez à... s'il va à son bureau à pied ou en auto.
11. Dites à... où vous étiez il y a six mois et ce que vous y faisiez.
12. Dites qu'il y a six mois vous ne saviez pas que vous alliez venir ici.
13. Demandez à... s'il parlait français où il était.
14. Demandez à... s'il préfère se déplacer en avion ou par le bateau.
15. Demandez à... quelle est d'après lui la partie la plus désagréable d'un voyage officiel.
16. Dites à... que vous allez en ville et demandez-lui s'il veut que vous lui rapportiez quelque chose.
17. Dites à... que puisqu'il va en ville vous aimeriez qu'il vous mette une lettre à la poste si cela ne le dérange pas trop.

18. Demandez à... s'il a assez de temps pour faire des courses pendant le déjeuner.
19. Demandez à... si on entend sonner le téléphone d'ici.
20. Dites à... que vous ne vous absentez de votre travail que très rarement.
21. Demandez à... où il a habité jusqu'à maintenant.
22. Demandez à... s'il a eu du mal à trouver l'appartement qu'il a.
23. Demandez à... si les appartements en France sont plus chers qu'ici.
24. Demandez à... si on trouve facilement des appartements modernes à l'étranger.
25. Demandez à... si les appartements qu'on trouve à l'étranger sont aussi modernes où plus modernes que ceux qu'on trouve ici.
26. Demandez à... s'il fume depuis longtemps.
27. Dites à... que vous fumiez beaucoup autrefois.
28. Dites à... que le docteur vous a ordonné de vous arrêter de fumer.
29. Dites à... de ne pas oublier de vous téléphoner s'il a besoin de quelque chose.
30. Demandez à... s'il n'a pas oublié quelque chose.
31. Demandez à... s'il sait comment on peut enlever les taches d'encre.
32. Dites à... qu'avant de partir pour l'étranger vous comptez aller passer quelques jours chez vos parents en Californie.
33. Dites à... que vous espérez qu'il ira mieux la prochaine fois que vous le verrez.
34. Dites à... que son ami vient de téléphoner pour savoir comment il allait.
35. Demandez à... s'il ne préfère pas parler d'autre chose.
36. Dites à... que vous vous demandez s'il n'est pas plus agréable de travailler que d'étudier.
37. Dites que vous êtes sûr que vous préférez les études au travail.
38. Dites à... que ce que vous êtes obligé de faire ne vous plaît pas beaucoup.
39. Dites que si le travail que vous faites ne vous plaisait pas, vous donneriez votre démission.
40. Demandez à... ce qu'il ferait s'il n'était satisfait de son travail.
41. Dites que lorsque vous faites quelque chose, vous vous efforcez de faire de votre mieux.
42. Demandez à... s'il sait où vous pouvez faire réparer votre auto.
43. Demandez à... s'il avait une auto quand il était à l'étranger.
44. Dites à... que quand il faudra qu'il fasse réparer son auto il n'aura aucun mal à trouver de bons mécaniciens.

## Review 28

- |  |   |
|--|---|
| 1. I didn't know it was so late.                                       | 1. Je ne savais pas qu'il était si tard.  |
| 2. The train had just left when I arrived.                             | 2. Le train venait de partir quand je suis arrivé.                              |
| 3. Nobody knew I was here.   | 3. Personne ne savait que j'étais ici.  |
| 4. I had no idea of what was going on.                                 | 4. Je n'avais aucune idée de ce qui se passait.                                 |
| 5. Did you know about that?  | 5. Étiez-vous au courant de cela?   |
| 6. You shouldn't have gone away.                                       | 6. Vous n'auriez pas dû vous en aller.  |
| 7. What should you have done?  | 7. Qu'auriez-vous dû faire?   |
| 8. I could see everything from where I was.                            | 8. Je pouvais tout voir d'où j'étais.   |
| 9. Why didn't you sit down?  | 9. Pourquoi ne vous êtes-vous pas assis?  |
| 10. I should have suspected it.  | 10. J'aurais dû m'en douter.  |
| 11. I wonder what happened that day.                                   | 11. Je me demande ce qui s'est passé ce jour-là.                                |
| 12. It was so hot and humid that we could hardly breathe.              | 12. Il faisait si chaud et humide que nous pouvions à peine respirer.           |
| 13. Were you expecting to see us?                                      | 13. Vous attendiez-vous à nous voir?  |
| 14. I didn't know the stores were closed between noon and two o'clock. | 14. Je ne savais pas que les magasins étaient fermés entre midi et deux heures. |

## Review 29

1. Quand je suis à l'étranger, j'essaie de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
2. Si nous étions à l'étranger, nous essayerions de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
3. Quand je serai à l'étranger, j'essaierai de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
4. Si vous étiez à l'étranger, vous essayeriez de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
5. Si tu étais à l'étranger, tu essaierais de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
6. Quand nous sommes à l'étranger, nous essayons de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
7. Si elles étaient nommées à l'étranger, elles essaieraient de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
8. Quand nous serons à l'étranger, nous essaierons de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
9. Si on m'envoie à l'étranger, j'essaierai de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
10. Si on nous envoyait à l'étranger, nous essayerions de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.
11. Quand ils seront à l'étranger, ils essaieront de passer le plus de temps possible avec les gens du pays.

## Review 30

Modèle: Nous prendrons l'avion.  
 Nous prendrions l'avion.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Nous y repondrons.                    | 1. Nous y répondrions.                    |
| 2. Vous les préviendrez.                 | 2. Vous les préviendriez.                 |
| 3. Vous devez partir.                    | 3. Vous devriez partir.                   |
| 4. Nous reviendrons.                     | 4. Nous reviendrions.                     |
| 5. Nous vous soumettrons la lettre.      | 5. Nous vous soumettrions la lettre.      |
| 6. Vous n'en voudrez pas.                | 6. Vous n'en voudriez pas.                |
| 7. Nous leur transmettrons votre lettre. | 7. Nous leur transmettrions votre lettre. |
| 8. Vous en recevrez plus que nous.       | 8. Vous en recevriez plus que nous.       |
| 9. Nous vendrons l'auto.                 | 9. Nous vendrions l'auto.                 |
| 10. Vous comprendrez.                    | 10. Vous comprendriez.                    |
| 11. Vous vous en rendrez compte.         | 11. Vous vous en rendriez compte.         |
| 12. Nous nous entendrons.                | 12. Nous nous entendrions.                |
| 13. Nous vous suivrons.                  | 13. Nous vous suivrions.                  |
| 14. Vous vous en souviendrez.            | 14. Vous vous en souviendriez.            |

## Review 31

1. Si nous avons le temps de répondre à la lettre nous y répondrons.
2. Quand nous pouvons faire du sport, nous en faisons.
3. S'il faut que je m'en souviene, je m'en souviendrai.
4. Si elle a le temps de les conduire à la gare, elle les y conduira.
5. Dès que nous aurons l'occasion d'aller en ville, nous irons.
6. S'il fallait que vous vous reposiez, vous vous reposeriez.
7. Chaque fois qu'on peut nous prévenir, on nous prévient.
8. Quand nous avons envie d'aller au théâtre, nous y allons.
9. Si elle ne voulait pas attendre son ami, elle ne l'attendrait pas.
10. Puisque vous ne voulez pas vous en occuper, ne vous en occupez pas.
11. Si nous pouvons vous ramener en ville, nous vous y ramènerons.
12. Si tu voulais nous accompagner, tu nous accompagnerais.
13. Si vous pouviez vous passer de cigarettes, vous vous en passeriez.
14. Si on ne veut pas donner d'explications officielles, on n'en donnera pas.
15. Si l'état pouvait diminuer les impôts, il les diminuerait.
16. Quand nous pourrions reprendre les négociations, nous les reprendrions.
17. Chaque fois que j'ai l'occasion de prendre des vacances, j'en prends.
18. Si nous pouvions prendre des vacances, nous en prendrions.



## Review 32

Combien de chambres a-t-on fait préparer?  
On n'en a fait préparer qu'une.

Combien de fois avez-vous téléphoné?  
Je n'ai téléphoné qu'une fois.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Combien de places avez-vous fait retenir?       | 1. Je n'en ai fait retenir qu'une.      |
| 2. Combien de fenêtres y a-t-il dans votre bureau? | 2. Il n'y en a qu'une.                  |
| 3. Combien de fois a-t-il neigé cette année?       | 3. Il n'a neigé qu'une fois.            |
| 4. Combien de fois vos amis vous ont-ils écrit?    | 4. Ils ne m'ont écrit qu'une fois.      |
| 5. Combien de livres est-ce que je vous ai prêtés? | 5. Vous ne m'en avez prêté qu'un.       |
| 6. Combien de fois vous êtes-vous absenté?         | 6. Je ne me suis absenté qu'une fois.   |
| 7. Combien de chèques vous reste-t-il?             | 7. Il ne m'en reste qu'un.              |
| 8. Combien de fiches vous a-t-on donnés?           | 8. On ne m'en a donné qu'une.           |
| 9. Combien de téléphones ferez-vous installer?     | 9. Je n'en ferai installer qu'un.       |
| 10. Combien de manifestants a-t-on arrêtés?        | 10. On n'en a arrêté qu'un.             |
| 11. Combien de fois vous êtes-vous trompé?         | 11. Je ne me suis trompé qu'une fois.   |
| 12. Combien de fois avez-vous joué au bridge?      | 12. Je n'y ai joué qu'une fois.         |
| 13. Combien de semaines pouvez-vous m'accorder?    | 13. Je ne peux vous en accorder qu'une. |
| 14. Combien d'apéritifs avez-vous pris?            | 14. Je n'en ai pris qu'un.              |

## Review 33

1. On me les a envoyés mais je ne les ai pas encore reçus.
2. On les lui a envoyés mais il ne les a pas encore reçus.
3. On les leur a envoyés mais ils ne les ont pas encore reçus.
4. On nous les a envoyés mais nous ne les avons pas encore reçus.
5. On nous en a envoyé mais nous n'en avons pas encore reçu.
6. On lui en a envoyé mais il n'en a pas encore reçu.
7. On vous les a envoyés mais vous ne les avez pas encore reçus.
8. On m'en a envoyé mais je n'en ai pas encore reçu.
9. On les lui a envoyés mais il ne les a pas encore reçus.
10. On leur en a envoyé mais ils n'en ont pas encore reçu.
11. On les leur a envoyés mais ils ne les ont pas encore reçus.
12. On vous en a envoyé mais vous n'en avez pas encore reçu.

## Review 34

Modèle: J'ai parlé à cette secrétaire.  
C'est la secrétaire à qui j'ai parlé.

Ils sont entrés par cette fenêtre.  
C'est la fenêtre par laquelle ils sont entrés.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Il est allé chez ce dentiste.                           | 1. C'est le dentiste chez qui il est allé.                            |
| 2. Je les ai déposés au coin de cette rue.                 | 2. C'est la rue au coin de laquelle je les ai déposés.                |
| 3. Nous nous sommes adressés à cette personne.             | 3. C'est la personne à qui nous nous sommes adressés.                 |
| 4. Je vais m'installer près de cette fenêtre.              | 4. C'est la fenêtre près de laquelle je vais m'installer.             |
| 5. Ils sont partis pour cette raison-là.                   | 5. C'est la raison pour laquelle ils sont partis.                     |
| 6. Je faisais la sieste sous cet arbre.                    | 6. C'est l'arbre sous lequel je faisais la sieste.                    |
| 7. Le village se trouve au bas de cette colline.           | 7. C'est la colline au bas de laquelle se trouve le village.          |
| 8. J'ai confiance en cet ami.                              | 8. C'est l'ami en qui j'ai confiance.                                 |
| 9. Nous travaillons à cette affaire depuis très longtemps. | 9. C'est l'affaire à laquelle nous travaillons depuis très longtemps. |
| 10. J'aime bien bavarder avec cet étudiant.                | 10. C'est l'étudiant avec qui j'aime bien bavarder.                   |
| 11. Le numéro est inscrit sur ce morceau de papier.        | 11. C'est le morceau de papier sur lequel est inscrit le numéro.      |
| 12. Nous tenons beaucoup à cet objet.                      | 12. C'est un objet auquel nous tenons beaucoup.                       |

## Review 35

- |  |  |
|--|--|
| 1. We worked in Paris for three years.     | 1. Nous avons travaillé à Paris pendant trois ans. |
| 2. I've been here for a week.              | 2. Je suis ici depuis une semaine.                 |
| 3. I'll be staying in Paris for two years. | 3. Je vais habiter à Paris pendant deux ans.       |
| 4. I haven't been there since last year.   | 4. Je n'y suis pas allé depuis l'année dernière.   |
| 5. We've been married for six months.      | 5. Nous sommes mariés depuis six mois.             |
| 6. It's been raining for one week.         | 6. Il pleut depuis une semaine.                    |
| 7. It kept on raining for one week.        | 7. Il a continué à pleuvoir pendant une semaine.   |
| 8. I've known them for ten years.          | 8. Je les connais depuis dix ans.                  |
| 9. I haven't done anything since that day. | 9. Je n'ai rien fait depuis ce jour-là.            |

## Review 36

Modèle: Etes-vous allé chercher le courrier?

Non, je croyais qu'il ne fallait aller le chercher que plus tard.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Avez-vous fermé les fenêtres?                   | 1. Non, je croyais qu'il ne fallait les fermer que plus tard.           |
| 2. Vous êtes-vous occupé des réservations?         | 2. Non, je croyais qu'il ne fallait s'en occuper que plus tard.         |
| 3. A-t-on fait installer le téléphone?             | 3. Non, je croyais qu'il ne fallait le faire installer que plus tard.   |
| 4. Avez-vous fait distribuer les brochures?        | 4. Non, je croyais qu'il ne fallait les faire distribuer que plus tard. |
| 5. Avez-vous répondu au courrier?                  | 5. Non, je croyais qu'il ne fallait y répondre que plus tard.           |
| 6. Avez-vous fait préparer la salle de conférence? | 6. Non, je croyais qu'il ne fallait la faire préparer que plus tard.    |
| 7. Avez-vous parlé aux employés?                   | 7. Non, je croyais qu'il ne fallait leur parler que plus tard.          |
| 8. Avez-vous signé votre demande?                  | 8. Non, je croyais qu'il ne fallait la signer que plus tard.            |

## Review 37

- |   |   |
|---|---|
| 1. I didn't understand what he said.                  | 1. Je n'ai pas compris ce qu'il a dit.                        |
| 2. Write down what's important.                       | 2. Ecrivez ce qui est important.                              |
| 3. Do you know what has to be done?                   | 3. Savez-vous ce qu'il faut faire?                            |
| 4. She has no idea of what's going on.                | 4. Elle n'a aucune idée de ce qui se passe.                   |
| 5. I'll tell them what you told me.                   | 5. Je leur dirai ce que vous m'avez dit.                      |
| 6. That's exactly what I was looking for.             | 6. C'est exactement ce que je cherchais.                      |
| 7. That's not what I remember.                        | 7. Ce n'est pas ce dont je me souviens.                       |
| 8. Here is what you need.                             | 8. Voilà ce dont vous avez besoin.                            |
| 9. I don't know what's better, work or rest.          | 9. Je ne sais pas ce qui est mieux, travailler ou se reposer. |
| 10. I don't remember what happened that day.          | 10. Je ne me souviens pas de ce qui s'est passé ce jour-là.   |
| 11. Don't forget to tell me what they think about it. | 11. N'oubliez pas de me dire ce qu'ils en pensent.            |
| 12. I wonder what he does.                            | 12. Je me demande ce qu'il fait.                              |
| 13. Let me tell you what's going to happen.           | 13. Laissez-moi vous dire ce qui va se passer.                |
| 14. What I'm going to say won't take too much time.   | 14. Ce que je vais dire ne prendra pas trop de temps.         |
| 15. I think that's all that's left.                   | 15. Je crois que c'est tout ce qui reste.                     |

## Review 38

Modèle: Je reste à la maison parce qu'il ne fait pas beau.  
S'il faisait beau, je ne resterais pas à la maison.

Je ne vous attends pas parce que je suis pressé.  
Si je n'étais pas pressé, je vous attendrais.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Nous ne sortons pas parce que nous ne savons pas où aller.                   | 1. Si nous savions où aller, nous sortirions.   |
| 2. Je vous téléphone parce que j'ai quelque chose d'urgent à vous communiquer.  | 2. Si je n'avais pas quelque chose d'urgent à vous communiquer, je ne vous téléphonerais pas. |
| 3. Vous vous ennuyez parce que vous ne vous intéressez à rien.                  | 3. Si vous vous intéressiez à quelque chose, vous ne vous ennuierez pas.                      |
| 4. Nous allons dans le Midi parce que nous aimons la chaleur.                   | 4. Si nous n'aimions pas la chaleur nous n'irions pas dans le Midi.                           |
| 5. Je n'en prends pas parce que ça ne me plaît pas.                             | 5. Si ça me plaisait, j'en prendrais.   |
| 6. Je ne vous prête pas cet outil parce que je m'en sers.                       | 6. Si je ne me servais pas de cet outil, je vous le prêterais.                                |
| 7. Nous vendons notre auto parce que nous n'en avons pas besoin où nous allons. | 7. Si nous avions besoin de notre auto où nous allons, nous ne la vendrions pas.              |
| 8. Je ne vais pas me coucher parce que je n'ai pas sommeil.                     | 8. Si j'avais sommeil, j'irais me coucher.  |
| 9. Nous insistons parce que c'est important.                                    | 9. Nous n'insisterions pas si ce n'était pas important.                                       |
| 10. Je ne prends pas de Champagne parce qu'il me donne mal à la tête.           | 10. Si le Champagne ne me donnait pas mal à la tête, j'en prendrais.                          |

## Review 39

1. Je ne peux pas vous dire où j'irai parce qu'on ne me l'a pas encore dit.
2. Elle ne peut pas dire où elle va parce qu'on ne le lui a pas encore dit.
3. Je ne peux pas dire où j'irai parce qu'on ne me l'a pas encore dit.
4. Nous ne pouvons pas vous dire où nous irons parce qu'on ne nous l'a pas encore dit.
5. Ils ne peuvent pas me dire où ils iront parce qu'on ne le leur a pas encore dit.
6. Tu ne peux pas dire où tu iras parce qu'on ne te l'a pas encore dit.
7. Il ne peut pas nous dire où il ira parce qu'on ne le lui a pas encore dit.
8. Vous ne pouvez pas lui dire où vous irez parce qu'on ne vous l'a pas encore dit.
9. Elles ne peuvent pas me dire où elles iront parce qu'on ne le leur a pas encore dit.

## Review 40

1. Ils n'ont compris que ce qu'ils voulaient comprendre.
2. Ils n'ont vu que ce qu'ils voulaient voir.
3. Ils n'ont entendu que ce qu'ils voulaient entendre.
4. Ils n'ont avoué que ce qu'ils voulaient avouer.
5. Ils n'ont emporté que ce qu'ils voulaient emporter.
6. Ils n'ont admis que ce qu'ils voulaient admettre.
7. Ils n'ont dit que ce qu'ils voulaient dire.
8. Ils n'ont bombardé que ce qu'ils voulaient bombarder.
9. Ils n'ont appris que ce qu'ils voulaient apprendre.
10. Ils n'ont gardé que ce qu'ils voulaient garder.
11. Ils n'ont laissé que ce qu'ils voulaient laisser.
12. Ils n'ont vu que ce qu'ils voulaient voir.

## Review 41

- |   |   |
|---|---|
| 1. I didn't know he was in town.              | 1. Je ne savais pas qu'il était en ville.             |
| 2. I knew it was going to rain.               | 2. Je savais qu'il allait pleuvoir.                   |
| 3. The road wasn't too slippery.              | 3. La route n'était pas trop glissante.               |
| 4. I didn't know you wanted to leave earlier. | 4. Je ne savais pas que vous vouliez partir plus tôt. |
| 5. I thought you were in a hurry.             | 5. Je croyais que vous étiez pressé.                  |
| 6. I didn't know you were looking for me.     | 6. Je ne savais pas que vous me cherchiez.            |
| 7. I thought you knew him.                    | 7. Je croyais que vous le connaissiez.                |
| 8. I thought it was here.                     | 8. Je croyais que c'était ici.                        |
| 9. I didn't know it was so easy.              | 9. Je ne savais pas que c'était si facile.            |
| 10. I knew you were right.                    | 10. Je savais que vous aviez raison.                  |
| 11. How did you know it was me?               | 11. Comment saviez-vous que c'était moi?              |
| 12. Didn't she know you were busy?            | 12. Ne savait-elle pas que vous étiez occupé?         |
| 13. It was only the first time.               | 13. Ce n'était que la première fois.                  |
| 14. I knew you wanted to see me.              | 14. Je savais que vous vouliez me voir.               |
| 15. Did you know they weren't coming?         | 15. Saviez-vous qu'ils ne venaient pas?               |
| 16. I thought the stores were open.           | 16. Je croyais que les magasins étaient ouverts.      |

## Review 42

1. A quelle heure êtes-vous parti?
2. A quelle heure avez-vous dîné?
3. A quelle heure êtes-vous sorti?
4. A quelle heure avez-vous fermé?
5. A quelle heure avez-vous commencé?
6. A quelle heure avez-vous ouvert?
7. A quelle heure êtes-vous arrivé?
8. A quelle heure êtes-vous revenu.
9. A quelle heure avez-vous atterri?
10. A quelle heure êtes-vous descendu?
11. A quelle heure avez-vous terminé?
12. A quelle heure avez-vous téléphoné?
13. A quelle heure êtes-vous venu?
14. A quelle heure êtes-vous rentré?

## Review 43

1. Ils partent pour l'Allemagne.
2. Nous allons en Allemagne.
3. Nous allons à l'étranger.
4. Il revient de l'étranger.
5. Il revient des Etats-Unis.
6. Nous visitons les Etats-Unis.
7. Nous visitons la Tunisie.
8. Il travaille en Tunisie.
9. Il travaille au Congo.
10. On part pour le Congo.
11. On part pour la Hollande.
12. On se dirige vers la Hollande.

## Review 44

- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| 1. I don't need it.                   | 1. Je n'en ai pas besoin.                               |
| 2. I don't need any.                  | 2. Je n'en ai pas besoin.                               |
| 3. I don't have to be there.          | 3. Je n'ai pas besoin d'y être.                         |
| 4. I'm not going to need it any more. | 4. Je ne vais plus en avoir besoin.                     |
| 5. I don't need them yet.             | 5. Je n'en ai pas encore besoin.                        |
| 6. I only need a thousand dollars.    | 6. Je n'ai besoin que de mille dollars.                 |
| 7. What will you need?                | 7. De quoi aurez-vous besoin?                           |
| 8. I made a list of what I need.      | 8. J'ai fait une liste de ce dont j'ai besoin.          |
| 9. You don't have to remind me of it. | 9. Vous n'avez pas besoin de me le rappeler.            |
| 10. You don't have to pay now.        | 10. Vous n'avez pas besoin de payer maintenant.         |
| 11. What will you need for the trip?  | 11. De quoi aurez-vous besoin pour le voyage?           |
| 12. We need more time.                | 12. Nous avons besoin de plus de temps.                 |
| 13. We don't need the passports.      | 13. Nous n'avons pas besoin de passeports.              |
| 14. I only need one hour.             | 14. Je n'ai besoin que d'une heure.                     |
| 15. How much time do you need?        | 15. De combien de temps avez-vous besoin?               |
| 16. If you need more time, tell me.   | 16. Si vous avez besoin de plus de temps, dites-le-moi. |

## Review 45

Modèle: Il faut en remplir une.  
Il ne faut en remplir qu'une.

- |   |  |
|---|--|
| 1. J'en ai acheté quatre.                         | 1. Je n'en ai acheté que quatre.                         |
| 2. Ils y sont allés une fois.                     | 2. Ils n'y sont allés qu'une fois.                       |
| 3. Je lui en ai apporté une douzaine.             | 3. Je ne lui en ai apporté qu'une douzaine.              |
| 4. On m'en a envoyé trois.                        | 4. On ne m'en a envoyé que trois.                        |
| 5. Ils en ont fait construire deux.               | 5. Ils n'en ont fait construire que deux.                |
| 6. Ils vont y aller plus tard.                    | 6. Ils ne vont y aller que plus tard.                    |
| 7. Je suis ici depuis une semaine.                | 7. Je ne suis ici que depuis une semaine.                |
| 8. On commence à travailler la semaine prochaine. | 8. On ne commence à travailler que la semaine prochaine. |
| 9. Les magasins sont fermés le dimanche.          | 9. Les magasins ne sont fermés que le dimanche.          |



## Review 46

1. Demandez à ... ce qu'il va faire les deux dernières semaines avant son départ.
2. Demandez à... s'il pense être ici l'été prochain.
3. Demandez à... s'il sait où on peut trouver un taxi.
4. Demandez à... s'il sait à quelle heure partent les deux derniers trains pour Paris.
5. Demandez à... s'il sait combien de temps il faut pour faire installer le téléphone?
6. Dites à... que vous allez essayer d'obtenir l'adresse de vos amis.
7. Dites à ... que vous voudriez savoir à quelle heure vous arrivez à Paris.
8. Dites à... que vous n'avez pas le temps de passer le chercher.
9. Dites à... que vous passeriez le chercher si vous aviez votre auto.
10. Demandez à... s'il compte passer à la bibliothèque pour chercher des livres.
11. Demandez à... combien de pourboire on doit laisser quand on va au restaurant.
12. Demandez à... s'il aime marcher sous la pluie.
13. Demandez à... si le restaurant d'en face n'est pas meilleur que celui du coin.
14. Dites à... que l'appartement que vous avez en ce moment ne vous convient pas, que vous en aimeriez un plus grand.
15. Demandez à... s'il y a des livres intéressants à la bibliothèque de son quartier.
16. Demandez à... s'il sait comment on peut envoyer un télégramme de chez soi.
17. Dites à... que vous êtes parti après l'avoir attendu pendant une heure.
18. Demandez à... s'il a pu obtenir les renseignements que vous lui avez demandés.
19. Demandez à... s'il peut vous déposer en ville ce soir.
20. Demandez à... pourquoi il ne fait pas taper ses lettres d'affaires.
21. Demandez à... s'il fait toujours autant d'affaires que l'année dernière.
22. Demandez à... s'il a plus ou moins de vacances que l'année dernière.
23. Demandez à... s'il est allé aux deux meilleurs restaurants de la ville.
24. Demandez à... s'il aime mieux les vieilles maisons que les maisons modernes.
25. Demandez à... si ses amis savent que vous les attendez.
26. Dites à... que vous n'avez pas eu le temps de lire le journal ce matin.
27. Demandez à... s'il sait où on a mis l'annuaire.
28. Dites à... que vous allez essayer d'arriver un peu plus tôt demain.
29. Dites qu'à cause de la neige vous comptez quitter le bureau plus tôt aujourd'hui.
30. Dites que vous venez de lire la lettre que vous avez reçue ce matin.
31. Demandez à... s'il a plus de travail aujourd'hui qu'hier.
32. Demandez à... si son ami l'a prévenu de l'heure de son arrivée.
33. Dites à... que ses amis arrivent par le train de 20 h. et demandez-lui s'il va les chercher.
34. Demandez à... s'il sait quel est le sport favori des Français.
35. Demandez à... s'il a déjà entendu parler du "Tour de France".
36. Demandez à... s'il dépense beaucoup d'argent pour ses loisirs.

Modèle: Avez-vous acheté les livres?  
Oui, je les ai achetés.

Avez-vous acheté des livres.  
Oui, j'en ai acheté.

Allez-vous acheter les livres?  
Oui, je vais les acheter.

- |   |                                |
|---|--------------------------------|
| 1. Avez-vous acheté des livres?           | 1. Oui, j'en ai acheté.        |
| 2. Avez-vous trouvé les places?           | 2. Oui, je les ai trouvées.    |
| 3. Avez-vous laissé les renseignements?   | 3. Oui, je les ai laissés.     |
| 4. Allez-vous nettoyer les chambres?      | 4. Oui, je vais les nettoyer.  |
| 5. Allez-vous emporter les papiers?       | 5. Oui, je vais les emporter.  |
| 6. Allez-vous chercher des verres?        | 6. Oui, je vais en chercher.   |
| 7. Avez-vous expédié les paquets?         | 7. Oui, je les ai expédiés.    |
| 8. Avez-vous emporté des allumettes?      | 8. Oui, j'en ai emporté.       |
| 9. Allez-vous apporter les journaux?      | 9. Oui, je vais les apporter.  |
| 10. Avez-vous oublié les assiettes?       | 10. Oui, je les ai oubliées.   |
| 11. Avez-vous coupé les fleurs?           | 11. Oui, je les ai coupées.    |
| 12. Avez-vous installé les appareils?     | 12. Oui, je les ai installés.  |
| 13. Avez-vous demandé des renseignements? | 13. Oui, j'en ai demandé.      |
| 14. Avez-vous retrouvé les bagages?       | 14. Oui, je les ai retrouvés.  |
| 15. Allez-vous acheter des couvre-lits?   | 15. Oui, je vais en acheter.   |
| 16. Avez-vous jeté les vieux journaux?    | 16. Oui, je les ai jetés.      |
| 17. Avez-vous trouvé des places?          | 17. Oui, j'en ai trouvé.       |
| 18. Avez-vous réparé les chaises?         | 18. Oui, je les ai réparées.   |
| 19. Allez-vous monter les bagages?        | 19. Oui, je vais les monter.   |
| 20. Avez-vous reçu les commandes?         | 20. Oui, je les ai reçues.     |
| 21. Avez-vous obtenu des renseignements?  | 21. Oui, j'en ai obtenu.       |
| 22. Avez-vous tapé les lettres?           | 22. Oui, je les ai tapées.     |
| 23. Avez-vous rempli les fiches?          | 23. Oui, je les ai remplies.   |
| 24. Avez-vous retenu des places?          | 24. Oui, j'en ai retenu.       |
| 25. Allez-vous prévenir les employés?     | 25. Oui, je vais les prévenir. |

## Review 48

1. Qu'avez-vous fait pendant le week-end?
2. Qu'allez-vous faire ce soir après la classe?
3. Combien de fois par mois allez-vous chez le coiffeur?
4. Avez-vous une maison ou un appartement?
5. Est-il facile de conduire le soir après le travail?
6. Depuis quand êtes-vous ici?
7. Combien de temps vous faut-il pour aller d'ici, chez vous?
8. Allez-vous étudier pendant longtemps?
9. Depuis combien de temps étudiez-vous?
10. Quel jour sommes-nous aujourd'hui?
11. Quel temps fait-il?
12. Savez-vous quel temps il va faire demain?
13. Aimez-vous faire des courses?
14. Pourquoi étudiez-vous le français?
15. Aimez-vous parler français?
16. Quel jour êtes-vous arrivé ici?
17. Qu'aimez-vous faire quand vous ne travaillez pas?
18. Habitez-vous loin d'ici?
19. Quelle est votre adresse?
20. A quelle heure êtes-vous arrivé ce matin?
21. Avez-vous le temps d'aller déjeuner chez vous à une heure?
22. Vers quelle heure le facteur passe-t-il chez vous?
23. Aimez-vous avoir du courrier?
24. Où peut-on acheter des timbres?
25. Les lettres par avion sont-elles chères à envoyer?
26. Si vous avez du courrier urgent, comment l'envoyez-vous?
27. Quand vous allez quelque part, prenez-vous l'avion ou le train?
28. Le train coûte-t-il plus cher que l'avion?
29. Si vous allez loin, n'est-il pas plus commode de prendre l'avion?
30. Êtes-vous heureux de partir bientôt?
31. Où vous envoie-t-on?
32. Combien de temps allez-vous y rester?
33. Tenez-vous vraiment à y aller?
34. Allez-vous parler anglais ou français là-bas?
35. Avec qui allez-vous parler français?
36. Avez-vous déjà trouvé un appartement là-bas?
37. Les appartements sont-ils faciles ou difficiles à trouver?
38. Combien doit-on payer pour un bon appartement?
39. Qu'est-ce qui va vous manquer le plus là-bas?
40. Pourquoi les maisons sont-elles plus difficiles à entretenir que certains appartements?

## Review 49

- |                               |  |
|-------------------------------|--|
| 1. Don't go away.             | 1. Ne vous en allez pas.                             |
| 2. Tell us what you know.     | 2. Dites-nous ce que vous savez.                     |
| 3. Don't tell her about it.   | 3. Ne lui en parlez pas.                             |
| 4. Don't obey it.             | 4. N'y obéissez pas.                                 |
| 5. Show it to us.             | 5. Montrez-le-nous.                                  |
| 6. Take care of it.           | 6. Occupez-vous en.                                  |
| 7. Don't use it.              | 7. Ne vous en servez pas.                            |
| 8. Get rid of it.             | 8. Débarrassez-vous en.                              |
| 9. Don't think of it.         | 9. N'y pensez pas.                                   |
| 10. Give us less.             | 10. Donnez-nous en moins.                            |
| 11. Remember her.             | 11. Souvenez-vous d'elle.                            |
| 12. Remember it.              | 12. Souvenez-vous en.                                |
| 13. Don't forget what I said. | 13. N'oubliez pas ce que j'ai dit.                   |
| 14. Don't let them escape.    | 14. Ne les laissez pas s'échapper.                   |
| 15. Open it for me.           | 15. Ouvrez-le-moi.                                   |
| 16. Don't stop there.         | 16. Ne vous y arrêtez pas.                           |
| 17. Don't be afraid of her.   | 17. N'ayez pas peur d'elle.                          |
| 18. Don't worry.              | 18. Ne vous en faites pas.<br>Ne vous inquiétez pas. |
| 19. Tell us about it.         | 19. Parlez-nous en.                                  |
| 20. Let's not say anything.   | 20. Ne disons rien.                                  |

## Review 50

- |   |   |
|---|---|
| 1. The car I'm thinking about is too expensive.                               | 1. L'auto à laquelle je pense est trop chère.   |
| 2. The man you called is here.  | 2. L'homme à qui vous avez téléphoné est ici.   |
| 3. The car I would like to buy is too expensive.                              | 3. L'auto que je voudrais acheter est trop chère.                                       |
| 4. The journalist whose article we read (past) is here.                       | 4. Le journaliste dont nous avons lu l'article est ici.                                 |
| 5. The money we have left is not sufficient.                                  | 5. L'argent qu'il nous reste ne suffit pas.   |
| 6. The employee we talked to was very pleasant.                               | 6. L'employé à qui nous avons parlé était très aimable.                                 |
| 7. The road which is being built will be finished in 2 years.                 | 7. La route qu'on est en train de construire sera terminée dans 2 ans.                  |
| 8. The people we're going to visit this week-end live far from here.          | 8. Les gens à qui nous allons rendre visite pendant le week-end habitent loin d'ici.    |
| 9. The letters I answered were not important.                                 | 9. Les lettres auxquelles j'ai répondu n'étaient pas importantes.                       |
| 10. The letter I'm waiting for is very important.                             | 10. La lettre que j'attends est très importante.  |
| 11. Who is the person you were introduced to?                                 | 11. Qui est la personne à qui on vous a présenté?                                       |
| 12. The road we chose was the longest one.                                    | 12. La route que nous avons choisie était la plus longue.                               |
| 13. The car was too small for us; that's the reason for which I sold it.      | 13. L'auto était trop petite pour nous; c'est la raison pour laquelle je l'ai vendue.   |
| 14. Who is that man who just went out?  | 14. Qui est cet homme qui vient de sortir?  |
| 15. Who is that man everybody is talking about?                               | 15. Qui est cet homme dont tout le monde parle?   |
| 16. The team we played was not very good.                                     | 16. L'équipe contre laquelle nous avons joué n'était pas très bonne.                    |
| 17. What's this game you are playing?   | 17. Quel est ce jeu auquel vous jouez?  |
| 18. The town they're talking about is only one hour from here.                | 18. La ville dont ils parlent n'est qu'à une heure d'ici.                               |
| 19. Let me show you the window through which they came in.                    | 19. Laissez-moi vous montrer la fenêtre par laquelle ils sont entrés.                   |
| 20. The letters we must answer are on the desk.                               | 20. Les lettres auxquelles nous devons répondre sont sur le bureau.                     |
| 21. The person we need for this job is not easy to find.                      | 21. La personne dont nous avons besoin pour ce travail n'est pas facile à trouver.      |
| 22. The piece of paper on which I saw that telephone number was on this desk. | 22. Le morceau de papier sur lequel j'ai vu ce numéro de téléphone était sur ce bureau. |

## review 51

Modèle: Je n'écris pas à tous mes amis.  
Je n'écris qu'à quelques uns d'entre eux.

Je n'apporte pas toutes les photos.  
Je n'en apporte que quelques unes.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Je n'ai pas retrouvé tous les livres.                   | 1. Je n'en ai retrouvé que quelques uns.                          |
| 2. On n'a pas ouvert tous les paquets.                     | 2. On n'en a ouvert que quelques uns.                             |
| 3. On ne se souvient pas de tous les clients.              | 3. On ne se souvient que de quelques uns d'entre eux.             |
| 4. Je n'ai pas classé tous les dossiers.                   | 4. Je n'en ai classé que quelques uns.                            |
| 5. Je n'ai pas pu me mettre en rapport avec tous mes amis. | 5. Je ne me suis mis en rapport qu'avec quelques uns d'entre eux. |
| 6. Nous n'ouvrons pas toutes les valises.                  | 6. Nous n'en ouvrons que quelques unes.                           |
| 7. On n'a pas invité tous les employés.                    | 7. On n'en a invité que quelques uns.                             |
| 8. On ne connaît pas tous ses défauts.                     | 8. On n'en connaît que quelques uns.                              |
| 9. Je ne m'entends pas avec tous mes collègues.            | 9. Je ne m'entends qu'avec quelques uns d'entre eux.              |
| 10. Je ne les ai pas tous avertis.                         | 10. Je n'en ai averti que quelques uns.                           |
| 11. Nous n'avons pas pu revoir tous nos amis.              | 11. Nous n'avons pu en revoir que quelques uns.                   |
| 12. Elle ne l'a pas dit à toutes ses amies.                | 12. Elle ne l'a dit qu'à quelques unes d'entre elles.             |

## Review 52

- |   |   |
|---|---|
| 1. I knew it was going to be warm today.      | 1. Je savais qu'il allait faire chaud aujourd'hui.          |
| 2. I didn't know the stores closed on Monday. | 2. Je ne savais pas que les magasins fermaient le dimanche. |
| 3. I thought you were in a hurry.             | 3. Je croyais que vous étiez pressé.                        |
| 4. I thought he needed a passport.            | 4. Je croyais qu'il avait besoin d'un passeport.            |
| 5. I knew you were looking for me.            | 5. Je savais que vous me cherchiez.                         |
| 6. I thought you were going to wait for them. | 6. Je croyais que vous alliez les attendre.                 |
| 7. I knew I was wrong.                        | 7. Je savais que j'avais tort.                              |
| 8. I didn't know you were ill.                | 8. Je ne savais pas que vous étiez malade.                  |

## Review 53

1. Je n'ai parlé qu'à elle.
2. Nous ne répondrons qu'à elle.
3. Il ne s'en est pris qu'à elle.
4. Tu ne rends service qu'à elle.
5. Vous n'aviez prévenu qu'elle.
6. Je ne donnerai raison qu'à elle.
7. Je ne les ai loués qu'à elle.
8. On ne regarde qu'elle.
9. Elle ne s'entend qu'avec elle.
10. Nous n'envions qu'elle.
11. Ils n'emmèneront qu'elle.
12. Je n'étais en colère que contre elle.
13. Tu ne sortiras qu'avec elle.
14. On ne compte que sur elle.
15. Vous n'avez confiance qu'en elle.
16. Nous ne nous sommes méfiés que d'elle.
17. Elle n'aura besoin que d'elle.
18. Je ne me suis souvenu que d'elle.
19. Il ne le refuse qu'à elle.
20. On ne peut aller que chez elle.
21. Ils ne se sont promenés qu'avec elle.
22. Je n'en ai promis qu'à elle.
23. Nous ne cherchons qu'elle.

## Review 54

1. Je dois téléphoner aux enfants pour leur dire que je ne peux pas déjeuner avec eux aujourd'hui.
2. J'ai téléphoné à Christiane pour lui dire que je ne pouvais pas déjeuner avec elle aujourd'hui.
3. Christiane m'a téléphoné pour me dire qu'elle ne pouvait pas déjeuner avec moi aujourd'hui.
4. Je vous téléphone pour vous dire que je ne peux pas déjeuner avec vous aujourd'hui.
5. Je dois téléphoner à mon frère pour lui dire que je ne peux pas déjeuner avec lui aujourd'hui.
6. Il a téléphoné à ses soeurs pour leur dire qu'il ne pouvait pas déjeuner avec elles aujourd'hui.
7. J'ai téléphoné à mes parents pour leur dire que je ne pouvais pas déjeuner avec eux aujourd'hui.
8. Mon frère vient de téléphoner à sa femme pour lui dire qu'il ne pouvait pas déjeuner avec elle aujourd'hui.

Modèle: J'ai téléphoné à cette cliente hier.  
Voilà la cliente à qui j'ai téléphoné hier.

J'ai répondu à cette lettre ce matin.  
Voilà la lettre à laquelle j'ai répondu ce matin.

On vient de nous apporter ce journal.  
Voilà le journal qu'on vient de nous apporter.

- |  |   |
|--|---|
| 1. J'ai vu l'annonce dans ce journal.                | 1. Voilà le journal dans lequel j'ai vu l'annonce.              |
| 2. Ces clients m'ont téléphoné hier.                 | 2. Voilà les clients qui m'ont téléphoné hier.                  |
| 3. J'ai composé ce numéro.                           | 3. Voilà le numéro que j'ai composé.                            |
| 4. On n'a pas passé l'aspirateur sous cette armoire. | 4. Voilà l'armoire sous laquelle on n'a pas passé l'aspirateur. |
| 5. J'ai visité cet appartement.                      | 5. Voilà l'appartement que j'ai visité.                         |
| 6. Je suis allé chez ce dentiste.                    | 6. Voilà le dentiste chez lequel je suis allé.                  |
| 7. Il faudra les attendre devant ce magasin.         | 7. Voilà le magasin devant lequel il faudra les attendre.       |
| 8. J'ai acheté ces lunettes de soleil en France.     | 8. Voilà les lunettes de soleil que j'ai achetées en France.    |
| 9. Ce livre me plaît beaucoup.                       | 9. Voilà le livre qui me plaît beaucoup.                        |
| 10. Je travaille en face de cet immeuble.            | 10. Voilà l'immeuble en face duquel je travaille.               |
| 11. J'attends ce moment depuis très longtemps.       | 11. Voilà le moment que j'attends depuis très longtemps.        |
| 12. J'ai demandé les renseignements à cet employé.   | 12. Voilà l'employé à qui j'ai demandé les renseignements.      |
| 13. Je dois faire réparer cet appareil.              | 13. Voilà l'appareil que je dois faire réparer.                 |
| 14. Je viens de faire faire ce costume.              | 14. Voilà le costume que je viens de faire faire.               |
| 15. Cette personne vous attend depuis cinq minutes.  | 15. Voilà la personne qui vous attend depuis cinq minutes.      |
| 16. Je n'ai pas aimé ce menu.                        | 16. Voilà le menu que je n'ai pas aimé.                         |



## Review 56

- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| 1. Which ones do you want?            | 1. Lesquels voulez-vous?                          |
| 2. What are you looking for?          | 2. Que cherchez-vous?                             |
| 3. What did you start with?           | 3. Par quoi avez-vous commencé?                   |
| 4. What is it about?                  | 4. De quoi est-il question?<br>De quoi s'agit-il? |
| 5. What are you thinking about?       | 5. A quoi pensez-vous?                            |
| 6. Whom are you waiting for?          | 6. Qui attendez-vous?                             |
| 7. When are we going to use it?       | 7. Quand allons-nous nous en servir?              |
| 8. What will you need?                | 8. De quoi aurez-vous besoin?                     |
| 9. What's missing?                    | 9. Que manque-t-il?                               |
| 10. What are you going to do with it? | 10. Qu'allez-vous en faire?                       |
| 11. What are you talking about?       | 11. De quoi parlez-vous?                          |
| 12. What is it?                       | 12. Qu'est-ce que c'est?                          |
| 13. What do we have left?             | 13. Que nous reste-t-il?                          |
| 14. What happened to them?            | 14. Que leur est-il arrivé?                       |
| 15. What do you mean?                 | 15. Que voulez-vous dire?                         |
| 16. What is he afraid of?             | 16. De quoi a-t-il peur?                          |
| 17. What's wrong?                     | 17. Qu'est-ce qui ne va pas?                      |
| 18. Whom were you talking about?      | 18. De qui parliez-vous?                          |
| 19. What are we waiting for?          | 19. Qu'attendons-nous?                            |
| 20. Who takes care of it?             | 20. Qui s'en occupe?                              |
| 21. Who told you?                     | 21. Qui vous l'a dit?                             |
| 22. Which ones did you talk to?       | 22. Auxquels avez-vous parlé?                     |
| 23. What do you remember?             | 23. De quoi vous souvenez-vous?                   |
| 24. Who remembers it?                 | 24. Qui s'en souvient?                            |
| 25. What do you think about it?       | 25. Qu'en pensez-vous?                            |
| 26. Whom does she look like?          | 26. A qui ressemble-t-elle?                       |
| 27. Whom do you listen to?            | 27. Qui écoutez-vous?                             |
| 28. What's faster than a plane?       | 28. Qu'est-ce qui est plus rapide<br>qu'un avion? |
| 29. Whom do I have to write to?       | 29. A qui faut-il que j'écrive?                   |
| 30. What did he complain about?       | 30. De quoi s'est-il plaint?                      |
| 31. What do you think about her?      | 31. Que pensez-vous d'elle?                       |
| 32. What bothers you?                 | 32. Qu'est-ce qui vous dérange?                   |

1. Demandez à... ce qu'il préfère, le cinéma ou le théâtre.
2. Demandez à... s'il va plus au théâtre qu'au cinéma.
3. Demandez à... s'il sait nager.
4. Demandez à... s'il veut bien vous apprendre à nager.
5. Demandez à... si on ne joue pas Faust cette semaine.
6. Dites à... que vous aimez nager sous l'eau.
7. Demandez à... ce qui le dérange le plus quand il nage sous l'eau.
8. Dites que vous n'allez au cinéma que l'hiver.
9. Dites que vos amis et vous, vous faites beaucoup de camping en été.
10. Demandez à... s'il préfère les pique-niques au bord de la mer ou à la campagne.
11. Demandez à... s'il n'est pas possible de faire du ski par ici.
12. Demandez à... s'il vaut mieux acheter les skis ou les louer.
13. Dites à... que si c'est la première fois qu'il fait du ski, il vaudrait mieux en louer.
14. Dites à... que vous avez envie d'aller faire du ski mais que vous ne savez pas où aller.
15. Demandez à... s'il préfère être placé près de l'écran quand il va au cinéma.
16. Demandez à... si on passe des films étrangers en ville et s'il y a des sous-titres.
17. Demandez à... comment s'appelle le cinéma près duquel il habite.
18. Dites à... que vous allez à la pêche avec des amis et demandez-lui s'il ne veut pas vous accompagner.
19. Demandez à... si on peut faire de l'alpinisme en hiver.
20. Demandez à... ce qu'il fera s'il pleut ce week-end.
21. Dites à... que vous avez oublié votre imperméable au vestiaire et que vous allez le chercher.
22. Dites à... de ne pas vous attendre, que vous serez certainement en retard.
23. Demandez à... où il a appris à jouer de la guitare.
24. Demandez à... s'il faut beaucoup de temps pour apprendre à jouer d'un instrument de musique.
25. Demandez à... où il aimerait aller s'il avait des vacances en décembre.
26. Demandez à... s'il comprendrait les films étrangers s'il ne lisait pas les sous-titres.
27. Dites que si vous avez des enfants vous voudriez qu'ils apprennent à jouer d'un instrument de musique.
28. Demandez à... de vous nommer les endroits où en général on doit laisser un pourboire.
29. Demandez à... s'il ne préfère pas être près de la scène quand il va au théâtre.
30. Dites à... que vous n'aimez aller à la pêche que s'il fait beau et que vous savez qu'il y a du poisson.
31. Demandez à... s'il a jeté un coup d'oeil aux papiers que vous lui avez remis ce matin.
32. Demandez à... s'il n'a pas envie d'aller faire un tour après le déjeuner.
33. Dites à... que vous le retrouverez plus tard pour l'apéritif à la terrasse du café.
34. Demandez à... s'il ne gagnerait pas plus à faire autre chose que ce qu'il fait.
35. Demandez à... ce qu'il fera quand il arrivera à Paris.
36. Demandez à... si en général, il prend un verre quand il rentre chez lui.
37. Demandez à... s'il n'aimerait pas partir plus tôt ce soir.

38. Demandez à... s'il savait que vous seriez en retard.
39. Demandez à... si ça ne le dérangerait pas de vous déposer en ville.
40. Demandez à... si ce n'est pas lui que vous avez aperçu au marché samedi dernier.
41. Demandez à... s'il connaît le diplomate dont il est question dans les journaux d'aujourd'hui.
42. Demandez à... de vous donner l'adresse du docteur dont il vous a parlé le mois dernier.

## Review 58

1. Il ne veut pas s'en débarrasser.
2. Nous avons essayé de nous en débarrasser.
3. Elle n'osera pas s'en débarrasser.
4. Tu t'efforceras de t'en débarrasser.
5. Elle espérait s'en débarrasser.
6. Vous serez obligé de vous en débarrasser.
7. Elle refuse de s'en débarrasser.
8. Elle cherche à s'en débarrasser.
9. Ils n'ont pu réussir à s'en débarrasser.
10. Nous avons failli nous en débarrasser
11. J'ai hésité à m'en débarrasser.
12. Nous avons renoncé à nous en débarrasser.
13. Ils pourraient s'en débarrasser.
14. Ils n'ont pas consenti à s'en débarrasser.
15. Tu peux commencer à t'en débarrasser.
16. Vous regretterez de vous en débarrasser.
17. Nous devrions éviter de nous en débarrasser.
18. Ils désireraient s'en débarrasser.
19. J'ai projeté de m'en débarrasser.
20. Ils s'attendent à s'en débarrasser.
21. Tu peux toujours menacer de t'en débarrasser.
22. Vous avez tâché de vous en débarrasser.
23. Elle n'aimerait pas s'en débarrasser.
24. Dépêchons-nous de nous en débarrasser.
25. Ce n'est pas la peine de s'en débarrasser.
26. Je vais m'en débarrasser.
27. Il n'avait jamais parlé de s'en débarrasser.
28. Tu étais en train de t'en débarrasser.

## Review 59

en/dans

- |  |  |
|--|--|
| 1. In three days we'll be leaving for Germany.                                 | 1. Dans trois jours nous partirons pour l'Allemagne.   |
| 2. We'll be back in ten minutes.   | 2. Nous serons de retour dans dix minutes.   |
| 3. We'll be finished in two weeks.   | 3. Nous aurons fini dans deux semaines.  |
| 4. He made the trip in two hours.  | 4. Il a fait le voyage en deux heures.   |
| 5. The train is leaving in ten minutes.  | 5. Le train part dans dix minutes.   |
| 6. He found the answer in five seconds.  | 6. Il a trouvé la réponse en cinq secondes.  |
| 7. I saw three accidents in less than an hour.                                 | 7. J'ai vu trois accidents en moins d'une heure.   |
| 8. I read it in one hour.  | 8. Je l'ai lu en une heure.  |
| 9. Come back in one hour.  | 9. Revenez dans une heure.   |
| 10. I'll have the answer in a few minutes.                                     | 10. J'aurai la réponse dans quelques minutes.  |
| 11. Wait for me, I'll be ready in ten minutes.                                 | 11. Attendez-moi, je serai prêt dans dix minutes.  |
| 12. I'm sure it could be done in two hours, we don't need more time than that. | 12. Je suis sûr qu'on peut le faire en deux heures, nous n'avons pas besoin de plus de temps que ça. |

## Review 60

Modèle: Nous montons par l'ascenseur.  
Nous sommes montés par l'ascenseur.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Avant d'entrer, nous frappons à la porte.      | 1. Avant d'entrer, nous avons frappé à la porte.      |
| 2. Je monte les bagages et je redescends.         | 2. J'ai monté les bagages et je suis redescendu.      |
| 3. Ils descendent par l'ascenseur.                | 3. Ils sont descendus par l'ascenseur.                |
| 4. Ça nous tombe du ciel.                         | 4. Ça nous est tombé du ciel.                         |
| 5. Nous passons tous nos week-ends à la montagne. | 5. Nous avons passé tous nos week-ends à la montagne. |
| 6. Nous passons voir nos amis samedi.             | 6. Nous sommes passés voir nos amis samedi.           |
| 7. Mes parents restent ici un mois.               | 7. Mes parents sont restés ici un mois.               |
| 8. Les employés quittent le bureau à cinq heures. | 8. Les employés ont quitté le bureau à cinq heures.   |
| 9. Tout devient de plus en plus difficile.        | 9. Tout est devenu de plus en plus difficile.         |
| 10. Ça ne s'améliore pas.                         | 10. Ça ne s'est pas amélioré.                         |
| 11. Vous vous plaignez toujours de quelque chose. | 11. Vous vous êtes toujours plaint de quelque chose.  |
| 12. Mes amis arrivent par le train de 21 heures.  | 12. Mes amis sont arrivés par le train de 21 heures.  |

## Review 61

Ex: I'm sure he is here.  
Je suis sûr qu'il est ici.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Too bad he's left.                               | 1. C'est dommage qu'il soit parti.                           |
| 2. I think I know him.                              | 2. Je crois que je le connais.                               |
| 3. I know it's only the beginning.                  | 3. Je sais que ce n'est que le commencement.                 |
| 4. I hope it's not too far.                         | 4. J'espère que ce n'est pas trop loin.                      |
| 5. He said he didn't want anything.                 | 5. Il a dit qu'il ne voulait rien.                           |
| 6. I think it is too late.                          | 6. Je crois qu'il est trop tard.                             |
| 7. I didn't know you were leaving.                  | 7. Je ne savais pas que vous partiez.                        |
| 8. Maybe he'll come to see us before he leaves.     | 8. Peut-être qu'il viendra nous voir avant de partir.        |
| 9. She told me she could not come.                  | 9. Elle m'a dit qu'elle ne pouvait pas venir.                |
| 10. I can't believe it's true.                      | 10. Je ne peux pas croire que c'est vrai.                    |
| 11. I don't want them to be there.                  | 11. Je ne veux pas qu'ils y soient.                          |
| 12. I think it is more difficult than you think.    | 12. Je crois que c'est plus difficile que vous ne le pensez. |
| 13. Maybe she forgot.                               | 13. Peut-être qu'elle a oublié.                              |
| 14. I thought you wanted to leave us.               | 14. Je croyais que vous vouliez nous quitter.                |
| 15. It's possible it will rain this evening.        | 15. Il est possible qu'il pleuve ce soir.                    |
| 16. That's exactly what I said.                     | 16. C'est exactement ce que j'ai dit.                        |
| 17. I'm going to read the book I bought last night. | 17. Je vais lire le livre que j'ai acheté hier soir.         |
| 18. I don't know what it is exactly.                | 18. Je ne sais pas ce que c'est exactement.                  |
| 19. I bet it's him.                                 | 19. Je parie que c'est lui.                                  |
| 20. It looks as if it's going to snow.              | 20. On dirait qu'il va neiger.                               |

## Review 62

Modele: A quelle heure m'avez-vous dit d'être à la gare?  
Je vous ai dit d'y être à 8 heures.

- |  |   |
|--|---|
| 1. A quelle heure est-ce que je dois être à l'aéroport?        | 1. Vous devez y être à 8 heures.              |
| 2. A quelle heure passerez-vous me chercher?                   | 2. Je passerai vous chercher à 8 heures.      |
| 3. A quelle heure comptiez-vous terminer le rapport?           | 3. Je comptais le terminer à 8 heures.        |
| 4. Jusqu'à quelle heure devez-vous vous absenter?              | 4. Je dois m'absenter jusqu'à 8 heures.       |
| 5. A quelle heure doit-on venir chercher les bagages?          | 5. On doit venir les chercher à 8 heures.     |
| 6. A quelle heure espérez-vous arriver à destination?          | 6. J'espère y arriver à 8 heures.             |
| 7. Vers quelle heure êtes-vous passé voir vos amis?            | 7. Je suis passé les voir vers 8 heures.      |
| 8. A quelle heure vous a-t-on demandé d'être au consulat?      | 8. On m'a demandé d'y être à 8 heures.        |
| 9. A quelle heure avez-vous essayé de me téléphoner?           | 9. J'ai essayé de vous téléphoner à 8 heures. |
| 10. A quelle heure est-ce que je peux me servir de la machine? | 10. Vous pouvez vous en servir à 8 heures.    |
| 11. A quelle heure comptez-vous aller vous coucher?            | 11. Je compte aller me coucher à 8 heures.    |
| 12. Vers quelle heure vaut-il mieux arriver à l'aéroport?      | 12. Il vaut mieux y arriver vers 8 heures.    |

## Review 63

- |   |   |
|---|---|
| 1. The last two days are the longest ones.                      | 1. Les deux derniers jours sont les plus longs.                             |
| 2. We spent the first two weeks in Spain.                       | 2. Nous avons passé les deux premières semaines en Espagne.                 |
| 3. There is a reward for the first ten.                         | 3. Il y a une récompense pour les dix premiers.                             |
| 4. There are prizes for the first two winners only.             | 4. Il n'y a des prix que pour les deux premiers gagnants.                   |
| 5. When I go to the movies, I like to sit in the last ten rows. | 5. Quand je vais au cinéma, j'aime m'asseoir dans les dix derniers rangs.   |
| 6. I only watched the first ten minutes of the show.            | 6. Je n'ai vu que les dix premières minutes du programme.                   |
| 7. He failed the last two parts of his exam.                    | 7. Il a raté les deux dernières parties de son examen.                      |
| 8. I was bored for the first two weeks of my vacation.          | 8. Je me suis ennuyé pendant les deux premières semaines de mes vacances.   |
| 9. She was always among the first five in her class.            | 9. Elle était toujours parmi les cinq premières de sa classe.               |
| 10. The last two fish we caught were too small.                 | 10. Les deux derniers poissons que nous avons attrapés étaient trop petits. |

End of Review 18

## Unit 19

	<u>Page</u>
Dialogue: La visite du docteur.	
Useful words	900
Lexical drills	901-907
Questions on the dialogue	908
Grammar 1: Verbs like: craindre	909-912
2: Subjunctive, part 3 (Impersonal verbs)	913-921
3: Pluperfect + Past conditional	922-930
4: Agreement of past participles	931-936
5: Subjunctive, part 4 (Verbs like vouloir, aimer, etc.)	937-946
Situations	947-948
Question drill	949
Response drill	950-951
Review	952-955
Narration	956
Reading	957

## Useful words

- |  |   |
|--|---|
| 1. J'ai mal à la tête.                         | 1. I have a headache.                   |
| 2. J'ai mal <u>aux pieds</u> .                 | 2. My feet hurt.                        |
| 3. J'ai mal <u>aux dents</u> .                 | 3. I have a toothache.                  |
| 4. J'ai mal <u>au dos</u> .                    | 4. I have a backache.                   |
| 5. J'ai mal <u>à l'estomac</u> .               | 5. My stomach hurts.                    |
| 6. J'ai mal <u>aux yeux</u> .                  | 6. My eyes hurt.                        |
| 7. J'ai mal <u>à l'oreille</u> .               | 7. My ear hurts.                        |
|  |   |
| 1. Je me suis fait mal au nez.                 | 1. I hurt my nose.                      |
| 2. Je me suis fait <u>mal au poignet</u> .     | 2. I hurt my wrist.                     |
| 3. Je me suis fait mal <u>à la main</u> .      | 3. I hurt my hand.                      |
| 4. Je me suis fait mal <u>à la cheville</u> .  | 4. I hurt my ankle.                     |
| 5. Je me suis fait mal <u>au genou</u> .       | 5. I hurt my knee.                      |
| 6. Je me suis fait mal <u>au front</u> .       | 6. I hurt my forehead.                  |
| 7. Je me suis fait mal <u>au coude</u> .       | 7. I hurt my elbow.                     |
| 8. Je me suis fait mal <u>au bras</u> .        | 8. I hurt my arm.                       |
| 9. Je me suis fait mal <u>au doigt</u> .       | 9. I hurt my finger.                    |
|  |   |
| 1. <u>Le foie</u> n'est pas atteint.           | 1. The liver is not damaged.            |
| 2. <u>Le poumon</u> n'est pas atteint.         | 2. The lung is not damaged.             |
| 3. <u>Le coeur</u> n'est pas atteint.          | 3. The heart is not damaged.            |
|  |   |
| 1. Ce n'est pas une maladie contagieuse.       | 1. It is not a contagious illness.      |
| 2. Ce n'est pas une maladie <u>incurable</u> . | 2. It is not an incurable illness.      |
| 3. Ce n'est pas une maladie <u>ordinaire</u> . | 3. It is not an ordinary illness.       |
|  |   |
| 1. N'oubliez pas les comprimés.                | 1. Don't forget the tablets.            |
| 2. N'oubliez pas <u>les piqûres</u> .          | 2. Don't forget the injections. (shots) |
| 3. N'oubliez pas <u>le sirop</u> .             | 3. Don't forget the syrup.              |
| 4. N'oubliez pas <u>le pansement</u> .         | 4. Don't forget the dressing.           |
|  | (wound dressing)                        |



Lexical Drills

Lexical A-1

1. Quelle chance que vous ayez pu venir!
2. Quelle chance que vous soyez ici!
3. Quelle chance que vous ayez réussi!
4. Quelle chance que vous soyez guéri!
5. Quelle chance que ce ne soit qu'un rhume!
6. Quelle chance que vous partiez bientôt!
7. Quelle chance que vous ayez pu vous en occuper!
8. Quelle chance que vous vous en souveniez!
9. Quelle chance que vous ayez pu venir!

Lexical A-2

1. Je ne me sens pas bien du tout.
2. Il ne va pas bien du tout.
3. Nous ne nous sentons pas bien du tout.
4. Je ne me porte pas bien du tout.
5. Ils ne se sentent pas bien du tout.
6. Je ne vais pas bien du tout.
7. Elle ne se porte pas bien du tout.
8. Il ne se sent pas bien du tout.
9. Je ne me sens pas bien du tout.

Lexical A-3

1. Je suis enrhumé.
2. Je suis fatigué.
3. Je suis malade.
4. Je suis guéri.
5. Je suis blessé.
6. Je suis courbaturé.
7. Je suis enrhumé.

Lexical A-4

1. J'ai mal à la tête.
2. J'ai mal aux pieds.
3. J'ai mal aux dents.
4. J'ai mal aux bras.
5. J'ai mal à la gorge.
6. J'ai mal au dos.
7. J'ai mal à l'estomac.
8. J'ai mal à l'épaule.
9. J'ai mal à la tête.

Lexical A-5

1. Depuis hier seulement.
2. Depuis ce matin seulement.
3. Depuis le mois dernier seulement.
4. Depuis la semaine dernière seulement.
5. Depuis l'année dernière seulement.
6. Depuis mon arrivée seulement.
7. Depuis la veille seulement.
8. Depuis hier seulement.

Lexical A-6

1. Il y a une demi-heure à peine, j'avais trente-neuf cinq.
2. Il y a une demi-heure à peine, nous étions ensemble.
3. Il y a une demi-heure à peine, je me sentais bien.
4. Il y a une demi-heure à peine, elle allait bien.
5. Il y a une demi-heure à peine, j'avais mal à la tête.
6. Il y a une demi-heure à peine, je lui parlais.
7. Il y a une demi-heure à peine, j'avais trente-neuf cinq.

Lexical A-7

1. Je vais vous ausculter.
2. Je vais vous faire mal.
3. Je vais vous soigner.
4. Je vais vous guérir.
5. Je vais vous gronder.
6. Je vais vous aider.
7. Je vais vous accompagner.
8. Je vais vous ausculter.

Lexical A-8

1. Je ne pense pas que ce soit une angine.
2. Je ne pense pas que ce soit efficace.
3. Je ne pense pas que ce soit contagieux.
4. Je ne pense pas que ce soit incurable.
5. Je ne pense pas que ce soit dangereux.
6. Je ne pense pas que ce soit grave.
7. Je ne pense pas que ce soit urgent.
8. Je ne pense pas que ce soit par hasard.
9. Je ne pense pas que ce soit une angine.

## Lexical A-9

1. Il faut absolument que je parte lundi prochain.
2. Il faut absolument que j'y sois lundi prochain.
3. Il faut absolument que ce soit prêt lundi prochain.
4. Il faut absolument que nous arrivions lundi prochain.
5. Il faut absolument que vous veniez lundi prochain.
6. Il faut absolument qu'elle y aille lundi prochain.
7. Il faut absolument que je m'en aille lundi prochain.
8. Il faut absolument qu'il l'ait lundi prochain.
9. Il faut absolument que je parte lundi prochain.

## Lexical A-10

1. Vous serez sans doute guéri d'ici là.
2. Vous serez peut-être guéri d'ici là.
3. Vous serez sûrement guéri d'ici là.
4. Vous serez à peine guéri d'ici là.
5. Vous serez tout-à-fait guéri d'ici là.
6. Vous serez complètement guéri d'ici là.
7. Vous serez presque guéri d'ici là.
8. Vous serez certainement guéri d'ici là.
9. Vous serez sans doute guéri d'ici là.

## Lexical A-11

1. Est-ce que je peux manger n'importe quoi?
2. Est-ce que je peux aller n'importe où?
3. Est-ce que je peux parler à n'importe qui?
4. Est-ce que je peux m'occuper de n'importe quoi?
5. Est-ce que je peux partir n'importe quand?
6. Est-ce que je peux prendre n'importe lequel?
7. Est-ce que je peux boire n'importe quoi?
8. Est-ce que je peux manger n'importe quoi?

Lexical B-1

1. Je vous conseille de garder la chambre.
2. Je vous conseille de prendre du sirop.
3. Ce n'est pas la peine de prendre du sirop.
4. Ce n'est pas la peine de s'inquiéter.
5. Il n'y a pas lieu de s'inquiéter.
6. Il n'y a pas lieu de s'en faire.
7. Il est inutile de s'en faire.
8. Il est inutile de prendre de l'aspirine.
9. Vous n'avez pas besoin de prendre de l'aspirine.
10. Vous n'avez pas besoin de garder la chambre.
11. Je vous conseille de garder la chambre.

Lexical B-2

1. Il faut absolument que je parte lundi prochain.
2. Il faut absolument que nous soyons de retour lundi prochain.
3. Il est fort possible que nous soyons de retour lundi prochain.
4. Il est fort possible que vous ayez terminé lundi prochain.
5. Il vaudrait mieux que vous ayez terminé lundi prochain.
6. Il vaudrait mieux qu'elle commence lundi prochain.
7. C'est dommage qu'elle commence lundi prochain.
8. C'est dommage que vous partiez lundi prochain.
9. Il se peut que vous partiez lundi prochain.
10. Il se peut que je sois de retour lundi prochain.
11. Il faut absolument que je sois de retour lundi prochain.
12. Il faut absolument que je parte lundi prochain.

Lexical B-3

1. Alors, je ne suis pas gravement malade.
2. Alors, on peut manger n'importe quoi.
3. Dans ce cas là, on peut manger n'importe quoi.
4. Dans ce cas là, ce n'est pas si grave que ça.
5. Pourtant, ce n'est pas si grave que ça.
6. Pourtant, elle avait l'air d'être très fatiguée.
7. D'ailleurs, elle avait l'air d'être très fatiguée.
8. D'ailleurs, ce n'est pas si facile que ça.
9. D'abord, ce n'est pas si facile que ça.
10. D'abord, ce n'est pas une maladie incurable.
11. Pourtant, ce n'est pas une maladie incurable.
12. Pourtant, je ne suis pas gravement malade.
13. Alors, je ne suis pas gravement malade.

Lexical B-4

1. Il sera certainement guéri d'ici-là.
2. Vous serez certainement guéri d'ici-là.
3. Vous serez sans doute guéri d'ici-là.
4. Vous serez sans doute parti d'ici-là.
5. Elle sera sans doute partie d'ici-là.
6. Elle sera probablement partie d'ici-là.
7. Elle sera probablement morte d'ici-là.
8. Elles seront probablement mortes d'ici-là.
9. Elles seront peut-être mortes d'ici-là.
10. Elles seront peut-être revenues d'ici-là.
11. Il sera peut-être revenu d'ici-là.
12. Il sera certainement revenu d'ici-là.
13. Il sera certainement guéri d'ici-là.

Lexical B-5

1. Dois-je continuer à prendre de l'aspirine?
2. Allez-vous continuer à prendre de l'aspirine?
3. Allez-vous penser à prendre de l'aspirine?
4. Allez-vous penser à prendre les comprimés?
5. Va-t-elle penser à prendre les comprimés?
6. Va-t-elle commencer à prendre les comprimés?
7. Va-t-elle commencer à faire les bagages?
8. Dois-je commencer à faire les bagages?
9. Dois-je continuer à faire les bagages?
10. Dois-je continuer à prendre de l'aspirine?

Lexical C-1 (Translation)

- |   |   |
|---|---|
| 1. She doesn't feel well at all.        | 1. Elle ne se sent pas bien du tout.              |
| 2. How do you feel today?               | 2. Comment vous sentez-vous aujourd'hui?          |
| 3. How lucky that you didn't leave!     | 3. Quelle chance que vous ne soyez pas parti!     |
| 4. It's too bad you couldn't come.      | 4. C'est dommage que vous n'ayez pas pu venir.    |
| 5. Today I feel fine.                   | 5. Aujourd'hui, je me sens très bien.             |
| 6. It's too bad the doctor didn't come. | 6. C'est dommage que le docteur ne soit pas venu. |

Lexical C-2 (Translation)

- |                              |                                 |
|------------------------------|---------------------------------|
| 1. I have a cold.            | 1. Je suis enrhumé.             |
| 2. I caught cold.            | 2. Je me suis enrhumé.          |
| 3. I have a headache.        | 3. J'ai mal à la tête.          |
| 4. That gives me a headache. | 4. Ça me donne mal à la tête.   |
| 5. Don't catch cold.         | 5. Ne vous enrhumez pas.        |
| 6. I don't catch cold often. | 6. Je ne m'enrhume pas souvent. |

Lexical C-3 (Translation)

- |                                  |   |
|----------------------------------|---|
| 1. I don't think it's the flu.   | 1. Je ne pense pas que ce soit la grippe. |
| 2. I don't think she understood. | 2. Je ne pense pas qu'elle ait compris.   |
| 3. I don't think it will rain.   | 3. Je ne pense pas qu'il pleuve.          |
| 4. I don't think she's wounded.  | 4. Je ne pense pas qu'elle soit blessée.  |
| 5. I don't think you're right.   | 5. Je ne pense pas que vous ayez raison.  |
| 6. I don't think she know it.    | 6. Je ne pense pas qu'elle le sache.      |

Lexical C-4 (Translation)

- |  |   |
|--|---|
| 1. Take care of yourself.                      | 1. Soignez-vous.                        |
| 2. You have to take care of yourself.          | 2. Il faut que vous vous soigniez.      |
| 3. He was well taken care of.                  | 3. On l'a bien soigné.                  |
| 4. I hope you'll take care of yourself.        | 4. J'espère que vous vous soignerez.    |
| 5. I don't have time to take care of myself.   | 5. Je n'ai pas le temps de me soigner.  |
| 6. If I were sick I would take care of myself. | 6. Si j'étais malade, je me soignerais. |

Lexical C-5 (translation)

- |   |   |
|---|---|
| 1. You may eat anything.                                      | 1. Vous pouvez manger n'importe quoi.                                     |
| 2. Anyone can do it.  | 2. N'importe qui peut le faire.   |
| 3. I drink anything.  | 3. Je bois n'importe quoi.  |
| 4. Come and see me anytime, I'm always home.                  | 4. Venez me voir n'importe quand, je suis toujours chez moi.              |
| 5. Go anywhere, but take a vacation.                          | 5. Allez n'importe où, mais prenez des vacances.                          |
| 6. Don't give him just anything, give him something he likes. | 6. Ne lui donnez pas n'importe quoi, donnez-lui quelque chose qu'il aime. |

## Questions on the Dialogue.

- |   |  |
|---|--|
| 1. M. Charles va-t-il bien?   | 1. Non, il ne va pas bien.   |
| 2. Comment se sent-il?  | 2. Il ne se sent pas bien du tout.                                       |
| 3. Qu'est-ce qui ne va pas?   | 3. Il est enrhumé, il est courbaturé et il a mal à la tête.              |
| 4. Il est dans cet état depuis longtemps?                               | 4. Non, depuis hier seulement.   |
| 5. Connait-il la cause de sa maladie?                                   | 5. Il pense qu'il a dû prendre froid.                                    |
| 6. Quand a-t-il pris sa température?                                    | 6. Il y a une demi-heure à peine.  |
| 7. Avait-il de la fièvre?   | 7. Oui, il avait 39,5  |
| 8. Que va faire le docteur?   | 8. Il va l'ausculter.  |
| 9. Que doit faire M. Charles pendant que le docteur l'ausculte?         | 9. Il doit tousser et respirer à fond plusieurs fois.                    |
| 10. M. Charles a-t-il pris de l'aspirine?                               | 10. Oui, mais sans grand résultat.                                       |
| 11. Est-ce qu'il tousse?  | 11. Oui, de temps en temps.  |
| 12. N'a-t-il mal qu'à la tête?  | 12. Non, il a aussi mal à la gorge.                                      |
| 13. Est-ce que M. Charles a une angine?                                 | 13. Non, le docteur ne pense pas que ce soit une angine.                 |
| 14. Qu'est-ce qu'il a?  | 14. Il a une bonne grippe.   |
| 15. Faut-il qu'il se soigne?  | 15. Oui, il faut qu'il se soigne.  |
| 16. Que faut-il que M. Charles fasse lundi prochain?                    | 16. Il faut qu'il parte.   |
| 17. Qu'en pense le docteur?   | 17. Il pense qu'il sera guéri d'ici là.                                  |
| 18. En attendant, qu'est-ce que le docteur lui conseille?               | 18. Il lui conseille de garder la chambre pendant trois ou quatre jours. |
| 19. Que fait le docteur avant de partir?                                | 19. Il rédige une ordonnance.  |
| 20. Quels genres de repas M. Charles doit-il faire?                     | 20. Il doit faire de légers repas.                                       |
| 21. Peut-il boire n'importe quoi?                                       | 21. Non, il ne peut boire que des boissons chaudes.                      |
| 22. Pendant combien de temps doit-il continuer à prendre de l'aspirine? | 22. Tant qu'il aura de la fièvre.  |



Grammar 1: Verbs like craindre

<u>Inf.</u>	<u>past part.</u>
craindre	craint, crainte
peindre	peint
teindre	teint
éteindre	éteint
atteindre	atteint
déteindre	déteint
se plaindre	plaint
plaindre	plaint
rejoindre	rejoint
se joindre à	joint

Learning drills

Learning 1

1. Je ne peins pas très bien.
2. Il ne peint pas très bien.
3. Elle ne peint pas très bien.
4. Tu ne peins pas très bien.
5. Nous ne peignons pas très bien.
6. Ils ne peignent pas très bien.
7. Vous ne peignez pas très bien.

Learning 2

1. On ne craint rien.
2. Vous ne craignez rien.
3. Ils ne craignent rien.
4. Elle ne craint rien.
5. Nous ne craignons rien.
6. Tu ne crains rien.
7. Je ne crains rien.

Learning 3

1. De quoi se plaint-elle?
2. De quoi se plaignent-ils?
3. De quoi se plaint-on?
4. De quoi vous plaignez-vous?
5. De quoi est-ce que je me plains?
6. De quoi te plains-tu?

Learning 4

1. S'il ne faisait pas si chaud, je peindrais la maison.
2. S'il ne faisait pas si chaud, nous peindrions la maison.
3. S'il ne faisait pas si chaud, tu peindrais la maison.
4. S'il ne faisait pas si chaud, on peindrait la maison.
5. S'il ne faisait pas si chaud, vous peindriez la maison.
6. S'il ne faisait pas si chaud, elle peindrait la maison.

Learning 5

1. Ont-ils éteint avant de sortir?
2. Avez-vous éteint avant de sortir?
3. A-t-elle éteint avant de sortir?
4. Avons-nous éteint avant de sortir?
5. As-tu éteint avant de sortir?
6. A-t-on éteint avant de sortir?

Learning 6

1. Il vaut mieux que tu ne te plains pas.
2. Il vaut mieux qu'elle ne se plaigne pas.
3. Il vaut mieux que vous ne vous plaigniez pas.
4. Il vaut mieux que nous ne nous plaignions pas.
5. Il vaut mieux qu'on ne se plaigne pas.
6. Il vaut mieux que je ne me plaigne pas.

Learning 7

1. De quoi se plaignent-ils?
2. De quoi se sont-ils plaints?
3. De quoi vont-ils se plaindre?
4. De quoi te plaignais-tu?
5. De quoi se plaint-elle?
6. De quoi vous plaindrez-vous?
7. De quoi nous plaindrions-nous?
8. De quoi te plaindrais-tu?
9. De quoi t'es-tu plaint?
10. De quoi se plaindra-t-elle?

Practice Drills

Practice A-1

1. Il n'est jamais content. Il se plaint de tout.
2. Ils ne sont jamais contents. Ils se plaignent de tout.
3. Elle n'est jamais contente. Elle se plaint de tout.
4. Vous n'êtes jamais contents. Vous vous plaignez de tout.
5. Tu n'es jamais content. Tu te plains de tout.
6. On n'est jamais content. On se plaint de tout.
7. Elles ne sont jamais contentes. Elles se plaignent de tout.

Practice A-2

1. Dites à ..... que vous craignez le pire.
2. Demandez à ..... s'il craint la chaleur.
3. Dites à ..... qu'il ne craint rien.
4. Dites à ..... d'éteindre la télé.
5. Dites à ..... de ne pas peindre sa maison l'été.
6. Dites à ..... que vous ne le plaignez pas.
7. Dites à ..... de ne pas se plaindre à vous.
8. Demandez à ..... s'il rejoint ses amis plus tard.
9. Dites à ..... que vous n'avez pas encore atteint votre but.
10. Dites à ..... que vous le plaignez sincèrement.

Practice A-3

Tutor : Ils n'ont peint que l'extérieur.

Student: Ils ne peignent que l'extérieur.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Ça a déteint partout.                               | 1. Ça déteint partout.                               |
| 2. Ils ne s'en sont pas plaints.                       | 2. Ils ne s'en plaignent pas.                        |
| 3. Il nous a rejoint plus tard.                        | 3. Il nous rejoint plus tard.                        |
| 4. Il n'a pas tout peint.                              | 4. Il ne peint pas tout.                             |
| 5. Nous n'avons peint qu'une chambre.                  | 5. Nous ne peignons qu'une chambre.                  |
| 6. Nous ne nous sommes plaints qu'à vous.              | 6. Nous ne nous plaignons qu'à vous.                 |
| 7. Vous ne les avez pas rejoints?                      | 7. Vous ne les rejoignez pas?                        |
| 8. Il s'en est toujours plaint.                        | 8. Il s'en plaint toujours.                          |
| 9. Je n'ai pas peint le plafond, c'est trop difficile. | 9. Je ne peins pas le plafond, c'est trop difficile. |
| 10. Je ne m'en suis pas plaint.                        | 10. Je ne m'en plains pas.                           |

Practice A-4

1. J'ai une bonne situation; le travail est intéressant, je ne me plains pas.
2. Ils ont un bon poste; le travail est intéressant, ils ne se plaignent pas.
3. Ils avaient un bon poste; le travail était intéressant, ils ne se plaignaient pas.
4. Tu as une bonne situation; le travail est intéressant, tu ne te plains pas.
5. J'avais un bon poste; le travail était intéressant, je ne me plaignais pas.
6. Nous avons un bon poste; le travail était intéressant, nous ne nous plaignions pas.
7. Elle a une bonne situation; le travail est intéressant, elle ne se plaint pas.

Practice A-5

1. S'il faut les atteindre, nous les atteindrons.
2. S'il faut l'atteindre, nous l'atteindrons.
3. S'il fallait l'atteindre, nous l'atteindrions.
4. S'il fallait en prendre, nous en prendrions.
5. S'il faut les repeindre, nous les repeindrons.
6. S'il faut les reprendre, nous les reprendrons.
7. S'il faut s'en plaindre, nous nous en plaindrons.
8. Quand il faudra les éteindre, nous les éteindrons.
9. Puisqu'il faut les attendre, nous les attendons.
10. Puisqu'il faut les rejoindre, nous les rejoignons.
11. S'il fallait les attendre, nous les attendrions.

Practice A-6

1. Si vous voulez le leur rendre, rendez-le leur.
2. Si tu veux m'attendre, attends-moi.
3. Si vous voulez les rejoindre, rejoignez-les.
4. Si vous voulez les repeindre, repeignez-les.
5. Si vous voulez le reprendre, reprenez-le.
6. Si tu veux y répondre, réponds-y.
7. Si vous voulez vous détendre, détendez-vous.
8. Si tu ne veux pas les rejoindre, ne les rejoins pas.

Grammar 2: The subjunctive (part three)

Verbes impersonnels

- |                                |                                     |
|--------------------------------|-------------------------------------|
| 1. Il est possible que         | 1. Il faut que                      |
| 2. Il est impossible que       | 2. Il vaut mieux que                |
| 3. Il est inadmissible que     | 3. Il se peut que                   |
| 4. Il est inconcevable que     | 4. C'est dommage que                |
| 5. Il est utile que            | 5. Il n'y a pas de danger que       |
| 6. Il est inutile que          | 6. Il s'en est fallu de peu que     |
| 7. Il est juste que            | 7. Ce n'est pas la peine que        |
| 8. Il est injuste que          | 8. Ça vaut la peine que             |
| 9. Il est bon que              | 9. Comment se fait-il que           |
| 10. Il est étonnant que        | 10. Il y a un inconvénient à ce que |
| 11. Il est surprenant que      | 11. Il suffit que                   |
| 12. Il est nécessaire que      | 12. Il n'y a pas de danger que      |
| 13. Il est préférable que      |                                     |
| 14. Il est tout naturel que    |                                     |
| 15. Il est important que       | * 1. C'est bizarre que              |
| 16. Il est essentiel que       | * 2. C'est terrible que             |
| 17. Il est indispensable que   | * 3. C'est fantastique que          |
| 18. Il est douteux que         | * 4. C'est formidable que           |
| 19. Il est temps que           | * 5. C'est ennuyeux que             |
| 20. Il est heureux que         | * 6. C'est drôle que                |
| 21. Il est malheureux que      | * 7. C'est absurde que              |
| 22. Il est regrettable que     |                                     |
| 23. Il est extraordinaire que  |                                     |
| 24. Il est invraisemblable que |                                     |
| 25. Il est étrange que         |                                     |
| 26. Il est bizarre que         |                                     |
| 27. Il est normal que          |                                     |
| 28. Il est rare que            |                                     |
| 29. Il est peu probable que    |                                     |
| 30. Il est curieux que         |                                     |
| 31. Il est inimaginable que    |                                     |

\* Veiller à l'intonation.

Part three

Learning Drills

Learning 1

1. Il se peut que j'écrive.
2. Il faut que j'écrive.
3. Il est bon que j'écrive.
4. Il est probable que j'écrive.
5. Il est temps que j'écrive.
6. Il est possible que j'écrive.
7. Il est temps que j'écrive.
8. Il est préférable que j'écrive.
9. Ce n'est pas la peine que j'écrive.
10. Il vaut mieux que j'écrive.
11. Il est tout naturel que j'écrive.
12. Il est indispensable que j'écrive.
13. Il est rare que j'écrive.

Learning 2

1. Il faut que vous restiez.
2. Il est regrettable que vous restiez.
3. Il est surprenant que vous restiez.
4. Il est important que vous restiez.
5. Il est extraordinaire que vous restiez.
6. Il est bon que vous restiez.
7. Il est malheureux que vous restiez.
8. Il est inadmissible que vous restiez.
9. Il est curieux que vous restiez.
10. Il est juste que vous restiez.
11. Il suffit que vous restiez.
12. Il est inutile que vous restiez.

Learning 3

1. Il est inadmissible qu'elles y aillent.
2. Il est douteux qu'elles y aillent.
3. Il est impossible qu'elles y aillent.
4. Il est inconcevable qu'elles y aillent.
5. Il est inutile qu'elles y aillent.
6. Il n'y a pas de danger qu'elles y aillent.
7. Il s'en est fallu de peu qu'elles y aillent.
8. Il est juste qu'elles y aillent.
9. Il est surprenant qu'elles y aillent.
10. Il n'est pas nécessaire qu'elles y aillent.
11. Il est peu probable qu'elles y aillent.
12. Il est invraisemblable qu'elles y aillent.
13. Il est étrange qu'elles y aillent.
14. Il est étonnant qu'elles y aillent.

## Learning 4

1. Ce n'est pas la peine que vous veniez.
2. Il est préférable que vous veniez.
3. Il n'est pas nécessaire que vous veniez.
4. Il serait bon que vous veniez.
5. Il vaudrait mieux que vous veniez.
6. Il est tout naturel que vous veniez.
7. Il faudra que vous veniez.
8. Il n'est pas important que vous veniez.
9. Il est essentiel que vous veniez.
10. Il serait juste que vous veniez.
11. Il est indispensable que vous veniez.
12. Il est temps que vous veniez.
13. Il est normal que vous veniez.
14. Il est heureux que vous veniez.

## Learning 5

1. Comment se fait-il qu'elle soit partie?
2. Comment se fait-il que vous n'avez pas compris?
3. Comment se fait-il que vous n'acceptiez pas?
4. Comment se fait-il que ce soit fermé?
5. Comment se fait-il qu'il fasse si froid?
6. Comment se fait-il que tu ne travailles pas?
7. Comment se fait-il que tu ne sortes pas?
8. Comment se fait-il que vous vous soyez perdus?

## Learning 6

1. Y a-t-il un inconvénient à ce que je parte?
2. Y a-t-il un inconvénient à ce que nous y allions?
3. Y a-t-il un inconvénient à ce que nous y soyons?
4. Y a-t-il un inconvénient à ce que je réponde?
5. Y a-t-il un inconvénient à ce que j'y aille?
6. Y a-t-il un inconvénient à ce qu'on écrive?
7. Y a-t-il un inconvénient à ce qu'il attende?
8. Y a-t-il un inconvénient à ce que nous restions?
9. Y a-t-il un inconvénient à ce que je le sache?
10. Y a-t-il un inconvénient à ce que je le dise?

Learning 7

1. Il est évident qu'ils sont français.
2. Il paraît qu'ils sont français.
3. Il est sûr qu'ils sont français. (Indicatif)
4. Il est clair qu'ils sont français.
5. Il est vrai qu'ils sont français.
6. Il est exact qu'ils sont français.
7. Il est certain qu'ils sont français.
8. Peut-être qu'ils sont français.
9. Il est indiscutable qu'ils sont français.
10. On dit qu'ils sont français.
11. Le bruit court qu'ils sont français.
12. On dirait qu'ils sont français.
13. Sans doute qu'ils sont français.
14. Le fait est qu'ils sont français.



Part three

Practice Drills

Practice A-1

1. Il est important que vous disiez la vérité.
2. Il est clair que vous dites la vérité.
3. Il est indispensable que vous disiez la vérité.
4. Il est indiscutable que vous dites la vérité.
5. Il est bon que vous disiez la vérité.
6. Il est évident que vous dites la vérité.
7. Il est certain que vous dites la vérité.
8. On dirait que vous dites la vérité.
9. Il est possible que vous disiez la vérité.
10. Il est inutile que vous disiez la vérité.
11. Il se peut que vous disiez la vérité.
12. Il est temps que vous disiez la vérité.

Practice A-2

1. Il est curieux qu'on ne nous ait pas attendus.
2. Il est surprenant qu'on ne nous ait pas attendus.
3. Il est inconcevable qu'on ne nous ait pas attendus.
4. On dirait qu'on ne nous a pas attendus.
5. Il est inadmissible qu'on ne nous ait pas attendus.
6. Il est évident qu'on ne nous a pas attendus.
7. Il est certain qu'on ne nous a pas attendus.
8. Il est sûr qu'on ne nous a pas attendus.
9. Il est étrange qu'on ne nous ait pas attendus.
10. C'est dommage qu'on ne nous ait pas attendus.
11. Il est indiscutable qu'on ne nous a pas attendus.
12. Il est possible qu'on ne nous ait pas attendus.
13. Il est exact qu'on ne nous a pas attendus.
14. Il est heureux qu'on ne nous ait pas attendus.

Practice A-3

Tutor : Je ne pars pas; c'est évident.

Student: Il est évident que je ne pars pas.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Venez; c'est très important.               | 1. Il est très important que vous veniez.         |
| 2. Vous êtes en retard; c'est évident.        | 2. Il est évident que vous êtes en retard.        |
| 3. Ils sont partis; c'est dommage.            | 3. C'est dommage qu'ils soient partis.            |
| 4. Elle ne viendra pas, c'est clair.          | 4. Il est clair qu'elle ne viendra pas.           |
| 5. Ne sortez pas; c'est préférable.           | 5. Il est préférable que vous ne sortiez pas.     |
| 6. Les élèves étudient; c'est extraordinaire. | 6. Il est extraordinaire que les élèves étudient. |

Practice A-3 (suite)

- |   |   |
|---|---|
| 7. Les enfants ne dorment pas; c'est curieux. | 7. Il est curieux que les enfants ne dorment pas. |
| 8. Dites la vérité; c'est important.          | 8. Il est important que vous disiez la vérité.    |
| 9. Elle ne sort pas; c'est surprenant.        | 9. Il est surprenant qu'elle ne sorte pas.        |
| 10. Ils sont Américains; c'est certain.       | 10. Il est certain qu'ils sont Américains.        |

Practice A-4

1. C'est dommage qu'il faille y aller.
2. Il paraît qu'il faut y aller
3. Il est possible qu'il faille y aller.
4. Il est étrange qu'il faille y aller.
5. Il est inadmissible qu'il faille y aller.
6. Il est évident qu'il faut y aller.
7. On dirait qu'il faut y aller.
8. Il se peut qu'il faille y aller.
9. Il est peu probable qu'il faille y aller.
10. Il est surprenant qu'il faille y aller.
11. Il est certain qu'il faut y aller.
12. Il est inconcevable qu'il faille y aller.

Practice A-5

1. Ils rentreront tard; il vaut mieux que vous ne les attendiez pas.
2. Elle rentrera tard; il est inutile que vous l'attendiez.
3. Je suis rentré tard; il est tout naturel que vous ne m'avez pas attendu.
4. Nous rentrerons tard; ce n'est pas la peine que vous nous attendiez.
5. Il rentrera tard; il vaut mieux que vous ne l'attendiez pas.
6. Elles sont rentrées très tard; il est tout naturel que vous ne les ayez pas attendues.
7. Je rentrerai très tard; il est inutile que vous m'attendiez.
8. Nous rentrerons tard; ce n'est pas la peine que vous nous attendiez.

Practice A-6

1. Il est possible que vous ne m'avez pas compris.
2. Il est évident que vous ne m'avez pas compris.
3. Il est clair que vous ne m'avez pas compris.
4. Il est surprenant que vous ne m'avez pas compris.
5. On dirait que vous ne m'avez pas compris.
6. Il est extraordinaire que vous ne m'avez pas compris.
7. Il est invraisemblable que vous ne m'avez pas compris.
8. Il est étrange que vous ne m'avez pas compris.
9. Il est vrai que vous ne m'avez pas compris.
10. Il est préférable que vous ne m'avez pas compris.
11. Il est certain que vous ne m'avez pas compris.
12. C'est dommage que vous ne m'avez pas compris.
13. Il est regrettable que vous ne m'avez pas compris.
14. Il est exact que vous ne m'avez pas compris.
15. Il se peut que vous ne m'avez pas compris.

Practice A-7

1. Il est possible qu'elle ne se rende pas compte de ce qu'elle fait.
2. Peut-être qu'elle ne se rend pas compte de ce qu'elle fait.
3. Il se peut qu'elle ne se rende pas compte de ce qu'elle fait.
4. On dirait qu'elle ne se rend pas compte de ce qu'elle fait.
5. Il est indiscutable qu'elle ne se rend pas compte de ce qu'elle fait.
6. Il est inconcevable qu'elle ne se rende pas compte de ce qu'elle fait.
7. Il est curieux qu'elle ne se rende pas compte de ce qu'elle fait.
8. Il est clair qu'elle ne se rend pas compte de ce qu'elle fait.
9. Il est étrange qu'elle ne se rende pas compte de ce qu'elle fait.
10. Il paraît qu'elle ne se rend pas compte de ce qu'elle fait.

Practice A-8

Tutor : Je ne prends pas de vacances.

Student: C'est dommage que vous n'en preniez pas.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Je n'ai pas vu le film.                 | 1. C'est dommage que vous ne l'avez pas vu.               |
| 2. On ne m'a pas invité.                   | 2. C'est dommage qu'on ne vous ait pas invité.            |
| 3. Je ne m'en suis pas aperçu.             | 3. C'est dommage que vous ne vous en soyez pas aperçu.    |
| 4. Je ne m'entends pas avec vos collègues. | 4. C'est dommage que vous ne vous entendiez pas avec eux. |
| 5. Je me suis fait couper les cheveux.     | 5. C'est dommage que vous vous les soyez fait couper.     |
| 6. On a refusé de me voir.                 | 6. C'est dommage qu'on ait refusé de vous voir.           |
| 7. Je m'en vais.                           | 7. C'est dommage que vous vous en alliez.                 |

Practice A-8 (suite)

- |                                    |  |
|------------------------------------|--|
| 8. Il n'a pas neigé.               | 8. C'est dommage qu'il n'ait pas neigé.          |
| 9. Vous ne connaissez pas le Midi. | 9. C'est dommage que je ne le connaisse pas.     |
| 10. Je me débarrasse de mon auto.  | 10. C'est dommage que vous vous en débarrassiez. |

Practice A-9

Tutor : Je répons au téléphone?

Student: Non, il vaut mieux que vous n'y répondiez pas.

- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| 1. Vous m'accompagnez?                | 1. Non, il vaut mieux que je ne vous accompagne pas.      |
| 2. Je vous attends?                   | 2. Non, il vaut mieux que vous ne m'attendiez pas.        |
| 3. Vous m'attendez?                   | 3. Non, il vaut mieux que je ne vous attende pas.         |
| 4. Je vous suis?                      | 4. Non, il vaut mieux que vous ne me suiviez pas.         |
| 5. Vous m'écrirez?                    | 5. Non, il vaut mieux que je ne vous écrive pas.          |
| 6. Vous me direz la vérité?           | 6. Non, il vaut mieux que je ne vous la dise pas.         |
| 7. Je vous accompagne?                | 7. Non, il vaut mieux que vous ne m'accompagniez pas.     |
| 8. Je vous envoie les renseignements? | 8. Non, il vaut mieux que vous ne me les envoyiez pas.    |
| 9. Vous y allez maintenant?           | 9. Non, il vaut mieux que je n'y aille pas maintenant.    |
| 10. Nous y allons ensemble?           | 10. Non, il vaut mieux que nous n'y allions pas ensemble. |

Practice A-7

- |  |   |
|--|---|
| 1. How come he didn't telephone?             | 1. Comment se fait-il qu'il n'ait pas téléphoné?            |
| 2. How come he didn't come to work?          | 2. Comment se fait-il qu'il ne soit pas venu travailler?    |
| 3. How come you haven't left yet?            | 3. Comment se fait-il que vous ne soyez pas encore parti?   |
| 4. How come you haven't thought of it?       | 4. Comment se fait-il que vous n'ayez pas pensé?            |
| 5. How come you haven't written to me?       | 5. Comment se fait-il que vous ne m'ayez pas écrit?         |
| 6. How come nobody wants to take care of it? | 6. Comment se fait-il que personne ne veuille s'en occuper? |

Practice A-10 (suite)

- |   |  |
|---|--|
| 7. How come nothing can be done to help them? | 7. Comment se fait-il qu'on ne puisse rien faire pour les aider? |
| 8. How come he didn't tell us anything?       | 8. Comment se fait-il qu'il ne nous ait rien dit?                |

Practice A-11

1. Dites à ..... qu'il n'y a aucun inconvénient à ce qu'il s'absente un jour de la semaine prochaine.
2. Demandez à ..... où il vaut mieux que vous vous rencontriez.
3. Dites à ..... que puisqu'il part demain matin, il vaudrait mieux qu'il fasse ses bagages ce soir.
4. Demandez à ..... pourquoi il faut qu'il s'en aille tout de suite.
5. Dites à ..... que vos amis parlent très mal l'anglais et qu'il est possible qu'il ne les comprenne pas.
6. Demandez à ..... s'il y a un inconvénient à ce que vous vous en alliez demain au lieu d'aujourd'hui.
7. Dites à ..... que vous ne vous êtes rencontrés qu'une fois et qu'il est normal qu'il vous ait oublié.
8. Dites à ..... que s'il veut obtenir un visa, il suffit qu'il passe à l'ambassade aux heures d'ouverture.
9. Dites à ..... qu'il s'en est fallu de peu que vous ne veniez pas au bureau ce matin car vous avez failli avoir un accident.
10. Demandez à ..... s'il est normal qu'il ne sache pas où il ira alors qu'il sait la date de son départ.
11. Demandez à ..... s'il ne vaudrait pas mieux qu'il s'occupe lui-même de ses réservations.
12. Dites à ..... qu'il est peu probable qu'on lui accorde des vacances en cette saison.

Grammar 3

Le plus-que-parfait et conditionnel passé

Learning Drills

Learning 1

1. Personne ne savait que j'étais parti.
2. Personne ne savait que vous étiez arrivé.
3. Personne ne savait qu'on avait terminé.
4. Personne ne savait que nous en avions reçu.
5. Personne ne savait que tu avais déménagé.
6. Personne ne savait qu'elle avait changé d'avis.
7. Personne ne savait que je n'avais pas compris.
8. Personne ne savait que j'en avais entendu parler.

Learning 2

1. On se demandait si vous vous en étiez occupé.
2. On se demandait si tu t'étais perdu.
3. On se demandait si ça s'était passé autrement.
4. On se demandait si vous vous étiez mis en rapport avec eux.
5. On se demandait si elle s'était fait mal.
6. On se demandait si vous vous en étiez rendu compte.
7. On se demandait si nous nous étions fait inscrire.
8. On se demandait si quelqu'un s'était servi de la machine.

Learning 3

1. J'aurais pu y aller.
2. Vous auriez dû y aller.
3. Il aurait fallu y aller.
4. Nous aurions pu y aller.
5. Elles auraient aimé y aller.
6. Tu aurais pu y aller.
7. Nous aurions préféré y aller.
8. Vous auriez voulu y aller.

Learning 4

1. S'il n'avait pas fait si froid ce jour-là, je m'en serais occupé.
2. S'il n'avait pas fait si froid ce jour-là, nous y serions allés.
3. S'il n'avait pas fait si froid ce jour-là, tu serais allé à la piscine.
4. S'il n'avait pas fait si froid ce jour-là, elle ne serait pas restée chez elle.
5. S'il n'avait pas fait si froid ce jour-là, il ne se serait pas enrhumé
6. S'il n'avait pas fait si froid ce jour-là, nous nous en serions occupés.

Learning 5

1. Où serions-nous allés s'il avait plu?
2. Qu'aurais-tu fait s'il avait plu?
3. Que se serait-il passé s'il avait plu?
4. Où aurions-nous joué s'il avait plu?
5. Où vous seriez-vous rencontrés s'il avait plu?
6. Qu'aurait-on organisé s'il avait plu?
7. Où les aurait-elle attendu s'il avait plu?
8. Que serait-il arrivé s'il avait plu?

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Si mes amis me voyaient, ils ne me reconnaîtraient pas.

Student: Si mes amis m'avaient vu, ils ne m'auraient pas reconnu.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Si je vous disais ce qui se passe, vous ne me croiriez pas.                               | 1. Si je vous avais dit ce qui se passait, vous ne m'auriez pas cru.                             |
| 2. Si j'avais un travail intéressant, je ne m'en plaindrais pas.                             | 2. Si j'avais eu un travail intéressant, je ne m'en serais pas plaint.                           |
| 3. Si vous saviez de quoi il s'agit, me le diriez-vous?                                      | 3. Si vous aviez su de quoi il s'agissait, me l'auriez-vous dit?                                 |
| 4. Si j'insistais pour que vous m'aidiez, m'aideriez-vous?                                   | 4. Si j'avais insisté pour que vous m'aidiez, m'auriez-vous aidé?                                |
| 5. Si tu voulais te reposer, tu prendrais des vacances.                                      | 5. Si tu avais voulu te reposer, tu aurais pris des vacances.                                    |
| 6. S'il fallait que nous allions à l'étranger, nous ferions renouveler nos passeports.       | 6. S'il avait fallu que nous allions à l'étranger, nous aurions fait renouveler nos passeports.  |
| 7. Si mes amis avaient mon adresse, ils viendraient me voir.                                 | 7. Si mes amis avaient eu mon adresse, ils seraient venus me voir.                               |
| 8. Si je n'avais pas besoin du téléphone, je le ferais couper.                               | 8. Si je n'avais pas eu besoin du téléphone, je l'aurais fait couper.                            |
| 9. S'il n'y avait pas de travaux tout le long de la route, vous pourriez conduire plus vite. | 9. S'il n'y avait pas eu de travaux tout le long de la route, vous auriez pu conduire plus vite. |
| 10. Si je me reposais toutes les dix minutes, je ne finirais pas ce que j'ai à faire.        | 10. Si je m'étais reposé toutes les dix minutes, je n'aurais pas fini ce que j'avais à faire.    |

Practice A-2

Tutor : Je ne suis pas sorti parce qu'il a plu.

Student: Je ne suis pas sorti parce qu'il a plu. S'il n'avait pas plu, je serais sorti.

- |  |  |
|--|--|
| 1. J'étais en retard parce que mon réveil n'a pas sonné. | 1. J'étais en retard parce que mon réveil n'a pas sonné. Si mon réveil avait sonné, je n'aurais pas été en retard. |
| 2. Je suis rentré parce que j'avais sommeil.             | 2. Je suis rentré parce que j'avais sommeil. Si je n'avais pas eu sommeil, je ne serais pas rentré.                |
| 3. Je ne me suis pas arrêté parce que j'étais pressé.    | 3. Je ne me suis pas arrêté parce que j'étais pressé. Si je n'avais pas été pressé, je me serais arrêté.           |



Practice A-2 (suite)

- |  |   |
|--|---|
| 4. Vous avez perdu parce que vous ne faisiez pas attention au jeu. | 4. Vous avez perdu parce que vous ne faisiez pas attention au jeu. Si vous aviez fait attention au jeu, vous n'auriez pas perdu.  |
| 5. Nous le leur avons dit parce qu'ils ne le savaient pas.         | 5. Nous le leur avons dit parce qu'ils ne le savaient pas. S'ils l'avaient su, nous ne le leur aurions pas dit.                   |
| 6. Je ne vous ai pas écrit parce que je n'avais pas votre adresse. | 6. Je ne vous ai pas écrit parce que je n'avais pas votre adresse. Si j'avais eu votre adresse, je vous aurais écrit.             |
| 7. Il n'a pas réussi à ses examens parce qu'il n'a pas travaillé.  | 7. Il n'a pas réussi à ses examens parce qu'il n'a pas travaillé. S'il avait travaillé, il aurait réussi à ses examens.           |
| 8. Nous n'y sommes pas allés parce que notre auto était au garage. | 8. Nous n'y sommes pas allés parce que notre auto était au garage. Si notre auto n'avait pas été au garage, nous y serions allés. |

Practice A-3

1. S'il avait fallu que j'y aille, j'y serais allé.
2. Si on n'avait pas voulu le faire, on ne l'aurait pas fait.
3. S'il n'avait pas voulu qu'on le fasse, on ne l'aurait pas fait.
4. S'il avait fallu que nous nous en occupions, nous nous en serions occupés.
5. S'ils avaient pu nous le décrire, ils nous l'auraient décrit
6. Si tu avais insisté pour que nous t'accompagnions, nous t'aurions accompagné.
7. S'il avait fallu que nous trouvions une solution, nous en aurions trouvé une.
8. Si nous avions voulu nous en plaindre, nous nous en serions plaints.
9. S'il avait mieux valu que je ne dise rien, je n'aurais rien dit.
10. Si elle avait eu le temps de s'y arrêter, elle s'y serait arrêtée.
11. Si vous nous aviez demandé de vous conduire à l'aéroport, nous vous y aurions conduit.
12. Si on m'avait demandé de faire un rapport, j'en aurais fait un.
13. Si on avait pu vous faire parvenir le texte, on vous l'aurait fait parvenir.
14. Si on avait insisté pour que nous le refassions, nous l'aurions refait.

Practice A-

Exemple 1 -

Tutor : Je ferme les fenêtres parce qu'il fait trop froid.  
Student: Les fermeriez-vous s'il ne faisait pas si froid?

Exemple 2 -

Tutor : J'ai fermé les fenêtres parce qu'il faisait trop froid.  
Student: Les auriez-vous fermées s'il n'avait pas fait si froid?

Exemple 3 -

Tutor : Je n'ai pas conduit parce qu'il y avait trop de neige.  
Student: Auriez-vous conduit s'il n'y avait pas eu tant de neige?

- |  |   |
|--|---|
| 1. Je ne suis pas sorti parce qu'il était trop tard.                                   | 1. Seriez-vous sorti s'il n'avait pas été si tard?                              |
| 2. Je ne prends pas l'auto parce qu'elle est trop difficile à garer à cette heure-ci.  | 2. La prendriez-vous si elle n'était pas si difficile à garer à cette heure-ci? |
| 3. Je ne me suis pas baigné dans cette rivière parce que le courant était trop rapide. | 3. Vous y seriez-vous baigné si le courant n'avait pas été si rapide?           |
| 4. Je n'ai pas pris de vacances cette année parce que j'avais trop de travail.         | 4. En auriez-vous pris si vous n'aviez pas eu tant de travail?                  |
| 5. Je ne suis pas allé en ville parce qu'il y avait trop de circulation.               | 5. Y seriez-vous allé s'il n'y avait pas eu tant de circulation?                |
| 6. Mes amis ne viennent pas me voir parce que j'habite trop loin.                      | 6. Viendraient-ils vous voir si vous n'habitez pas si loin?                     |
| 7. Je ne me suis pas arrêté à Paris parce que j'étais trop pressé.                     | 7. Vous y seriez-vous arrêté si vous n'aviez pas été si pressé?                 |
| 8. Je ne vous ai pas compris parce que vous avez parlé trop vite.                      | 8. M'auriez-vous compris si je n'avais pas parlé si vite?                       |

Practice A-5

1. Je n'ai pas retrouvé la clef que j'ai perdue.
2. J'ai retrouvé la clef que j'avais perdue.
3. Elle n'a pas retrouvè la clef qu'elle a perdue.
4. Ils ont retrouvé la clef qu'ils avaient perdue.
5. Nous avons retrouvé la clef que nous avons perdue.
6. On n'a pas retrouvé la clef qu'on a perdue.
7. Il faut que vous retrouviez la clef que vous avez perdue.
8. Je suis content qu'elles aient retrouvé la clef qu'elles avaient perdue.
9. Je doute que nous retrouvions la clef que nous avons perdue.

Practice A-6

Tutor : Je ne vais nulle part parce que je n'ai pas d'argent.  
Student: Où iriez-vous si vous aviez de l'argent?

- |  |   |
|--|---|
| 1. Je n'ai rien acheté parce que je n'avais pas d'argent.ce jour-là.                                 | 1. Qu'auriez-vous acheté si vous aviez eu de l'argent ce jour-là?   |
| 2. Il ne s'est rien passé, tout le monde était sur ses gardes.                                       | 2. Que se serait-il passé si personne n'avait été sur ses gardes?   |
| 3. Je ne m'intéressais à rien à cette époque-là parce que mon travail prenait tout mon temps.        | 3. A quoi vous seriez-vous intéressé à cette époque-là si votre travail n'avait pas pris tout votre temps?        |
| 4. On ne vous a nommé nulle part parce qu'on a besoin de vous ici.                                   | 4. Où m'aurait-on nommé si on n'avait pas besoin de moi ici?  |
| 5. Je n'ai emmené personne car mon bureau tenait à ce que je sois seul pour accomplir cette mission. | 5. Qui auriez-vous emmené si votre bureau n'avait pas tenu à ce que vous soyez seul pour accomplir cette mission? |
| 6. On ne vous a rien demandé parce qu'on ne savait pas que vous étiez ici.                           | 6. Que m'aurait-on demandé si on avait su que j'étais ici?  |

Practice A-7

1. Quand il faudra que nous nous en allions, nous nous en irons.
2. S'il avait fallu que je m'habitue au climat, je m'y serais habitué.
3. S'il fallait qu'on fasse inscrire les enfants à l'école, on les y ferait inscrire.
4. Dès que nous aurons l'occasion de dire à nos chefs ce que nous pensons, nous le leur dirons.
5. Il est vrai que quand je voulais me reposer, je me reposais.
6. S'il n'est pas question qu'on y envoie quelqu'un, on n'y enverra personne.
7. S'il avait fallu que nous insistions, nous aurions insisté.
8. En ce temps-là, quand nous voulions nous absenter, nous nous absentions.
9. S'il est préférable qu'on ne dise rien, on ne dira rien.
10. S'il avait fallu que je fasse installer le téléphone, je l'aurais fait installer.
11. S'il faut qu'on rembourse les gens qui ont des billets, on les remboursera.

Practice A-8

1. S'il fallait que vous vous plaigniez de quelque chose, de quoi vous plaindriez-vous?
2. S'il fallait que vous votiez pour l'un des candidats, pour lequel voteriez-vous?
3. S'il avait fallu que vous récompensiez une de vos employées, laquelle auriez-vous récompensée?
4. Si on vous avait dit de vous débarrasser de quelqu'un, de qui vous seriez-vous débarrassé?
5. Si vous vouliez faire inscrire vos enfants à un lycée, auquel les feriez-vous inscrire?
6. Si tu pouvais contribuer à une oeuvre de charité, à laquelle contribuerais-tu?
7. S'il avait fallu que vous vous occupiez de quelque chose, de quoi vous seriez-vous occupé?
8. Si on vous avait demandé de renvoyer un employé, lequel auriez-vous renvoyé?

Practice A-9

Tutor : J'ai donné ma démission.

Student: Je ne savais pas que vous aviez donné votre démission.

- |  |  |
|--|--|
| 1. J'ai décidé de m'en aller.              | 1. Je ne savais pas que vous aviez décidé de vous en aller.      |
| 2. Je me suis fait mal.                    | 2. Je ne savais pas que vous vous étiez fait mal.                |
| 3. On a interrompu les négociations.       | 3. Je ne savais pas qu'on avait interrompu les négociations.     |
| 4. On va reprendre les négociations.       | 4. Je ne savais pas qu'on allait reprendre les négociations.     |
| 5. Les pourparlers ont repris ce matin.    | 5. Je ne savais pas que les pourparlers avaient repris ce matin. |
| 6. Je ne suis pas en mesure de vous aider. | 6. Je ne savais pas que vous n'étiez pas en mesure de m'aider.   |
| 7. Ça me fait de la peine.                 | 7. Je ne savais pas que ça vous faisait de la peine.             |

Practice A-10

Tutor : Je n'ai pas encore déjeuné.

Student: Je croyais que vous aviez déjà déjeuné.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Ce n'est pas encore fini.                   | 1. Je croyais que c'était déjà fini.                |
| 2. Je ne leur en ai pas encore parlé.          | 2. Je croyais que vous leur en aviez déjà parlé.    |
| 3. On ne s'en est pas encore occupé.           | 3. Je croyais qu'on s'en était déjà occupé.         |
| 4. On ne m'a pas encore mis au courant.        | 4. Je croyais qu'on vous avait déjà mis au courant. |
| 5. Je n'ai pas encore reçu les renseignements. | 5. Je croyais que vous les aviez déjà reçus.        |
| 6. Je n'ai pas encore fait retenir les places. | 6. Je croyais que vous les aviez déjà fait retenir. |
| 7. On n'a pas encore monté le courrier.        | 7. Je croyais qu'on l'avait déjà monté.             |
| 8. Je n'ai pas encore répondu au courrier.     | 8. Je croyais que vous y aviez déjà répondu.        |

Practice A-11

Dites en français

- |  |  |
|--|--|
| 1. If something had happened, I would have called you.           | 1. S'il était arrivé (s'il s'était passé) quelque chose, je vous aurais téléphoné. |
| 2. Had I known you were coming, I would have prepared something. | 2. Si j'avais su que vous veniez, j'aurais préparé quelque chose.                  |
| 3. What would you have thought if I had told you the truth?      | 3. Qu'auriez-vous pensé si je vous avais dit la vérité?                            |
| 4. What should I have done?                                      | 4. Qu'aurait-il fallu que je fasse?  |
| 5. It would be better not to tell them anything.                 | 5. Il vaudrait mieux ne rien leur dire.  |
| 6. I should have thought of it sooner.                           | 6. J'aurais dû y penser plus tôt.  |
| 7. We would never have thought of it.                            | 7. Nous n'y aurions jamais pensé.  |
| 8. If we had gone to California, we would have stayed there.     | 8. Si nous étions allés en Californie, nous y serions restés.                      |
| 9. Without your help, we would never have succeeded.             | 9. Sans votre aide, nous n'aurions jamais réussi.                                  |
| 10. What would you have liked us to do?                          | 10. Qu'auriez-vous voulu que nous fassions?  |

## Grammar 4: Agreement of Past Participles

Infinitive	Past Participle
comprendre prendre apprendre surprendre etc...	compris, comprise pris, prise appris, apprise surpris, surprise
mettre remettre permettre soumettre etc...	mis, mise remis, remise permis, permise soumis, soumise
ouvrir offrir découvrir couvrir etc...	ouvert, ouverte offert, offerte découvert, découverte couvert, couverte
peindre craindre rejoindre teindre etc...	peint, peinte craint, crainte rejoint, rejointe teint, teinte
construire détruire traduire dire etc...	construit, construite détruit, détruite traduit, traduite dit, dite
faire refaire défaire etc...	fait, faite refait, refaite défait, défaite

## Learning Drills

### Learning 1

1. Où est la lettre que j'ai traduite?
2. Où est la lettre que vous avez traduite?
3. Où est la lettre que nous avons traduite?
4. Où est la lettre qu'ils ont traduite?
5. Où est la lettre que tu as traduite?
6. Où est la lettre qu'on a traduite?

### Learning 2

1. Celle que vous m'avez soumise est ici.
2. Celle que vous m'avez remise est ici.
3. Celle que vous m'avez traduite est ici.
4. Celle que vous m'avez refaite est ici.
5. Celle que vous m'avez offerte est ici.
6. Celle que vous m'avez écrite est ici.

### Learning 3

1. Où sont ceux que vous avez écrits?
2. Où sont ceux que vous avez traduits?
3. Où sont ceux que vous avez offerts?
4. Où sont ceux que vous avez repeints?
5. Où sont ceux que vous avez faits?
6. Où sont ceux que vous avez pris?
7. Où sont ceux que vous avez recouverts?
8. Où sont ceux que vous avez construits?
9. Où sont ceux que vous avez teints?

### Learning 4

1. Où sont celles que vous avez peintes?
2. Où sont celles que vous avez écrites?
3. Où sont celles que vous avez promises?
4. Où sont celles que vous avez faites?
5. Où sont celles que vous avez ouvertes?
6. Où sont celles que vous avez traduites?
7. Où sont celles que vous avez prises?
8. Où sont celles que vous avez offertes?



Learning 5

1. Ce n'est pas la route que nous avons prise.
2. Ce n'est pas le chemin que nous avons pris.
3. Ce n'est pas la maison qu'on m'avait décrite.
4. Ce n'est pas l'immeuble qu'on m'avait décrit.
5. Ce n'est pas celle que vous m'aviez promise.
6. Ce n'est pas celui que vous m'aviez promis.
7. Ce n'est pas la fenêtre que j'avais ouverte.
8. Ce n'est pas le livre que vous m'avez offert.

Learning 6

1. J'ai refait la lettre.
2. J'ai traduit la lettre.
3. J'ai écrit la lettre
4. J'ai soumis la lettre.
5. J'ai découvert la lettre
6. J'ai pris la lettre.
7. J'ai détruit la lettre.

Learning 7

1. J'en ai traduit.
2. J'en ai fait.
3. J'en ai découvert.
4. J'en ai pris.
5. J'en ai remis.
6. J'en ai peint.

Learning 8

1. Voilà la veste que j'ai fait nettoyer.
2. Voilà le costume que j'ai fait nettoyer.
3. Voilà les robes que j'ai fait nettoyer.
4. Voilà les imperméables que j'ai fait nettoyer.
5. Voilà celui que j'ai fait nettoyer.
6. Voilà celle que j'ai fait nettoyer.
7. Voilà ceux que j'ai fait nettoyer.

Practice Drills

Practice A-1

Tutor : Avez-vous ouvert les fenêtres?

Student: Oui, je les ai ouvertes.

- |  |                               |
|--|-------------------------------|
| 1. Vous a-t-on remis la lettre?            | 1. Oui, on me l'a remise.     |
| 2. Avez-vous fait la vaisselle?            | 2. Oui, je l'ai faite.        |
| 3. Avez-vous ouvert les bouteilles?        | 3. Oui, je les ai ouvertes.   |
| 4. Avez-vous repeint la cuisine?           | 4. Oui, je l'ai repeinte.     |
| 5. Avez-vous compris la fin de l'histoire? | 5. Oui, je l'ai comprise.     |
| 6. M'avez-vous dit la vérité?              | 6. Oui, je vous l'ai dite.    |
| 7. A-t-on reproduit les photos?            | 7. Oui, on les a reproduites. |
| 8. Avez-vous éteint la radio?              | 8. Oui, je l'ai éteinte.      |

Practice A-2

Tutor : Qui a pris le message?

Student: Je ne sais pas qui l'a pris.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Qui a ouvert les fenêtres?                | 1. Je ne sais pas qui les a ouvertes.      |
| 2. A qui a -t-on remis le courrier?          | 2. Je ne sais pas à qui on l'a remis.      |
| 3. Qui a ouvert les paquets?                 | 3. Je ne sais pas qui les a ouverts.       |
| 4. Qui a fait les décorations?               | 4. Je ne sais pas qui les a faites.        |
| 5. Qui a pris le courrier?                   | 5. Je ne sais pas qui l'a pris.            |
| 6. Qui a pris les clefs de l'auto?           | 6. Je ne sais pas qui les a prises.        |
| 7. A qui a-t-on transmis les renseignements? | 7. Je ne sais pas à qui on les a transmis. |
| 8. Qui a traduit cet ouvrage?                | 8. Je ne sais pas qui l'a traduit.         |

Practice A-3

1. Ce n'est pas le texte que j'ai traduit.
2. Ce n'est pas la lettre que j'ai traduite.
3. Ce ne sont pas les livres que j'ai traduits.
4. Ce n'est pas le passage que j'ai traduit.
5. Ce ne sont pas les lettres que j'ai traduites.
6. Ce ne sont pas les documents que j'ai traduits.
7. Ce n'est pas l'histoire que j'ai traduite.

Practice A-4

Tutor : Je la fais.  
Student: Je l'ai faite.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Nous la prenons.  | 1. Nous l'avons prise.                                      |
| 2. Nous prenons la plus grande.                            | 2. Nous avons pris la plus grande.                          |
| 3. Ils la traduisent très bien.                            | 3. Ils l'ont très bien traduite.                            |
| 4. Nous ne la peignons qu'une fois.                        | 4. Nous ne l'avons peinte qu'une fois.                      |
| 5. Elle ouvre la fenêtre.                                  | 5. Elle a ouvert la fenêtre.                                |
| 6. Je ne la comprends pas bien.                            | 6. Je ne l'ai pas bien comprise.                            |
| 7. Elle ne comprend rien.                                  | 7. Elle n'a rien compris.                                   |
| 8. Celle-là, je l'apprends par coeur.                      | 8. Celle-là, je l'ai apprise par coeur.                     |
| 9. Il prend la place que je lui offre.                     | 9. Il a pris la place que je lui ai offerte.                |
| 10. Voilà la route que je prends pour aller à la montagne. | 10. Voilà la route que j'ai prise pour aller à la montagne. |

Practice A-5

Tutor : Je n'en prends pas.  
Student: Je n'en ai pas pris.

- |                                    |                                       |
|------------------------------------|---------------------------------------|
| 1. Je la fais réparer en ville.    | 1. Je l'ai fait réparer en ville.     |
| 2. Nous la rejoignons à Paris.     | 2. Nous l'avons rejointe à Paris.     |
| 3. Je ne la comprends pas.         | 3. Je ne l'ai pas comprise.           |
| 4. Ils nous le promettent.         | 4. Ils nous l'ont promis.             |
| 5. Nous n'en faisons faire qu'une. | 5. Nous n'en avons fait faire qu'une. |
| 6. Elle me dit la vérité.          | 6. Elle m'a dit la vérité.            |
| 7. Je n'en ouvre qu'une.           | 7. Je n'en ai ouvert qu'une.          |
| 8. Je la remets dans le tiroir.    | 8. Je l'ai remise dans le tiroir.     |

Practice A-6

Tutor : Quand avez-vous écrit à vos amis?

Student: Je leur ai écrit, il y a une semaine.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Quand avez-vous appris cette mauvaise nouvelle. | 1. Je l'ai apprise, il y a une semaine.    |
| 2. Quand a-t-on peint votre barrière?              | 2. On l'a peinte, il y a une semaine.      |
| 3. Quand avez-vous pris cette décision?            | 3. Je l'ai prise, il y a une semaine.      |
| 4. Quand avez-vous fait laver votre auto?          | 4. Je l'ai fait laver, il y a une semaine. |
| 5. Quand vous a-t-on remis les billets?            | 5. On me les a remis, il y a une semaine.  |
| 6. Quand avez-vous découvert ce qui se passait?    | 6. Je l'ai découvert, il y a une semaine.  |
| 7. Quand avez-vous soumis votre demande d'emploi?  | 7. Je l'ai soumise, il y a une semaine.    |
| 8. Quand a-t-on mis fin à cet état de chose.       | 8. On y a mis fin, il y a une semaine.     |

Grammar 5: Subjunctive Part Four

\*Verbes + que + Subjonctif

attendre	insister pour
aimer	
aimer mieux	mériter
approuver	préférer
avoir intérêt	(ne)pouvoir souffrir
avoir peur	(ne)pouvoir tolérer
avoir de la chance	(ne)pouvoir supporter
avoir horreur	proposer
comprendre	regretter
craindre	souhaiter
	trouver un inconvénient à
douter	trouver extraordinaire
désirer	trouver bizarre
demander	trouver étrange
	trouver invraisemblable
exiger	trouver surprenant
être heureux	trouver injuste
être désolé	tenir à
être navré	veiller à
être déçu	vouloir
être ravi	voir un inconvénient à
être content	s'assurer
être surpris	s'opposer à
être étonné	s'attendre à
être d'avis	s'étonner

\* La liste ci-dessus n'est pas complète.

## Learning Drills

### Learning 1

1. J'attends que ce soit fini.
2. Nous avons de la chance que ce soit fini.
3. On doute que ce soit fini.
4. Elle est heureuse que ce soit fini.
5. Je m'étonne que ce soit fini.
6. Il est désolé que ce soit fini.
7. Ils sont navrés que ce soit fini.
8. Nous aimerions que ce soit fini.
9. Je voudrais que ce soit fini.
10. Je préfère que ce soit fini.
11. Elle est déçue que ce soit fini.
12. Elles sont ravies que ce soit fini.
13. Nous sommes contents que ce soit fini.
14. Je regrette que ce soit fini.

### Learning 2

1. Je ne veux pas que vous partiez.
2. Je suis heureux que vous partiez.
3. Nous désirons que vous partiez.
4. Elle aimerait que vous partiez.
5. Je trouve injuste que vous partiez.
6. Ils attendent que vous partiez.
7. J'accepte que vous partiez.
8. Nous exigeons que vous partiez.
9. On demande que vous partiez.
10. Il propose que vous partiez.
11. Je suis déçu que vous partiez.
12. Je suis surpris que vous partiez.
13. On regrette que vous partiez.
14. Je suis désolé que vous partiez.

### Learning 3

1. Je m'attendais à ce que vous restiez.
2. On veille à ce que vous restiez.
3. Ils tiennent à ce que vous restiez.
4. Nous trouvons un inconvénient à ce que vous restiez.
5. Je ne vois pas d'inconvénient à ce que vous restiez.
6. Elle s'oppose à ce que vous restiez.
7. On s'attend à ce que vous restiez.
8. Il ne tient pas à ce que vous restiez.
9. Personne ne s'oppose à ce que vous restiez.

Learning 4

1. Vous ne méritez pas que je vous écrive.
2. Elle aimerait mieux que je vous écrive.
3. Ils ont horreur que je vous écrive.
4. Vous avez de la chance que je vous écrive.
5. Il approuve que je vous écrive.
6. On s'étonne que je vous écrive.
7. Ils ne peuvent pas souffrir que je vous écrive.
8. Elle trouve extraordinaire que je vous écrive.
9. Ils ne veulent pas que je vous écrive.
10. Ils ont proposé que je vous écrive.
11. Il n'aime pas que je vous écrive.
12. Vous êtes content que je vous écrive.
13. Vous acceptez que je vous écrive.

Learning 5

1. J'ai peur qu'elle ne veuille partir.
2. Nous craignons qu'elle ne veuille partir.
3. Ils ont peur qu'elle ne veuille partir.
4. Tu as peur qu'elle ne veuille partir.
5. Il craint qu'elle ne veuille partir.
6. On craint qu'elle ne veuille partir.
7. Nous avons peur qu'elle ne veuille partir.
8. Ils craignent qu'elle ne veuille partir.
9. Je crains qu'elle ne veuille partir.
10. J'ai peur qu'elle ne veuille partir.

Learning 6

1. Je trouve bizarre que vous n'avez rien à dire.
2. J'aime mieux que vous n'avez rien à dire.
3. Je trouve invraisemblable que vous n'avez rien à dire.
4. J'ai peur que vous n'avez rien à dire.
5. Je trouve extraordinaire que vous n'avez rien à dire.
6. Je doute que vous n'avez rien à dire.
7. Je m'étonne que vous n'avez rien à dire.
8. Je souhaite que vous n'avez rien à dire.
9. Je suis déçu que vous n'avez rien à dire.
10. Je trouve surprenant que vous n'avez rien à dire.
11. Je suis étonné que vous n'avez rien à dire.
12. Je suis désolé que vous n'avez rien à dire.

Learning 7

1. Que voulez-vous qu'on fasse?
2. Que voulez-vous qu'on dise?
3. Que voulez-vous qu'on écrive?
4. Que voulez-vous qu'on boive?
5. Que voulez-vous qu'on réponde?
6. Que voulez-vous qu'on choisisse?
7. Que voulez-vous qu'on apporte?
8. Que voulez-vous qu'on comprenne?
9. Que voulez-vous qu'on peigne?
10. Que voulez-vous qu'on sache?

Learning 8

1. Ils aimeraient qu'on y aille.
2. Ils aimeraient qu'on écrive.
3. Ils aimeraient qu'on y soit.
4. Ils aimeraient qu'on en ait.
5. Ils aimeraient qu'on en fasse.
6. Ils aimeraient qu'on en prenne.
7. Ils aimeraient qu'on attende.
8. Ils aimeraient qu'on en reçoive.
9. Ils aimeraient qu'on en construise.
10. Ils aimeraient qu'on en parle.
11. Ils aimeraient qu'on réussisse.
12. Ils aimeraient qu'on vienne.



Practice Drills

Practice A-1

1. Je m'attendais à ce que tout soit en ordre.
2. Vous avez de la chance que tout soit en ordre.
3. Je trouve surprenant que tout soit en ordre.
4. Ils s'attendent à ce que tout soit en ordre.
5. Nous sommes heureux que tout soit en ordre.
6. Je souhaite que tout soit en ordre.
7. On veille à ce que tout soit en ordre.
8. Elle est ravie que tout soit en ordre.
9. Nous veillons à ce que tout soit en ordre.
10. Je tiens à ce que tout soit en ordre.
11. Je trouve bizarre que tout soit en ordre.

Practice A-2

1. J'ai peur qu'il ne pleuve.
2. J'aimerais qu'il pleuve.
3. Je suis désolé qu'il pleuve.
4. Nous sommes heureux qu'il pleuve.
5. Ils craignent qu'il ne pleuve.
6. On attend qu'il pleuve.
7. Elle s'étonne qu'il pleuve.
8. Ils sont déçu qu'il pleuve.
9. Nous préférons qu'il pleuve.
10. On a peur qu'il ne pleuve.
11. J'ai horreur qu'il pleuve.
12. Nous craignons qu'il ne pleuve.

Practice A-3

1. Préférez-vous que je m'en aille?
2. Ont-ils peur que je ne m'en aille?
3. Attendent-ils que je m'en aille?
4. S'attendent-ils à ce que je m'en aille?
5. Craint-on que je ne m'en aille?
6. Voudriez-vous que je m'en aille?
7. Proposez-vous que je m'en aille?
8. Souhaite-t-on que je m'en aille?
9. Tenez-vous à ce que je m'en aille?
10. Trouve-t-on bizarre que je m'en aille?
11. A-t-il peur que je ne m'en aille?
12. Vous attendez-vous à ce que je m'en aille?
13. Aimeriez-vous mieux que je m'en aille?
14. Vous opposez-vous à ce que je m'en aille?

Practice A-4

1. Nous savions qu'il ne voulait pas venir.
2. Je m'étonne qu'il ne veuille pas venir.
3. Elle trouve bizarre qu'il ne veuille pas venir.
4. Il a dit qu'il ne voulait pas venir.
5. Ils ont de la chance qu'il ne veuille pas venir.
6. J'ai répondu qu'il ne voulait pas venir.
7. Nous sommes navrés qu'il ne veuille pas venir.
8. Ils ont cru qu'il ne voulait pas venir.
9. Elle est surprise qu'il ne veuille pas venir.
10. Je savais qu'il ne voulait pas venir.
11. Nous avons pensé qu'il ne voulait pas venir.
12. J'étais presque sûr qu'il ne voulait pas venir.
13. Elles sont ravies qu'il ne veuille pas venir.

Practice A-5

1. Nous savons que vous réussirez.
2. Nous veillerons à ce que vous réussissiez.
3. Il est peu probable que vous réussissiez.
4. Ils tiennent à ce que vous réussissiez.
5. Elle craint que vous ne réussissiez.
6. Ils sont sûrs que vous réussirez.
7. Je crois que vous réussirez.
8. Il est évident que vous réussirez.
9. Nous nous attendons à ce que vous réussissiez.
10. Il s'en est fallu de peu que vous réussissiez.
11. J'aimerais que vous réussissiez.
12. Il est essentiel que vous réussissiez.

Practice A-6

1. Je suis déçu que votre ami ne nous ait pas attendus.
2. J'ai peur que votre ami ne nous ait pas attendus.
3. Je suis sûr que votre ami ne nous a pas attendus.
4. Nous sommes désolés que votre ami ne nous ait pas attendus.
5. C'est dommage que votre ami ne nous ait pas attendus.
6. Il est possible que votre ami ne nous ait pas attendus.
7. On dirait que votre ami ne nous a pas attendus.
8. Je regrette que votre ami ne nous ait pas attendus.
9. Nous craignons que votre ami ne nous ait pas attendus.
10. Je trouve bizarre que votre ami ne nous ait pas attendus.
11. Je sais que votre ami ne nous a pas attendus.
12. Il paraît que votre ami ne nous a pas attendus.
13. Il se peut que votre ami ne nous ait pas attendus.

Practice A-7

1. Voulez-vous que nous nous réunissions cette semaine?
2. Faut-il que nous nous réunissions cette semaine?
3. Est-il indispensable que nous nous réunissions cette semaine?
4. Savez-vous que nous nous réunissons cette semaine?
5. Préférez-vous que nous nous réunissions cette semaine?
6. Y a-t-il un inconvénient à ce que nous nous réunissions cette semaine?
7. Trouvez-vous surprenant que nous nous réunissions cette semaine?
8. Tenez-vous à ce que nous nous réunissions cette semaine?
9. Sait-on que nous nous réunissons cette semaine?
10. Ne vaut-il pas mieux que nous nous réunissions cette semaine?

Practice A-8

Tutor : Je voudrais que vous me disiez quelque chose.

Student: Que voulez-vous que je vous dise?

- |  |   |
|--|---|
| 1. Je voudrais que vous m'attendiez quelque part.    | 1. Où voulez-vous que je vous attende?      |
| 2. Je voudrais que vous me rapportiez quelque chose. | 2. Que voulez-vous que je vous rapporte?    |
| 3. Je voudrais que vous m'achetiez quelque chose.    | 3. Que voulez-vous que je vous achète?      |
| 4. Je voudrais que vous me traduisiez quelque chose. | 4. Que voulez-vous que je vous traduise?    |
| 5. Je voudrais que vous me rencontriez quelque part. | 5. Où voulez-vous que je vous rencontre?    |
| 6. Je voudrais que vous me lisiez quelque chose.     | 6. Que voulez-vous que je vous lise?        |
| 7. Je voudrais que vous me prêtiez quelque chose.    | 7. Que voulez-vous que je vous prête?       |
| 8. Je voudrais que vous m'emmeniez quelque part.     | 8. Où voulez-vous que je vous emmène?       |
| 9. Je voudrais que vous m'écriviez quelque chose.    | 9. Que voulez-vous que je vous écrive?      |
| 10. Je voudrais que vous me présentiez à quelqu'un.  | 10. A qui voulez-vous que je vous présente? |
| 11. Je voudrais que vous me donniez quelque chose.   | 11. Que voulez-vous que je vous donne?      |
| 12. Je voudrais que vous m'attendiez quelque part.   | 12. Où voulez-vous que je vous attende?     |
| 13. Je voudrais que vous me présentiez quelqu'un.    | 13. Qui voulez-vous que je vous présente?   |
| 14. Je voudrais que vous me dessiniez quelque chose. | 14. Que voulez-vous que je vous dessine?    |

## Practice A-9

Tutor : Etes-vous content que j'aïlle en France?

Student: Oui, je suis content que vous y alliez.

Tutor : Etes-vous content d'aller en France?

Student: Oui, je suis content d'y aller.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Etes-vous surpris que je vous attende?     | 1. Oui, je suis surpris que vous m'attendiez.     |
| 2. Tenez-vous à ce que je parte?              | 2. Oui, je tiens à ce que vous partiez.           |
| 3. Avez-vous peur que je ne m'ennuie?         | 3. Oui, j'ai peur que vous ne vous ennuyiez.      |
| 4. Etes-vous surpris de me voir?              | 4. Oui, je suis surpris de vous voir.             |
| 5. Préférez-vous sortir la semaine prochaine? | 5. Oui, je préfère sortir la semaine prochaine.   |
| 6. Préférez-vous que je vous écrive?          | 6. Oui, je préfère que vous m'écriviez.           |
| 7. Faut-il que vous alliez en France?         | 7. Oui, il faut que j'y aille.                    |
| 8. Etes-vous content que j'aïlle en France?   | 8. Oui, je suis content que vous y alliez.        |
| 9. Est-il préférable que vous m'attendiez?    | 9. Oui, il est préférable que je vous attende.    |
| 10. Tenez-vous à ce que je vous accompagne?   | 10. Oui, je tiens à ce que vous m'accompagniez.   |
| 11. Est-il préférable que vous m'attendiez?   | 11. Oui, il est préférable que je vous attende.   |
| 12. Vaut-il mieux que je vous téléphone?      | 12. Oui, il vaut mieux que vous me téléphoniez.   |
| 13. Vaut-il mieux que vous me téléphoniez?    | 13. Oui, il vaut mieux que je vous téléphone.     |
| 14. Refusez-vous de m'accompagner?            | 14. Oui, je refuse de vous accompagner.           |
| 15. Etes-vous surpris que je vous connaisse?  | 15. Oui, je suis surpris que vous me connaissiez. |
| 16. Acceptez-vous que je vous aide?           | 16. Oui, j'accepte que vous m'aidiez.             |
| 17. Avez-vous peur d'aller en France?         | 17. Oui, j'ai peur d'y aller.                     |

Practice A-10

Tutor : Je voudrais que vous me rencontriez à Paris.

Student: Quand voulez-vous que je vous y rencontre?

- |  |   |
|--|---|
| 1. Je voudrais que vous m'envoyiez les billets.    | 1. Quand voulez-vous que je vous les envoie?    |
| 2. Je voudrais que vous me rendiez l'argent.       | 2. Quand voulez-vous que je vous le rende?      |
| 3. Je voudrais que vous me traduisiez le texte.    | 3. Quand voulez-vous que je vous le traduise?   |
| 4. Je voudrais que vous me montriez le chemin.     | 4. Quand voulez-vous que je vous le montre?     |
| 5. Je voudrais que vous m'achetiez des billets.    | 5. Quand voulez-vous que je vous en achète?     |
| 6. Je voudrais que vous me prêtiez votre auto.     | 6. Quand voulez-vous que je vous la prête?      |
| 7. Je voudrais que vous m'envoyiez de l'argent.    | 7. Quand voulez-vous que je vous en envoie?     |
| 8. Je voudrais que vous me retrouviez au café.     | 8. Quand voulez-vous que je vous y retrouve?    |
| 9. Je voudrais que vous me présentiez vos amis.    | 9. Quand voulez-vous que je vous les présente?  |
| 10. Je voudrais que vous me réserviez la place.    | 10. Quand voulez-vous que je vous la réserve?   |
| 11. Je voudrais que vous me rapportiez les livres. | 11. Quand voulez-vous que je vous les rapporte? |

Practice A-11 (Traduisez)

- |   |  |
|---|--|
| 1. She wants me to be there at 7:30         | 1. Elle veut que j'y sois à 7 h. et demie.             |
| 2. What do you want us to do?               | 2. Que voulez-vous que nous fassions?                  |
| 3. Are you afraid it's going to rain?       | 3. Avez-vous peur qu'il ne pleuve?                     |
| 4. Where do you want him to go?             | 4. Où voulez-vous qu'il aille?                         |
| 5. You're lucky nobody saw you.             | 5. Vous avez de la chance que personne ne vous ait vu. |
| 6. I'm surprised you're still here.         | 6. Je suis surpris que vous soyez toujours ici.        |
| 7. I'm waiting for the engine to cool off.  | 7. J'attends que le moteur se refroidisse.             |
| 8. Were you expecting it to be easy?        | 8. Vous attendiez-vous à ce que soit facile?           |
| 9. I wasn't expecting you to leave so soon. | 9. Je ne m'attendais pas à ce que vous partiez si tôt. |
| 10. We're waiting for him to resign.        | 10. Nous attendons qu'il donne sa démission.           |

Practice A-12

- |   |   |
|---|---|
| 1. Where would you like to spend your vacation?         | 1. Où voudriez-vous passer vos vacances?                                  |
| 2. Do you want us to help you?                          | 2. Voulez-vous que nous vous aidions?                                     |
| 3. I'm lucky I'm here.                                  | 3. J'ai de la chance d'être ici.  |
| 4. I would like it better if you told me the truth.     | 4. J'aimerais mieux que vous me disiez la vérité.                         |
| 5. I'm afraid we'll be late.                            | 5. J'ai peur que nous ne soyons en retard.                                |
| 6. He's not afraid to say what he thinks.               | 6. Il n'a pas peur de dire ce qu'il pense.                                |
| 7. If you want me to remember it, write it down for me. | 7. Si vous voulez que je m'en souviens, écrivez-le-moi.                   |
| 8. We're lucky you thought about it.                    | 8. Nous avons de la chance que vous y ayez pensé.                         |
| 9. We're expecting diplomatic relations to improve.     | 9. Nous nous attendons à ce que les relations diplomatiques s'améliorent. |
| 10. When would you like us to begin?                    | 10. Quand voudriez-vous que nous commençons?                              |

SITUATION I

- |  |   |
|--|---|
| <p>P. Vous souvenez-vous de Janine Courtois?</p> <p>R. Bien sûr. On m'a dit qu'elle s'était blessée à la jambe?</p> <p>P. Oui, c'est vrai. Elle est tombée dans l'escalier pendant ses vacances.</p> <p>R. Elle n'a vraiment pas eu de chance.</p> <p>P. Heureusement encore que Christiane a pu rester pour la soigner.</p> <p>R. Ses parents n'étaient pas avec elle?</p> <p>P. Non, leur fils les avait emmenés en Allemagne.<br/>Mais ils sont allés la chercher aussitôt rentrés.</p> <p>R. Est-ce qu'elle est déjà guérie?</p> <p>P. Oui. Elle est d'ailleurs retournée à l'université dès son retour.</p> | <p>Pierre demande à René s'il se souvient de Janine Courtois. Il lui dit qu'elle s'est blessée à la jambe pendant ses vacances. Heureusement que Christiane a pu rester pour la soigner car ses parents n'étaient pas avec elle. Elle est guérie maintenant et a pu retourner à l'université.</p> |
|--|---|

SITUATION II

- |   |  |
|---|--|
| <p>P. Oh! ce que j'ai mal à la tête! Je n'aurais pas dû rester pour les deux films.</p> <p>J. C'est vrai, mais si vous alliez enfin vous faire faire des lunettes, ce ne serait pas un si gros effort pour vos yeux!</p> <p>P. Je sais bien, mais je ne m'en aperçois qu'au cinéma.<br/><u>Entre temps</u>, j'oublie.</p> <p>J. Eh bien! comptez sur moi pour vous le rappeler.</p> | <p>Paul a mal à la tête et pense qu'il n'aurait pas dû rester aussi longtemps au cinéma. Janine trouve surtout qu'il devrait porter des lunettes. Paul est d'accord mais il ne s'en aperçoit qu'au cinéma. <u>Entre temps</u>, il oublie.</p> <p>'in the meantime'</p> |
|---|--|

## Situation III

- E. Allô? M. Morin? je ne peux pas venir au bureau aujourd'hui.
- M. Qu'est-ce qui vous arrive?
- E. Je crois que j'ai la grippe.
- M. J'espère que ce ne sera rien. Avez-vous appelé le docteur?
- E. Non, mais j'ai pris de l'aspirine.
- M. Je vous rappellerai cet après-midi.  
Si la fièvre monte, il faudra faire quelque chose de plus.
- E. Je vous remercie, Monsieur.
- M. En tout cas, ne vous inquiétez pas pour le travail et soignez-vous.
- L'employé de M. Morin téléphone. Il ne peut pas venir au bureau aujourd'hui. Il croit qu'il a la grippe. M. Morin lui dit de ne pas s'inquiéter pour son travail, et de se soigner.



## Question drill

1. Que faut-il faire lorsqu'on ne se sent pas bien?
2. Si vous aviez mal à la tête, feriez-vous venir le docteur?
3. Quel genre de comprimé prend-on lorsqu'on a mal à la tête?
4. A quoi sert l'aspirine?
5. Si vous aviez mal aux dents, quel genre de spécialiste iriez-vous voir?
6. Est-il aussi désagréable d'aller chez le coiffeur que chez le dentiste?
7. Allez-vous chez le coiffeur quand vous avez mal à la tête?
8. Combien de comprimés d'aspirine prenez-vous quand vous avez mal à la tête?
9. En quelle saison s'enrhume-t-on le plus facilement?
10. Que faut-il faire l'hiver pour ne pas s'enrhumer? Avez-vous un remède?
11. Que feriez-vous si pendant vos vacances à la montagne ou au bord de la mer, vous tombiez malade?
12. Est-il normal qu'accidentellement on se fasse mal à la cheville?
13. A votre avis, comment risque-t-on de se faire mal au genou?
14. Si j'avais mal à la gorge que me conseilleriez-vous de faire?
15. Si le médecin vous conseillait quelques jours de repos, iriez-vous quand même travailler?
16. Comment peut-on se reposer et en même temps ne pas s'ennuyer?
17. Pourquoi faut-il une ordonnance pour acheter de la péniciline?
18. A-t-on besoin d'une ordonnance pour acheter du sirop pour la toux?
19. Qui voudriez-vous que je prévienne s'il vous arrivait un accident?
20. Les gens qui souffrent du foie sont-ils plus nombreux aux Etats-Unis qu'en France?
21. Depuis quand le vaccin contre la grippe existe-t-il?
22. Si vous aviez de la fièvre, mal à la gorge et .... au bureau, du travail urgent, que feriez-vous?
23. Que faut-il fournir à son supérieur lorsqu'à cause d'une maladie quelconque, on s'absente de son bureau plus de trois jours.
24. Préférez-vous vous faire piquer ou vacciner?
25. Si on veut aller en Europe, faut-il se faire vacciner?
26. Quand vous allez en poste à l'étranger, faut-il que vous vous fassiez vacciner avant de partir ou à votre arrivée?
27. Faut-il aussi que vous vous fassiez piquer?
28. Si, étant à l'étranger, vous étiez gravement malade, vous feriez-vous soigner sur place ou rentreriez-vous voir votre médecin?
29. Quel genre de boisson prendriez-vous si vous aviez une angine?
30. Quelle différence y a-t-il entre un hôpital et une clinique?

## Response drill

1. Dites à ..... qu'il faut que vous vous en alliez avant 6 heures.
2. Dites à ..... que vous êtes désolé de l'avoir fait attendre.
3. Dites à ..... de ne pas s'en faire parce que vous savez que tout ira bien.
4. Dites à ..... que vous êtes désolé qu'il ne puisse pas vous accompagner à la chasse.
5. Dites à ..... que vous vous êtes fait mal à la cheville en jouant au football.
6. Dites à ..... qu'il faut absolument qu'il découvre ce qui s'est passé pendant son absence.
7. Dites à ..... que vous aimeriez qu'il vous dise ce que vous devez faire.
8. Dites à ..... de ne pas oublier de vous prévenir quand il sera prêt.
9. Demandez à ..... s'il veut que vous le conduisiez quelque part.
10. Demandez à ..... s'il voit un inconvénient à ce que vous partiez un peu plus tôt ce soir.
11. Demandez à ..... ce qui l'ennuie.
12. Dites à ..... que vous voudriez être nommé à l'étranger, mais que vous n'avez aucune idée de ce que vous aimeriez faire.
13. Dites à ..... que vous êtes sûr de partir pour l'étranger, mais qu'on ne vous a pas encore dit où vous iriez.
14. Dites à ..... qu'il est peu probable que vous soyez encore à Paris quand il arrivera.
15. Dites à ..... qu'il faut qu'il réfléchisse à ce qu'il va faire l'année prochaine.
16. Dites à ..... que s'il y a longtemps qu'il a mal à la gorge, il vaudrait mieux qu'il consulte un médecin.
17. Dites à ..... que vous ne manquerez pas de le prévenir dès que vous aurez du nouveau.
18. Dites à ..... qu'il est étonnant qu'on ne lui ait pas encore dit où il irait.
19. Dites à ..... qu'il est impossible de ne pas se rendre compte de ce qu'il a en tête.
20. Demandez à ..... s'il y a un inconvénient à ce que vous avanciez la date de votre départ?
21. Demandez à ..... s'il ne veut pas que vous le mettiez au courant de ce qu'il aura à faire à son nouveau poste.
22. Dites à ..... que s'il veut ne pas manquer son avion, il devrait partir maintenant.
23. Dites à ..... que vous préférez ne pas parler de votre travail pendant vos heures de loisir.
24. Dites à ..... que vous n'êtes pas surpris que le quartier où vous habitez lui déplaie.
25. Demandez à ..... ce qu'il faudrait que vous fassiez pour vous mettre au courant de vos nouvelles fonctions.

26. Dites à ..... qu'on ne lui donnera que très peu de temps pour se familiariser avec ses nouvelles fonctions.
27. Dites à ..... que vous êtes surpris qu'il n'ait pas pris en considération la réaction de ses concurrents.
28. Dites que pour la bonne marche d'une affaire quelconque, il vaut mieux tenir compte de la réaction de certaines personnes.
29. Demandez à ..... s'il veut bien vous aider à trouver la solution d'un problème très délicat.
30. Dites que vous ne regrettez pas d'avoir donné votre démission et qu'au contraire, vous en êtes très heureux.
31. Dites que vous avez du mal à vous contenir et qu'il vous est difficile de ne pas dire ce que vous pensez.
32. Dites que c'est seulement par principe que vous avez refusé le poste qu'on vous offrait.
33. Dites à ..... que vous vous demandez si tout se passera selon les plans qu'il avait prévu.
34. Dites à ..... qu'aujourd'hui vous n'avez pas grand chose à faire dans votre section et demandez-lui s'il veut que vous l'aidiez.
35. Dites à ..... que vous serez heureux de l'aider dès que vous aurez terminé ce que vous êtes en train de faire.

Review drills

Review 1

Tutor : Je n'ai pas pris ma valise.

Student: Pourquoi ne l'avez-vous pas prise?

- |  |  |
|--|--|
| 1. Je ne me suis pas occupé des étudiantes.            | 1. Pourquoi ne vous êtes-vous pas occupé d'elles?    |
| 2. On n'a construit que deux maisons.                  | 2. Pourquoi n'en a-t-on construit que deux?          |
| 3. Je n'ai pas pris tous les exemplaires.              | 3. Pourquoi ne les avez-vous pas tous pris?          |
| 4. Je n'ai pas permis aux étudiantes de sortir.        | 4. Pourquoi ne leur avez-vous pas permis de sortir?  |
| 5. Je n'ai pas éteint toutes les lumières.             | 5. Pourquoi ne les avez-vous pas toutes éteintes?    |
| 6. Je n'ai pas ouvert les fenêtres du rez-de-chaussée. | 6. Pourquoi ne les avez-vous pas ouvertes?           |
| 7. Je n'ai pas reproduit toutes les photos.            | 7. Pourquoi ne les avez-vous pas toutes reproduites? |
| 8. Je n'ai pas encore fait l'addition.                 | 8. Pourquoi ne l'avez-vous pas encore faite?         |
| 9. Je n'ai pas inscrit le numéro.                      | 9. Pourquoi ne l'avez-vous pas inscrit?              |
| 10. Je n'ai pas refait les comptes                     | 10. Pourquoi ne les avez-vous pas refaits?           |

Review 2

Mettre les phrases suivantes au passé composé quand c'est possible.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Je ne bois pas de café parce qu'il est trop fort. | 1. Je n'ai pas bu de café parce qu'il était trop fort. |
| 2. Je ne comprends pas ce que vous dites.            | 2. Je n'ai pas compris ce que vous avez dit.           |
| 3. Je ne me dérange pas pour rien.                   | 3. Je ne me suis pas dérangé pour rien.                |
| 4. Ils ne se souviennent de rien.                    | 4. Ils ne se sont souvenus de rien.                    |
| 5. C'est lundi, les magasins sont fermés.            | 5. C'était lundi, les magasins étaient fermés.         |
| 6. Je me demande de quoi il s'agit.                  | 6. Je me suis demandé de quoi il s'agissait.           |
| 7. Je suis sûr qu'il me manque quelque chose.        | 7. J'étais sûr qu'il me manquait quelque chose.        |
| 8. On dirait qu'il va pleuvoir.                      | 8. On aurait dit qu'il allait pleuvoir.                |

Review 2 (suite)

- |  |   |
|--|---|
| 9. Elle dit que vous n'y êtes pour rien. | 9. Elle a dit que vous n'y étiez pour rien. |
| 10. Où comptez-vous retrouver vos amis?  | 10. Où comptiez-vous retrouver vos amis?    |

Review 3  
Verbes réfléchis

Dites en français

- |   |  |
|---|--|
| 1. I only used it once.                         | 1. Je ne m'en suis servi qu'une fois.    |
| 2. I didn't use it yet.                         | 2. Je ne m'en suis pas encore servi.     |
| 3. We got rid of it.                            | 3. Nous nous en sommes débarrassés.      |
| 4. Get rid of it.                               | 4. Débarrassez-vous-en.                  |
| 5. I'll always remember it.                     | 5. Je m'en souviendrai toujours.         |
| 6. Didn't you take care of it?                  | 6. Ne vous en êtes-vous pas occupé?      |
| 7. I'm not interested in politics.              | 7. Je ne m'intéresse pas à la politique. |
| 8. I want to make sure that everything is fine. | 8. Je veux m'assurer que tout va bien.   |
| 9. Don't worry.                                 | 9. Ne vous en faites pas.                |
| 10. He doesn't know how to use it.              | 10. Il ne sait pas s'en servir.          |
| 11. You shouldn't have stopped.                 | 11. Vous n'auriez pas dû vous arrêter.   |
| 12. What do you use?                            | 12. De quoi vous servez-vous?            |
| 13. Use it.                                     | 13. Servez-vous-en.                      |
| 14. Don't complain about it.                    | 14. Ne vous en plaignez pas.             |

Review 4

Dites en français

Tutor : Do you want me to wait for you?

Student: Voulez-vous que je vous attende?

Tutor : No, you don't have to wait for me.

Student: Non. Il n'est pas nécessaire que vous m'attendiez.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Do I have to be there too?                | 1. Faut-il que j'y sois aussi?                            |
| 2. No you don't have to be there.            | 2. Non. Il n'est pas nécessaire que vous y soyez.         |
| 3. Do you have to go back to the office?     | 3. Faut-il que vous retourniez au bureau?                 |
| 4. No, you don't have to go back.            | 4. Non. Il n'est pas nécessaire que vous y retourniez.    |
| 5. Do you want us to stop?                   | 5. Voulez-vous que nous nous arrêtions?                   |
| 6. No, it would be better if we didn't stop. | 6. Non. Il vaudrait mieux que nous ne nous arrêtions pas. |
| 7. Do you want me to go get some for you?    | 7. Voulez-vous que j'aille vous en chercher?              |
| 8. No, it would be better if I went.         | 8. Non, il vaudrait mieux que j'y aille.                  |
| 9. Do I have to wait for them?               | 9. Faut-il que je les attende?                            |
| 10. No, you don't have to wait for them.     | 10. Non, il n'est pas nécessaire que vous les attendiez.  |

Review 5

Tutor : S'il avait fallu que nous lui remettions la lettre, nous la lui aurions remise.

Student: S'il avait fallu que nous lui remettions la lettre, nous la lui aurions remise.

Tutor : Comme il n'était pas nécessaire que nous la lui remettions,  
.....

Student: Comme il n'était pas nécessaire que nous la lui remettions, nous ne la lui avons pas remise.

1. S'il avait fallu qu'ils détruisent ces immeubles, ils les auraient détruits.
2. Comme il n'était pas nécessaire de les détruire, ils ne les ont pas détruits.
3. S'il faut les détruire, ils les détruiront.
4. Comme on n'a pas besoin de les détruire, on ne les détruira pas.
5. S'il avait fallu que nous repeignions la maison, nous l'aurions repeinte.
6. Comme il n'était pas nécessaire qu'on repeigne les murs du jardin, on ne les a pas repeints.
7. Si quelqu'un avait insisté pour qu'on les repeigne, on les aurait repeints.
8. Comme les locataires ne voulaient pas qu'on repeigne les chambres à coucher, on ne les a pas repeintes.
9. S'il fallait que je fasse la cuisine, je la ferais.
10. Comme il n'était pas nécessaire que je la fasse, je ne l'ai pas faite.
11. Si on nous avait demandé de faire la cuisine, nous l'aurions faite.
12. Comme personne ne nous a demandé de la faire, nous ne l'avons pas faite.

## Narration: Le malade imaginaire.

M. Nicholas ne se sent pas bien depuis quelque temps. Et comme il n'est pas homme à se négliger, il va assez souvent chez le docteur. Après chaque visite, il se sent mieux, mais cela ne dure pas.

Sa femme ne le prend pas très au sérieux, et ses amis en ont assez de l'entendre parler de ses maladies... Seul le médecin l'écoute patiemment et pourtant il y a toujours beaucoup de malades qui l'attendent. Aussi, M. Nicholas va-t-il volontiers le voir.

Ce matin, en se levant, M. Nicholas a eu des palpitations. Il a eu très peur, car son père est mort d'une maladie de coeur et il s' imagine toujours qu'il va lui arriver la même chose. Immédiatement, et malgré l'opinion de sa femme, qui ne s'inquiète pas facilement, il a fait appeler le docteur.

Ce dernier, qui avait des visites urgentes à faire avant, n'arrive qu'en fin de matinée. M. Nicholas est au lit et d'une voix faible, il décrit ses angoisses, ses palpitations, etc....

Après l'avoir ausculté, le docteur essaie de le rassurer. Il n'a absolument rien au coeur et n'a aucune raison de s'inquiéter. Il se fatigue trop, voilà tout. Le docteur prescrit de nouveaux médicaments et M. Nicholas se sent déjà mieux à l'idée de commencer un autre traitement.

Il a déjà une vraie pharmacie chez lui, mais il est toujours prêt à essayer autre chose.

Est-ce un malade imaginaire? Oui, si l'on en croit sa femme. Qu'en pensez-vous?

se négliger	'to neglect himself'
durer	'to last
au sérieux	'seriously'
patiemment	'patiently'
palpitations	'palpitations'
s'imaginer	'to imagine'
l'opinion	'the opinion'
la voix	'the voice
faible	'weak'
angoisses	'pains'
prescrire	'to prescribe'
traitement	'the treatment'
le malade imaginaire	'the hypochondriac'



## Reading: Un mariage en province.

L'année dernière, j'ai passé quelques semaines dans un village du centre de la France, chez l'un de mes amis. Un samedi matin, nous allions à la poste quand nous avons entendu des coups de fusil.

Ce n'était pourtant pas la saison de la chasse. Que se passait-il donc dans ce village à l'aspect si tranquille?

Je me tourmais vers mon ami qui ne semblait pas inquiet du tout. "C'est un mariage" me dit-il. J'avais du mal à le croire. Se pouvait-il que les gens s'entre-tuent pendant la cérémonie?

Mon ami m'a alors dit que dans cette région la coutume voulait que les amis du mari célébrent l'occasion en tirant des coups de fusil, en l'air bien entendu.

Il y a des gens qui ont vraiment la joie "explosive".

Je suis très curieux, et comme je n'avais jamais vu un mariage à la campagne, j'ai voulu savoir comment cela se passait. J'ai donc entraîné mon ami à l'église. Nous y sommes arrivés au moment où le cortège entrait, et nous l'avons suivi.

La mariée accompagnée par son père, était bien entendu émue et rougissante. Le marié, qui paraissait mal à l'aise dans un costume trop petit pour lui, arrangeait sans arrêt sa cravate.

Après la cérémonie, très courte, tout le monde est allé à la sacristie féliciter les mariés qui venaient de signer le registre de mariage.

En sortant de l'église, le cortège a été accueilli de nouveau par des coups de fusil. Toujours suivant la coutume, les mariés sont ensuite allés se faire photographier avant de retrouver leurs parents et amis pour le repas traditionnel.

Il n'y avait plus rien à voir. Après cette diversion, nous avons repris la route de la poste.

le centre	'the center'
le coup de fusil	'gun fire'
tourner	'to turn'
s'entre-tuer	'to kill one another'
la coutume	'custom'
célébrer	'to celebrate'
tirer	'to fire'
la joie	'the joy'
curieux	'curious'
entraîner	'to drag'
une église	'a church'
le cortège	'the bridal procession'
la mariée	'the bride'
être ému	'to be excited'
être mal à l'aise	'to be uncomfortable'
arranger	'to fix'
féliciter	'to congratulate'
le registre	'the register'
accueillir	'to greet'
se faire photographier	'to be photographed'

## Unit 20

	<u>Page</u>
Dialogue: Projet de voyage	
Useful words	959
Lexical drills	960-967
Questions on the dialogue	968-969
Grammar 1: Verbs like: ouvrir	970-971
2: Subjunctive, part 5 (conjunctions)	972-980
3: Other negative adverbs	981-994
Situations	995-996
Question drill	997-998
Response drill	999
Narration	1.000-1.001
Reading	1.002

## Useful words

- |   |   |
|---|---|
| 1. Soyez muni de votre carte<br>carte d'identité.           | 1. Have your identification card<br>with you.       |
| 2. Soyez muni <u>de votre extrait<br/>de naissance.</u>     | 2. Have your birth certificate with<br>you.         |
| 3. Soyez muni <u>de votre livret<br/>de famille.</u>        | 3. Have your marriage record book<br>with you.      |
| 4. Soyez muni <u>de votre livret<br/>militaire.</u>         | 4. Have your military record with<br>you.           |
| 5. <u>Soyez muni d'un extrait de<br/>casier judiciaire.</u> | 5. Have your police record<br>certificate with you. |
|   |   |
| 1. Procurez-vous un laissez-<br>passer.                     | 1. Get a pass.                                      |
| 2. Procurez-vous des références.                            | 2. Get references.                                  |
| 3. Procurez-vous un contrat de<br>travail.                  | 3. Get a promise of employment.                     |
| 4. Procurez-vous un certificat<br>médical.                  | 4. Get a health certificate.                        |
| 5. Procurez-vous une photo<br>d'identité.                   | 5. Get an identification photo.                     |
| 6. Procurez-vous un certificat<br>de domicile.              | 6. Get a residence certificate.                     |
| 7. Procurez-vous un certificat<br>de travail.               | 7. Get a work certificate.                          |
| 8. Procurez-vous un permis de<br>séjour.                    | 8. Get a permit of residence.<br>(travel permit)    |

Lexical Drills

Lexical A-1

1. On m'a dit que vous partiez pour les Etats-Unis.
2. On m'a dit que vous me cherchiez.
3. On m'a dit qu'il allait neiger.
4. On m'a dit que vous vouliez vendre votre auto.
5. On m'a dit que vous connaissiez les Etats-Unis.
6. On m'a dit que vous alliez au Mexique.
7. On m'a dit que vous aviez besoin d'une dactylo.
8. On m'a dit que vous vouliez voir le consul.

Lexical A-2

1. On m'a dit que vous partiez pour les Etats-Unis.
2. Je savais que vous partiez pour les Etats-Unis.
3. J'ai entendu dire que vous partiez pour les Etats-Unis.
4. J'ai appris que vous partiez pour les Etats-Unis.
5. Je ne savais pas que vous partiez pour les Etats-Unis.
6. Je croyais que vous partiez pour les Etats-Unis.
7. Il est possible que vous partiez pour les Etats-Unis.
8. Il est peu probable que vous partiez pour les Etats-Unis.
9. On m'a dit que vous partiez pour les Etats-Unis.

Lexical A-3

1. Nous comptons partir dans deux mois.
2. Nous comptons partir l'année prochaine.
3. Nous comptons partir dans quelques jours.
4. Nous comptons partir l'hiver prochain.
5. Nous comptons partir dans une semaine.
6. Nous comptons partir le 3 décembre.
7. Nous comptons partir à la fin du mois.
8. Nous comptons partir en juillet.
9. Nous comptons partir dans deux mois.

Lexical A-4

1. Nous comptons partir dans deux mois.
2. J'espère partir dans deux mois.
3. Elles aimeraient partir dans deux mois.
4. Nous voudrions partir dans deux mois.
5. Je préfère partir dans deux mois.
6. Il vaudrait mieux partir dans deux mois.
7. Nous pourrions partir dans deux mois.
8. Nous comptons partir dans deux mois.

Lexical A-5

1. Il y en a tellement que je me demande si nous serons prêts à temps.
2. C'est si difficile que je me demande si nous serons prêts à temps.
3. Il y a tellement de formalités que je me demande si nous serons prêts à temps.
4. C'est si compliqué que je me demande si nous serons prêts à temps.
5. Tout prend tellement de temps que je me demande si nous serons prêts à temps.
6. La réparation est si compliquée que je me demande si nous serons prêts à temps.
7. Le travail est si lent que je me demande si nous serons prêts à temps.
8. Il y en a tellement que je me demande si nous serons prêts à temps.

Lexical A-6

1. Je me demande si nous serons prêts à temps.
2. Je me demande si ça en vaut la peine.
3. Je me demande s'il faut que j'y aille.
4. Je me demande si vous vous y plaissez autant que moi.
5. Je me demande si nous aurons le temps de nous en occuper.
6. Je me demande s'ils comprendront.
7. Je me demande si on pourra nous aider.
8. Je me demande si nous serons prêts à temps.

Lexical A-7

1. Nous devons aussi nous faire vacciner.
2. Nous devons aussi nous arrêter à San Francisco.
3. Nous devons aussi nous occuper des billets.
4. Nous devons aussi nous attendre à des changements.
5. Nous devons aussi nous soumettre aux règlements.
6. Nous devons aussi nous absenter la semaine prochaine.
7. Nous devons aussi nous procurer un laissez-passer.
8. Nous devons aussi nous faire vacciner.

## Lexical A-8

1. Il vaut mieux que nous ayons les visas d'abord.
2. Il vaut mieux que vous partiez le plus tôt possible.
3. Il vaut mieux que je me renseigne d'abord.
4. Il vaut mieux que tu n'y ailles pas seul.
5. Il vaut mieux que vous ne vous absentiez pas ce jour-là.
6. Il vaut mieux que nous nous y prenions autrement.
7. Il vaut mieux que vous consultiez un médecin.
8. Il vaut mieux que je revienne vous voir plus tard.
9. Il vaut mieux que je vous dise la vérité.
10. Il vaut mieux que nous ayons les visas d'abord.

## Lexical A-9

1. Ils nous ont invités à passer quelque temps chez eux à la Nouvelle Orléans.
2. Ils nous ont invités à passer quelque temps chez eux en Floride.
3. Ils nous ont invités à passer quelque temps chez eux au Texas.
4. Ils nous ont invités à passer quelque temps chez eux en Virginie.
5. Ils nous ont invités à passer quelque temps chez eux à Chicago.
6. Ils nous ont invités à passer quelque temps chez eux en Californie.
7. Ils nous ont invités à passer quelque temps chez eux au Canada.
8. Ils nous ont invités à passer quelque temps chez eux en Louisiane.

## Lexical A-10

1. Je suis sûr que vous l'aimerez.
2. Je suis sûr que vous vous y habituerez.
3. Je suis sûr que ça vous plaira.
4. Je suis sûr que vous vous en souviendrez.
5. Je suis sûr que nous nous reverrons.
6. Je suis sûr qu'elles s'y plairont.
7. Je suis sûr que vous n'aurez pas d'ennuis.
8. Je suis sûr que vous serez bien accueilli.
9. Je suis sûr que tout sera prêt.
10. Je suis sûr que vous l'aimerez.

## Lexical A-11

1. Il faut que je vous quitte.
2. Il faut que je fasse renouveler nos passeports.
3. Il faut que j'aille à l'aéroport.
4. Il faut que vous veniez nous rendre visite.
5. Il faut que vous visitiez une usine d'automobiles.
6. Il faut que tu fasses la connaissance de mon ami.
7. Il faut que vous suiviez un régime.
8. Il faut que je voie quelqu'un à l'ambassade.
9. Il faut que je vous quitte.

Lexical B-1

1. On m'a dit que vous partiez pour les Etats-Unis.
2. J'ai entendu dire que vous partiez pour les Etats-Unis.
3. J'ai entendu dire qu'il fallait que vous y alliez.
4. Je ne savais pas qu'il fallait que vous y alliez.
5. Je ne savais pas que vous m'attendiez.
6. J'aimerais mieux que vous m'attendiez.
7. J'aimerais mieux que vous restiez quelques jours de plus avec nous.
8. Nous sommes contents que vous restiez quelques jours de plus avec nous.
9. Nous sommes contents que vous ayez réussi.
10. Je ne suis pas surpris que vous ayez réussi.
11. Je ne suis pas surpris que vous partiez pour les Etats-Unis.
12. On m'a dit que vous partiez pour les Etats-Unis.

Lexical B-2

1. Nous comptons partir dans deux mois.
2. Nous voudrions partir dans deux mois.
3. Nous voudrions revenir dans deux mois.
4. Nous voudrions revenir l'année prochaine.
5. J'aimerais revenir l'année prochaine.
6. J'aimerais y retourner l'année prochaine.
7. J'aimerais y retourner le plus tôt possible.
8. J'espère y retourner le plus tôt possible.
9. J'espère les revoir le plus tôt possible.
10. J'espère les revoir dans deux mois.
11. Nous comptons les revoir dans deux mois.
12. Nous comptons partir dans deux mois.

Lexical B-3

1. Il y en a tellement que je me demande si nous serons prêts à temps.
2. C'est si compliqué que je me demande si nous serons prêts à temps.
3. C'est si compliqué que je me demande si ça en vaut la peine.
4. Il y a tellement de complications que je me demande si ça en vaut la peine.
5. Il y a tellement de complications que je me demande si nous en verrons la fin.
6. Il y a tellement de détails que je me demande si nous en verrons la fin.
7. Il y a tellement de détails que je me demande s'il ne vaut pas mieux abandonner.
8. Ça prend tellement de temps que je me demande s'il ne vaut pas mieux abandonner
9. Ça prend tellement de temps que je me demande si nous serons prêts à temps.
10. Il y en a tellement que je me demande si nous serons prêts à temps.

Lexical B-4

1. Il vaut mieux que nous ayons les visas.
2. Il faut que nous ayons les visas.
3. Il faut que vous vous mettiez en rapport avec eux.
4. Il est préférable que vous vous mettiez en rapport avec eux.
5. Il est préférable que nous soumettions le cas à la police.
6. Il est normal que nous soumettions le cas à la police.
7. Il est normal qu'elle veuille prendre des vacances.
8. Il se peut qu'elle veuille prendre des vacances.
9. Il se peut que nous ayons les visas.
10. Il vaut mieux que nous ayons les visas.

Lexical B-5

1. Nous irons peut-être jusqu'à San Francisco.
2. Je vous accompagnerai peut-être jusqu'à San Francisco.
3. Je vous accompagnerai sans doute jusqu'à San Francisco.
4. Je vous accompagnerai sans doute jusqu'à la frontière.
5. Ils nous emmèneront sans doute jusqu'à la frontière.
6. Ils nous emmèneront peut-être jusqu'à la frontière.
7. Ils nous emmèneront peut-être jusqu'à San Francisco.
8. Nous irons peut-être jusqu'à San Francisco.

Lexical B-6

1. J'aimerais bien retourner aux Etats-Unis.
2. Nous espérons bien retourner aux Etats-Unis.
3. Nous espérons bien faire un voyage aux Etats-Unis.
4. Nous espérons bien faire un voyage en Europe.
5. Nous comptons bien faire un voyage en Europe.
6. Nous comptons bien nous établir en Europe.
7. Nous comptons bien nous établir au Canada.
8. Nous aimerions bien nous établir au Canada.
9. Nous aimerions bien vivre au Canada.
10. Nous aimerions bien vivre aux Etats-Unis.
11. J'aimerais bien vivre aux Etats-Unis.
12. J'aimerais bien retourner aux Etats-Unis.



Lexical C-1 (correlation)

1. J'y ai fait une partie de mes études et je m'y suis beaucoup plu.
2. Elle y a fait une partie de ses études et elle s'y est beaucoup plu.
3. Nous y avons fait une partie de nos études et nous nous y sommes beaucoup plu.
4. Ils y ont fait une partie de leurs études et ils s'y sont beaucoup plu.
5. Il y a fait une partie de ses études et il s'y est beaucoup plu.
6. J'y ai fait une partie de mes études et je m'y suis beaucoup plu.

Lexical C-2

1. Je me dépêche car je dois aller à la préfecture.
2. Dépêche-toi car tu dois aller à la préfecture.
3. Dépêchez-vous car vous devez aller à la préfecture.
4. Je n'ai pas le temps de m'arrêter car je dois aller à la préfecture.
5. Nous nous dépêchons car nous devons aller à la préfecture.
6. Elle viendra plus tard car elle doit aller à la préfecture.
7. Je me dépêche car je dois aller à la préfecture.

Lexical C-3

1. Nous comptons louer une voiture en arrivant et nous irons peut-être jusqu'à San Francisco.
2. Ils vont louer une voiture en arrivant et ils iront peut-être jusqu'à San Francisco.
3. J'espère louer une voiture en arrivant et j'irai peut-être jusqu'à San Francisco.
4. Elle va louer une voiture en arrivant et elle ira peut-être jusqu'à San Francisco.
5. J'ai l'intention de louer une voiture en arrivant et j'irai peut-être jusqu'à San Francisco.
6. Nous comptons louer une voiture en arrivant et nous irons peut-être jusqu'à San Francisco.

Lexical C-4

1. Je voudrais visiter une usine d'automobiles.
2. Il a l'intention de visiter une usine d'automobiles.
3. Ils espèrent visiter une usine d'automobiles.
4. J'ai décidé de visiter une usine d'automobiles.
5. On me propose de visiter une usine d'automobiles.
6. Je ne suis pas disposé à visiter une usine d'automobiles.
7. Nous avons envie de visiter une usine d'automobiles.
8. Je voudrais visiter une usine d'automobiles.

Lexical C-5

1. On m'a dit que vous partiez pour les Etats-Unis.
2. Il paraît que vous partez pour les Etats-Unis.
3. Je suppose que vous partez pour les Etats-Unis.
4. Je ne m'attendais pas à ce que vous partiez pour les Etats-Unis.
5. J'ai appris que vous partiez pour les Etats-Unis.
6. Je savais que vous partiez pour les Etats-Unis.
7. Il est inconcevable que vous partiez pour les Etats-Unis.
8. J'ai entendu dire que vous partiez pour les Etats-Unis.
9. J'aimerais mieux que vous partiez pour les Etats-Unis.
10. On m'a dit que vous partiez pour les Etats-Unis.

Lexical C-6

1. Nous comptons partir dans deux mois.
2. Nous essaierons de partir dans deux mois.
3. Ils ont décidé de partir dans deux mois.
4. Nous espérons partir dans deux mois.
5. Nous avons intérêt à partir dans deux mois.
6. Nous sommes forcés de partir dans deux mois.
7. Elle a exprimé le désir de partir dans deux mois.
8. J'aimerais mieux partir dans deux mois.
9. Vous feriez mieux de partir dans deux mois.
10. Nous comptons partir dans deux mois.

Lexical C-7

1. Il vaut mieux que nous ayons les visas.
2. Je suis surpris que nous ayons les visas.
3. Il est clair que nous ayons les visas.
4. Il est indispensable que nous ayons les visas.
5. Il est évident que nous ayons les visas.
6. Il est indiscutable que nous ayons les visas.
7. Il est heureux que nous ayons les visas.
8. J'attends que nous ayons les visas.
9. Je sais que nous ayons les visas.
10. Il vaut mieux que nous ayons les visas.

Lexical C-8

1. Il vaut mieux que nous ayons les visas d'abord.
2. Il vaut mieux qu'elle s'en aille immédiatement.
3. Nous savions qu'elle s'en allait immédiatement.
4. Nous savions qu'il fallait que vous restiez.
5. Elles ont de la chance qu'il faille que vous restiez.
6. Elles ont de la chance que nous les ayons rencontrées.
7. Je vous ai déjà dit que nous les avons rencontrées.
8. Je vous ai déjà dit que personne n'était au courant de leur projet.
9. Il est inconcevable que personne ne soit au courant de leur projet.
10. Il est inconcevable que vous ne sachiez pas ce qui se passe.
11. Il vaut mieux que vous ne sachiez pas ce qui se passe.
12. Il vaut mieux que nous ayons les visas d'abord.

Lexical C-9

- |  |  |
|--|--|
| 1. I'm sure you'll like it.                              | 1. Je suis sûr que vous l'aimerez.                           |
| 2. I'm sure they'll be satisfied with it.                | 2. Je suis sûr qu'ils en seront satisfaits.                  |
| 3. I'm afraid you won't like it.                         | 3. J'ai peur que vous ne l'aimiez pas.                       |
| 4. I hope everything will be fine.                       | 4. J'espère que tout ira bien.                               |
| 5. I didn't know she was back.                           | 5. Je ne savais pas qu'elle était de retour.                 |
| 6. I agree we should leave earlier.                      | 6. Je suis d'accord que nous partions plus tôt.              |
| 7. He claims he doesn't remember anything.               | 7. Il prétend qu'il ne se souvient de rien.                  |
| 8. It's too bad we don't have the opportunity to travel. | 8. C'est dommage que nous n'ayons pas l'occasion de voyager. |

## Questions on the dialogue

- |  |  |
|--|--|
| 1. Où M. Delorme a-t-il l'intention d'aller?                               | 1. Il a l'intention d'aller aux Etats-Unis.  |
| 2. Y va-t-il seul?   | 2. Non, il y va avec sa famille.   |
| 3. Quand comptent-ils partir?  | 3. Ils comptent partir dans deux mois.   |
| 4. Ils ont terminé leurs préparatifs, n'est-ce pas?                        | 4. Non, ils ne les ont pas encore terminés.  |
| 5. Pourquoi ne les ont-ils pas encore terminés?                            | 5. Parce qu'il y en a beaucoup.  |
| 6. Qu'est-ce que M. Delorme craint?  | 6. Il craint qu'ils ne soient pas prêts à temps.   |
| 7. Pourquoi M. Delorme craint-il de ne pas être prêt à temps?              | 7. Parce que les préparatifs sont très compliqués.   |
| 8. Que faut-il qu'ils obtiennent?  | 8. Il faut qu'ils obtiennent des papiers de toutes sortes.   |
| 9. De quel genre de papiers doivent-ils être munis avant le départ.        | 9. Avant le départ, ils doivent être munis d'un certificat médical, d'un extrait de casier judiciaire, etc.. |
| 10. Qu'est-ce qu'ils ne doivent pas oublier non plus?                      | 10. Ils ne doivent pas oublier non plus de se faire vacciner.  |
| 11. N'ont-ils besoin que de se faire vacciner?                             | 11. Non, ils doivent aussi passer une visite médicale.   |
| 12. Comment les Delorme vont-ils voyager?                                  | 12. Ils vont voyager par bateau.   |
| 13. Ont-ils déjà retenu leurs places?                                      | 13. Non, ils ne les ont pas encore retenues.   |
| 14. Pourquoi ne les ont-ils pas encore retenues.                           | 14. Parce qu'il vaut mieux avoir les visas d'abord, c'est plus prudent.                                      |
| 15. Qu'est-ce que les Delorme veulent avoir avant de retenir leurs places? | 15. Ils veulent avoir les visas.   |
| 16. Après leur arrivée à New York, où iront-ils?                           | 16. Ils iront à Détroit.   |
| 17. Pourquoi M. Delorme veut-il aller à Détroit?                           | 17. Il voudrait visiter une usine d'automobiles.   |
| 18. Les Delorme verront-ils les Dupré à Détroit?                           | 18. Non, ils ne les verront pas à Détroit.   |
| 19. Où les Dupré habitent-ils?   | 19. Ils habitent à la Nouvelle Orléans.  |
| 20. Comment les Delorme voyageront-ils aux Etats-Unis?                     | 20. Ils voyageront en auto.  |
| 21. Vont-ils louer l'auto à Détroit?                                       | 21. Non, ils vont la louer en arrivant à New York.   |
| 22. Jusqu'à quelle ville iront-ils peut-être?                              | 22. Ils iront peut-être jusqu'à San Francisco.   |

## Questions on the dialogue (suite)

- |   |  |
|---|--|
| 23. Qu'est-ce que M. Martin pense de San Francisco?                                   | 23. Il pense que c'est une très belle ville et que les Delorme l'aimeront beaucoup.                  |
| 24. Comment se fait-il que M. Martin connaisse San Francisco?                         | 24. Il connaît San Francisco parce qu'il y a fait une partie de ses études.                          |
| 25. S'y est-il plu?   | 25. Oui, il s'y est beaucoup plu.  |
| 26. M. Delorme parle-t-il mieux anglais que M. Martin?                                | 26. Non, Monsieur Martin parle mieux que M. Delorme.   |
| 27. Puisque M. Martin parle si bien l'anglais, servira-t-il d'interprête aux Delorme? | 27. Non, il ne va pas aux Etats-Unis.  |
| 28. Que faudrait-il faire pour que M. Martin serve d'interprête aux Delorme?          | 28. Pour que M. Martin serve d'interprête aux Delorme, il faudrait qu'il aille aussi aux Etats-Unis. |
| 29. Aimerais-tu servir d'interprête aux Delorme?                                      | 29. Oui, ce serait avec grand plaisir, d'autant plus qu'il aimerait bien retourner aux Etats-Unis.   |
| 30. Où M. Delorme va-t-il après le départ de M. Martin?                               | 30. Il va à la préfecture.   |
| 31. Que faut-il qu'il fasse à la préfecture?  | 31. Il faut qu'il fasse renouveler ses passeports.   |

Grammar 1: Verbs like: ouvrir

Inf.

ouvrir  
offrir  
souffrir  
couvrir  
découvrir

past part.

ouvert, ouverte  
offert, offerte  
souffert, soufferte  
couvert, couverte  
découvert, découverte

Learning drills

Learning 1

1. Je me demande comment on ouvre cette porte.
2. Je me demande comment tu ouvres cette porte.
3. Je me demande comment elles ouvrent cette porte.
4. Je me demande comment vous ouvrez cette porte.
5. Je me demande comment il ouvre cette porte.
6. Je me demande comment ils ouvrent cette porte.
7. Je me demande comment on ouvre cette porte.

Learning 2

1. Qu'est-ce que tu m'offres?
2. Qu'est-ce que vous lui offrez?
3. Qu'est-ce que elle vous offre?
4. Qu'est-ce que on leur offre?
5. Qu'est-ce que nous leur offrons?
6. Qu'est-ce que il t'offre?
7. Qu'est-ce que je vous offre?

Learning 3

1. Faut-il qu'elle ouvre les valises?
2. Faut-il que nous ouvrions les nôtres?
3. Faut-il qu'elles ouvrent les leurs?
4. Faut-il que j'ouvre les miennes?
5. Faut-il que tu ouvres la malle?
6. Faut-il que vous ouvriez la vôtre?

Learning 4

1. Je doute que ce soit ouvert.
2. Je doute qu'elle ait beaucoup souffert.
3. Je doute qu'on nous en ait offert.
4. Je doute qu'elle soit ouverte.
5. Je doute qu'on la lui ait offerte.

Practice drills

Practice A-1

1. Nous avons reçu les colis, mais nous ne les avons pas encore ouverts.
2. Ils ont reçu le colis, mais ils ne l'ont pas encore ouvert.
3. Elle a reçu les paquets, mais elle ne les a pas encore ouverts.
4. J'ai reçu la lettre, mais je ne l'ai pas encore ouverte.
5. Nous avons reçu les caisses, mais nous ne les avons pas encore ouvertes.
6. On a reçu les colis, mais on ne les a pas encore ouverts.
7. Il a reçu les lettres, mais il ne les a pas encore ouvertes.

Practice A-2

Tutor : J'ai ouvert la fenêtre pour avoir de l'air frais.

Student: J'ouvre la fenêtre pour avoir de l'air frais.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Tu ne t'es pas assez couverte, il fait froid aujourd'hui. | 1. Tu ne te couvres pas assez, il fait froid aujourd'hui. |
| 2. Ils n'en ont offert qu'une.                               | 2. Ils n'en offrent qu'une.                               |
| 3. Le magasin a ouvert en juin.                              | 3. Le magasin ouvre en juin.                              |
| 4. Qu'est-ce qu'il vous a offert?                            | 4. Qu'est-ce qu'il vous offre?                            |
| 5. Avez-vous souffert de la chaleur?                         | 5. Souffrez-vous de la chaleur?                           |
| 6. Ça n'a couvert qu'une partie de mes dettes.               | 6. Ça ne couvre qu'une partie de mes dettes.              |
| 7. La neige a tout recouvert.                                | 7. La neige recouvre tout.                                |
| 8. On n'a rien découvert de nouveau.                         | 8. On ne découvre rien de nouveau.                        |
| 9. Ça s'est ouvert automatiquement.                          | 9. Ça s'ouvre automatiquement.                            |

Practice A-3

Tutor : J'ouvre les fenêtres.

Student: J'ai ouvert les fenêtres.

- |                              |                                  |
|------------------------------|----------------------------------|
| 1. Je la couvre.             | 1. Je l'ai couverte.             |
| 2. Nous la peignons.         | 2. Nous l'avons peinte.          |
| 3. Je la finis.              | 3. Je l'ai finie.                |
| 4. Nous la décrivons.        | 4. Nous l'avons décrite.         |
| 5. Je ne la comprends pas.   | 5. Je ne l'ai pas comprise.      |
| 6. Nous n'en souffrons pas.  | 6. Nous n'en avons pas souffert. |
| 7. Elle n'écrit qu'à vous.   | 7. Elle n'a écrit qu'à vous.     |
| 8. Il offre de nous aider.   | 8. Il a offert de nous aider.    |
| 9. Je la sers.               | 9. Je l'ai servie.               |
| 10. Ils ne s'en servent pas. | 10. Ils ne s'en sont pas servi.  |
| 11. Elle s'en rend compte.   | 11. Elle s'en est rendu compte.  |
| 12. Qu'offrez-vous?          | 12. Qu'avez-vous offert?         |

## Grammar 2 - Subjunctive part 5

## "Les conjonctions"

## Liste

de peur que (ne)	dès que
de crainte que (ne)	peut-être que
à moins que (ne)	sans doute que
avant que (ne)	vu que
sans que (ne)	tandis que
pour que	aussitôt que
que .....ou	alors que
jusqu'à ce que	pendant que
bien que	tant que
pourvu que	après que
à condition que	lorsque
quoique	presque
où que	du moment que
qui que	d'autant plus que
afin que	étant donné que
en attendant que	depuis que
de façon que	
quoique	

## Learning drills

## Learning 1

1. Que faut-il faire pour qu'on comprenne?
2. Que faut-il faire pour qu'il y aille?
3. Que faut-il faire pour qu'elle accepte?
4. Que faut-il faire pour qu'on l'admette?
5. Que faut-il faire pour que je guérisse?
6. Que faut-il faire pour que vous en offriez?
7. Que faut-il faire pour qu'elle réussisse?
8. Que faut-il faire pour que ce soit mieux?
9. Que faut-il faire pour qu'elle revienne?
10. Que faut-il faire pour que tout le monde en ait?

## Learning 2

1. Nous partirons à moins que vous ne refusiez.
2. Nous partirons à moins qu'il ne pleuve.
3. Nous partirons à moins qu'il ne fasse trop mauvais.
4. Nous partirons à moins qu'on ne nous en empêche.
5. Nous partirons à moins que vous ne soyez pas d'accord.
6. Nous partirons à moins qu'il n'y ait trop à faire.
7. Nous partirons à moins que vous ne changiez d'avis.
8. Nous partirons à moins qu'on ne veuille que nous restions.



Learning 3

1. Que vous le vouliez ou non, ça n'a pas d'importance.
2. Qu'ils en aient envie ou non, ça n'a pas d'importance.
3. Que je le veuille ou non, ça n'a pas d'importance.
4. Que ce soit maintenant ou plus tard, ça n'a pas d'importance.
5. Que je dorme bien ou mal, ça n'a pas d'importance.
6. Que ça lui plaise ou non, ça n'a pas d'importance.
7. Que vous le sachiez ou non, ça n'a pas d'importance.
8. Qu'on y aille ou non, ça n'a pas d'importance.
9. Qu'on soit d'accord ou non, ça n'a pas d'importance.
10. Que vous les connaissiez ou non, ça n'a pas d'importance.

Learning 4

1. Restez ici jusqu'à ce que je m'en aille.
2. Restez ici jusqu'à ce qu'on vous remplace.
3. Restez ici jusqu'à ce que je revienne.
4. Restez ici jusqu'à ce qu'on ait fini.
5. Restez ici jusqu'à ce qu'il fasse nuit.
6. Restez ici jusqu'à ce qu'on ferme.
7. Restez ici jusqu'à ce que je vienne vous chercher.
8. Restez ici jusqu'à ce que tout soit prêt.

Learning 5

1. Pourvu qu'on y aille!
2. Pourvu qu'il ne pleuve pas!
3. Pourvu qu'il fasse beau!
4. Pourvu que ça réussisse!
5. Pourvu qu'il y ait quelqu'un!
6. Pourvu que ce soit ouvert!
7. Pourvu qu'elle ait reçu ma lettre!
8. Pourvu qu'il ne se doute de rien!
9. Pourvu qu'on s'en soit souvenu!
10. Pourvu que ça suffise!

Learning 6

1. Nous étudions bien que nous n'en ayons pas envie.
2. Nous sortons bien que nous n'en ayons pas envie.
3. Nous y allons bien que nous n'en ayons pas envie.
4. Nous rentrons bien que nous n'en ayons pas envie.
5. Nous travaillons bien que nous n'en ayons pas envie.
6. Nous partirons bien que nous n'en ayons pas envie.
7. Nous dinons bien que nous n'en ayons pas envie.
8. Nous déménageons bien que nous n'en ayons pas envie.
9. Nous revenons bien que nous n'en ayons pas envie.

Learning 7

1. Rentrons avant qu'il ne pleuve.
2. Rentrons avant qu'il ne soit trop tard.
3. Rentrons avant qu'on ne signale notre absence.
4. Rentrons avant qu'il ne neige.
5. Rentrons avant qu'on ne s'aperçoive de notre absence.
6. Rentrons avant qu'on ne s'inquiète à notre sujet.
7. Rentrons avant que la nuit ne tombe.

Part five (conjunctions)

Practice drills

Practice A-1

Tutor : Que voulez-vous que je vous rapporte?

Student: N'importe quoi, pourvu que vous me rapportiez quelque chose.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Que voulez-vous que je fasse?          | 1. N'importe quoi, pourvu que vous fassiez quelque chose.       |
| 2. Que voulez-vous que je dise?           | 2. N'importe quoi, pourvu que vous disiez quelque chose.        |
| 3. Que voulez-vous que j'écrive?          | 3. N'importe quoi, pourvu que vous écriviez quelque chose.      |
| 4. Que voulez-vous que j'achète?          | 4. N'importe quoi, pourvu que vous achetiez quelque chose.      |
| 5. Que voulez-vous que j'étudie?          | 5. N'importe quoi, pourvu que vous étudiiez quelque chose.      |
| 6. Que voulez-vous que je boive?          | 6. N'importe quoi, pourvu que vous buviez quelque chose.        |
| 7. Que voulez-vous que j'inscrive?        | 7. N'importe quoi, pourvu que vous inscriviez quelque chose.    |
| 8. Que voulez-vous que je plante?         | 8. N'importe quoi, pourvu que vous plantiez quelque chose.      |
| 9. Que voulez-vous que je lise?           | 9. N'importe quoi, pourvu que vous lisiez quelque chose.        |
| 10. Que voulez-vous que je laisse?        | 10. N'importe quoi, pourvu que vous laissiez quelque chose.     |
| 11. Que voulez-vous que je vous serve?    | 11. N'importe quoi, pourvu que vous me serviez quelque chose.   |
| 12. Que voulez-vous qu'è je vous tricote? | 12. N'importe quoi, pourvu que vous me tricotiez quelque chose. |

Practice A-2

Tutor : Il ne comprend pas.

Student: Que faut-il faire pour qu'il comprenne?

- |                         |   |
|-------------------------|---|
| 1. Il ne vient pas.     | 1. Que faut-il faire pour qu'il vienne?     |
| 2. Il ne le sait pas.   | 2. Que faut-il faire pour qu'il le sache?   |
| 3. Il n'acceptera pas.  | 3. Que faut-il faire pour qu'il accepte?    |
| 4. Elle ne guérira pas. | 4. Que faut-il faire pour qu'elle guérisse? |
| 5. Ils n'en ont pas.    | 5. Que faut-il faire pour qu'ils en aient?  |

Practice 2 (suite)

- |                              |   |
|------------------------------|---|
| 6. Ça ne marche pas.         | 6. Que faut-il faire pour que ça marche?        |
| 7. Ça ne se vend pas.        | 7. Que faut-il faire pour que ça se vende?      |
| 8. Ça ne leur plaît pas.     | 8. Que faut-il faire pour que ça leur plaise?   |
| 9. Il ne s'en apercevra pas. | 9. Que faut-il faire pour qu'il s'en aperçoive? |
| 10. Ils ne s'inscriront pas. | 10. Que faut-il faire pour qu'ils s'inscrivent? |

Practice A-3

Tutor : Nous n'avons pas tout fini.

Student: Nous n'avons pas tout fini; restons jusqu'à ce que nous ayons tout fini.

1. Nous n'avons pas tout vu; restons jusqu'à ce que nous ayons tout vu.
2. Nous n'avons pas tout terminé; restons jusqu'à ce que nous ayons tout terminé.
3. Nous n'avons pas tout nettoyé; restons jusqu'à ce que nous ayons tout nettoyé.
4. Nous n'avons pas tout acheté; restons jusqu'à ce que nous ayons tout acheté.
5. Nous n'avons pas tout dit; restons jusqu'à ce que nous ayons tout dit.
6. Nous n'avons pas tout vérifié; restons jusqu'à ce que nous ayons tout vérifié.
7. Nous n'avons pas tout bu; restons jusqu'à ce que nous ayons tout bu.
8. Nous n'avons pas tout peint; restons jusqu'à ce que nous ayons tout peint.
9. Nous n'avons pas tout réparé; restons jusqu'à ce que nous ayons tout réparé.
10. Nous n'avons pas tout perdu; restons jusqu'à ce que nous ayons tout perdu.

Practice A-4

Tutor : Est-ce qu'elle viendra?

Student: Qu'elle vienne ou non, ça n'a pas d'importance.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Est-ce qu'ils seront ici?           | 1. Qu'ils soient ici ou non, ça n'a pas d'importance.    |
| 2. Est-ce que ça lui plaira?           | 2. Que ça lui plaise ou non, ça n'a pas d'importance.    |
| 3. Est-ce qu'on me reconnaîtra?        | 3. Qu'on me reconnaisse ou non, ça n'a pas d'importance. |
| 4. Est-ce que vous irez à Paris?       | 4. Que j'y aille ou non, ça n'a pas d'importance.        |
| 5. Est-ce que vous aurez des vacances? | 5. Que j'en aie ou non, ça n'a pas d'importance.         |
| 6. Est-ce qu'elle vous remboursera?    | 6. Qu'elle me rembourse ou non, ça n'a pas d'importance. |
| 7. Est-ce qu'il comprendra?            | 7. Qu'il comprenne ou non, ça n'a pas d'importance.      |
| 8. Est-ce que ça les intéressera?      | 8. Que ça les intéresse ou non, ça n'a pas d'importance. |
| 9. Est-ce que ce sera solide?          | 9. Que ce soit solide ou non, ça n'a pas d'importance.   |
| 10. Est-ce que vous les verrez?        | 10. Que je les voie ou non, ça n'a pas d'importance.     |

Practice A-5

1. Nous sortirons à moins que nous n'ayons trop de travail.
2. Il sortira à moins qu'il n'ait trop de travail.
3. Je sortirai à moins que je n'aie trop de travail.
4. On sortira à moins qu'on ait trop de travail.
5. Elles sortiront à moins qu'elles n'aient trop de travail.
6. Vous sortirez à moins que vous n'ayez trop de travail.
7. Tu sortiras à moins que tu n'aies trop de travail.
8. Elle sortira à moins qu'elle n'ait trop de travail.
9. Ils viendront à moins qu'ils n'aient trop de travail.
10. Je vous téléphonerai à moins que je n'aie trop de travail.

## Practice A-6

Tutor : S'il ne pleut pas, nous sortirons.

Student: Nous sortirons à moins qu'il ne pleuve.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Si nous ne sommes pas trop pressés, nous nous arrêterons.                  | 1. Nous nous arrêterons à moins que nous ne soyons trop pressés.                     |
| 2. Si vous n'êtes pas trop occupé, téléphonez-moi.                            | 2. Téléphonez-moi, à moins que vous ne soyez trop occupé.                            |
| 3. Si la maison n'est pas trop chère, ils l'achèteront.                       | 3. Ils achèteront la maison à moins qu'elle ne soit trop chère.                      |
| 4. Si elle ne sait pas sa leçon, elle restera après les classes.              | 4. Elle restera après les classes, à moins qu'elle ne sache sa leçon.                |
| 5. S'il ne fait pas beau, nous resterons à la maison.                         | 5. Nous resterons à la maison à moins qu'il ne fasse beau.                           |
| 6. Si l'auto n'est pas réparée, je prendrai un taxi.                          | 6. Je prendrai un taxi, à moins que l'auto ne soit réparée.                          |
| 7. Si vous ne le lui rappelez pas, il l'oubliera.                             | 7. Il l'oubliera, à moins que vous ne le lui rappeliez.                              |
| 8. S'ils ne prennent pas l'avion, ils arriveront en retard.                   | 8. Ils arriveront en retard, à moins qu'ils ne prennent l'avion.                     |
| 9. Si vous ne ralentissez pas, il vous arrivera un accident.                  | 9. Il vous arrivera un accident, à moins que vous ne ralentissiez.                   |
| 10. Si vous ne vous reposez pas, vous allez tomber malade.                    | 10. Vous allez tomber malade, à moins que vous ne vous reposiez.                     |
| 11. Si tu ne réussis pas à tes examens, tu travailleras pendant les vacances. | 11. Tu travailleras pendant les vacances à moins que tu ne réussisses à tes examens. |

## Practice A-7

Tutor : Ils vont venir; partons.

Student: Partons avant qu'ils ne viennent.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Il va pleuvoir; rentrons.                     | 1. Rentrons avant qu'il ne pleuve.                       |
| 2. Ils vont partir; avertissons-les.             | 2. Avertissons-les avant qu'ils ne partent.              |
| 3. Il va sortir; téléphonez-lui.                 | 3. Téléphonez-lui avant qu'il ne sorte.                  |
| 4. Il va faire nuit; partons.                    | 4. Partons avant qu'il ne fasse nuit.                    |
| 5. Ils vont s'en aller; allons les voir.         | 5. Allons les voir avant qu'ils ne s'en aillent.         |
| 6. Ça va se coincer; réparons le.                | 6. Réparons-le avant que ça ne se coince.                |
| 7. Ça va fermer; allons-y vite.                  | 7. Allons-y vite avant que ça ne ferme.                  |
| 8. Il va faire nuit; faisons vite quelque chose. | 8. Faisons vite quelque chose avant qu'il ne fasse nuit. |

Practice A-7 (suite)

- |  |   |
|--|---|
| 9. Elle va dire des bêtises; interrompons-la.  | 9. Interrompons-la avant qu'elle ne dise des bêtises.   |
| 10. La chaleur va être insupportable; dépêchons-nous de trouver un petit coin ombragé. | 10. Dépêchons-nous de trouver un petit coin ombragé avant que la chaleur ne soit insupportable. |

Practice A-8

Dites en français

- |   |   |
|---|---|
| 1. Leave before it's too late.  | 1. Partez avant qu'il ne soit trop tard.                                  |
| 2. Don't forget to close the windows before you leave.                | 2. N'oubliez pas de fermer les fenêtres avant de partir.                  |
| 3. You have to rest whether you are tired or not.                     | 3. Il faut que vous vous reposiez, que vous soyez fatigué ou non.         |
| 4. You'll be late unless you take a taxi.                             | 4. Vous serez en retard à moins que vous ne preniez un taxi.              |
| 5. We have almost two hours before the plane lands in Paris.          | 5. Nous avons presque deux heures avant que l'avion n'atterrisse à Paris. |
| 6. What are we going to do while waiting for her to get better?       | 6. Qu'allons nous faire en attendant qu'elle aille mieux?                 |
| 7. I'll leave at 8, unless there are other things to do.              | 7. Je partirai à 8 heures à moins qu'il n'y ait autre chose à faire.      |
| 8. Stay where you are until I call you.                               | 8. Restez où vous êtes jusqu'à ce que je vous téléphone.                  |
| 9. Even though I know what's going on, I can't tell you.              | 9. Bien que je sache ce qui se passe, je ne peux pas vous le dire.        |
| 10. I hope she'll be able to make the trip without getting too tired. | 10. J'espère qu'elle pourra faire le voyage sans trop se fatiguer.        |

## Practice A-9 (translations)

- |   |   |
|---|---|
| 1. Wherever you are.                      | 1. Où que vous soyez.                       |
| 2. Whoever you are.                       | 2. Qui que vous soyez.                      |
| 3. Whatever you do.                       | 3. Quoi que vous fassiez.                   |
| 4. Whatever the reason is.                | 4. Quelqu'en soit la raison.                |
| 5. Until the end.                         | 5. Jusqu'à la fin.                          |
| 6. Until it's finished.                   | 6. Jusqu'à ce que ce soit fini.             |
| 7. Unless he's going too.                 | 7. A moins qu'il n'y aille aussi.           |
| 8. Before somebody tells them.            | 8. Avant que quelqu'un ne le leur dise.     |
| 9. While waiting for the bus.             | 9. En attendant l'autobus.                  |
| 10. While waiting for the train to leave. | 10. En attendant que le train parte.        |
| 11. Without knowing it.                   | 11. Sans le savoir.                         |
| 12. Without him knowing it.               | 12. Sans qu'il ne le sache.                 |
| 13. Before leaving.                       | 13. Avant de partir.                        |
| 14. So that he doesn't forget.            | 14. Pour qu'il ne l'oublie pas.             |
| 15. Provided there is enough room.        | 15. A condition qu'il y ait assez de place. |

## Practice A-10

- |   |  |
|---|--|
| 1. I'll sell my car before I leave.                                 | 1. Je vendrai mon auto avant de partir.  |
| 2. I would like to see her before she leaves.                       | 2. Je voudrais la voir avant qu'elle ne parte.                                   |
| 3. What can be done so that everybody is satisfied.                 | 3. Que peut-on faire pour que tout le monde soit satisfait?                      |
| 4. Whatever can be done to satisfy everybody?                       | 4. Que peut-on faire pour satisfaire tout le monde?                              |
| 5. I rented this apartment while waiting to find something better.  | 5. J'ai pris cet appartement en attendant de trouver quelque chose de mieux.     |
| 6. We could rest a little while waiting for the engine to cool off. | 6. Nous pourrions nous reposer un peu en attendant que le moteur se refroidisse. |
| 7. I left earlier because I was afraid I would be late.             | 7. Je suis parti plus tôt parce que j'avais peur d'être en retard.               |
| 8. She's afraid to tell them what happened.                         | 8. Elle a peur de leur dire ce qui s'est passé.                                  |
| 9. She's afraid I will tell them what happened.                     | 9. Elle a peur que je ne leur dise ce qui s'est passé.                           |



Grammar 3

Other negative adverbs:

ne .....plus

ne .....jamais

Exemples \*

1. Je ne travaille plus.
2. Je n'ai plus de travail.
3. Je ne veux plus rien.
4. Plus rien ne marche.
5. Plus personne ne s'en occupe.
6. Je ne connais plus personne.

1. Nous n'avons jamais d'ennuis.
2. Ça ne marchera jamais.
3. Ça n'arrivera plus jamais.
4. Je ne dirai jamais plus rien.
5. Je ne vois jamais plus personne.
6. Il ne dit jamais rien.

\* Les exemples du point de grammaire ci-dessus ne sont pas à présenter comme exercices. Commencer par les exercices de "learning".

Learning drills

Part one: ne ...plus

Learning 1

1. Nous ne fabriquons plus ce modèle.
2. Nous ne faisons plus ce modèle.
3. Nous ne trouvons plus ce modèle.
4. Nous ne voulons plus ce modèle.
5. Nous ne vendons plus ce modèle.
6. Nous n'avons plus ce modèle.
7. Nous ne présentons plus ce modèle.
8. Nous ne désirons plus ce modèle.

Learning 2

1. Vous n'en voulez plus?
2. Vous n'en faites plus?
3. Vous n'en avez plus?
4. Vous n'en vendez plus?
5. Vous n'en trouvez plus?
6. Vous n'en apportez plus?
7. Vous n'en offrez plus?
8. Vous n'en savez plus?

Learning 3

1. Il vaut mieux ne plus en parler.
2. Il vaut mieux ne plus y penser.
3. Il vaut mieux ne plus se revoir.
4. Il vaut mieux ne plus y aller.
5. Il vaut mieux ne plus s'en faire.
6. Il vaut mieux ne plus s'en occuper.
7. Il vaut mieux ne plus les encourager.
8. Il vaut mieux ne plus leur écrire.

Learning 4

1. Je ne m'en souviens plus
2. Il ne s'en sert plus.
3. Nous ne nous en souvenons plus.
4. On ne s'en occupe plus.
5. Elles ne s'en plaignent plus.
6. Ils ne s'en vont plus.
7. Je ne m'y intéresse plus.
8. Nous ne nous entendons plus.
9. Ils ne s'aiment plus.
10. Ça ne se fait plus.

Learning 5

1. Nous n'avons plus rien d'intéressant à dire.
2. Nous n'avons plus rien d'intéressant à faire.
3. Nous n'avons plus rien d'intéressant à critiquer.
4. Nous n'avons plus rien d'intéressant à découvrir.
5. Nous n'avons plus rien d'intéressant à écouter.
6. Nous n'avons plus rien d'intéressant à lire.
7. Nous n'avons plus rien d'intéressant à raconter.
8. Nous n'avons plus rien d'intéressant à voir.

Learning 6

1. Je ne comprends plus rien.
2. Je ne trouve plus rien.
3. Je ne sais plus rien.
4. Je ne demande plus rien.
5. Je ne cherche plus rien.
6. Je ne veux plus rien.
7. Je n'entends plus rien.
8. Je ne vois plus rien.

Learning 7

1. Ils ne nous en ont plus donné.
2. Ils ne nous en ont plus envoyé.
3. Ils ne nous en ont plus parlé.
4. Ils ne nous en ont plus apporté.
5. Ils ne nous en ont plus demandé.
6. Ils ne nous en ont plus proposé.
7. Ils ne nous en ont plus offert.

Learning 8

1. Plus personne n'y va.
2. Plus personne n'en veut.
3. Plus personne n'y fait attention.
4. Plus personne ne s'y intéresse.
5. Plus personne ne s'en occupe.
6. Plus personne ne s'en plaint.
7. Plus personne ne l'aime.
8. Plus personne ne lui écrit.

Practice drills

Practice A-1

Tutor : Je ne comprends pas ce qui se passe.

Student: Je ne comprends plus ce qui se passe.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Je ne m'intéresse pas à ce qu'ils font.      | 1. Je ne m'intéresse plus à ce qu'ils font.      |
| 2. On ne sait pas ce qui se passe.              | 2. On ne sait plus ce qui se passe.              |
| 3. Nous ne voulons pas continuer ainsi.         | 3. Nous ne voulons plus continuer ainsi.         |
| 4. On ne trouve pas ce dont on a besoin.        | 4. On ne trouve plus ce dont on a besoin.        |
| 5. Vous n'avez pas besoin de vous en faire.     | 5. Vous n'avez plus besoin de vous en faire.     |
| 6. Je ne me souviens pas de ce qui s'est passé. | 6. Je ne me souviens plus de ce qui s'est passé. |
| 7. Allons-y. Il ne pleut presque pas.           | 7. Allons-y. Il ne pleut presque plus.           |

Practice A-2

Mettre les phrases suivantes au passé composé ou s'il y a lieu, à l'imparfait de l'indicatif.

Tutor : On ne s'en plaint plus.

Student: On ne s'en est plus plaint.

Tutor : Mon vieux costume ne me va plus.

Student: Mon vieux costume ne m'allait plus.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Nous n'en voulons plus.  | 1. Nous n'en avons plus voulu.   |
| 2. Elle ne s'en sert plus.  | 2. Elle ne s'en est plus servie.   |
| 3. Ça ne se trouve plus à la même adresse.                                  | 3. Ça ne se trouvait plus à la même adresse.                                     |
| 4. Je ne leur en veux plus.   | 4. Je ne leur en ai plus voulu.  |
| 5. Il ne s'agit plus de ça.   | 5. Il ne s'agissait plus de ça.  |
| 6. Nous ne nous en occupons plus.   | 6. Nous ne nous en sommes plus occupés.  |
| 7. Ils ne m'écrivent plus.  | 7. Ils ne m'ont plus écrit.  |
| 8. Je ne compte plus y retourner.   | 8. Je ne comptais plus y retourner.  |
| 9. Nous n'avons plus de leurs nouvelles.                                    | 9. Nous n'avons plus eu de leurs nouvelles.                                      |
| 10. Ce costume ne me va plus très bien; il n'est plus à la mode d'ailleurs. | 10. Ce costume ne m'allait plus très bien; il n'était plus à la mode d'ailleurs. |

Practice A-3

Tutor : J'ai encore quelque chose à faire.

Student: Je n'ai plus rien à faire.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Il nous reste encore quelque chose d'important à faire. | 1. Il ne nous reste plus rien d'important à faire. |
| 2. J'ai encore besoin de quelque chose.                    | 2. Je n'ai plus besoin de rien.                    |
| 3. Il me manque encore quelque chose.                      | 3. Il ne me manque plus rien.                      |
| 4. Je me souviens encore de tout.                          | 4. Je ne me souviens plus de rien.                 |
| 5. Il leur reste encore quelque chose.                     | 5. Il ne leur reste plus rien.                     |
| 6. J'ai encore quelque chose à ajouter.                    | 6. Je n'ai plus rien à ajouter.                    |
| 7. Ça me sert encore à quelque chose.                      | 7. Ça ne me sert plus à rien.                      |
| 8. Ça peut encore servir à quelque chose.                  | 8. Ça ne peut plus servir à rien.                  |

Practice A-4

Tutor : Ce que vous faites vous intéresse encore beaucoup?

Student: Non. Ce que je fais ne m'intéresse plus beaucoup.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Fait-on encore attention à certains détails.                         | 1. Non. On n'y fait plus attention.               |
| 2. Vous souvenez-vous encore de votre premier jour au bureau.           | 2. Non. Je ne m'en souviens plus.                 |
| 3. Avez-vous encore votre vieille auto?                                 | 3. Non. Je ne l'ai plus.                          |
| 4. Les magasins ferment-ils encore le lundi.                            | 4. Non. Ils ne ferment plus le lundi.             |
| 5. Allez-vous encore souvent à la pêche.                                | 5. Non. Je n'y vais plus souvent.                 |
| 6. Est-ce qu'on voyage encore beaucoup par le train aux Etats-Unis.     | 6. Non. On n'y voyage plus beaucoup par le train. |
| 7. Est-ce que vous critiquez encore la politique de votre gouvernement. | 7. Non. Je ne la critique plus.                   |
| 8. Vos enfants vous obéissent-ils encore?                               | 8. Non. Ils ne m'obéissent plus.                  |

Practice A-5

Tutor : Il est toujours à Paris. Il changera de poste en juillet.  
 Student: Il n'est plus à Paris. Il a changé de poste en juillet.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Il est toujours au bureau.<br>Il rentre à 5 heures.                        | 1. Il n'est plus au bureau. Il est rentré à 5 heures.                          |
| 2. Il est toujours dans l'armée.<br>Il terminera son service militaire le 26. | 2. Il n'est plus dans l'armée. Il a terminé son service militaire le 26.       |
| 3. Nous habitons toujours au même endroit. Nous déménageons à la fin du mois. | 3. Nous n'habitons plus au même endroit. Nous avons déménagé à la fin du mois. |
| 4. Je me souviens toujours de ce qui s'est passé. Je ne l'oublie pas.         | 4. Je ne me souviens plus de ce qui s'est passé. Je l'ai oublié.               |
| 5. Notre point de vue est toujours le même. Il ne changera pas.               | 5. Notre point de vue n'est plus le même. Il a changé.                         |
| 6. J'aime toujours voyager. Ça ne m'ennuie pas.                               | 6. Je n'aime plus voyager. Ça m'ennuie.  |
| 7. Je travaille toujours au même projet. Il n'est pas fini.                   | 7. Je ne travaille plus au même projet. Il est fini.                           |
| 8. La situation est toujours désespérée. Elle n'a pas l'air de s'améliorer.   | 8. La situation n'est plus désespérée. Elle s'est améliorée.                   |

Practice A-6 (translations)

- |   |   |
|---|---|
| 1. He no longer works here.             | 1. Il ne travaille plus ici.              |
| 2. I don't take care of it anymore.     | 2. Je ne m'en occupe plus.                |
| 3. I don't remember it anymore.         | 3. Je ne m'en souviens plus.              |
| 4. We no longer have any.               | 4. Nous n'en avons plus.                  |
| 5. It's better not to go there anymore. | 5. Il vaut mieux ne plus y aller.         |
| 6. She no longer complains about it.    | 6. Elle ne s'en plaint plus.              |
| 7. We don't get along with her anymore. | 7. Nous ne nous entendons plus avec elle. |
| 8. I no longer need it.                 | 8. Je n'en ai plus besoin.                |
| 9. We no longer rely on him.            | 9. Nous ne comptons plus sur lui.         |
| 10. We don't get confused anymore.      | 10. Nous ne nous embrouillons plus.       |

Practice A-7

- |                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| 1. Nobody goes there anymore.         | 1. Plus personne n'y va.                 |
| 2. I have nothing more to say.        | 2. Je n'ai plus rien à dire.             |
| 3. Nobody remembers it anymore.       | 3. Plus personne ne s'en souvient.       |
| 4. Nobody got lost anymore.           | 4. Plus personne ne s'est perdu.         |
| 5. I have no more money to spend.     | 5. Je n'ai plus d'argent à dépenser.     |
| 6. We no longer need anybody.         | 6. Nous n'avons plus besoin de personne. |
| 7. Nobody complains about it anymore. | 7. Plus personne ne s'en plaint.         |
| 8. Nothing interests me anymore.      | 8. Plus rien ne m'intéresse.             |

Practice A-8

- |   |   |
|---|---|
| 1. We are lucky that it doesn't rain anymore.           | 1. Nous avons de la chance qu'il ne pleuve plus.        |
| 2. It would be better if you went there more than once. | 2. Il vaudrait mieux que vous y alliez plus d'une fois. |
| 3. I have more reasons to leave than to stay.           | 3. J'ai plus de raisons de partir que de rester.        |
| 4. I don't smoke anymore than (I did) before.           | 4. Je ne fume pas plus qu'avant.                        |
| 5. We don't travel much anymore.                        | 5. Nous ne voyageons plus beaucoup.                     |
| 6. I'm afraid he doesn't remember us anymore.           | 6. J'ai peur qu'il ne se souvienne plus de nous.        |
| 7. I've known them for more than five years.            | 7. Je les connais depuis plus de cinq ans.              |
| 8. We have a little more than a week left.              | 8. Il nous reste un peu plus d'une semaine.             |

Learning drills

Part two: ne ... jamais

Learning 1

1. Nous ne gagnons jamais.
2. Nous n'acceptons jamais.
3. Nous ne sortons jamais.
4. Nous ne voyageons jamais.
5. Nous ne jouons jamais.
6. Nous n'insistons jamais.
7. Nous n'abandonnons jamais.
8. Nous ne réfléchissons jamais.

Learning 2

1. Nous n'en avons jamais.
2. Nous n'en faisons jamais.
3. Nous n'en achetons jamais.
4. Nous n'en recevons jamais.
5. Nous n'en profitons jamais.
6. Nous n'en trouvons jamais.
7. Nous n'en prenons jamais.
8. Nous n'en laissons jamais.

Learning 3

1. On ne nous a jamais écrit.
2. On ne nous a jamais invités.
3. On ne nous a jamais aides.
4. On ne nous a jamais arrétés.
5. On ne nous a jamais trouvés.
6. On ne nous a jamais menti.
7. On ne nous a jamais obéi.
8. On ne nous a jamais crus.

Learning 4

1. Il ne vient jamais personne.
2. On ne voit jamais personne.
3. On ne trouve jamais personne.
4. Il ne passe jamais personne.
5. Il ne reste jamais personne.
6. Il ne manque jamais personne.
7. Nous n'avons jamais personne.
8. On ne rencontre jamais personne.



Learning 5

1. Je n'y retournerai plus jamais.
2. Ça n'arrivera plus jamais.
3. Ils ne s'en plaindront plus jamais.
4. Je ne me perdrai plus jamais.
5. Ils ne mentiront plus jamais.
6. On ne l'oubliera plus jamais.
7. Vous n'y penserez plus jamais.
8. On ne les invitera plus jamais.

Learning 6

1. Vous ne dites jamais rien.
2. Ils ne veulent jamais rien.
3. Elle ne sait jamais rien.
4. Je ne garantis jamais rien.
5. Tu ne fais jamais rien.
6. Ils ne vérifient jamais rien.
7. Ils ne dépensent jamais rien.
8. Nous ne buvons jamais rien.

Learning 7

1. Je ne dirai jamais plus rien.
2. On ne fera jamais plus rien.
3. Vous n'aurez jamais plus rien.
4. Il ne se passera jamais plus rien.
5. Je ne promettrai jamais plus rien.
6. Nous ne garantissons jamais plus rien.
7. Nous n'achetons jamais plus rien.
8. Je ne propose jamais plus rien.

Practice drills

Practice A-1

Tutor : Ça ne marche jamais.  
Student: Ça n'a jamais marché.

- |                              |                                 |
|------------------------------|---------------------------------|
| 1. Ça ne réussit jamais.     | 1. Ça n'a jamais réussi.        |
| 2. Je ne gagne jamais.       | 2. Je n'ai jamais gagné.        |
| 3. Elle ne nous ment jamais. | 3. Elle ne nous a jamais menti. |
| 4. On n'en trouve jamais.    | 4. On n'en a jamais trouvé.     |
| 5. Je ne les vois jamais.    | 5. Je ne les ai jamais vus.     |
| 6. Ils n'y vont jamais.      | 6. Ils n'y sont jamais allés.   |
| 7. Nous n'y pensons jamais.  | 7. Nous n'y avons jamais pensé. |
| 8. Ça ne leur plaît jamais.  | 8. Ça ne leur a jamais plu.     |

Practice A-2

Tutor : Je ne me perds jamais.  
Student: Je ne me suis jamais perdu.

- |                                     |   |
|-------------------------------------|---|
| 1. Nous ne nous en occupons jamais. | 1. Nous ne nous en sommes jamais occupés. |
| 2. On ne s'en sert jamais.          | 2. On ne s'en est jamais servi.           |
| 3. Tu ne t'y intéresses jamais.     | 3. Tu ne t'y es jamais intéressé.         |
| 4. Ils ne s'en plaignent jamais.    | 4. Ils ne s'en sont jamais plaints.       |
| 5. Elle ne s'en souvient jamais.    | 5. Elle ne s'en est jamais souvenue.      |
| 6. Je ne m'en doute jamais.         | 6. Je ne m'en suis jamais douté.          |
| 7. On ne s'en fatigue jamais.       | 7. On ne s'en est jamais fatigué.         |
| 8. Elle ne s'y plaît jamais.        | 8. Elle ne s'y est jamais plu.            |

Practice A-3

1. Ils ne s'y sont jamais intéressés.
2. Ils ne s'en sont jamais occupés.
3. Ils ne s'en sont jamais débarrassés.
4. Ils ne s'en sont jamais méfiés.
5. Ils ne s'y sont jamais habitués.
6. Ils ne s'en sont jamais souvenus.
7. Ils ne s'en sont jamais servis.
8. Ils ne s'y sont jamais arrêtés.

Practice A-4

Tutor : Il est rare que vous m'écriviez.

Student: Vous ne m'écrivez presque jamais.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Il est rare que j'y pense.                    | 1. Je n'y pense presque jamais.                  |
| 2. Il est rare que nous en discussions.          | 2. Nous n'en discutons presque jamais.           |
| 3. Il est rare que nous les rencontrions.        | 3. Nous ne les rencontrons presque jamais.       |
| 4. Il est rare que ça se passe ainsi.            | 4. Ça ne se passe presque jamais ainsi.          |
| 5. Il est rare que nous y fassions attention.    | 5. Nous n'y faisons presque jamais attention.    |
| 6. Il est rare que vous vous en occupiez.        | 6. Vous ne vous en occupez presque jamais.       |
| 7. Il est rare qu'elle sache ce qu'elle veut.    | 7. Elle ne sait presque jamais ce qu'elle veut.  |
| 8. Il est rare qu'on s'en rende compte.          | 8. On ne s'en rend presque jamais compte.        |
| 9. Il est rare qu'on ait tout ce qu'on voudrait. | 9. On n'a presque jamais tout ce qu'on voudrait. |

Practice A-5

Tutor : Ils n'ont plus écrit.

Student: Ils n'ont plus jamais écrit.

- |                                   |  |
|-----------------------------------|--|
| 1. Je n'y suis plus retourné.     | 1. Je n'y suis plus jamais retourné.     |
| 2. Ils ne m'ont plus écrit.       | 2. Ils ne m'ont plus jamais écrit.       |
| 3. Ils ne nous ont plus invités.  | 3. Ils ne nous ont plus jamais invités.  |
| 4. Je ne m'y suis plus intéressé. | 4. Je ne m'y suis plus jamais intéressé. |
| 5. Nous ne les avons plus revus.  | 5. Nous ne les avons plus jamais revus.  |
| 6. On ne m'en a plus parlé.       | 6. On ne m'en a plus jamais parlé.       |
| 7. Nous n'en aurons plus besoin.  | 7. Nous n'en aurons plus jamais besoin.  |
| 8. Je n'en ai plus demandé.       | 8. Je n'en ai plus jamais demandé.       |

Practice A-6

Tutor : C'est toujours la même chose.

Student: Ce n'est jamais la même chose.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Elle pense toujours à tout.              | 1. Elle ne pense jamais à rien.              |
| 2. J'ai toujours ce qu'il me faut.          | 2. Je n'ai jamais ce qu'il me faut.          |
| 3. Ça m'a toujours plu.                     | 3. Ça ne m'a jamais plu.                     |
| 4. J'ai toujours su ce que je voulais.      | 4. Je n'ai jamais su ce que je voulais.      |
| 5. Ça les a toujours dérangés.              | 5. Ça ne les a jamais dérangés.              |
| 6. Nous nous y sommes toujours habitués.    | 6. Nous ne nous y sommes jamais habitués.    |
| 7. Vous avez toujours eu de la chance.      | 7. Vous n'avez jamais eu de chance.          |
| 8. Elle réfléchit toujours avant de parler. | 8. Elle ne réfléchit jamais avant de parler. |

Practice A-7

- |  |   |
|--|---|
| 1. He's never here when he is needed.          | 1. Il n'est jamais là quand on a besoin de lui.       |
| 2. I never suspected it.                       | 2. Je ne m'en suis jamais douté.                      |
| 3. I never told you about it.                  | 3. Je ne vous en ai jamais parlé.                     |
| 4. We'll never know what happened.             | 4. Nous ne saurons jamais ce qui s'est passé.         |
| 5. I never understood what was expected of us. | 5. Je n'ai jamais compris ce qu'on attendait de nous. |
| 6. We should never have gone there.            | 6. Nous n'aurions jamais dû y aller.                  |
| 7. He never had any luck.                      | 7. Il n'a jamais eu de chance.                        |
| 8. She never complains about it.               | 8. Elle ne s'en plaint jamais.                        |

Practice A-8

- |   |   |
|---|---|
| 1. We never see anything interesting.                             | 1. Nous ne voyons jamais rien d'intéressant.                                |
| 2. We never told them anything new.                               | 2. Nous ne leur avons jamais rien dit de nouveau.                           |
| 3. I never see anyone anymore.                                    | 3. Je ne vois jamais plus personne.   |
| 4. I never understood what was expected of us.                    | 4. Je n'ai jamais compris ce qu'on attendait de nous.                       |
| 5. You'll never find any easier work than this one.               | 5. Vous ne trouverez jamais de travail plus facile que celui-ci.            |
| 6. I'll never go back to that store anymore.                      | 6. Je ne retournerai plus jamais dans ce magasin.                           |
| 7. We never have enough money left.                               | 7. Il ne nous reste jamais assez d'argent.                                  |
| 8. I've never done anything more boring than what I am doing now. | 8. Je n'ai jamais rien fait de plus ennuyeux que ce que je fais maintenant. |

Practice A-9

- |  |   |
|--|---|
| 1. Don't trust anyone.                                 | 1. N'ayez confiance en personne.                              |
| 2. I never saw any.                                    | 2. Je n'en ai jamais vu.                                      |
| 3. We have nothing left.                               | 3. Il ne nous reste rien.                                     |
| 4. It is not done anymore.                             | 4. Ça ne se fait plus.  |
| 5. Nobody wants to stay.                               | 5. Personne ne veut rester.                                   |
| 6. I'm not hungry anymore.                             | 6. Je n'ai plus faim.   |
| 7. Don't hurry; you have plenty of time.               | 7. Ne vous dépêchez pas, vous avez le temps.                  |
| 8. I don't need it anymore.                            | 8. Je n'en ai plus besoin.                                    |
| 9. I don't worry about it anymore.                     | 9. Je ne m'en fais plus.                                      |
| 10. We never work more on Tuesdays than on Wednesdays. | 10. Nous ne travaillons jamais plus le mardi que le mercredi. |
| 11. He never forgets anyone.                           | 11. Il n'oublie jamais personne.                              |
| 12. Nobody used it.                                    | 12. Personne ne s'en est servi.                               |

Practice B-1

- |   |   |
|---|---|
| 1. We still haven't bought anything.            | 1. Nous n'avons toujours rien acheté.               |
| 2. We never buy anything.                       | 2. Nous n'achetons jamais rien.                     |
| 3. We don't always buy the same thing.          | 3. Nous n'achetons pas toujours la même chose.      |
| 4. We still don't have anybody for that job.    | 4. Nous n'avons toujours personne pour ce travail.  |
| 5. We don't know anybody yet.                   | 5. Nous ne connaissons encore personne.             |
| 6. He isn't any more intelligent than she is.   | 6. Il n'est pas plus intelligent qu'elle.           |
| 7. I still don't understand what you want.      | 7. Je ne comprends toujours pas ce que vous voulez. |
| 8. Nobody used it yet.                          | 8. Personne ne s'en est encore servi.               |
| 9. It still isn't the ideal solution.           | 9. Ce n'est toujours pas la solution idéale.        |
| 10. There is only one employee less than usual. | 10. Il n'y a qu'un employé de moins que d'habitude. |
| 11. We still didn't receive their answer.       | 11. Nous n'avons toujours pas reçu leur réponse.    |
| 12. I haven't promised them anything yet.       | 12. Je ne leur ai encore rien promis.               |

SITUATION I

- S. M. Blond vous a-t-il envoyé votre contrat à signer?
- P. Oui, mais je ne crois pas que ce soit intéressant pour moi. Il faudrait que je fasse quatre voyages par an en Amérique du Sud.
- S. Et ça ne vous intéresse pas?
- P. Si, mais je ne peux pas laisser ma femme seule aussi longtemps.
- S. Lui en avez-vous parlé?
- P. Oui. Elle trouve que je devrais accepter.
- S. Moi aussi. Vous ne devriez pas laisser passer une telle occasion.
- P. Enfin, on verra. Je n'ai pas encore donné ma réponse.
- M. Perrier ne sait pas s'il va signer le contrat que lui a envoyé M. Blond. Il faudrait qu'il fasse quatre voyages par an en Amérique du Sud et il ne veut pas laisser sa femme seule aussi longtemps. Un ami lui conseille pourtant d'accepter.

SITUATION II

- J. Quelle séance! Je suis resté une heure sur le fauteuil.
- R. Le dentiste vous a-t-il fait une piqûre au moins?
- J. Oh oui, sinon je n'aurais pas pu le supporter.  
J'ai les dents si mauvaises qu'elles sont difficiles à soigner.
- R. Est-ce que vous devez y retourner?
- J. Non, à moins qu'elles ne me fassent mal.
- R. Ne vaudrait-il pas mieux que vous preniez tout de suite de l'aspirine?
- J. Tant que je ne sens rien, ce n'est pas la peine.  
D'autant plus que l'aspirine me fait mal à l'estomac.
- Jacques se plaint à Roger de sa "séance" chez le dentiste. Il a dû y rester une heure. Heureusement qu'on lui a fait une piqûre, et qu'il ne doit pas y retourner!

SITUATION III

- M. Bonjour, cher ami. Il y a longtemps que nous ne nous sommes vus.
- D. Mais oui. C'était avant votre départ pour les Etats-Unis.  
Comment s'est passé votre voyage?
- M. Très bien. Je regrette seulement qu'il n'ait pas été plus long.
- D. Vous m'aviez dit que vous verriez les Dupré, nest-ce pas?
- M. Oui, nous avons passé 15 jours chez eux, à la nouvelle Orléans. Ils ont été charmants, et nous ont accompagnés partout.
- D. Ce sont vraiment d'excellents amis; ils me manquent beaucoup. J'aimerais que vous me parliez d'eux.
- M. Voulez-vous que nous déjeunions ensemble demain?
- D. Volontiers. Passez donc me prendre au bureau.

M. Delorme rencontre M. Martin qu'il n'a pas vu depuis le voyage de ce dernier aux Etats-Unis.  
M. Martin dit qu'il a passé 15 jours à la Nouvelle Orléans chez les Dupré et comme M. Delorme aimerait avoir des nouvelles d'eux, les deux messieurs font le projet de déjeuner ensemble le lendemain.

'next day'



## Question drill

1. Savez-vous combien de photos il faut pour un passeport?
2. Quels papiers doit-on avoir pour voyager à l'étranger?
3. Faut-il avoir un visa pour tous les pays qu'on compte visiter?
4. Les touristes à l'étranger ont-ils besoin d'un permis de séjour?
5. Qui a besoin d'un certificat de travail?
6. A quoi sert un contrat de travail?
7. Où, à votre avis, un Américain peut-il obtenir un titre de séjour en France? A quoi ce permis lui sert-il?
8. Que faudrait-il que je me procure si je voulais résider indéfiniment dans un pays étranger?
9. Si vous vouliez résider en France, que faudrait-il que vous fassiez?
10. Les Américains sont-ils tous munis de carte d'identité comme les Français?
11. Qu'est-ce qui sert de carte d'identité aux Américains?
12. Qu'est-ce qu'un livret de famille?
13. De quoi un ressortissant étranger aurait-il besoin pour se fixer définitivement aux Etats-Unis?
14. Les ressortissants étrangers courent-ils le risque d'être expulsés des Etats-Unis?
15. Pour entrer aux Etats-Unis et y résider à titre permanent, faut-il y avoir un répondant?
16. Qu'est-ce qu'on risque si on fait une fausse déclaration ou qu'on entre frauduleusement aux Etats-Unis?
17. Est-ce qu'il existe plusieurs sortes de visas?
18. Pendant combien de temps un passeport américain est-il valide?
19. Un ressortissant étranger, résidant aux Etats-Unis a-t-il droit à un passeport américain lorsqu'il voyage en dehors des Etats-Unis?
20. Que pensez-vous des formalités de douane en général?
21. Ne trouvez-vous pas que les douaniers s'efforcent d'accélérer le passage à la douane et même d'être aimables avec les voyageurs?
22. Quels sont les articles qu'un voyageur risque de se faire confisquer à la douane?
23. Si vous faisiez un grand voyage, quels moyens de transport préféreriez-vous?
24. Doit-on se faire vacciner contre la variole avant d'aller en France?
25. Les douaniers exigent-ils que vous leur montriez votre certificat de vaccination?
26. Que feriez-vous si vous perdiez votre passeport à l'étranger?
27. Plutôt que d'avoir de l'argent liquide en voyageant, on a souvent des chèques de voyage. Pourquoi?
28. Votre dernier grand voyage date de quand?
29. Votre voyage le plus récent était-il un voyage d'agrément ou d'affaires?
30. Y a-t-il un avantage à voyager pour le compte du gouvernement?
31. Un voyageur muni d'un passeport diplomatique doit-il lui aussi passer à la douane?
32. Que pensez-vous des tarifs aériens? Ne pensez-vous pas qu'on devrait les réduire?

## Question drill (suite)

33. La ville de San Francisco attire-t-elle autant de touristes européens que New York?
34. Où aimeriez-vous mieux passer vos vacances? A New York ou à San Francisco?
35. Que pensez-vous de la Nouvelle Orléans? Est-ce comparable à Paris?
36. Comment les Américains voyagent-ils chez eux?
37. Y a-t-il une grosse différence entre le réseau ferroviaire américain et celui de l'Europe?
38. Le réseau routier est-il aussi moderne, aussi bien organisé que le réseau ferroviaire?

## Response drill

1. Demandez à ..... s'il sait que pour aller en France il a besoin d'un certificat de vaccination à son retour aux Etats-Unis.
2. Demandez à ..... s'il sait où il faut s'adresser pour obtenir un extrait de casier judiciaire.
3. Demandez à ..... s'il faut que vous ayez un extrait de casier judiciaire pour faire une demande de passeport.
4. Dites que votre passeport est expiré et que vous ne pouvez plus le faire renouveler.
5. Dites à ..... qu'à sa place vous iriez vous faire vacciner avant de partir.
6. Demandez à ..... s'il sait combien on vous fait payer pour un excédent de bagages.
7. Demandez à ..... s'il est sûr de retrouver ses bagages à l'arrivée.
8. Dites à ..... que vous êtes désolé qu'il ne puisse pas vous accompagner.
9. Dites à ..... de ne pas mettre dans sa valise, ce dont il a besoin pour le voyage car il ne la reverra qu'arrivé à destination.
10. Demandez à ..... si une fois arrivé à destination, on doit confirmer son retour.
11. Demandez à ..... ce qu'il risque de vous arriver si vous oubliez de confirmer votre retour.
12. Demandez à ..... s'il sait ce qu'on doit faire si à cause d'un retard imprévu, on manque sa correspondance.
13. Demandez à ..... de vous dire ce que vous devriez faire si à l'étranger, vous perdiez votre passeport.
14. Demandez à ..... s'il est possible de faire transporter sa voiture par le train dans lequel on voyage.
15. Dites à ..... de ne pas oublier de vous envoyer des cartes postales de chacune des villes américaines qu'il visitera.
16. Dites à ..... qu'un jour quand vous aurez les moyens, vous ferez un long séjour en Europe.
17. Dites à ..... que vous connaissez déjà l'Europe et que maintenant ce qui vous intéresse, c'est l'Amérique du Sud et surtout le Brésil.
18. Demandez à ..... s'il a eu l'occasion quand il était étudiant de faire un séjour en Europe.
19. Dites à ..... que lorsque vous étiez étudiant, vous n'aviez pas tellement d'argent et que vous deviez travailler pendant les vacances.
20. Dites à ..... que la prochaine fois que vous passerez vos vacances en Europe, vous voyagerez surtout par le train.
21. Dites à ..... de ne pas hésiter à goûter aux vins de la région où il passe ses vacances.
22. Dites à ..... que puisqu'il est allé plusieurs fois à San Francisco, il peut vous indiquer de bons hôtels.
23. Demandez à ..... s'il veut bien vous indiquer comment vous pourriez le rejoindre quand il sera à la Nouvelle Orléans.
24. Demandez à ..... si à la Nouvelle Orléans, vous aurez plusieurs fois l'occasion de parler français.

Narration: Le tour de France.

Si vous arriviez en France au mois de juillet, et que vous lisiez les journaux, vous y verriez en première page de grandes photos et de grands titres annonçant le vainqueur d'une étape. Il vous serait vraiment impossible d'ignorer le "Tour de France".

C'est le grand évènement de l'année pour tous les fervents du cyclisme. Les coureurs doivent faire trois mille kilomètres environ, dont une bonne partie en haute montagne. Les organisateurs de cet évènement sportif tiennent beaucoup à ce que l'itinéraire change tous les ans. Avant que celui-ci ne soit fixé, les municipalités multiplient les avantages que peuvent présenter leurs villes pour obtenir que le "Tour" y passe ou y fasse une étape.

Il ne faut pas oublier le côté commercial de l'évènement, les bénéfices en sont trop importants.

En tout cas, l'arrivée a toujours lieu au Parc des Princes, à Paris.

Comme les accidents sont toujours possibles, mécaniciens et ambulances suivent les cyclistes. Vient ensuite ce que l'on appelle la caravane publicitaire, où toutes les maisons commerciales qui commanditent le "Tour" sont représentées. La publicité ne perd pas ses droits.

Les coureurs sont aussi accompagnés par des photographes et des opérateurs de cinéma et de télévision qui fixent l'effort, la fatigue, la joie ou le découragement des cyclistes sur la pellicule.

A chaque étape, avant de pouvoir se reposer, les coureurs doivent répondre aux questions des journalistes, des speakers de radio et de télévision.

Le nom des grands vainqueurs est connu de tous et leur célébrité dépasse de beaucoup celle des champions d'autres sports.

Même les gens qui ne s'intéressent pas aux sports, connaissent le nom des coureurs.

En juillet les évènements internationaux passent au second plan, le "Tour" occupe le premier.

le titre	'the headline'
le vainqueur	'the winner'
l'étape	'the lap'
l'évènement	'the event'
le fervent	'the fan'
le cyclisme	'cycling'
le coureur	'the racer'
l'organisateur	'the organizer'
l'itinéraire	'the itinerary'
le bénéfice	'the profit'
le mécanicien	'the mechanic'
commanditent (ils)	'they finance'
représentées	'represented'
le droit	'the right'
le photographe	'the photographer'

20-1.001

la joie	'the joy'
le découragement	'the discouragement'
la pellicule	'the film'
le journaliste	'the newsman'
dépasse	'exceeds'
au second plan	'in the background'

## Reading: Lettre des Etats-Unis

Mon cher Gérard,

Voilà déjà trois semaines que je suis aux Etats-Unis, et je t'assure que le temps passe vite. Il y a tant à faire et tant à voir.

Après une très bonne traversée, nous sommes arrivés à New York un samedi matin très tôt. La statue de la Liberté et les gratte-ciel sont vraiment impressionnants.

Les formalités de débarquement ont été assez longues. Au moment voulu, bien entendu, je ne trouvais plus mon passeport.

J'ai dû sortir tous les papiers de ma serviette et chercher dans toutes mes poches.

On dit qu'il y a beaucoup de voitures à Paris, mais je crois qu'à New York c'est encore pis. Ici comme là-bas, les chauffeurs de taxi se croient tout permis.

Ma chambre était au 26ème étage d'un gratte-ciel. Tu sais que j'ai facilement le vertige, j'ai donc évité de regarder par la fenêtre. Je ne suis resté que quelques jours à New York qui m'a beaucoup plu, pourtant je ne sais pas si j'aimerais y vivre.

En ce moment, je suis à Boston. La ville est plus petite et plus tranquille que New York. La semaine prochaine, je compte aller voir mon oncle à Détroit. Il travaille dans une usine d'automobiles et m'a promis de me la faire visiter.

Ensuite, j'irai à San Francisco qui est, paraît-il, très pittoresque.

J'aurais encore beaucoup à te dire sur les Etats-Unis, mais ce serait trop long. Laisse-moi seulement ajouter combien j'admire ce pays.

Je trouve les Américains charmants, mais j'ai quelquefois du mal à les comprendre. Pourtant, tu te rappelles au collège, j'étais le meilleur en Anglais.

Ce soir, je sors avec une jeune fille dont j'ai fait la connaissance il y a quelques jours. Elle est très jolie, a l'air intelligent et parle assez bien le français.

Comme je vais sortir avec elle et qu'il est déjà cinq heures, je vais te quitter pour ne pas être en retard. Je t'écrirai de Détroit.

Meilleures amitiés,

Roger

la traversée	'the crossing'
le gratte-ciel	'the skyscraper'
impressionnants	'impressive'
le débarquement	'the landing'
la poche	'the pocket'
j'ai le vertige	'I get dizzy'
évité	'avoided'
l'oncle	'the uncle'
pittoresque	'picturesque'
ajouter	'add'
meilleures amitiés	'sincerely yours'

## Unit 21

	<u>Page</u>
Dialogue: Il est question d'argent.	
Useful words	1.004
Lexical drills	1.005-1.009
Questions on the dialogue	1.010
Grammar 1: Aucun, Aucune	1.011-1.018
2: Subjunctive - part 6	1.019-1.023
3: C'est & Il est	1.024-1.036
Situations	1.036-1.037
Question drills	1.038
Response drills	1.038-1.039
Review drills	1.040-1.042
Narration	1.043
Reading	1.044

Useful words

- |   |  |
|---|--|
| 1. J'ai perdu le relevé de mon compte.            | 1. I lost my bank statement.           |
| 2. J'ai perdu un <u>chèque barré</u> .            | 2. I lost a check for deposit only.    |
| 3. J'ai perdu <u>mon carnet de chèques</u> .      | 3. I lost my check book.               |
| 4. J'ai perdu <u>ma facture d'électricité</u> .   | 4. I lost my electric bill.            |
|   |  |
| 1. Voulez-vous payer comptant?                    | 1. Do you want to pay cash?            |
| 2. Voulez-vous <u>déposer des arrhes</u> ?        | 2. Do you want to make a down payment? |
| 3. Voulez-vous <u>renouveler ce bail</u> ?        | 3. Do you want to renew this lease?    |
| 4. Voulez-vous <u>payer à tempérament</u> ?       | 4. Do you want to pay in installments? |
|   |  |
| 1. Il faut que <u>j'effectue un virement</u> .    | 1. I have to make a money transfer.    |
| 2. Il faut que <u>je paye mon loyer</u> .         | 2. I have to pay my rent.              |
| 3. Il faut que <u>j'investisse des capitaux</u> . | 3. I have to invest some capital.      |
| 4. Il faut que <u>je règle mes dettes</u> .       | 4. I have to settle my debts.          |



Lexical drills

Lexical A-1

1. J'en aurais ouvert un si j'avais su que je restais ici.
2. Je m'en serais occupé si j'avais su que je restais ici.
3. Je ne serais pas allé à l'hôtel si j'avais su que je restais ici.
4. J'aurais loué un appartement si j'avais su que je restais ici.
5. Je me serais renseigné si j'avais su que je restais ici.
6. Je n'aurais pas agi ainsi si j'avais su que je restais ici.
7. Je m'y serais intéressé si j'avais su que je restais ici.
8. J'en aurais ouvert un si j'avais su que je restais ici.

Lexical A-2

1. Je m'en occuperai dès que je reviendrai.
2. Nous en reparlerons dès que je reviendrai.
3. Je vous les apporterai dès que je reviendrai.
4. Vous aurez tous les résultats dès que je reviendrai.
5. Nous vérifierons tout ça dès que je reviendrai.
6. Je vous donnerai un coup de fil dès que je reviendrai.
7. J'ai promis de leur rendre visite dès que je reviendrai.
8. Je m'en occuperai dès que je reviendrai.

Lexical A-3

1. Je m'en occuperai dès que je reviendrai.
2. Je m'en occuperai si personne n'y voit d'inconvénient.
3. Je m'en occuperai si vraiment c'est urgent.
4. Je m'en occuperai avant qu'il ne soit trop tard.
5. Je m'en occuperai quand il fera un peu moins froid.
6. Je m'en occuperai dès que j'aurai du temps libre.
7. Je m'en occuperai si personne ne me dérange.
8. Je m'en occuperai dès que je reviendrai.

Lexical A-4

1. Vous n'avez qu'à montrer une pièce d'identité.
2. Vous n'avez qu'à vérifier le total.
3. Vous n'avez qu'à payer à tempérament.
4. Vous n'avez qu'à ouvrir un compte courant.
5. Vous n'avez qu'à montrer votre passeport.
6. Vous n'avez qu'à sonner le concierge.
7. Vous n'avez qu'à régler vos dettes.
8. Vous n'avez qu'à signer le contrat.

Lexical A-5

1. Ils en ont quelques uns.
2. Ils en ont plus d'un.
3. Ils en ont pas mal.
4. Ils en ont bien plus.
5. Ils en ont beaucoup trop.
6. Ils en ont plus qu'il n'en faut.
7. Ils en ont presque autant.
8. Ils en ont quelques uns.

Lexical A-6

1. J'ai refusé car je n'y connais rien.
2. J'ai refusé car je n'y comprends rien.
3. J'ai refusé car ça ne m'intéresse pas.
4. J'ai refusé car j'ai trop à faire.
5. J'ai refusé car je ne savais pas de quoi il s'agissait.
6. J'ai refusé car c'était un peu risqué.
7. J'ai refusé car ça m'aurait pris trop de temps.
8. J'ai refusé car je n'y connais rien.

Lexical A-7

1. Vous avez bien fait. Vous les auriez prises au mauvais moment.
2. Vous avez bien fait. Vous y seriez allé au mauvais moment.
3. Vous avez bien fait. Vous l'auriez dit au mauvais moment.
4. Vous avez bien fait. Vous les auriez vendus au mauvais moment.
5. Vous avez bien fait. Vous vous en seriez débarrassé au mauvais moment.
6. Vous avez bien fait. Vous seriez arrivé au mauvais moment.
7. Vous avez bien fait. Vous l'auriez signé au mauvais moment.
8. Vous avez bien fait. Vous les auriez prises au mauvais moment.

Lexical A-8

1. J'ai refusé car je n'y connais rien.
2. Je ne m'en suis jamais occupé car je n'y connais rien.
3. Je n'ai rien dit car je n'y connais rien.
4. Je ne m'en suis pas servi car je n'y connais rien.
5. Je n'en ai pas parlé car je n'y connais rien.
6. J'ai préféré ne pas répondre car je n'y connais rien.
7. Je n'ai même pas cherché à comprendre car je n'y connais rien.
8. J'ai refusé car je n'y connais rien.

## Lexical B-1

1. Vous n'avez qu'à montrer une pièce d'identité.
2. Nous n'avions qu'à montrer une pièce d'identité.
3. Nous n'avions qu'à déposer notre signature.
4. Nous n'aurons qu'à déposer notre signature.
5. Nous n'aurons qu'à ouvrir un compte courant.
6. Je n'avais qu'à ouvrir un compte courant.
7. Je n'avais qu'à vérifier les totaux.
8. Vous n'avez qu'à vérifier les totaux.
9. Vous n'avez qu'à montrer une pièce d'identité.

## Lexical B-2

1. J'en aurais ouvert un si j'avais su que je restais ici.
2. Je m'en serais occupé si j'avais su que je restais ici.
3. Je m'en serais occupé si j'avais eu un peu plus de temps.
4. J'y serais allé si j'avais eu un peu plus de temps.
5. J'y serais allé si ça m'avait intéressé.
6. J'aurais agi différemment si ça m'avait intéressé.
7. J'aurais agi différemment si j'avais su que je restais ici.
8. J'en aurais ouvert un si j'avais su que je restais ici.

## Lexical B-3

1. Je m'en occuperai dès que je reviendrai.
2. Nous en reparlerons dès que je reviendrai.
3. Nous en reparlerons dès que vous irez mieux.
4. Je viendrai vous voir dès que vous irez mieux.
5. Je viendrai vous voir quand j'aurai les renseignements nécessaires.
6. Je vous téléphonerai quand j'aurai les renseignements nécessaires.
7. Je vous téléphonerai dès que je reviendrai.
8. Je m'en occuperai dès que je reviendrai.

## Lexical B-4

1. J'ai refusé car je n'y connais rien.
2. Je ne m'en suis pas occupé car je n'y connais rien.
3. Je ne m'en suis pas occupé parce que je n'avais pas le temps.
4. Je ne me suis pas arrêté parce que je n'avais pas le temps.
5. Je ne me suis pas arrêté parce qu'il pleuvait beaucoup trop.
6. Nous ne sommes allés nulle part parce qu'il pleuvait beaucoup trop.
7. Nous ne sommes allés nulle part parce que l'auto ne marchait pas.
8. Je suis resté à la maison parce que l'auto ne marchait pas.
9. Je suis resté à la maison parce que j'avais trop à faire.
10. J'ai refusé parce que j'avais trop à faire.
11. J'ai refusé car je n'y connais rien.

Lexical C-1 (correlation)

1. Je suis bien embêté; j'ai un chèque nominatif que je ne peux pas encaisser.
2. Il est bien embêté; il a un chèque nominatif qu'il ne peut pas encaisser.
3. Nous sommes bien embêtés; nous avons un chèque nominatif que nous ne pouvons pas encaisser.
4. Elles sont bien embêtées; elles ont un chèque nominatif qu'elles ne peuvent pas encaisser.
5. Il n'est pas d'humeur à plaisanter; il a un chèque nominatif qu'il ne peut pas encaisser.
6. Je suis bien embêté; j'ai un chèque nominatif que je ne peux pas encaisser.

Lexical C-2 (correlation)

1. Vous avez bien fait. Vous les auriez prises au mauvais moment.
2. Il a bien fait. Il les aurait prises au mauvais moment.
3. Tu as bien fait. Tu les aurais prises au mauvais moment.
4. Elles ont bien fait. Elles les auraient prises au mauvais moment.
5. Nous avons bien fait. Nous les aurions prises au mauvais moment.
6. J'ai bien fait. Je les aurais prises au mauvais moment.
7. Ils ont bien fait. Ils les auraient prises au mauvais moment.
8. Vous avez bien fait. Vous les auriez prises au mauvais moment.

Lexical C-3 (correlation)

1. Quand vous irez, on vous demandera simplement de déposer votre signature.
2. Quand tu iras, on te demandera simplement de déposer ta signature.
3. Quand elles iront, on leur demandera simplement de déposer leur signature.
4. Quand nous irons, on nous demandera simplement de déposer notre signature.
5. Quand il ira, on lui demandera simplement de déposer sa signature.
6. Quand j'irai, on me demandera simplement de déposer ma signature.
7. Quand elle ira, on lui demandera simplement de déposer sa signature.
8. Quand vous irez, on vous demandera simplement de déposer votre signature.

## Lexical C-4 (traduire)

- |   |  |
|---|--|
| 1. You would have done it at the wrong time.      | 1. Vous l'auriez fait au mauvais moment.               |
| 2. I arrived at the right time.                   | 2. Je suis arrivé au bon moment.                       |
| 3. It wasn't the right address.                   | 3. Ce n'était pas la bonne adresse.                    |
| 4. Do I have the right number?                    | 4. Est-ce que j'ai le bon numéro?                      |
| 5. Are you sure it's the right key?               | 5. Êtes-vous sûre que c'est la bonne clef?             |
| 6. She always leaves at the wrong time.           | 6. Elle part toujours au mauvais moment.               |
| 7. I knocked at the wrong door.                   | 7. J'ai frappé à la mauvaise porte.                    |
| 8. It isn't the right tool for this kind of work. | 8. Ce n'est pas le bon outil pour ce genre de travail. |
| 9. I would have left at the wrong time.           | 9. Je serais parti au mauvais moment.                  |

## Lexical C-5 (traduire)

- |   |                                    |
|---|------------------------------------|
| 1. I don't know a thing about it.         | 1. Je n'y connais rien.            |
| 2. I don't understand a thing about it.   | 2. Je n'y comprends rien.          |
| 3. Do you understand anything about it?   | 3. Y comprenez-vous quelque chose? |
| 4. He won't know a thing about it.        | 4. Il n'en saura rien.             |
| 5. I didn't understand a thing about it.  | 5. Je n'y ai rien compris.         |
| 6. She won't understand a thing about it. | 6. Elle n'y comprendra rien.       |
| 7. We don't know a thing about it.        | 7. Nous n'en savons rien.          |

## Lexical C-6 (traduire)

- |   |  |
|---|--|
| 1. They have a few.                             | 1. Ils en ont quelques uns.  |
| 2. There are a few left.                        | 2. Il en reste quelques uns.   |
| 3. Give me a few.                               | 3. Donnez-m'en quelques uns.   |
| 4. I ordered a few from them.                   | 4. Je leur en ai commandé quelques uns.                                |
| 5. I bought a few. They were on sale.           | 5. J'en ai acheté quelques uns. Ils étaient en solde.                  |
| 6. If you have a few you're not using, tell me. | 6. Si vous en avez quelques uns que vous n'utilisez pas, dites-le moi. |
| 7. I have a few left. Do you want some?         | 7. Il m'en reste quelques uns. En voulez-vous?                         |
| 8. We only want a few. Not more than three.     | 8. Nous n'en voulons que quelques uns. Pas plus de trois.              |

## Questions on the dialogue

- |  |  |
|--|--|
| 1. De quoi est-il question dans le dialogue?                           | 1. Il est question d'argent.   |
| 2. Pourquoi Roger est-il bien embêté?                                  | 2. Il est bien embêté parce qu'il a un chèque nominatif qu'il ne peut pas encaisser. |
| 3. Est-il si difficile que ça d'encaisser un chèque nominatif?         | 3. Pas du tout si on a un compte courant.  |
| 4. Roger a-t-il un compte courant?                                     | 4. Non, il n'en a pas.   |
| 5. Va-t-il en ouvrir un?   | 5. Oui, dès qu'il reviendra.   |
| 6. Pourquoi n'en a-t-il pas ouvert un avant?                           | 6. Parce qu'il ne savait pas que son séjour allait durer si longtemps.               |
| 7. Qu'est-ce que Roger a l'intention de faire à son retour de voyage?  | 7. Il a l'intention d'ouvrir un compte courant.                                      |
| 8. En attendant, que va-t-il faire de son chèque?                      | 8. Il va l'endosser et Georges l'encaissera pour lui.                                |
| 9. Quel genre de chèque vaut-il mieux avoir?                           | 9. Il vaut mieux avoir des chèques au porteur.                                       |
| 10. De quoi a-t-on besoin pour toucher un chèque au porteur?           | 10. On n'a qu'à montrer une pièce d'identité.  |
| 11. Est-ce qu'ils ont de grands coffres dans la succursale?            | 11. Oui, ils en ont quelques uns.  |
| 12. Qu'est-ce que Roger veut placer dans le coffre?                    | 12. Il veut y placer d'importants documents.   |
| 13. Qui Roger a-t-il rencontré l'autre jour?                           | 13. Il a rencontré le beau-frère de Jean.  |
| 14. Qu'est-ce que le beau-frère de Jean voulait faire acheter à Roger? | 14. Il voulait lui faire acheter des actions.  |
| 15. En a-t-il acheté?  | 15. Non, il n'en a pas acheté.   |
| 16. Pourquoi?  | 16. Parce qu'il n'y connaît rien.  |
| 17. A-t-il bien fait de ne pas en acheter?                             | 17. Oui, car il les aurait prises au mauvais moment.                                 |

Grammar 1: Aucun, Aucune

Learning drills

Learning 1

1. Nous n'avons aucun ami.
2. Nous n'avons aucun espoir.
3. Nous n'avons aucune idée.
4. Nous n'avons aucun souci.
5. Nous n'avons aucune difficulté.
6. Nous n'avons aucune réaction.
7. Nous n'avons aucun remède.
8. Nous n'avons aucune chance.

Learning 2

1. Aucune machine ne marche.
2. Aucun avion ne marche.
3. Aucun système ne marche.
4. Aucune auto ne marche.
5. Aucune radio ne marche.
6. Aucun appareil ne marche.
7. Aucun train ne marche.

Learning 3

1. Aucun de nos amis ne se plaint.
2. Aucune de nos secrétaires ne se plaint.
3. Aucun de vos clients ne se plaint.
4. Aucune des hôtesses ne se plaint.
5. Aucun des employés ne se plaint.
6. Aucune des vendeuses ne se plaint.
7. Aucun des étudiants ne se plaint.
8. Aucun des locataires ne se plaint.

Learning 4

1. Aucune d'elles n'a assez de patience pour ça.
2. Aucun de vous n'a assez de patience pour ça.
3. Aucun d'eux n'a assez de patience pour ça.
4. Aucune de vous n'a assez de patience pour ça.
5. Aucun de nous n'a assez de patience pour ça.

Learning 5

1. Nous n'en avons trouvé aucun.
2. Nous n'en avons vendu aucun.
3. Nous n'en avons recommandé aucun.
4. Nous n'en avons vérifié aucun.
5. Nous n'en avons retrouvé aucun.
6. Nous n'en avons oublié aucun.
7. Nous n'en avons perdu aucun.
8. Nous n'en avons soumis aucun.

Learning 6

1. Je n'en veux à aucune d'elles.
2. Nous ne pensons à aucune d'elles.
3. Je ne me plains à aucune d'elles.
4. Il ne s'intéresse à aucune d'elles.
5. Je ne m'en prends à aucune d'elles.
6. Elle ne ressemble à aucune d'elles.
7. Nous n'écrivons à aucune d'elles.
8. On ne s'oppose à aucune d'elles.



Practice drills

Practice A-1

Tutor : Tous nos amis ont refusé.

Student: Aucun de nos amis n'a refusé.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Tous nos articles sont en solde cette semaine. | 1. Aucun de nos articles n'est en solde cette semaine. |
| 2. Toutes les fenêtres sont fermées.              | 2. Aucune des fenêtres n'est fermée.                   |
| 3. Tous les employés sont arrivés.                | 3. Aucun des employés n'est arrivé.                    |
| 4. Tous les étudiants ont protesté.               | 4. Aucun des étudiants n'a protesté.                   |
| 5. Tous les voyageurs s'en plaignent.             | 5. Aucun des voyageurs ne s'en plaint.                 |
| 6. Toutes nos pièces sont climatisées.            | 6. Aucune de nos pièces n'est climatisée.              |
| 7. Tous les costumes en solde me conviennent.     | 7. Aucun des costumes en solde ne me convient.         |
| 8. Tous les ouvriers se sont mis en grève.        | 8. Aucun des ouvriers ne s'est mis en grève.           |

Practice A-2

Tutor : Tous les avions qui atterrissent ici, viennent de l'étranger.

Student: Aucun des avions qui atterrissent ici, ne vient de l'étranger.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Toutes les routes qui conduisent à la capitale sont bloquées.  | 1. Aucune des routes qui conduisent à la capitale n'est bloquée.   |
| 2. Toutes les maisons que vous m'avez fait visiter me plaisent.   | 2. Aucune des maisons que vous m'avez fait visiter ne me plaît.  |
| 3. Tous les paquets que vous m'avez envoyés sont arrivés en bon état.   | 3. Aucun des paquets que vous m'avez envoyés n'est arrivé en bon état.   |
| 4. Toutes les difficultés que nous avons proviennent du manque d'intérêt de notre personnel.                  | 4. Aucune des difficultés que nous avons ne provient du manque d'intérêt de notre personnel.                   |
| 5. Tous les clients qui se servent chez nous se plaignent de la qualité de nos produits.                      | 5. Aucun des clients qui se servent chez nous ne se plaint de la qualité de nos produits.                      |
| 6. Tous les envoyés spéciaux qui participent à la conférence sont découragés par la lenteur des négociations. | 6. Aucun des envoyés spéciaux qui participent à la conférence n'est découragé par la lenteur des négociations. |
| 7. Tous les documents qu'on a volés sont secrets.   | 7. Aucun des documents qu'on a volés n'est secret.   |
| 8. Toutes les maladies qui sont traitées dans cet hôpital sont contagieuses.                                  | 8. Aucune des maladies qui sont traitées dans cet hôpital n'est contagieuse.                                   |

Practice A-3

Tutor : J'ai vu tous les films qui m'intéressaient ce mois-ci.

Student: Je n'ai vu aucun des films qui m'intéressaient ce mois-ci.

- |   |   |
|---|---|
| 1. J'ai trouvé toutes les brochures que je voulais.   | 1. Je n'ai trouvé aucune des brochures que je voulais.  |
| 2. Nous avons tous les renseignements dont nous avons besoin.   | 2. Nous n'avons aucun des renseignements dont nous avons besoin.  |
| 3. J'ai reçu tous les documents que vous m'avez envoyés.  | 3. Je n'ai reçu aucun des documents que vous m'avez envoyés.  |
| 4. Je me suis inscrit à tous les cours qu'on me recommandait.   | 4. Je ne me suis inscrit à aucun des cours qu'on me recommandait.                                       |
| 5. J'ai tous les papiers qu'il faut pour faire une demande de bourse.                                 | 5. Je n'ai aucun des papiers qu'il faut pour faire une demande de bourse.                               |
| 6. On a vérifié tous les dossiers que vous m'avez remis.  | 6. On n'a vérifié aucun des dossiers que vous m'avez remis.   |
| 7. J'ai interviewé tous les candidats qui se sont présentés.  | 7. Je n'ai interviewé aucun des candidats qui se sont présentés.  |
| 8. Le porte-parole du président a répondu à toutes les questions que les journalistes lui ont posées. | 8. Le porte-parole du président n'a répondu à aucune des questions que les journalistes lui ont posées. |

Practice A-4

Tutor : Ils ont tous refusé.

Student: Aucun d'eux n'a refusé.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Elles m'ont toutes plu.                | 1. Aucune d'elles ne m'a plu.                |
| 2. Ils sont tous tombés malades.          | 2. Aucun d'eux n'est tombé malade.           |
| 3. Nous nous en sommes tous souvenus.     | 3. Aucun de nous ne s'en est souvenu.        |
| 4. Elles s'y sont toutes plu.             | 4. Aucune d'elles ne s'y est plu.            |
| 5. Ils y sont tous allés.                 | 5. Aucun d'eux n'y est allé.                 |
| 6. Elles m'en ont toutes parlé.           | 6. Aucune d'elles ne m'en a parlé.           |
| 7. Nous en aurions tous eu.               | 7. Aucun de nous n'en aurait eu.             |
| 8. Nous nous en étions tous rendu compte. | 8. Aucun de nous ne s'en était rendu compte. |
| 9. Vous l'aviez tous remarqué.            | 9. Aucun de vous ne l'avait remarqué.        |
| 10. Nous y aurions tous pensé.            | 10. Aucun de nous n'y aurait pensé.          |

Practice A-5

Tutor : Je les ai tous rendus.

Student: Je n'en ai rendu aucun.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Je les avais tous réparés.                                   | 1. Je n'en ai réparé aucun.  |
| 2. Mon ami les avait tous fait refaire.                         | 2. Mon ami n'en avait fait refaire aucun.                          |
| 3. Si j'avais su, je vous les aurais tous donnés.               | 3. Si j'avais su, je ne vous en aurais donné aucun.                |
| 4. Je les ai toutes terminées.                                  | 4. Je n'en ai terminé aucune.                                      |
| 5. Ils les ont toutes écrites à la machine.                     | 5. Ils n'en ont écrit aucune à la machine.                         |
| 6. Il vaudrait mieux que vous les ouvriez tous.                 | 6. Il vaudrait mieux que vous n'en ouvriez aucun.                  |
| 7. Je vous les aurais tous enveloppés si vous n'aviez rien dit. | 7. Je ne vous en aurais enveloppé aucun, si vous n'aviez rien dit. |
| 8. Volez-les tous.  | 8. N'en volez aucun.   |

Practice A-6

Tutor : Les universités sont-elles ouvertes?

Student: Non, aucune d'elles n'est ouverte.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Ces documents sont-ils importants?                            | 1. Non, aucun d'eux n'est important.  |
| 2. Les pharmacies de la ville sont-elles de service le dimanche? | 2. Non, aucune d'elles n'est de service le dimanche.  |
| 3. Les autobus circulent-ils après minuit?                       | 3. Non, aucun d'eux ne circule après minuit.  |
| 4. Les factures ont-elles été payées?                            | 4. Non, aucune d'elles n'a été payée.   |
| 5. Les nouveaux étudiants se sont-ils présentés au secrétariat?  | 5. Non, aucun d'eux ne s'y est présenté.  |
| 6. Les livres que nous avons commandés sont-ils arrivés?         | 6. Non, aucun d'eux n'est arrivé. (Non, aucun de ceux que nous avons commandés n'est arrivé.) |
| 7. Les photos étaient-elles réussies?                            | 7. Non, aucune d'elles n'était réussie.   |
| 8. Les dossiers ont-ils été détruits dans l'incendie?            | 8. Non, aucun d'eux n'a été détruit dans l'incendie.  |

Practice A-7

Tutor : Avez-vous pu visiter les musées?

Student: Non, je n'ai pu en visiter aucun.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Avez-vous ouvert les boites?                                 | 1. Non, je n'en ai ouvert aucune.        |
| 2. Avez-vous consulté les dossiers qu'on vous a remis ce matin? | 2. Non, je n'en ai consulté aucun.       |
| 3. Vous a-t-on demandé des références?                          | 3. Non, on ne m'en a demandé aucune.     |
| 4. Pourrez-vous traduire les documents?                         | 4. Non, je ne pourrai en traduire aucun. |
| 5. Vous reste-t-il des fiches?                                  | 5. Non, il ne m'en reste aucune.         |
| 6. Les voleurs ont-ils laissé des empreintes?                   | 6. Non, ils n'en ont laissé aucune.      |
| 7. A-t-on vérifié les signatures?                               | 7. Non, on n'en a vérifié aucune.        |
| 8. Pourra-t-on récupérer les documents?                         | 8. Non, on ne pourra en récupérer aucun. |

Practice A-8

Tutor : J'ai trouvé tout ce que je voulais.

Student: Je n'ai rien trouvé de ce que je voulais.

Tutor : J'ai reçu toutes les brochures qui m'intéressaient.

Student: Je n'ai reçu aucune des brochures qui m'intéressaient.

- |  |   |
|--|---|
| 1. On m'a donné tous les renseignements que j'avais demandés.          | 1. On ne m'a donné aucun des renseignements que j'avais demandés.         |
| 2. On nous a dit tout ce que nous voulions savoir.                     | 2. On ne nous a rien dit de ce que nous voulions savoir.                  |
| 3. Tu feras tout ce qu'on te demandera.                                | 3. Tu ne feras rien de ce qu'on te demandera.                             |
| 4. Ils ont accepté toutes les excuses que je leur ai données.          | 4. Ils n'ont accepté aucune des excuses que je leur ai données.           |
| 5. Nous avons éliminé tous les détails qui nous paraissaient inutiles. | 5. Nous n'avons éliminé aucun des détails qui nous paraissaient inutiles. |
| 6. J'ai essayé tout ce que vous m'avez suggéré.                        | 6. Je n'ai rien essayé de ce que vous m'avez suggéré.                     |
| 7. Ils ont acheté tous les livres dont ils avaient besoin.             | 7. Ils n'ont acheté aucun des livres dont ils avaient besoin.             |
| 8. On m'a dit tout ce que je voulais savoir.                           | 8. On ne m'a rien dit de ce que je voulais savoir.                        |

Practice B-1

Tutor : Les terrains qui bordent la rivière sont-ils à vendre?

Student: Non, aucun de ceux qui bordent la rivière n'est à vendre.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Est-ce que les villes que vous venez de visiter vous plaisent?   | 1. Non, aucune de celles que je viens de visiter ne me plaît.                                     |
| 2. Est-ce que les employés qui travaillent à ce projet sont expérimentés?                                 | 2. Non, aucun de ceux qui travaillent à ce projet n'est expérimenté.                              |
| 3. Est-ce que les ouvriers qui ont décidé de se mettre en grève seront renvoyés?                          | 3. Non, aucun de ceux qui ont décidé de se mettre en grève ne sera renvoyé.                       |
| 4. Est-ce que les diplomates qui sont en stage au ministère reçoivent une allocation du gouvernement?     | 4. Non, aucun de ceux qui sont en stage au ministère ne reçoit d'allocation du gouvernement.      |
| 5. Est-ce que les remèdes que vous avez pris vous ont fait du bien?                                       | 5. Non, aucun de ceux que j'ai pris ne m'a fait de bien.  |
| 6. Est-ce que les gens avec qui vous deviez vous mettre en rapport étaient au courant de votre mission?   | 6. Non, aucun de ceux avec qui je devais me mettre en rapport n'était au courant de ma mission.   |
| 7. Est-ce que les films qui proviennent de l'étranger ont beaucoup de succès ici?                         | 7. Non, aucun de ceux qui proviennent de l'étranger n'a beaucoup de succès ici.                   |
| 8. Est-ce que les spécialistes qui ont contribué à la réalisation de ce projet savent ce qui s'est passé? | 8. Non, aucun de ceux qui ont contribué à la réalisation de ce projet ne sait ce qui s'est passé. |

Practice B-2

Tutor : Je leur ai parlé à toutes.

Student: Je n'ai parlé à aucune d'elles.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Il est impossible qu'ils se soient tous trompés. | 1. Il est impossible qu'aucun d'eux ne se soit trompé. |
| 2. On ne les a pas tous prévenus.                   | 2. On n'a prévenu aucun d'eux.                         |
| 3. Ils savaient tous que je parlais.                | 3. Aucun d'eux ne savait que je parlais.               |
| 4. Il vaut mieux qu'ils s'en souviennent tous.      | 4. Il vaut mieux qu'aucun d'eux ne s'en souviennent.   |
| 5. Elles travaillent toutes au même projet.         | 5. Aucune d'elle ne travaille au même projet.          |

Practice B-2 (suite)

- |  |  |
|--|--|
| 6. Pourvu qu'ils aient tous compris.                     | 6. Pourvu qu'aucun d'eux n'ait compris.                      |
| 7. Je crois qu'elles y sont toutes allées.               | 7. Je crois qu'aucune d'elles n'y est allée.                 |
| 8. Pourvu qu'ils choisissent tous de partir ce week-end. | 8. Pourvu qu'aucun d'eux ne choisisse de partir ce week-end. |

Grammar 2 - Subjunctive part 6

Le subjonctif après le superlatif et le pronom relatif: que et qui.

Présentées en dehors d'un contexte certaines expressions ont l'apparence de la forme superlative.

Exemples:

Question: Laquelle de ces deux jeunes filles connaissez-vous?

Réponse: Je connais la plus grande.

Question: Laquelle de ces deux jeunes filles connaissez-vous?  
La plus petite?

Réponse: Non, je connais la plus grande (ou)  
Non, c'est la plus grande que je connais.

Question: Vous n'en connaissez pas de plus grandes?

Réponse: Non, c'est la plus grande que je connaisse. (je n'en connais pas de plus grandes).

Learning drills

Learning 1

1. C'est le seul qui soit disponible.
2. C'est le seul qui veuille partir.
3. C'est le seul qui sache ce qui se passe.
4. C'est le seul qui ait compris.
5. C'est le seul qui puisse nous aider.
6. C'est le seul qui connaisse la région.
7. C'est le seul qui comprenne la situation.
8. C'est le seul qui fasse ce travail.

Learning 2

1. C'est le moins cher que je connaisse.
2. C'est le plus grand que je connaisse.
3. C'est la plus jolie que je connaisse.
4. C'est le meilleur que je connaisse.
5. C'est le moins mauvais que je connaisse.
6. Ce sont les plus modernes que je connaisse.
7. C'est la route la moins longue que je connaisse.
8. C'est l'endroit le plus reposant que je connaisse.

Learning 3

\*

1. C'est le plus petit que nous voulons; pas l'autre.
2. C'est le moins cher que nous voulons; pas l'autre.
3. C'est le plus solide que nous voulons; pas l'autre.
4. C'est la plus grande que nous voulons; pas l'autre.
5. C'est le moins lourd que nous voulons; pas l'autre.
6. C'est la plus légère que nous voulons; pas l'autre.
7. C'est le plus récent que nous voulons; pas l'autre.
8. C'est le meilleur que nous voulons; pas l'autre.

Learning 4

\*\*

1. C'est la première fois que j'y vais.
2. C'est la première fois que nous nous voyons.
3. C'est la première fois que je prends l'avion.
4. C'est la première fois que nous faisons ce voyage.
5. C'est la première fois que nous les rencontrons.
6. C'est la première fois que je suis en retard.
7. C'est la première fois que nous nous trompons.
8. C'est la première fois que nous jouons au bridge.

Learning 5

1. C'est le premier qui ne se soit pas trompé.
2. C'est le premier qui ne comprenne pas.
3. C'est le premier qui n'ait pas réussi.
4. C'est le premier que nous ayons fait.
5. C'est le premier qui me plaise.
6. C'est le premier qui s'en soit plaint.

\* Attention à l'intonation.

\*\* La même chose avec la "dernière fois"



Practice drills

Practice A-1

Tutor : Je n'en connais pas de meilleur que celui-ci.

Student: C'est le meilleur que je connaisse.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Je n'en veux pas d'autres. Celui-là seulement.                          | 1. C'est le seul que je veux.                         |
| 2. Il n'y en a pas de plus mauvais. Prenez-le si vous le voulez.           | 2. C'est le plus mauvais qu'il y ait.                 |
| 3. Nous n'en avons pas d'autres. Ils sont tous là.                         | 3. Ce sont les seuls que nous ayons.                  |
| 4. Personne d'autre ne s'est plaint. C'est la seule.                       | 4. C'est la seule qui se soit plainte.                |
| 5. Nous n'en avons pas trouvé de plus grands que celui-ci.                 | 5. C'est le plus grand que nous ayons trouvé.         |
| 6. On ne m'en a montré qu'une.   | 6. C'est la seule qu'on m'ait montrée.                |
| 7. A part lui, personne n'est de retour.                                   | 7. C'est le seul qui soit de retour.                  |
| 8. Je ne connais pas de gens plus avarés qu'eux.                           | 8. Ce sont les gens les plus avarés que je connaisse. |
| 9. Ces appareils sont très bon marché; nous n'en avons pas de moins chers. | 9. Ce sont les moins chers que nous ayons.            |
| 10. Nous n'avons pas eu de meilleur printemps que celui-ci.                | 10. C'est le meilleur printemps que nous ayons eu.    |

\*Practice A-2

1. C'est le plus petit que nous ayons.
2. C'est le plus petit que nous ayons.
3. C'est le plus petit que nous voulons.
4. C'est le plus petit qu'on ait trouvé.
5. C'est le plus petit qu'on puisse obtenir.
6. C'est le plus petit que je vais acheter.
7. C'est le plus petit que nous ayons vu.
8. C'est le plus petit que nous avons vu.

\* Attention à l'intonation.

Practice A-3

Tutor : On ne peut pas trouver de meilleure auto que celle que vous avez.

Student: L'auto que vous avez est la meilleure qu'on puisse trouver.

- |   |  |
|---|--|
| 1. On ne peut pas leur apporter d'aide plus précieuse que celle que nous leur avons proposée.             | 1. L'aide que nous leur avons proposée est la plus précieuse qu'on puisse leur apporter.                           |
| 2. A part vous, personne n'a refusé.  | 2. Vous êtes le seul qui ayez refusé.  |
| 3. Nous n'avons pas d'appartement plus moderne que celui que vous venez de visiter.                       | 3. L'appartement que vous venez de visiter est le plus moderne que nous ayons.                                     |
| 4. On ne peut pas lui offrir de meilleure récompense que celle qu'il va recevoir.                         | 4. La récompense qu'il va recevoir est la meilleure qu'on puisse lui offrir.                                       |
| 5. Nous n'avons jamais rencontré d'employés plus aimables et plus consciencieux que ceux de votre bureau. | 5. Les employés de votre bureau sont les plus aimables et les plus consciencieux que nous ayons jamais rencontrés. |
| 6. Nous n'avons pas d'autres modèles que ceux que nous vous avons montrés.                                | 6. Les modèles que nous vous avons montrés sont les seuls que nous ayons.  |
| 7. Je ne connais pas d'autre route que celle que je vous ai indiquée.                                     | 7. La route que je vous ai indiquée est la seule que je connaisse.   |
| 8. On ne peut pas trouver de meilleur mécanicien que celui que je vous ai présenté.                       | 8. Le mécanicien que je vous ai présenté est le meilleur qu'on puisse trouver.                                     |

Practice A-4

Tutor : Vous ne connaissez pas la moins grande?

Student: Non, c'est la plus grande que je connais.

Tutor : Vous n'en connaissez pas de plus grande?

Student: Non, c'est la plus grande que je connaisse.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Voulez-vous l'appareil qui est un peu moins compliqué? | 1. Non, c'est le plus compliqué que je veux. |
| 2. N'avez-vous pas d'appareil plus compliqué?             | 2. Non, c'est le plus compliqué que j'aie.   |
| 3. N'avez-vous pas un modèle un peu moins cher que ça?    | 3. Non, c'est le moins cher que j'aie.       |
| 4. Le moins cher ne vous conviendrait-il pas?             | 4. Non, c'est le plus cher qui me convient.  |

Practice A-4 (suite)

- |   |  |
|---|--|
| 5. Vous n'avez pas de renseignements plus récents que ceux que vous venez de me communiquer?        | 5. Non, ceux que je viens de vous communiquer sont les plus récents que j'aie.   |
| 6. Avez-vous choisi la route la moins difficile?  | 6. Non, c'est la plus difficile que j'ai choisie.                                |
| 7. Ne peut-on mettre à votre disposition un équipement un peu plus moderne que celui que vous avez? | 7. Non, celui que j'ai est le plus moderne qu'on ait pu mettre à ma disposition. |
| 8. Ne connaissez-vous pas d'endroit moins bruyant que celui-ci?                                     | 8. Non, c'est le moins bruyant que je connaisse.                                 |

Grammar 3: C'est & il est

"It is" est l'équivalent de "c'est" lorsqu'il ne remplace pas un sujet bien défini par son genre et par son nombre.

Exemples:

Ce que vous faites est dangereux.	C'est dangereux (indéfini)
Cet homme est dangereux.	Il est dangereux (défini)
Ce qu'il y a dans la valise est lourd.	C'est lourd (indéfini)
Cette valise est légère.	Elle est légère (défini)
Ce que vous faites ne sert à rien.	Ça ne sert à rien (indéfini)
Cet outil ne sert à rien.	Il ne sert à rien (défini)

Il y a beaucoup de circulation sur cette route; c'est dangereux.  
Il y a beaucoup de circulation sur cette route; elle est dangereuse.  
Conduire à toute vitesse sur le verglas, c'est dangereux.  
N'allez pas à ce restaurant; il est très cher.  
Aller souvent au restaurant, c'est cher.

Exemples avec il est & il est (impersonnel)

L'auto est très facile à conduire.  
Le camion est trop difficile à conduire.

Elle (l'auto) est très facile à conduire.  
Il est facile de conduire l'auto.  
Il est facile de la conduire.  
C' (les autos en général) est facile à conduire.

Il (le camion) est difficile à conduire.  
Il est difficile de conduire le camion.  
Il est difficile de le conduire.  
C' (un camion en général) est difficile à conduire.

Learning drills

Learning 1

1. Qui est ce monsieur à qui vous parliez? C'est un journaliste?
2. Qui est ce monsieur à qui vous parliez? C'est le consul?
3. Qui est ce monsieur à qui vous parliez? C'est votre ami?
4. Qui est ce monsieur à qui vous parliez? C'est un touriste?
5. Qui est ce monsieur à qui vous parliez? C'est le maire?
6. Qui est ce monsieur à qui vous parliez? C'est un des acteurs?
7. Qui est ce monsieur à qui vous parliez? C'est votre avocat?
8. Qui est ce monsieur à qui vous parliez? C'est le représentant de la compagnie?

Learning 2

1. Oui, c'est vrai, c'est surprenant ce qu'on peut faire aujourd'hui.
2. Oui, c'est vrai, c'est formidable ce qu'on peut faire aujourd'hui.
3. Oui, c'est vrai, c'est incroyable ce qu'on peut faire aujourd'hui.
4. Oui, c'est vrai, c'est inimaginable ce qu'on peut faire aujourd'hui.
5. Oui, c'est vrai, c'est fantastique ce qu'on peut faire aujourd'hui.
6. Oui, c'est vrai, c'est merveilleux ce qu'on peut faire aujourd'hui.
7. Oui, c'est vrai, c'est insensé ce qu'on peut faire aujourd'hui.
8. Oui, c'est vrai, c'est remarquable ce qu'on peut faire aujourd'hui.

Learning 3

1. Ce restaurant est très bon, mais il est cher.
2. Cet appareil est facile à utiliser, mais il est cher.
3. Voilà le livre qu'il vous faut, mais il est cher.
4. J'ai trouvé un coiffeur excellent, mais il est cher.
5. Ce costume m'irait très bien, mais il est cher.
6. L'hôtel qu'on me recommande est très bien situé, mais il est cher.
7. Je connais un très bon tailleur, mais il est cher.
8. Nous avons un très bel appartement, mais il est cher.

Learning 4

1. Je ne sais pas ce que c'est.
2. Je ne sais pas ce qu'il est.
3. Je ne sais pas combien ça coûte.
4. Je ne sais pas combien il coûte.
5. Je ne sais pas combien elle coûte.
6. Je ne sais pas ce que c'était.
7. Je ne sais pas ce que ce sera.
8. Je ne sais pas ce que ça vaut.

Learning 5

1. Je me demande ce qu'il y a dans ce paquet. C'est lourd.
2. Je me demande ce qu'il y a dans ce paquet. Il est lourd.
3. Je me demande ce qu'il y a dans ce paquet. Ça sent bon.
4. Je me demande ce qu'il y a dans ce paquet. C'est très léger.
5. Je me demande ce qu'il y a dans ce paquet. Il est bien ficelé.
6. Je me demande ce qu'il y a dans ce paquet. C'est très bien emballé.
7. Je me demande ce qu'il y a dans ce paquet. C'est assuré.
8. Je me demande ce qu'il y a dans ce paquet. Il est mouillé.

Learning 6

1. Il est difficile à comprendre.
2. Il est difficile de le comprendre.
3. Il est difficile de la comprendre.
4. Il est difficile à trouver.
5. Il est difficile d'en trouver.
6. Il est difficile de les trouver.
7. Il est difficile à distinguer.
8. Il est difficile de l'oublier.
9. Il est difficile à laver.
10. Il est difficile à imiter.

Practice drills

Practice A-1

Tutor : Le film vous a-t-il plu?

Student: Oui, je trouve que c'est un excellent film.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Le docteur que l'on me conseille d'aller voir, est-il bon? | 1. Oui, je trouve que c'est un excellent docteur.        |
| 2. L'appareil que je vous ai prêté, fonctionne-t-il bien?     | 2. Oui, je trouve que c'est un excellent appareil.       |
| 3. Avez-vous passé un bon été?                                | 3. Oui, je trouve que c'était un excellent été.          |
| 4. Que pensez-vous du restaurant où vous avez dîné hier soir? | 4. Je trouve que c'est un excellent restaurant.          |
| 5. L'investissement que vous allez faire, est-il raisonnable? | 5. Oui, je trouve que c'est un excellent investissement. |
| 6. L'affaire dont vous me parlez est-elle sûre?               | 6. Oui, je trouve que c'est une excellente affaire.      |
| 7. L'hôtel qu'on vous a indiqué est-il recommandable?         | 7. Oui, je trouve que c'est un excellent hôtel.          |
| 8. Avez-vous passé un bon après-midi?                         | 8. Oui, je trouve que c'était un excellent après-midi.   |
| 9. Les étudiants auxquels nous avons parlé sont-ils bons?     | 9. Oui, je trouve que ce sont d'excellents étudiants.    |
| 10. Vos vacances étaient-elles agréables?                     | 10. Oui, je trouve que c'étaient d'excellentes vacances. |
| 11. Etes-vous satisfait de votre nouvelle acquisition?        | 11. Oui, je trouve que c'est une excellente acquisition. |
| 12. Votre nouvel employé travaille-t-il bien?                 | 12. Oui, je trouve que c'est un excellent employé.       |

Practice A-2

Tutor : Demandez à ..... si Mr. Durand est l'adjoint du directeur.

1st Student: Est-ce que M. Durand est l'adjoint du directeur?

2nd Student: Oui, c'est l'adjoint du directeur (c'est son adjoint).

- |  |  |
|--|--|
| 1. Demandez à ..... si la personne qui a téléphoné ce matin est bien la secrétaire de l'ambassadeur. | 1. Oui, c'est bien la secrétaire de l'ambassadeur.       |
| 2. Demandez à ..... si le bâtiment qui se trouve au coin de la rue est le théâtre municipal.         | 2. Oui, c'est le théâtre municipal.                      |
| 3. Demandez à ..... si les gens qu'il a invités sont des représentants de notre gouvernement.        | 3. Oui, ce sont des représentants de notre gouvernement. |

Practice A-2 (suite)

- |  |   |
|--|---|
| 4. Demandez à ..... si l'homme avec qui il discutait est un des journalistes qu'on attend.               | 4. Oui, c'est un des journalistes qu'on attend.       |
| 5. Demandez à ..... si le monsieur qui pose des questions à tous le monde est l'inspecteur de la sûreté. | 5. Oui, c'est l'inspecteur de la sûreté.              |
| 6. Demandez à ..... si les gens avec qui il doit s'entretenir sont des représentants de la municipalité. | 6. Oui, ce sont des représentants de la municipalité. |
| 7. Demandez à ..... si la personne qui vient d'arriver est le courrier diplomatique.                     | 7. Oui, c'est le courrier diplomatique.               |
| 8. Demandez à ..... si l'opinion qu'il vient d'exprimer est bien la sienne.                              | 8. Oui, c'est bien la sienne.                         |

Practice A-3

Tutor : Allez-vous acheter des actions de cette firme?  
Student: Non, elles sont trop chères.

- |   |                              |
|---|------------------------------|
| 1. Allez-vous souvent au restaurant?  | 1. Non, c'est trop cher.     |
| 2. Avez-vous fini par acheter cette voiture?                                  | 2. Non, elle est trop chère. |
| 3. Voyagez-vous souvent en avion?   | 3. Non, c'est trop cher.     |
| 4. Vous êtes-vous décidé à acheter cette maison?                              | 4. Non, elle est trop chère. |
| 5. En général, voyagez-vous en lère classe?                                   | 5. Non, c'est trop cher.     |
| 6. Que pensez-vous de la vie à Paris?   | 6. Elle est trop chère.      |
| 7. Quand vous serez en vacances, allez-vous en profiter pour faire du cheval? | 7. Non, c'est trop cher.     |
| 8. Pendant votre court séjour à l'étranger, allez-vous louer une auto?        | 8. Non, c'est trop cher.     |
| 9. Faites-vous faire vos costumes sur mesure?                                 | 9. Non, c'est trop cher.     |
| 10. Allez-vous souvent faire des courses dans ce magasin?                     | 10. Non, il est trop cher.   |



## Practice A-4

Tutor : Ce que nous faisons est si important que ça?

Student: Oui, c'est très important.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Ce que vous avez à me communiquer est confidentiel?             | 1. Oui, c'est confidentiel.            |
| 2. La route que vous me conseillez de prendre est bonne?           | 2. Oui, elle est bonne.                |
| 3. Le film que vous êtes allé voir était-il amusant?               | 3. Oui, il était amusant.              |
| 4. Ce qu'on vous propose est intéressant?                          | 4. Oui, c'est intéressant.             |
| 5. Les vacances que vous venez de passer étaient-elles agréables?  | 5. Oui, elles étaient agréables.       |
| 6. La réunion à laquelle nous allons assister est-elle importante? | 6. Oui, elle est importante.           |
| 7. Ce que vous venez de découvrir est si rare que ça?              | 7. Oui, c'est très rare.               |
| 8. Les recherches que vous faites sont-elles intéressantes?        | 8. Oui, elles sont très intéressantes. |

## Practice A-5

Tutor : Ce que vous venez de voir ne vous impressionne pas un peu?

Student: Si, ça m'impressionne beaucoup.

- |  |                                |
|--|--------------------------------|
| 1. Le livre que je vous ai prêté vous a-t-il plu?  | 1. Oui, il m'a beaucoup plu.   |
| 2. L'égoïsme, la méchanceté, l'amertume que vous voyez, que vous sentez autour de vous, ne vous dérangent pas? | 2. Si, ça me dérange beaucoup. |
| 3. Les difficultés, l'imprévu, tout cela ne vous inquiète pas?   | 3. Si, ça m'inquiète beaucoup. |
| 4. La situation que nous vous avons offerte il y a un mois ne vous tente pas?                                  | 4. Si, elle me tente.          |
| 5. Ce que vous venez de voir et d'entendre ne vous décourage pas?  | 5. Si, ça me décourage.        |
| 6. Ce que nous avons en vitrine ne vous plait pas?   | 6. Si, ça me plait.            |
| 7. Faire toujours le même travail, jour après jour ne vous ennue pas?  | 7. Si, ça m'ennue.             |

Practice A-6

Tutor : Est-il facile d'obtenir des places pour un spectacle?

1st Student: Oui, c'est facile.

2nd Student: Qu'est-ce qui est facile?

1st Student: Il est facile d'obtenir des places pour un spectacle.

1. Est-il facile d'encaisser des chèques au porteur?
  1. a) Oui, c'est facile.
  - b) Qu'est-ce qui est facile?
    - a) Il est facile d'encaisser des chèques au porteur.
2. Se peut-il que vous soyez nommé en Afrique cette année?
  2. a) Oui, ça se peut.
  - b) Qu'est-ce qui se peut?
    - a) Il se peut que je sois nommé en Afrique.
3. Est-il difficile d'encaisser un chèque nominatif quand on n'a pas de compte courant?
  3. a) Oui, c'est difficile.
  - b) Qu'est-ce qui est difficile?
    - a) Il est difficile d'encaisser un chèque nominatif quand on n'a pas de compte courant.
4. Est-il nécessaire que votre famille et vous, passiez une visite médicale avant votre départ pour l'étranger?
  4. a) Oui, c'est nécessaire.
  - b) Qu'est-ce qui est nécessaire?
    - a) Il est nécessaire que ma famille et moi passions une visite médicale avant notre départ pour l'étranger.
5. Ne serait-il pas préférable d'acheter des actions plutôt que de mettre son argent en banque?
  5. a) Si, ce serait préférable.
  - b) Qu'est-ce qui serait préférable?
    - a) Il serait préférable d'acheter des actions plutôt que de mettre son argent en banque.
6. Ne vaudrait-il pas mieux que vous investissiez vos capitaux en immobilier?
  6. a) Si, ça vaudrait mieux.
  - b) Qu'est-ce qui vaudrait mieux?
    - a) Il vaudrait mieux que j'investisse mes capitaux en immobilier.
7. Suffit-il que vous fassiez vérifier votre voiture avant de partir et que vos papiers soient en règle?
  7. a) Oui, ça suffit.
  - b) Qu'est-ce qui suffit?
    - a) Il suffit que je fasse vérifier ma voiture avant de partir et que tous mes papiers soient en règle.
8. Lorsque vous achetez quelque chose d'assez cher, vous est-il impossible de payer comptant?
  8. a) Oui, ça m'est impossible
  - b) Qu'est-ce qui vous est impossible?
    - a) Il m'est impossible de payer comptant lorsque j'achète quelque chose d'assez cher.

## Practice A-7

Tutor :  n'est pas facile de résoudre ce problème.

Student: Ce problème n'est pas facile à résoudre.

n'est pas facile à résoudre.

n'est pas facile de (le) résoudre ce problème.

- |   |  |
|---|--|
| 1. <input type="checkbox"/> est impossible de deviner les intentions de nos concurrents.  | 1. Les intentions de nos concurrents sont impossibles à deviner. Elles sont impossibles à deviner. <input type="checkbox"/> est impossible de (les) deviner les intentions de nos concurrents.   |
| 2. <input type="checkbox"/> est difficile de dire la vérité.                              | 2. La vérité est difficile à dire. Elle est difficile à dire. <input type="checkbox"/> est difficile de (la) dire la vérité.   |
| 3. <input type="checkbox"/> n'est pas amusant d'écouter les plaintes des gens.            | 3. Les plaintes des gens ne sont pas amusantes à écouter. Elles ne sont pas amusantes à écouter. <input type="checkbox"/> n'est pas amusant de (les) écouter les plaintes des gens.              |
| 4. <input type="checkbox"/> est intéressant de visiter les musées.                        | 4. Les musées sont intéressants à visiter. Ils sont intéressants à visiter. <input type="checkbox"/> est intéressant de (les) visiter les musées.  |
| 5. <input type="checkbox"/> est impossible d'obtenir les renseignements que nous voulons. | 5. Les renseignements que nous voulons sont impossibles à obtenir. Ils sont impossibles à obtenir. <input type="checkbox"/> est impossible de (les) obtenir les renseignements que nous voulons. |
| 6. <input type="checkbox"/> est très difficile de forcer la serrure de notre coffre-fort. | 6. La serrure de notre coffre-fort est très difficile à forcer. Elle est très difficile à forcer. <input type="checkbox"/> est très difficile de (la) forcer la serrure de notre coffre-fort.    |
| 7. <input type="checkbox"/> est facile d'imaginer le reste de ce qui s'est passé.         | 7. Le reste de ce qui s'est passé est facile à imaginer. Il est facile à imaginer. <input type="checkbox"/> est facile de (l') imaginer le reste de ce qui s'est passé.                          |
| 8. <input type="checkbox"/> n'est pas facile de trouver la solution idéale.               | 8. La solution idéale n'est pas facile à trouver. Elle n'est pas facile à trouver. <input type="checkbox"/> n'est pas facile de (la) trouver la solution idéale.                                 |

Practice A-8

Tutor : Il est impossible de lutter contre le courant de cette rivière.  
Qu'est-ce qui est impossible?

Student: De lutter contre le courant de cette rivière.

Tutor : Est-il possible de lutter contre le courant de cette rivière?

Student: Non, c'est impossible.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Il est dangereux de se fier à n'importe qui. Qu'est-ce qui est dangereux?<br>Est-il prudent de se fier à n'importe qui?  | 1. De se fier à n'importe qui.<br><br>Non, c'est dangereux.  |
| 2. Il est très agréable de voyager par avion. Qu'est-ce qui est agréable?<br>Est-il désagréable de voyager par avion?   | 2. De voyager par avion.<br><br>Non, c'est très agréable.  |
| 3. Il est tout naturel de réfléchir avant de faire quoi que ce soit. Qu'est-ce qui est tout naturel?<br>Est-il rare qu'on réfléchisse avant de faire quoi que ce soit?                  | 3. De réfléchir avant de faire quoi que ce soit.<br><br>Non, c'est tout naturel.                               |
| 4. Il est impossible de faire du bon travail dans les conditions actuelles. Qu'est-ce qui est impossible?<br>Est-il facile de faire du bon travail dans les conditions actuelles?       | 4. De faire du bon travail dans les conditions actuelles.<br><br>Non, c'est impossible.                        |
| 5. Il est extrêmement difficile de se garer dans les rues de ce quartier. Qu'est-ce qui est difficile?<br>Est-il facile de se garer dans les rues de ce quartier?                       | 5. De se garer dans les rues de ce quartier.<br><br>Non, c'est extrêmement difficile.                          |
| 6. Que l'on soit en hiver ou en été, il n'est pas sain de dormir les fenêtres fermées.<br>Qu'est-ce qui n'est pas sain?<br>Est-il préférable de dormir les fenêtres fermées l'hiver?    | 6. De dormir les fenêtres fermées.<br><br>Non, que ce soit l'hiver ou l'été, ce n'est pas sain.                |
| 7. Il est plutôt désagréable de se faire éclabousser par les autos lorsqu'on marche dans les rues. Qu'est-ce qui est désagréable?<br>Est-il agréable d'être dans la rue quand il pleut? | 7. De se faire éclabousser par les autos lorsqu'on marche dans les rues.<br><br>Non, c'est plutôt désagréable. |

## Practice A-8 (suite)

- |  |  |
|--|--|
| <p>8. Il est difficile de soutenir une politique en laquelle on n'a pas confiance.<br/>Qu'est-ce qui est difficile?<br/>Est-il raisonnable de soutenir une politique en laquelle on n'a pas confiance?</p> | <p>8. De soutenir une politique en laquelle on n'a pas confiance.<br/><br/>Non, c'est difficile.</p> |
| <p>9. Il est injuste de profiter du malheur des autres. Qu'est-ce qui est injuste?<br/>Est-il juste de profiter du malheur des autres.</p>   | <p>9. De profiter du malheur des autres.<br/><br/>Non, c'est injuste.</p>                            |
| <p>10. Il est préférable d'avoir une idée précise de ce qu'on veut faire. Qu'est-ce qui est préférable?<br/>Faut-il absolument avoir une idée précise de ce qu'on veut faire?</p>                          | <p>10. D'avoir une idée précise de ce qu'on veut faire.<br/><br/>Non, c'est préférable.</p>          |

## Practice A-9

Tutor : Il est dangereux de conduire sans freins.

Student: Ce qui est dangereux, c'est de conduire sans freins.

- |  |   |
|--|---|
| <p>1. Il est imprudent de conduire à toute vitesse sans bonne visibilité.</p>                      | <p>1. Ce qui est imprudent, c'est de conduire à toute vitesse sans bonne visibilité.</p>                    |
| <p>2. Il est inconcevable d'avoir de telles pensées.</p>   | <p>2. Ce qui est inconcevable, c'est d'avoir de telles pensées.</p>   |
| <p>3. Il est inhumain d'agir de la sorte.</p>  | <p>3. Ce qui est inhumain, c'est d'agir de la sorte.</p>  |
| <p>4. Il est malheureux d'être obligé de vivre ainsi.</p>  | <p>4. Ce qui est malheureux, c'est d'être obligé de vivre ainsi.</p>  |
| <p>5. Il est très important d'aimer son travail.</p>   | <p>5. Ce qui est important, c'est d'aimer son travail.</p>  |
| <p>6. Il est essentiel de ne pas s'énerver, de conserver son calme.</p>                            | <p>6. Ce qui est essentiel, c'est de ne pas s'énerver, de conserver son calme.</p>                          |
| <p>7. Il est inutile que vous vous en fassiez.</p>   | <p>7. Ce qui est inutile, c'est que vous vous en fassiez.</p>   |
| <p>8. Il est important, avant de partir en vacances, de faire réserver ses chambres à l'hôtel.</p> | <p>8. Ce qui est important, c'est de faire réserver ses chambres à l'hôtel avant de partir en vacances.</p> |

Practice A-9 (suite)

- |  |   |
|--|---|
| 9. Il est étonnant qu'on ne puisse pas parvenir à un accord.   | 9. Ce qui est étonnant, c'est qu'on ne puisse pas parvenir à un accord.   |
| 10. Il est agréable de rentrer chez soi après un long voyage.  | 10. Ce qui est agréable, c'est de rentrer chez soi après un long voyage.  |
| 11. Il est décourageant de constater que les efforts entrepris par notre gouvernement ne servent à rien. | 11. Ce qui est décourageant, c'est de constater que les efforts entrepris par notre gouvernement ne servent à rien. |

Practice A-10

1. M. Durand et M. Santerre sont les deux pharmaciens du village. M. Durand a la pharmacie du coin. M. Santerre celle d'en face.  
  
Tutor : Qui sont M. Durand et M. Lelong?  
Student: Ce sont les pharmaciens du village.  
Tutor : Lequel est M. Durand?  
Student: C'est celui qui a la pharmacie du coin.  
Tutor : Lequel est M. Lelong?  
Student: C'est celui qui a la pharmacie d'en face.  
Tutor : Quelle est leur profession?  
Student: Ils sont pharmaciens.
  
2. M. Verteuil et M. Leroi sont deux employés de banque. M. Verteuil est assis à droite de l'entrée. M. Leroi est à gauche.  
  
Tutor : Qui sont M. Verteuil et M. Leroi?  
Student: Ce sont des employés de banque.  
Tutor : Lequel est M. Verteuil?  
Student: C'est celui qui est assis à droite de l'entrée.  
Tutor : Quelle est sa profession?  
Student: Il est employé de banque.
  
3. Pierre et Roger sont deux étudiants. Pierre porte un pull-over vert et Roger des lunettes noires.  
  
Tutor : Qui sont Pierre et Roger?  
Student: Ce sont deux étudiants.  
Tutor : Lequel est Pierre?  
Student: C'est celui qui porte un pull-over vert.  
Tutor : Lequel est Roger?  
Student: C'est celui qui porte des lunettes noires.  
Tutor : Que font-ils?  
Student: Ils sont étudiants.

Practice A-10 (suite)

4. M. Larue et M. Morin sont deux hommes d'affaires. M. Larue est en train de parler à sa secrétaire. M. Morin est au téléphone.

Tutor : Qui sont M. Morin et M. Larue?  
Student: Ce sont des hommes d'affaires.  
Tutor : Lequel est M. Larue?  
Student: C'est celui qui est en train de parler à sa secrétaire.  
Tutor : Lequel est M. Morin?  
Student: C'est celui qui est au téléphone.  
Tutor : Quelle est leur profession?  
Student: Il sont hommes d'affaires.

5. M. Smith et M. Jones sont deux diplomates américains à l'Ambassade des Etats-Unis à Paris. M. Smith est conseiller politique. M. Jones s'occupe des affaires consulaires.

Tutor : Qui sont M. Smith et M. Jones?  
Student: Ce sont des diplomates américains.  
Tutor : Lequel est M. Smith?  
Student: C'est le conseiller politique.  
Tutor : Lequel est M. Jones?  
Student: C'est celui qui s'occupe des affaires consulaires.  
Tutor : Quelle est leur profession?  
Student: Ils sont diplomates.

6. Jacques et Pierre sont deux étudiants. Ils sont au bord de la mer. Jacques aime passer ses journées à la plage. Pierre préfère faire de la voile.

Tutor : Qui sont Jacques et Pierre?  
Student: Ce sont des étudiants.  
Tutor : Lequel est Jacques?  
Student: C'est celui qui aime passer ses journées à la plage.  
Tutor : Lequel est Pierre?  
Student: C'est celui qui préfère faire de la voile.  
Tutor : Que sont-ils?  
Student: Ils sont étudiants.

Practice A-10 (suite)

7. M. Lacour et M. Duvivier sont deux ingénieurs chimistes.  
M. Lacour travaille pour le compte d'une société industrielle.  
M. Duvivier dans un laboratoire pharmaceutique.

Tutor : Qui sont M. Lacour et M. Duvivier?

Student: Ce sont des ingénieurs chimistes.

Tutor : Lequel est M. Lacour?

Student: C'est celui qui travaille pour une société industrielle.

Tutor : Lequel est M. Duvivier?

Student: C'est celui qui travaille pour un laboratoire pharmaceutique.

Tutor : Quelle est leur profession?

Student: Ils sont ingénieurs chimistes.

Situation I

M. Avez-vous traduit ma lettre?

S. Oui, monsieur je l'ai traduite ce matin.

M. Et où l'avez-vous mise?

S. Je l'ai laissée sur votre bureau pour que vous la lisiez.

M. A propos, avez-vous vu les photos que je vous ai montrées hier?

S. Vous les avez reprises avant de partir, monsieur.

M. Alors, j'ai dû les perdre car je ne les retrouve pas.

S. Etes-vous sûr de ne pas les avoir oubliées chez vous?

M. Je ne crois pas les avoir emportées.

S. Pourtant, quand vous m'avez conduite en ville, il me semble que vous les aviez.

M. Peut-être avez-vous raison.

M. Morin demande à sa

secrétaire si elle a traduit sa lettre. Celle-ci répond que oui. Elle l'a même laissée sur son bureau pour qu'il la lise. Il craint aussi d'avoir perdu des photos, mais la secrétaire pense qu'il les a seulement oubliées chez lui.



## Situation II

- P. Oh! mais il est déjà quatre heures moins le quart.  
Il faut que j'aille à la banque avant qu'elle ne ferme.
- D. Je m'excuse de vous avoir retenu, le temps passe vite quand on bavarde.  
Est-ce que nous vous verrons demain soir?
- P. Il vaudrait mieux que vous ne comptiez pas sur moi.  
J'ai plusieurs malades à voir.
- D. Si vous continuez à tant travailler, c'est vous qui tomberez malade.  
Vous devriez vous reposer un peu.
- P. Je me reposerai en vacances.  
Pour le moment, ce n'est pas possible.
- Le docteur est pressé, il doit aller à la banque avant qu'elle ne ferme. M. Dupont lui demande s'il le reverra demain soir, mais le docteur dit que non, car il a plusieurs malades à voir.  
M. Dupont conseille au docteur de se reposer, hélas, pour le moment, ce n'est pas possible.
- 'alas'

## Situation III

- H. Vous n'auriez jamais dû investir de capitaux dans cette compagnie.
- J. Comment aurais-je pu le savoir?
- H. On ne fait pas de pareilles affaires sans prendre de renseignements.  
Et encore moins quand il s'agit d'une somme aussi importante.
- J. Enfin, c'est fait, ce n'est plus le moment de regretter.
- H. Il est encore possible que vous ne perdiez pas trop, si vous vendez vite.  
Les actions n'ont pas encore perdu leur valeur.
- J. Alors, je vais dire à ma banque de s'en occuper d'urgence.  
Mais, ce sera certainement une leçon pour la prochaine fois.
- Henri trouve que Jacques n'aurait pas dû investir de capitaux dans la Compagnie X et lui conseille de revendre vite ses actions. A quoi Jacques répond qu'il va dire à la banque de s'en occuper d'urgence.

## Question drills

1. Qu'est-ce qu'un chèque barré?
2. Quelle différence y a-t-il entre un chèque barré et un chèque nominatif?
3. Quelle est l'avantage d'un chèque au porteur?
4. Quel est le désavantage d'un chèque au porteur?
5. Ne vaut-il pas mieux avoir un chèque nominatif?
6. Quel est l'avantage du chèque barré?
7. Que doit-on faire pour encaisser un chèque?
8. Que faut-il avoir pour faire des chèques?
9. Comment peut-on payer ses factures quand on n'a pas de compte courant?
10. Est-il prudent d'acheter des actions sans s'y connaître?
11. Si vous aviez les moyens de faire un bon investissement que feriez-vous?
12. A votre avis, que faut-il faire avant d'acheter des actions?
13. Pourquoi doit-on parfois effectuer un virement?
14. Lorsque vous avez un compte courant qu'est-ce que la banque vous envoie tous les mois?
15. Est-ce que le relevé de compte vaut la peine qu'on le vérifie?
16. Paye-t-on toutes ses factures à tempérament?
17. N'est-il pas normal d'avoir des dettes?
18. N'est-il pas préférable lorsqu'on achète quelque chose de payer comptant plutôt que de faire des dettes?
19. Si, voyageant à l'étranger, vous étiez à cours d'argent, que feriez-vous?
20. Quand vous allez passer des vacances à l'étranger faites-vous convertir tout votre argent en devises étrangères?
21. Qu'est-ce qu'un bail? Est-ce une sorte de contrat?
22. Quelle est la durée d'un bail?
23. Comment le gouvernement paie-t-il ses fonctionnaires?
24. Quels sont les gens qui payent des impôts?
25. En quoi consiste l'impôt indirect?

## Response drills

1. Dites à ..... que vous aimeriez acheter des actions et demandez-lui s'il s'y connaît.
2. Dites à ..... qu'il faudrait que vous ouvriez un compte courant mais que vous n'avez aucune idée de ce qu'il faut que vous fassiez.
3. Dites à ..... que vous auriez ouvert un compte courant si vous aviez su que votre séjour allait être prolongé.
4. Demandez à ..... ce qu'il ferait à votre place. Achèterait-il des actions?
5. Demandez à ..... si à part les actions il n'y aurait pas un autre genre de placement que l'on pourrait faire.
6. Demandez à ..... ce qu'il faut que vous fassiez pour encaisser un chèque au porteur.
7. Demandez à ..... de bien vouloir vous expliquer la raison pour laquelle on fait parfois des chèques barrés.
8. Dites à ..... que vous n'avez jamais calculé combien on prélevait sur votre salaire.

## Response drills (suite)

9. Dites à ..... qu'il est juste que l'on prélève des impôts sur le revenu, mais que vous trouvez que le pourcentage prélevé est exagéré.
10. Demandez à ..... ce qu'il faut que vous sachiez avant d'acheter des actions.
11. Dites à ..... que vous achèteriez des actions si vous vous y connaissiez.
12. Dites à ..... que s'il veut placer son argent vous avez une affaire excellente à lui proposer.
13. Dites à ..... que ce n'est pas le moment d'acheter des actions et qu'à sa place vous attendriez encore un peu.
14. Ditez à ..... que vous n'auriez pas ouvert de compte courant si vous aviez su que votre séjour ne serait que d'un mois.
15. Dites à ..... que vous aimeriez bien savoir ce que vous avez fait de votre facture d'électricité.
16. Demandez à ..... s'il ne pense pas que les impôts que vous payez sont excessivement élevés.
17. Demandez à ..... s'il sait comment on peut s'y prendre pour payer moins d'impôts.
18. Demandez à ..... si sa banque est ouverte le lundi.
19. Dites à ..... que ce n'est pas la peine qu'il aille à la banque à midi car c'est l'heure à laquelle elle ferme.
20. Demandez à ..... ce qu'il ferait s'il était à court d'argent dans une ville où il ne connaît personne.

Review drills

Review 1

- |  |  |
|--|--|
| 1. I don't like to drive when it snows; it's too dangerous.            | 1. Je n'aime pas conduire quand il neige; c'est trop dangereux.              |
| 2. I don't like that neighborhood; it's too depressing.                | 2. Je n'aime pas ce quartier; il est trop déprimant.                         |
| 3. Don't travel by train; it's too slow.                               | 3. Ne voyagez pas par le train; c'est trop lent.                             |
| 4. Don't forget to have your passport renewed; it isn't valid anymore. | 4. N'oubliez pas de faire renouveler votre passeport; il n'est plus valide.  |
| 5. What bothers me the most in this area is the climate.               | 5. Ce qui me dérange le plus dans cette région, c'est le climat.             |
| 6. All I need now, is to be told what I'm supposed to do.              | 6. Ce dont j'ai besoin maintenant, c'est qu'on me dise ce que je dois faire. |
| 7. It is not easy to express oneself in a foreign language.            | 7. Il n'est pas facile de s'exprimer dans une langue étrangère.              |
| 8. Lock your office; it's very important.                              | 8. Fermez votre bureau à clef; c'est très important.                         |

Review 2

- |  |   |
|--|---|
| 1. He's the only one who refused the invitation.   | 1. C'est le seul qui ait refusé l'invitation.   |
| 2. It's one of the few countries in that part of the world, which didn't request our help. | 2. C'est un des seuls pays dans cette partie du monde qui n'ait pas demandé notre aide. |
| 3. The worst that can happen to her is that her request will be denied.                    | 3. Le pire qui puisse lui arriver, c'est que sa demande soit refusée.                   |
| 4. This suitcase is the lightest one we have.  | 4. Cette valise est la plus légère que nous ayons.                                      |
| 5. That's the best idea you ever had.  | 5. C'est la meilleure idée que vous ayez jamais eue.                                    |
| 6. The Louvre is the only museum we have visited.  | 6. Le Louvre est le seul musée que nous ayons visité.                                   |
| 7. It's the first time I've taken a vacation abroad.                                       | 7. C'est la première fois que je prends des vacances à l'étranger.                      |
| 8. She's been driving for 5 years and it's the first accident she has had.                 | 8. Il y a 5 ans qu'elle conduit, et c'est le premier accident qu'elle ait eu.           |

Review 3

Tutor : Vous ne savez pas autre chose?

Student: Non, c'est tout ce que je sais.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Vous n'avez pas autre chose à me dire?          | 1. Non, c'est tout ce que j'ai à vous dire.     |
| 2. Vous ne désirez pas autre chose?                | 2. Non, c'est tout ce que je désire.            |
| 3. Ne faut-il pas que vous fassiez autre chose?    | 3. Non, c'est tout ce qu'il faut que je fasse.  |
| 4. Vous n'avez pas besoin d'autre chose?           | 4. Non, c'est tout ce dont j'ai besoin.         |
| 5. Vous n'avez pas remarqué autre chose?           | 5. Non, c'est tout ce que j'ai remarqué.        |
| 6. Vous ne vous souvenez pas d'autre chose?        | 6. Non, c'est tout ce dont je me souviens.      |
| 7. Est-ce que je n'aurai pas besoin d'autre chose? | 7. Non, c'est tout ce dont vous aurez besoin.   |
| 8. N'avez-vous pas entendu parler d'autre chose?   | 8. Non, c'est tout ce dont j'ai entendu parler. |

Review 4

Employer "c'est" pour renforcer les phrases suivantes-

Tutor : Il me faut beaucoup de temps.

Student: Ce qu'il me faut, c'est beaucoup de temps.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Je ne sais pas quand j'arriverai.  | 1. Ce que je ne sais pas, c'est quand j'arriverai.   |
| 2. Je me demande ce qui va se passer.   | 2. Ce que je me demande, c'est ce qui va se passer.  |
| 3. Je voudrais qu'on me dise ce que je dois faire.  | 3. Ce que je voudrais c'est qu'on me dise ce que je dois faire.  |
| 4. Il faudrait que vous nous fassiez parvenir les renseignements demandés le plus tôt possible. | 4. Ce qu'il faudrait, c'est que vous nous fassiez parvenir les renseignements demandés le plus tôt possible. |
| 5. Je voudrais que vous me promettiez quelque chose.  | 5. Ce que je voudrais, c'est que vous me promettiez quelque chose.   |
| 6. Il est ennuyeux qu'on vous ait fait attendre.  | 6. Ce qui est ennuyeux, c'est qu'on vous ait fait attendre.  |
| 7. Je ne comprends pas pourquoi on ne vous a pas averti.  | 7. Ce que je ne comprends pas, c'est pourquoi on ne vous a pas averti.                                       |
| 8. J'ai horreur de voyager par le car.  | 8. Ce dont j'ai horreur, c'est de voyager par le car.  |

Review 5

dites en français

- |  |   |
|--|---|
| 1. As soon as I know something I'll write you.                       | 1. Dès que je saurai quelque chose, je vous écrirai.  |
| 2. I'll be late if I don't leave now.                                | 2. Je serai en retard si je ne pars pas maintenant.   |
| 3. If I had a little more time, I would have taken care of it.       | 3. Si j'avais eu un peu plus de temps, je m'en serais occupé.                               |
| 4. We'll talk to them, when we see them.                             | 4. Nous leur en parlerons quand nous les verrons.   |
| 5. I don't get along with just her, I get along with many people.    | 5. Je ne m'entends pas qu'avec elle, je m'entends avec beaucoup de gens.                    |
| 6. It would be better if you left before it rains.                   | 6. Il vaudrait mieux que vous partiez avant qu'il ne pleuve.                                |
| 7. If I had known that before I left, I wouldn't have come here.     | 7. Si j'avais su ça avant de partir, je ne serais pas venu ici.                             |
| 8. It isn't safe to drive at full speed when the roads are slippery. | 8. Il n'est pas prudent de conduire à toute vitesse quand les routes sont glissantes.       |
| 9. I would walk to my office if it weren't so far.                   | 9. J'irais à pied au bureau, si ce n'était pas si loin.                                     |
| 10. As soon as we have the information we need, we'll call you.      | 10. Dès que nous aurons les renseignements dont nous avons besoin, nous vous téléphonerons. |

Narration: Mme Giraud va à la banque.

Ce matin Mme Giraud doit aller à la banque: Elle a reçu hier le relevé de son compte, et il semble y avoir une erreur à son désavantage.

Il y a plus de vingt ans qu'elle a un compte au Crédit Lyonnais et ce n'est pas la première fois que des erreurs se produisent; mais jusqu'à présent, c'est toujours Mme Giraud qui les a faites.

Il lui arrive de se tromper en faisant ses additions ou de porter à son crédit un chèque qui aurait dû être inscrit au débit.

A la banque, elle est reçue par le directeur, M. Chevron. Mme Giraud n'a confiance qu'en lui. Depuis la mort de son mari, qui le connaissait bien, c'est lui qui s'occupe de ses affaires.

Le directeur demande à sa secrétaire, Mlle Dumas de revoir le compte et de le comparer avec le relevé de Mme Giraud. Il y a peu de clients, car il est encore très tôt, et l'employé qui s'occupe des comptes, un tout jeune homme, très timide et qui rougit chaque fois que Mlle Dumas s'adresse à lui, a le temps d'aider celle-ci.

Il ne lui faut pas longtemps pour trouver l'erreur. Mme Giraud avait simplement oublié de déduire le montant d'un chèque qu'elle avait donné à son fils au début du mois.

Avant qu'elle ne parte, M. Chevron se souvient qu'elle a plusieurs actions dont les coupons sont arrivés à échéance il y a quelques jours. Comme les actions sont dans son coffre, elle n'a qu'à détacher les coupons et les encaisser immédiatement.

Mme Giraud remercie M. Chevron, et sa secrétaire, et leur dit au revoir.

une erreur	'an error'
se tromper	'to make a mistake'
au débit (le)	'in the liability column'
la confiance	'the confidence'
comparer	'to compare'
timide	'timid'
déduire	'to subtract'
le montant	'the amount'
le coupon	'the coupon'
à échéance (une)	'maturity' (for bonds, etc.)
détacher	'to detach'

## Reading: L'industrie

La France, assez favorisée en richesses minières, possède une industrie très développée et très diversifiée.

Pour l'extraction du minerai de fer entre autres, la France tient la première place en Europe. Ces mines ainsi que celles de charbon, se trouvant dans le Nord et le Nord-Est de la France, les grands centres de l'industrie lourde s'y sont installés.

Dans le Nord, les villes de Lille, de Roubaix et de Tourcoing sont aussi réputées pour leur industrie textile.

Dans la banlieue de Paris, ou plutôt dans ce que l'on pourrait appeler la grande banlieue, on fabrique surtout des autos et des avions. A Paris même, se trouvent les industries dites de luxe: haute-couture, bijouterie, parfumerie etc. On y fabrique aussi, ce que le monde entier connaît sous le nom "d'articles de Paris".

Plus on va vers le sud, plus l'industrie se raréfie. Ceci est surtout vrai pour les industries de base, car il serait difficile de trouver une région de France qui n'ait pas sa spécialité.

Lyon, par exemple, est réputé pour ses soieries, Limoges pour sa porcelaine, la région de Grasse pour ses essences de parfums, Marseille pour son savon et ses huiles etc...

Bien d'autres industries, en constant développement, contribuent à l'activité économique du pays.

Enfin parallèlement, il y a encore dans toute la France, des ateliers où le travail à la chaîne reste inconnu. Les patrons y travaillent avec quelques ouvriers, préservant ainsi l'artisanat de l'envahissante industrialisation.

favorisée	'favored'
richesses minières (la)	'mineral resources'
le minerai de fer	'the iron ore'
la mine	'the mine'
le charbon	'the coal'
lourde	'heavy'
réputées	'well known'
la fabrique	'the manufacture'
la haute couture	'fashion designing'
la parfumerie	'perfume house'
se raréfier	'to thin out'
la soierie	'the silk'
la porcelaine	'the china'
une essence de parfum	'perfume oil'
constant	'constant'
contribuer	'to contribute'
parallèlement	'at the same time'
un atelier	'a workshop'
à la chaîne	'mass production'
inconnu (le)	'the unknown'
un ouvrier	'the worker'
préservier	'to preserve'
un artisanat	'a craftmanship'
envahir	'to invade'



## Unit 22

	<u>Page</u>
Dialogue: Un accident d'auto.	
Useful words	1.046-1.047
Lexical drills	1.048-1.055
Questions on the dialogue	1.056-1.057
Grammar 1: Verb review	1.058-1.067
2: Subjunctive, part 7 (preceded by a relative pronoun)	1.068-1.074
Situations	1.075-1.076
Question drill	1.077
Response drill	1.078-1.079
Narration	1.080
Reading	1.081-1.082

## Useful words

- |  |  |
|--|--|
| 1. Le mécanicien <u>resserre</u> les vis du carburateur.   | 1. The mechanic tightens the screws of the carburator. |
| 2. Le mécanicien <u>règle le ralenti.</u>                  | 2. The mechanic checks the idling.                     |
| 3. Le mécanicien <u>ajuste les phares.</u>                 | 3. The mechanic adjusts the lights.                    |
| 4. Le mécanicien <u>ajuste les freins.</u>                 | 4. The mechanic adjusts the brakes.                    |
| 5. Le mécanicien <u>nettoie les bougies.</u>               | 5. The mechanic cleans the spark plugs.                |
| 6. Le mécanicien <u>répare la pompe à essence.</u>         | 6. The mechanic fixes the fuel pump.                   |
| 7. Le mécanicien <u>resserre l'accélérateur.</u>           | 7. The mechanic tightens the accelerator.              |
|  |  |
| 1. Le mécanicien vérifie les phares.                       | 1. The mechanic checks the head lights.                |
| 2. Le mécanicien vérifie <u>la pression des pneus.</u>     | 2. The mechanic checks the tire pressure.              |
| 3. Le mécanicien vérifie <u>le changement de vitesse.</u>  | 3. The mechanic checks the transmission.               |
| 4. Le mécanicien vérifie <u>les essuie-glaces.</u>         | 4. The mechanic checks the windshield wipers.          |
| 5. Le mécanicien vérifie <u>le volant.</u>                 | 5. The mechanic checks the steering wheel.             |
| 6. Le mécanicien vérifie <u>la tension de la courroie.</u> | 6. The mechanic checks the fan belt.                   |
| 7. Le mécanicien vérifie <u>l'huile.</u>                   | 7. The mechanic checks the oil.                        |
| 8. Le mécanicien vérifie <u>le radiateur.</u>              | 8. The mechanic checks the radiator.                   |
| 9. Le mécanicien vérifie <u>les feux arrière.</u>          | 9. The mechanic checks the tail lights.                |
| 10. Le mécanicien vérifie <u>les clignotants.</u>          | 10. The mechanic checks the signal lights.             |
|  |  |
| 1. Le garagiste a fait le plein.                           | 1. The attendant filled the tank.                      |
| 2. Le garagiste a <u>changé la chambre à air.</u>          | 2. The attendant changed the inner tube.               |
| 3. Le garagiste a <u>permutté les roues.</u>               | 3. The attendant rotated the tires.                    |
| 4. Le garagiste a <u>gonflé la roue de secours.</u>        | 4. The attendant put air in the spare tire.            |
| 5. Le garagiste a <u>fait un graissage.</u>                | 5. The attendant gave the car a grease job.            |
| 6. Le garagiste a <u>nettoyé le pare-brise.</u>            | 6. The attendant cleaned the windshield, wiper.        |
| 7. Le garagiste a <u>resséré le pare-choc.</u>             | 7. The attendant tightened the screws of the bumper.   |
| 8. Le garagiste a <u>rechargé les accus.</u>               | 8. The attendant recharged the battery.                |

## Useful words (suite)

- |   |                                      |
|---|--------------------------------------|
| 1. Je n'arrive pas à soulever le capot.                   | 1. I just can't lift the hood.       |
| 2. Je n'arrive pas à ouvrir les portières.                | 2. I just can't open the doors.      |
| 3. Je n'arrive pas à trouver le cric.                     | 3. I just can't find the jack.       |
| 4. Je n'arrive pas à fermer le coffre.                    | 4. I just can't close the trunk.     |
| 5. Je n'arrive pas à remonter la vitre.                   | 5. I just can't roll up the window.  |
|   |                                      |
| 1. Il faut que j'achète un porte-bagages.                 | 1. I must buy a luggage rack.        |
| 2. Il faut que j'achète <u>des ceintures de sécurité.</u> | 2. I must buy safety belts.          |
| 3. Il faut que j'achète <u>un nouveau rétroviseur.</u>    | 3. I must buy a new rearview mirror. |
| 4. Il faut que j'achète <u>une pompe à air.</u>           | 4. I must buy an air pump.           |
| 5. Il faut que j'achète <u>une autre clef de contact.</u> | 5. I must buy another ignition key.  |
| 6. Il faut que j'achète <u>un tapis de sol.</u>           | 6. I must buy a car rug.             |
| 7. Il faut que j'achète <u>des pneus-neige.</u>           | 7. I must buy snow tires.            |
| 8. Il faut que j'achète <u>un antivol.</u>                | 8. I must buy an anti-theft device.  |

Lexical drills

Lexical A-1

1. Il est vrai qu'il n'y a pas de blessés.
2. Heureusement qu'il n'y a pas de blessés.
3. Il paraît qu'il n'y a pas de blessés.
4. Il me semble qu'il n'y a pas de blessés.
5. J'espère qu'il n'y a pas de blessés.
6. Sans doute qu'il n'y a pas de blessés.
7. Je crois qu'il n'y a pas de blessés.
8. Il est vrai qu'il n'y a pas de blessés.

Lexical A-2

1. Il est vrai qu'il n'y a pas de blessés.
2. Il est vrai qu'elle n'a rien à craindre.
3. Il est vrai que les dégâts sont peu importants.
4. Il est vrai que la voiture est indemne.
5. Il est vrai qu'il n'y avait pas de témoins.
6. Il est vrai que la visibilité était très mauvaise.
7. Il est vrai que la chaussée était glissante.
8. Il est vrai que vous aviez la priorité.
9. Il est vrai qu'il n'y a pas de blessés.

Lexical A-3

1. Le reconnaissez-vous dans la foule?
2. Le reconnaissez-vous à l'écran?
3. Le reconnaissez-vous sur l'étagère?
4. Le reconnaissez-vous dans la voiture?
5. Le reconnaissez-vous là-bas?
6. Le reconnaissez-vous sur la photo?
7. Le reconnaissez-vous dans la salle?
8. Le reconnaissez-vous dans la foule?

Lexical A-4

1. Je suivais la rue de Vaugirard quand ce camion a tamponné mon auto.
2. Je suivais la rue de Vaugirard quand il a voulu me doubler.
3. Je suivais la rue de Vaugirard quand l'ambulance est passée.
4. Je suivais la rue de Vaugirard quand je l'ai vu passer.
5. Je suivais la rue de Vaugirard quand l'accident est arrivé.
6. Je suivais la rue de Vaugirard quand j'ai entendu la bombe éclater.
7. Je suivais la rue de Vaugirard quand je l'ai rencontré.
8. Je suivais la rue de Vaugirard quand je me suis aperçu que j'avais oublié ma serviette.
9. Je suivais la rue de Vaugirard quand ce camion a tamponné mon auto.

Lexical A-5

1. Mon aile droite est abîmée.
2. Mon phare gauche est abîmé.
3. Le capot est abîmé.
4. Mon pare-choc est abîmé.
5. Mon pare-brise est abîmé.
6. Le feu arrière gauche est abîmé.
7. La chambre à air est abîmée.
8. Mon aile droite est abîmée.

Lexical A-6

1. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car j'approchais du carrefour.
2. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car il y avait du brouillard.
3. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car il y avait beaucoup de circulation.
4. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car la chaussée était glissante.
5. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car j'approchais d'un quartier résidentiel.
6. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car il pleuvait très fort.
7. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car il y avait du verglas.
8. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car il neigeait.
9. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car j'approchais d'une sortie d'usine.
10. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car c'était à une heure de pointe.
11. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car la visibilité n'était pas bonne.
12. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car on arrivait à la douane.
13. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car j'approchais du carrefour.

## Lexical A-7

1. Nous verrons si votre version de l'accident concorde avec celle de l'autre chauffeur.
2. Nous verrons si ce garagiste est aussi malhonnête que celui du coin.
3. Nous verrons s'il a relevé le numéro de la plaque.
4. Nous verrons si les dégâts sont aussi importants sur sa voiture que sur la vôtre.
5. Nous verrons si ses papiers sont en règle.
6. Nous verrons si ce chemin est plus court que l'autre.
7. Nous verrons si les bureaux sont ouverts à cette heure-ci.
8. Nous verrons si ce que vous dites est vrai.
9. Nous verrons si votre relevé de compte est exact.
10. Nous verrons si le virement a été effectué à temps.
11. Nous verrons s'il est absolument nécessaire de fournir un extrait de naissance.
12. Nous verrons si sa température monte pendant la journée.
13. Nous verrons si les renseignements que vous nous avez donnés sont exacts.
14. Nous verrons si votre version de l'accident concorde avec celle de l'autre chauffeur.

## Lexical A-8

1. Comment l'accident s'est-il produit?
2. Comment vous y êtes-vous pris?
3. Comment avez-vous fait?
4. Comment l'a-t-il pris?
5. Comment les choses se sont-elles passées?
6. Comment avez-vous abîmé votre aile gauche?
7. Comment est-ce que ça s'ouvre?
8. Comment faut-il faire?
9. Comment mettez-vous le moteur en marche?
10. Comment est-ce que ça s'appelle?
11. Comment l'accident s'est-il produit?

## Lexical A-9

1. La chaussée était glissante et je n'ai pas pu m'arrêter à temps.
2. La visibilité était mauvaise et je n'ai pas pu m'arrêter à temps.
3. Il y avait du verglas et je n'ai pas pu m'arrêter à temps.
4. Le camion a dérapé et je n'ai pas pu m'arrêter à temps.
5. L'autobus a freiné et je n'ai pas pu m'arrêter à temps.
6. Les travaux étaient mal indiqués et je n'ai pas pu m'arrêter à temps.
7. Le camion s'est engagé dans la file de gauche et je n'ai pas pu m'arrêter à temps.
8. La chaussée était glissante et je n'ai pas pu m'arrêter à temps.

Lexical B-1

1. Mon aile droite est abîmée.
2. Mon aile droite est en mauvais état.
3. Ma roue de secours est en mauvais état.
4. Ma roue de secours est en très bon état.
5. La batterie est en très bon état.
6. La batterie ne fonctionne pas.
7. Les freins ne fonctionnent pas.
8. Les freins ne marchent plus.
9. Le feu arrière gauche ne marche plus.
10. Le feu arrière gauche a besoin d'être réparé.
11. Mon aile droite a besoin d'être réparée.
12. Mon aile droite est abîmée.

Lexical B-2

1. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car j'approchais du carrefour.
2. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car il y avait du brouillard.
3. Je devais avoir mis les phares, car il y avait du brouillard.
4. Je devais avoir mis les phares, car la visibilité était mauvaise.
5. Je n'ai pas pu passer par là, car la visibilité était mauvaise.
6. Je n'ai pas pu passer par là, car la route était bloquée.
7. Il avait dû y avoir un accident, car la route était bloquée.
8. Il avait dû y avoir un accident, car il y avait beaucoup de verglas.
9. J'ai mis beaucoup plus de temps que d'habitude, car il y avait beaucoup de verglas.
10. J'ai mis beaucoup plus de temps que d'habitude, car il neigeait.
11. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car il neigeait.
12. Je devais faire du 25 à l'heure au maximum, car j'approchais du carrefour.

Lexical B-3

1. Je suivais la rue de Vaugirard quand ce camion a tamponné mon auto.
2. Je tournais à gauche quand ce camion a tamponné mon auto.
3. Je remontais le boulevard quand je l'ai vu arriver.
4. Je remontais le boulevard quand un pneu a crevé.
5. Je descendais l'avenue quand un pneu a crevé.
6. Je descendais l'avenue quand je l'ai rencontré.
7. J'étais à un feu rouge quand je l'ai rencontré.
8. J'étais à un feu rouge quand ma voiture a calé.
10. Je sortais du garage quand ma voiture a calé.
11. Je sortais du garage quand ce camion a tamponné mon auto.
12. Je suivais la rue de Vaugirard quand ce camion a tamponné mon auto.

Lexical B-4

1. Les reconnaissez-vous dans la foule?
2. Les trouvez-vous dans la foule?
3. Les trouvez-vous dans le tiroir?
4. Les mettez-vous dans le tiroir?
5. Les mettez-vous sur le comptoir?
6. Les avez-vous mis sur le comptoir?
7. Les avez-vous mis sur la commode?
8. Les voyez-vous sur la commode?
9. Les voyez-vous dans la foule?
10. Les reconnaissez-vous dans la foule?

Lexical B-5

1. Comment l'accident s'est-il produit?
2. Où l'accident s'est-il produit?
3. Où avez-vous fait réparer votre auto?
4. Quand avez-vous fait réparer votre auto?
5. Quand doit-on s'arrêter?
6. Pourquoi doit-on s'arrêter?
7. Pourquoi avez-vous accéléré?
8. A quel moment avez-vous accéléré?
9. A quel moment a-t-il essayé de vous doubler?
10. Quand a-t-il essayé de vous doubler?
11. Quand l'accident s'est-il produit?
12. Comment l'accident s'est-il produit?



Lexical B-6

1. Si on a besoin de vous, on vous convoquera.
2. Si on a besoin de vous, on vous téléphonera.
3. Si vous faites l'affaire, on vous téléphonera.
4. Si vous faites l'affaire, on vous écrira.
5. Si on a encore besoin de vos services, on vous écrira.
6. Si on a encore besoin de vos services, on vous préviendra.
7. S'il y a quelque chose qui ne va pas, on vous préviendra.
8. S'il y a quelque chose qui ne va pas, on vous le fera savoir.
9. Si on a besoin de vous, on vous le fera savoir.
10. Si on a besoin de vous, on vous convoquera.

Lexical B-7

1. Ils ont dû partir.
2. Ils ont dû s'en apercevoir.
3. Elle n'a pas dû s'en apercevoir.
4. Elle n'a pas dû ralentir.
5. Nous n'avons pas pu ralentir.
6. Nous n'avons pas pu nous absenter.
7. Nous ne voulons pas nous absenter.
8. Nous ne voulons pas partir.
9. Ils ont dû partir.

## Lexical C-1

1. Je n'ai pas pu m'arrêter.
2. J'ai fait mon possible pour m'arrêter.
3. J'ai pourtant essayé de m'arrêter.
4. Je n'ai pas réussi à m'arrêter.
5. Je n'ai pas le droit de m'arrêter.
6. Je préfère m'arrêter.
7. J'ai intérêt à m'arrêter.
8. Je n'ai pas voulu m'arrêter.
9. J'ai décidé de m'arrêter.
10. Je n'ai pas pu m'arrêter.

## Lexical C-2

1. Si nous avons besoin de vous, on vous convoquera.
2. Si nous avons eu besoin d'eux, on les aurait convoqués.
3. C'est parce qu'on n'avait pas besoin de vous, qu'on ne vous a pas convoqué.
4. Si on avait besoin de vous, on vous convoquerait.
5. Comme on n'avait pas besoin de vous, on ne vous a pas convoqué.
6. On vous aurait convoqué, si on avait eu besoin de vous.
7. Dès qu'on aura besoin de nous, on nous convoquera.
8. Si on avait eu besoin de moi, on m'aurait convoqué.
9. On ne vous convoquera que si on a besoin de vous.
10. Si nous avons besoin de vous, on vous convoquera.

## Lexical C-3

1. N'oubliez pas d'avertir votre compagnie.
2. Vous avez intérêt à avertir votre compagnie.
3. N'ayez pas peur d'avertir votre compagnie.
4. Vous n'êtes pas forcé d'avertir votre compagnie.
5. N'hésitez pas à avertir votre compagnie.
6. Vous n'avez pas besoin d'excuse pour avertir votre compagnie.
7. Vous devez avertir votre compagnie.
8. Souvenez-vous d'avertir votre compagnie.
9. N'oubliez pas d'avertir votre compagnie.

Lexical C-4

1. Ils ont dû partir.
2. Je n'ai pas l'intention de partir.
3. Je préfère partir.
4. Nous aimerions mieux partir.
5. Ils ont décidé de partir.
6. J'hésite à partir.
7. Ce n'est pas le moment de partir.
8. Elles sont prêtes à partir.
9. Je cherche une excuse pour partir.
10. Ils ont dû partir.

Lexical C-5

1. J'approchais du carrefour.
2. Nous traversons le carrefour.
3. C'était tout près du carrefour.
4. Nous arrivons au carrefour.
5. Ce n'est pas très loin du carrefour.
6. L'auto se dirigeait vers le carrefour.
7. Je m'éloignais du carrefour.
8. Il faudrait éviter le carrefour.
9. Je suis passé par le carrefour.
10. Ils n'ont pas pu ralentir au carrefour.
11. J'approchais du carrefour.

## Questions on the dialogue

- |   |   |
|---|---|
| 1. Qu'est-ce que l'agent veut que M. Green lui montre?  | 1. Il veut qu'il lui montre ses papiers.  |
| 2. Qu'est-ce que M. Green montre à l'agent de police?   | 2. M. Green lui montre son permis de conduire, sa carte grise et sa carte diplomatique. |
| 3. Quelle est la profession de M. Green?  | 3. Il est diplomate.  |
| 4. Quelle est la première chose que fait l'agent lorsqu'il y a un accident?                                   | 4. Il fait un constat.  |
| 5. Qu'est-ce qu'un constat?   | 5. Un constat est un compte rendu écrit de l'accident.                                  |
| 6. Où l'accident s'est-il produit?  | 6. L'accident s'est produit dans la rue de Vaugirard.                                   |
| 7. M. Green a-t-il tamponné le camion?  | 7. Non, le camion a tamponné son auto.  |
| 8. A quelle vitesse le camion allait-il?  | 8. Il allait très vite.   |
| 9. Qu'est-ce que le chauffeur du camion aurait dû faire au feu rouge?   | 9. Il aurait dû s'y arrêter.  |
| 10. Pourquoi, à votre avis, ne s'est-il pas arrêté?   | 10. Peut-être était-il distrait.  |
| 11. M. Green a-t-il essayé de s'arrêter?  | 11. Oui, mais il n'a pas pu s'arrêter à temps parce que la chaussée était glissante.    |
| 12. M. Green n'a pas pu s'arrêter à temps. Ne croyez-vous pas qu'il faudrait vérifier les freins de son auto? | 12. Si, il faudrait qu'il les fasse vérifier.   |
| 13. Au moment où s'est produit l'accident, M. Green faisait du combien?                                       | 13. Il faisait du 25 à l'heure au maximum.  |
| 14. Pourquoi n'allait-il pas plus vite?   | 14. Parce qu'il approchait du carrefour.  |
| 15. Le camionneur n'approchait-il pas du carrefour aussi?   | 15. Si, il approchait aussi du carrefour.   |
| 16. Ne faisait-il que du 25 comme M. Green?   | 16. Non, il allait très vite.   |
| 17. L'agent est-il satisfait de la version de l'accident que lui donne M. Green?                              | 17. Oui, il en est satisfait, mais il va la vérifier.                                   |
| 18. Y avait-il des témoins?   | 18. Oui, il y avait quelques piétons qui s'apprêtaient à traverser.                     |
| 19. L'agent a-t-il pu leur parler?  | 19. Non, il n'a pas pu leur parler.   |
| 20. Pourquoi les témoins disparaissent-ils en général?  | 20. En général, ils disparaissent parce qu'ils ne veulent pas se compliquer la vie.     |

## Questions on the dialogue (suite)

- |   |   |
|---|---|
| 21. L'accident s'est-il produit à une heure de pointe?                          | 21. Non, il n'y avait pas beaucoup de monde.  |
| 22. Au moment de l'accident y avait-il d'autres automobilistes sur les lieux?   | 22. On ne sait pas.   |
| 23. L'accident est-il grave?  | 23. Non, il ne l'est pas.   |
| 24. Y a-t-il des blessés?   | 24. Non, il n'y en a pas.   |
| 25. Les dégâts sont-ils irréparables?   | 25. Non, ils sont peu importants.   |
| 26. Va-t-il falloir remplacer l'aile droite du camion?                          | 26. Non, le camion est indemne.   |
| 27. Que doit faire un automobiliste en cas d'accident?                          | 27. En cas d'accident, un automobiliste doit avertir sa compagnie d'assurance dans les 24 heures. |
| 28. Le camionneur s'est-il arrêté après avoir tamponné l'auto.                  | 28. Oui, le camionneur s'est arrêté et a donné son nom et son adresse à M. Green.                 |
| 29. Quelle version de l'accident M. Green donne-t-il à l'agent?                 | 29. Il a dit qu'il suivait la rue de Vaugirard quand .....  |
| 30. Croyez-vous que la version du camionneur concordera avec celle de M. Green. | 30. Oui, je crois qu'elle concordera avec celle de M. Green.                                      |
| 31. M. Green fournit-il d'autres renseignements à l'agent de police?            | 31. Non, il ne lui en fournit pas d'autres.   |

Grammar 1: Verb review

Practice drills

Practice A-1

Mettre les phrases suivantes au passé composé.

- |  |  |
|--|--|
| 1. On ne se sert pas toujours du même produit.                 | 1. On ne s'est pas toujours servi du même produit.                   |
| 2. On ne sait pas se servir du nouveau produit.                | 2. On n'a pas su se servir du nouveau produit.                       |
| 3. Ça ne sert à rien.  | 3. Ça n'a servi à rien.  |
| 4. Nous ne nous en servons que dans les cas d'extrême urgence. | 4. Nous ne nous en sommes servis que dans les cas d'extrême urgence. |
| 5. Je ne mets que deux heures pour y aller.                    | 5. Je n'ai mis que deux heures pour y aller.                         |
| 6. Combien de temps cela vous prend-il?                        | 6. Combien de temps cela vous a-t-il pris?                           |
| 7. Ils ne veulent pas que j'en parle.                          | 7. Ils n'ont pas voulu que j'en parle.                               |
| 8. Ils ne s'en plaignent jamais.                               | 8. Ils ne s'en sont jamais plaints.                                  |
| 9. Je me fais faire un nouveau costume.                        | 9. Je me suis fait faire un nouveau costume.                         |
| 10. Je ne passe pas par la route que vous prenez d'habitude.   | 10. Je ne suis pas passé par la route que vous prenez d'habitude.    |

Practice A-2

Mettre les phrases suivantes au présent.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Elles n'ont entendu que ce qu'elles voulaient entendre.                              | 1. Elles n'entendent que ce qu'elles veulent entendre.                             |
| 2. Nous ne nous sommes occupés que de ce qui nous intéressait.                          | 2. Nous ne nous occupons que de ce qui nous intéresse.                             |
| 3. Ils n'ont toujours pas compris ce que nous voulions qu'ils fassent.                  | 3. Ils ne comprennent toujours pas ce que nous voulons qu'ils fassent.             |
| 4. Je n'ai suivi que les cours qui me plaisaient au point de vue intérêt et avancement. | 4. Je ne suis que les cours qui me plaisent au point de vue intérêt et avancement. |
| 5. Je n'en ai pas beaucoup souffert.  | 5. Je n'en souffre pas beaucoup.   |
| 6. Ils ne s'en sont pas plaints.  | 6. Ils ne s'en plaignent pas.  |
| 7. Personne ne nous a mis au courant de ce qui se passait.                              | 7. Personne ne nous met au courant de ce qui se passe.                             |
| 8. Ils ne l'ont pas étudié à fond.  | 8. Ils ne l'étudient pas à fond.   |

Practice A-3

Tutor : Il prend ses vacances au mois de juillet.

Student: Ils prennent leurs vacances au mois de juillet.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Lui, il se plaint parce qu'on ne lui donne pas assez de travail.                                      | 1. Eux, ils se plaignent parce qu'on ne leur donne pas assez de travail.   |
| 2. Il dit qu'il va donner sa démission car le travail qu'il fait ne lui plaît pas.                       | 2. Ils disent qu'ils vont donner leur démission car le travail qu'ils font ne leur plaît pas.                        |
| 3. Il veut que je lui dise comment il doit s'y prendre pour obtenir les renseignements dont il a besoin. | 3. Ils veulent que je leur dise comment ils doivent s'y prendre pour obtenir les renseignements dont ils ont besoin. |
| 4. S'il ne se plaint pas, il n'obtiendra pas ce qu'il veut.  | 4. S'ils ne se plaignent pas, ils n'obtiendront pas ce qu'ils veulent.   |
| 5. Il n'a aucune expérience en cette matière et il l'admet.  | 5. Ils n'ont aucune expérience en cette matière et ils l'admettent.  |
| 6. Il étudie beaucoup trop et ne dort pas assez.   | 6. Ils étudient beaucoup trop et ne dorment pas assez.   |
| 7. Elle n'est pas à plaindre, elle a tout ce dont elle a besoin.   | 7. Elles ne sont pas à plaindre, elles ont tout ce dont elles ont besoin.  |
| 8. C'est maintenant qu'il réagit alors qu'il est trop tard.  | 8. C'est maintenant qu'ils réagissent alors qu'il est trop tard.   |

Practice A-4

Tutor : Je ne vous en veux pas. Je vous l'ai déjà dit.

Student: Vous ne m'en voulez pas. Vous me l'avez déjà dit.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Vous savez très bien que je n'y suis pour rien.  | 1. Je sais très bien que vous n'y êtes pour rien.                                  |
| 2. Si je me trompe encore une fois vous allez croire que je le fais exprès.                   | 2. Si vous vous trompez encore une fois, je vais croire que vous le faites exprès. |
| 3. Je me demande pourquoi vous ne vous sentez pas à la hauteur de votre tâche.                | 3. Vous vous demandez pourquoi je ne me sens pas à la hauteur de ma tâche.         |
| 4. En ce qui vous concerne, vous préféreriez que je vous emploie à plein temps, n'est-ce pas? | 4. En ce qui me concerne, je préférerais que vous m'employiez à plein temps.       |
| 5. Vous savez très bien que ce que vous me demandez de faire est impossible.                  | 5. Je sais très bien que ce que je vous demande de faire est impossible.           |

Practice A-5

Mettre les phrases suivantes au passé composé ou à l'imparfait s'il y a lieu.

Tutor : Je n'ai pas l'occasion d'y aller souvent.

Student: Je n'ai pas eu l'occasion d'y aller souvent.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Je monte les bagages et je vais me coucher.                 | 1. J'ai monté les bagages et je suis allé me coucher.                |
| 2. Je ne m'occupe que de passeports et de visas.               | 2. Je ne me suis occupé que de passeports et de visas.               |
| 3. Je descends voir si tout va bien.                           | 3. Je suis descendu voir si tout allait bien.                        |
| 4. Je lui rends ce que je lui dois.                            | 4. Je lui ai rendu ce que je lui devais.                             |
| 5. Nous n'y retournons pas.                                    | 5. Nous n'y sommes pas retournés.                                    |
| 6. Je suis les mêmes cours que vous.                           | 6. J'ai suivi les mêmes cours que vous.                              |
| 7. A quelle heure passez-vous les chercher?                    | 7. A quelle heure êtes-vous passé les chercher?                      |
| 8. Je passe toutes mes vacances là-bas.                        | 8. J'ai passé toutes mes vacances là-bas.                            |
| 9. Je rentre voir si j'ai du courrier.                         | 9. Je suis rentré voir si j'avais du courrier.                       |
| 10. Je rentre la voiture au garage et je monte tout de suite.  | 10. J'ai rentré la voiture au garage et je suis monté tout de suite. |
| 11. On vient d'annoncer que le train a cinq minutes de retard. | 11. On venait d'annoncer que le train avait cinq minutes de retard.  |



Practice A-6

Tutor : Il est revenu le 15 octobre.

Student: Il est de retour depuis le 15 octobre.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Nous avons repris les relations diplomatiques avec ce pays-là il y a deux ans. | 1. Nous avons des relations diplomatiques avec ce pays-là depuis deux ans. |
| 2. On a fermé le consulat le mois dernier.  | 2. Le consulat est fermé depuis le mois dernier.                           |
| 3. Ils se sont séparés il y a six mois.   | 3. Ils sont séparés depuis six mois.                                       |
| 4. J'ai commencé à travailler ici il y a six ans.                                 | 4. Je travaille ici depuis six ans.  |
| 5. J'ai fait la connaissance de vos amis avant hier soir.                         | 5. Je connais vos amis depuis avant hier soir.                             |
| 6. Ça a commencé il y a deux jours et ça continue.                                | 6. Ça dure depuis deux jours.  |
| 7. Je me suis enrhumé hier.   | 7. Je suis enrhumé depuis hier.  |
| 8. Nous avons fait connaissance il y a longtemps.                                 | 8. Nous nous connaissons depuis longtemps.                                 |
| 9. Je me suis levé à 4 heures du matin.   | 9. Je suis levé depuis 4 heures du matin.                                  |

Practice A-7

Tutor : Il y a dix ans que nous sommes mariés.

Student: Nous sommes mariés depuis dix ans.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Il y a une semaine que je suis en chômage.                  | 1. Je suis en chômage depuis une semaine.                |
| 2. Il y aura bientôt dix ans que je travaille au même endroit. | 2. Je travaille au même endroit depuis bientôt dix ans.  |
| 3. Il n'y a que très peu de temps que je les connais.          | 3. Je ne les connais que depuis très peu de temps.       |
| 4. Il y a six mois que ça dure.                                | 4. Ça dure depuis six mois.                              |
| 5. Il n'y a que trois mois qu'ils sont mariés.                 | 5. Ils ne sont mariés que depuis trois mois.             |
| 6. Il y a un an environ que nous employons ce système.         | 6. Nous n'employons ce système que depuis un an environ. |
| 7. Il y a déjà plusieurs mois que ça ne marche pas.            | 7. Ça ne marche pas depuis déjà plusieurs mois.          |
| 8. Il y a longtemps qu'on ne s'occupe plus de ça.              | 8. On ne s'occupe plus de ça depuis longtemps.           |

Practice A-8

Ne se servir que de: "pendant" ou "depuis".

- |   |  |
|---|--|
| 1. I waited for them for two hours.                   | 1. Je les ai attendus pendant deux heures.               |
| 2. I've been waiting for them for a half hour.        | 2. Je les attends depuis une demi-heure.                 |
| 3. It's been raining for three days.                  | 3. Il pleut depuis trois jours.                          |
| 4. We have known each other for ten years.            | 4. Nous nous connaissons depuis dix ans.                 |
| 5. I haven't seen them for three days.                | 5. Je ne les ai pas vus depuis trois jours.              |
| 6. How long have you been waiting?                    | 6. Depuis combien de temps attendez-vous.                |
| 7. I'm planning to rest on the beach for 2 or 3 days. | 7. Je compte me reposer à la plage pendant 2 ou 3 jours. |
| 8. I've been working overseas for four years.         | 8. Je travaille à l'étranger depuis 4 ans.               |
| 9. I worked overseas for four years.                  | 9. J'ai travaillé à l'étranger pendant quatre ans.       |
| 10. She hasn't been eating for two days.              | 10. Elle ne mange pas depuis deux jours.                 |
| 11. She didn't go out for two days.                   | 11. Elle n'est pas sortie pendant deux jours.            |

Practice A-9

1. Si j'avais pu fermer le tiroir, je l'aurais fermé.
2. Si j'avais pu ouvrir les fenêtres, je les aurais ouvertes.
3. S'il avait fallu que je revienne, je serais revenu.
4. Si j'avais eu le temps de faire une déclaration, j'en aurais fait une.
5. Si j'avais eu le temps de traduire ces documents, je les aurais traduits.
6. Si j'avais eu de quoi me plaindre, je me serais plaint.
7. Si j'avais su comment me servir de ces machines, je m'en serais servi.
8. Si j'avais pu vous fournir les renseignements dont vous avez besoin, je vous les aurais fournis.
9. Si j'avais pu prendre mon auto, je l'aurais prise.
10. Si on avait insisté pour que j'y retourne, j'y serais retourné.
11. Si elle avait eu assez d'argent pour se faire inscrire à l'université, elle s'y serait fait inscrire.
12. Si j'avais pu vous prévenir, je vous aurais prévenu.

Practice A-10

Tutor : Il a commencé à faire humide et lourd dimanche dernier.  
Je me demande quand ça va changer.

Student: Il fait humide et lourd depuis dimanche. Je me demande  
quand ça va changer.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Il est parti en vacances le 12 et ne sera de retour que la semaine prochaine.                 | 1. Il est en vacances depuis le 12 et ne sera de retour que la semaine prochaine.                 |
| 2. Ils sont arrivés à Paris la semaine dernière. Ils vont y rester deux mois.                    | 2. Ils sont à Paris depuis la semaine dernière. Ils vont y rester deux mois.                      |
| 3. Les négociations ont commencé il y a deux ans et on ne sait pas quand elles vont prendre fin. | 3. Les négociations sont en cours depuis deux ans et on ne sait pas quand elles vont prendre fin. |
| 4. J'ai commencé à travailler ici il y a cinq ans et ça ne me déplaît pas du tout.               | 4. Je travaille ici depuis cinq ans et ça ne me déplaît pas du tout.                              |
| 5. Ils se sont mis en grève lundi et on ne sait pas quand ils reprendront le travail.            | 5. Ils sont en grève depuis lundi et on ne sait pas quand ils reprendront le travail.             |
| 6. Ces appareils ont été mis en service il n'y a que deux ans et on parle déjà de les remplacer. | 6. Ces appareils ne sont en service que depuis deux et on parle déjà de les remplacer.            |
| 7. Ce livre a été mis en vente il y a dix jours et on en a déjà vendu trois mille exemplaires.   | 7. Ce livre est en vente depuis dix jours et on en a déjà vendu trois mille exemplaires.          |
| 8. Elle a cessé de fumer il y a deux ans et elle ne s'en porte que mieux.                        | 8. Elle ne fume plus depuis deux ans et elle ne s'en porte que mieux.                             |

Practice A-11

1. Demandez à ..... depuis combien de temps il attend ses amis.
2. Dites à ..... d'éteindre la radio.
3. Demandez à ..... s'il entend ce que vous dites.
4. Demandez à ..... quand il a peint le sous-sol.
5. Demandez à ..... comment il s'entend avec ses collègues.
6. Dites à ..... de ne pas s'attendre à un miracle.
7. Dites à ..... de ne pas vous attendre.
8. Dites à ..... que vous ne craignez ni le froid, ni la chaleur.
9. Demandez à ..... s'il repeint sa maison tous les ans.
10. Demandez à ..... à quoi il s'attendait après avoir passé deux ans à l'étranger.
11. Demandez à ..... s'il atteint toujours son but quand il entreprend quelque chose.

Practice A-12

1. Il faut que nous trouvions une excuse. Nous n'en avons pas encore trouvé.
2. Nous devrions embaucher quelqu'un. Nous n'avons encore embauché personne.
3. Il faut qu'on nous envoie quelqu'un. On ne nous a encore envoyé personne.
4. Il faut que je fasse quelque chose. Je n'ai encore rien fait.
5. Nous devrions nous occuper de quelque chose. Nous ne nous sommes encore occupés de rien.
6. Il faut que vous me disiez ce que je dois faire. Vous ne me l'avez pas encore dit.
7. Il faut qu'on traduise ces lettres. On ne les a pas encore traduites.
8. Il faut que je trouve quelque chose à faire. Je n'ai encore rien trouvé à faire.
9. Il faut que nous trouvions un moyen pour satisfaire tout le monde. Nous n'en avons pas encore trouvé.
10. Il faut que vous y retourniez. Vous n'y êtes pas encore retourné.

Practice A-13

Tutor : Si j'arrive à avoir le rapport avant ce soir, je vous téléphonerai.

Student: Je ne vous téléphonerai que si j'arrive à avoir le rapport avant ce soir.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Si j'avais eu assez de temps, je m'y serais arrêté.   | 1. Je ne m'y serais arrêté que si j'avais eu assez de temps.   |
| 2. S'il y a un changement, nous vous écrirons.   | 2. Nous ne vous écrirons que s'il y a un changement.   |
| 3. S'il faut que nous y allions, nous prendrons votre auto.  | 3. Nous ne prendrons votre auto que s'il faut que nous y allions.  |
| 4. Si on annonce du beau temps nous irons au pique-nique.  | 4. Nous n'irons au pique-nique que si on annonce du beau temps.  |
| 5. Si vous êtes membre de la presse, vous pouvez entrer.   | 5. Vous ne pouvez entrer que si vous êtes membre de la presse.   |
| 6. Si vous me garantissez que ce que j'aurai à faire me plaira, j'accepte votre offre.                   | 6. Je n'accepte votre offre que si vous me garantissez que ce que j'aurai à faire me plaira.                   |
| 7. Si je parle convenablement le russe, on m'enverra à Moscou.   | 7. On ne m'enverra à Moscou que si je parle convenablement le russe.   |
| 8. Si tout va bien pendant mon voyage d'affaires, je pourrai prendre des vacances et vous rendre visite. | 8. Je ne pourrai prendre des vacances et vous rendre visite que si tout va bien pendant mon voyage d'affaires. |

Practice A-14

Tutor : Maintenant que vous savez que vous allez à l'étranger, vous n'êtes pas heureux?

Student: Je n'ai jamais été plus heureux que depuis que je sais que je vais à l'étranger.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Maintenant que votre secrétaire est en vacances, ça marche bien quand même?               | 1. Ça n'a jamais mieux marché que depuis que ma secrétaire est en vacances.                |
| 2. Maintenant que vous avez repris votre travail, vous êtes satisfait?                       | 2. Je n'ai jamais été plus satisfait que depuis que j'ai repris mon travail.               |
| 3. Maintenant que vous savez de quoi il s'agit, ne vous sentez-vous pas un peu détendu?      | 3. Je ne me suis jamais senti plus détendu que depuis que je sais de quoi il s'agit.       |
| 4. Maintenant que votre chef est en tournée, êtes-vous aussi occupé?                         | 4. Je n'ai jamais été plus occupé que depuis que mon chef est en tournée.                  |
| 5. Maintenant que les négociations ont repris, est-ce que vous profitez bien de vos loisirs? | 5. Je n'ai jamais mieux profité de mes loisirs que depuis que les négociations ont repris. |

Practice A-14 (suite)

- |  |  |
|--|--|
| 6. Maintenant que vous savez que vous allez rejoindre votre famille, êtes-vous heureux?          | 6. Je n'ai jamais été plus heureux que depuis que je sais que je vais rejoindre ma famille.  |
| 7. Maintenant que vous avez gagné votre procès, avez-vous encore des ennuis avec vos locataires? | 7. Je n'ai jamais eu plus d'ennuis avec mes locataires que depuis que j'ai gagné mon procès. |
| 8. Maintenant que votre téléphone est débranché, êtes-vous aussi souvent dérangé?                | 8. Je n'ai jamais été plus dérangé que depuis que mon téléphone est débranché.               |

Practice A-15

Tutor : Est-ce que vous avez l'intention de rédiger un rapport cette fois-ci?

Student: Je n'ai pas plus l'intention d'en rédiger un cette fois-ci que je n'en avais l'intention la dernière fois.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Est-ce que vous êtes disposé à recevoir les journalistes cette fois-ci?                    | 1. Je ne suis pas plus disposé à les recevoir cette fois-ci que je ne l'étais la dernière fois.              |
| 2. Est-ce que vous avez envie de prendre des vacances cette fois-ci?                          | 2. Je n'ai pas plus envie d'en prendre cette fois-ci que je n'en avais envie la dernière fois.               |
| 3. Est-ce que vous avez l'intention de parler aux réfractaires cette fois-ci?                 | 3. Je n'ai pas plus l'intention de leur parler cette fois-ci que je n'en avais l'intention la dernière fois. |
| 4. Est-ce que vous êtes d'humeur à écouter les revendications des manifestants cette fois-ci? | 4. Je ne suis pas plus d'humeur à les écouter cette fois-ci que je ne l'étais la dernière fois.              |
| 5. Est-ce que vous êtes prêt à accepter vos responsabilités cette fois-ci?                    | 5. Je ne suis pas plus prêt à les accepter cette fois-ci que je ne l'étais la dernière fois.                 |
| 6. Est-ce que le locataire a des chances de gagner son procès cette fois-ci?                  | 6. Il n'a pas plus de chance de le gagner cette fois-ci qu'il n'en avait la dernière fois.                   |
| 7. Est-ce que vous tenez à aller voter cette fois-ci?   | 7. Je n'y tiens pas plus cette fois-ci que je n'y tenais la dernière fois.                                   |

Practice A-15 (suite)

- |  |   |
|--|---|
| 8. Est-ce que vous êtes en mesure de fournir un dossier complet cette fois-ci? | 8. Je ne suis pas plus en mesure d'en fournir un cette fois-ci, que je ne l'étais la dernière fois. |
| 9. Est-ce que les négociations ont des chances d'aboutir cette fois-ci?        | 9. Elles n'ont pas plus de chance d'aboutir cette fois-ci qu'elles n'en avaient la dernière fois.   |

Practice A-16

Tutor : Avez-vous trouvé un appartement?

Student: Je n'en ai pas encore trouvé.

Tutor : Avez-vous trouvé quelque chose?

Student: Non, je n'ai encore rien trouvé.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Avez-vous parlé à quelqu'un?                             | 1. Non, je n'ai encore parlé à personne.      |
| 2. Avez-vous fait installer le téléphone?                   | 2. Non, je ne l'ai pas encore fait installer. |
| 3. Avez-vous organisé quelque chose?                        | 3. Non, je n'ai encore rien organisé.         |
| 4. Vous êtes-vous occupé des billets?                       | 4. Non, je ne m'en suis pas encore occupé.    |
| 5. Vous êtes-vous habitué à notre climat?                   | 5. Non, je ne m'y suis pas encore habitué.    |
| 6. Avez-vous fait vos bagages?                              | 6. Non, je ne les ai pas encore faits.        |
| 7. A-t-on embauché quelqu'un?                               | 7. Non, on n'a encore embauché personne.      |
| 8. Avez-vous tout préparé pour le pique-nique?              | 8. Non, je n'ai encore rien préparé.          |
| 9. A-t-elle pris quelque chose pour calmer son mal de tête? | 9. Non, elle n'a encore rien pris.            |

Grammar 2 - The subjunctive (part 7)

Subjunctive preceded by a relative pronoun.

1. Chercher  
Avoir besoin de  
Etre à la recherche de  
Essayer d'avoir  
Essayer de trouver  
Falloir (il faut)  
Il faut avoir  
Il faut trouver  
Aimer avoir  
Vouloir  
..... etc .....

The subjunctive is recommended for the verb in the relative clause when:

- a) The verb in the main clause is in the present tense.
- b) The verb in the main clause is in the future tense.
- c) The verb in the main clause has an indefinite object.
- d) The verb in the main clause is negative in meaning.

Example: Il nous faut quelqu'un en qui nous ayons confiance.  
Nous cherchons une maison qui ne soit pas trop chère.

2. Connaître  
Avoir  
Trouver  
Choisir  
Prendre  
Faire  
..... etc .....

The subjunctive is recommended for the verb in the relative clause when:

- a) The verb in the main clause is in the negative form.
- b) The verb in the main clause is in the interrogative form.
- c) The verb in the main clause has an indefinite object.

Example: En connaissez-vous qui en vaille la peine?  
Il y a peu de gens qui soient plus énergiques que lui.  
Je n'ai rien trouvé qui m'ait plu.



3. The subjunctive is recommended for the verb in the relative clause when:

- a) The verb in the main clause is in the imperative mood.
- b) The verb in the main clause has an indefinite object.

Example: Achetez quelque chose qui lui fasse plaisir.  
Indiquez-nous-en un qui ne soit pas trop mal.  
Allons voir un film que tout le monde puisse comprendre.  
Trouvez quelqu'un qui veuille vous aider.

### Learning drills

#### Learning 1

1. Je cherche quelqu'un qui puisse m'accompagner.
2. Je cherche quelqu'un qui veuille s'en occuper.
3. Je cherche quelqu'un qui sache son métier.
4. Je cherche quelqu'un qui connaisse la région.
5. Je cherche quelqu'un qui n'ait pas peur de travailler.
6. Je cherche quelqu'un qui soit libre pendant le week-end.
7. Je cherche quelqu'un qui parte ce soir.
8. Je cherche quelqu'un qui me comprenne.

#### Learning 2

1. Il faut que je trouve quelque chose qui soit utile.
2. Il faut que je trouve un cadeau qui lui plaise.
3. Il faut que je trouve une maison qui nous convienne.
4. Il faut que je trouve un costume qui m'aille.
5. Il faut que je trouve une solution qui fasse plaisir à tout le monde.
6. Il faut que je trouve des gens qui puissent me donner le renseignement que je cherche.
7. Il faut que je trouve une raison qui me permette de m'absenter.
8. Il faut que je trouve un endroit où je puisse me reposer.

#### Learning 3

1. Connaissez-vous quelqu'un qui veuille s'en occuper?
2. Y a-t-il quelqu'un qui veuille s'en occuper?
3. A-t-on trouvé quelqu'un qui veuille s'en occuper?
4. Aurez-vous quelqu'un qui veuille s'en occuper?
5. Avez-vous parlé à quelqu'un qui veuille s'en occuper?
6. Pourra-t-on trouver quelqu'un qui veuille s'en occuper?
7. Avez-vous quelqu'un qui veuille s'en occuper?
8. Est-il difficile de trouver quelqu'un qui veuille s'en occuper?

#### Learning 4

1. Nous n'avons rien trouvé qui fasse l'affaire.
2. Nous n'avons rien trouvé qui nous convienne.
3. Nous n'avons rien trouvé qui nous plaise.
4. Nous n'avons rien trouvé qui nous aille.
5. Nous n'avons rien trouvé qui puisse nous servir.
6. Nous n'avons rien trouvé qui en vaille la peine.
7. Nous n'avons rien trouvé qui retienne notre attention.
8. Nous n'avons rien trouvé qui mérite une sanction.

## Learning 5

1. Nous aurons du mal à trouver quelque chose qui lui plaise.
2. Il est possible qu'ils aient quelque chose qui lui plaise.
3. Il va être difficile de trouver quelque chose qui lui plaise.
4. Je doute qu'il y ait quelque chose qui lui plaise.
5. Il est douteux que vous trouviez quelque chose qui lui plaise.
6. Je suis en train de chercher quelque chose qui lui plaise.
7. On aimerait bien trouver quelque chose qui lui plaise.
8. Il y a peu d'espoir que nous trouvions quelque chose qui lui plaise.

## Learning 6

1. Choisissez une heure qui vous convienne.
2. Prenez un jour qui vous convienne.
3. Trouvez un moment qui vous convienne.
4. Faites quelque chose qui vous convienne.
5. Louez un appartement qui vous convienne.
6. Exigez quelque chose qui vous convienne.
7. Allez-y à une date qui vous convienne.
8. Emménagez dans un quartier qui vous convienne.

## Learning 7

1. Tâchez de trouver quelqu'un qui veuille s'en occuper.
2. Tâchez de trouver un produit qui fasse disparaître les taches.
3. Tâchez de trouver quelqu'un qui s'en souviene.
4. Tâchez de trouver quelque chose qui lui plaise.
5. Tâchez de trouver quelqu'un qui soit au courant.
6. Tâchez de trouver une peinture qui tienne bien.
7. Tâchez de trouver quelque chose qui en vaille la peine.
8. Tâchez de trouver une raison qui se défende.
9. Tâchez de trouver quelqu'un qui puisse nous aider.
10. Tâchez de trouver un endroit où l'on puisse se reposer.

## Learning 8

1. Je ne connais personne qui soit au courant.
2. Il n'y a personne qui soit au courant.
3. Je n'ai trouvé personne qui soit au courant.
4. Je ne vois personne qui soit au courant.
5. On n'a personne qui soit au courant.
6. Nous n'avons parlé à personne qui soit au courant.
7. Vous ne trouverez personne qui soit au courant.
8. Nous n'embauchons personne qui soit au courant.

Learning 9

1. Je ne vois personne qui fasse l'affaire.
2. On n'a rien trouvé qui fasse l'affaire.
3. Il nous faut quelqu'un qui fasse l'affaire.
4. Indiquez-moi quelque chose qui fasse l'affaire.
5. Trouvez-nous quelqu'un qui fasse l'affaire.
6. Il n'y a rien qui fasse l'affaire.
7. Je ne connais personne qui fasse l'affaire.
8. On cherche quelqu'un qui fasse l'affaire.
9. Il faut qu'on trouve quelqu'un qui fasse l'affaire.

Practice drills

Practice 1

1. Je ne connais personne qui réponde à ce signallement.
2. Je connais quelqu'un qui répond à ce signallement.
3. Il n'y a personne ici qui réponde à ce signallement.
4. Nous cherchons quelqu'un qui réponde à ce signallement.
5. J'ai aperçu quelqu'un qui répond à ce signallement.
6. Je n'ai encore vu personne qui réponde à ce signallement.
7. J'ai eu une entrevue avec quelqu'un qui répond à ce signallement.
8. Nous n'avons encore trouvé personne qui réponde à ce signallement.

Practice 2

Tutor : Je connais quelqu'un qui veut nous accompagner.

Student: Je ne connais personne qui veuille nous accompagner.

- |   |   |
|---|---|
| 1. J'ai trouvé quelqu'un qui sait de quoi il s'agit.                              | 1. Je n'ai trouvé personne qui sache de quoi il s'agit.                               |
| 2. Il y a un train qui part à cette heure là.                                     | 2. Il n'y a pas de train qui parte à cette heure là.                                  |
| 3. Nous avons quelque chose qui vous plaira.                                      | 3. Nous n'avons rien qui vous plaise.   |
| 4. Il y a des cars qui font ce parcours le dimanche.                              | 4. Il n'y a pas de cars qui fassent ce parcours le dimanche.                          |
| 5. J'ai un ami qui s'y connaît en mécanique.                                      | 5. Je n'ai pas d'ami qui s'y connaisse en mécanique.                                  |
| 6. Je connais quelqu'un qui peut nous donner le renseignement que nous cherchons. | 6. Je ne connais personne qui puisse nous donner le renseignement que nous cherchons. |
| 7. J'ai un outil qui peut nous dépaner.   | 7. Je n'ai pas d'outil qui puisse nous dépaner.                                       |
| 8. Je connais quelqu'un qui conduit comme vous.                                   | 8. Je ne connais personne qui conduise comme vous.                                    |

Practice 3

1. J'ai quelque chose qui vous fera du bien.
2. Prenez un remède qui vous fasse du bien.
3. Je connais un remède qui vous fera du bien.
4. Nous avons un remède qui vous fera du bien.
5. Il faut que nous trouvions quelque chose qui vous fasse du bien.
6. Je vais vous donner quelque chose qui vous fera du bien.
7. Vous avez besoin de quelque chose qui vous fasse du bien.
8. Pourquoi ne prenez-vous pas quelque chose qui vous fasse du bien.

Practice 4

1. Il nous faudrait une pièce qui serve d'atelier.
2. Nous avons une pièce qui sert d'atelier.
3. Faites aménager une pièce qui serve d'atelier.
4. Il y a une petite pièce qui sert d'atelier.
5. Nous n'avons rien qui serve d'atelier.
6. Prenez la pièce qui sert d'atelier.
7. Installez-vous dans la pièce qui sert d'atelier.
8. Ce qu'il vous faut, c'est une pièce qui serve d'atelier.

Practice 5

- |  |   |
|--|---|
| 1. I'm looking for someone who wants to take care of it. | 1. Je cherche quelqu'un qui veuille s'en occuper.                   |
| 2. Nobody wants to take care of it.                      | 2. Personne ne veut s'en occuper.                                   |
| 3. I know someone who never complains.                   | 3. Je connais quelqu'un qui ne se plaint jamais.                    |
| 4. We need somebody who is not afraid to work.           | 4. Nous avons besoin de quelqu'un qui n'ait pas peur de travailler. |
| 5. Nobody understands the new system.                    | 5. Personne ne comprend le nouveau système.                         |
| 6. I didn't find anything that fits me in that store.    | 6. Je n'ai rien trouvé qui m'aille dans ce magasin.                 |
| 7. There is something I remember now.                    | 7. Il y a quelque chose dont je me souviens maintenant.             |
| 8. I didn't find anything which I disliked.              | 8. Je n'ai rien trouvé qui m'ait déplu.                             |
| 9. Choose a film which ends well.                        | 9. Choisissez un film qui finisse bien.                             |
| 10. Do you know people who are satisfied about it?       | 10. Connaissez-vous des gens qui en soient satisfaits.              |

## Situation I

- |   |   |
|---|---|
| <p>R. Ne pourriez-vous pas aller moins vite?</p> <p>P. Pourquoi? Vous avez peur?</p> <p>R. Depuis mon accident je ne suis jamais tranquille en auto.</p> <p>P. Vous n'avez rien à craindre. Il y a douze ans que je conduis et il ne m'est jamais rien arrivé.</p> <p>R. Je sais que vous avez raison mais je pense toujours à ce qu'on risque.</p> <p>P. Si vous recommenciez à conduire, vous n'y penseriez plus.</p> <p>R. J'ai déjà essayé, mais j'ai dû m'arrêter.<br/>Je ne dormais plus et sans arrêt je revivais l'accident.</p> <p>P. Avec le temps vous verrez que tout ira bien.</p> | <p>Roger demande à Pierre d'aller moins vite car depuis son accident il n'est pas tranquille en auto. Pierre conseille à son ami de recommencer à conduire. Roger répond qu'il a déjà essayé mais qu'il a dû s'arrêter.</p> |
|---|---|

## Situation II

- |   |  |
|---|--|
| <p>P. Je sais que votre mari a été très malade.<br/>Et je croyais qu'il avait vraiment besoin de Jacques.</p> <p>D. Pas du tout. Il a repris ses affaires depuis peu.<br/>Seulement Jacques croit qu'il doit travailler pour l'aider. Nous voudrions pourtant qu'il finisse ses études.</p> <p>P. Ce serait vraiment dommage qu'il s'arrête maintenant.<br/>Il ne lui manque qu'un an pour terminer.</p> <p>D. Justement. Nous aimerions tant qu'il obtienne ses diplômes.<br/>Mais il refuse de nous écouter.</p> <p>P. Soyez tranquille, je lui en parlerai dès que je le verrai.</p> | <p>Jacques a dû s'occuper des affaires de son père pendant la maladie de celui-ci. Il se croit <u>obligé</u> de continuer alors que M. Dupont va bien maintenant. Le professeur de Jacques dit à Madame Dupont combien il est dommage que son fils arrête ses études. Il en parlera à Jacques dès qu'il le verra.</p> <p>'obliged'</p> |
|---|--|

Situation III

- D. Quelle chance vous avez d'avoir trouvé ce bel appartement.
- M. Il faut dire aussi que nous avons beaucoup cherché.
- D. Je ne crois pas qu'il soit nécessaire que vous le fassiez repeindre.
- M. Oh! non, c'est simplement parce que nous n'aimons pas ce gris. Comment verriez-vous les murs du salon?
- D. Il y fait assez clair pour que vous le peigniez en vert foncé.
- M. C'est ce que je pensais. Mais ma femme craint que les meubles ne soient pas mis en valeur.
- D. Pourquoi n'essayez-vous pas sur un seul mur?
- M. Très bonne idée. Comme ça nous verrons ce que ça donne.
- M. Dupont trouve que M. Morin a bien de la chance d'avoir trouvé un appartement en si bon état qu'il n'est même pas nécessaire de le faire repeindre. Pourtant M. Morin n'aime pas le gris et pense repeindre le salon en vert foncé bien que Madame Morin craigne que ses meubles ne soient pas mis en valeur.
- 'condition'



## Questions drills

1. Que fait-on lorsqu'on a une crevaision sur la route?
2. Que fait-on du pneu à plat?
3. A quel vitesse devrait-on conduire sur une bonne route?
4. Ne pensez-vous pas qu'on pourrait changer l'emplacement de certains panneaux routiers?
5. Avez-vous le temps de lire ce qui est inscrit sur les panneaux routiers aux Etats-Unis?
6. Est-ce que vous doublez à gauche ou à droite en général?
7. A partir de quel âge a-t-on le droit de conduire?
8. Croyez-vous que les petites voitures sont un danger public?
9. Sur une route à sens unique peut-on rouler aussi bien sur la file de gauche que sur la droite?
10. Devrait-il y avoir une limitation de vitesse sur une route à grande circulation?
11. Quels papiers doit-on avoir lorsqu'on conduit?
12. En cas d'accident que doit-on faire?
13. Combien de fois par an faites-vous faire un graissage?
14. Votre voiture consomme-t-elle beaucoup d'essence?
15. Que doit-on faire lorsqu'on arrive à un "stop"?
16. Quand vous êtes sur une route secondaire et que vous abordez une route à grande circulation, que faites-vous?
17. Quand vous êtes sur une route à grande circulation et que vous allez croiser une route secondaire, avez-vous la priorité?
18. Est-ce que vous savez le numéro de votre plaque de police?
19. A quel moment faites-vous marcher le clignotant?
20. Vous êtes-vous déjà servi de votre cric?
21. A quoi sert-il?
22. Que feriez-vous si vous tombiez en panne d'essence sur une route à grande circulation?
23. Que feriez-vous si vous perdiez votre permis de conduire?
24. Que pensez-vous des cars et des camions sur la route? Les trouvez-vous encombrants?
25. Ne pensez-vous pas qu'il devrait y avoir une file spéciale pour les cyclistes et motocyclistes?
26. Vous voulez tourner à droite et vous voyez un panneau indicateur "sens interdit". Que faites-vous?
27. Que risque-t-il de vous arriver si vous êtes stationné dans une zone interdite?

## Response drill

1. Dites à ..... qu'il faudrait qu'il fasse gonfler ses pneus arrières avant de partir.
2. Dites à ..... qu'il devrait faire changer l'huile de son moteur un peu plus souvent.
3. Demandez à ..... si sa voiture n'a pas besoin d'un graissage.
4. Demandez à ..... combien de temps il lui faut pour réparer votre voiture.
5. Demandez à ..... dans combien de temps vous pouvez revenir prendre votre voiture.
6. Dites à ..... que s'il y a de grosses réparations à faire vous aimeriez bien qu'il vous prévienne avant de commencer.
7. Dites à ..... qu'il vous dise maintenant s'il peut réparer votre voiture avant vendredi soir.
8. Demandez à ..... ce qui est arrivé à son pare-choc.
9. Demandez à ..... s'il a déjà pensé à ce qu'il fera de son auto quand il partira.
10. Dites à ..... qu'il vaut mieux qu'il mette sa valise sur le porte-bagages.
11. Dites à ..... que le grincement qu'il entend à l'avant de sa voiture provient du pare-choc.
12. Dites à ..... de ne pas oublier de boucler sa ceinture de sécurité.
13. Dites à ..... que ses freins sont lâches et qu'il faut qu'il les fasse reserrer.
14. Demandez à ..... combien de temps il faut que vous fassiez chauffer le moteur avant de démarrer quand il fait froid.
15. Dites à ..... que pour réparer son clignotant, il doit en changer l'ampoule.
16. Demandez à ..... s'il a pensé à acheter de l'anti-gel au cas où il ferait froid?
17. Dites à ..... qu'il faudrait qu'il fasse gonfler un peu plus ses pneus arrières.
18. Dites à ..... que pour garder son moteur en bon état plus longtemps, il est préférable de ne pas changer de marque d'essence trop souvent.
19. Demandez à ..... s'il fait vérifier la pression de ses pneus chaque fois qu'il part en voyage.
20. Dites à ..... qu'en France il lui faudra avoir des phares jaunes.
21. Dites à ..... que dans certains cas, un rétroviseur placé à droite est bien utile.
22. Demandez à ..... si, quand il avait cette vieille voiture européenne, il lui fallait souvent utiliser sa manivelle pour démarrer.
23. Dites à ..... que vous ne savez pas comment on nettoie les bougies.

24. Dites à ..... qu'il n'a pas besoin d'aller dans un garage pour faire changer l'huile, qu'il peut le faire lui-même.
25. Demandez à ..... si l'eau distillée n'est pas préférable à l'eau ordinaire pour le radiateur.
26. Dites à ..... que si vous en aviez eu le temps, vous auriez aidé cette pauvre dame à changer la roue de sa voiture.
27. Demandez à..... si cette panne n'est pas due à un manque d'essence.
28. Dites à ..... que vous savez qu'en France il n'est pas nécessaire d'avoir des pneus-neige en hiver, des chaînes suffisent.

## Narration: Vacances en Bretagne.

Tous les étés, au lendemain du 14 juillet, les Martin partent en vacances. Ils aiment beaucoup voyager, et choisissent chaque année un endroit différent. Ils ont ainsi visité toute la France, et ont même fait deux ou trois voyages à l'étranger.

Cette année, ils ont décidé d'aller en Bretagne, où habitent les parents de Madame Martin, Monsieur et Madame Dumas, qu'ils n'ont pas vus depuis deux ans.

Les enfants sont ravis d'y aller, car ils se souviennent des parties de pêche avec le père Le Gallec, vieil ami de Monsieur Dumas, de leurs jeux au bord de la mer, et d'une ferme des environs où leur grand-père les emmenait de temps en temps passer la journée. Ils en revenaient chargés de fruits et de légumes que leur avait donnés le fermier.

Ce matin les Martin se sont levés très tôt, car ils veulent partir de bonne heure. C'est la pleine saison des vacances, et les routes sont encombrées si l'on ne part pas dès le lever du jour.

Pendant que Madame Martin et les enfants s'occupent des derniers préparatifs, Monsieur Martin va chercher la voiture, qu'il a laissée l'avant-veille au garage pour la faire vérifier.

La voiture est prête. Tout en faisant le plein, le garagiste parle de ses prochaines vacances. Il va fermer le garage pendant le mois d'août et partir pour l'Alsace. Il a envie de se reposer et de ne plus entendre de bruits de moteur.

Monsieur Martin, qui est pressé de se mettre en route, l'interrompt pour lui demander si les feux-arrière ont été réparés. Le garagiste lui répond qu'il les a changés, qu'il a vérifié les phares, rechargé les accus, et fait le graissage. Monsieur Martin demande encore si les freins ont été ajustés, et est rassuré par le garagiste: il peut partir sans crainte.

l'endroit	'the place'
ainsi	'thus'
ravis	'delighted'
le jeu	'the game'
la ferme	'the farm'
le grand-père	'the grandfather'
chargés de	'loaded with'
le fermier	'the farmer'
encombrées	'congested'
le bruit	'the noise'
interrompre	'to interrupt'
rassuré	'reassured'

## Reading: Les sports en France.

Quel est le sport national français?

C'est là une question à laquelle il est difficile de répondre. L'Angleterre a son cricket et l'Amérique son base-ball. Mais en France, un grand nombre de jeux et de sports se disputent la faveur du public.

Certains de ces sports sont modernes et presque tous d'origine étrangère. D'autres font partie de coutumes nationales ou régionales comme la pelote basque, entre autres, qui porte le nom de sa région d'origine.

Dans le Nord et le Nord-Ouest de la France, on pratique encore le tir à l'arc, alors que dans le Midi, le jeu préféré est la pétanque. Ce jeu consiste à envoyer des boules d'acier le plus près possible d'une petite boule de bois, en partant d'un point fixe. Il se pratique en plein air.

Les sports modernes comprennent le basket-ball, le golf, le volley-ball, le patinage, le ski, etc....

Le tennis connaît de nos jours plus de succès encore que n'a connu son ancêtre, le jeu de paume.

N'oublions pas le foot-ball qui est un des sports les plus populaires. Les règles de ce sport sont presque les mêmes que celles du "soccer" américain, alors que le rugby se rapproche beaucoup plus du foot-ball américain. Les meilleures équipes de rugby sont celles de la région de Toulouse.

S'il y avait en France un sport vraiment national, ce serait, je crois, le cyclisme. Que ce soit sur piste ou sur route, le cyclisme attire toujours beaucoup de spectateurs.

Il y a pourtant un autre sport que les Français pratiquent beaucoup: la natation. Depuis quelques années ce sport a pris un tel essor qu'il est maintenant obligatoire pour les enfants d'âge scolaire. On les emmène à jours fixes dans les nombreuses piscines de la capitale ou des grandes villes.

Dès les premiers beaux jours, les piscines en plein air attirent de nombreux jeunes gens et ne désemploient pas.

le nombre	'the number'
se disputer	'to compete for'
l'origine	'the origin'
étrangère	'foreign'
la coutume	'the custom'
la pelote basque	'jai-alai'
pratiquer	'to practice'
le tir à l'arc	'archery'
la pétanque	'outdoor bowling'
consister	'to consist of'
la boule	'the bowling ball'
l'acier	'the steel'
le bois	'the wood'

le point	'the point'
le patinage	'ice skating'
l'ancêtre	'the ancestor'
la paume	'the palm (of the hand)'
populaires	'popular'
se rapprocher	'to resemble'
l'équipe	'the team'
attirer	'to attract'
tel	'such'
l'essor	'the increase'
obligatoire	'required'
scolaire	'school'
désemplir	'to empty'

## Unit 23

	<u>Page</u>
Dialogue: Paris de nuit.	
Useful words	1.084-1.085
Lexical drills	1.086-1.092
Questions on the dialogue	1.093
Grammar 1: Part 1- Verbs+preposition +noun	1.094-1.107
2: Part 2- Verbs+preposition +Inf.V.	1.108-1.121
Situations	1.122-1.123
Question drill	1.124-1.125
Response drill	1.126-1.127
Review	1.128-1.129
Narration	1.130
Reading	1.131-1.132

## Useful words

- |   |  |
|---|--|
| 1. Je vais vous aider à desservir.                                      | 1. I am going to help you clear the table.                       |
| 2. Je vais vous aider à <u>débarrasser la table.</u>                    | 2. I am going to help you clear the table.                       |
| 3. Je vais vous aider à <u>mettre le couvert.</u>                       | 3. I am going to help you set the table.                         |
| 4. Je vais vous aider à <u>rincer les tasses.</u>                       | 4. I am going to help you rinse the cups.                        |
| 5. Je vais vous aider à <u>nettoyer l'argenterie.</u>                   | 5. I am going to help you polish the silver.                     |
| 6. Je vais vous aider à <u>mettre la table.</u>                         | 6. I am going to help you set the table.                         |
|   |  |
| 1. Attention! Vous allez renverser la salière.                          | 1. Watch out! You're going to spill the salt.                    |
| 2. Attention! Vous allez renverser <u>le poivre.</u>                    | 2. Watch out! You're going to spill the pepper.                  |
| 3. Attention! Vous allez renverser <u>votre thé.</u>                    | 3. Watch out! You're going to spill your tea.                    |
| 4. Attention! Vous allez renverser <u>le vase.</u>                      | 4. Watch out! You're going to tip over the vase.                 |
| 5. Attention! Vous allez renverser <u>votre vin.</u>                    | 5. Watch out! You're going to spill your wine.                   |
|   |  |
| 1. Dans ces circonstances, il vaut mieux y aller <u>en autobus.</u>     | 1. In these circumstances, it's better to go there by bus.       |
| 2. Dans ces circonstances, il vaut mieux y aller <u>par le métro.</u>   | 2. In these circumstances, it's better to go there by subway.    |
| 3. Dans ces circonstances, il vaut mieux y aller <u>en autocar.</u>     | 3. In these circumstances, it's better to go there by bus.       |
| 4. Dans ces circonstances, il vaut mieux y aller à <u>bicyclette.</u>   | 4. In these circumstances, it's better to go there by bicycle.   |
| 5. Dans ces circonstances, il vaut mieux y aller <u>à cheval.</u>       | 5. In these circumstances, it's better to go there on horseback. |
| 6. Dans ces circonstances, il vaut mieux y aller <u>par le tramway.</u> | 6. In these circumstances, it's better to go there by streetcar. |



- |   |   |
|---|---|
| 1. Cet article m'intéresse beaucoup.            | 1. This article interests me very much.   |
| 2. <u>Ce conte</u> m'intéresse beaucoup.        | 2. This tale interests me very much.      |
| 3. <u>Cette histoire</u> m'intéresse beaucoup.  | 3. This story interests me very much.     |
| 4. <u>Ce récit</u> m'intéresse beaucoup.        | 4. This narration interests me very much. |
| 5. <u>Ce résumé</u> m'intéresse beaucoup.       | 5. This summary interests me very much.   |
| 6. <u>Ce roman</u> m'intéresse beaucoup.        | 6. This novel interests me very much.     |
| 7. <u>Ce compte-rendu</u> m'intéresse beaucoup. | 7. This account interests me very much.   |
| 8. <u>Ce rapport</u> m'intéresse beaucoup.      | 8. This report interests me very much.    |
| 9. <u>Ce dossier</u> m'intéresse beaucoup.      | 9. This file interests me very much.      |
| 10. <u>Ce document</u> m'intéresse beaucoup.    | 10. This document interests me very much. |

Lexical drills

Lexical A-1

1. Nous passerons vous prendre vers dix heures et demie.
2. Nous viendrons vous chercher vers dix heures et demie.
3. Nous nous mettrons en route vers dix heures et demie.
4. Tu seras de retour vers dix heures et demie.
5. Ils sont repartis vers dix heures et demie.
6. La conférence s'est terminée vers dix heures et demie.
7. Elle t'a téléphoné vers dix heures et demie.
8. Il a commencé à pleuvoir vers dix heures et demie.
9. Ils sont passés nous voir vers dix heures et demie.
10. Nous passerons vous prendre vers dix heures et demie.

Lexical A-2

1. Que diriez-vous de ce soir?
2. Que diriez-vous d'un petit cognac?
3. Que diriez-vous d'un bon cigare?
4. Que diriez-vous d'un apéritif avant de dîner?
5. Que diriez-vous d'une promenade à la campagne?
6. Que diriez-vous d'une semaine de vacances?
7. Que diriez-vous d'un bon film?
8. Que diriez-vous de la semaine prochaine?
9. Que diriez-vous de ce soir?

Lexical A-3

1. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez aller danser quelque part?
2. Est-ce que ce soir vous aimeriez aller danser quelque part?
3. Est-ce qu'après le dîner vous aimeriez aller danser quelque part?
4. Est-ce qu'avant de rentrer vous aimeriez aller danser quelque part?
5. Est-ce que plus tard vous aimeriez aller danser quelque part?
6. Est-ce que maintenant vous aimeriez aller danser quelque part?
7. Est-ce que samedi soir vous aimeriez aller danser quelque part?
8. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez aller danser quelque part?

Lexical A-4

1. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez aller danser quelque part?
2. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez voir autre chose?
3. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez assister à un match de tennis?
4. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez visiter les vieux quartiers?
5. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez vous détendre à la piscine?
6. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez nous faire part de vos projets?
7. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez voir la disposition des lieux?
8. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez inspecter les locaux?
9. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez aller danser quelque part?

Lexical A-5

1. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez aller danser quelque part?
2. Est-ce qu'ensuite on aura le temps de tout faire?
3. Est-ce qu'ensuite nous pourrions nous en occuper?
4. Est-ce qu'ensuite vous auriez le temps d'y passer?
5. Est-ce qu'ensuite nous pourrions nous y arrêter?
6. Est-ce qu'ensuite on n'oubliera pas de me prévenir?
7. Est-ce qu'ensuite je n'aurai pas de mal à m'y retrouver?
8. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez aller danser quelque part?

Lexical A-6

1. Ce serait avec grand plaisir.
2. Ce serait avec beaucoup de réticence.
3. Ce serait une erreur irréparable.
4. Ce serait sans grand mérite.
5. Ce serait de la pure folie.
6. Ce serait avec une joie sans pareille.
7. Ce serait un manque de scrupule inimaginable.
8. Ce serait avec énormément d'hésitation.
9. Ce serait avec beaucoup de difficultés.
10. Ce serait avec grand plaisir.

Lexical A-7

1. Je crois que vous vous y amuserez.
2. Il va de soi que vous vous y amuserez.
3. Certainement que vous vous y amuserez.
4. Sans doute que vous vous y amuserez.
5. Peut-être que vous vous y amuserez.
6. Je suis sûr que vous vous y amuserez.
7. Il est évident que vous vous y amuserez.
8. Heureusement que vous vous y amuserez.
9. Je crois que vous vous y amuserez.

Lexical A-8

1. Je crois que vous vous y amuserez.
2. Je crois que nous n'aurons pas de quoi nous plaindre.
3. Je crois que vous vous y plairez.
4. Je crois que je n'aurai pas le temps de m'ennuyer.
5. Je crois qu'il nous reste pas mal de temps.
6. Je crois que personne ne s'en est aperçu.
7. Je crois qu'il vaut mieux y retourner.
8. Je crois que je l'aurais remarqué.
9. Je crois que vous vous y habituerez.
10. Je crois que vous vous y amuserez.

Lexical A-9

1. Voulez-vous danser?
2. Aimez-vous danser?
3. Voudriez-vous danser?
4. Préférez-vous danser?
5. Vaut-il mieux danser?
6. Pourrons-nous danser?
7. Allons-nous danser?
8. Voulez-vous danser?

Lexical A-10

1. Nous danserons dès qu'on jouera un tango.
2. Nous irons nous asseoir dès qu'on jouera un tango.
3. Nous nous en irons dès qu'on jouera un tango.
4. Nous nous reposerons dès qu'on jouera un tango.
5. Je vous inviterai dès qu'on jouera un tango.
6. Venez me chercher dès qu'on jouera un tango.
7. Nous nous retrouverons dès qu'on jouera un tango.
8. Nous danserons dès qu'on jouera un tango.

Lexical drill

Lexical B-1

1. Nous danserons dès qu'on jouera un tango.
2. Nous danserons dès que l'orchestre arrivera.
3. Nous vous appellerons dès que l'orchestre arrivera.
4. Nous vous appellerons aussitôt que nous aurons besoin de vous.
5. Nous vous convoquerons aussitôt que nous aurons besoin de vous.
6. Nous vous convoquerons s'il y a du nouveau.
7. Je ne manquerai pas de vous prévenir s'il y a du nouveau.
8. Je ne manquerai pas de vous prévenir quand nous serons prêts à commencer.
9. Je vous ferai signe quand nous serons prêts à commencer.
10. Je vous ferai signe dès que l'orchestre sera là.
11. Nous danserons dès que l'orchestre sera là.
12. Nous danserons dès qu'on jouera un tango.

Lexical B-2

1. Je crois que vous vous y amuserez.
2. Je vous assure que vous vous y amuserez.
3. Je vous assure que vous n'aurez rien à regretter.
4. Je suis sûr que vous n'aurez rien à regretter.
5. Je suis sûr que tout marchera très bien.
6. J'espère que tout marchera très bien.
7. J'espère que vous avez pris une décision.
8. Je suppose que vous avez pris une décision.
9. Je suppose que ce n'est pas tellement important.
10. Je crois que ce n'est pas tellement important.
11. Je crois que vous vous y amuserez.

Lexical B-3

1. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez aller danser quelque part?
2. Est-ce que dans la soirée vous aimeriez aller danser quelque part?
3. Est-ce que dans la soirée vous aimeriez faire un tour dans le quartier?
4. Est-ce que dans l'après-midi vous aimeriez faire un tour dans le quartier?
5. Est-ce que dans l'après-midi vous auriez des courses à faire en ville?
6. Est-ce que demain vous auriez des courses à faire en ville?
7. Est-ce que demain vous pourriez nous accompagner à la plage?
8. Est-ce que cet après-midi vous pourriez nous accompagner à la plage?
9. Est-ce que cet après-midi vous aimeriez aller danser quelque part?
10. Est-ce qu'ensuite vous aimeriez aller danser quelque part?

Lexical B-4

1. Nous passerons vous prendre vers dix heures et demie.
2. Je compte être de retour vers dix heures et demie.
3. Je compte être de retour un peu après neuf heures.
4. Vous pourrez visiter l'appartement un peu après neuf heures.
5. Vous pourrez visiter l'appartement entre sept heures et neuf heures.
6. Nous serons à la maison entre sept heures et neuf heures.
7. Nous serons à la maison jusqu'à six heures et demie.
8. Je vous attendrai jusqu'à six heures et demie.
9. Je vous attendrai pendant une demi-heure.
10. Nous serons là pendant une demi-heure.
11. Nous serons là vers dix heures et demie.
12. Nous passerons vous prendre vers dix heures et demie.

Lexical B-5

1. Je ne reconnais pas le chemin.
2. Je ne reconnais pas son écriture.
3. J'aime beaucoup son écriture.
4. J'aime beaucoup le paysage.
5. Je me rappelle encore le paysage.
6. Je me rappelle encore sa voix.
7. Il me semble entendre sa voix.
8. Il me semble entendre son pas.
9. Je reconnais bien son pas.
10. Je reconnais bien le chemin.
11. Je ne reconnais pas le chemin.

Lexical B-6

1. Ce rythme est beaucoup trop rapide pour moi.
2. Cette vie est beaucoup trop rapide pour moi.
3. Cette vie est beaucoup trop calme pour moi.
4. Cette vie est beaucoup trop calme pour eux.
5. Ce voyage est beaucoup trop calme pour eux.
6. Ce voyage est bien trop fatigant pour eux.
7. Ce voyage est bien trop fatigant pour elle.
8. Ce rythme est bien trop fatigant pour elle.
9. Ce rythme est beaucoup trop rapide pour elle.
10. Ce rythme est beaucoup trop rapide pour moi.

Lexical drills

Lexical C-1

1. Je vous emmène aux Halles.
2. Il se dirigeait vers les Halles.
3. C'est tout près des Halles.
4. On s'est rencontré aux Halles.
5. Ce n'est pas loin des Halles.
6. Tout le monde connaissait les Halles.
7. On s'arrêtait toujours aux Halles.
8. Ils habitent à côté des Halles.
9. Je vous emmène aux Halles.

Lexical C-2

1. Je crois que vous vous y amusez.
2. Je doute que vous vous y amusiez.
3. J'ai l'impression que vous vous y amusez.
4. Il me semble que vous vous y amusez.
5. Il n'est pas question que vous vous y amusiez.
6. Je suis presque sûr que vous vous y amusez.
7. J'espère que vous vous y amusez.
8. Je crois que vous vous y amusez.

Lexical C-3

1. Nous voudrions vous emmener au moins une fois dans une boîte de nuit.
2. Je tâcherai de vous emmener au moins une fois dans une boîte de nuit.
3. Nous ferons le nécessaire pour vous emmener au moins une fois dans une boîte de nuit.
4. J'ai décidé de vous emmener au moins une fois dans une boîte de nuit.
5. Nous tenons à vous emmener au moins une fois dans une boîte de nuit.
6. On aimerait vous emmener au moins une fois dans une boîte de nuit.
7. Nous allons faire notre possible pour vous emmener au moins une fois dans une boîte de nuit.
8. Nous voudrions vous emmener au moins une fois dans une boîte de nuit.



## Questions on the dialogue

- |  |  |
|--|--|
| 1. Où les Tissier voudraient-ils emmener les Marchand?                         | 1. Ils voudraient les emmener dans une boîte de nuit.    |
| 2. Quand voudraient-ils les y emmener?   | 2. Ils voudraient les y emmener le soir-même.            |
| 3. Qu'est-ce que les Marchand en pensent?                                      | 3. Ils aimeraient beaucoup y aller.                      |
| 4. Sont-ils libres?  | 4. Oui, ils sont justement libres.                       |
| 5. A quelle heures les Tissier vont-ils passer chercher les Marchand?          | 5. Ils vont passer les chercher vers 10 heures et demie. |
| 6. Dans quel cabaret vont-ils?   | 6. Ils vont au "Lapin Agile".                            |
| 7. Comment Mme Tissier trouve-t-elle le cabaret?                               | 7. Elle trouve qu'il est pittoresque.                    |
| 8. Ils commandent tous les quatre la même chose?                               | 8. Oui, ils commandent tous la même chose.               |
| 9. Combien coûtent les consommations au Lapin Agile?                           | 9. On ne le dit pas.                                     |
| 10. A quoi participent les clients du Lapin Agile?                             | 10. Ils participent aux chansons.                        |
| 11. De quelle façon y participent-ils?   | 11. Ils y participent en reprenant les refrains.         |
| 12. Que pense Mme Marchand de ces vieilles chansons?                           | 12. Elle les aime beaucoup.                              |
| 13. Les Tissier et les Marchand ne vont-ils pas ailleurs après le Lapin Agile? | 13. Si, ils vont à la Boule Blanche.                     |
| 14. D'après M. Tissier, comment est la Boule Blanche?                          | 14. Il trouve qu'il y a beaucoup d'ambiance.             |
| 15. Que fait-on à la Boule Blanche?  | 15. On s'y amuse.  |
| 16. L'orchestre est-il bon?  | 16. Oui, il est excellent.                               |
| 17. Avec qui Denise danse-t-elle?  | 17. Elle danse avec M. Marchant.                         |
| 18. Qu'est-ce que Christine préfère danser?                                    | 18. Elle préfère danser les danses lentes.               |
| 19. N'aime-t-elle pas les rythmes modernes?                                    | 19. Non, ils sont trop rapides pour elle.                |
| 20. Qui est-ce qui conduit? M. Marchand ou M. Tissier?                         | 20. C'est M. Tissier qui conduit.                        |
| 21. Est-ce qu'il ramène les Marchand à l'hôtel?                                | 21. Non, il ne les ramène pas à l'hôtel.                 |
| 22. S'est-il trompé de route?  | 22. Non, il ne s'est pas trompé de route.                |
| 23. Où les emmène-t-il?  | 23. Il les emmène aux Halles.                            |
| 24. Qu'est-ce qu'on y fait à cette heure-ci?                                   | 24. On y mange la soupe à l'oignon.                      |

Grammar 1

Part 1- Verbs + preposition + noun

Verbs + à + Noun

faire attention  
s'intéresser  
s'habituer  
s'attendre  
se faire mal  
jouer  
se jeter  
prendre part  
en vouloir  
contribuer  
ressembler  
obéir  
avoir droit  
avoir à faire  
tenir à  
réussir  
s'en prendre  
renoncer  
s'en tenir  
se plaindre  
faire mal  
faire de la peine  
penser  
participer  
jeter un coup d'oeil  
se fier  
s'adresser  
en venir  
être destiné  
être habitué  
avoir recours  
appartenir  
faire plaisir  
plaire  
résister  
réfléchir  
donner raison  
assister  
songer

Verbs + de + Noun

se débarrasser  
avoir peur  
avoir envie  
avoir pitié  
avoir honte  
avoir bescin  
se passer  
s'occuper  
se servir  
discuter  
servir de  
s'approcher  
jouer  
parler  
se souvenir  
se plaindre  
tenir compte  
être au courant  
entendre parler  
se méfier  
profiter  
se moquer  
il est question  
faire preuve  
se douter  
  
se composer \*  
se jouer \*  
tenir au courant \*  
se mettre au courant \*  
mettre au courant \*  
être à court \*  
il s'agit \*

\* Pronoun "en" cannot be used.

Other prepositions

veiller sur....	s'entretenir avec
compter sur ....	s'entendre avec
fonder quelque chose sur....	se mettre en rapport avec
se documenter sur ...	discuter avec

*y être pour	*se prendre pou.
*se fatiguer pour	*se diriger vers

avoir confiance en  
s'y connaître en

\*No pronoun replacing "pour + noun" can be used in front of verb.

Learning drills

Learning 1

1. A quoi faut-il faire attention?
2. A quoi vous intéressez vous?
3. A quoi allons-nous jouer?
4. A quoi devons-nous nous attendre?
5. A quoi a-t-on droit?
6. A quoi pensez-vous?
7. A quoi vous êtes-vous habitué?
8. A quoi avez-vous participé?

Learning 2

1. Je n'en veux à personne.
2. Ils n'obéissent à personne.
3. Je ne m'en prends à personne.
4. On ne peut se fier à personne.
5. Je ne pensais à personne.
6. Il ne s'en plaint à personne.
7. Elle n'a fait de mal à personne.
8. Le mieux c'est de ne répondre à personne.

Learning 3

1. Ils auront à faire à lui.
2. Ne faites pas attention à lui.
3. On s'intéresse beaucoup à lui.
4. Il faudra qu'on s'habitue a lui
5. Personne ne se fie à lui.
6. Nous tenons beaucoup à lui.
7. Il ne faut pas s'en prendre à lui.
8. Il vaut mieux ne pas penser à lui.
9. Je dois m'adresser à lui.

Learning 4

1. Il faudra qu'on y fasse attention.
2. Il faudra que vous y participiez.
3. Il faudra que j'y jette un coup d'oeil.
4. Il faudra qu'on y réfléchisse.
5. Il faudra qu'elles y obéissent.
6. Il faudra que tu y renonces.
7. Il faudra que nous y pensions.
8. Il faudra que vous vous y intéressiez.
9. Il faudra qu'elle y prenne part.
10. Il faudra qu'on s'y fie.

Learning 5

1. Je me demande s'ils y auront droit.
2. Je me demande s'il pourra y résister.
3. Je me demande s'il y tient vraiment.
4. Je me demande si elle y a contribué.
5. Je me demande s'ils pourront s'y habituer.
6. Je me demande si ça y ressemble.
7. Je me demande s'ils s'y attendent.
8. Je me demande si elle y répondra.

Learning 6

1. Je n'ai pas besoin de tout ça.
2. Nous n'avons pas envie de tout ça.
3. On ne va pas se servir de tout ça.
4. Je ne me souviens pas de tout ça.
5. On ne tient pas compte de tout ça.
6. Je ne suis pas au courant de tout ça.
7. On ne nous a pas mis au courant de tout ça.
8. On n'a pas parlé de tout ça.

Learning 7

1. Il vaudrait mieux ne pas s'en occuper.
2. Il vaudrait mieux ne pas en tenir compte.
3. Il vaudrait mieux ne pas en discuter.
4. Il vaudrait mieux ne pas s'en débarrasser.
5. Il vaudrait mieux ne pas en parler.
6. Il vaudrait mieux ne pas s'en servir.
7. Il vaudrait mieux ne pas s'en approcher.
8. Il vaudrait mieux ne pas s'en plaindre.

Learning 8

1. De quoi discutez-vous?
2. De quoi a-t-on parlé?
3. De quoi s'est-il souvenu?
4. De quoi se plaignent-ils?
5. De quoi vous moquez-vous?
6. De quoi s'agit-il?
7. De quoi est-il question?
8. De quoi se méfie-t-on?

Learning 9

1. Nous aurons besoin de quelqu'un d'autre.
2. Il n'est pas question de quelqu'un d'autre.
3. Ils se souviennent aussi de quelqu'un d'autre.
4. On s'est plaint de quelqu'un d'autre.
5. On a peur de quelqu'un d'autre.
6. Nous nous méfions de quelqu'un d'autre.
7. J'ai entendu parler de quelqu'un d'autre.
8. On s'occupait de quelqu'un d'autre.

Learning 10

1. Je me demande de qui il s'agissait.
2. Je me demande de quoi il s'agissait.
3. Je me demande de qui on se plaint.
4. Je me demande de quoi on se plaint.
5. Je me demande de quoi ils ont parlé.
6. Je me demande de qui on se moque.
8. Je me demande de quoi elle a si peur.

Practice drills

Practice 1

1. Je ne fais pas tellement attention à ce qu'on dit.
2. Il faudrait que j'écoute plus sérieusement ce qu'on dit.
3. Je n'attache que peu d'importance à ce qu'on dit.
4. Vous ne tenez jamais compte de ce qu'on dit.
5. Je n'ai jamais confiance en ce qu'on dit.
6. Méfiez-vous de ce qu'on dit.
7. Ne vous fiez pas à ce qu'on dit.
8. Moi, à votre place, j'ignorerais ce qu'on dit.

Practice 2

1. Nous avons plusieurs employés ici, lequel voulez-vous voir?
2. Nous avons plusieurs employés ici, duquel s'agit-il?
3. Nous avons plusieurs employés ici, duquel vous méfiez-vous?
4. Nous avons plusieurs employés ici, auquel pensez-vous?
5. Nous avons plusieurs employés ici, auquel vous êtes-vous adressé.
6. Nous avons plusieurs employés ici, lequel soupçonne-t-on?
7. Nous avons plusieurs employés ici, avec lequel vous êtes-vous entretenu?
8. Nous avons plusieurs employés ici, duquel est-il question?

Practice 3

1. On aimerait bien connaître la personne dont vous vous plaignez.
2. On aimerait bien connaître la personne à laquelle vous vous êtes adressé.
3. On aimerait bien connaître la personne dont il est question.
4. On aimerait bien connaître la personne que vous cherchez.
5. On aimerait bien connaître la personne dont vous vous méfiez.
6. On aimerait bien connaître la personne que vous attendez.
7. On aimerait bien connaître la personne sur laquelle vous comptez.
8. On aimerait bien connaître la personne que vous soupçonnez.
9. On aimerait bien connaître la personne à laquelle il faut s'adresser.

Practice 4

1. Il nous manque pas mal de chose.
2. Nous avons besoin de pas mal de choses.
3. Vous avez droit à pas mal de choses.
4. Vous vous occuperez de pas mal de choses.
5. On vous mettra au courant de pas mal de choses.
6. Je m'intéresse à pas mal de choses.
7. Nous avons discuté de pas mal de choses.
8. Vous devrez vous passer de pas mal de choses.
9. Il faudra renoncer à pas mal de choses.
10. On est d'accord sur pas mal de choses.

Practice 5

1. A quoi voulez-vous participer?
2. A qui avez-vous peur de faire de la peine?
3. De quoi êtes-vous à court?
4. A quoi avez-vous assisté?
5. A qui dois-je remettre cette lettre?
6. Sur quoi fondez-vous vos arguments?
7. Que va-t-il se passer?
8. A qui faudra-t-il que je m'adresse?

Practice 6

- |   |  |
|---|--|
| 1. I've been waiting for them since this morning. | 1. Je les attends depuis ce matin.             |
| 2. She is not afraid of anything.                 | 2. Elle n'a peur de rien.                      |
| 3. You'll get used to it.                         | 3. Vous vous y habituerez.                     |
| 4. She fell and hurt her knee.                    | 4. Elle est tombée et s'est fait mal au genou. |
| 5. Do you play the guitar?                        | 5. Jouez-vous de la guitare?                   |
| 6. Think about it.                                | 6. Pensez-y.                                   |
| 7. Take a look at it.                             | 7. Jetez-y un coup d'oeil.                     |
| 8. Do you play tennis?                            | 8. Jouez-vous au tennis.                       |
| 9. I don't remember anymore.                      | 9. Je ne m'en souviens plus.                   |



Practice 7

- |   |  |
|---|--|
| 1. It's easy to forget what one doesn't want to remember. | 1. Il est facile d'oublier ce dont on ne veut pas se souvenir. |
| 2. I looked for you for three hours.                      | 2. Je vous ai cherché pendant trois heures.                    |
| 3. Did you hear the news?                                 | 3. Avez-vous entendu les nouvelles?                            |
| 4. I don't want to complain about it.                     | 4. Je ne veux pas m'en plaindre.                               |
| 5. I complained to the management.                        | 5. Je me suis plaint à la direction.                           |
| 6. We took it into consideration.                         | 6. Nous l'avons pris en considération.                         |
| 7. You should have taken advantage of it.                 | 7. Vous auriez dû en profiter.                                 |
| 8. I'm short of money.                                    | 8. Je suis à court d'argent.                                   |
| 9. Did you answer him?                                    | 9. Lui avez-vous répondu?                                      |
| 10. It will be difficult to obey the rules.               | 10. Il sera difficile d'obéir aux règlements.                  |

Practice 8

- |  |  |
|--|--|
| 1. You are entitled to it.                         | 1. Vous y avez droit.                            |
| 2. It was only used once.                          | 2. On ne l'a utilisé qu'une fois.                |
| 3. I know you're holding a grudge against me.      | 3. Je sais que vous m'en voulez.                 |
| 4. We can't rely on him.                           | 4. Nous ne pouvons pas compter sur lui.          |
| 5. We'll think it over.                            | 5. Nous y penserons.                             |
| 6. We discussed it a long time ago.                | 6. Nous en avons discuté il y a longtemps.       |
| 7. I can very well do without it.                  | 7. Je peux très bien m'en passer.                |
| 8. We're satisfied with what we have.              | 8. Nous sommes satisfaits de ce que nous avons.  |
| 9. I thought about it.                             | 9. J'y ai pensé.                                 |
| 10. She resembles her father more than her mother. | 10. Elle ressemble plus à son père qu'à sa mère. |

Grammar 1

Part 2

1.

avoir besoin	J' <u>en</u> ai besoin.
se servir de	Je m' <u>en</u> sers.
discuter de	Nous <u>en</u> avons discuté.
se souvenir de	Je m' <u>en</u> souviens.
se rendre compte de	Je m' <u>en</u> suis rendu compte.
tenir compte de	Nous <u>en</u> tiendrons compte.

- a- "En" is translated in English by "it" and "them".
- b- "En" is not a partitive pronoun but the equivalent of the pronouns le, la, les.

2.

- a- In the following sentences, de la = la, du = le, des = les. De la, du, des, doesn't change to "de" when the verb is negative.
- b- "de la, du, des" are definite articles.

Example:

J'ai besoin de la voiture	Je n'ai pas besoin de la voiture.
J'ai la voiture	Je n'ai pas la voiture.
J'ai besoin du dictionnaire.	Je n'ai pas besoin du dictionnaire.
J'ai le dictionnaire.	Je n'ai pas le dictionnaire.
J'ai besoin des billets.	Je n'ai pas besoin des billets.
J'ai les billets.	Je n'ai pas les billets.

3.

Compare:

Do you have money?  
Do you have the money?

Vous avez de l'argent?  
Vous avez l'argent?

Do you need money?  
Do you need the money?

Vous avez besoin d'argent?  
Vous avez besoin de l'argent?

Do you have tickets?  
Do you need tickets?  
Do you need the tickets?  
Do you need the ticket?

Vous avez des billets?  
Vous avez besoin de billets?  
Vous avez besoin des billets?  
Vous avez besoin du billet?

Do you need a book?  
I don't need a book.  
Do you need books?  
I don't need books.  
Do you need the books?  
I don't need the books.

Vous avez besoin d'un livre?  
Je n'ai pas besoin de livre.  
Vous avez besoin de livres?  
Je n'ai pas besoin de livres.  
Vous avez besoin des livres?  
Je n'ai pas besoin des livres.

Question

Answer

Avez-vous besoin d'un billet?  
Avez-vous besoin du billet?  
Avez-vous besoin des outils?  
Avez-vous besoin de la voiture?  
Avez-vous besoin d'outils?

Non, je n'ai pas besoin de billet.  
Non, je n'ai pas besoin du billet.  
Non, je n'ai pas besoin des outils.  
Non, je n'ai pas besoin de la voiture.  
Non, je n'ai pas besoin d'outils.

Learning drills

Learning 1

- |                                   |                                 |
|-----------------------------------|---------------------------------|
| 1. Je n'ai pas besoin du numéro.  | 1. I don't need the number.     |
| 2. Je n'ai pas besoin des outils. | 2. I don't need the tools.      |
| 3. Je n'ai pas besoin de l'auto.  | 3. I don't need the car.        |
| 4. Je n'ai pas besoin de la moto. | 4. I don't need the motorcycle. |

Learning 2

- |  |                            |
|--|----------------------------|
| 1. Nous n'avons pas besoin d'une auto. | 1. We don't need a car.    |
| 2. Nous n'avons pas besoin d'autos.    | 2. We don't need cars.     |
| 3. Nous n'avons pas besoin d'ami.      | 3. We don't need a friend. |
| 4. Nous n'avons pas besoin d'un ami.   | 4. We don't need a friend. |
| 5. Nous n'avons pas besoin d'amis.     | 5. We don't need friends.  |

Learning 3

- |                                       |                                    |
|---------------------------------------|------------------------------------|
| 1. Je ne me souviens pas du titre.    | 1. I don't remember the title.     |
| 2. Je ne me souviens pas des noms.    | 2. I don't remember the names.     |
| 3. Je ne me souviens pas de la pièce. | 3. I don't remember the play.      |
| 4. Je ne me souviens pas de l'autre.  | 4. I don't remember the other one. |

Practice drills

Practice 1

Mettre les phrases suivantes à la forme négative.

- |                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| 1. J'ai envie d'une auto.             | 1. Je n'ai pas envie d'auto.                 |
| 2. Il nous reste une place.           | 2. Il ne nous reste pas de place.            |
| 3. J'ai de la place.                  | 3. Je n'ai pas de place.                     |
| 4. J'ai besoin de la voiture.         | 4. Je n'ai pas besoin de la voiture.         |
| 5. Je me souviens des premiers jours. | 5. Je ne me souviens pas des premiers jours. |
| 6. J'ai trouvé des places.            | 6. Je n'ai pas trouvé de places.             |
| 7. Nous nous occupons du programme.   | 7. Nous ne nous occupons pas du programme.   |
| 8. Ils ont du temps à perdre.         | 8. Ils n'ont pas de temps à perdre.          |

Practice 2

Mettre les phrases suivantes à la forme négative.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Nous avons bien profité des vacances.            | 1. Nous n'avons pas profité des vacances.                  |
| 2. Je me souviens très bien du paysage.             | 2. Je ne me souviens pas très bien du paysage.             |
| 3. On se rend compte de la gravité de la situation. | 3. On ne se rend pas compte de la gravité de la situation. |
| 4. On se méfie des étrangers.                       | 4. On ne se méfie pas des étrangers.                       |
| 5. Elle aura certainement une excuse.               | 5. Elle n'aura certainement pas d'excuse.                  |
| 6. On se rend compte de la hausse des prix.         | 6. On ne se rend pas compte de la hausse des prix.         |
| 7. Nous avons de la peinture blanche.               | 7. Nous n'avons pas de peinture blanche.                   |
| 8. Nous avons trouvé un appartement.                | 8. Nous n'avons pas trouvé d'appartement.                  |

Practice 3

- |  |   |
|--|---|
| 1. We need two books.                          | 1. Nous avons besoin de deux livres.  |
| 2. We need the two books we used this morning. | 2. Nous avons besoin des deux livres dont nous nous sommes servis ce matin. |
| 3. We need the books.                          | 3. Nous avons besoin des livres.  |
| 4. We need books.                              | 4. Nous avons besoin de livres.   |
| 5. We need several books.                      | 5. Nous avons besoin de plusieurs livres.                                   |
| 6. We need many books.                         | 6. Nous avons besoin de beaucoup de livres.                                 |
| 7. We need a few books.                        | 7. Nous avons besoin de quelques livres.                                    |
| 8. We only need a few books.                   | 8. Nous n'avons besoin que de quelques livres.                              |
| 9. We only need one book.                      | 9. Nous n'avons besoin que d'un livre.                                      |
| 10. We need all the books.                     | 10. Nous avons besoin de tous les livres.                                   |

Practice 4

- |   |   |
|---|---|
| 1. We need it.  | 1. Nous en avons besoin.  |
| 2. We don't need it anymore.                                    | 2. Nous n'en avons plus besoin.   |
| 3. We only need it for today.                                   | 3. Nous n'en avons besoin que pour aujourd'hui.                                 |
| 4. I don't need the dictionary.                                 | 4. Je n'ai pas besoin du dictionnaire.  |
| 5. We don't need the others.                                    | 5. Nous n'avons pas besoin des autres.  |
| 6. We don't need anything.                                      | 6. Nous n'avons besoin de rien.   |
| 7. We won't need it anymore.                                    | 7. Nous n'en aurons plus besoin.  |
| 8. I don't need a big house, I'm satisfied with the one I have. | 8. Je n'ai pas besoin d'une grande maison, je suis satisfait de celle que j'ai. |
| 9. I'm sure we won't need the tools.                            | 9. Je suis sûr que nous n'aurons pas besoin des outils.                         |
| 10. We don't need a secretary, we have one.                     | 10. Nous n'avons pas besoin de secrétaire, nous en avons une.                   |

Practice 5

- |   |  |
|---|--|
| 1. We took care of it last week.                        | 1. Nous nous en sommes occupés la semaine passée.                          |
| 2. I don't remember the date.                           | 2. Je ne me souviens pas de la date.                                       |
| 3. I don't remember her.                                | 3. Je ne me souviens pas d'elle.   |
| 4. I only remember one name.                            | 4. Je ne me souviens que d'un nom.   |
| 5. We didn't hear about it.                             | 5. Nous n'en avons pas entendu parler.                                     |
| 6. We used it several times.<br>(se servir)             | 6. Nous nous en sommes servis plusieurs fois.                              |
| 7. Why didn't you get rid of it?                        | 7. Pourquoi ne vous en êtes-vous pas débarrassés?                          |
| 8. When I realized what was happening, it was too late. | 8. Quand je me suis rendu compte de ce qui se passait, il était trop tard. |

Practice 6

- |   |   |
|---|---|
| 1. I'll take care of everything, don't worry. | 1. Je m'occuperai de tout, ne vous en faites pas. |
| 2. I don't need any money.                    | 2. Je n'ai pas besoin d'argent.                   |
| 3. We didn't see any.                         | 3. Nous n'en avons pas vu.                        |
| 4. He complained about it.                    | 4. Il s'en est plaint.                            |
| 5. He didn't want anything.                   | 5. Il ne voulait rien.                            |
| 6. There is no more room.                     | 6. Il n'y a plus de place.                        |
| 7. I'm not making fun of you.                 | 7. Je ne me moque pas de vous.                    |
| 8. We'll discuss it at our next meeting.      | 8. Nous en discuterons à notre prochaine réunion. |

Grammar 2 - Verb + prep + Inf.V.

- List 1      Verb + à + Inf. V.
- List 2      Verb + de + Inf. V.
- List 3      Verb + pour + Inf. V.
- List 4      Verb + Inf. V.



## List 1 - Verb + à + Inf. V.

avoir du mal	contribuer
avoir de la peine	forcer quelqu'un
avoir intérêt	tenir
avoir avantage	renoncer
avoir tendance	persister
	continuer
	commencer
être prêt	réussir
être disposé	apprendre
être d'humeur	hésiter
être habitué	chercher
être de force	arriver
être décidé	consentir
	habituer quelqu'un
s'intéresser	
se forcer	
s'attendre	
se décider	
se hasarder	
se surprendre	
se mettre	
passer son temps	
perdre son temps	

Also the following construction- Both verbs share the same object:

Example: J'ai quelque chose à dire.  
 Je n'ai pas de temps à perdre.  
 On l'a donné à réparer.

List 2 - Verb + de + Inf. V.

avoir l'intention	prendre sur soi	être forcé
avoir l'occasion	courir le risque	être en mesure
avoir le courage	envisager	être heureux
avoir de la chance	proposer	être surpris
avoir la patience	cesser	être désolé
avoir le temps	décider	être obligé
avoir l'air	exprimer le désir	être content
avoir envie	essayer	être déçu
avoir besoin	oublier	être sur le point
avoir peur	finir	être à même
avoir honte	venir	être sûr
avoir tort	demander	être capable
avoir raison	refuser	être libre
avoir l'habitude	dire	
avoir la présence d'esprit	accepter	
avoir le droit	mériter	s'efforcer
avoir la force	prendre la peine	se garder
avoir la chance	regretter	s'arrêter
	prendre soin	se dépêcher
faire mieux	conseiller	se plaindre
faire bien	remercier	se permettre
faire semblant	trouver le moyen	se donner le mal
	suggérer	se donner la peine

Impersonal constructions:

il est important de  
il est difficile de  
il est question de  
.... etc ....

il y a lieu de  
ce n'est pas la peine de  
il s'agit de

List 3 Verb + pour + Inf. V.

insister  
s'arranger  
faire de son mieux  
faire l'impossible  
se mettre d'accord

Also the following construction -

\*avoir du temps pour lire.  
avoir beaucoup de temps pour faire ce qu'on veut.  
trouver une excuse pour partir.

\* "Avoir du temps" must not be confused with "avoir le temps"  
or "avoir du mal" (grammatical explanation to be given in the  
classroom).

List 4 Verb + Inf. V.

aller  
espérer  
vouloir  
savoir  
croire  
penser  
pouvoir  
préférer  
aimer  
aimer mieux  
venir  
regarder  
faire  
laisser  
sentir  
voir  
écouter  
entendre  
user  
devoir  
descendre  
monter  
compter

Learning drills

Learning 1

1. Ils ne sont pas d'humeur à travailler.
2. On a commencé à travailler
3. Nous ne forçons personne à travailler.
4. J'ai du mal à travailler.
5. On se fatigue à travailler.
6. Vous persistez à travailler.
7. Ils ne sont pas prêts à travailler
8. On n'est pas habitué à travailler.

Learning 2

1. J'ai intérêt à dire ce que je pense.
2. Personne ne me force à dire ce que je pense.
3. Je suis prêt à dire ce que je pense.
4. Je tiens à dire ce que je pense.
5. J'ai de la peine à dire ce que je pense.
6. J'ai avantage à dire ce que je pense.
7. J'hésite à dire ce que je pense.
8. Je cherche à dire ce que je pense.

Learning 3

1. Je n'ai pas la patience de tout recommencer.
2. Ils ne sont pas contents de tout recommencer.
3. Nous n'avons pas l'intention de tout recommencer.
4. Ils ont décidé de tout recommencer.
5. Vous feriez mieux de tout recommencer.
6. Nous n'avons pas le temps de tout recommencer.
7. On envisage de tout recommencer.
8. Ils veulent bien courir le risque de tout recommencer.

Learning 4

1. Nous sommes sûr de partir la semaine prochaine.
2. Elle a décidé de partir la semaine prochaine.
3. Vous faites bien de partir la semaine prochaine.
4. J'ai de la chance de partir la semaine prochaine.
5. Je vous conseille de partir la semaine prochaine.
6. Ils sont forcés de partir la semaine prochaine.
7. Nous allons essayer de partir la semaine prochaine.
8. Je ne suis pas en mesure de partir la semaine prochaine.

Learning 5

1. Je suis surpris qu'il ait du mal à s'habituer à son nouveau poste.
2. Je suis surpris qu'elle ait décidé de s'en aller.
3. Je suis surpris que vous soyez disposé à les aider.
4. Je suis surpris qu'on n'ait pas eu le temps de s'en occuper.
5. Je suis surpris que tu n'aies pas envie de sortir.
6. Je suis surpris que vous n'avez même pas pris la peine d'essayer.
7. Je suis surpris que vous ne soyez pas arrivé à les décider.
8. Je suis surpris que vous ayez refusé d'en prendre la responsabilité.

Learning 6

1. Nous n'avons qu'une minute pour leur parler.
2. Je n'ai pas assez de patience pour leur parler.
3. Il cherche une excuse pour leur parler.
4. Je n'ai pas beaucoup de temps pour leur parler.
5. J'attends un moment propice pour leur parler.
6. Nous n'avons besoin que de quelques minutes pour leur parler.
7. Vous avez bien un moment pour leur parler.
8. On ne fait aucun effort pour leur parler.

Learning 7

1. Vous n'avez que très peu de temps pour leur parler.
2. Je n'ai pas assez de temps pour leur parler.
3. Il me faut du temps pour leur parler.
4. J'ai besoin de temps pour leur parler.
5. Donnez-nous du temps pour leur parler.
6. Il me reste un peu de temps pour leur parler.
7. Vous n'avez que cinq minutes pour leur parler.
8. J'ai besoin de pas mal de temps pour leur parler.

Learning 8

1. Je ne veux pas passer mon temps à les chercher.
2. Je ne vais pas perdre mon temps à les chercher.
3. J'ai perdu trop de temps à les chercher.
4. Il ne faut pas perdre son temps à les chercher.
5. Ne passez pas tout votre temps à les chercher.
6. J'ai passé plusieurs heures à les chercher.
7. Il a passé sa vie à les chercher.
8. J'ai perdu beaucoup de temps à les chercher.

Learning 9

1. Si nous avons du temps à leur offrir nous ne nous en ferions pas.
2. Si nous avons du temps à perdre, nous ne nous en ferions pas.
3. Si nous avons du temps à leur consacrer nous ne nous en ferions pas.
4. Si nous avons du temps à gaspiller, nous ne nous en ferions pas.
5. Si nous avons du temps pour nous organiser, nous ne nous en ferions pas.
6. Si nous avons du temps pour tout terminer, nous ne nous en ferions pas.
7. Si nous avons du temps pour leur parler, nous ne nous en ferions pas.
8. Si nous avons du temps pour les voir, nous ne nous en ferions pas.

Practice drills

Practice 1

1. J'ai du mal à me remettre au travail.
2. Il a l'intention de se remettre au travail.
3. Vous n'êtes pas forcé de vous remettre au travail.
4. Il ne fait aucun effort pour se remettre au travail.
5. Je n'ai pas la force de me remettre au travail.
6. Elle n'a pas intérêt à se remettre au travail.
7. Il a besoin de force pour se remettre au travail.
8. Personne ne vous force à vous remettre au travail.

Practice 2

1. J'aime mieux ne rien dire.
2. Vous feriez mieux de ne rien dire.
3. Il vaut mieux ne rien dire.
4. Il est préférable de ne rien dire.
5. Je préfère ne rien dire.
6. Je me force à ne rien dire.
7. Je m'efforce de ne rien dire.
8. Je fais des efforts pour ne rien dire.

Practice 3

1. Je préfère ne m'occuper que de ce qui m'intéresse.
2. Elles ont l'occasion de ne s'occuper que de ce qui les intéresse.
3. Vous continuez à ne vous occuper que de ce qui vous intéresse.
4. Tu as de la chance de ne t'occuper que de ce qui t'intéresse.
5. Elle a tendance à ne s'occuper que de ce qui l'intéresse.
6. Vous feriez mieux de ne vous occuper que de ce qui vous intéresse.
7. Je m'arrange pour ne m'occuper que de ce qui m'intéresse.
8. Je cherche à ne m'occuper que de ce qui m'intéresse.



Practice 4

1. J'aimerais dire ce que je pense.
2. Vous avez bien fait de dire ce que vous pensiez.
3. On ne devrait pas dire ce qu'on pense.
4. Je n'ai pas hésité à dire ce que je pensais.
5. Elle a l'habitude de dire ce qu'elle pense.
6. On ne nous a pas habitué à dire ce que nous pensions.
7. Nous avons essayé de dire ce que nous pensions.
8. J'aime mieux dire ce que je pense.
9. Vous n'auriez pas dû dire ce que vous pensiez.
10. Tu ferais mieux de dire ce que tu penses.

Practice 5

1. J'essaie de me conformer aux règlements que ça me plaise ou non.
2. Nous essayons de nous conformer aux règlements que ça nous plaise ou non.
3. Elle est forcée de se conformer aux règlements que ça lui plaise ou non.
4. Vous devez vous conformer aux règlements que ça vous plaise ou non.
5. Ils ont intérêt à se conformer aux règlements que ça leur plaise ou non.
6. Je suis bien obligé à me conformer aux règlements que ça me plaise ou non.
7. Nous sommes prêts à nous conformer aux règlements que ça nous plaise ou non.
8. Ils font tout ce qu'ils peuvent pour se conformer aux règlements que ça leur plaise ou non.

Practice 6

1. Si vous avez l'occasion de passer quelques jours dans la capitale, vous ne le regretterez pas.
2. Si j'avais eu le temps de passer quelques jours dans la capitale, je ne l'aurais pas regretté.
3. Si nous avions assez de temps pour passer quelques jours dans la capitale, nous ne le regretterions pas.
4. Si tu pouvais passer quelques jours dans la capitale, tu ne le regretterais pas.
5. Si vous vouliez passer quelques jours dans la capitale, vous ne le regretteriez pas.
6. Si vous vous mettiez d'accord pour passer quelques jours dans la capitale, vous ne le regretteriez pas.
7. Si elles sont disposées à passer quelques jours dans la capitale, elles ne le regretteront pas.
8. Si vous aimiez mieux passer quelques jours dans la capitale, vous ne le regretteriez pas.

Practice 7

1. Si j'ai du mal à trouver ce que je veux, je vous téléphonerai.
2. Si nous ne pouvons pas trouver ce que nous voulons, nous vous téléphonerons.
3. Si elle n'avait pas réussi à trouver ce qu'elle voulait, elle vous aurait téléphoné.
4. Si nous ne sommes pas sûrs de trouver ce que nous voulons, nous vous téléphonerons.
5. Si je n'avais pas eu assez de temps pour trouver ce que je voulais, je vous aurais téléphoné.
6. Si elles ont de la peine à trouver ce qu'elles veulent, elles vous téléphoneront.
7. Si nous n'étions pas arrivés à trouver ce que nous voulions, nous vous aurions téléphoné.
8. Si on n'a pas le temps de trouver ce qu'on veut, on vous téléphonera.

Practice 8

1. Pour qu'on m'entende je me force à parler plus fort.
2. Pour qu'on m'entende je m'efforce de parler plus fort.
3. Pour qu'on les entende, ils font des efforts pour parler plus fort.
4. Pour qu'on l'entende, elle est forcée de parler plus fort.
5. Pour qu'on nous entende, on nous force à parler plus fort.
6. Pour qu'on nous entende, nous nous efforçons de parler plus fort.
7. Pour qu'on les entende, ils ont dû se forcer à parler plus fort.
8. Pour qu'on l'entende, elle fait de gros efforts pour parler plus fort.

Practice 9

1. Je ne suis pas de force à m'attaquer à un projet de cette envergure.
2. Nous n'avons pas la force de nous attaquer à un projet de cette envergure.
3. Personne ne vous force à vous attaquer à un projet de cette envergure.
4. Elles ne sont pas forcées de s'attaquer à un projet de cette envergure.
5. Il faut avoir du courage pour s'attaquer à un projet de cette envergure.
6. Vous n'êtes pas forcé de vous attaquer à un projet de cette envergure.
7. Nous n'avons pas le courage de nous attaquer à un projet de cette envergure.

Practice 9 (suite)

8. On n'a pas la force de s'attaquer à un projet de cette envergure.
9. Nous n'avons pas assez de force pour nous attaquer à un projet de cette envergure.
10. On ne t'oblige pas à t'attaquer à un projet de cette envergure.
11. Vous n'êtes pas obligé de vous attaquer à un projet de cette envergure.
12. Je n'ai ni le courage ni la force de m'attaquer à un projet de cette envergure.

Practice 10

1. Vous aurez de la peine à trouver un taxi à cette heure-ci.
2. Il est difficile de trouver un taxi à cette heure-ci.
3. Ne comptez pas trouver un taxi à cette heure-ci.
4. Vous ne réussirez pas à trouver un taxi à cette heure-ci.
5. Vous feriez mieux de renoncer à trouver un taxi à cette heure-ci.
6. Je suis assez surpris de trouver un taxi à cette heure-ci.
7. Je renonce à trouver un taxi à cette heure-ci.
8. Nous n'avons pas l'habitude de trouver un taxi à cette heure-ci.
9. Vous aurez du mal à trouver un taxi à cette heure-ci.

Practice 11

- |   |  |
|---|--|
| 1. She doesn't have the strength to continue working on this project. | 1. Elle n'a pas la force de continuer à travailler à ce projet.  |
| 2. To do that, I need time.   | 2. Pour faire cela, il me faut du temps.                         |
| 3. I don't have enough strength to do this kind of work.              | 3. Je n'ai pas assez de temps pour faire ce genre de travail.    |
| 4. You're wasting your time talking to them.                          | 4. Vous perdez votre temps à leur parler.                        |
| 5. I don't have enough time to take care of that now.                 | 5. Je n'ai pas assez de temps pour m'occuper de cela maintenant. |
| 6. You have no time to waste.   | 6. Vous n'avez pas de temps à perdre.                            |
| 7. I don't have the time to talk to them.                             | 7. Je n'ai pas le temps de leur parler.                          |
| 8. Don't force me to say what I think.                                | 8. Ne m'obligez pas à dire ce que je pense.                      |

Practice 12

1. Je m'efforce d'être calme et patient envers eux.
2. Elle se force à être calme et patiente envers eux.
3. Je fais de gros efforts pour être calme et patient envers eux.
4. On a besoin de force pour être calme et patient envers eux.
5. On nous force à être calmes et patients envers eux.
6. Vous n'êtes pas forcé d'être calme et patient envers eux.
7. Efforçons-nous d'être calmes et patients envers eux.
8. Je n'ai pas la force d'être calme et patient envers eux.

Practice 13

1. Je me suis donné le mal de tout réorganiser.
2. Nous n'avons pas eu beaucoup de mal à tout réorganiser.
3. Elle s'est donné beaucoup de mal pour tout réorganiser.
4. Ça me fait de la peine de tout réorganiser.
5. Vous aurez de la peine à tout réorganiser.
6. Ils ont du mal à tout réorganiser.
7. J'ai bien fait de tout réorganiser.
8. Vous feriez bien de tout réorganiser.
9. J'ai fait de mon mieux pour tout réorganiser.
10. Ce n'est pas la peine de tout réorganiser.
11. Il a eu de la peine à tout réorganiser.
12. Il vaudrait mieux tout réorganiser.

Practice 14

1. Je n'ai pas beaucoup de temps à perdre.
2. Je n'ai pas beaucoup de temps pour finir tout ça.
3. Je n'ai pas de temps à lui consacrer.
4. Je n'ai pas beaucoup de temps pour réfléchir.
5. Je n'ai pas beaucoup de temps pour téléphoner.
6. Je n'ai pas beaucoup de temps à gaspiller.
7. Je n'ai pas beaucoup de temps à vous offrir.
8. Je n'ai pas beaucoup de temps pour déjeuner.

Practice 15

1. Elle n'a pas le temps de téléphoner.
2. Je n'ai pas assez de temps pour téléphoner.
3. Elle passe tout son temps à téléphoner.
4. Je crois qu'il est temps de téléphoner.
5. Où trouvez-vous le temps de téléphoner.
6. Il me faut du temps pour téléphoner.
7. Ne perdez pas votre temps à téléphoner.
8. Il me reste beaucoup de temps pour téléphoner.
9. J'espère avoir le temps de téléphoner.
10. Prenez tout votre temps pour téléphoner.
11. Ne passez pas tout votre temps à téléphoner.
12. On n'a jamais le temps de téléphoner.

Practice 16

Dites en français

- |   |   |
|---|---|
| 1. I have no time to waste.                                       | 1. Je n'ai pas de temps à gaspiller. (perdre)                             |
| 2. I don't have enough time to take care of it today.             | 2. Je n'ai pas assez de temps pour m'en occuper aujourd'hui.              |
| 3. I don't have the time to go fishing these days.                | 3. Je n'ai pas le temps d'aller à la pêche ces jours-ci.                  |
| 4. I would like to have some time to think it over.               | 4. J'aimerais avoir du temps pour y réfléchir.                            |
| 5. I didn't have the time to talk to them.                        | 5. Je n'ai pas eu le temps de leur parler.                                |
| 6. How much time do you need to finish what you're doing?         | 6. De combien de temps avez-vous besoin pour terminer ce que vous faites? |
| 7. Don't waste your time thinking of it.                          | 7. Ne perdez pas votre temps à y penser.                                  |
| 8. He spends his time traveling between Los Angeles and New York. | 8. Il passe son temps à voyager entre Los Angeles et New York.            |

SITUATION I

- M. Que pensez-vous du dernier roman de Simon?
- D. Il ne m'a pas du tout plu. Je trouve l'histoire plate et le récit mal fait.
- M. Alors nous ne sommes pas d'accord.  
Moi, j'aime beaucoup la façon d'écrire de l'auteur. Et cette idée de toujours revenir au point de départ me semble bonne.
- D. Il est vrai que vous aimez le roman moderne.  
Pour ma part je m'arrête au dix-neuvième.
- M. Il faut pourtant se renouveler.
- D. Je n'en vois pas le besoin quand on a de si bons auteurs.

M. Dupont n'a pas aimé du tout le dernier roman de Simon. Il trouve l'histoire plate et le récit mal fait. M. Morin n'est pas d'accord, il est vrai qu'il aime le roman moderne, tandis que pour M. Dupont, rien ne dépasse le 19ème siècle.

'exceeds'

SITUATION II

- B. J'ai surpris l'homme au moment où il ouvrait la porte.
- L. Qu'a-t-il fait quand il vous a vu?
- B. Avant que j'aie pu dire quoi que ce soit, il s'est mis à courir et a disparu au coin de la rue.
- L. Avez-vous averti la police?
- B. Ce n'était pas la peine.  
D'ailleurs je n'aurais pas pu le décrire.  
Il faisait trop noir et tout s'est passé trop vite.
- L. De toutes façons votre porte doit être facile à ouvrir.
- B. Oui. Il faudra que je fasse venir quelqu'un pour voir ça.
- L. Ce serait plus prudent, d'autant plus que vous vous absentez souvent.

M. Boucher raconte à son ami qu'il a surpris quelqu'un en train d'ouvrir sa porte. Il ajoute que l'homme a disparu au coin de la rue avant qu'il ait pu dire quoi que ce soit. De toutes façons il faisait trop noir pour qu'il puisse le décrire. Il n'a donc pas averti la police. M. Leblanc lui conseille tout de même d'être prudent et de mieux fermer sa porte.

'tells'

'adds'

## SITUATION III

- P. Saviez-vous qu'il ne vous restait qu'une leçon à apprendre?
- E. Bien sûr. Nous avons eu assez de mal pour arriver à la vingt-troisième. Nous comptions tout le temps les leçons que nous avons apprises, et celles qui restaient.
- P. Enfin, vous y êtes presque. Est-ce que vous vous souvenez de tout?
- E. A peu près. D'ailleurs nous avons revu les leçons les unes après les autres.
- P. Pourriez-vous me faire un résumé de l'histoire de la vingt-deuxième leçon?
- E. Je crois que oui. Il s'agit d'un accident de voiture. L'auto d'un diplomate a été abîmée par un camion.
- P. Bon, cela me suffit. Je vous demanderai d'autres résumés demain.

Le professeur demande à l'un de ses élèves s'il sait qu'il ne reste plus qu'une leçon à apprendre. Il répond que oui. Le professeur demande alors aux élèves s'ils se souviennent de tout, et au premier étudiant s'il peut faire un résumé de l'histoire de la vingt-deuxième leçon. L'étudiant pense que oui, il s'agit d'un accident de voiture.....

'pupils'

## Question drill

1. Connaissez-vous Paris?
2. Connaissez-vous d'autres capitales?
3. Quand avez-vous eu l'occasion de visiter Paris ou d'autres capitales?
4. Y étiez-vous pour affaires ou en touriste?
5. Quelle différence y a-t-il entre Washington et une capitale européenne comme Paris ou Rome?
6. Est-il possible de comparer Paris la nuit à Washington la nuit?
7. A votre avis, quelle ville américaine se rapprocherait le plus de Paris?
8. Après avoir passé une bonne partie de la soirée dans une boîte de nuit aux Etats-Unis, que fait-on? Rentre-t-on directement?
9. Si vous organisiez une petite sortie la nuit pour vos amis, où les emmèneriez-vous?
10. Que pensez-vous des danses et de la musique d'aujourd'hui?
11. Y a-t-il d'autres moyens de se distraire que la danse?
12. Est-ce que vous allez souvent dans des boîtes de nuit?
13. Y en a-t-il beaucoup à Washington? Où se trouvent-elles?
14. Si vous aviez une soirée libre à Paris, préféreriez-vous passer la soirée au théâtre ou aller dans une boîte de nuit?
15. Y a-t-il des endroits à Washington où on peut manger de la soupe à l'oignon?
16. Est-ce qu'on danse toujours le tango?
17. Savez-vous si les Halles sont toujours à Paris?
18. Y a-t-il un marché central à Washington?
19. Et à New York, y en a-t-il un?
20. Allez-vous souvent danser?
21. Est-ce que vous allez souvent prendre un verre quelque part après une représentation théâtrale?
22. Préférez-vous aller au café ou dans une boîte de nuit?
23. Danse-t-on dans la plupart des boîtes de nuit?
24. Préférez-vous la musique douce ou le jazz?
25. Qu'est-ce qui est le plus agréable à danser, les slows où les danses rapides?
26. Les boîtes de nuit sont-elles vraiment ouvertes toute la nuit?
27. Savez-vous ce qui se passe le 14 juillet en France?
28. Quel âge aviez-vous quand vous avez appris à danser?
29. Comment faites-vous pour louer des places de théâtre? Vous téléphonez?
30. Préférez-vous les films en couleur ou en noir et blanc?
31. Peut-on voir des spectacles "son et lumière" à Paris? Où?
32. Quand vous recevez des amis étrangers à Washington, les emmenez-vous quelque part le soir?
33. Après avoir vu un film, le soir, rentrez-vous directement chez vous?
34. Savez-vous combien coûte une loge de théâtre à Washington?



35. Laissez-vous toujours un pourboire à l'ouvreuse?
36. Parles-nous de la dernière pièce de théâtre que vous avez vue.
37. Quel genre de pièce de théâtre aimez-vous voir?
38. Aimez-vous les promenades en bateau-mouche sur la Seine ou en péniche sur le canal?
39. Connaissez-vous des théâtres à Paris?
40. Si vous aviez des amis étrangers, où les emmèneriez-vous?

## Response drill

1. Demandez à ..... s'il voudrait que vous les emmeniez, lui et sa femme, dans une boîte de nuit.
2. Demandez à ..... ce qu'il pense de sa dernière soirée dans une boîte de nuit.
3. Demandez à ..... s'il serait libre un soir de la semaine prochaine pour aller faire un tour dans les boîtes de nuit.
4. Demandez à ..... à quelle heure il aimerait que vous passiez les prendre, lui et sa femme, pour aller à la soirée.
5. Demandez à ..... de quoi avait l'air le restaurant où il est allé dîner le week-end passé.
6. Demandez à ..... s'il est allé danser après avoir dîné.
7. Demandez à ..... s'il est arrivé au spectacle à temps.
8. Demandez à ..... si après la soirée, ses amis ont pu trouver un taxi pour rentrer ou s'il a dû les reconduire.
9. Demandez à ..... s'il a déjà eu l'occasion d'aller à "La Boule Blanche" et, si non, recommandez-lui d'y aller.
10. Demandez à ..... si ça lui ferait plaisir que vous l'emmeniez visiter la ville.
11. Demandez à ..... s'il a besoin d'un guide pour visiter la ville, et ajoutez que dans ce cas-là, vous vous mettriez à sa disposition.
12. Dites à ..... qu'on n'a pas encore joué de slows et que vous êtes sûr que la prochaine danse en sera un.
13. Demandez à ..... s'il ne préfère pas attendre qu'on joue un slow pour danser et ajoutez que vous n'aimez pas les danses modernes.
14. Demandez à ..... qu'il vous indique et qu'il vous décrive un endroit où vous pourriez passer une soirée aussi intéressante qu'agréable.
15. Dites à ..... que s'il avait voulu jouir pleinement des "gaietés parisiennes", il aurait dû garnir aussi pleinement son portefeuille avant même de quitter les États-Unis.
16. Demandez à ..... si jouer à la roulette ou au baccarat le tenterait. Si oui, proposez-lui de l'accompagner au casino en l'avertissant toutefois qu'il doit être majeur pour avoir le droit de jouer.
17. Demandez à ..... ce qu'il pense de l'atmosphère des salles de jeux et si lui-même mise gros quand il joue. Ajoutez que l'air sérieux du croupier vous amuse toujours.
18. Dites que vous souhaitez voir le temps s'arranger pour pouvoir profiter agréablement de la promenade en bateau mouche qu'un de vos amis vous a proposée ce soir.
19. Dites à ..... que vous adorez la tradition de la soupe à l'oignon, que vous sautez toujours sur l'occasion d'en manger une et que vous ne voyez pas de meilleures façons de terminer une soirée.

20. Demandez à ..... ce qu'il a l'habitude de faire pendant l'entracte, s'il reste à sa place ou s'il va fumer une cigarette au foyer.
21. Demandez à ..... comment il choisit habituellement le spectacle auquel il convie ses amis. Les choisit-il selon ses propres goûts ou selon les leurs, d'après la critique des journaux ou après un coup d'oeil rapide à la liste des spectacles.
23. Dites à ..... qu'il n'y a vraiment qu'une chose que vous regrettiez dans les salles de cinema françaises, c'est l'absence de popcorn.

Review drills

Review 1

- |   |   |
|---|---|
| 1. It's better not to worry                   | 1. Il vaut mieux ne pas s'en faire.                   |
| 2. Try to remember it.                        | 2. Essayez de vous en souvenir.                       |
| 3. I prefer not to say anything.              | 3. Je préfère ne rien dire.                           |
| 4. It has to be taken care of today.          | 4. Il faut s'en occuper aujourd'hui.                  |
| 5. I have no time to waste.                   | 5. Je n'ai pas de temps à perdre.                     |
| 6. We are not ready to leave.                 | 6. Nous ne sommes pas prêts à partir.                 |
| 7. He doesn't hesitate to say what he thinks. | 7. Il n'hésite pas à dire ce qu'il pense.             |
| 8. We don't have enough time to stop.         | 8. Nous n'avons pas assez de temps pour nous arrêter. |

Review 2

- |   |  |
|---|--|
| 1. Try them on.                               | 1. Essayez-les.                            |
| 2. I'm going to take a look.                  | 2. Je vais y jeter un coup d'oeil.         |
| 3. Have you found what you were looking for?  | 3. Avez-vous trouvé ce que vous cherchiez. |
| 4. He doesn't look at all like you.           | 4. Il ne vous ressemble pas du tout.       |
| 5. I've been waiting for them for two hours.  | 5. Je les attends depuis deux heures.      |
| 6. I'm getting used to it.                    | 6. Je m'y habitue.                         |
| 7. I can very well do without it.             | 7. Je peux très bien m'en passer.          |
| 8. That didn't hurt them.                     | 8. Ça ne leur a pas fait mal.              |
| 9. Nobody complains about her.                | 9. Personne ne se plaint d'elle.           |
| 10. Somebody has already complained about it. | 10. Quelqu'un s'en est déjà plaint.        |

## Review 3

1. Nous n'avons pas l'intention de les suivre.
2. Nous n'avons pas l'intention de leur ressembler.
3. Nous n'avons pas intérêt à leur ressembler.
4. Nous n'avons pas intérêt à les encourager.
5. Nous avons décidé de les encourager.
6. Nous avons décidé d'y participer.
7. Nous faisons de notre mieux pour y participer.
8. Nous faisons de notre mieux pour les tenir au courant.
9. Nous nous efforçons de les tenir au courant.
10. Nous nous efforçons de leur faire plaisir.
11. Nous n'avons aucun mal à leur faire plaisir.

## Review 4

1. De quoi faut-il se débarrasser?
2. A quoi faut-il veiller?
3. A quoi faut-il s'attendre?
4. Sur quoi faut-il compter?
5. De quoi faut-il être muni?
6. A quoi faut-il faire attention?
7. De quoi faut-il se passer?
8. A quoi faut-il s'en tenir?
9. Sur quoi faut-il se documenter?
10. De quoi faut-il tenir compte?

## Review 5

- |   |  |
|---|--|
| 1. We should have taken you there.                                | 1. Nous aurions dû vous y conduire.  |
| 2. He promised to help them.                                      | 2. Il a promis de les aider.   |
| 3. I'm beginning to get used to it.                               | 3. Je commence à m'y habituer.   |
| 4. You'll have the opportunity to listen to it.                   | 4. Vous aurez l'occasion de l'écouter.   |
| 5. I never have the time to participate in the meetings.          | 5. Je n'ai jamais le temps de participer aux réunions.                                 |
| 6. He doesn't make any effort to get in touch with them.          | 6. Il ne fait pas d'efforts pour se mettre en rapport avec eux.                        |
| 7. I don't have the patience to wait for them.                    | 7. Je n'ai pas la patience de les attendre.  |
| 8. I'm not going to tire myself out trying to convince them.      | 8. Je ne vais pas me fatiguer à les convaincre.  |
| 9. You're lucky you can rely on someone to defend your interests. | 9. Vous avez de la chance de pouvoir compter sur quelqu'un pour défendre vos intérêts. |

NARRATION: Les mésaventures d'un lecteur d'annonces.

Mon histoire n'est pas celle des "Trois sans toit", le roman d'un auteur français; c'est celle des "Six sous un petit toit."

Il y a un peu plus d'un an, j'ai été nommé professeur d'anglais à Paris. Plein d'enthousiasme, je débarquai un jour à la gare Montparnasse avec ma femme et mes enfants. Après les avoir "déposés" dans un hôtel, je me suis mis à la recherche d'un appartement.

Je devais croire aux miracles à cette époque-là, car tout en sachant combien il était difficile de trouver un appartement, j'avais confiance en mon étoile. Le premier jour, j'achetai tous les journaux et après avoir lu les petites annonces, je choisis celles qui me plaisaient le plus. Après cela je les "choisissais" toutes.

Mes réserves financières étant presque nulles, il n'était pas question d'une voiture. L'autobus et le métro, surtout ce dernier, m'eurent dès lors pour client presque permanent, entre mes cours. Le reste, car reste il y avait, se faisait à pied.

Tous les soirs en rentrant à l'hôtel, je faisais le récit de ma journée à ma femme, et ce n'était pas encourageant.

Les gens avaient dû tomber en foule de la province et de l'étranger sur Paris, pour épuiser à ce point les espaces habitables.

Pour en revenir à mes annonces, je pus croire au début que l'on me vendait de vieux journaux, car partout on me répondait: "déjà loué", "on vient de louer", etc. et ceci à 8 heures du matin aussi bien qu'à 4 heures de l'après-midi.

Comment les gens apprenaient-ils qu'un appartement était vacant avant qu'on l'ait annoncé?

Les concierges des grands immeubles, où il arrive tout de même que des locataires partent, finirent par me reconnaître, et dès que je passais la porte, je pouvais voir sur leur visage une expression de circonstance: "Pas de chance, mon pauvre monsieur, c'est déjà loué".

Puis un jour, sans que rien ne m'y eut préparé, la concierge d'un de ces immeubles m'appela, alors que j'allais traverser la rue. Je me mis à courir vers elle, et j'appris qu'enfin j'avais un appartement.

Quand je dis appartement.... il ne faut rien exagérer. C'est tout juste un "petit deux pièces", au cinquième étage, sans ascenseur, donnant sur une cour que le soleil n'a pas envie de voir.

Mais après avoir cherché si longtemps, pouvais-je me montrer difficile?

le toit	'the roof'
débarquer	'to get off' (the train)
Je me suis mis à la	'I started looking for'
recherche de	
la confiance	'the confidence'
financières	'financial'
nulles	'nothing'
dès lors	'from then on'
encourageant	'encouraging'
épuiser	'to exhaust'
un espace	'a space'
habitable	'inhabitable'

READING: La Presse de France.

La Presse française a beaucoup changé depuis 1914.

Avant la première guerre, deux types de journaux circulaient en France: la presse politique ou presse de partis, et la presse d'opinion qui, suivant ses tendances, appuyait plus ou moins la politique de tel ou tel parti.

L'un des meilleurs exemples de cette presse d'opinion était "Le Temps", journal de grande classe, placé à droite dans l'éventail idéologique.

Entre les deux guerres, la grande presse d'information, profusément illustrée, à grand tirage et multiples éditions quotidiennes, fut introduite en France. Prouvost, dont le "Paris-Soir" sans apparente couleur politique fut très bien reçu, en est l'innovateur.

Presque tous les journaux disparurent pendant l'occupation, ou à la libération, mais de la clandestinité, sortirent des journaux de toutes couleurs et de toutes tendances, dont certains existaient avant la guerre et revenaient sous un titre plus ou moins modifié.

Pourtant, l'euphorie dura peu et de nombreux journaux disparurent ou changèrent de direction.

La presse de partis, si vivace entre les deux guerres a été particulièrement touchée. Il ne reste, parmi les quotidiens, que "Le Populaire", organe du parti socialiste, paraissant sur deux pages, et "L'Humanité", organe du parti communiste.

Une presse d'affaires assez semblable à la presse américaine, est en train de s'installer, mais il n'est pas possible, tant la tradition est forte, d'avoir une presse d'information vraiment indépendante.

Les journaux à grand tirage allant de 800.000 à 200.000 exemplaires sont actuellement "France-Soir", successeur de "Paris-Soir", "Le Parisien Libéré", héritier du "Petit Parisien", "L'Aurore", "Le Figaro" et "Le Monde".

Ni le "Figaro", ni "Le Monde" ne peuvent être classés dans la même catégorie que les premiers. A l'exception de "L'Humanité", "Le Figaro" est le seul journal qui ait plus de 50 ans. "Le Monde" a hérité des locaux et de la technique du "Temps" mais l'esprit et l'orientation en sont très différents.

La Province se signale par quelques grands journaux: "La Dépêche du Midi" et "Le Progrès" de Lyon, tous deux plus ou moins radicaux, sont parmi les plus importants.

Le journal est de plus en plus considéré comme une entreprise commerciale et l'espace, jusqu'à la guerre négligeable à l'exception des petites annonces, réservé à la publicité, va en augmentant.

De toute façon le papier reste cher puisqu'on importe la cellulose et quoique les annonces soient très chères, nous sommes loin de la situation financière stable des grands journaux américains.

circuler	'to be in circulation'
appuyer	'to support'
tel ou tel	'such and such a'

placer	'to locate'
un éventail idéologique	'an ideological fan'
profusément illustrer	'to illustrate copiously'
à grand tirage	'with a large circulation'
quotidiennes	'daily'
introduire	'to introduce'
la couleur	'the color'
un innovateur	'an innovator'
le titre	'the title'
durer	'to last'
vivace	'alive'
toucher	'to touch' 'to hit'
semblable	'similar'
un exemplaire	'a copy'
actuellement	'at the present time'
un héritier	'a heir'
hériter	'to inherit'
le local	'the premises'
l'esprit	'the spirit'
se signaler	'to distinguish oneself'
radical	'radical'



## Unit 24

## Review Drills

## Lexical &amp; Grammar

## Review 1

- |  |   |
|--|---|
| 1. Stop smoking.                             | 1. Arrêtez-vous de fumer.                           |
| 2. Stop smoking and you won't cough anymore. | 2. Arrêtez-vous de fumer et vous ne tousserez plus. |
| 3. What's the trouble?                       | 3. Qu'est-ce qui ne va pas?                         |
| 4. That gives me a headache.                 | 4. Ça me donne mal à la tête.                       |
| 5. About a half hour ago.                    | 5. Il y a une demi-heure environ.                   |
| 6. I have a tooth ache.                      | 6. J'ai mal aux dents.                              |
| 7. Does it hurt?                             | 7. Est-ce que ça fait mal?                          |
| 8. Do you have a sore throat?                | 8. Avez-vous mal à la gorge?                        |
| 9. I hurt my hand.                           | 9. Je me suis fait mal à la main.                   |
| 10. She hurt her ankle.                      | 10. Elle s'est fait mal à la cheville.              |

## Review 2

- |  |   |
|--|---|
| 1. It's not as complicated as that.          | 1. Ce n'est pas si compliqué que ça.                                  |
| 2. It's getting complicated.                 | 2. Ça se complique.   |
| 3. I wonder if it's worthwhile.              | 3. Je me demande si ça en vaut la peine.                              |
| 4. I heard you were leaving for Europe.      | 4. On m'a dit que (j'ai entendu dire que) vous partiez pour l'Europe. |
| 5. You have to have a medical check-up.      | 5. Il faut que vous passiez une visite médicale.                      |
| 6. That goes without saying.                 | 6. Cela va de soi. (Cela va sans dire)                                |
| 7. Where are the car factories located?      | 7. Où se trouvent les usines d'automobiles?                           |
| 8. Perhaps we'll go as far as San Francisco. | 8. Peut-être que nous irons jusqu'à San Francisco.                    |
| 9. I did part of my studies there.           | 9. J'y ai fait une partie de mes études.                              |
| 10. Hurry up! It's getting late.             | 10. Dépêchez-vous! Il se fait tard.                                   |

## Review 3

- |   |  |
|---|--|
| 1. Have a nice trip!  | 1. Bon voyage!   |
| 2. You have to have your passport renewed.                            | 2. Il faut que vous fassiez renouveler votre passeport.                                  |
| 3. Where can I get a pass?  | 3. Où puis-je obtenir un laissez-passer?   |
| 4. Have your I-D with you.  | 4. Soyez muni de votre carte d'identité.   |
| 5. Our suitcases are packed.  | 5. Nos valises sont faites.  |
| 6. Did you inquire about the visas?                                   | 6. Vous êtes-vous renseigné au sujet des visas?  |
| 7. How far is the Prefecture from here?                               | 7. La Préfecture est à combien d'ici?  |
| 8. If I had the time, I wouldn't take a taxi, I'd walk; it's not far. | 8. Si j'avais le temps, je ne prendrais pas de taxi, j'irais à pieds; ce n'est pas loin. |
| 9. You'll have to hurry; it's almost closing time.                    | 9. Il faudra que vous vous dépêchiez; c'est presque l'heure de la fermeture.             |
| 10. Do anything, but do something.                                    | 10. Faites n'importe quoi, mais faites quelque chose.                                    |

## Review 4

- |   |  |
|---|--|
| 1. I don't have a checking account.             | 1. Je n'ai pas de compte en banque.                    |
| 2. Why don't you open one?                      | 2. Pourquoi n'en ouvrez-vous pas un?                   |
| 3. I know nothing about it.                     | 3. Je n'en sais rien. (Je n'y connais rien)            |
| 4. You did well not to buy them.                | 4. Vous avez bien fait de ne pas les acheter.          |
| 5. You'd better think about it.                 | 5. Vous feriez mieux d'y penser.                       |
| 6. How about a few days to think it over?       | 6. Que diriez-vous de quelques jours pour y réfléchir? |
| 7. We left at the wrong time.                   | 7. Nous sommes partis au mauvais moment.               |
| 8. Do you have the right number?                | 8. Avez-vous le bon numéro?                            |
| 9. I should have a clear conscience.            | 9. Je devrais avoir la conscience tranquille.          |
| 10. It's possible the airport will be enlarged. | 10. Il est possible qu'on agrandisse l'aéroport.       |

## Review 5

- |  |   |
|--|---|
| 1. After all, why worry?                                 | 1. Après tout, pourquoi s'en faire?                               |
| 2. How much money do you have with you?                  | 2. Combien d'argent avez-vous sur vous?                           |
| 3. Do you have any foreign currency?                     | 3. Avez-vous des devises étrangères?                              |
| 4. I didn't see much.                                    | 4. Je n'ai pas vu grand'chose.                                    |
| 5. We sent for them.                                     | 5. Nous les avons envoyé chercher.                                |
| 6. We still have no one to replace him.                  | 6. Nous n'avons toujours personne pour le remplacer.              |
| 7. No one has been found yet.                            | 7. On n'a encore trouvé personne.                                 |
| 8. She left for Brazil a little more than two years ago. | 8. Elle est partie pour le Brésil il y a un peu plus de deux ans. |
| 9. The first ten rows are the most expensive.            | 9. Les dix premiers rangs sont les plus chers.                    |
| 10. I'll see you again at intermission.                  | 10. Je vous reverrai à l'entracte.                                |

## Review 6

- |  |   |
|--|---|
| 1. Do you play tennis?   | 1. Jouez-vous au tennis?  |
| 2. What do you think about this week's newsreels?                    | 2. Que pensez-vous des actualités de cette semaine?                   |
| 3. We won't be in New York until this evening.                       | 3. Nous ne serons pas à New York avant ce soir.                       |
| 4. I think they only have jets.                                      | 4. Je crois qu'ils n'ont que des avions à réaction.                   |
| 5. How much do you weigh?  | 5. Combien pesez-vous?  |
| 6. How tall are you?   | 6. Combien mesurez-vous?  |
| 7. What size shoe do you take?                                       | 7. De combien chaussez-vous?  |
| 8. I'd like to have my luggage checked to London. Is this the place? | 8. Je voudrais faire enregistrer mes bagages pour Londres. C'est ici? |
| 9. I'm so glad I ran into you.                                       | 9. Je suis si heureux de vous avoir rencontré.                        |
| 10. I didn't do much today.  | 10. Je n'ai pas fait grand'chose aujourd'hui.                         |

## Review 7

- |  |  |
|--|--|
| 1. Did you check the tires?                                  | 1. Avez-vous vérifié la pression des pneus?                    |
| 2. I forgot to have the spare tire fixed.                    | 2. J'ai oublié de faire réparer la roue de secours.            |
| 3. I hope you'll have fun.                                   | 3. J'espère que vous vous amuserez bien.                       |
| 4. I don't have time to get bored.                           | 4. Je n'ai pas le temps de m'ennuyer.                          |
| 5. It's getting cold, let's go in.                           | 5. Il commence à faire froid. Rentrons.                        |
| 6. How does it happen that no one has complained about it?   | 6. Comment se fait-il que personne ne s'en soit plaint?        |
| 7. I didn't know it could be done from home.                 | 7. Je ne savais pas qu'on pouvait le faire de chez soi.        |
| 8. I can very well do without it.                            | 8. Je peux très bien m'en passer.                              |
| 9. I won't need it until next week.                          | 9. Je n'en aurai pas besoin avant la semaine prochaine.        |
| 10. If you want us to help you, don't hide anything from us. | 10. Si vous voulez que nous vous aidions, ne nous cachez rien. |

## Review 8

- |   |  |
|---|--|
| 1. I bought a used car.                         | 1. J'ai acheté une voiture d'occasion.             |
| 2. I read it in the last issue of Match.        | 2. Je l'ai lu dans le dernier numéro de Match.     |
| 3. That's a good bargain.                       | 3. C'est une bonne occasion.                       |
| 4. It was very cheap, not more than 10 francs.  | 4. C'était très bon marché, pas plus de 10 francs. |
| 5. He's getting old.                            | 5. Il vieillit.                                    |
| 6. The house is on the other side of the river. | 6. La maison est de l'autre côté de la rivière.    |
| 7. We have other plans.                         | 7. Nous avons d'autres projets.                    |
| 8. When did you take the exams?                 | 8. Quand avez-vous passé les examens?              |
| 9. The car isn't moving very fast.              | 9. L'auto n'avance pas très vite.                  |
| 10. You make me hungry.                         | 10. Vous me donnez faim.                           |
| 11. We were on the wrong side of the fence.     | 11. Nous étions du mauvais côté de la barrière.    |

## Review 9

- |  |  |
|--|--|
| 1. Some day, we'll find out the truth.   | 1. Un jour, nous découvrirons la vérité.           |
| 2. I'm not familiar with this road.      | 2. Je ne connais pas cette route.                  |
| 3. It was only 2 degrees in the sun.     | 3. Il ne faisait que 2 degrés au soleil.           |
| 4. The clock was late.                   | 4. L'horloge retardait.                            |
| 5. I drove to the country this week-end. | 5. Je suis allé à la campagne en auto ce week-end. |
| 6. How high is the wall?                 | 6. Quelle est la hauteur du mur?                   |
| 7. The wall is about fifty meters long.  | 7. Le mur a environ 50 mètres de long.             |
| 8. I talked to him for one hour.         | 8. Je lui ai parlé pendant une heure.              |

## Review 10

- |  |  |
|--|--|
| 1. One week ago, I was getting ready to leave. | 1. Il y a huit jours, je me préparais à partir.  |
| 2. I stayed with him for two hours.            | 2. Je suis resté avec lui pendant deux heures.   |
| 3. He won't be long.                           | 3. Il n'en a pas pour longtemps.                 |
| 4. I've known them for at least ten years.     | 4. Je les connais depuis au moins dix ans.       |
| 5. We haven't seen each other since Christmas. | 5. Nous ne nous sommes pas vus depuis la Noël.   |
| 6. We left before the end of the game.         | 6. Nous sommes partis avant la fin de la partie. |
| 7. What are we going to do with that?          | 7. Qu'allons-nous faire de ça?                   |
| 8. I'm sure he'll recognize the way.           | 8. Je suis sûr qu'il reconnaîtra le chemin.      |

## Review 11

- |  |  |
|--|--|
| 1. We don't want more than three.            | 1. Nous n'en voulons pas plus de trois.            |
| 2. I lost sight of her.                      | 2. Je l'ai perdue de vue.                          |
| 3. We haven't had them developed yet.        | 3. Nous ne les avons pas encore fait développer.   |
| 4. I'll tell you before I leave.             | 4. Je vous le dirai avant de partir.               |
| 5. If you want to, you can buy it on credit. | 5. Si vous voulez, vous pouvez l'acheter à crédit. |
| 6. That could happen to anyone.              | 6. Ça pourrait arriver à n'importe qui.            |
| 7. You're going to get your hair wet.        | 7. Vous allez vous mouiller les cheveux.           |
| 8. It's getting colder and colder.           | 8. Il fait de plus en plus froid.                  |

## Review 12

- |   |  |
|---|--|
| 1. I'm afraid he won't agree.                   | 1. J'ai peur qu'il ne soit pas d'accord.               |
| 2. I was afraid I would be late.                | 2. J'avais peur d'être en retard.                      |
| 3. There is nothing more complicated than that. | 3. Il n'y a rien de plus compliqué que ça.             |
| 4. They're the only ones we have.               | 4. Ce sont les seules que nous ayons.                  |
| 5. Is there someone who knows what's going on?  | 5. Y a-t-il quelqu'un qui sache ce qui se passe?       |
| 6. Travel by plane. It's fast!                  | 6. Voyagez par avion. C'est rapide!                    |
| 7. The brakes have to be adjusted.              | 7. Il faut faire ajuster les freins.                   |
| 8. Did you have your tires rotated?             | 8. Avez-vous fait permuter les roues?                  |
| 9. I'm getting off at the next stop.            | 9. Je descends au prochain arrêt.                      |
| 10. I would never have suspected such a thing.  | 10. Je ne me serais jamais douté d'une chose pareille. |

## Review 13

1. Il est important de ne pas s'en faire.
2. L'important, c'est de ne pas s'en faire.
3. Ce qu'il faut, c'est de ne pas s'en faire.
4. Il est préférable de ne pas s'en faire.
5. L'essentiel, c'est de ne pas s'en faire.
6. Il est difficile de ne pas s'en faire.
7. Le principal, c'est de ne pas s'en faire.
8. Ce qui est difficile, c'est de ne pas s'en faire.
9. Ce que je recommande, c'est de ne pas s'en faire.
10. Il vaut mieux ne pas s'en faire.

## Review 14

- |  |  |
|--|--|
| 1. Did you stay to the end of the film?                                | 1. Etes-vous resté jusqu'à la fin du film?                                   |
| 2. His apartment is at the end of the hall.                            | 2. Son appartement est au bout du couloir.                                   |
| 3. We always go fishing at the end of the jetty.                       | 3. Nous allons toujours pêcher au bout de la jetée.                          |
| 4. Since there was nobody there, after an hour, I left.                | 4. Comme il n'y avait personne, au bout d'une heure, je suis parti.          |
| 5. They didn't stay long. They left after ten minutes.                 | 5. Ils ne sont pas restés longtemps. Ils sont partis au bout de dix minutes. |
| 6. The ball is at the other end of the field.                          | 6. La balle est à l'autre bout du terrain.                                   |
| 7. I pay my bills at the end of the month.                             | 7. Je paye mes factures à la fin du mois.                                    |
| 8. The river is not too far from here; it's at the end of this street. | 8. La rivière n'est pas très loin d'ici; elle est au bout de la rue.         |

Review 15

Tutor : Ils sont assis sur un mur qui n'est pas très haut.

Student: Le mur sur lequel ils sont assis n'est pas très haut.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Vous vous appuyez contre un arbre qui n'a pas l'air solide.                              | 1. L'arbre contre lequel vous vous appuyez, n'a pas l'air solide.                          |
| 2. Ils ont sauté par dessus un mur qui était assez haut.                                    | 2. Le mur par dessus lequel ils ont sauté, était assez haut.                               |
| 3. Ils sont entrés par une fenêtre qui était ouverte.                                       | 3. La fenêtre par laquelle ils sont entrés, était ouverte.                                 |
| 4. J'ai grimpé sur un arbre qui surplombait la maison.                                      | 4. L'arbre sur lequel j'ai grimpé, surplombait la maison.                                  |
| 5. Nous avons joué contre une équipe qui était mieux organisée que la nôtre.                | 5. L'équipe contre laquelle nous avons joué, était mieux organisée que la nôtre.           |
| 6. Nous sommes passés sous le pont qui a été inauguré la semaine dernière.                  | 6. Le pont sous lequel nous sommes passés a été inauguré la semaine dernière.              |
| 7. Nous venons de mettre au point une méthode qui semble très efficace contre la pollution. | 7. La méthode que nous venons de mettre au point semble très efficace contre la pollution. |

Review 16

1. Ne pensez pas à ce qui s'est passé.
2. Prenez note de ce qui s'est passé.
3. Il est toujours question de ce qui s'est passé.
4. On fait allusion à ce qui s'est passé.
5. Personne n'a remarqué ce qui s'était passé.
6. Nous nous rappelons très bien ce qui s'est passé.
7. Réfléchissez bien à ce qui s'est passé.
8. Je suis au courant de ce qui s'est passé.
9. On se documente sur ce qui s'est passé.
10. Notez bien ce qui s'est passé.
11. Je me moque de ce qui s'est passé.
12. Je n'ai pas beaucoup de renseignements sur ce qui s'est passé.
13. Nous n'attachons aucune importance à ce qui s'est passé.
14. Il ne faudra pas mentionner ce qui s'est passé.
15. Nous n'oublierons pas ce qui s'est passé.
16. Je ne m'intéresse pas à ce qui s'est passé.



## Review 17

Dans les traductions suivantes, employez soit "conduire", soit "prendre".

- |   |   |
|---|---|
| 1. Show me the road you took.   | 1. Montrez-moi la route que vous avez prise.                                  |
| 2. I'm going to take you there.   | 2. Je vais vous y conduire.   |
| 3. At what time do you have your breakfast?                               | 3. A quelle heure prenez-vous votre petit déjeuner.                           |
| 4. We only have one car and my wife takes me to the office every morning. | 4. Nous n'avons qu'une voiture et ma femme me conduit au bureau chaque matin. |
| 5. Do you take sugar in your coffee?                                      | 5. Prenez-vous du sucre dans votre café.                                      |
| 6. Take this suitcase, it's not too heavy.                                | 6. Prenez cette valise, elle n'est pas trop lourde.                           |
| 7. Can I take you somewhere?  | 7. Puis-je vous conduire quelque part?  |
| 8. Take your time we are not in a hurry.                                  | 8. Prenez votre temps, nous ne sommes pas pressés.                            |
| 9. How long did it take you?  | 9. Combien de temps est-ce que ça vous a pris?                                |
| 10. Where do you want me to take you?                                     | 10. Où voulez-vous que je vous conduise?                                      |

## Review 18

1. Il est impossible que vous vous soyez trompé.
2. J'ai bien peur que vous ne vous soyez trompé.
3. J'ai l'impression que vous vous êtes trompé.
4. Il se peut que vous vous soyez trompé.
5. Nous avons de la chance que vous vous soyez trompé.
6. Peut-être que vous vous êtes trompé.
7. Je suis désolé que vous vous soyez trompé.
8. Je savais que vous vous étiez trompé.
9. Je crois que vous vous êtes trompé.
10. On dirait que vous vous êtes trompé.
11. Il n'est pas possible que vous vous soyez trompé.
12. Il est normal que vous vous soyez trompé.
13. Je suppose que vous vous êtes trompé.
14. J'espère que vous vous êtes trompé.
15. Tout le monde est ravi que vous vous soyez trompé.
16. Sans doute que vous vous êtes trompé.

## Review 19

Employez "on" dans les expressions suivantes.

- |  |  |
|--|--|
| 1. There's a knock at the door.                | 1. On frappe à la porte.                                 |
| 2. Were they rewarded?                         | 2. Les a-t-on récompensés?                               |
| 3. They haven't been told yet.                 | 3. On ne le leur a pas encore dit.                       |
| 4. She wasn't told everything yet.             | 4. On ne lui a pas encore tout dit.                      |
| 5. You are wanted on the phone.                | 5. On vous demande au téléphone.                         |
| 6. It will be taken care of next week.         | 6. On s'en occupera la semaine prochaine.                |
| 7. He was taken to the hospital.               | 7. On l'a emmené à l'hôpital.                            |
| 8. I was given the wrong address.              | 8. On m'a donné la mauvaise adresse.                     |
| 9. It was stolen from me.                      | 9. On me l'a volé.                                       |
| 10. Why was he fired?                          | 10. Pourquoi l'a-t-on renvoyé?                           |
| 11. Do you know why my permit was not renewed? | 11. Savez-vous pourquoi on n'a pas renouvelé mon permis? |
| 12. He will never be forgotten.                | 12. On ne l'oubliera jamais.                             |

## Review 20

Traduisez les phrases suivantes en anglais.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Il paraît qu'il va pleuvoir ce soir, est-ce vrai?   | 1. I heard it was going to rain this evening, do you think so?                           |
| 2. Le ciel se couvre, on dirait qu'il va pleuvoir.   | 2. The sky is clouding up, it looks as if it's going to rain.                            |
| 3. Il paraît qu'il est très dangereux de se baigner ici.                                       | 3. I heard it was very dangerous to swim here.   |
| 4. On dirait que vous ne vous attendiez pas à un tel résultat.                                 | 4. It looks as if you were not expecting such a result.                                  |
| 5. On dirait qu'ils cherchent une excuse pour reprendre les hostilités.                        | 5. It looks as if they were looking for an excuse to resume hostilities.                 |
| 6. Il paraît qu'on est sur le point de reprendre les négociations.                             | 6. I heard the negotiations were about to be resumed.                                    |
| 7. A vous entendre, on dirait que c'est la première fois que ça vous arrive.                   | 7. According to you, one would think that it is the first time this has happened to you. |
| 8. Il faisait tellement humide qu'on aurait dit qu'il pleuvait.                                | 8. It was so damp, it looked as though it was raining.                                   |
| 9. Nous ferions mieux de faire un détour, il paraît que la route est bloquée un peu plus loin. | 9. We'd better go another way, I heard the road was blocked a little farther on.         |

## Review 21

- |  |   |
|--|---|
| 1. It's in front of you; help yourself.                  | 1. C'est devant vous, servez-vous.                            |
| 2. He arrived before us.                                 | 2. Il est arrivé avant nous.                                  |
| 3. Be sure you close the windows before going out.       | 3. N'oubliez pas de fermer les fenêtres avant de sortir.      |
| 4. After the rain, it got very cold.                     | 4. Après la pluie, il a fait très froid.                      |
| 5. I didn't open the windows before I left.              | 5. Je n'ai pas ouvert les fenêtres avant de partir.           |
| 6. I know I should have knocked before I entered.        | 6. Je sais que j'aurais dû frapper avant d'entrer.            |
| 7. Would you rather sit in front or in the back?         | 7. Préférez-vous vous asseoir devant ou derrière.             |
| 8. There isn't much room in front.                       | 8. Il n'y a pas beaucoup de place à l'avant.                  |
| 9. Think of all I told you before you make up your mind. | 9. Pensez à tout ce que je vous ai dit avant de vous décider. |
| 10. After I had finished my letter, I went to bed.       | 10. Après avoir fini ma lettre, je suis allé me coucher.      |
| 11. I have to call her before she leaves.                | 11. Je dois lui téléphoner avant qu'elle ne parte.            |
| 12. I'll call you before I leave.                        | 12. Je vous téléphonerai avant de partir.                     |

## Review 22

Tutor : J'ai vendu mon auto.

Student: Comment se fait-il que vous l'avez vendue?

- |   |  |
|---|--|
| 1. Je ne sais pas ce qui m'est arrivé.              | 1. Comment se fait-il que vous ne sachiez pas ce qui vous est arrivé?              |
| 2. Personne ne se plaint.                           | 2. Comment se fait-il que personne ne se plaigne?                                  |
| 3. Je n'ai pas de bagages.                          | 3. Comment se fait-il que vous n'avez pas de bagages?                              |
| 4. On ne s'y est pas attendu.                       | 4. Comment se fait-il qu'on ne s'y soit pas attendu?                               |
| 5. Ça n'a pas été prévu.                            | 5. Comment se fait-il que ça n'ait pas été prévu?                                  |
| 6. Personne ne m'attend.                            | 6. Comment se fait-il que personne ne vous attende?                                |
| 7. Je n'en ai jamais goûté.                         | 7. Comment se fait-il que vous n'en ayez jamais goûté?                             |
| 8. Chaque fois que je viens chez vous, je me perds. | 8. Comment se fait-il que, chaque fois que vous venez chez moi, vous vous perdiez? |

## Review 23

A l'exception du verbe "devoir" et de l'expression impersonnelle "Il est nécessaire de ...", employez le verbe qui convient le mieux à chacune des phrases ci-dessous :

- |   |  |
|---|--|
| 1. I must not be late.                        | 1. Il ne faut pas que je sois en retard.         |
| 2. You don't have to be there.                | 2. Vous n'avez pas besoin d'y être.              |
| 3. I have to say what I think.                | 3. Il faut que je dise ce que je pense.          |
| 4. You must not miss your plane.              | 4. Il ne faut pas que vous manquiez votre avion. |
| 5. We have to know what's going on.           | 5. Il faut que nous sachions ce qui se passe.    |
| 6. You don't have to tell us.                 | 6. Vous n'avez pas besoin de nous le dire.       |
| 7. I'll have to be there too.                 | 7. Il faudra que j'y sois aussi.                 |
| 8. You would have had to leave earlier.       | 8. Il aurait fallu que vous partiez plus tôt.    |
| 9. She won't have to take care of it anymore. | 9. Elle n'aura plus besoin de s'en occuper.      |
| 10. She must not go back there.               | 10. Il ne faut pas qu'elle y retourne.           |

## Review 24

Tutor : Nous en achèterons.  
 Student: Nous en achèterions.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Si c'est possible, nous donnerons quelque chose.                                     | 1. Si c'était possible, nous donnerions quelque chose.                                    |
| 2. Si nous arrivons à louer notre villa, nous habitons en ville.                        | 2. Si nous arrivions à louer notre villa, nous habiterions en ville.                      |
| 3. Si vous êtes d'accord, nous ferons les démarches nécessaires.                        | 3. Si vous étiez d'accord, nous ferions les démarches nécessaires.                        |
| 4. Si vous êtes d'accord pour que nous nous installions ici, nous ne gênerons personne. | 4. Si vous étiez d'accord pour que nous nous installions ici, nous ne gênerions personne. |
| 5. Si tout va bien nous nous retrouverons ici dans une semaine.                         | 5. Si tout allait bien, nous nous retrouverions ici dans une semaine.                     |
| 6. Vous vous en occuperez s'il le faut.   | 6. Vous vous en occuperiez s'il le fallait.   |
| 7. Si vous voulez nous accompagner, nous passerons vous prendre vers six heures.        | 7. Si vous vouliez nous accompagner, nous passerions vous prendre vers six heures.        |
| 8. Si nous avons le temps, nous nous arrêtons pour déjeuner.                            | 8. Si nous avions le temps, nous nous arrê <u>t</u> erions pour déjeuner.                 |

## Review 25

1. Est-ce qu'elle a les dossiers? Je ne sais plus si je les lui ai donnés.
2. Est-ce qu'elle a le reçu? Je ne sais plus si je le lui ai donné.
3. Est-ce qu'ils ont l'adresse? Je ne sais plus si je la leur ai donnée.
4. Est-ce que tu as mon adresse? Je ne sais plus si je te l'ai donnée.
5. Est-ce qu'elles ont le numéro? Je ne sais plus si je le leur ai donné.
6. Est-ce que vous avez mon numéro? Je ne sais plus si je vous l'ai donné.
7. Est-ce qu'il a le dossier? Je ne sais plus si je le lui ai donné.
8. Est-ce qu'ils ont le chèque? Je ne sais plus si je le leur ai donné.
9. Est-ce qu'elle a la facture? Je ne sais plus si je la lui ai donnée.
10. Est-ce que tu as les dossiers? Je ne sais plus si je te les ai donnés.

## Review 26

- |  |  |
|--|--|
| 1. I only brought two.                               | 1. Je n'en ai apporté que deux.  |
| 2. I went only once.                                 | 2. Je n'y suis allé qu'une fois.   |
| 3. I told them only that.                            | 3. Je ne leur ai dit que ça.   |
| 4. I'm only interested in their work.                | 4. Je ne m'intéresse qu'à leur travail.                                      |
| 5. He was able to send us only one.                  | 5. Il n'a pu ne nous en envoyer qu'un.                                       |
| 6. We only had to replace two.                       | 6. Nous n'avons dû en remplacer que deux.                                    |
| 7. I went to see them only once.                     | 7. Je ne suis allé les voir qu'une fois.                                     |
| 8. I only tasted it once.                            | 8. Je ne l'ai goûté qu'une fois.   |
| 9. You're not going to try only once!                | 9. Vous n'allez pas essayer qu'une fois.                                     |
| 10. He only told me about it once.                   | 10. Il ne m'en a parlé qu'une fois.  |
| 11. There was only a dozen left.                     | 11. Il n'en restait qu'une douzaine.   |
| 12. He had only a dozen left.                        | 12. Il ne lui en restait qu'une douzaine.                                    |
| 13. I was only given a week.                         | 13. On ne m'a donné qu'une semaine.  |
| 14. We only have one missing.                        | 14. Il ne nous en manque qu'un.  |
| 15. We didn't buy only those two, we bought several. | 15. Nous n'avons pas acheté que ces deux là, nous en avons acheté plusieurs. |

## Review 27

Tutor : Tous les ingénieurs qui ont travaillé ici pendant cinq ans auront droit à plus d'avantages.

Student: Aucun des ingénieurs qui ont travaillé ici pendant cinq ans n'aura droit à plus d'avantages.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Tous les avions qui sont revenus sont en bon état.                                    | 1. Aucun des avions qui sont revenus n'est en bon état.                                   |
| 2. Tous les clients qui ont écrit se sont plaints.                                       | 2. Aucun des clients qui ont écrit ne s'est plaint.                                       |
| 3. Toutes celles qui sont revenues, repartent.   | 3. Aucune de celles qui sont revenues ne repart.  |
| 4. Tous les étudiants qui ont utilisé ce livre ont eu de bons résultats.                 | 4. Aucun des étudiants qui ont utilisé ce livre n'a eu de bons résultats.                 |
| 5. Tous ceux qui ont vu ce film nous l'ont recommandé.                                   | 5. Aucun de ceux qui ont vu ce film ne nous l'a recommandé.                               |
| 6. Tous les amis qui m'ont téléphoné ont promis de m'aider.                              | 6. Aucun des amis qui m'ont téléphoné n'a promis de m'aider.                              |
| 7. Toutes les demandes d'emploi qui nous sont parvenues sont restées sans réponse.       | 7. Aucune des demandes d'emploi qui nous sont parvenues n'est restée sans réponse.        |
| 8. Tous les clients qui ont commandé ce modèle en ont été satisfaits.                    | 8. Aucun des clients qui ont commandé ce modèle n'en a été satisfait.                     |
| 9. Tous les locataires qui emménageront après le 31 décembre auront un loyer plus élevé. | 9. Aucun des locataires qui emménageront après le 31 décembre n'aura un loyer plus élevé. |

## Review 28.

1. Il y a longtemps que nous habitons à Paris.
2. Quand je les ai vus ils se dirigeaient vers Paris.
3. Ce n'est pas la première fois que je vais à Paris.
4. C'est un des meilleurs hôtels de Paris.
5. Si tout va bien nous serons nommés à Paris.
6. J'attends un train en provenance de Paris.
7. C'est la plus belle avenue de Paris.
8. Nous habitons tout près de Paris.
9. Il n'y a pas longtemps que j'ai quitté Paris.
10. C'est l'endroit le plus connu de Paris.
11. Il n'y a pas de ville qui ressemble à Paris.
12. Avant d'atterrir à Orly beaucoup d'avions survolent Paris.

## Review 29

"Could" se traduit en français soit par le conditionnel soit par l'imparfait. "Can" par le présent du verbe pouvoir.

Modèle: Could you take care of it today?  
Pourriez-vous vous en occuper aujourd'hui?

If we could help you, we would.  
Si nous pouvions vous aider, nous vous aiderions.

- |  |  |
|--|--|
| 1. Could you be there at 8 o'clock?  | 1. Pourriez-vous y être à 8 heures?  |
| 2. If I could travel, I would go to London.                                  | 2. Si je pouvais voyager, j'irais à Londres.                                 |
| 3. I could be there this evening if I took the plane.                        | 3. Je pourrais y être ce soir si je prenais l'avion.                         |
| 4. We could take care of it if we had the time.                              | 4. Nous pourrions nous en occuper si nous avions le temps.                   |
| 5. I didn't know we could use it.  | 5. Je ne savais pas qu'on pouvait s'en servir.                               |
| 6. We could do it if we had the tools.                                       | 6. Nous pourrions le faire si nous avions les outils.                        |
| 7. The suitcase was so heavy, that I could hardly lift it.                   | 7. La valise était si lourde que je pouvais à peine la soulever.             |
| 8. If you could come back and see me this afternoon, we could talk about it. | 8. Si vous pouviez revenir me voir cet après-midi, nous pourrions en parler. |
| 9. I've just received this letter, could you translate it for me?            | 9. Je viens de recevoir cette lettre, pourriez-vous me la traduire?          |
| 10. Where could we go if we didn't have a car?                               | 10. Où pourrions-nous aller si nous n'avions pas d'auto?                     |
| 11. If I could leave, I would.   | 11. Si je pouvais partir, je partirais.                                      |
| 12. It was so warm that day, that one could hardly breathe.                  | 12. Il faisait si chaud ce jour-là, qu'on pouvait à peine respirer.          |

## Review 30

- |  |   |
|--|---|
| 1. Don't sit on that chair, it's broken.   | 1. Ne vous asseyez pas sur cette chaise, elle est cassée. |
| 2. Let them leave.                         | 2. Laissez-les partir.                                    |
| 3. Don't forget them, think of them often. | 3. Ne les oubliez pas, pensez souvent à eux.              |

## Review 30 (suite)

- |   |   |
|---|---|
| 4. Don't be afraid. Everything will be fine.    | 4. Ne vous inquiétez pas. Tout ira bien.                        |
| 5. Let's send them a few.                       | 5. Envoyons-leur en quelques uns.                               |
| 6. Don't go anywhere without your passport.     | 6. N'allez nulle part sans votre passeport.                     |
| 7. Don't say it to anyone.                      | 7. Ne le dites à personne.                                      |
| 8. Buy them only if you think they're worth it. | 8. Ne les achetez que si vous pensez qu'ils en valent la peine. |
| 9. Don't drop that package.                     | 9. Ne laissez pas tomber ce paquet.                             |
| 10. Let's not underestimate him.                | 10. Ne le sous-estimons pas.                                    |

## Review 31

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
| Modèle: What do I have to do?<br>Que faut-il que je fasse?           | To have to.<br>falloir.         |
| What do you want me to say? (expect)<br>Que voulez-vous que je dise? | To want, to expect.<br>Vouloir. |
- 
- |   |  |
|---|--|
| 1. When do you want me to come and help you?    | 1. Quand voulez-vous que je vienne vous aider?           |
| 2. Whom do I have to see?                       | 2. Qui faut-il que je voie?                              |
| 3. What do you want us to do?                   | 3. Que voulez-vous que nous fassions?                    |
| 4. What do you expect her to say?               | 4. Que voulez-vous qu'elle dise?                         |
| 5. When do you have to be there?                | 5. Quand faut-il que vous y soyez?                       |
| 6. When do we have to be ready?                 | 6. Quand faut-il que nous soyons prêts?                  |
| 7. To which address do you want it to be sent?  | 7. A quelle adresse voulez-vous qu'on l'envoie?          |
| 8. Why does it have to be today?                | 8. Pourquoi faut-il que ce soit aujourd'hui?             |
| 9. Why do we have to hurry?                     | 9. Pourquoi faut-il que nous nous dépêchions?            |
| 10. What do you expect her to do?               | 10. Que voulez-vous qu'elle fasse?                       |
| 11. Why do I have to worry?                     | 11. Pourquoi faut-il que je m'en fasse?                  |
| 12. How do you expect her to remember all that? | 12. Comment voulez-vous qu'elle se souvienne de tout ça? |
| 13. Why does it have to be so difficult?        | 13. Pourquoi faut-il que ce soit si difficile?           |



## Review 32

1. Je suis surpris qu'il faille que j'y aille aussi.
2. Nous ne savons pas s'il faut que nous y allions aussi.
3. Elle est presque sûre qu'il faut qu'elle y aille aussi.
4. Ils sont étonnés qu'il faille qu'ils y aillent aussi.
5. Nous savions qu'il fallait que nous y allions aussi.
6. Je me demande s'il faut que j'y aille aussi.
7. On ne t'a pas dit qu'il fallait que tu y ailles aussi.
8. Vous le sauriez s'il fallait que vous y alliez aussi.
9. On vous aurait averti s'il avait fallu que vous y alliez aussi.
10. Elles s'attendent à ce qu'il faille qu'elles y aillent aussi.

## Review 33

Dire en français.

- |   |  |
|---|--|
| 1. What would you have wanted to do?              | 1. Qu'auriez-vous voulu faire?                               |
| 2. We couldn't have taken care of it.             | 2. Nous n'aurions pas pu nous en occuper.                    |
| 3. You should have thought about it.              | 3. Vous auriez dû y penser.                                  |
| 4. We wouldn't have left without you.             | 4. Nous ne serions pas partis sans vous.                     |
| 5. I shouldn't have complained about it.          | 5. Je n'aurais pas dû m'en plaindre.                         |
| 6. We wouldn't have complained about it.          | 6. Nous ne nous en serions pas plaints.                      |
| 7. I would never have suspected it.               | 7. Je ne m'en serais jamais douté.                           |
| 8. I should have suspected it.                    | 8. J'aurais dû m'en douter.                                  |
| 9. Had I seen her, I would have recognized her.   | 9. Si je l'avais vue, je l'aurais reconnue.                  |
| 10. How could I have known what was happening?    | 10. Comment est-ce que j'aurais pu savoir ce qui se passait? |
| 11. It would have been better not to do anything. | 11. Il aurait mieux valu ne rien faire.                      |
| 12. It should have been taken care of.            | 12. On aurait dû s'en occuper.                               |

## Review 34

Dire en français.

- |  |  |
|--|--|
| 1. I wasn't able to leave my office until 8 o'clock.             | 1. Je n'ai pas pu quitter mon bureau avant huit heures.              |
| 2. I never thought about it until today.                         | 2. Je n'y ai jamais pensé avant aujourd'hui.                         |
| 3. I never took care of it until this morning.                   | 3. Je ne m'en suis jamais occupé avant ce matin.                     |
| 4. I had never seen any until today.                             | 4. Je n'en avais jamais vu avant aujourd'hui.                        |
| 5. Until this morning I had no idea about it.                    | 5. Avant ce matin, je n'en avais aucune idée.                        |
| 6. We didn't know what was going to happen until this afternoon. | 6. Nous ne savions pas ce qui allait se passer avant cet après-midi. |
| 7. We won't see him until this evening.                          | 7. Nous ne le verrons pas avant ce soir.                             |
| 8. I won't write to you until I receive all the information.     | 8. Je ne vous écrirai pas avant de recevoir tous les renseignements. |
| 9. Nobody complained about it until today.                       | 9. Personne ne s'en est plaint avant aujourd'hui.                    |
| 10. He won't be back until noon.                                 | 10. Il ne sera pas de retour avant Midi.                             |

## Review 35

1. Vous perdez tout votre temps à discuter.
2. Nous n'avons pas le temps de discuter.
3. Il nous faudrait un peu de temps pour discuter.
4. Ce n'est pas le moment de discuter.
5. Nous n'avons pas assez de temps pour discuter.
6. Il est toujours temps de discuter.
7. Prenez le temps de discuter.
8. Prenez tout votre temps pour discuter.
9. Ne passez pas votre temps à discuter.
10. Elle passe presque tout son temps à discuter.
11. Il ne me faut qu'un moment pour discuter.
12. Vous passez trop de temps à discuter.

## Review 36

Mettre les phrases suivantes au passé composé, quand c'est possible.

- |   |  |
|---|--|
| 1. Il se fait tard et il n'a toujours pas téléphoné.  | 1. Il se faisait tard et il n'avait toujours pas téléphoné.  |
| 2. Ce n'est pas la peine d'attendre. Le train vient de partir.  | 2. Ce n'était pas la peine d'attendre. Le train venait de partir.  |
| 3. Je ne comprends pas toujours ce qu'on attend de moi.   | 3. Je n'ai pas toujours compris ce qu'on attendait de moi.   |
| 4. Bien fait ou mal fait, nous n'allons pas recommencer un travail qui nous a déjà donné tant de mal. | 4. Bien fait ou mal fait, nous n'allions pas recommencer un travail qui nous avait déjà donné tant de mal. |
| 5. Notre gouvernement préfère soumettre le cas aux Nations Unies et s'en remettre à leur décision.    | 5. Notre gouvernement a préféré soumettre le cas aux Nations Unies et s'en remettre à leur décision.       |
| 6. Je compte leur dire que c'est bien à eux que j'en veux.  | 6. Je comptais leur dire que c'était bien à eux que j'en voulais.  |
| 7. Je suis sûr que nous allons réussir.   | 7. J'étais sûr que nous allions réussir.   |
| 8. Nous faisons tout ce que nous pouvons pour rétablir l'ordre.                                       | 8. Nous avons fait tout ce que nous avons pu pour rétablir l'ordre.  |
| 9. Je me demande pourquoi ils ont décidé de partir.   | 9. Je me demandais pourquoi ils avaient décidé de partir.  |
| 10. C'est bien la première fois que je sais de quoi il s'agit.  | 10. C'était bien la première fois que je savais de quoi il s'agissait.                                     |
| 11. Je ne vois pas pourquoi il faut que ce soit moi qui y aille.                                      | 11. Je ne voyais pas pourquoi il fallait que ce soit moi qui y aille.                                      |
| 12. Ce n'est pas la peine de leur téléphoner, ils ne sont pas chez eux.                               | 12. Ce n'était pas la peine de leur téléphoner, ils n'étaient pas chez eux.                                |
| 13. A peine vient-il d'arriver qu'il veut déjà partir.  | 13. A peine venait-il d'arriver qu'il voulait déjà partir.   |
| 14. Je ne crois pas qu'il viendra.  | 14. Je n'ai pas cru qu'il viendrait.   |
| 15. Si je savais où ils passent leurs vacances je les rejoindrais.                                    | 15. Si j'avais su où ils passaient leurs vacances, je les aurais rejoints.                                 |

## Review 37

1. Il est presque impossible de se débarrasser de tout ce qu'on ne veut pas.
2. Je n'arrive pas à me débarrasser de tout ce que je ne veux pas.
3. Nous aimerions nous débarrasser de tout ce que nous ne voulons pas.
4. Elle s'efforce de se débarrasser de tout ce qu'elle ne veut pas.
5. Il n'est pas facile de se débarrasser de tout ce qu'on ne veut pas.
6. J'ai trouvé un moyen pour me débarrasser de tout ce que je ne voulais pas.
7. On ne pourra pas se débarrasser de tout ce qu'on ne veut pas.
8. Vous aurez du mal à vous débarrasser de tout ce que vous ne voulez pas.
9. Faites un effort pour vous débarrasser de tout ce que vous ne voulez pas.
10. Nous comptons nous débarrasser de tout ce que nous ne voulons pas.
11. Il ne faut pas hésiter à se débarrasser de tout ce qu'on ne veut pas.
12. J'ai finalement réussi à me débarrasser de tout ce que je ne voulais pas.
13. Il n'est pas commode de se débarrasser de tout ce qu'on ne veut pas.
14. Vous allez enfin pouvoir vous débarrasser de tout ce que vous ne voulez pas.
15. Je passe mon temps à me débarrasser de tout ce que je ne veux pas.
16. Il vaut mieux se débarrasser de tout ce qu'on ne veut pas.
17. Nous ferions mieux de nous débarrasser de tout ce que nous ne voulons pas.
18. Tu as bien raison de te débarrasser de tout ce que tu ne veux pas.
19. Il me faut du temps pour me débarrasser de tout ce que je ne veux pas.
20. Elles n'auront pas le temps de se débarrasser de tout ce qu'elles ne veulent pas.
21. Vous n'avez pas intérêt à vous débarrasser de tout ce que vous ne voulez pas.
22. Ils ne font aucun effort pour se débarrasser de tout ce qu'ils ne veulent pas.
23. J'ai décidé de me débarrasser de tout ce que je ne voulais pas.
24. Nous en avons profité pour nous débarrasser de tout ce que nous ne voulions pas.

## Review 38

1. S'ils veulent y aller, il vaut mieux qu'ils y aillent maintenant.
2. Si tu veux le leur dire, il vaut mieux que tu le leur dises maintenant.
3. Si elles tiennent à en faire, il vaut mieux qu'elles en fassent maintenant.
4. Si vous voulez vous en servir, il vaut mieux que vous vous en serviez maintenant.
5. Si vous pouvez nous y conduire, il vaut mieux que vous nous y conduisiez maintenant.
6. Si vous avez l'intention de vous en procurer, il vaut mieux que vous vous en procuriez maintenant.
7. Si tu veux les prendre, il vaut mieux que tu les prennes maintenant.
8. Si elle veut la vendre, il vaut mieux qu'elle la vende maintenant.

## Review 39

## Dire en français.

- |   |   |
|---|---|
| 1. It would have been better to talk to somebody else.        | 1. Il aurait mieux valu parler à quelqu'un d'autre.                   |
| 2. We shouldn't have stayed as long as they did.              | 2. Nous n'aurions pas dû rester aussi longtemps qu'eux.               |
| 3. That system would never have worked.                       | 3. Ce système n'aurait jamais marché.                                 |
| 4. It was the biggest house in the neighborhood.              | 4. C'était la plus grande maison du quartier.                         |
| 5. After waiting for them for almost an hour I left.          | 5. Après les avoir attendus pendant presque une heure, je suis parti. |
| 6. You're lucky it's not cold today.                          | 6. Vous avez de la chance qu'il ne fasse pas froid aujourd'hui.       |
| 7. If I had had enough time, I would have stopped in Paris.   | 7. Si j'avais eu assez de temps, je me serais arrêté à Paris.         |
| 8. If you hadn't told me, I would never have suspected it.    | 8. Si vous ne me l'aviez pas dit, je ne m'en serais jamais douté.     |
| 9. I prefer you tell them what happened.                      | 9. Je préfère que vous leur disiez ce qui s'est passé.                |
| 10. She didn't want to tell me anything.                      | 10. Elle n'a rien voulu me dire.                                      |
| 11. I didn't know you had left.                               | 11. Je ne savais pas que vous étiez parti.                            |
| 12. If I had had nothing to do, I would have taken you there. | 12. Si je n'avais rien eu à faire, je vous y aurais conduit.          |

## Review 40

Tutor : J'irai faire un tour s'il ne pleut pas.

Student: Je n'irai faire un tour que s'il ne pleut pas.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Nous nous serions occupés de cette affaire, si nous avions eu le temps.                  | 1. Nous ne nous serions occupés de cette affaire que si nous avions eu le temps.                  |
| 2. Si je n'avais pas pu prendre l'avion, j'aurais pris le train.                            | 2. Je n'aurais pris le train que si je n'avais pas pu prendre l'avion.                            |
| 3. On fera installer le téléphone si on en a vraiment besoin.                               | 3. On ne fera installer le téléphone que si on en a vraiment besoin.                              |
| 4. S'il faut vraiment que nous y soyons aussi, nous partirons la semaine prochaine.         | 4. Nous ne partirons la semaine prochaine, que s'il faut vraiment que nous y soyons aussi.        |
| 5. Nous avons insisté parce que c'était très important.                                     | 5. Nous n'avons insisté que parce que c'était très important.                                     |
| 6. S'il était arrivé quelque chose d'important pendant votre absence, je vous aurais écrit. | 6. Je ne vous aurais écrit que s'il était arrivé quelque chose d'important pendant votre absence. |
| 7. Nous nous débarrasserons de notre vieille auto lorsqu'elle ne marchera plus.             | 7. Nous ne nous débarrasserons de notre vieille auto que lorsqu'elle ne marchera plus.            |
| 8. S'il y avait eu du nouveau, nous vous aurions convoqué.                                  | 8. Nous ne vous aurions convoqué que s'il y avait eu du nouveau.                                  |

## Review 41

1. Je suis sûr que c'est fermé à cette heure-ci.
2. Je doute que ce soit fermé à cette heure-ci.
3. J'ai remarqué que c'était fermé à cette heure-ci.
4. Je suppose que c'est fermé à cette heure-ci.
5. Je suis surpris que ce soit fermé à cette heure-ci.
6. Je croyais que c'était fermé à cette heure-ci.
7. J'ai peur que ce ne soit fermé à cette heure-ci.
8. Il se peut que ce soit fermé à cette heure-ci.
9. Je m'attendais à ce que ce soit fermé à cette heure-ci.
10. J'aurais dû me douter que ce serait fermé à cette heure-ci.
11. Je crains que ce ne soit fermé à cette heure-ci.
12. Je trouve bizarre que ce soit fermé à cette heure-ci.
13. Je savais que c'était fermé à cette heure-ci.
14. On aurait dû s'attendre à ce que ce soit fermé à cette heure-ci.

## Review 42

Tutor : I'm sorry you didn't succeed.

Student: Je suis désolé que vous n'avez pas réussi.

Tutor : I'm glad you can stay.

Student: Je suis heureux que vous puissiez rester.

- |  |   |
|--|---|
| 1. I'm sorry you're not staying any longer than that.                        | 1. Je suis désolé que vous ne restiez pas plus longtemps que ça.                                |
| 2. I'm glad you found what you were looking for.                             | 2. Je suis heureux que vous ayez trouvé ce que vous cherchiez.                                  |
| 3. I'm glad you haven't changed your mind.                                   | 3. Je suis heureux que vous n'avez pas changé d'avis.   |
| 4. I'm sorry I'm late.   | 4. Je suis désolé d'être en retard.   |
| 5. I'm sorry you're not with us.   | 5. Je suis désolé que vous ne soyez pas avec nous.  |
| 6. I'm sorry you don't agree with us.  | 6. Je suis désolé que vous ne soyez pas d'accord avec nous.                                     |
| 7. I'm very glad to see you again. How long will you stay with us this time? | 7. Je suis très heureux de vous revoir. Combien de temps resterez-vous avec nous cette fois-ci? |
| 8. We're glad you decided to come back.                                      | 8. Je suis heureux que vous ayez décidé de rentrer.   |
| 9. I'm very glad she wants us to help her.                                   | 9. Je suis très heureux qu'elle veuille que nous l'aidions.                                     |
| 10. I'm sorry you didn't find anything better.                               | 10. Je suis désolé que vous n'avez rien trouvé de mieux.  |

## Review 43

Mettre les phrases suivantes au Passé Composé.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Il vient nous voir samedi.  | 1. Il est venu nous voir samedi.  |
| 2. Je monte les bagages et je redescends aussitôt.                   | 2. J'ai monté les bagages et je suis redescendu aussitôt.               |
| 3. Ils courent tous très vite.                                       | 3. Ils ont tous couru très vite.  |
| 4. Ça ne leur plait pas du tout.                                     | 4. Ça ne leur a pas plu du tout.  |
| 5. Est-ce que vous descendez par l'escalier ou par l'ascenseur?      | 5. Est-ce que vous êtes descendu par l'escalier ou par l'ascenseur?     |
| 6. Elles viennent nous chercher à l'aéroport.                        | 6. Elles sont venues nous chercher à l'aéroport.                        |
| 7. Nous marchons pour nous réchauffer.                               | 7. Nous avons marché pour nous réchauffer.                              |
| 8. Pourvu qu'on descende les bagages!                                | 8. Pourvu qu'on ait descendu les bagages!                               |
| 9. On ne s'en rend pas toujours compte.                              | 9. On ne s'en est pas toujours rendu compte.                            |
| 10. Je prends mon petit déjeuner et je sors le chien aussitôt après. | 10. J'ai pris mon petit déjeuner et j'ai sorti le chien aussitôt après. |

## Review 44

Mettre les phrases suivantes au Passe Composé, ou s'il y a lieu, à l'imparfait.

- |                                 |                                    |
|---------------------------------|------------------------------------|
| 1. Elles viennent s'en occuper. | 1. Elles sont venues s'en occuper. |
| 2. Elle veut leur parler.       | 2. Elle a voulu leur parler.       |
| 3. Elle vient de s'en occuper.  | 3. Elle venait de s'en occuper.    |
| 4. Elles veulent le rendre.     | 4. Elles ont voulu le rendre.      |
| 5. Elle vient te chercher.      | 5. Elle est venue te chercher.     |
| 6. Il veut le voir.             | 6. Il a voulu le voir.             |
| 7. Il vient de les apporter.    | 7. Il venait de les apporter.      |
| 8. Ils viennent les voir.       | 8. Ils sont venus les voir.        |
| 9. Il veut le savoir.           | 9. Il a voulu le savoir.           |
| 10. Il vient de les voir.       | 10. Il venait de les voir.         |



## Review 45

Tutor : Aucun d'eux n'en veut.

Student: Ils en veulent tous.

- |   |   |
|---|---|
| 1. Aucun de ceux que vous m'avez montrés ne me plait.     | 1. Tous ceux que vous m'avez montrés me plaisent.       |
| 2. Ça ne plait à aucune d'entre elles.                    | 2. Ça leur plait à toutes.                              |
| 3. Aucun de nous ne s'en est aperçu.                      | 3. Nous nous en sommes tous aperçus.                    |
| 4. Il est possible qu'aucun de vous ne réussisse.         | 4. Il est possible que vous réussissiez tous.           |
| 5. Comment se fait-il qu'aucun de vous ne s'y intéresse?  | 5. Comment se fait-il que vous vous y intéressiez tous? |
| 6. Aucun de vous n'est qualifié pour ce genre de travail. | 6. Vous êtes tous qualifiés pour ce genre de travail.   |
| 7. Aucune d'elles n'en veut.                              | 7. Elles en veulent toutes.                             |
| 8. Aucun de nous n'y a pensé.                             | 8. Nous y avons tous pensé.                             |
| 9. Aucun de nous ne s'en serait occupé.                   | 9. Nous nous en serions tous occupés.                   |
| 10. Aucune de vous n'en est capable.                      | 10. Vous en êtes toutes capables.                       |

## Review 46

1. Ce n'est pas la peine de commencer cette semaine.
2. Nous ne pourrons pas commencer cette semaine.
3. Il vaut mieux commencer cette semaine.
4. Nous ferions mieux de commencer cette semaine.
5. J'aimerais mieux commencer cette semaine.
6. On hésite à commencer cette semaine.
7. On n'a pas assez de temps pour commencer cette semaine.
8. Ils sont décidés à commencer cette semaine.
9. Faisons notre possible pour commencer cette semaine.
10. Ils ont décidé de commencer cette semaine.
11. Je fais de mon mieux pour commencer cette semaine.
12. Nous nous efforçons de commencer cette semaine.
13. Ils ne sont pas prêts à commencer cette semaine.
14. Tout est en place pour commencer cette semaine.
15. On ne s'attendait pas à commencer cette semaine.

## Review 47

- |   |   |
|---|---|
| 1. We have nothing more to add.             | 1. Nous n'avons rien de plus à ajouter.           |
| 2. There is nothing left to do.             | 2. Il ne reste rien à faire.                      |
| 3. I never saw any.                         | 3. Je n'en ai jamais vu.                          |
| 4. He never did anything wrong.             | 4. Il n'a jamais rien fait de mal.                |
| 5. We never have enough.                    | 5. Nous n'en avons jamais assez.                  |
| 6. I haven't said it to anyone yet.         | 6. Je ne l'ai encore dit à personne.              |
| 7. I'm surprised that no one wants any.     | 7. Je suis surpris que personne n'en veuille.     |
| 8. Nobody remembers anymore.                | 8. Plus personne ne s'en souvient.                |
| 9. We don't need anybody else.              | 9. Nous n'avons besoin de personne d'autre.       |
| 10. We don't have enough for everybody.     | 10. Nous n'en avons pas assez pour tout le monde. |
| 11. Is there anyone who isn't afraid of it? | 11. Y a-t-il quelqu'un qui n'en ait pas peur?     |

## Review 48

- |  |  |
|--|--|
| 1. Don't take that train. It's too slow.     | 1. Ne prenez pas ce train. Il est trop lent.           |
| 2. I always travel by plane. It's faster.    | 2. Je voyage toujours par avion. C'est plus rapide.    |
| 3. He is a remarkable man.                   | 3. C'est un homme remarquable.                         |
| 4. Don't leave now. It's too late.           | 4. Ne partez pas maintenant. Il est trop tard.         |
| 5. I don't know what I ate, but it was good. | 5. Je ne sais pas ce que j'ai mangé, mais c'était bon. |
| 6. Don't drive so fast. It's very slippery.  | 6. Ne conduisez pas si vite. C'est très glissant.      |
| 7. She's the one I know.                     | 7. C'est celle que je connais.                         |
| 8. He's the man we're looking for.           | 8. C'est l'homme que nous cherchons.                   |
| 9. It is important that I know who told you. | 9. Il est important que je sache qui vous l'a dit.     |

## Review 49

Tutor : Ils y sont allés.  
 Student: Ils y sont tous allés.

Tutor : On les a détruites.  
 Student: On les a toutes détruites.

- |                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| 1. Ils l'ont apprise.                 | 1. Ils l'ont tous apprise.                   |
| 2. Elles ne s'y sont pas intéressées. | 2. Elles ne s'y sont pas toutes intéressées. |
| 3. On les a mis à la poste.           | 3. On les a tous mis à la poste.             |
| 4. Elles l'ont compris.               | 4. Elles l'ont toutes compris.               |
| 5. Il a fallu refaire les paquets.    | 5. Il a fallu refaire tous les paquets.      |
| 6. Il me les a très bien décrites.    | 6. Il me les a toutes très bien décrites.    |
| 7. Ils ne l'ont pas comprise.         | 7. Ils ne l'ont pas tous comprise.           |
| 8. Elles les a séduits.               | 8. Elle les a tous séduits.                  |
| 9. Il les a ouvertes.                 | 9. Il les a toutes ouvertes.                 |

## Review 50

1. C'est elle qui y est allée.
2. C'est à elle que j'ai parlé.
3. C'est elle que je voulais voir.
4. Ce sont elles qui nous l'ont dit.
5. C'est elle qui nous a servis.
6. C'est à elle que vous ressemblez.
7. C'est elle que vous devez surveiller.
8. C'est à elle que je dois m'adresser.
9. C'est en elle que j'ai confiance.
10. Ce sont elles qui nous ont invités.
11. C'est elle qui m'en a parlé.
12. C'est à elle que j'en veux.

## Review 51

- |   |   |
|---|---|
| 1. We need a little more patience.  | 1. Il nous faut un peu plus de patience.  |
| 2. We need a few more days.   | 2. Nous avons besoin de quelques jours de plus.                                     |
| 3. We have a little time left.  | 3. Il nous reste un peu de temps.   |
| 4. Rest a little.   | 4. Reposez-vous un peu.   |
| 5. We'll only have a few days, and we would like to take advantage of them.       | 5. Nous n'aurons que quelques jours et nous voudrions en profiter.                  |
| 6. This machine is a little less complicated than the one I showed you yesterday. | 6. Cette machine est un peu moins compliquée que celle que je vous ai montrée hier. |
| 7. We have a few left. Do you want them?  | 7. Il nous en reste quelques uns. Les voulez-vous?                                  |
| 8. I need a few more hours.   | 8. J'ai besoin de quelques heures de plus.  |
| 9. I need a little more time.   | 9. J'ai besoin d'un peu plus de temps.  |
| 10. All I need is a little more time.   | 10. Tout ce qu'il me faut, c'est un peu plus de temps.                              |

## Review 52

Tutor : Demandez-moi si j'ai mal à la tête.

Student: Avez-vous mal à la tête?

Tutor : Que m'avez-vous demandé?

Student: Je vous ai demandé si vous aviez mal à la tête.

- |  |  |
|--|--|
| 1. -Demandez-moi ce qu'il faut que vous fassiez.                       | 1. -Que faut-il que je fasse?  |
| -Que m'avez-vous demandé?  | -Je vous ai demandé ce qu'il fallait que je fasse.                                 |
| 2. -Demandez-moi si je peux vous donner une réponse avant samedi.      | 2. -Pouvez-vous me donner une réponse avant samedi?                                |
| -Que m'avez-vous demandé?  | -Je vous ai demandé si vous pouviez me donner une réponse avant samedi.            |
| 3. -Dites-moi qu'il vaut mieux que je patiente et que je ne dise rien. | 3. -Il vaut mieux que vous patientiez et que vous ne disiez rien.                  |
| -Que m'avez-vous dit?  | -Je vous ai dit qu'il valait mieux que vous patientiez et que vous ne disiez rien. |

## Review 52 (suite)

4. -Demandez-moi si je suis au courant de ce qui s'est passé ce matin.  
-Que m'avez-vous demandé?
5. -Dites-moi que la politique de mon gouvernement est insensée et qu'elle n'a aucune chance de réussir.  
-Que m'avez-vous dit?
6. -Dites-moi que vous vous demandez comment votre gouvernement va interpréter ce changement soudain de notre politique.  
-Que m'avez-vous dit?
7. -Demandez-moi si la conférence à laquelle j'ai pris part a abouti à quelque chose.  
-Que m'avez-vous demandé?
8. -Demandez-moi si je fais consciencieusement vérifier la source de mes renseignements.  
-Que m'avez-vous demandé?
9. -Demandez-moi ce qu'il faut que je fasse avant de partir.  
-Que m'avez-vous demandé?
4. Etes-vous au courant de ce qui s'est passé ce matin?  
-Je vous ai demandé si vous étiez au courant de ce qui s'était passé ce matin.
5. -La politique de votre gouvernement est insensée et elle n'a aucune chance de réussir.  
-Je vous ai dit que la politique de votre gouvernement était insensée et qu'elle n'avait aucune chance de réussir.
6. -Je me demande comment mon gouvernement va interpréter ce changement soudain de votre politique.  
-Je vous ai dit que je me demandais comment mon gouvernement allait interpréter ce changement soudain de votre politique.
7. -La conférence à laquelle vous avez pris part, a-t-elle abouti à quelque chose?  
-Je vous ai demandé si la conférence à laquelle vous aviez pris part avait abouti à quelque chose.
8. -Faites-vous consciencieusement vérifier la source de vos renseignements?  
-Je vous ai demandé si vous faisiez consciencieusement vérifier la source de vos renseignements.
9. -Que faut-il que vous fassiez avant de partir?  
-Je vous ai demandé ce qu'il fallait que vous fassiez avant de partir.

Review 52 (suite)

10. -Dites-moi que l'enquête que vous poursuivez n'a pour l'instant donné aucun résultat. Ajoutez que vous aimeriez bien savoir s'il faut que vous continuiez ou non.

-Que m'avez-vous dit?

10. -L'enquête que je poursuis n'a pour l'instant donné aucun résultat. J'aimerais bien savoir s'il faut que je continue ou non.

-Je vous ai dit que l'enquête que je poursuivais, n'avait pour l'instant donné aucun résultat. J'ai aussi ajouté que j'aurais bien aimé savoir s'il fallait que je continue ou non.

Faire le même exercice entre deux élèves.

Review 53

1. It would be better if you told her yourself.
2. I'll tell them what happened when I see them.
3. I forgot to tell them what happened when I saw them.
4. I should have told them.
5. If I see them I'll tell them what you told me.
6. Had I seen them I would have told them what I thought of it.
7. You had better say what happened.
8. What can I tell you? I don't know anything; I wasn't told anything.
9. I don't remember telling him about it.
10. We could talk about it if you weren't in such a hurry.

1. Il vaudrait mieux que vous le lui disiez vous-même.
2. Je leur dirai ce qui s'est passé quand je les verrai.
3. J'ai oublié de leur dire ce qui s'était passé quand je les ai vus.
4. J'aurais dû le leur dire.
5. Si je les vois, je leur dirai ce que vous m'avez dit.
6. Si je les avais vus, je leur aurais dit ce que j'en pensais.
7. Vous feriez mieux de dire ce qui s'est passé.
8. Que puis-je vous dire? Je ne sais rien; on ne m'a rien dit.
9. Je ne me souviens pas de le lui avoir dit.
10. Nous pourrions en parler si vous n'étiez pas si pressé.

## Review 54

1. Heureusement qu'on lui a dit de quoi il s'agissait.
2. Malheureusement, on lui a dit de quoi il s'agissait.
3. Sûrement qu'on lui a dit de quoi il s'agissait.
4. Il se peut qu'on lui ait dit de quoi il s'agissait.
5. Peut-être qu'on lui a dit de quoi il s'agissait.
6. Il est douteux qu'on lui ait dit de quoi il s'agissait.
7. Sans doute qu'on lui a dit de quoi il s'agissait.
8. Certainement qu'on lui a dit de quoi il s'agissait.
9. Involontairement, on lui a dit de quoi il s'agissait.

## Review 55

- |  |   |
|--|---|
| 1. I stayed in the office until eight o'clock.                     | 1. Je suis resté au bureau jusqu'à 8 heures.                            |
| 2. I wasn't able to leave my office until eight o'clock.           | 2. Je n'ai pas pu quitter mon bureau avant 8 heures.                    |
| 3. We're going to work on this project until the end of the month. | 3. Nous allons travailler à ce projet jusqu'à la fin du mois.           |
| 4. We're not going to work on this project until next week.        | 4. Nous n'allons pas travailler à ce projet avant la semaine prochaine. |
| 5. I'm not going to leave until I see him.                         | 5. Je ne vais pas partir avant de le voir.                              |
| 6. We won't be able to take care of it until next Friday.          | 6. Nous ne pourrons pas nous en occuper avant vendredi prochain.        |
| 7. We're not going to do anything until we hear from them.         | 7. Nous n'allons rien faire avant d'avoir de leurs nouvelles.           |
| 8. We won't know anything until tomorrow.                          | 8. Nous ne saurons rien avant demain.                                   |
| 9. We're going to wait until it stops raining.                     | 9. Nous allons attendre jusqu'à ce qu'il cesse de pleuvoir.             |
| 10. I didn't get home until two in the morning.                    | 10. Je ne suis rentré chez moi qu'à deux heures du matin.               |

## Review 56

1. Nous n'arrivions pas à nous remettre au travail.
2. J'aimerais mieux me remettre au travail.
3. Vous feriez mieux de vous remettre au travail.
4. Il vaudrait mieux vous remettre au travail.
5. Il faut du courage pour se remettre au travail.
6. Je n'ai pas le courage de me remettre au travail.
7. Nous ne sommes pas d'humeur à nous remettre au travail.
8. Il est difficile de se remettre au travail.
9. Elle a du mal à se remettre au travail.
10. Je suis forcé de me remettre au travail.
11. On les a forcés à se remettre au travail.
12. Nous nous efforçons de nous remettre au travail.
13. Il n'a pas la force de se remettre au travail.
14. Tu n'as pas assez de force pour te remettre au travail.
15. Je me force à me remettre au travail.
16. Elle ne fait aucun effort pour se remettre au travail.
17. Nous avons avantage à nous remettre au travail.
18. Ils n'ont pas l'intention de se remettre au travail.
19. Nous envisageons de nous remettre au travail.
20. Je me suis décidé à me remettre au travail.
21. Nous en avons profité pour nous remettre au travail.
22. Je ferais de mon mieux pour me remettre au travail.

## Review 57

Tutor : Je l'ai déjà terminé.

Student: Quand l'avez-vous terminé?

Tutor : Je ne l'ai pas encore terminé.

Student: Quand le terminerez-vous?

Tutor : Il y a des chances qu'on m'y envoie.

Student: Quand vous y enverrait-on?

- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| 1. Il est possible qu'on adopte le nouveau système. | 1. Quand l'adopterait-on?             |
| 2. On n'a même pas commencé.                        | 2. Quand commencera-t-on?             |
| 3. Je m'en suis déjà occupé.                        | 3. Quand vous en êtes-vous occupé?    |
| 4. Je ne me suis pas encore décidé.                 | 4. Quand vous déciderez-vous?         |
| 5. Il se peut qu'ils y soient déjà allés.           | 5. Quand y sont-ils allés?            |
| 6. Je le leur ai déjà dit.                          | 6. Quand le leur avez-vous dit?       |
| 7. Il est possible qu'on s'en soit rendu compte.    | 7. Quand s'en serait-on rendu compte? |
| 8. On n'a toujours rien fait.                       | 8. Quand le fera-t-on?                |
| 9. Vous me l'avez déjà dit.                         | 9. Quand est-ce que je vous l'ai dit? |
| 10. Il y a des chances que je parte très bientôt    | 10. Quand partiriez-vous?             |



## Review 58

- |   |  |
|---|--|
| 1. Are you taking both of them?                         | 1. Les emmenez-vous tous les deux?                     |
| 2. I am only taking one.                                | 2. Je n'en emmène qu'un.                               |
| 3. Two of them have already left.                       | 3. Deux d'entre eux sont déjà partis.                  |
| 4. I'd like five more than last time.                   | 4. J'en voudrais cinq de plus que la dernière fois.    |
| 5. I only have one missing.                             | 5. Il ne m'en manque qu'un.                            |
| 6. One of them has just arrived, the other one is late. | 6. L'un deux vient d'arriver, l'autre est en retard.   |
| 7. We need both of you.                                 | 7. Nous avons besoin de vous deux.                     |
| 8. I'd like to have a few of them.                      | 8. J'en voudrais quelques uns.                         |
| 9. I have a little of it left; do you want some?        | 9. Il m'en reste un peu, en voulez-vous?               |
| 10. There are only a few of them.                       | 10. Il n'y en a que quelques uns.                      |
| 11. Nobody told me.                                     | 11. Personne ne me l'a dit.                            |
| 12. I do not trust any of my friends.                   | 12. Je n'ai confiance en aucun de mes amis.            |
| 13. I got a letter from a friend of mine.               | 13. J'ai reçu une lettre d'un de mes amis.             |
| 14. I'm going to talk to both of my sons.               | 14. Je vais parler à mes deux fils.                    |
| 15. Did you see the other two?                          | 15. Avez-vous vu les deux autres?                      |
| 16. There are two others. Did you see them?             | 16. Il y en a deux autres. Les avez-vous vus?          |
| 17. I only remember a few of them.                      | 17. Je ne me souviens que de quelques uns d'entre eux. |

## Review 59

Tutor : Il est bien possible qu'elle ne soit pas satisfaite de son travail.

Student: Pourquoi n'en serait-elle pas satisfaite?

Tutor : Ils n'ont pas voulu me donner les renseignements.

Student: Pourquoi n'ont-ils pas voulu vous les donner?

- |  |  |
|--|--|
| 1. On ne veut pas que j'assiste à la conférence. | 1. Pourquoi ne veut-on pas que vous y assistiez?                                       |
| 2. Il se peut que ça ne leur plaise pas.         | 2. Pourquoi est-ce que ça ne leur plairait pas? (Pourquoi ça ne leur plairait-il pas?) |
| 3. Peut-être qu'ils refuseront.                  | 3. Pourquoi refuseraient-ils?  |
| 4. Peut-être qu'on m'en veut.                    | 4. Pourquoi vous en voudrait-on?   |
| 5. On veut que ce soit vous qui y alliez.        | 5. Pourquoi veut-on que ce soit moi qui y aille?                                       |

## Review 59 (suite)

- |  |  |
|--|--|
| 6. On ne me dit les choses qu'à moitié.                | 6. Pourquoi ne vous les dit-on qu'à moitié?        |
| 7. Il est possible qu'on vous ait caché quelque chose. | 7. Pourquoi m'aurait-on caché quelque chose?       |
| 8. Ils ne veulent pas que vous vous en occupiez.       | 8. Pourquoi ne veulent-ils pas que je m'en occupe? |
| 9. Il est bien possible que ça ne vous convienne pas.  | 9. Pourquoi ça ne me conviendrait-il pas?          |

## Review 60

- |   |   |
|---|---|
| 1. We have many things to do before leaving.              | 1. Nous avons beaucoup de choses à faire avant de partir. |
| 2. I bought some before I left.                           | 2. J'en ai acheté avant de partir.                        |
| 3. Let's take advantage of it before he changes his mind. | 3. Profitons-en avant qu'il ne change d'avis.             |
| 4. I can't do anything without consulting my associate.   | 4. Je ne peux rien faire sans consulter mon associé.      |
| 5. I will have to think it over before I make a decision. | 5. Je devrai y penser avant de prendre une décision.      |
| 6. I'll drop by your place before I leave.                | 6. Je viendrai vous voir avant de partir.                 |
| 7. He left without telling us where he was going.         | 7. Il est parti sans nous dire où il allait.              |
| 8. Let's leave before it rains.                           | 8. Partons avant qu'il ne pleuve.                         |

## Review 61

Tutor : Je voudrais que vous me disiez pourquoi vous avez refusé.

Student: Vous voudriez que je vous dise pourquoi j'ai refusé?

- |   |  |
|---|--|
| 1. Ce que je fais ne m'intéresse pas tellement que ça.  | 1. Ce que vous faites ne vous intéresse pas tellement que ça?                                  |
| 2. Si vous vous ennuyez, c'est parce que vous êtes trop fatigué pour profiter de vos heures de loisirs. | 2. Si je m'ennuie c'est parce que je suis trop fatigué pour profiter de mes heures de loisirs? |
| 3. Si vous nous aviez accompagné, vous ne vous seriez pas ennuyé.                                       | 3. Si je vous avais accompagné, je ne me serais pas ennuyé?                                    |
| 4. Je ne me sens pas bien du tout; je n'aurais pas dû venir travailler aujourd'hui.                     | 4. Vous ne vous sentez pas bien du tout? Vous n'auriez pas dû venir travailler aujourd'hui?    |
| 5. Quand je saurai de quoi il s'agit, je vous le dirai.   | 5. Quand vous saurez de quoi il s'agit, vous me le direz?                                      |

- |  |  |
|--|--|
| 6. Si j'avais été à votre place, j'aurais fait exactement ce que vous avez fait. | 6. Si vous aviez été à ma place, vous auriez fait exactement ce que j'ai fait? |
| 7. Moi, à votre place, je n'agirais pas ainsi.                                   | 7. Vous, à ma place, vous n'agiriez pas ainsi?                                 |
| 8. Je ne m'attendais pas à ce que vous me disiez une chose pareille.             | 8. Vous ne vous attendiez pas à ce que je vous dise une chose pareille?        |
| 9. Vous savez très bien que je ferai tout mon possible pour vous aider.          | 9. Je sais très bien que vous ferez tout votre possible pour m'aider.          |

## Review 62

1. J'aimerais bien / aller à Paris / l'été prochain / quand j'aurai des vacances.
2. J'ai déjeuné / avec des amis / dans un petit restaurant. / tout près d'ici.
3. Nous nous sommes arrêtés / dans une petite auberge / au bord de la route / pour prendre un casse-croûte / et nous reposer un peu.
4. C'est la première fois / que je conduis / à cent kilomètres à l'heure / sur une mauvaise route / par un temps pareil.
5. Elle ne sait pas / comment / elle va se débrouiller / toute seule / dans cette grande ville / ou personne ne parle anglais.
6. Il faut que l'on comprenne / que la situation actuelle ne changera pas / du jour au lendemain / et que l'on accepte certains sacrifices / demandés par l'état.
7. Je ferai de mon mieux / pour me mettre en rapport avec vous / s'il y a du nouveau / pendant votre absence.
8. Ils ont pris l'auto / et sont partis / très tôt ce matin / en direction de Marseille.

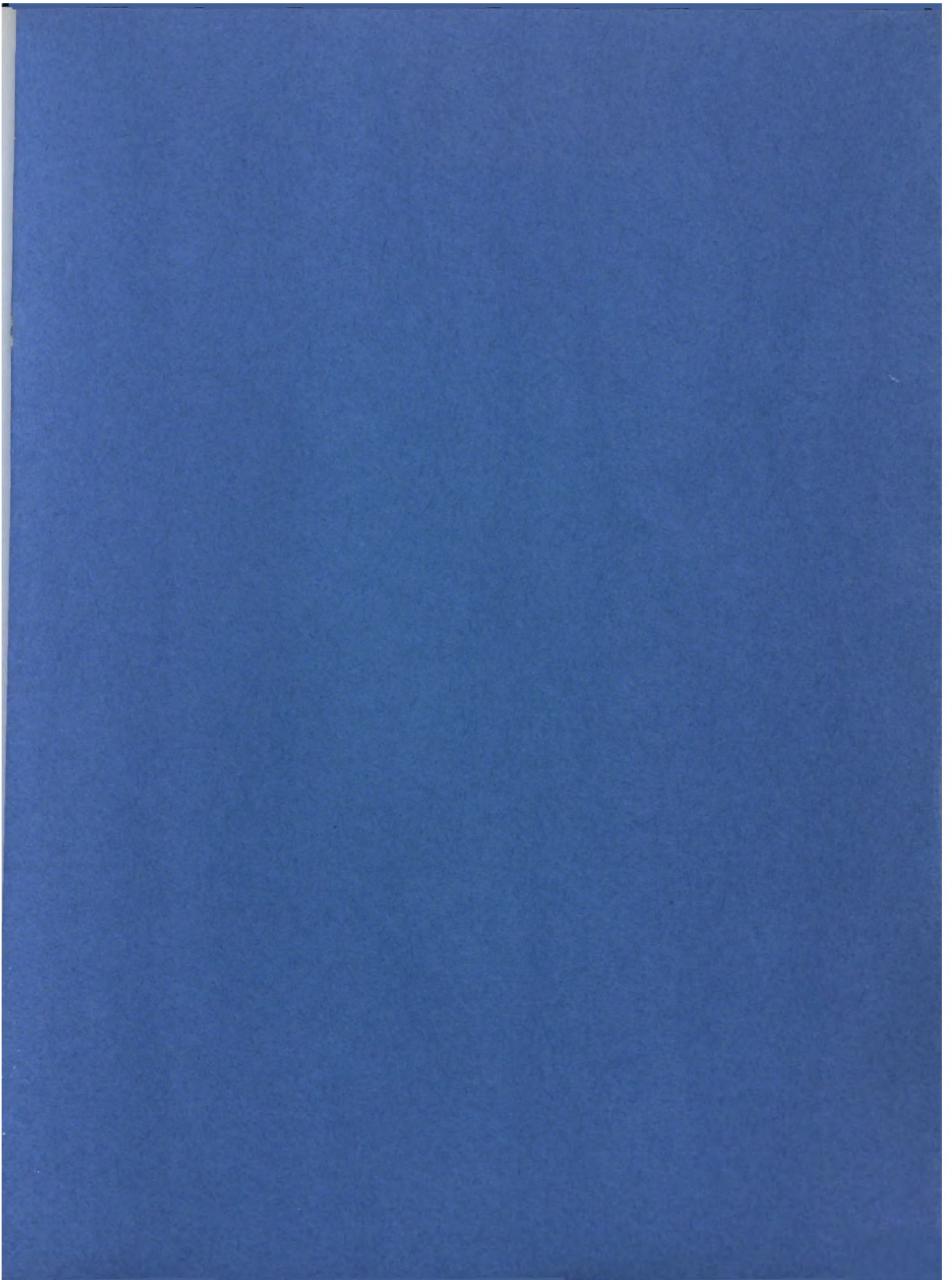
Review 63

Mettre les phrases suivantes au passé.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Que feriez-vous si vous n'aviez pas besoin de travailler?                     | 1. Qu'auriez-vous fait si vous n'aviez pas eu besoin de travailler?                   |
| 2. S'il ne pleuvait pas, nous sortirions.  | 2. S'il n'avait pas plu, nous serions sortis.   |
| 3. Si nous savions où ils sont nous irions les voir.                             | 3. Si nous avions su où ils étaient, nous serions allés les voir.                     |
| 4. Nous nous en occuperons dès que nous reviendrons.                             | 4. Nous nous en serions occupés dès que nous serions revenus.                         |
| 5. Nous ne pourrions les aider que si nous savons exactement ce qui s'est passé. | 5. Nous n'aurions pu les aider que si nous avions su exactement ce qui s'était passé. |
| 6. Si je voulais qu'elle y aille, je n'hésiterais pas à l'y envoyer.             | 6. Si j'avais voulu qu'elle y aille, je n'aurais pas hésité à l'y envoyer.            |
| 7. Si vous voulez que nous nous en occupions, nous nous en occuperons.           | 7. Si vous aviez voulu que nous nous en occupions, nous nous en serions occupés.      |
| 8. Que voulez-vous que je vous dise?   | 8. Que vouliez-vous que je vous dise.   |







UNIVERSITY OF MINNESOTA  
wils.gov  
S 1.114/2:F 88/unit 16-24/supp.  
Foreign Service Institute (U.S.)  
French supplementary exercises for basic



3 1951 002 816 204 P